



مندث النمار

جدار صدام

لا يمكن القول أن صدام حسين وصل ألى حائط مسدود هذه المرة في مواجهته مع الولايات المتحدة، ذلك أنه ملتصق أصلًا بمثل هذا الصائط منذ سنوات، وما تصديه

المتكرر لها الا محاولات منه لفتح كوة فيه، انتهت دائمًا

كبيرة لا تُغوَّت لتحسين طُروفه، فقرر اغتنامها. وهي

مناخ عربي عام مستك من الولايات المتحدة نتيجة سلبيتها في عملية السلام، ومتعاطف مع مأساة الشعب

العراقي بسبب استمرار العقوبات، اضافة آلى دعوات عربية

ومناخ دولّي علم، اوروبي وروسي وصيني، مستـا من الولايات المتحدة نتيجة سياساتما وخصوصا الاقتصادية

يضاف الى هذا، إن تطبيق صيغة النفط مقابل الغذاء قد

يكون زاد ثقة صدام بدوره المحتمل علما أن المين وروسيا وقعتا عقودا نفطية مع بغداد لمرحلة ما بعد العقوبات، وأن شركات فرنسية اقتربت من ذلك ايضا، فلزدادت رغبة الدول الثلاث في ازالة العقوبات عن العراق.

وُلُعَل ما عززٌ أَمَالِه، تلكُ المواجَّمة بيِّنٌ اوروبا وواشنطن

حــول عــقــد "توتال" في ايران، فظن ان الدول التــلاث ستدافع عن مصالحها الموعودة في العراق كما فعلت فرنسا

ولكن واضح ان صدام اساء التقدير، او ان بعض الامور

صحيح ان هناك تزاحما على المصالح بين الولايات

المتحدة وحلفائها الاوروبيين وكذلك بينما وبين الروس والصينيينُ، ولكن ليس ألَّى الَّحَد الذي يجعل هؤَلاَ ۖ يعاُدُونَ القوة العظمى في العالم اليوم، وبالتأكيد ليس من اجل

صدام، وصحيح أيضا ان الولايات المتحدة تزعج زملاُّما في

مجلس الامن، ولكن ليس ألى الحد الذي يجعلهم يقبلون بأن يتحدى صدام لرادة المجلس ويلغي كلمتهم.

كَالْعَادَةُ. يحسب صدام انه في اسوأ الاحوال سيخرج من

لمولجمة اقوى داخليا لانه يكون شغل العراقيين بعدو

واقنَعهم بأنه حَاول مواجهته. وقد يكون هذا صُحيحًا، بل ماً يحتاج اليه صداء. لكن الحقيقة أن العقوبات تستمر ومعاناة

نتطريات

معركة كل لبناني

في انتظار توصل التحقيق الى جلاء الغبار والغموض

فُمْي تَجَى الانتَخَابَات الْبَلَدِيةُ وَالْاَخْتِيارِيةَ. وكله في حب مِذه الانتخابات يمون، اذا كانت ستجري

في مواعيدُما فعلاً، وبالطريقَة المثليّ آلتي عنما يحكون ولّا

أمَّ الْأَنْتَخَابَاتُ ستكون، بل مثلها ما كان سابقا ولن

من دون طول سيرة وشرح، الاستحقاق الرئاس والانتخابات المبكرة في رأس أولويات اللبنانيين، حتى لو

فكل لبنأتي يعتبر الانتخابات الرئاسية تخصه وحده

وليس من السوم بل من ايام الصراع بين الكتلويين والدست وريين، والتنافس الحديدته دائمة الحماوة بين

فْالسَّياسةُ تَجْرَى مَعَ الْدَمَ في عروق اللبناني. ويكاد يكون الوحيد الذي ينام ويستيقظ على سؤال

واحد، حتى لو كان لا يحسن قراءة البريدة ولا يستوعب مًا تقوله نشرات العرثي والمسموع: شو في اخبار... راح

وأكثر من سوَّاه، وقد يهمل شغله وبيته في سبيلها.

المحيُّطين بالْأنفجارين التجريبيين، ينصرف اللَّبنَانيونُ ال

الفناء كل على ليلاه وليلاهم واحدة. وهي ليست كليلي الأخرين او ليلى العامرية.

صُدرت الرغبات بطي هذُّه الصَّفَداتُ،

الانبين والذوريين ومحازبيهم.

سدر بعاصيري

ألعراقيين تزداد والحائط يبقى مسدودا

'فرصة" تجمعت فيها عوامل كثيرة،



نصرالله اقترح "السرايا اللبنانية لمقاومة الاحتلال"

الدولة تهدئ والطفيل

"كتاب في جريدة" غداً مع "النهار"

ARO

STRIK

ONSULL

LES DUNCE

ورعي - عشلار جشوق لفاق

Tivare could be a Tivare

Spenie Mag

will a walk into I make me

of Marian

يرو فلطان - أوالله

" TITLET

وي - سويت اسان Parity Child



يصدر غداً الاربعاء، مع "النمار"، وكل أول اربعاء من كل شمّر، "كتَّاب في جريدة"ً، وُمُو ملْدَق شُـمريّ تعده الاونيسكو بالتعاون مع كبرى الصحف في العالم العربي. العدد الأول منه مقتطفات شعرية للمتنبي في عنواُنِّ "الدهر المنْشَد"، لذتارها وقدّم لها الوَلْيسّ، وتزيِّنُها رسوم لضياء العزاوي.

حقوق الناس المنصدر الاربعاء ١٢ ت وكلحفاني إربعاء منكل شهر



رئيس مجلس الوزراء رفيق الحريري وصل امس الى طوكيو، ومحادثاته تتمحور على مَلْفَيْن: مشاريع التعاون الاقتصادي وتطورات الموقف في أزمة الشرق

لكل لبناني

۳۵۰۰ دولار

اليوم انتخاب نواب الاردن

تفتح اليوم صناديق الاقتراع الاردنية التي دعي ٥. (مليون نلخب الادلاء بأصواتهم فيها واختيار ٨٠

قرارتا وسنطاردهم حتى انلالهم'

بعلبك، من دون ان يحدد تاريخاً لَذلكُ

من داخل الموازنة أو من آموال القروض.

ترحب يهم ونضعهم في قلوبنا".

بعلبُكُ – المرمَلُ الذي يترأسُه الشّيخ صيدي الطفيلي بمنع "بعض النواب والوزراء" من دخـول المنطقـة والذي جـرى

تُنفيذُه الدد تميزت بالتهنئة، في وقت استُمر ٱلطفيلي

خلال كلمة له امسٌ في حسينية بريَّتالٌ، في الدعوَّة الى مُنْعُ مؤلاء النواب والوزراء و"ان تشــدد المراقــــة على الطرق

والوقوف في مواكَّيْهم وارَّجاعهم (...) يُجِبُ الا تَتْرَاجِع عُنَّ

في الدانب الرسمي قال وزير الداخلية ميشال المر، بعد لقائه رئيس الجمهورية الياس المراوي، "ندن نعالج الامور بمنوء كي لا نصل الى العنف". وكرر عزمه الصعود الى

وفي سَّاحَةُ النَّجَمَة، نقل نُواب عن رئيس مجلس النواب نَبِيه بَري وعده بمعالجة الموضوع "بما يحفظ كرامة النواب

وعلى الصعيد القضائى اعلن ألنائب العلم التمييزي القاضي عدنان عضوم انه طَّلب من النيابة الاستئنافية فيَّ

وعلَّمت "النهار" أن بري أجرى أتصالات بالجمـات المعنية

وانطلق في مبادرة كان بدأها قبل سفر رئيس مجلس

الوزرا وفيق الحريري الى اليابان تقضي بالتعجيل في تنفيذ

المشاريع المخصصة أمناطق بعلبك والمرمل وعكار ضمن مبلغ الـ ١٥٠ مليار ليرة، والتي يشند بري على وجوب رصدها

وعلق الطفيلي الذي انتقل من بُعُلبكُ الى بيروت ليلاً على

مبادرة بري رداً على سؤال لـ"النَّمار"، قال: "نُدُن نرغب في أن يصبح كُل التواب في خدمة اهلهم ومع قضاياهم، وبتلكُ

ً لكن مصلاًر وزارية مطلعةً رأت في تحرك الطفيلي محاولة اعلامية للرد على الاجراءات الامنية الناجحة التي نفذها الجيش

في ٢٦ تشرين الاول الماضي عندما طوق خطُّوات التصفيد

التِّي جرت في اطار "يُورة الجَّياع"، واشارَّت المُصادرِ الى أن

الحريري ما زآل مصراً على ان يكون الاتفاق مقترناً بتوفير

تصرالله

العام لـ"حزب الله" حَسن نصرالله في مؤتمر صحافي عقده

امسُ دعوةُ للى قيام "السرايا اللبناتية المقاومة الاحتلال

الاسرائيلي" لتكون موازية لـ"المقاومة الاسلامية" وتستوعب

"الكثير ۚ مَّن الشباب الْلبَنَاني من محْتلف الطوائف وَالاتجاهَاتُ

والتيارات والافكار السياسية"، واوضح أن "حُزب الله"

سيرُعيْ هذه "السرايا" حتى تنطلق. وكانّ الرئيسُ الإيراني

محمد خلامي قد دعا خلال لقائه نصرالله قبل اسابيع فيُّ

مجموعة المراقبة

طمران الى قيام اطار ليناني جامع للمقاومة. (راجع ص٩)

ومن ساحة البقاع الى ساحة الجنوب حيث اطلق الامين

موارد، وهذا الامر ينطبق على مبلغ الــ ١٥٠ مليار ليرة.

زحلة تُّسطير استنابات حول ما تّردد عن اعتراض انصار

وأس المنطقة وسلامة سكانما وتطويرها وانماعها

سنطارد النواب حتى اذلا





ص ۱۱

التضخم الذي شهده لبنان في العرب رفع معدل نمو الناتج البِعلي القائم بنسبة ٢٢ في المئة سنوياً مدى ٢١ عاماً، وبلغ ٩٠٠٩ مليارات دولار، لكل فرد ٢٥٠٠ دولار في ١٩٩٥. غير أنَّ هذا النَّاتِج بات يُغطى ٦٥ في الْمِئَةُ بِدِلاً مِن ٩٣ في المِئَة مِن الأَثْفَاقِ العَامِ. قَرَا^{مِ}ةُ رقيبة تطيلية الناتج المحلي القَائم،

ص ۱۱

AT IMPEX

BLAZER

VERY SPECIAL OFFER

48-month credit facility

First class service [2-year warranty

24-hour road assistance

GM AUTHORIZED DEALER SINCE 1957

CADILLAC - CHEVROLET - BUICK - ISUZU Badaro - Bulck corner, near National Museum - Tel: (01) 364225/6 -Consche du Fleuve - Jisr el Wati - Tel: (01) 426425 - 425857 Tripoli : Wheels International

نائباً للمجلس الثالث منذ عودة الحيأة الديموقراطية عام ١٩٨٩. وفيَّما ترسم الدكوَّمة صوَّرة مشجَّعةً للعمليةُ الانتخابية، يبدو أن حالاً من اللامبالاة تسيطر على المواطئين.

تجتمع اليوم لشكوى اسرائيلية

من قبل ظهر اليوم في مقر قيادة القوة الدولية في الناقورة للنظر في الشكوى الاسرائيلية ضد لبنان بتـمـــة خرق العربية الشكوى الاسرائيلية ضد لبنان بتـمـــة خرق

التعاوم . وقالت مصادر مطلعة لـ"النمار" ليل امس أن الشكوى الاسرائيلية التي تبلغها لبنان تتضمن زعماً أن قصف المقاومة المدفعي والصاروني الثملة "جيش لبنان البنوبي" في بلدة الريدان قبل ظهر الأحد الماضي أدى الى جرج المدنية اللبنانية أمنة ابرميم خليفة. واضافت ان الوفد اللبناني اعد مداخلة لدحض الزعم الإسرائيلي ترتكز على أنه لا يحق لاسرائيل التي تُمتلُ جَزًّا من الجُنوبُ أن تُشكو لبنان وتنهمه بخرق "تَفَّاهِم نيسانٌ" لجرح المُواطنة اللبنانية، وأنَّ الدفاع الدقيقيُّ عن المُدُنين في الشُريطُ العدودي، والذي يمكن اسرائيلُ انَّ تقوم به، مو الانسحاب العاجل فيعود المدو، والاستقرار

وينتظر الوفسد اللبناني، الذي يغسيب عنه ممثل وزارة الخارجية المستشار فريد عبود الذي يعود الليلة الى بيروت أتياً من لندن شرحاً اسرائيلياً نظروف الدائلة ومدى اصابة الترامين شرحاً اسرائيلياً نظروف الدائلة ومدى اصابة خليفة. ويرفض تدميل المقاومة اي مسؤولية على اساس ان المُدف كُنَّانِ عُسكرياً ويركز على أن الاسرائيلي يلجأ للي اسلوب الشَّكوى في مَثَلُ هَذَهُ الدَّلاتُ رغم تُوصِّيَّةُ ٱلوقدينُ الاميركي والفرنسي بعدم دعوة المجموعة ألى الاتعقاد أذا كانت الاصابات طفيفة.

يذكر ان اجتماع اليوم مو الثالث والعشرون للمجموعة منذ بداية العلم الداري وسيكون برئاسة الفرنسي السفير لوران

واشنطن – من آمال مدللي: بدأ الاجتماع الثلاثي الاميركي – الفلسطيني – الاسرائيلي بما وصفته

اعلان اتفاق يوناني – تركي

هيراكليون – أب – إتفق رئيسا ويراميون اب وعنى ريسا الوزراء اليونقي كوستاس سيميتيس والتركي مسعود يلماظ في الاجتماع الذي عقداه اس على هامش قمة دول البلقان في جزيرة كريت، على تنفيذ لتفاق توسطت فيه ألولايات المتحدة الاعمال العدائية من الجانبين.

وصرح سيميتيس بأن على البلدين "العمل من اجل السلام والتعاون". فيما قال يلماظ ان "الاهم هُو اننا اتَّفَقنا عَلَى ان من واجبنا لزالة التوتر الحالي واتحاذ خُطُواتُ لُلحؤولُ دون مُزَيد من التوترِّ (راجع ص١٧).



صار للبنان قصر للتقافة. فبعد نحو شهرين تنتهي ورشة الترميم في مبنى الاونيسكو الذي يحفل بتاريخ مجيد، ليعود بقاعة مؤتمراته وصالاته الفسيحة ومكاتبه واروقته. ومي فرصة ثمينة لتحويله متحفا يحتضن الثروة الوطنية التشكيلية التي لم تخرج الى النور بعد وتضم نحو ١٢٠٠ لوحة ومنحوته والاهم تجنيب الاونيسكو تضرب الصلاحيات بين وزارتي التربية والثقافة وايجاد المرجع الصالح الذي يشرف على القَصر ويجعله موثلًا ثقافيا، على غرار متاحف عديدةً في العالم تزمو بها يُلْداتُما الصورة، الترميم في قاعة المؤتمرات (باسكال بودنو) (ص١٠).

فتيل التوتر يقارب الانفجار بين العراق والامم المتحدة

تضاعفت أمس الأثقال في كفِّتي التصعيد والتـمـدئة في الذلاف المـدّدد بيّن العـراق والامم المتـحـدة، ومـالت ليـلاً نحـو التــأزم الشديد بعد تهديد بغداد باسقاط طائرات الاستطلاع الامبركية التي تستخدمها المنظّمة الدولية ورد وزارة الدفاع الاميركية بقرار نشر مقاتلات أضافية لتعزيز قواتها الجوية التى تتولى مراقبة منطقة العظر الجوي

شمّال العَرَاق، فيما وصلت حاملة ألطائرات الاميركية "جُورج واشتطن" الى ميناء حيفاً. وسبقت هذا التوتر الليلي محاولة من بقداد للحفاظ على خيط الاتصال مع المنظمة الدوليــة من دون العــودة عن قــرارها منع المفتشين الاميركيين العاملين في اللجنة الخاصة للامم المتحدة المكلفة لزالة اسلحة النمار الشامل من بخول منشأتها، اذ وافقت على استقبال بعثة ثلاثية أوفدها

الامين العلم للامم المتحدة كوفي انان لمداولة

العراقي صدام حسين الَّى حَوَّار مع المنظَّمة. الا أن مذه الخطوة لم تفلح في نزع فتيل التوتر آولا سيما بعد رفض الادارة الاميركية فكرة الدوار، داعية بغداد الى التزام القرارات الدولية. وُصُدر لأحقاً موقف مشابه عبّر عنه الناطق باسم المنظمة الدولية فرد ايكمارد بقـولَّه ان الوفـد الدوليُّ "ليسٌ لدَّيهُ مـَّـا

فريق تفتيش دوئي ضم اميركياً واحداً على الاقلُّ، أن أعضاءه الاميركيين ممتوعون من العمل الامر الذي دفع رئيس الفريق الجنرال الاسوجي نيلس كارنستروم الى وُقَفُ ممته. وصرح لاحقاً ان السلطات العراقية لم توجه الى الفّريق أي تهديد بل ابلغت اليه قرارها بمدوء، وقالَ ليلاً المسؤول الثاني في اللجنة الخاصة تشارلز دويلفر: سنحاولً

اليوم معاودة عمليات التفتيش بمشاركة الخبرا الاميركيين". وعلى رغم أن وزير الاعلام العراقي همام عبد الخالق كرر أن بلاده ترحب بفرق التفتيش الدولية (أ...) فالاميركيون وحدهم محظورون"، اعتبر رئيس اللجنة ريتشارد باتلر أنَّ القرار العراقي "تحد لسلطة مجلس الأمن، وهو امر خطير جداً، جداً". ومُنعِ الصحافيون من دخول فندق "كانال هاوس للميث مقبر اللجنة في العناصمة العراقية، كما منعوا من مراَّفقة فريق

وفد دولي وبعند نساعيات على هذا الصادث، اعلن كوفي أتان أن العراق وافق على استقبال وفد دولي من ثلاثة أعضًا عم الديبلوماسي

– التبمة في الصفحة ١٨ – المحادثات الثلاثية بدأت بخلاف على الأولويات وواشنطن استاءت من الوفد الفلسطيني ٰ

لتوجيه رسالة الى واشنطن واسرائيل

فحولها أته يريد التركيز على موضوع

ومكذا فان اليدوم الاول من

المدادثات الثلاثية شمد خلافاً على

جحدول الاعتصال وعلى ترتيب هذا

وأوضح وزير التخطيط والتعاون

الدولي في السلطة الفلسطينيــــة

النكتور نبيل شعث انه أتى وامين

سر اللَّبْنَة التَّنْفِيذِية المنظمة التَّحرير

الفلُسطينية محمود عباس (ابو مازن)

ووزير الحكم المحلي في السلطة الفلسطينية الدكتور صائب عريقات – التمة في الصفحة ١٨ –

الجدول.

مخاطر العولمة و"الامبريالية" المالية للتفاوض على قضايا المرحلة الانتقالية في قمة مجموعة الـ١٥ مثل المطار والمرفأ والممر الأمن، لكن البــانب الفُلسطيني الذي جــا بوقــد مصغر لم يصطحب رؤساء هذه اللجان

بدأت أمس في كوالالمبور عاصمة ماليزيا قمة اقتصادية لمجموعة الـ 10 وفي أذهان الزعماء المشاركين فيها الأزمة الماليـة التي عـصـفت، ولا تزال، بأسـواق المال والأزمـة الاقتصادية التي تمدد بتدمير النمو الذي حققه عدد من

دول جنوب شرق آسيا. ولم يكن مفاجئاً أن يهاجم رئيس الوزراء الماليـزي مهاتير محمد في كلمة الافتتاح "الأمبرياليثً" الجديدة في أسواق المال، قاصداً المستشمرين الكبار الذين يجنون ثروات طائلة من المضاربة بالعمالات والتالاعب بأستعار الأُسَهم، ومعلوم أنه خاص معارك كلامية في خضم الأزمة الماليزية الشَّمر الماضيّ مع الملياردير الأميركي جورج سوروس متمما إياه بتقويض اقتصاد بلاده. وأُجْمِعُ أَكْثُرِ الْخَطْبِاءُ عَلَى التَحْدَيرِ مِنْ مَخْلَطْرِ الْعُولِمِةُ عَلَى اقتصادات الدول النامية وطالبوا بإدارة عالمية لمذه الظامرة تتولاها الأمم المتحدة.

وكان كله في كفة وانتخابات الرئاسة وحدما في كغة، وكفتما طابشة. اما البلديات، والمختارون والنواطير، ومحالس الاوقاف، ب البنيات، والمتعاول واللوطير، ومجالس الاوقاف، وزيارات البيك مع سلة بيض وفروجين، فتأتي في المرحة الثانية من الاوتمامات والمواجس. حتى ان عائلات عدة "مرموقة"، كانت نؤخر مواعيد ُ رَفَافَ ابْنَائُهَا فَي انْتَظَارَ حَلُوسَ الْرَئْيسَ الْجِدِيدَ. اليوم تغيرت الصورة، وتعبرت الأحوال، وتعربنا تعيرت

اولويات اللبناني.

يصير التمديد او بيجيبولنا رئيس جديدا كان ذلك من زمان، سقى الله تلك الإيام.

المقبلُ يعلن لسمه في الربع الساعة الاخبر... كما هو شائعً ومعروف. ولم يبق في الميندان سنوي الانتناسات البلدية ال والأختبارية، بنفسون عبرها مكنونات صدورهم وما يغلى

فُرِئاسة البِّممورية لم تعد من اختصاصه، والرئيس

فبمل يستكثرونها عليتهم ويحعلونها على شباكلة الانتحابات الرئاسية؟ ثلث بالتعبين، مثلا. وثاث آخر سا يشمه التعبين، اما الثلث الثالث فعلي عنزلة بين المنزلتين يعلن في الربع ا الساعة الاخيرا "زيان"

> **M**OUVEAUX HORAIRES يتشرف السيد ايلى سيدى بدعوتكم SUPERMARKET للألبسة النسائية، الرجالية والولادية

8^h am à 8^h pm en semaine am à 1ⁿ pm le Dimanche

Wherever there's an opportunity, we help you seize it.

Portfolio **Brokerage** on Lebanese

Securities betzilay ban betzil

مع كل شراء إبتداء من

٣ وحتَى ١٨ تشرين الثاني

مكلس، الطريق العام، تلقون: ١ / ٧٨١١٢٠ - ٢ / ٢٨٤٠ (١ ٠)

Beyrouth - Achrafieh - Tél.: 01-200475

لحفل افتتاح قرعه الجديد

وحتى التاسعة مساء

الشتريات على الصندوق

سنتر بدري عبدايم

حازت شركة إمبكس ، وَكيل سيّارات كاديلات وشفروليه (جمرال موتورز) في اسنان عنىجائزىتى:

لتفوَّقها في بَيع وخدمة ما بعد السِّع لسيّارات «تجــنرال موتورز» في لبنان، "Cadillac Brand Marketing Award" 5

لتفوقها في بَيع وخدمة ما بعدالبيع لسيّارات "كاديلاك" حنارج الولايات الْمُتَّحِدة ·

وذلك يوم السبت ٨ تشرين الثاني ١٩٩٧ أبتداء من الساعة الرآبعة بعد الظهر مفاجأة الإفتتاح: هدية من قيمة مدخل زحلة - الأوتوستراد

IMPEX تحصدُ الجوائز

"GM Master Dealer Council Award"

Brokerage on Foreign Management Stocks Sole distributor of Fidelity Funds Financial Funds Advisors Regulated by Banque du Liban • Member of the Beirut Stock Exchange fel: [961][1] 219398 - [961][1] 215971 - [961][1] 204537.8 - http://www.ffa.com.lb

النزوقف رمذا النوار

شعور الرهبة من الطفيلي تراجع!

مؤسسيه الى "ثورة جياع" تنطلق من البقاع المحروم لتشمل في مراحل لاحقة المناطق اللبنانية المحرومة نعمة اهتمام الدولة، وعندما ترجم دعوته تجمعا حاشيدا في شيمير تموز الملفي اصباب الاوسياط السياسية الرسمية وغير الرسمية والاوساط الشعبية فضًّا عن الأوساط الخارجية، شعور بالرهبة ممزوج بتخوف وباسئلة كثيرة عن ابعاد دعوته وخلفياتما وعن النتائح التي اراد ولا يزال يريد تحقيقها بواسطتها. وساممت في تكوين الشعور المنكور عوامل عديدة ابرزها الآتي،

١- المعلومات المتوافرة عن شخصيته ومعظمها يؤكد صفائما واستقلالها رغم انتمائه الايديولوجي الى التيار الاسلامي الاصولي. وقد عبر عن ذلك اكثر بن مرة، وخصوصًا عندما قَصَل "القَعود على جنب داُخل "هـزب الله" الذي لا ينزال اهـد اعـضـائـه البارزين، كما يقال، على الموافقة على نمح يعتمد على سياسة محددة وان مباركة من الجمهورية الاسلامية الايرانية التي رعت تأسيس هذا الحزب ولا تزال تُقدم له كل الدعم اللازم والممكن في أن واحد. وكذلك عندما عبر عن استقلاليته بمُصادّماتٌ فقاشية واخرى ميدانية مع سوريا في البقاع رغم الملاقة التحالفية الاستراتيجية القائمة بينها وبين ايران الاسلامية، ورغم تأييده هذه العلاقة بسبب انعكاساتها الإيجابية على "الدزب" والمقاومة التي يمارس ضد الاحتلال الاسرائيلي لاجزاء من الجنوب

· الدردان الدقيقي الذي تعيشه منطقة البقاع ومناطق اخرى من لبنان. علما ان المسؤولية عنه لا يعكن حصرها ولا يجوز حصرها بالجمهورية الثاتية اي جممورية ما بعد الطائف ولا بالمكومات التي "حكمت" منذ قيامها وخصوصا التي منها ترأسها رفيق الدريري اذ ان "افضال" الجممورية الاولى على لمناطق المذكّورة لا ينكرها احد او لا يستطيع ان

7- النوف من نجاح الطفيلي في تعبئة البقاعيين لانجاح ثورته وكذلك في اجتذاب كوادر من "حزب الله" واعضاء، الامر الذيِّ يجعل هذا الدرَّب أمام أمر من اثنين. اما مسايرته والسير معه لا بل تبني ثورته ومنطلقاتها من اجل المحلفظة على نفسه وعلى المقاومة التي يمارس. وفي ذلك خطر كبير على الوضع العام فى البلاد وعلى الجمهورية الثانية تحديدا فضلا عن الراعي الاقليمي لها، واما التحفظ عن تحركه مع القيام بعمليَّة "شدشدة" للقواعد، ورغم أن قيادة حزب الله" اختارت الامر الثاني فانما تحاشت الظهور

مظمر المعادي والقنصم في المبطسسة الطفيلي GIARDINO للاعتبارات **a**l Bustan****

المشار اليما مل لا يزال شعور الرهبة مسيطرا على الاوســـاط السياسية الرسمية وغير الرسمية وعلى

عن الاوساط الاجنبية المذكورة؟ المصادر السياسية المطلعة بعمق على الاوضاع للبنانية وعلى تشعباتها للفارجية، ولاسيما الاقليمية

منها، تُستَبعدُ ذلك لاسباب متنوعة أبرزها الآتي. " (- عدم نجاح الشيخ الطفيلي في "مز" قواعد "هزب الله" وكأدراته رغم البلبلة والديرة والتمزق العاطفي والديني والسياسي اذا جاز التعبير للتى سادت أوساطه والوسط الشّيعي عموماً، وقد لعبت ايران الاسلامية ومعها سوريا دورا في ذلك. لكن الفضل في هذا الموضوع بقي وينسبة كبيرة لرصيد الدزب في مقاومة الاحتلال الاسرائيلي وفي تقديم الخدمات الاجتماعية للناس. وقد يكون استشهاد نجل الإمين العام لـ"الدّزب" هاديّ نصراللّه في مواجهة معٌ جيش الاحتلال "صدفة" سيئة للشيخ الطفيلي المُذَّتَلُفُ على النهج السياسي لــ"القَّائد" حسنَّ نصرالله اذ حققت حوله وحول قيادته وحول الحزب الذى بتولى لماتته العامة أجماعا شيعيا وعطفا وطنيا تجاوز الكثير من الخلافات السياسية وغير السياسية. ٦- مبادرة الحكومة، وان بتعثر، بتشجيع من "الحزب" ومن الفاعليات الشيعية المتنوعة ومن النواب

الشيعة ومن جمات سياسية اخرى وكذلك من سوريا الى ايلاء حرمان البقاع ومناطق اخرى بعض الاهتمام. علما انه لا يزال في حاجة الى ترجمة عملية. علما ان ترجمة كهذه حالت دونها خلافات داخل الترويكا الرئاسية الحاكمة وداخل الحكومة وبينها وبين فاعليات نيابية تركز معظمهاعلى مصدر أأمآل اللازم لأ لرفع الحرمان المذكور بل للتخفيف منه. آ- نجاح سوريا في احتواء حركة الشيخ الطفيلي

بحيث لم تعد قادرة من حيث المبدأ على الاقل على الذَّماب ألى الاخر أو علَّى آلاقل بعيدا في ترجمة شعاراتها العملية تلافيا لصدام معما وكذلك مع حلفائها اللبنانيين ولاسيما النين منهم في السلطة وخصوصا الجيش الليناني. ونجاحها ايضا في توجيهما بطريقة تخدم سياستما اللبنانية وسياسة حلفائها في لبنان وخصوصا ضد الحكومة التي يجب ان تبقى، وتدديدا رئيسهًا، تحت المطرقة بسبِّب الخوف المزمن او الحذر الدائم من سياسات له ومواقف وهذا امر مُفيد لُما بعدما استنفد المعارضُون المشاكسون للحكومة، اذا جاز التعبير، الكثير من أمكاناتهم.

طبعا، لا يعني استبعاد شعور الرَّهبة على الاوساط المشار اليما النّوم على حرير لسببين معمين في رأي المصادر السياسية المطلعة بعمق على الاوضاع اللبناتية وتشعباتها الخارجية. الاول، احتمال الا يصمد الشيخ صبحي الطفيلي امام توجيه تحركه وامام توظيفه وخصوصا اذا لم يؤد الى تحقيق الاهداف التي ارادها ويريدها اصلا منه. وشخصيته المستقلة والصلبة والعنيدة قد تدفعه الى خيار سلبى لا يستطيع ان يتداركه احد. اما الآخر فهو ان ما يُقوم به الطفيلي من "بمدلة" للوزراء وللنواب وكلمم حلفاء لسوريا فيّ شكل او آخر يؤثر سلباً لا على الحكومة فحسب، بلُّ ليضا على مجلس النواب الذي يفترض أنه يمثل الناس واله يمثل صمام الامان في وجه اي محاولة للنيل من العلاقة اللبنائية - السورية المميزة. ومن شأن ذلك التأثير على الجمهورية كلها ومؤسساتها. فضلا عن أنه يثير نقمة لا بل حقدا عند فئات لبنانية معينة لذ تعتبر ان ما هو مسموح به للطفيلي ليسّ مسموحا به لما وان اي تحرك تقوم به يوضع دائما في خاتة العداء للجمهورية الثانية وسوريا راعيتها. لنَّلك تدعو المصادر المنكورة المعنيين بتحرك الطفيلي الى عدم المبالغة في سياساتهم. كما تدعو الطفيليّ ألى الانتباه لكي لا يتحولُ ورقة قابلة للصرفُ

ECOLE DE GESTION

comptabilité, finance, informatique,

marketing, publicité, vente, sciences

commerciales, hôtellerie, secrétariat.

GEMMAYZE - Beyrouth

Plus qu'une formation ... une carrière

Tél/Fax: 01.447899-443883-448040 website: www.pigier.com

A la découverte de votre peau

La Méthode Jeanne Piaubert vous invite mesdames à la découverte de

votre peau durant les promotions qui se dérouleront chez:

Metro Superstores, Maameltein, le lundi 3 novembre 1997

Concorde Galeria, Verdun, le mardi 4 novembre 1997

Ets. Edy, Jal el-Dib, le mercredi 5 novembre 1997

Et, en présence de Mme Yvette Moretti, notre spécialiste

internationale de la beauté,

qui sera présente dans les points de ventes suivants:

Ets. Edy, Jal el-Dib, le jeudi 6 novembre 1997

St Félix, Aïn el-Remmané, le vendredi 7 novembre 1997

Pharmacie Embassy, Achrafié, le samedi 8 novembre 1997

Un produit vente de la Méthode Jeanne Piaubert vous sera offert à cette

occasion, ne le rater pas!

ANTELIAS - Collège Roumouz

سركيس نعوم

وفد ياباني يزور بيروت الشهر الحالي

ولم يشأ الصريري الضوض في

ملفُ المشاريع قبل أن تنتهي لقاءاته

والمسؤولين اليابانيين وابرزهم رئيس

الوزراء ريوتارو ماشيموتو ووزير

الخارجية كيزو ابوشي، علماً ان فريق

عمل يابانيآ سيزور بيروت في وقت

لاحق من هذا الشــمر للبــدث في

تفاصيل مذه المشاريع. على ان

الدريري يولي اهمية خاصة القطاع

الخاص الذي يشكل في اعتقاد

الوزيرين فـُوَّادُ السنيـورَّة وشوقي فاخوري "محركاً اساسياً في تعزيز

اما الملف الآخر قيمو ليتلتي

شرق اوسطي، وفيه عرض مقصل

للاوضاع في لبنان مع استمرار

الاحتلال الاسرائيلي والمعاناة الناجمة

عن هذا الاحتكال واعتداءاته

المستمرة، والاضرار البشرية

والمادية، كما يشرح ممود اللبنانيين

فَى مقاومة الاحتلال من جمة، وفي

السِّيرِ قَدْماً في عملية اعادة البناء منَّ

جمة اخرى. وكذلك فان هذا الملفّ

يتضمن عرضاً لها آلت البه المقاوضات

في المنطقة والتعنث الذي لم يتخل

عنَّه المانب الاسرائيلي والذي بلغ

نروته منذ وصول تتثيلهو الى الحكم،

عبر تلازم مساريهما في المقاوضات وأضحان لجمة الاستمرار في

المفاوضات على اسلس مبدأ الارض

ولعل رفع المظر الاميىركي عن

ابتان، ساهم الى حد بعيد في مزيد

من أنفتاح اليابان على لبنان أن لجهة

دعم مسيرة السلام، او لجمة زيادة

الوصول الى طوكيو

وكسان الصريبري ومسل والوفسد

المرافق الساعة الثالثة والربع بعد

الظمر (الثامنة والربع عباحاً بتوقيت بيروت) الى مُطَارُّ هائيـدا قُـرْب

طوكيو، وصعد الى طائرته السفير

اللّبناني في اليابان سمّير شمّاً، والسفير الياباني في بيروت ياسوجي

اتشيغلكي، ورافقاةً وزوجته السيد

نازك وكـّان عـدد من المسـؤولين اليَّاباتيِّين ٱلْكبار في رئاسة الوزراء

ووزارة الخارجية في استقباله وفق

التقاليد والمراسم اليابانية، وصافح

الدريري المستقبلين، كما صافح

في مقابل السلاّم.

التعاون الاقتصادي.

العلاقات الاقتصادية مع اليابان".

حديث المريري يبدأ بالنظافة في بنيامين تتنياهو اتى الحكم

في زيارته الثلنية لليابان خلال يتضمن عدداً من المشاريع الملحة آلتي يمكن الحكومة اليابانية ان تمولّما بقروض ميسرة طويلة آلامد وبفولاًد متعنية، بعدماً سبق أن أسفرت زيارته الأولى عن قرض بقيمة ١٢٠ مليون دولار وقد اقر في

الدولية في الجنوب. وقبيل سفرها زارت تينا المركز الاعلامي لشركة "سوليدير" حيث استقبلها رئيس مجلس ادارة الشركة ومديرها العام ناصر الشماع في حضور نائبه ماهر بيضون وقدم اليها شرحآ لعجسم مشروع تطوير وسط يبروت واعادة اعماره والعراحل التي تم اتجــازها. وتـبع نلك جــولـة ميدانية في الوسط حيث شاهدت الوزيرة تـطُّور الاعمال في الموقع والانجازات التي تحققت حتى الآن على صعيد البنية التحتية وترميم الابنية القديمة والمشاريع التطويرية بالإضافة الى معالجة البيئة في منطقة التورماتدي.

غادرت بيروت أمس وزيرة الدفاع الفنلندية اتيلي تينا بعد زيارة رسهية للبنان تفقدت خلالها الكثيبة الفنلنَّدية العاملة في اطار القوة

تعلن جامعة البلمند عن بدء قبول طلبات الانتساب للفصل الثاتي من السنة الاكاديمية ١٩٩٧ (-١٩٩٨ في الكليات الأتية:

كلية الأداب والعلوم الانسانية / كلية العلوم

كلية الصحة العامة وعلومها / كلية ادارة الاعمال

- تعاد طلبات الائتساب الى مكتب القبول والتسجيل في جامعة

· تجرى امتحانات الدخول بين ١١ كانون الاول و١٣ كانون الاول

في الجامعة على الارقام الآتية: 7/17-34--3/2- - PYTATY/7- - TATOTT/T-

لا إقفال للصفحة الرئاسية وكلام للمرة الأولى عن "تغيير نوعي" سوريا تجري "استطلاع آراء" وتحوّل في "صنف" المرشحين؟

بل هي أزمة سوريا في لبنان ايضا. – اثبت عدم الجماسة السورية لاقتراح الانتخابات المبكرة الذي طرحه المراوي ان ممشق لا تحبد أي تغيير في مواقع القوى السياسية القادَّمة قبل موعد الانتخابات الرئاسية، وينقل عن المسؤولين السوريين في هذا المجال ان ثمة امكانا لتفيير وزاري جزئي. على ان ذلك في اعتقاد مؤلاء لن يجدي نفعا وان الوضع في لبنان قد يكون في حلجة الى تغيير نوعي اكثر منه جزئيا في الْحَكُومةَ. وَعلَى اللَّبِنَانَيِين بِالْتَالَى انتَظارِ الاستحقاقِ الرئاسيِ ولا شيء قبله.

– ثمة حديث سوري للمرة الاولى عن تغيير سياسي نوعي يؤكد اقفال الطريق امام احتمال التمديد ثانية للرئيس المراوي، بل ينقل عن مسؤولين سوربين انهم واعون تماما صعوبة استمرار الاوضاع في لبنان في ظل عدم تَفيير الرئيس، ولذلك تكتسب النظرة السورية الى المرشحين أهمية خَاصة، مع أن في أشارة سورية في شأن أي مرشح لم تصدر بعد ولا يمكن أن

والقليل المتوافر من الانطباعات ليس المعلومات في هذا الشأن يشير ألى نوع من الدماسة السورية الضمنية لمرشحين من غير "الصنف" المتعارف عليه والَّذي يَحصر الاختيارات السورية بشخصياتٌ وثيَّقة الْملة بعمشق او محسوبة عَليها كَليا، وهذه الدماسة لا تعنى تغليب "منف" غير متدالف معها، بل بالعكس فدمشق تبدو مدركة أن أي رئيس جديد أن يبدل شيئا في الواقع بالعكس أدماسة المراجة أن أي رئيس جديد أن يبدل شيئا في الواقع القائم، على اتما تبدو منفتحة على أسماء توحي ثقة بلخلية واعلاة ترميم صورة الدكم مما يساعدها على تلميع صورتها هي خارجيا.

 سمع بعض اللبنائيين ما يوحي أن دمشق تؤثر هذه المرة معرفة موقف واشنطن آو حتى "اشراكما" جَزئياً في اختيار الرئيس المقبل. وهذه النقطة على دقتها وحساسيتها، لا يمكن الجزم بها من الآن لأن المسؤولين السوريين انفسهم يدركون أن العلاقة السورية - الأميركية لا تمر الأن في أحسن حالتها. وأن تكن شعرة معاوية لم تقطع بينهما، لكنهم يتركون انطباعا بأن المجال سيكون مفتوحا لذلك ما دامت الولايات المتحدة تتعاطى الشؤون

وعلى رغم ان المعنيين اللبناتيين يرصدون باهتمام هذه النقاط، فانهم لا يسقطون من أعتباراتهم عنواناً أساسيا هو استمرار التجانب السوري – الاميركي في لبنان وخارجه بحيث ان باب المناورات مشرع بينهما على

الرئيس للتريري يعرض ثلة من الدرس الياباني في مطار طوكيو امس

هشام الشعار، ورئيس مجلس الاتماء

والاعمار نبيل الجسر، والمستشارون

نهاد المشنوق وداود الصايغ وعبد

ومن المطار، انتقل الحريري في

موكب رسمى مخترقاً شوارع طوكيو

الرئيسية التي رفعت فيها الاعلام

اللبنانية واليابآنية، حتى وصوله الى

فندق "لمبريال" مقر اقامته وقد حل

والوفد المرافق في الطبقة السادسة

وعلى الفور، اجتمع الحريري الي

الوفيد المرافق وشيمنا ووضعوا

اللمسأت الاذيرة على ملف المحادثات

وفي برنامج آليوم لزيارة الحريري

فجرآ بتوقيت بيروت) يستقبل

الحريري في جناحه في الفندق المدير

العام لمصرف اليابان للصناعة

– العاشرة والنصف (الثالثة

– الدادية عشرة (الرابعة صباحاً

بتوقيت بيروت) مقابلة صحافية مع

– الثانية عشرة ظمراً (الخامسة

مبلحاً بتوقيت بيروت) مأدبة غداء

choose

والنصف في توقيت بيروت) يستقبل

الدريري رئيس شركة "سيتو"

الياباتية مورو فوشي.

محيفة "جابان تايمس".

عشرة من القندق.

مع الجانب الياباني

المواعيد الاتية:

تاكيناكا.

اللطيف الشماع وباسيل فليحان.

مع أن صَّفَحة تَّقَديم الانتخابات الرئاسية على النحو الذي اقترحه رئيس الجممورية الياس المراوي قلبت قبل أن يأتي "الْكَلَام" السوري ناصَحا بسُحبُ الاقتراح تجنبا لتسعير الازمة بين الرؤساء في هذا الظرف، فإن صفحة الانتخاباتُ الرئاسية التي فتحت منذ مدة لم تطو قُعلاً، وهي في الواقع لم تعد قَائِلَةَ لَلِاقَفَالَ فِي ضِوَّ المعطيات التي أَنتَ الَّي فَتَدَمَا. أَكثرُ مِنْ ذَّلَك، فلن المسؤولين السوريين انفسهم، واستثادا الى مصادر موثوق فيها، يتناولون الموضوع الرئاسي بكثير من الاهتمام والجدية، ولو على نحو لا ينفعُ الْي واجهة التداول السياسي. بمعنى ان الامتمام السوري بهذا الاستحقاق الطلق على مستوى استمزاج السياسيين اللبنانيين وأصحاب الرأي سوا في زيارات يِقُوم بِهِا هَوُلا لُنُمْشِق او عبر زيارات يقوم بها عند من المسؤولين السوريين المعنيين بالملف لشخصيات لبنانية منتقاة بعنلية نظرا الى ما تتمتع

به من علاقات مطية ودولية. ويمكن القول ان المسؤولين السوريين يجرون في هذه المرحلة نوعاً من استطلاع رَاي، أَنَا صَح التَعْبِيرُ، لَسِر غُورُ الْوَسَطُ ٱلسَّيَاسِي الدَّلَقِي ممَّا يِتَيْحُ لدمشق بلورة صورة واضحة للخيارات الممكنة والضرورية التي تلائم الوضع اللبناتي من جهة ومصلحة سوريا في لبنان من جهة اخرى.

ولعل المثير في هذا الموضوع هو استجماع المسؤولين السوريين مجموعة نقاط يمكن أن تشكل موقفا مبدئيا اوليا من الملف الرئاسي، وهذا الموقف تتقاطع عنده الطباعات السياسيين اللبنانيين دوي الصلة الوثيقة بدمشق، اذ يقول مؤلاء ان هذا الموقف أمكن التوصل الى استكشافه عبر تبادل الجانبين لُّهُواَّجِسُ اللبِنَانِيةِ والسُّورِيةِ في شَأْنِ الازْمةِ الْاقتصاديةِ والاجْتَعاعيةِ في لبِنانَ، وليسُ مِن الواضِّح بعد ما أَذَا كَان للتّحسس السوري بالأزمة الاقتصاديَّة دوره في كشفّ ملامح أولية لسياسة التعامل السوري مع الملف الرئاسي، لم أن خلُّك يعود الى رغبة سورية مبكرة في اختبار من يُنبغي اختباره. واستنادا للى المصادر تفسماً، فأن الموقف السوري الاولي يتلخص بجملة

 وعي عميق للأزمة الاقتصادية التي من شأتها أن تفرض خيارات سياسية جذريةٌ أُمِّعالَجَةٌ الاوضاع بعدما بلغت مَّذه الازمة حداً لا يمكن سوريا أن تبقى في مُعزَل عنه او اتعكاساته، لأن هذه الانعكاسات ستطاولها في شكل مباشر لو َّغير مَباشر، الَّى درجة اعتبار البعض ان هذه الازمة لا تخص لَبنان وحده، لا

الحريري في طوكيو وملفان للمحادثات

من نافذة عريضةً في الطبقة رئيس الوزراء رفيق الدريري على مُنطَقَة "غُيِنزا" في قلب العاصمة اليابانية، وتِأمل ملياً المنطقة التي دمرت كلياً في زلزال عام ١٩٢٢، وهو يعلم ان شركة خاصة هي التي اعادت بناعها على ما هي اليومّ، على غرار ما يعرف في لبنان بمشروع اعتنادة بتغناء وشبط بيسروت

("سوليدير"). كان ذلك قور وصول المريري الى مقر اقامته الساعة الرابعة بعد ظهر امس (التاسعة صباحاً بتوقيت بيروت) وقد بدا وكأنه لا يزال في قريطم، لذ غاص في الشؤون المحلية بعدما سبقه الصحافيون، هذه المرة، الى السؤال: "شو الأخيار" ومو المبادر عادة بطرحه، فرد ممازحاً: "الرؤسه متفقون، اذاً الوضع جيد".

بيروت والمناطق مرورآ بالعقبات التي تعترض الاصلاح الأداري وصولاً الي الوضع في الشرق الاوسط منذ وعبول رئيس الوزراء الاسرائيلي

مجلس الوزرا واحيل منذ سبعة

الوزيرة الفنلندية انهت زيارتها بجولة في بيروت

اركأن أأسلك الديبآوماسي للدول العربية والاسلامية المعتمدين في البأبان والقنصل اللبنائي هنري قِسطون، ثم عرض ثلة منّ حرس الشرف الامبراطوري ادت له التحية

مع فرقة من السيافة. ورافق الدريري وقد رسمي يضم وزير الزراعة وزير الخارجية بالوكالة شبوقي فباخبوري ووزير الدولة للشؤون المالية فؤاد السنيورة والامين العام ارئاسة مجلس الوزراء

حامعة البلمند

· يمكن العصول على طلبات الانتساب من الاماكن الآتية: الاكاديمية اللبنانية للفنون الجميلة - سن الفيل. ٢- كلية الصحة العامة وعلومها قبالة مستشفى القديس جاورجيوس – الاشرفية،

٣- دكتب القبول والتسجيل – جامعة البلمند.

البلمند حتى ٥ كاتون الاول ١٩٩٧، وذلك يوميا من الاتنين الي الجمعة بين الساعة التاسعة عبلما والرابعة من بعد الظهر.

لمزيد من المعلومات، الرجاء الاتصال بمكتب القبول والتسجيل

قال وزير سابق ان رفع سعر البنزين ممنوع بقرار غير لبناني، بدون ان يوضح اسباب ذلك.

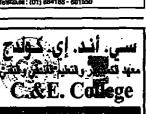
﴿ مَنَ المُعْمُوونَ ؟

لم يرشح لبنان بعد ممشله في المجلس التنفيذي لمنظمة الاونيسكو، لأن وزير الخارجية يصر على ترشيح طبیب مغمور من کسروان هو من اصدقائه، فضلاً عن انه لم يعرض اسمه على مجلس الوزراء.

ينتظر ان تكثير المداخلات والوساطات في

موسم الحج المقبل بعدما قررت السعودية تقليص عدد المجاج اللبنانيين. क्त कि क्या क









(اب تيليفوتو)

على شرف الحريري تقيمها الجمعية

اليَّابِاتِيةَ – العَّرْبِيَّةَ في قاعـة

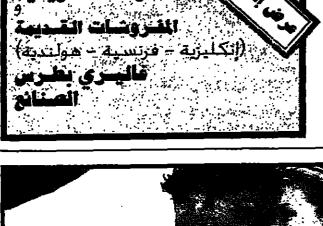
- الثالثة بعد الظهر (الثامنة

"كيكونوما" في فندق "أمبريال".

التجارة الخارجية "جيترو".

في نادي الصدافة البانية.

تكريماً للحريري في قصر الضيافة.





He's high on technology

Seat, is the most perfect balance between design, power and technology ever achieved in a car. It is endowed with outstanding confort

and safety equipment. Every Seat model benefits from a space and performance worthy of a great car.

By choosing Seat, you do the right thing.



They

YOU HAVEN'T SEEN THE REST OF IT.



SIGMA NE

SHOWROOMS: MAR MIKHAEL Tel: (01) 444 989 / 990. HORSH TABET, SIN EL - FIL Tel: (01) 502 342 - J85 644.

DEALER AT TRIPOLI: WHERLS INT'L, RIAD EL, SOLH BLYD, Tel: (03) 512 300.

DEALER AT ZAHLE: NASA MOTORS, ZAHLE HIGHWAY, Tel: (03) 324748.

24hrs EMERGENCY SERVICE - 2 YEARS WARRANTY

للله وزير سلوً ل

تسعر المنزي المنزو

مؤدس أنسبك فلام

لمم يسرشن لبنارد

مستسلسة نس العزا

المسعفيسنو لمنا

المعلم حبد يعمر ظرنز

المتعلق المقتول الركتور

هوس استفلار

شن المد لم يعينوا

سنشطراه نغ

السداحلات والوساطل

شزيسد المنخ العقارير

ند ب السعوبية تق

شدد المشداح الليناني

Bardawil & Co

عنى معلس الوررا:

ثالثا - تجميد مشروع الانما، والاعمار في لبنان عن طريق الإرباك السياسي

حينا بتفجير خلافات ركاسية وتجانبات سياسية، وسد سبل التمويل الداخلي في وجه هذا المشروع، وبخلق اضطرابات في السوق المالية حينا اخر وجعل الضفوط تشتد على الليرة والعودة الى "الدولرة" وتعريض عامل الثقة بالوضع النقدي

رَبْهَا – خَرْقُ الانجَازُ الْأَمْنِ ٱلذِّيِّ وَفَّرِهِ الْجِيشِ اللِّبْلَتِي وقوى الامن الداخلي

بالتعاون والتنسيق مع الجيشَ السوري ومو الانجاز الابرزَ، ان لم يكن الوحيدُ

بعد الطَّائَفُ، الذي مُعَقِّ الاستقرار الاقتصادي والنقدي، بحيث يصبح هذا الانجاز

ألباقي معرضا هو ايضاً للاهتزاز بعد تعرض الاستقرار السيأسي والاستقرار

النقدى للامتزاز بفعل الذلافات الرئاسية والتجانبات. الامر الذي يسي، بصورة

البشرية والمادية التي لم تقع، انما بحجم الاضرار المعنوية والنفسية المتحلة

بعُوامِلُ الثقّة والامن الّذي لم يُخرق في دائرة العاصمة منذ سنوات. وما تتركه

من أتعكاسات سلبية مباشرة على الاجواء العامة، فتكتسب خطورة فائقة في

لذلك جاء الرد سريعا وفوريا على اثر حصول مذين الانفجارين وما يمنف

ومن الاهمية بمكان ان تنجع السلطة في كشف الفاعلين واعتقالهم لمعرفة

الجمَّة أو الجمَّاتُ المحرَّضَّة لكيُّ تجعل تدابيرُها في حجم خَطُورة المدرضين، فأذا

كانت الدوافع شخصية وراء التَّفجيرين، فإنَّ الثقةُ بالاستقرار الامني تبقى رأسخة

وقوية، وان الامر بتوقف عندئذ عند هذا الحد اما انا كانت الدوافع اسرائيلية

أو غَير اسْرائيليةٌ ولما اهدافها الخطيرة، فأن مصلحة الوطن العليا، هي التي

تَتَقَدَمُ عندَّدُ عَلَى أي مصلحة اخرى. ويبنغي في هذه المال، الامساك بالوضعُ بقوة، ولقفال الثفر الامنية ايا كان حجمها لمنع استخدام الساحة اللبنانية لتصفية

حسابات وقيام تجاذبات وصراعات اقليمية ودولية تلجأ الى تبادل اعمال العنفَّ.

نلك ان الأمن يأتي قبل الرغيف، لأن لا رغيف بلا امن، ويأتي حتى قبل الحرية

ADEMIAN & CO. sarl Medical Scientific and Laboratory Instruments

مؤسسة دميان وشركاه ش.م.م لاصحابها

لبيب دميان ومجدى دميان

تستقبل زيائنها في صالة عرضها الجديدة لبيع

التجهيزات الطبية والمخبرية والعلمية وأجهزة فحص

العيون والموازين الحساسة ماركة متلر -توليدو

METTLER - TOLEDO

وسيكون الآخِصائيون بتصرف زوارها

يومياً في مقرها الرئيسي سن الفيل-حرش تابت-مفرق قصر نورا

Confidence Center

اليه المنفذون والمدرضون. عبر اجتماع استثنائي لمجلس الامن المركزي واستنفار

خامسا – جعل الانفجارين لا يقاسان بقوتهما التدميرية وحجم الخسائر

خاصة الى دور سوريا الامني في لبنان واثبات عدم جدواه وفاعليته.

الآجهزة الامنية لمراقبة العناصر المشبوهة الى اي جهة انتمت

لأن لا حرية من دون امن والا سادت الفوضى والفلتان.

للامتزاز، رغم وجود الرئيس الدريري في الحكم.

بلَّالاتما وآثارها.

صفية على موديلات سكودا ١٩٩٧

عملية اختطاف بكل القاييس...

لسناً معجبين بنوابنا ووزرائنا، ما خلا قلة يسيرة، ولا يعنينا كثيراً ما ينزل بمم من مصائب، وهم في الاساس نوائب صنعتهم الايادي القَبْيرة تواباً في الزمن الرخيص... لكنَّ منعَمَّم من دخَّول "محمية" الشيخ صبحي الطفيلي امر لا يتصل باعجابتا يهم او تفورنا منهم. أنه شأن اخطر من أن يؤخذ بخفة أو يرد عليه بتصريحات عنترية (ولكن من بيروسي) او يجري التّستر عليه، عَلى قاعدة "أنّ ابتليتم بالمعاصيّ

ثمةً من أعلن أنه سيمنع النواب والوزراء من دخول "أمارته". وحدد الموعد سلفاً. واقلم العواجرُ. ونفذ قراره ومنع من منعٍ. واعطى انناً خاصاً

وثمة من سكت، وتجاهِل. ودفن رأسه في الرمال. ولم يتخذ في احتياط ثم جا ً ينفي حصول ما رآه الناس ونشروه وُخبَرُوا عنه. والطفيليُّ، اذ يمنَّع النواب من ولوَّج الْمُنطقَّةَ، لاَّ يتخذ تَدبيراً عابراً، بل: – وَّينتمك وحدة القانون على اراضي الجممورية، اذ يسنَّ قوانين خاصة

وينتهك وحداتية السلطة التي لما، دون سبولها، حق الامرة على التراب اللبناني، منعاً او سماحاً. ُ ويتذذ مَّن نفسهُ مرجعية عليا، لا يعلوها قاتون او سلطة. أنها عملية اختطاف بكل المقاييس. هناك من اتخذ من منطقة بعلبك – المرمل رهينة وراح يفاوض عليما، مستفيداً من ان الدولة رخوة أمام

اصدَّابَ الْظَّمُورِ ٱلْقُويَةَ، وَشَرِّسةً عندما تفتح سيرة الديّموقراطية والعريات وحملة "بلديءً بلدتيّ، بلديّتيّ". تبقى فضيلة واحدة لفضيلة الشيخ: لقد وضع الدولة في موّقع مضَّك فعلاً. هو يقرر وينفذ غصباً عن نقَـونهم، وهم يرفـقـون أصـواتهم، ويـفـبطُون رَجَلهم بالارض... في

لو لم تكن هيبة الدولة نفسها كدولة (ومي اعلى مِن رموِز السلطة وهؤلاء "الحاكمين") امام الامتحان، لكنا لول من وجه برقية تمنئة للى والي البقاع – المرمل. فقد "فعل" بهم ما اشتهته كل نفس منذ الولادة!

تراقب اوساط سياسية لبنانية وديبلوداسية عربية ولجنبية باهتمام التحريات الجارية لكشف مرتكبي حادثي التفجير في الجامعة الاميركية ومحطة شارل حلو لْلَغُلَيَّات، لمعرفة، اذاً كان ثُمة جمّة أم جمات ورا مُذَينَ الْعَادِينِ، ومّل مي جمات داخلية لم خارجية وما الغاية من ذلك. ومل لتوقيت التفجيرين علاقة باستحقاقات محلية ام اقليمية؟

وجهت السلطة أصابع الاتهام الى عملاء اسرائيليين تدركوا لارباك الوضع الامني دَلَخَلَ لِبَنَانَ بَعَدَمَا تَبِينَ أَنْ لَرِبَاكَ هَذَا لَاوَضَعَ فِي الْجَنُوبِ غَيْرَ مَجَدَ، ويقابله ارباك مماثل لاسرائيل، وقالت بلسان مسؤولين أن الرسالة وصلت، لكن يبكّى ان تكشف الاجهزة الامنية مصدرها لكي يصير التعلمل مع مضمونما واتخلا الأجراءات اللازمة في ضوئما للحؤول تون تكرار توجيه مثل هذه الرسائل ونلك، حسبما قال وزير الداخلية ميشال المر وجوب القيام بالامن الوقائي اي عدم انتظار وقوع الانفجار ثم التقصي عن المعلومات واجراء التحريات،

وكان في النبية بلدئ الامر نشر قوى عسكرية من جيش وقوى امن وتكثيف انتشارها في العاصمة والضواحي وفي كل المناطق، والقّيام بدورياتُ ووضّع حواجز ٌ ثابتة ۗ ومنتقلة. الا أنه تبيَّن أنَّ مثل هذا التدبيَّر قَد يخَلقُ في البلاد أجوا غير طبيعية ولزعلجا للمواطنين دون ان يحقق الغاية المطلوبة، والله من الافضل الاستعاضة عن ذلك باستنفار اجهزة المخابرات والاستطلاع والاستقصاء وجمع المعلومات فهي لجدى واقدرً على تحقيق الأمن الوقائي بتُحْركاتها السرية وِنشلطاتها الغنية وتعرياتها الواسعة من تكثيف الانتشار في الاحياء والشوارع، لأن من يريد ارتكاب عمل تـدّريبي، لا يقوم به امام اعينَ الّقوى العسّكريّةُ على مرأى منها، بل في الثفاء وحيث لا رقيب، وهذا لا تكشفه سوى الاجمزة السريةُ من مخابرات وأستقصاءات وتدريات، فتعتقله وتضع يدها على الخلية او الخلايا التخريبية قبل أن ترتكب جرائمها، وهذا ما يحقّق فعلا الامن الوقائي.

ولًا شك أَنَّ في تُوصَّل ٱلاجهْزةُ الامنية ألى اعتقال مَّرتكبي حابثي التقَّجير، بِمِكْن معرفة المحرِّضينُ والمخطَّطين لكي تواجَّه السلطَّة عنْدئذُّ الامر حسب حجَّمه وأهميته وخطورته، وتتخذ التدايير اللازمة في ضوء ذلك. فاذا ثبت أن عملاء اسرائيل هم وراء العبوة الناسفة التي القيت على الجامعة الاميركية لان اسرائيل تريد ان تجعل الادارة الاميركية تعيد النظر في قرار رفع

العظِّر عن سفر الأميركيين الى لبنان، يقصد الداق الضرر السياسي والاقتصادي والامني به، فان عملما هذا يصبح مدانا من جميع الدول بما فيها الولاياتُ

الَّدِينَ او غيرَهماً. اتجه الرُّئيسُ الى

التَّعْيِينَ مِنْ مِنطاقِ وَطنِي، وَلتَّامِينَ

حـقــوق مذه الطولاف النّي يمــاجم

بعض توابها اليوم الامر ويقولون انه

فـفي طراباس، اذا ارادوا انتــــــاب

مـــجلّس بلدي، من دون ان يكون

مقتضيات الوفاق الوطنىء وكان

المجلس البلدي من لون واحد، مــاذا

يقـــول اذ ذلَّك مؤلاء النواب الذين

المعارضة رغبة في عندم أجراء

- لا اريد استباق الاسور، من

المفترض أن يصل القبانون اليوم

(امس) آلى مُجلس النواب، ويناقش

دفاعاً عن مبدأ تعيين الثلث وآنا لا

اعرف المدف من القول اننا نطعن

الديموقصراطيحة لاثنا نريد تأمين مقتّضُيات الوفّاق الوطني بَمَنَا الثلثُ

لَّانَي سَيعِينَ فَي ١٥٠ قَرْيَةَ من اصل ١٨٠٠، لسبب بات معروفاً.

بلدي بلديتي وانك ومسقت ذلك

🕏 البعض اخذ عليك انتقادك حملة

انتقدت بكلام حرف يتناول

مسالتين. أما لم أقل: الأمن قبل

الحرية، قلَّت لا حرية من دون امن. لذلك يتسوجب علينا تأمين الامن

يعارضون الآن مبدأ التعيين؟

طعن للديموقراطية.

وَآذَا تُبتَ، أَنَ المَتَفَجَرَةَ التي القيتَ في محطةً شَارَلَ حَلُو هي من فعل عملاً اسرائيل ايضاً، فمعنى ذلك أن القصد هو ارباك الوضع الامني في الداخل عله يكون وسيلة ضافطة على السلطة اللبنائية لكي تقبل البحث في التَّرتيبات التي من شأنما ان تجعل الوضع على الحدود الشمَّاليـة مع اسـرائيلُ هادئاً وتتـوقفُ عمليات المقاومة لكي يحير في الامكان البحث في انسحاب القوات الاسرائيلية من الجنوب ومن البقاع الغربي بموجب جدول زمني، قَيتم اذ ذاك فصل المسار اللبناني امنيا، عن المسار السوري ويبقى المساران متلازمين فقط سياسيا حتى يتم التوصل آلى توقيع اتفاق ُّسلَّام مع سوريا ولبنان من جمة، واسرائيل من جمة

عندكُذُ عند هذا الحد، ولا يبقى ما يُشفَلُ أَلبالُ عَلَى اوضَّاعِ الامن. حمات... عدة؟

وقد يكون لجملت عدة مصلحة في اربلك الوضع الامني تحقيقا لأهداف عدة

المتحدة الامبركية ولا تكون اسرائيل بعملما مذا قد توصلت الى تحقيق امدافها. وهذا ما جعل واشنطن تتابع باهتمام تطور الاوضاع الامنية في لبنان عن كتب، وتبدي اهتماما بالفا بما يحصل فيه بعد الانفجارين وتنظر الى ما يحصل على أنه امتدان لقدرة القوى الامنية في لبنان على ضبط الامور واعادتها الى ما كانت دع تأكيد ثقتها بهذه القوى في حماية قرار رفع الحظر وقطع الطريق على المحاولات المانخة لاعادة النظر فيه، خُصوصاً ان الوزيرة اولبرايت اتَّخَذَت هَذَا القَرار بتَحفظ

لأن الأمن قبل الرغيف وحتى قبل الحرية لئلا تسود الفوضى

انتظار نتائج التحريات والتحقيقات باهتمام في متفجرتى الجامعة الاميركية والمحطة

لتتخذ السلطة التدابير التى يتطلبها حجم الجهة المحرضة

أما أذا ثبت أن لا علاقة لاسرائيل وعملائها بأي من التفجيرين وأن وراعما دوافع شخصة كأن يكون من التي متفجرة على الجامعة الاميركية من المراجعة التي المراجعة الإمراكية المراجعة ا وكأن يكون التفيير في معطة شارل علو نلجما عن خلاف بين شركات متنافسة، وان الانفجارين ليسا مَن تدبير جمات محترفة، آذ لم تَسْتُخدمْ فيهما تقنية متطورة بل ديناميت وقنابل يدوية، وهي متوافرة في البلاد، فأن الأمر يتوقف

اولا — جعل الاستقرار في الداخل مرتبطا بالاستقرار في الجنوب. ثُلْنِيا - هَزَ الاستَقُرَارِ الامني الذي كُونَ ثَقَةَ دُولِيةٌ بَلِبْنَانُ وَجَنْبِ البَعِبَاتِ والوفود والمؤتمرار والاستثمارات. واستطاع لن يعزل نفسه بعد تكوين مناعة مَاخَلِيةً لَمَذًا الَّاسَتَقْرِلُر، عن التوترات الاقليمية والعَكَاسَات تعثر عملية السَّلَام.

المانية المرام يعدث ومرد السيطات

│ تنعقد اليـوم برئاسة النائب سمير 🔌 رئيس لجنة النظام الداخلر

وحقوق الأنسان النائب ميشال موسى دعا اعضاه اللجنة الى حاسة

تعقّد الدانية عشرة قبل ظمر الخميس

المقبل لمناقشة تقرير الامم المتحدة

حول حقوق الانسان في لبنان. التكثل النيابي الديموقراطي"

البقّاعي يعقد أجّتماعهُ الدورِّي السادسة مساء اليوم في منزل التلابُ

مروان فارس. ﴿ رابطة النواب السابقين تعقد

اجتماعا لهيئتما العامة الدانية عشرة

قبل ظهر اليوم في فندق "الكارلتون".

وقد وجمت الدعوة الى جميع اعضائها

لمشاركة في الأجتماع الُذِّي بناقش

مشروع الموازنة العلمة وقانون تعديل

الانتخابات البلدية وشؤونا عامة

الرئيس حسين الحسيني،
 استقبل امس في عين التينة الامين
 العام للكتلة الوطنية المحامي ابرميم

🗣 وُزير المفتربين طلال ارسلان

استقبل وفدا اغترابيا هم عضو مجلس

الامناء في ليبيريا عباس فواز ورئيس

فرع الجَّامِعةُ الْلَبْنَاتِيةَ الْتُقَافِيةَ في

سويسرا وجوزف نجم ورئيس المجلس

الوطنَّى لَلجَامِعَةُ اللَّبِنَاتِيةُ التَّقَافِيةَ في

كندا جوزف سعادة ورئيس فرع سان

لوران في الجامعة الثُقَّافيَّة فَى كنداً

شربل سعاده والرئيس السابق للجامعة

الثقافية في العالم جميل دنيا. • اللجنة النيابية للإدارة والعدل

تنعقد اليوم برئاسة النائب شأكر ابو

🛱 اللجنة النيابية للاشغال العامة

والنقل والموارد المائية والكهربائية

دعا القضاء الى التحرك في شأن الطفيلي

المر: هاجس الهراوي من فكرة التعيين عدم حرمان القرى المهجرة من التمثيل



الاتمام كي تدرك الاجمرة الامنية ما يجب فعله، نحن لا ندين نحن نوجه ₹ هل تطرقتما الى التحرك التصعيدي للشيخ صبدي الطفيلي وما

تدرك القضاء. ومل هناك موقوفون؟

هناك اتجاه نحو خطوط معينة التعيين

 بالنسية الى قانون البلديات، صدرت مواقف للبطريرك الماروني مار نصرالله صغير وعدد من التواب، حول رفض مبدأ التعيين وان مناك اتجاها

– القانون وضعه السيد الرئيس الجمعة الفائت وارسله آلى مجلس النواب ومو يتضمن التعيين. ومناك سؤال يطرح حول الموضوع: لماذا اقر التعيين في مناطق معينة هي المناطق الممجرة وألمتاخمة للشريط، بنسبة ثلث الإعضاء؟ مل مذا انتصاك للديموقراطية لم انتزاع لصوت الشعب لمُصَلَّحَةُ الدَّكومةَ؟ ليس هذا صحيحاً. الرئيس، عندما اتجه بفكرته الى تعيين الثَّلْث، كان هدفه تأمين ما يسمى مقتضيات الوفاق الوطني، وكان ملمسه هذا ان لا يحرم من التمثيل سكان القرى المصدرة الذين لا يستطيعون حاليا الصعود الى قراهم التصويت. وقا كررت ذلك مرات عدة اتما اربيد ان أوضع نيسة الرئيس المراوي من قضية التعيين. فمن المستفرب ان نسمع نواباً، علماً الني لم اطلع على مضمون عظة البطريرك، من المستغرب ان نسمع نواباً، من الفريق المفترض أن يدافع عن هذه النقطة، بالذات، رئيس الجـمـورية

عندما قال انه يريد تأمين مقتضيات الوفاق الوطني بتعيين الثلث لم يكن

🤻 اذا واصل تھے

– ربما تعطون اهمسيسة لمسخا

تصريداً؟ لقد قُمنا باللَّازم كي

مشروع البلديات احيل على المجلس

تسلم رئيس مجلس النواب نبيه بري امس مشروع القانون المعجل الوارد بالمرسوم رقم ١٩٣٥ تاريخ ٢٦/- (١٩٩٧ المتعلق بتعديلات على بعض التصُّوصُ في قَاتُون انتخابُ أعيضاء مجلس النواب وقَّاتُون البِّنديات وقَّـاتُونَ المختارين. وأَحاله بري فورا على اللجان الثيابية المختصة. وهنا نص المشروع:

البلديات وقانون المختارين. ان رئيس الجممورية، بنآء على الدستور، بنه على اقتراح وزير الدلظية،

وبعد موافقة مطس الوزراء في تاريخ ١٩٩٧/١٠/٢٩.

البلنيات وقاتون المُختارين. المادة الثانية: أن رئيس مجلس الوزراء مكلف تتفيذ احكام هذا المرسوم.

في (٦ تشرين الاول ١٩٩٧ الامضاء: الياس المراوي

وزير الداخلية الامضاء: " ميشال المر".

يريد تعيين ألمد، وليس لنيه أحد Four Targeted Trade Fairs with Direct Access to Lebanon & the Region's Markets

ما فيه: • رســــم التســجيل مجانــاً

تسهيلات حتى ٤ سينوات

إستفيدوا من هذا العرض - المدة محدودة

• تأمين لمدة ٤ سنوات مجاناً

KETTANEH

The 3rd International Exhibition for Agriculture Technology. Farming, Irrigation, Food Processing and Dickering serving

the Middle Fast Minhet

Beverage'97

Restaurant'97 The 3rd International Exhibition for Horel, Restaurant & Catering Supplies and Equipment serving the Middle East Market

Hotel &

International Trade Fair

26-30 November 1997 For Professionals and Trade Visitors Only

The 2nd Middle East Packaging and Plastics

The Vermer **FORUM**

Food & Hotel &

علمان مثلث علمان مثلث المراجع المراجع

Food & Revenue serving the Middle East Market

To reserve your space and for more information: والشركت والمروات للعشايض تراب

International Fairs & Promotions ...

BERUT LEBANON TEL 981 1 582082/4/ 5/6 FAX: 951 1 582320 Email: hp2/fp.com.lb

الرئيس المراوي مستقبلاً النقيب قرطباوي في بعبدا.

ستصعد الى منطقة يعلبك؟ – لقـد قلت أتني وزير للبلظيـة وعندما اصعد الى بعليك لا أحد يمنعني وعندما اريد الصعود سأصعد، ولكن لا ثقل لي اصعد غداً۔ أنا اعلم التوقيت ولقرر الموعيد، وقلت انني أن اصعد لاتمدى احداً. الوزير ينمب آلى حيث يشـه من المناطقُ الْلبناتية. ومناك لا يوجد "كانتون" ممنوع لا على وزير ولا

على تائب ولهــذا الســبب ادعــو الى م النسبة الى التفجيرين مل

توصلت الى معرفة الجمات المنفذة؟ – الامر في يُد القضاء، وفي رأبي

ليكون هناك حرية، ونحن حريصون على الدرية والمريات اكثر من غيرنا بكثير. هُذَا مَا قَلْتُهُ عَلَناً. وُفي مُوضُوعُ اعلان بلدي بلديتي، سِئلت أَذَا كَنْت مع اجْرا الأنتخابات، فأجبت ان موقفي كَلَنْ وَاصْحَا مُنْذُ سِنَّةً عَنْدُمَا طُرِّحُ موضوعٌ الانتخابات اذ نزلت عن مقاعدً الوزراء لاؤيد حبصولها. وما زلت لُلطَّعْنَ في منا القَّــَاتُونَ، مـــا مو تعليقك؟ كذَّلُك، ولا تعتبروا اعلان بلدي بلديتي مو الذي تضعني الى السيسر في الانْتخابات. كلا أن اقْتناعي مُو الذي دفعني ألى ذلك. وموقفي كُان ُ واضحاً قبل سنة ولم يكن وقتند من أعلانات على الطرق.

بالتسلية؟

وعن ملحق قــانون التــجنيس قــال؛ "أنه في حاجة الى شهرين او ثلاثة، تجرى خلالها تحقيقات الملفات كي يصدر العرسوم من دون شوائب". واستقبلُ المراويُ وزيرُ الاشغال عليّ حراجليّ وعـرضّ مُـعـه شـؤون الوزارة. واستقبل ايضاً مجلس نقابة المحامين برثاسة النقيب شكيب

قرطباوي. الاعلام باسم السبع.

قرى التعيين البلدي

اوضح مصدر وزاري امس ان القرى التي سيتم فيما تعيين ثلث المجالس البلنية مي ١١ قـرية اصطيـاف و٨ قرى متاخمة للشريط الحدودي المحتل اضًافة إلى ١٧٠ بلدية في المدن



الإجمزة الامنية".

منطقة بعلبك؟ الموضوع اكثر من اللزوم المفروض

بالأجمزة القضائية والنيابة العامة ان تتحرك لقد شاهدت بألامس وعبر شاشة التلفزيون من يقول أننا منعنا النائب سامي الخطيب من المرور. في رأيي امر سُمل اصدار استثابة الى ألأجُّ مــرْة الامنيــة لملاحــةــة مؤلاء الاشتخاص وعتم قطع الطرق امتام التواب، اما كلما تعدث الشيخ صبحي وكلما اعطى موعداً يتحدث عن موعد آخر، فمل نظل نحرك الاعلام والاجمزة الامنية كلما اطلق الشيخ صبحي

تقطع الطرق ولا تسقط ضحاياً. نُدن نعالج الامور بمدوء لئللا نصل الى

ناميته، اذا مذا يسمى اتجاه في

رب سر محرب المواد المالة مشروع قانون معجل على مجلس النواب يتعلق المعدلات على مجلس النواب يتعلق المعدلات على بعض النصوص في قانون انتخاب اعضاء مجلس النواب وقانون

أمر المعبل المراقية المناس المناس النواب مشروع القانون المعبل المرفق، المتعلق المعدلات على بعض النصوص في قانون انتخاب اعضاء مجلس النواب وقانون

صدر عن رئيس الجمهورية بعبدا رئيس مجلس الوزراء الامضاء: رفيق الدريري



نعسى. الله أي كلي الوصول الى قراهم للتصويت". kE. College الشيخ مبدي الطفيلي. My (B.T & T.S) الشُّوُّونُ الامنيةُ آلتي مرتَّ على البلادِ في الْآيام الثالاثة الأجيرة وخصوصاً مُوَّضُوع الصَّخَاقِي الْإميركي (الَّذِي قَضَى الاحــدُ في طَروَف لم تتَـضح)، وقــد اطلعته على تفاميل التحقيقات الأمنية غير القضائية التي تتعلق بالمادئين

السابقين وايضآ اطلعته على تفاصيل حادث الصّحَافي الاميركي الّتي توصَلْناً اليها، وابلقته انه في السائسة من مذا المسَّه (امس)، يُعد الانتماء منَّ تشريح الجثة، يصبح في امكاتنا اعطاء رأي نمائي في الحادث". وسئل لمانا اتمم الاسرائيليين الليوحات الزين بتفجيري الجامعة الأميركية ومحطة التسفير عبل انجاز التحقيق، فأجاب: بين الأنمام والدلائل السأبقة، ندن لفير وشيات القد في مجلس الأمن المركزي عندما تحصل

حوادث في البلد لا تتبرك أموضوع يستمر حتى تحصل عشرة حوادث كي نقرر سيبر التحقيقات. قلنا ان غاليسرى بطرا مسوُّولين اسرائيليين كبلراً قالوا انهم سينقلون عملياتهم آلى الدلخل، عندماً لاحظنا التفجيرات ولئلا نتهم اتنا لتجهنا

بالتحقيق او التوقيف نلحية فلان أو فلان لأنَّ الاتهام سيتجه ندو البعضَّ، وعندما يكون هناك من يتحدث عن قَضايا امْنيةٌ فِي الناخلُ يُتجه الاتمام

He's Stemon personal and entire and endowed their markets

of stable extratainers Seat model : The first to ag payormands (Vinit) hoosing Seattle to decide its

YOU HAV

SIGNA MEMUER موضوع لغايات فنية تتعلق بحسن

سُير الموزع، او لفايات فواتيريةً

اللويناقض خع

موضوع التنصت وائتي تضم النائب

العام التمييزي القاضي عدنان

عضوم والنائب سامي الخطيب

اقتراداتها عن التنصت ووجهتها

الى رئيس مجلّس النواب نبيه برى

الذي قرر تعيين اختصاصيين في

الماتف الذلبوي للاقامة داذلً

السنترالات فترة تراوح بين

شهرين وُ٨ُ اشهر للْتأكدُ مَن جود

تنصت على الهاتف الخليوي أم لا.

عقب اللقاء قال النّطيب:

"وعدناكم ان نضعكم في الصورة

الكاملة، وقد تأخرت النتيجة نحو

شهر او شمر ونصف، انما فی هذه

الفترة كنا مستمرين في آلبحث

واستقبلنا الخبراء الأجانب وخبراء

محليين والنتيجة التي تم التوصل

اليها، والتي تتعلق بالهاتف

الخليوي. وجمعًا انه، ولكى نتمكن

من الجزم ان لا مراقبة على هذا

الماتف يجب ان يكون خبراء

تقنيون في السنترالات ويبقوا مدة

طويلة ليتمكنوا من التعايش مع

التقنية الهمقدة لهذا الهاتف.

ولذلك، اخذ الرئيس بري قراره

بعد اطلاعه على التقرير، بتعيين

فنيين اختصاصيين في موضوع

الخليـوي، خـلال الاسـابيّع الـُتـلاثُـةُ

المقبلة وسيتوليان الاقآمة داخل

السنترالات الفترة اللازمة التي

تمددت مبدئياً بين شمرين

وثمانية اشهر، حتى نتمكن من

التأكيد على وجود، او عدم وجود،

هذه المراقبة داخل السنترالات

الظيوية، لأن هذا الموضوع دقيق

جداً وفي امكان اي مهندس تقني

ان يدخلُ السنترالُ سوا بمعرفة

الشركة ام بغير معرفتها ويضع

برنامجا يضم ما بين ٢٠٠ و٣٠٠٠

"ديـسك" دأخل بـرنـامـج داخل

السنترال، ومنه يمكن ان يؤخذ

بواسطة هوائي أي "دَسُّ ، بُعُيدُ

عن السنترال بعشرة كيلومترات او

عشرين كيلومتراً ويستطيع ان

يربط البرنامج بالكومبيوتر ويطلب

منه ان برسل له مكالمة لأي

مشترك وهمي ايضاً بعيداً عنَّ

السنترال كيلومترات، ومن هنا

صعوبة العملية، وان وجود التقني

داخل السنترالات يمكنه من كشفّ

عملية التنصت اذا كانت موجودة

ام لا، لأن الموضوع لا يتعلق

بالسنترالَ في ذاته، أنما بالسنترال

ورداً على ســؤال قــال: "هـذا

لموضوع دقيق جدا ولا يمكن

تركه، لأنَّ في أمكان اي جماز عدو

او أي شركةً لما مصلحة أن تطلب

من آی شخص ان یکون داخل

هذه السنترالات، ويمكنه أن يضع

'ديسك"، فمطلوب منا الوعى التام

لمذا الموضوع لأنه يمس الامن

الوزارة ارادت بها الاهانة من دون

تقنيم الدلائل العلمية والمابية

لتبرير أقوالها مما يجعل ردها علما

ويخلو من الموضوعية والتركيز،

حُرِمت اتَّطلاقاً من الصَّدَقيةُ عَلَى

١- لذا ارادت السوزارة ان تسرد

على عبارة مئت على نكرها في

المقال المذكور بكلامي على مداخلة

وزير الاقتصاد ياسين جابر وفيما اته

نَافُع "بشراسة عن مصالح

الشركات" في معرض كلامه على

المادة ع من الاقتراح (نسخ برامج

حنىلاط تفقد

اقليم الذروب

تفقد وزير شؤون الممجرين وليد

جنبلاط قرى شحيم ومزبود وسبلين

والوردانية في اقليم الخُروب، ورافقه النائب علاء الدين ترو. واكـد جنبـلاط "الوحـدة الوطنيـة

تحصين الموقف في مواجمة التحديات

المُقْبِلَةُ التي تفرضُ علينا مزيدا من

الوعي والقَّـمم في التـعــامل مع

التطورات الداملة". وأشار إلى "العملّ

المستمر على متابعة حاجات الاقليم

مطالبه المحقة وتأمين الكهرباء

والمياه والمناتف والمطرس اسوة

"الراية" الاغترابية

عند البعلبكي

استقبل نقيب الصحافة محمد

البعلبِكي امس صاحب جريدة "الراية"

التِّي تَصَّدر في فيلانلفيا في الولاِّيات

المتحدة الاميركية منذ ٢٢ عاما

ورئيس تعريرها مصطفي النباس

وقدم الدبآس للنقيب بعلبك

الاعداد الاخيرة للجريدة، بالاضافة الى

كتاب اصدره عن الاعلام العربي خلال

وحياً البعلبكي "هذه الصحيفة التي

تقوم بواجب الاعالم العاربي في

الوسط الاميركي، وتتعرض لاتى

العُدو الاسرائيليِّ"، مؤكدًا "واجبُ العرب في مقاومة الاعلام الصهيوني".

يرافقه الصحافي بسام زين.

عشرين عاما.

ببقية المناطق اللبنانية".

الرد بالأتي:

وما فيه ومصدر تلقيه الاوامر

البقاع. وقد اكد لنا أن هذا للموضوع

صدر بقانون مستقل خارج اطأر

الموازَّنَةُ وَانَ لَا أَحَدُ يَمَلُكُ حَقَّ تُـوقَيِفُهُ

على الاطلاق، ومشاريع آل . ١٥٠

مليارآ ستأخذ طريقها آأى التنفيذ

قبل نماية هذه ألسنة، ولسنا في

حاجة الى الخالما مشروع الموازنة

العلمة للَّسنة ١٩٩٨ لأن لَا ضرورة

أضاف: "في موضوع "الشوشرة

الاعلامية التيّ بدأت ظمر (اول من)

امس وما زالت مستمرة حول قضية

منع التواب من دخول منطقة بعلبك

احب ان اقـول لـكم بصـورة جـازمـة

ونمائية اثني لم امنع من دخول

مُنطقةً بعلبكُ، بل عدت من رياق

بعدما اديت واجبي فيها آلى جديثاً

ومنها توجهت الى بيروت، اما سواى،

اذا حصل منعهم أو حصلت أي

سواء بالاشارة او بالكلام، فهذا

الموضوع في ذاته وغيره يستدعي منا

جميعا، حكومة ومجلسا، معالجة

جذرية في التكتل العيموقراطي

وخارج التكتل. وندعو مجلس الوزرآ

والنواب الى معالجة هذا للواقع معالجة

جذرية تأخذ في الاعتبار كل

المعطيات في منطقة يعلبك العزيزة

على قُلوبنا وعلى نفوسنا جميعا. وَأَن

ندخل في بأقى التفاصيل لانها لم

بعد لمَّا قَيْنِمة. المَّمِي إن هذأ

الموضوع يجب أن يعالج. وقد وعد

الرئيس بري بوضع كل أمكاتأته

لمفالجته سأ بحفظ كرامة النواب

فيما امل واقارب اعتبر انني ابن

بعلبك – المرمل لانني امضيت

طفولتي فيها ولا أحد يستطيع منعي

🌲 مدعي عام التمييز اعلن ان

النبابة العامَّة لا تستطيع ان تتمرك

ما دام النواب ينفون ما تعرضوا له

اتا اطالب بالمعالجة نتيجة ما

تناقلته وسائل الاعلام المتلفزة نقلا

عن الشيخ صبحي الطفيلي وغيره،

ويبجب معالجة هننا الامر ضمن اطار

ً اماً نُـدن فَلا نستطيع ان ندعى اتنا

منعنا حتى تتحرك النيابة العامة. وهذا

الكلام يصح على من قال لنه منع اذ

عليه أن يخبر النيابة العامة وهي

حامزة للتحقيق. ولكن اؤكد اتني لم

امنع ولذلك لا استطيع ان اقول

🗣 هل ان التأكيد على صرف مبلغ

للنيابة العامة ان تتحرك،

عن الذَّماب الى ملعب طَفُولتيُّ".

واذا تعرضت للمنع؟

– لکل حادث حدیث،

ولنت تجدد الان النفي؟

الواقع والقانون.

تُصفات تستمدف بعض النواب

لقانونين لموضوع واحد"،

بري احال مشروع البلديات على الادارة

قانون الـ١٥٠ ملياراً قبل نهاية السنة ووعد بمعالجة منع الطفيلي للنواب

الاتفاق مع الرئيس على كثير من

النقاط ائتى تتعلق بالموازنة، وسندلي

برأينا في هذا الموضوع في الجلسات

وظمرا اجتمع بري مع كتلة "نواب

الارمن" وضمت النواب خاتشيك

بابكيان، اغوب جوخادريان، سيبوه

موفناتيان، جورج قصارجي وابراهام

ىدە يان. وتدىث جوخادريان باسم

الكتلة، قال: "اجتمعت كتلة نواب

الخاصة بها".

بري مشروع قانون الانتخابات البلدية والآختيارية فور تسلمه امس على لَجِئَةَ الْأَدِارَةَ والْعِدِلِ. وَأَكِد بِمِسِب نواب راروه "ان قانوناً مستقلا صدر في شيأن مبلغ الـ١٥٠ ملياراً المخصص لانماء المناطق المحروسة، وهو خارج اطار الموازنة العامّة ولا احد بملك حق توقيفه على الاطلاق مضيفاً أنه سيأخذ طريقه الى التنفيذ قبل نهاية السنة.

ووعد بمعالجة موضوع قرار "مجلس اعيان منطقة بعلبك - المردل" بمنع النَّوآب المعارضين له من دخولُ المنطقة، "بما يحفظ كرامة النواب وأمن المنطقة وسلامة سكانها وتطويرها وانماءها".

واكد لزواره بعد احالته مشروع قَانُونِ النِّنَدُّأْبِاتُ البلدية على اللَّجُنَةُ لته من اشد المتحمسين لاجرا هذه الانتخابات. وتمنى ان يتزامن اقرار المشروع مع استكمال عمليات المسح الميداتيُّ للقرى والبادات، مؤكدا انه سيدعو اللجأن المشتركة الى جلسة لدرسه فور آنتما البنة الأدارة مر. درسه، وسيبيله بسرعة على الهيئة التامة لدرسه واقراره

واستقبل بري "كتلة الانماء والتغيير" من النواب احمد كرامي، جبران طوق، احمد فتـفت، نُقو**ّلا** غصن، رياض الصراف، وموريس فأضل. عقب اللقاء قال كرامي. "تزور كتلة الانماء والتغيير الرئيس نبيه برى بعد زيارة سابقة لرئيس الجُمُّمورية، وعلى امل زيارة الرئيس رفيق الدريري، وذلك لننسق معمم في المواضيع آلتي تتعلق بلبنان عموما ومُنطقهُ الشَّمالُ خصوصا، وتطرق الحديث الى الوضع العام وقانون

الارمن مع السيد رئيس مجلس النواب نبيه بري للبحث في موضوع عنجر. وكلكم تعرفون هذه الايام البحث الذي يطاول هذا الموضوع في الصدف. وكَّان لنا موقف بالنسبة هذه القضية وتقدمنا بملف كامل للسيد الرئيس عن هذا الموضوع وبدثنا معه في تخاصيل هذه القضية ومدى صحة حقوق الارمن في اراضي عنجر. طبعا الأرمن لا يريدون الّا الصداقة مع الجيرة ولسنًا في صدد اي خلاف مع احواننا في المنطقة، انما لنّا حقوق في تلك المنطقة وعلينا النفاء عُنُما والمطالبة بتثبيتها. وخلاصة هذا الموضوع ان حقنا مُقدس بالنسبة الى اراضي عنجر ولن نتخلى عنها اطلاقا أ (...) ثم التقى بري "التكتل النيابي

الديموقراطي" في البقاع وضم النواب سامي الخطيب، عازي زعيتر، عاصم قانصُوه، فيصل الدآود، محمد علي الميس، جورج قـصـارجي ومـروانَ عُقب اللقاء قال الخطيب: "أن

موجودة في مشروع الموازنة، وتاليا

في الأرقام. وبالاضافة الى التوافق بين

مجلس النواب والحكومة على تعديل

الجدول الرقم "٩"، وأذا كاتت ارقام

الانفاق غير دقيقة وهناك تعديل في

الجحول وتاليا تعحيل الواردات

المرتقبة، فإن رقم العجز لن يكون

ىقيقا. ونتيجة اصرار اجنة المال

والموازنة على هذه التسبة من العجز،

نُطِّالُب وزاَّرة المال باعبادَّة درسُ

ونرى اته من الواجب خفض هذه

الإرقام بنسبة عَشرين في المئة. وفي

رأينًا أن وزارة المال تستّطيع خفضّ

ارقام الانفاق لو كانت مناك دراسة

دقبقة وجدية لبعض سبل الانفاق

الذَّى يعتبر ثابتا، كاللنفاق الاجرائي

ولوآان الحكومة قامت بجدية بعمل

تنظيمي جديد للادارات، فهذا باب

الانفاق العام بدقة اكبر.

وأمن المنطقة وسلامة سكانها وتطويرها وانماعها نحو الافضل". الاجتماع مع السيد الرئيس نبيه بري سئَّل: مل ستذميون الى البقاع مو دوري ونطلع فيه الرئيس بري قبل استكمال المعالجة؟ فأجاب على تفاصّيل عمل التكتل لكي نحصلُ "طبعا سننهب الى البقاع لانتا نواب دائما على دعمه وقد تركّز لقاء المنطقة، وقد انتخبنا شعبها ونحن اليوم على موضوع الـ٥٠١ مليار ليرة حريصون على زيارتهم وهم حريصون لبنائية التي خصصت لانماء منطقة على وجودنا معهم. هذه المنطقة كما قلت عزيزة على قلوبنا جميعا ولنأ

المال طلبت خفض العجز ٢٠٪

طلبت لجنة المال والموازنة النيابية من وزارة المال اعادة درس الانضاق العام بُدُقة اكبر لضرورة خفض ارقام الانفاق بنسبة عشرين في المئة، وشددت على ان يكون خَفض الانفاق قببل الولوج في درس متوازنات تملك الادوات المالية والعلمية لكشف الاعتمادات التي يمكن خفضها من دون التأثير على عمل الادارات وعمل

اللَّجِنة عقدت جلسة برئاسة النائب طُيل المراوي وفي حضور النواب فايز غُصَّن، محمَّد عبد الحميد بيضون، مصباح الاحدب، خاتشيك بابكيان، سمير عازار، نسيب لدود، انور الطَّيل، محمد فنيش، احمد حبوس، غازي زعيتر، عاصم فاتصوه، جماد الصمد، أغيوب جيو خابريان، اسطفيان الدويهي، نجاح واكيم، غسان الاشقر، صالح ألنير، جميل الشماس، مدمد علي الميس، حسين يتيم، وصلاح الدركة.

ألبيان عقب الجلسة، قال المراوي: "است مر التشاور في لجنة المال والموازنة والمناقشة في شأن مشروع الموازنية وتبوقش مبذا المنشبروع كمشروع مالي عام ومن هذا المنطلق اكحت آدنة أامال والموازنة مجحدا ضرورة المحافظة على نسبة العجز في حدود ٢٧ في المئة، الا أن البحثُ فيَّ الارقام يترك أنطباعا بأن ارقام الانفاق غَيْر دقيقة تماما، وخصوصا ان بعض

الدّيون المتوجبة على الخزينة غير

أخفض الأنفياق أيضيا. ومن هذا المنطلق نؤكد ضرورة خفض الانفاق قــبـل الــولـوج في درس مـــوازنـات الوزارات كل على حدة. ُونُحن نقول بضرورة ان تأتي وزارة المالُ في اجتماع لاحق للجنة بأفكار عن خفض ارقام الانفاق، ونحن ننتظر موّقفها في مذا للنصّوصُ الّاسبوعُ المقــيـل، والا سـنـدخـل فـي درس موازنات الوزارات لخفض الآنفاق، ولكن نعتبر ان على وزارة المال

الـ ١٥٠ مليار ليرة قبل نَمايةُ السنة هو استباق للدعوة الى العصيان المدني التي أنطلقت من المنطقة؟ – تكي تكون المعالَّجة في محلها وناجعة يُجب ان تستكمل المُلْفات. واستقبل بري النائب وديع عقل فنائبه ايلي الفرزلي فوزيري التربية المسوُّوليـةُ في هذا الموَّضُوع مع الادوات الماليـة والعلمـيـة لـكشف الوطنية والشباب والرياضة جان عبيد والاسكان والتعاونيات محمود ابو الاعتمادات التي يمكن ان تخفض من ممدان فالنائبين خليل المراوي دون التأثير عَلَى عملَ الأدارات وعملُ ومحمد عبد العميد بيضون.

تفسيط على ١٤ شهر.

اتعرض محدود وصائح الغاية ٢١ كانون الاول ١٩٩٧.

للاشتراك يرجى الاتصال بصورعينا المعتصديان

CEPP

تلمون ١٤٤٢٤٤ (٣-) تلفون ٢٥٢٢٤٢ (١٠) تلفون ١١٥٥٥١١ (١٠) COMSTS CELLTEC

LIBATEL ETS. CAPORAL & MORETTI تَلَغُونَ ١٠٠٠ (٣٠) تَلْعُونَ ١٠١٠ (١١٠) تَلْمُونَ ١١٥ (١١) تَلْمُونَ ١١٥ (١١)

TELESERVE تلغون ١٩٠١م (١٠) تلغون ١٠١٨م (١٠) TRANSNET POWER GROUP تلفين ١٩٨١ (١٠) تلفون: ١٩٨٠٠٠ (١٠)

من يضمن ان لا يكون جهاز مخابرات تابع للعدو دخل موزعات الخليوي ؟

المرعية الاجراء، وهم:

من الجرائم المنظمة او العادية. الرأي العلم في اثناء جُلُس

كما اكدا من جهة أخرى انهما مع جمازيمما وكل الاجمزة الامنية الاخرى، لا علاقة لهم بالهاتف الخليوي على كل المستويات، وان ليس لهم اي عناصر في الموزعات الخليوية، وان قصية دخول عناصرهم هذه الموزعات معروفة من الجميع، وقد عرضت في الجلستين السريتين للجان النيابية

غبيراً لبنأنياً فقد نستعين بأجنبي. وبعد الوصول الى النتيجة سيسلم التقرير الى اللجئة".

وفي ما يأتي نص الدراسة:

واكذا أيضاً ان هذا التنصت قد مركبة في الموزعات العائية

المشتركة برئاسة الرئيس بري.

العميد ميشال الرحبائي مدير

الدراسة

"بناءً عَلَى قراركم المتخذ في جلسة ١٩٩٦/٦/١٠ والقاضي بتأليف التمييزي الاستاذ عطان عضوم يتناول مذا الاستقصآء التنمت بكل أشكاله، وبخاصة على الخليوي

اوقف منذ وضع المجلس النيابي يده للمناقشة العامة عقدها المجلس النيابي وطرح فيها سؤال للرئيس سليم الحص عن موضوع التنصت وسُدبت العنَّاصر والآلات آلتي كانت

 آ– الاستماع إلى الخبراء الإجانب بعد عملية بحث طويلة واستقصه

القومي للبلاد بأكملها، وإذا لم نجد وامكان مراقبة خطوطه أو كشف هذه المراقية واماكنهاء استدعت اللجنة ألى لبنان الخبير الالماتي المهندس CHRIS M. PORZKY، من شركة رود وشوارز، ROHDE SCHWARZ هُ، المتخصصة بدرجة

معمق حول قضية الهاتف الخليوي

اللجان المشتركة السرية بتاريخ اللجنة الفرعية من النائب العام ورئيس ألجنة الدفاع الوطني والداخلية والامن النيابية النائب اللواء ساءي الغطيب، لاستقصاء المقائق مول موضوع التنصت الهاتفي في لبنان، كيف يتم؟ من يقوم به؟ لمصلحة من؟ وبأمر من مَن ؟ ووفقاً لأي قائون؟ على ان

بأت اللجنة بعملها على الشكل الآتي: (- الاستماع الى رؤساء الاجهزة الامنية التي كانت معنية بالتنصت الماتفي على الهاتف العادى، ووفقاً للأعراف والقوانين

المضابرات العسكرية، الأستاذ ريمون روفايل مدير الامن العلم، وقد أكدا كلاهما أن الأمن العام كان يقوم بالتنصت امطلحته ولمصلحة باقى الاجهزة الامنية المعنية، وبخاصة لمخابرات الجيش، وان هذا التنصت كان يتم بمعرفة النيابة العامة التمييزية ولمصلحة الامن القومي واجمزة مكافحة الجريمة، وبخاصة جرائم تمريب المذدرات وتزوير العملات وغيرها

عالية وتقريباً الوهيدة في اوروبا بكل قضابا الاتصالات السلكية واللاسلكية والذليوية، وعرضت

عليه الاسئلة اللازمة، فاجاب وكان حريصاً جداً على سرية ما يقول، اً ۲- ان شركته مي الوحيدة القادرة على انتاج آلات متحركة للمراقبة ويمكن وضعها في سيارة عادية، انما قدرتها على المراقبة محدودة جداً، ففي استطاعة الآلة الواحدة من هذا النوع مراقبة الاتُصالات الُّتي تتم فّي منطقة شعاعها براوح من كيلومتر الي كيلومتر ونصف، وتسجل كل الارقام العاملة في هذه المنطقة، اتما لا تستطيع مراقبة أكثر من

أَكُرُ – وان شركته ايضاً تستطيع صنع آلة معقدة أكثر وفيها امكانات اوسّع وادق، ولا مثيل لما في كل اوروبا وتستطيع ان تكشف وجود الْأَلَاتُ الْاصفر الَّتِي تُحدثنا عنها في البند (٢ اعلاه، ضمن منطقة شعاعها لايتجاوز عشرة كيلومترات، ولكن لا تستعمل الا مزدوجة اي اثنتين، حتى يتم التقاطع الإلكتروني الذي يحدد اماكن تواجه ألألات الصغيرة نفسما، وثمن هذه الآلة المعقدة هو ثمانية ملايين دولار اميركي. ويؤكد هذا المهندس، أن شركته

خط واحد في آن واحد، وثمن هذه

الآلة اليـوم تحـو ٣٠٠ الف دولار

لجنة التنصت رفعت تقريرها الى رئيس المجلس

لم تبع من لبنان اي من هذه الآلات حتى تاريخه. ۱۲– بعد المهندس PORZKY، استدعت اللجنة المهندس الالماني BERNARD OLTHUEF ، الفبير بالاتصالات الخليوية واللاسلكية، وهو خبير ايضاً بملائمة الاتصالات في الشرق الاوسط عـمـومــأ ونوُّعيتها. وأكد المهندس برنار ما ورد على لسان زميله PORZKY عُلُماً انهما لا يعملان في الشركة نفسها. واضاف ان مراقبة الماتف الظيوي احتمال وارد وموجود في كلُّ شُرْكة مصنعة، وكل شركة لما اساليبها وتقنياتها الذاصة بها لعملية للمراقبة، تماماً مثل كل

الشركات صاحبة الانتباج المعقد،

ولذلك فان اقرب طريق لمعرفة

كيفية اجراء المراقبة او كيفية

كشفها، هو الشركة نفسها، إما

في حالة الوضع الحالي في لبنان

فلا يستطيع مذا الممندس ولا

غيره كشف عملية المراقبة

الماتفية على الخليوي، باماكنها

تدول اليه المكالمات المراقبة. هذا في حال لم تتعاون الشركة مع السلطة صاحبة الطلب لأن الشركة يمكنها الادعاء ان البرنامج المعين، المشكوك بامره، مثلاً هو

تتعلق بفواتير الزبائن وضبط ٣- الاستماع الى خبير من مخابرات هم... الخ. وفي أمكان البيش اللبنانيء ممندس كومبيوتر الشركة حصر السر هذا حتى على اختصاصي بالاتصالات سلكية ولا مديريما وكل العاملين فيما، لأرّ سلكية، زار بلداناً اوروبية متقدمة المسؤَّولية داخل الموزعاَّت، مقسمةً، في عالم الاتصالات وبضاصة وكل مسؤول في غرفته لا يعلم الظَّيوي منما، يقول هذا الخبير، أن مَّاذًا يَفْعَلُ الْآخْرِ. المبدأ ألاساسي للأتصالات الخليوية يعثمد على عملية تحويل الموجة الصوتية الى رقم يبث بالفضاء. تلتقطه اجهزة لإقطة خاصة تعيد تعويل الارقام الى اصوات وكلمات،

وهذه التقنية تدعى "GSM" وهي

معقدة جدآء وان الشركات المصنعة

تبيع زبائتما بصورة عائية مع كل

موزع خلية CELLULE ملدقة

تسمى خلية المراقبة ومي عبارة عن

برنامج NETWORK CONTROL

(PROGRAMME) يسدخسل فسي

الدماغ المركزي للسنترال الذي

يتحكم في نظامية المخابرات. هذا

البرناتمج عبارة عن "ديسك" يوضع

في الدماغ المركزي من اصل ١٨٠

تَيسك" أخرين، جميعها لتضبيط

عمل الموزع، ولكن في الامكان

الطلب من هَذا البرنامج أن يحول

مخابرات رقم معين الى رقم محدد

في مكان ما يبعد عن الموزع ربما

١٠٠ كيلومتر، وتتم هذه العملية

عن طريق خط خاص اي مشترك

خاص بعيداً عن الموزّع، ويملك صحناً هوائياً DISH والة صغيرة

تـدعـي -MODULATEUR DEM

ODULATEUR واختصارها -MO

DEM. وهكذا يستطيع صاحب

القرار اي صاحب قرار المراقبة ان

يتحكم في البرنامج هذا ويعطيه

يوميا الارقام ائتى يجب مراقبتها،

او اي اوامسر اخسري، وتعسول

المُكَالِمَاتِ المُراقِبِيُّهُ الَّى الرقَّم

السرى المعطى للبرنامج كمأ

اسلفناً. وهكذا تُتم العملية يومياً

وتسجل كل المخابرات المطلوبة

وعـددهـا و... الخ على الرقم

من كل ما ورد اعلاه يمكننا

القول ان ثفي وجود المراقبة على

الخليوي هو أستنتاج متسرع وربما

خاطئ، وان موضوع تأكيد وجود

المراقبة على الخطوط الخليوية

يستلزم وجود ممندسين وفنيين

تقنيين داخل الموزعات وامدد

طويلة، حتى يستطيعوا معرفة

البرنامج المدسوس للمراقبة داخل

هذه الموزعات، ومن ثم معرفة

الرقم الموجه والرقم السري الذي

لذا تبدو المسؤولية خطيرة انا تركت هذه الموزعات وبهذا الحجم من النطورة بين يدي الشركات الأجنبية بالكامل، أذ من يضمن لنا ان لا یکون مناك جماز مخابرات عَدِو، قد دخل الى هذه الموزعات، بواسطة معندس او عامل بسيط، وأعطى هذا البيرنامج ودسه فى الموزع بين عشرات البرامج؟ وراح يتَ دُكم في المذابرات ومراقبتها بواسطة خط اي خط مشترك عادي مُع "دش" على بناية معينة؛ أو بوأسطة كابل عادي أيضأا

أن الخطورة ليست في ادارة المراقبة فحسب، بل بنتيجة المراقبة التي يمكن تحويلها كما قلناً الى خطُّ أَخْـرٌ وهمَّي، او تَخْـزيـنِمـاً وارسالها أمراجع اخرى دورياً في لْبِنَانِ او خارجِهُ. أَمَا الكَلْخَةَ الْتَقْرِيبِيُّةُ لهذا البرنامج فهي مليون دولار فقط مع وجود امكأن زيادة طاقة هذا البرنامج، وهذا يزيّد الكلفة مسر من الشيء. بعض الشيء. ٥- الاقتراحات:

(٥– بعدما تبينٌ لنا خطورة بقاء هذه الموزعات المَّاتَفِية الذُّلِّيونِة، بدون أي رقابة من اجمرة الدولة، لحمايتها على الاقل من التسلل الاجنبي او العدو، لا بد من تكليف جماز من اجمرة الدولة بمراقبة مذه الموزعات والتاكد من عدم استُغُلالها او استعمالها لاغراض

غير شرعية او من اجهزة عدوة. ٥٢- آيجاد تشريعات جديدة تنظم عملية الاتصالات الماتفية سلكية ولا سلكية وخليوية، وتددد المالات ألتي يمكن فيها لاسباب تتعلق بالامن القومي وبسلامة البلاد ومؤسساتها، مراقبة خطوط هاتفية لاشخاص محديين، وكيفية اجراء هذه المراقبات وبأمر من او لصالح

من؟ والمدة الممكنة و...الّخ. ٥٢ – اما لجهة تصيد ما اذا كان هناك مراقبة على خطوط الهاتف الخليوي أم لا؟ فأن اللجنة بمكنما ان تجزّم ان هذه المراقبة ممكنة، ولكنما لا تستطيع ان تجزم انها قَائمة الآن، ولكي نستطيع ان نؤكد او ان تَنْفَى تَجوَّد هذه المَّراقَبةُ، لا بد من وجود فنيين تقنيين تابعين للدولة فى موزعات الخليوي بصورة دائمة، ولا يمكنهم أن يعطوا نتيجة حاسمة الا بعد ثمانية اشهر أو سنة

A DESCRIPTION

رد على رد الاقتصاد عن حماية الملكية الفنية والادبية

الجمعة (٦ تشرين الاولُّ على 'النمار" لمقال كانت نشرته في اليوم نفسه بعنوان:"طلبت الَّى لَجِنَةُ تَدَنَّيْثُ القوانين وضع نص لبرامج في الجلسة نفسها انه "لا يغترض بنًا ان نسن قانونا يحفظ مصالحً الكومبيوتر" ابعد من حدود اتهامي بافتعال أالمفالطات والألتباسات الشركات بلُ يحفظ مصالح الناس". وحتى الافتراكات الى مدود تدنير لتبلغ الى الرأي العام موقَّفُها من للصحيفة من الوقوع "في مطبات المعلومات المضللة". وبغضٌ النظر عن تُلك الملاحظة التي يبدو ان

الاقتراح لُيسُ الَّا، فاوضح الَّاتي: أ– قالت الوزارة في النقطة (1) من ردما إن "الملكيَّة الفكريةُ والأدبية والفنية محمية في لبنان بموجب قانون ساري المفعول، وان التراذي الذي كان حاصلا في موضوعً تَطْبِيُّقَ القَّانُونَ يعود الَّى الواقع الذي فرضته الحرب". وفي الواقعُ اني لم انكر في المقال المنَّكورُ ولا فی ای مناسبـة اخری وجـود نلك القَلَاوِن، ولا ارى تاليا ما المناسبة التي حدث الوزارة على التطرق الي القانون سوى انه خدم كمقدمة

للموضوع. ب- قالت الوزارة في الفقرة (٢) س مداخلتها الأعلامية انها ألم تتقدم بمشروع قانون جديد لحماية الملكية الفكرية والادبية ليقال اتما تصاول الدفاع عن الشركات او خلافه". ونعرف تمام المعرفة ان الوزارة لم تتقدم بمشروع في هذا الخُصُوم، وان الفُكرة هي في شكل اقتراح قانون امام اللجان المشتركة، ولئي في ايّ حال لم أنكر لي شّيء من منا القبيل في مقالي. ونعلم ايضا ان الوزارة كأنت تقدمت الى لجنة التربية النيابية بملاحظات على الاقتراح المذكور قبل ان يحال على

قضائيا وفقا للاجراءات المرعية. ج~ اقـرت الوزارة بـانـهُ "لا تـزال عمليات نسخ برامح الكومبيوتر قائمة في الولايات المتحدة الميركية وفي أوروبا وتصل الى زهاء ٢٠ في

انطلاقا من محضر اللجان المشتركة وفيحا ان الوزير دافع عن المادة المذكورة ومن رد النواب انفسهم آ- لما اذا ارادت الوزارة ان ترد

اللجان ألمشتركة ومن ثم قالت في النقطة نفسها: وبما يجعلنا نتلافى صدور تشريع يظهر، وبحجة المرونة، وكأنه يشرعُ لَّقرَمَنَةُ، فتتحول المرونة عندما كارثة عندما تصبح النظرة الدولية الى لبنان كأنه بلد الفوضي والقرمنة".

غريب أن تستخدم وزارة الاقتصاد كلمات مثل "القرصنة" آلتي تعطي فكرة سيئة عن لبنان حتى لو اريد بما أن يكون المدف منما التحنير من الوقوع في افخاخها. فالقرصنة في مذا الأطار بالذات غير ممكنة فيّ لبنان، لأن لا وجـودٌ اشركات "صُفمة" يمكنها ان تأخذ على عاتقها نسخ برامج العاسب الآلي. ونحن نسأل الوزارة، اذا كاتت تعلم بوجود شركنات ترتكب القرصنة، عن الاسباب التي تُمنعها من كشفها علنا وطلب مُلاحقتها

المتفاضى عنه عادة للاستعمال الفردي غير مسموح له ان يتحول عمل شركات". ونسال الوزارة مل استقصت عن الاسباب التي تحدو على اعتماد النسخ في دول يغترض أن يكون متوسط تخلها الفردي أعلى من لبنان مما يتيح مجالا أكبر لشراء ألبرامج دوريا، فكم بالحري في لبنان مع العلم ان البرامج المنسوخة يتم استيرادها من دول

مثل ماليزيا وسنففورة التي اقتبس عنها الاقتراح؟ وتقول الوزارة ان "منع استيراد البرامج المنسوخة بطرق غير شرعية سوف يشجع على نشوء شركات وطنية تعمل في مجال تكنولوجيا وضع برامج الكومبيوتر وابتكارها". ونسأل تاليا لماذا تشريع عدم نسخ برامج الماسب الآلي، فيّ وقتُ تقرّ هَي ُنفسها أنه ليسَ في لبنان شركات تعمل في هذا الاطّار وبانّ البرامج المنسوحة بطريقة غير

شرعية يتم استيرادها لا اكثر؟. دُ- تَقُولُ الْوَزَّارَةُ أَنْمَا فَي صَدَد تلقي عروض من الشركات الدولية المعنية ببرامج الكومبيوتر تتضمن دعما كبيرا للبنان وخصوصا في مجال حصوله على برامج تربوية وتعليمية تصل نسبتها الى ٨٠ في المئة. اننا اذ تثني على تلك المبادرة الدولية، لا بد من أن تبدي بعض الشكوك في مِنَا الْاطَارُ انْطَلَّاقًا مِنْ وَاقْعَ إِنْ تَلَكَّ الشركات لم تقدم حتى الآن ادني برنامج الى اي معمد او جامعة في لبنان، مما يدفعنا الى التساؤل عن مدى جدية تلك الشركات في

التزلمها ما تعد به هــ استغربت الوزارة أعرض موضوع الايداع على النحو الندى عرض فيه"، وتقول انه انا كانت بعض الدول اعتمدت وزارات غير وزارة التجارة لايداع الانتاج العلمي والادبي والفني والثقافي فان الدول الدوروبية وخموما سويسرا التي هي موطن المنظمة العالمية للحماية الفكرية اعتمدت وزارة التجارة لهذه المهمة". وتضيف:"نستغرب كيف أن الصحافية جمدت لابراز الجمة التى تعتمد لايداع الانتاج العلمي والادبى والفني والثقافي في عدد من الدول من دون ان تجمد في ابراز ما هو

الدول المتقدمة". ونستغرب من جمتنا كيف ان وزارة الاقتصاد أم يلفتما أن الدول التي تمثلنا بما في المقال مي دول مجأورة في الدرجة الاولى وعربية في الدرجة الثانية. وقد حاولتا، قبل انّ تنطلق الى دول العالم الابعد، ان نطلع على الدول العربية التي سبقتنا الى اعتماد الحماية والايداع. فاذا كانت الوزارة تعتبر أن الدول العربية

حاصل في الدول الاخرى وخصوصا

مو حساميل فتي البدول الاخبرى وخصوصا المتقدّمة، فاتى اسألّ ساعتذاك عن هوية لبنان، خشية ان تلحق به صفة التخلف مثل "عدد من الدوّل" العربية. مع اشارة الى انّ مشروع قاتون موحد للبلاد العربية كان أعد لمهاية المصنفات الفنية.

ألدول العربية كلما اعطت الحق لوزير الثقافة في تحديد المصنفات الأنبية والفنية ومصنفات الداسب أما قُولُ الوزارة أن "الانتاج العلمي والادبي والفني يجب ان يودع الجمة القادرة على تفعيل قيمته المادية وهي وزارة التجارة". فيطرح اكثر من

الى دائرة حماية الملكية في وزارة الاقتصاد. والسؤال ما جدوى أستمرار وجسود تسلك السدائسرة فسي وزارة الاقتصاد بوجود وزارة الثقافة والتعليم العالي التي مَنَّ صلاحياتها النظر في تلك القيضايا غير التجارية؟".

الجمع بين الفن والتجارة، مع العلم

ﺎﻥ ﻟﻠﻤﺎﺩﺔ ١٥٩ ﻣﻦ ﻗـﺎﻧﻮﻥ الْحماية

لعَّام ١٩٢٤ تقولَ ان "كُلُ شخص

يرغب في ايداع اثر هو مبتكره او له

حق المبتكر فيه عليه أن يقدم طلبا

خطّيا الى مدير مكتب الدماية". اي

ريتا شرارة

. فِرْحَ ... بِعِرْحَ ... مِرح ... بِعِرح ... ◄ المائب جبران طوق: "على وزارة الداخلية كشف المسؤولين عن

التفجارين اللنين وقعا أخيرا في حرم الجامعة الاميركية ومحطة شارل حلو في اسرع وقت ومعرفة الجمات التي تقف وراعم. أن الاضطراب الامني قد يخفي نيات مبيتة وتقوم به جملت تريد الضرر للبنان". 🕏 النائب عبداللطيف الزين: "في المواجمة التي يعيشما امل الجنوب مع الاحتلال الاسرائيلي ونظرا آلى الاعتداءات الفاشمة والآثمة والمجرمة آلتي يتعرض لها اهل الجنوب والبقاع الغربي، نتطلع دائما الى

الدولة كي تستعجل تعزيز مقومات صمود املنا مناك، وتعزيز الجيش

عدةً وعددًا ليكون دعما للمقاومة التي أصَبحت في رأي الجميعَ الوسيلةُ الوحيدة والفريدة لتحرير الارض واستعادة السيادة". النائب عبدالله قصير تمنى "ان لا يستجيب العرب الضغوط الاميركية الرامية الى دفعهم المشاركة في مؤتمر الدوحة". ولكد ان "مذا المؤتمر مو جائزة أميركية يراد أن تكون عربية أيضا تقدم للكيان الصهيوني على سياساته التصعينية واحتلاله للاراضي والمقدسات واعتبرٌ فِّي احْتَفَالَ تأبيني في بلدة كفردونينٌ (بنَّتُ جبيل) "ان التمديدات الاسرائيلية بالتصَّعيد العسكري أنْ تَؤْتَر على صلابة أرادة المقاومة الإسلامية، وهي ماضية في انزال ضَّرباتُما بُجيُّش الاحتلال الَّذي لم يعد امامه من خيارات سوى الانسحاب من الجنوب والبقاع الفريي دون قيد او شرط (...) ان الرّسَائل الامنية الأسرائيلية عبر التفديراتُ الاخيرة في بيروت والرسائل العسكرية بالقصف الجوى البتكرر على الناعمة لنْ تؤثر على الموقف الليناني والسوري الداعم المقاومة ولدقها المشروع في استكمال معمة التحرير (...)".

🕏 النائب حسين يتيم: "لقد كان وعد بلغور اعلانا لاقامة دولة اسرائيل على اراضي فلسطين بدعم من الاستعمار الغربي وعلى رأسه بريطانياً العظمى، وها هو اليوم يبحث من جديد بلصرار الاستعمار الفربي عَلَى اتَعَقَاد المؤَّتَمرَ الاقتصَادِيِّ الشَّرق الاوسطيِّ في الْدُوحة رغم الْمعارضةُ الشعبية لانعقاده في مجعل الساحة العربية".

🕏 النائب السابق عبد المجيد الرافعي: "كل مرة تلوح بوادر مؤشرات ايجابية في مجلس الامن الدولي، تسارع أميركا إلى تَصعيد لمُوقَفَ ضَدُ الْعُراقُ، لَقَطعَ الطريقَ على امكان رَفْعِ الْمُصارِ في مدى منظور، وجديد الموقّف الاميركي الدعوة الى فرض عقوبات جحيدة، في وقت يغترض أن تخفض حدة العقوبات تمهيدا لرفعها، بعدما انجزت لَّمَانِ ٱلَّامِمُ الْمُتَّكَّدَة المَهْمَاتَ الاساسيَّة المُوكِلَّة اليَّمَا (...) اتَّمَا تُعطي اشْلُوات مُستقبلية إلى أن الدصار لن يرفع عن العراق، حتى لوجة، تقرير اللجنة الدوليّة بخلّاصةً ايجابيةً لما نيطً بما (ّ...)".

🕏 النائب السابق فتحي يكن: "ليس كل ما يجري باسم الاسلام مو من الاسلام، وعمليات القتل والتفجير التي تحصل في لكثر من بكد لا تمت الاسلام بصلة. فالمشروع الاسلامي لا يقفز بالمجتمعات في القراع، بل هو اكثر عقلانية وسيبية وموضوعية من كل المشاريع الاخرى. وان مشكلة الساحة الاسلامية تكمن في أن الاجمزة الامنية تكثرةها".

حرب: الارادة السياسية مصادرة

والدولة لا تزال محتلة

طامسحسا (...) ان لبنان لا يمكن ان يكون اللم يكن مسوطنا للحسرية

ولحقوق الانسان، للعدالة والمسأواة

بين الناس، واذا لم يبق بلد الصرية

الذي يستطيع كل منا ان يمارس

معتقَّمه وان يعلن رأيه دون لن يمس

وطنه يأي ســوء. امــا بالنسـبــة الى

أَمْفَتْرِيْنَ فَلَا أُقِبِلَ انْ يَقْدَمُ اسْرِهُمُ

في البَــازُار الطائفي وفي القُـولُ ان

اكثرهم مسيحيون في هنَّا البلدُ يُجبُّ

ان ندول دون مضاركتهم في الدياة

الوطنية، أو لان المفتربين في ذلك

البُلد أكثرهم مسلم ويُجَبُّ انَّ نمنع دخولهم في الدياة الوطنية، فهذا قول

لا أَرْغُبُ فَي سَمَاعَهُ ولا أؤيده، فأنتم ثروة وطاقة كبيرة وجريبة أن نفرط

بما والا نوظفها لمصلحة لبنان الذي

يحتاج آلى كل ذرة وطاقة لاستعادة

كرامته وسيادته ووحدته اتى اضم

صــوتي الى صـــوتكم بأن يكون

المفتربين ممثلون عنهم يختارونهم ومم في الأغتراب دون أنَّ يشأُركوا

مباشرة في اختيار معثلين في لبنان،

ان تُرفعُ الجبينُ بأعــتــزازُ لأنَّ وطنناً

يكونَ قد استقاد وحدته ومرتبته بين

دُولُ لَاعِـالَمِ التي تُحــَــرُمُ ٱلانْســَأْنُ

وحقوقه وحرياته، وهو قد استعاد

ايضا مرتبته بين الدول ذات السيادة

ولاعتقا أقنامت الرابطة الماروثينة

حفلٌ كوكتيل تكريما لُحرب. والقـيت كلمـات بينهـا للمطران

يوسف حــتي، تلاه حــرب قــائلًا،

ً الركت منا أنَّ كلَّ لِبنان مُتَعطش الى الحرية الى الكرامة والحياة كانسان

ولانكم هنا في هذا اللقـــاء فـــانتم

بالتأكيد متعطشون الى لبنان، تعلمون

ان لبنان يمر بجلبلة وعناب ويصلب

اللبناني يوميا من خلال عدم أحترامه

كأنسأن، واحترام ارائته، ودولة لبنان

لا تزال محتلة. الارادة السياسية

سايد عقل:

الانماء المتوازن

جبران توینی

الى اجتماعات

في اسطنبول

الكاملة (...)".

الحص: برنامج المعارضة معروف وهو يناقض خط السلطة

وهو أملى أمس بالقصريح الآتي:

فعندما تعترض على صيغة ترويكا الدكم فبديلنا مو النص الدستوري الذي يقضي بالفصل بين السلطات. وعندما ننادي بترشيد الأنفاق العام فبديلنا هو سلوك طريق التقشف ووضع خطة المائية اعتمارية خات اولويات واضحة ومحددة وقد سلبت الدكومة، وانما متأخرة جدا، بمبـدا التـقـشفُ في سـيــاُق وضع مشروع موازنة سنة ١٩٩٨. وعندما نعترض على الفساد المستشرى على الصعيدين السياسي والاداري فان بديلنا هو تطمير الحياة السياسية من الفـسـاد ووضع برنامج شـامّل للأصلاح الاداري، وقد سبق للحكومة منذ ثلاث سنوات أن خلصت تجربة التطمير الاداري فباءت بالفشل الذريع. وعندما كنا نتتقد الحكومة على الامدار الكبير في الانفاق العام فان بديلنا بطبيعة الحال هو سد كل المســؤولون يتــحــنتون عن الاهدار

في حالات من تضارب المصالح، أي القيلم بعمل عام ينطوى على مصلحة خاصة، فأن بديلنا هُوَّ الشَّفَافِية والامتناع عن اي عمل يستبطن مُطلحةً خَاصَةً كَمَا كَانَ مِثَلًا في اقتسام الترخيص لوسآئل الاعلام المرئي والمسموع. وعندما كنا تنتقد الحكومية على التّهمادي في اهمال الانتــَخـابات البلدية فــأن بديلنا هو لُدِرَا مَنْهُ الانتخابات في أقرب موعد ممكن. وعندما انتقدنا التجاوزات وللشــوائب الكثــيــرة التي طبــَعت الانتخابات النيابية الاذيرة، فأن بديلنا هو اجراء انتخابات حرة ونزيهة بمنأي عن مؤثرات المال واستفلالُ السلطة. وقس على ذلك. وهكذا فـان برنامج المعارضة البنيل جاهز ومعروف وهو يقوم على خط يناقض خط السلطة أما اذاً كان المقصود من العديث عن البسرنامج البسديل أن تضع المعارضة خطة انمائعة اعتمارية

مُفْصَلُهُ، فَمَنَا صَرِبَ مِن التَّعْجِيز والمكابرة. فالدولة وُحدها تستطيعُ وَّضع مُــــثل هذهُ الخَطَة. فـــهي التي تتنصرف بالامكانات الواسعة التي تنظرت بالمحققة الوقدية التي تملكها الوزارات في مسادين اختصاصها، وهي التي تتصرف يلمكانات مجلس الانماء والاعمار، وهي التي تستطيع أستخدأم الشركات الاستشارية الكبرى. بعبارة أخرى الدولة هي التي تتُمتع بالإمكانات المانية الضخمة التي تمنحها إياها الموازَّنَة العامة. فأينُّ للمعارضة كل

نرجـــو أن يتـــوقف هذا الكلام كثير من الميادين".

المضلل الذي يصور المعارضة كأتمأ من دون برنامج. فمي في معارضتما تتبنى برنامجا واضحا جلياً، مو نقيض ما تمارس الحكومة من سياسات في

معهد فرانسل (3)

لاول مرة في الاشرفية

مركز لتعليم اللغة الانكليزية والكمبيوتس على مستوى عبال لكافية الستوبيات للمبتدئين وطلاب الـ SAT I + TOEFL

بروكتو سنتر

قال الرئيس للدكتور سليم الحص ان برنامج المعارضة البديل جامز ومعروف وهو يقوم على خط يناقض

"عــُـندًا نســمع بعض المســؤولين يتــذرعــون في الاجـــاية عنْ خطّ المعارضة عموما بالتساؤل: وما البديل؟ أين هو برنامج المعلوضة سيبق لنا ان علقنا على هذا

الموقف المضلل، ونعبود اليبوم نعلق عليه مرة اخرى منعا لأي التباس قد يسبب لدى المواطنين تكرار المسؤولين الضرب على هذا الوتر. المفارضة تملك البديل، وبديلما هو نقيض السياسات التي تتتمجها

وضرورة معالجته كما كنا تتحدث.

التعاد بشابغل

... سند الشائدي

والمتاريخ والمستنفث وطلبتني

د در در امل سکار لعمال

ووران الأم القنس نعل

والمسادين المناسي المناس

والمستعدد بالسيرو

والماء المرافعة الملي للتلاو

وموراط فالقور

د و میداند

ماده الاستطع ليلاد مانعه الآثارة ولأكل سيكوار

معدن تصود فتدلث

لا، استناء در نا ك

مناق بين تفن والبيناة ف

ي السفادة فالدامل علقتها

رَيْنِ وَ ١٩٩٤ بِهُولُ أَنْ كُو-

الرابي الراشطان الراها فكا

ب السند بالاطارات

، بده الى بنات يكند ك

سي عالت معطعة الطكية في

الإمسيان والسؤال بالطوياء

وران ملك العالمية ام

ور مصاد جمعه ورأو ال

أندعشتم السالي التي س عله

المستدرين ثلك الفصلة

مار أشاشت الاسباكية ومطفئا

والم المر عد وراجم أن الفار

العداشمة النى يعيد

المسلط سالمسا

سد ، سعاء العدس منطلع ملكاء والمسادر المأما أصالك وتعريز

اس . صحب ص رأي العبع إيها

Le se llegal , per la le

ال مدين سيد الما نام Line of the United States

المالية المالي

العست بن بيان سؤنر على عدد العظل الم العدد المدار العظل المار العظل المار العدد والعظل المار العدد والعدد والعدد والعدد والعدد العدد العد

المديد الدوي المنظرة

والمساون الداعم للمقايمة ولله

يا محمد بلحور اعلانا لاناما الأنامانية الأنامانية الأنامانية الأنامانية الأنامانية الأنامانية الأنامانية الأنام المنامانية المنامانية المنامانية المنامانية المنامانية المنامانية المنامانية المنامانية المنامانية المنامانية

م من الاستخدار العربي وعلى الاستخدار العربي وعلى الاستخدار العربي وعلى الاستخدار العربي وعلى العربي العربي

سري رسيد المستقبل الاستقبل ال

مديد مادمرار الاستعاد من الادامة ونع المدومة ونع العالم من الادامة على دن المدومة ونع العالم المعرسة

من المواقعين على مرة نافق الم المدة لم، نسماري لمبري المراق الم المدة لم، نسماري وهو المصلح لم الم المراق المسلم المسلم المراقية المراق المرا

د نبود الى درس عفولت عنياته د نبود الى درس عفولت بعنا أن طويات تعملنا أرفعاً وما أنه

و المسلمة الم

حل ما بعدى ماسع السلما

المصدر قتل ما بعدى ماسم فات الله مي الماد مي ال

لامي لا يقفر بالمعتمعان فو من من مستعمل الايمان الايمان

· Salara Comment

عر افا

الما البعدية أأحاله لتندي

وعندما ننتقد المسؤولين على التورط بطرس حسرب الذي يجسول على الولايات الاوسترائية زار مدرسة سيدة لبنان لراهبات القلبين الاقسدسين المارونيات، فاستقبلته مديرة المدرسة الاخت أيرين قسطا وعرضت الوضع في المدرسة للتي تدرس بالعربية وألانكليزية وتستقطب ابناء اللبنانيين المهاجرين الى اوسترالياً ثم جالتُ وحرب عَلَى الصَّفُوف قَبَلَ ان ينتقل النائب الى كنيسة سيدة لبنان أحضور قداس احتفالي ترأسه المطران يوسف حتي في حضّور حشد من المصلين. ولبىَّ ظهَّرا دعوَّة السيد جَّو عسآفٌ ألى مأدبة تكريمية شارك فيها عدد من النواب الاوست راليين ورؤسياء من سورب حرب المسلم في أوستراليا بينمم القنصل العلم للبنان شكري

عبود والقنصل الدكتور طنوس عون. ثم زار مدرسة ال حرب في سيدني. ُ وزَارُ حرَّب مسَجِّدُ الأَمَّامِ عَلَيٍّ في لاكيما والتقى مفتي المسلمين في اوستراليا الامام تاج النين ال**مل**الي، وبعد تبادل كلمات قَال: أَأَنَّ الظروفُ لتي مر بها لبنان وشتتت ابناءه سفيا ورآء الدرية والدياة الكريمة اثبتت أن للبناني أينما حل يبقى وفيا لوطنه

سأل النائب خاتشيك بابكيان الحكومة لنا كانت تستوفي الرسم البلدي المفروض على فواتير الماتف الخليوي من الشركات الملتزمة.

دائمة الى رسم تتقاضاه منا الشركة شهريا بمثابة رسم بلدي. وهذا رسم بعشرة في المئة من المجموع المترتب شمرياً على كل مشترك.

استوضح السفير الاسبائى الجديد

مارينو غارسيا مونيوز وزارة الخارجية

امس الموقف اللبناني من تطورات

عمليَّة السَّلام، وذلك فَّى زيَّارة تعلُّرف

لقصر بسترس بعد تُقُديمه اوراق

السفير الاسباني الجديد في الخارجية:

بابكيان يسأل عن رسوم الخليوي

"في فوُلتير الهاتف الخليوى اشارة

تاريخ بالتحديد بدأت هذه الموارد تَدُخُلُ الْخَزِينَةَ بِالنَّسِيـةَ الى كُلُّ مُنَ الشركتين المعنيتين؟".

مجلس النوابء

ومناً نص السؤال عير رئاسة

سؤالي الى الحكومة، في معرض السعي الى جباية الموارد العائدة الى الذرينة والمؤسسات العامة مل اتها تستوفى هذا الرسم من الشركات الملتزمَّة الماتف الطبوي؟ ومنذ اي

FRANCEL INSTITUTE

دورات خاصة للموظفين ورجال الاعمسال

الأشرفية ـ شارع اديب اسحاق ـ بنايلة فـرانسيل هاتف. ٢٢٨٩٢٩ ـ ٢ - ٢٦ ص.ب.: ۱۹۵۴۸۴ - بیروت - لبنان - ۱۹۵۴۸۴ - ۱۹۵۴۸۴

ه التي وهذه فلين لليوع و المرابعة الما الماتيم **PROCTO** الحدادة مكسم اريقها . . سبر الإستان تبايية به ال

أحدث تقنية عالمية لإزالة البواسير وعوارضها خلال ١٥ نقبقة دون جراحة على تقنية ULTRA SOUND العائية الجنينة من اميركا: اوستراليا واوروبا.

فقط من زيارة واحدة ولا بواسير بعد اليوم

النزيف والحكاك والوجع يعتبروا من أكثر العوارض شيوعاً للبواسير. الفحص الدقيق ضروري من قبل الاخصائيين لضمان صحة التشخيص والمالجة

إتصل الأن لحجز موعد

الطابق الرابع نايارا سنتراء اوتوستراه الجديدة الخلف معمل الماشة 01/882097 - 03/755077

زار موتيوز الامين العام للخارجية لمعالجة واستنصال البواسير السفير ظافر الحسن ومدير الشؤون السياسية في الظرجية السفير سمير الضوري. ومسّرح على الاثر ان البحث الايراندي المعتمد لدى لبنان والمقيم "تناولُ الوضع في الشـــرق الاوسط، وأردتُ الاطّلاعُ على آرا المسوّولينِ عن في القامّرة هاغ سويفت. السياسة الخارجية للبنان حيال ما يحصل الان في عطية السلام. كما أَردت أن أُظْمِرُ للسلطات اللبناتية أن لأسبانيا سياسة واضحة جنا حيال . دون وجع وألم – لبنان "، لافتا ألى ان بُلاده ساعدت لبنان في السنتين الآخيرتين بما قيمته ثلاثة مــُلايين ونصف مليــون دولار في اطار التعاون الثنائي و"هذا مهم جدا". الانماء المتوازن مو ضرورة ملحة يجب وأكَّد ردا على سؤال أن بلاده تؤيد ان تشمل كُلُّ المناطق والقرى اللبنانية تطبيق القرارات الدولية. وخصوصا ان هناك تُغَلُوناً لَّافتنا فَى وسئل مل مناك مساعدات حديدة فأوضح آلى المساعدات التي اشار اليها تثمة مشاريع مستقبلية طرحتما أسبأتيا في اطار التعاون مع لبنان. وابلغت الى المُسؤولين في وزارة الخارجية ان في امكان لبنان الاعتماد علينا". منذ أكثر من عشرين عاما وخصوصا شعبية زارته امس في منزَّله في البترون عرضت له حاجات هذه القرى الني سيزوره الرئيس رفيق الحريري، لضاَّفة الَّى اوتوسَـتراد البَّـتـرون ــ في سبيل بدء التنفيذ". المستشفى بشكل مدروس ومميزا الخسوف السنوي للاسعار عند دبّاس من ٣ الى ١٣ تشرين الثاني دعم الدريات الصدآفية. على مجموعة كأملة من النهاك والفناديل والفحلع المنية في كافته صالاته debbas الذوق استاس 2000 - الحمرا - كورنيش النهر. بمناح أيام الأحاد - موقف مؤمّس

مانت 01-584222

منصور: شطب الالقاب من النفوس وسؤال عن تنفيذ طريق مركبا

لي في لحدى المرات انما نفنت.

ولّما كان هذا الاستمتار والاعمال لأهلنا في تلك المنطقة بدفعان بمؤلاء

الى ترك بلدتهم بل الى الكفر بوطنهم

فأننأ نتسائل اهكذا يعزز صمود

المواطنين في قرآهم ومدنَّهم ٱلاسيرة؟

اصبحت في خبر كان لا تمت الى لبنان

والاستراع فتورا في تنفيد أنظريق، وخصوصا أن المبالغ المرصودة تدور من

سنة الى اخرى وذَلك حفظا على مـاء

وجه الحكومةُ أمامُ شعبها ومواطَّنيها، بل ملاحقة المهملين ومعاقبتهم وفقا

بری پھنئ صفیر

يسيامة المطارنة

مناً رئيس مجلس النواب نبيه بري امس البطريرك الماروني الكاردينال مار نصرالله بطرس صغير بسيامته ثلاثة اسافة جدد. ونقل التمنة الحدير العام

تقدم النائب نزيه منصور باقتراح الى سنة ١٩٩٥ مبلغ سنين عليار ليرة البنانية ولفاية تاريضه لم تبصر هذه قانون معجل مكرر بمادة وحيدة يرمي الطريق النور. الى ترقين الالقاب الواردة في سجلاتُ وَلَمَا كُنتُ شَخْصِيا قَدْ راجَعْت السيد النفوس بك وافندي وشيخ وباشا وامير وزير الاشفال منذ انتخابي عن تلك واميرة والمير والميرة". المُنْطَقة ونتلقى الوعود، حتى أنه قيل

. تشطب جميع الالقباب الواردة في السجلات الرسمية وقيود الاحوال الشخصية والتي تحمل اسم بك وافندي وشيخ وباشا والامير والأميرة والمير والميرة، على ان ترقن في السجلات من دون اجراء أي معاملة ادارية بذلك". وِفي الاسبّاب الموجبة لَّلاقتراح:

أُميَّتُ أن مجلسُ الوزراءُ قُدُّ اتخذُ فرارا بالفاء كلمات التفخيم والتبجيل قرارا بالعام خامات المحكيم والتبجيل من فخامة ودولة ومعالي وسعادة، وخيرا فعل، وحيث أن استمرار احتفاظ البعض وفي شكل رسمي في سجلات النعوس بالالقاب: بك وامير وافتدي وشيخ وباشا... تشكل عبشا على حامليها. وحيث أن هذه الالقاب المتوارثة من السلطنة العشمانية التي المتوارثة من السلطنة العشمانية التي اتتهتُ مع القابها وما زلنا نتغَنى بمًّا اتعق به الخابها وما زائنا تتعقى بها
ونحافظ عليها، وحيث أن توارث هذه
الالقاب توجد ثمايزا في المجتمع بين
السان وآخر على قاعدة أبن الست وابن
الجارية، وحيث أن الالقاب توجد تمايزا
في المجتمع كأننا في القرون الوسطى
وتتنافى مع ابسط القيم والمبادئ
وفقا لمبدأ العدل والمساواة.
لذلك نرجو اقرار هذا الاقتراح معجلا
مكررا كما ورد".

مكررا كما ورد". محرر، صه ورد . ووجه منصور سؤالا الى الحكومة عبر رئاسة مجلس النواب حول عدم تنفيذ الطريق التي تربط مركبا بطلوسة المنتلتين على رغم الاعتماد المدور منذ ما يزيد عل سنتين. وهنا نصه: "لما كــانت بلدة طلوســة المحــتلة

الاسيرة قد حرمت من أبسط الخدمات وهي الطريق الوحيسة التي تربطها ينقية المناطق اللبنانية. واما كان سكان هذه البلدة يعانون علام معانون المناتون ا مصادرة وعملية البناء تترافق مع

الامرين، الاحتلال اولا والاممال الخدماتيّ ولما كـان ورد في الموازنة العـائدة

تشؤون رئاسة المجلس شارل خوري. واستقبل البطريرك وفعا ليطاليا فالسفير عبدالرحمن الصلح والقائم بأعمال السفارة البابوية المونسنيور دومينيك مامبرتي، ثم الامين العام لـ اللَّمِنَةُ الوطنيةُ المسيحية – الآسلامية للحوار" حارس شماب الذي اطلعه على نتائج اللقاء الذي عقد في مصر بدعوة من مــجلس كنائس الشــرق الاوسط والفريق العربي للحوار المسيحي –

والبلاد العربية ش.م.ل. حساب الرقم 001 - 307464-0012 نعتمد على كرمكم لإنقاذ حياة إنسانية. لم أَن فَيِّ الأَّمر سُراً أَذُر مما يثير الْشُك والقلق بأن هذه القـرية التي تقـــم الشمناء وأخرها شمنآه انفجأر مركبأ • Pillows from 5\$ لَّذَلِكَ نَطَلَبَ الْإِجَابَةَ عَنْ سَوَّالْنَا هِذَا

تبرع لحالة إنشائك

الوحيدة لبقائها على قيد الدياة.

نناشد ضميركم لنجدة فتاة في العشرين من عمرها تحتاج الى عملية زرع نقي العضم في مستشفى المقاصد – بيروت، إذ

أن كلفة العملية تبلغ ستين ألف دولار أميركي ومي الوسيلة

نرجو إرسال التبرعات الى كافة فروع BBAC بنك بيروت

Nice, warm & COSY winter Bed linen ...100% cotton, Bed covers, Duvets ... Hamra Sodeco Val de Zouk Tripoli

LUNETTES MINIMA C'est Comme ne Rien Porter du Tout En Ventable Fil Titane Ultro Leger BOGHOS OPTIC OPTICIEN VISAGISTE AUTOSTRADE IDEIDEN - TEL ICII STROTE



ُ وعنَّ الوضع في العراق طالبت برفع الحصار عنه فـوراً وعقد قمة عربية

شاملةٌ تكرس المضالحة العربيةٌ –

العربية وتطوير العلاقة بين سوريا

والعراق والغاء كل القيود المفروضة

عُلى دُخُولُ العراقيين الَّى بعض الَّدول المربيـة ودعـوة النظام العـراقي الى

خطولت تعـّزز ألمـوار الوطئي الواسع

والانفراج السياسيّ وحُل أَمْشَكُلاتُ بين العراق وايرانِ "على قاعدة الاحترام

المتبادل لسيادة البلدين ومصالدهما

المشتركة من أجل التمميد لاحياء جيمة شرقية فاعلة .

وعن الحصار على ليبينا نعت الى

"مبادرات عربية جريئة تسقط العظر

الدولي المفروض منذ سنوات على هذاً

وتُطرقت للى الوضع في المسزائر فدعت الحكومة الجزائرية "ألى اطلاق

حوار وطني واسع نون أقصاً احد المعالجة جنور الازمة"، كنلك دعت "كل

الاطراف الذارجية الى التوقف عن لزكاء

لاعظتُ تطورات أيجابيــة "بعــدمــا

استطاع المغرب والبوليساريو الاتفاق

على خــملة من المقــاييس والاسس على خــملة من المقــاييس والاسس تمكن من تنظيم الاستفتاء الذي نأمل

في آن يضع حَلا لهنذا النزاع ألمزمنُ

ويَّزيلُ خُطُوَّة كبيرة من طريقٌ للعُملُ

ويرين حصوه حبيرت س حرين الوحدوي في المغرب العربي". وبالنسبة الى الوضع في السـودان جددت الدعوة الى "حوار شامل يخرج

السودان من اخطار تستمدف وحدته

وامنهُ الوَّطنيَّ، وقد ّنبه المجتمعون الى

لترابط بينما وبين تطورات مماثلة في

القرن الإفريقي ومنابع النيل والمحف

منها تمييد الأمن القنومي لمصر

وفي موضوع جزيرة حنيش تساءلت

الاستيلاء الاريتري على جزيرة عنيش

الكبرى داعية المكومة اليمنية وجامعة

الدولُ العربية الى تُدمل مسؤولُياتهما

بازاء مذا الانتماك الفاضح لسيادة

أَلَيْمن وللامن القومي العربيُّ في البحر

وبالنسبة الى الوضع في الصومال لاحظت "استمرار الاوضاع المأسوية في الصـومــال في غــيــاب سلطة الدولة والتــقــادل بين الجمـاعـات وتـفـــــت

الدولة". وطالبت "بالاهتـمـام باوضـاع

وعن موضوع المصار على أيران توقفت أمام الضغوط التعيركية التي

تمارس على العنديد من الدول الإحكام

الحصار على ايران، كما جرى مع شركة

"توتال" الفرنسية، ومع الصين لوقف

التعاون النووي مع ابران"، وأذ رأت

في الضغط علَّى فــرنـــــا نموتجــا

لاستخدام النفوذ السياسي الأميركي اممارسة ضغوط اقتصادية، سألت

كيفٌ توفق وأشنطن بين ضغـوطهـا

لدنّع تعـّاون نُووي سَلَّمَي بين الْصين وايران، فـيـما تطلق لفاق التسلح

التووي للكيان الصهيوني دون حسيب

د٢ أعاماً عصر أذاعة مونت كارثو.

د٢ عاماً من الاستقلالية والموضوعية والتعددية

٢٥ عَامُا مِنَ الْرِيَادُةَ لِيَّ السَّرِقِ الْأُوسِطَيَا

اتواكب الحدث بغش اخبارها ودقتها.

تقوي بنيا لتكون حاضرة كي كل انحاء

شبكة البرامج الجديدة في راديو مونث كارثو.

راديو مونت كارلو

1233 AM

تشترب اكثر من اغتيامات اشبا

عَلَىٰ الْتُؤْجِةَ الْمُتُوسِطَةَ ١٢٣٣.

اذاعة مونت كارثو أياستمرارها اثيوم معك

الشعب العربي في صحراء اوغلبين .

مُصِيرُ التحكيمُ الدوليَ في شـأن

والسودان ولمواردهما المائية".

...ربي القطر الشقيق".

تدابير سير خلال زيارة سكالفارو

بعبدا – الصياد – الشيفروليه – فرن الشباك – المتحف.

اولاً: يمنع وقوف جميع السيارات

أ – من الساعسة ٨٠٠٠ حستى

بعبدا – الصياد – مار مخايل

الطيونة – بشارة الضوري – رياض

ب – من النساعية ١٠,٠٠ حيتي

ج – من الساعـة ١٢٠٠٠ حـتى

د – من الساعة ١٥٠٠٠ حتى

– ُمن الساعة ١٨,٠٠ حتى الساعة

بعبدا – مار مخايل – الطيونة –

عمر بيهم - البريير - كورنيش

المزرعة - فردان - رئاسة الحكومة -

المصرف المركسزي – المسقسارة

و – من الساعـة ١٩,٠٠ حـتى

السَّاعة ٠٠٠ (٢ ؛ السفارة الايطالية –

البريستول – قريطم. ح – من الساعـة ۲۲٬۰۰ حـتی

ى مى الساعة ٢٤,٣٠، قريطم – فردان -

كورنيش المزرعة ~ البربير - عمر

بيـهم – الطيـونة – مـارٌ مُـذايل –

يمنع وقوف جميع السيارات على

أُ - مَن النَّساعَــة ٩,٠٠ حــتو

الساعة ١١,٠٠، ا، بعبدا – مار مخايل

الطيونة ~ بشارة الذوري ~ شارع

الساعـة ٢٠٠٠ (؛ ساحـة النجـمـة –

المرفأ — الزيتونة — النفق الجحيد —

بناية الاسكوا – جسر الكرنتينا – نمر

ج – من الساعـة ٢٠,٠٠ حـتى

بكركي – جـونيـة – جـبـيل -

د – من الساعــة ۱۲٫۲۰ حــتی

جبيل – نمر ابرهيم – نمر الكلب

و نَهْرُ الموت ~ الصَّالُومي – المكلس

هـ -- من الساعـة ١٤,٣٠ هـتى

بعبدا -- الصياد -- غاليري سمعان

مأر مخايل – الطيونة – شَاتيلا –

يطلب من المواطنين اخـــذ العلم

القَّاتُونية في حق أصحابها".

الكلب – حارة صفر – بكركي.

الساعة • آ, ٥٠:

الصياد – بعبدا.

- السبت ٨ منه،

الطرق والمحاور الآثية.

الساعـة ١٦,٢٠ المصيلح – تلة

السَّاعة ٤٠٠٠٠؛ الصرفند – العاقبية

السَّاعِـة - ١٠٢٠ (؛ ساحة التجمية –

- الجمعة Y منه؛

علي الطرق والمحاور الأتية،

الساعة ٢٠,٠٠ صباحاً:

الملاح – ساحة النجمة.

– الزمرائي – المصيلح،

القاعة البحرية.

صدر عن المديرية الصامحة لقـوى الامن الداخلي ~ شعبة العلاقات العامة بيان حول تدابير السير التي ستتخذ فّي مناسبة زيارة الرئيس الايطالي اوسكار لويجي سكالفسارو للبنان وتستمر الأجراءآت اربعة لنام:

اولاً، يمنع وقوف جميع السيارات اعتباراً من الساعة ١٢٠٠٠ متى السَّاعُــةُ ١٦٠٠ على الطرقات والمداور الأتينة ذهاباً وايَّاباً، بعُبدا -الُميادُ – الشيفروليه – سامي الصلح – الطيونة – مستديرة شاتيلا –

ثانياً، يمنع وقوف جميع السيارات اعتباراً من الساعة ١٧٠٠٠ على الطرق الآتية: بعبدا – الصياد – جسر الباشاً – الصالومي – نصر الموت – جسر التطلياس – الثقاش.

اولاً، يمنع وقوف السيارات اعتجاراً من الساعية ٥٠٠٠٠ حتى الساعية ١٤٠٠٠ على الطرق والمداور الآتيـة،

تغطية زيارة الرئيس الايطالى جنوبأ

اصدر فرع الشؤون الآعلامية في لمديرية العامة لرئاسة الجممورية بيلقاً لغت الصحافيين المنتدبين لتغطية زيارة الرئيس الايطالي اوسكار لويجي سكالفسارو، بانه سستكون لمم نقطة تجمّع في حسور تمهيسنا لنقلهم آلى الناقورة بواسطة اوتوبيسات تابعة للقُّوةُ ٱلدولية. وطلب منهم الاتصال بالناطق الرسمي باسم القوة الدولية في الدنوب تيمور عوكسيل.

كاليا ابلغ شمس الدين أجواء زبارة سكالفارو

الاسلامي الشيعي الأعلى الشيخ محمد مهدي شمس آلدين سفير ايطاليا كأرلو كاليا النَّني صَرّح لدى انصرافه، أندن نزور سماحة الامآم شمس الدين بصورة مُعُتادة لانه الزعيم الديني الاهم في بلادكم. ولمذه الزيارة طليع خاص وترمي الى اعلام سماحة الامام ببرنامج زيارة رئيس الجممورية الايطللية الى لبنان، ومو سيمضي فيه ٤ ايام و٣ ليال في زيارة رسمية، ولكنما لا تقتصر على اللقاءات الرسمية والاهم فيما مو لقاء الرؤساء الروحيين". وسئل هل مَنَاك تغيير في موقف

 الصياد - بعبدا. بلاده من القنوات الدوليَّـةُ فيُّ الجنُّوبِ فاجاب: "ليسّ هناك أي تغيير، ونُحن مقتنعون أن للقوة الدولية مكانة مهمة جسر المطار – المطار (نجاباً واياباً). مع وجود التمديد المالي، وان الوجوِد الأيطالي محمم أيضاً ومكلف جنداً وتجنب الوقوف على الأطرق والمصاور اضَّــافُّ: "أن زُيارة الرئيس الايطالي المحددة اعلاه والتقيد بارشادات رجال للجنوب لا تقــتــصــر على الوحــدةُ قبوى الامن الداخلي وتوجهاتهم الاسطألية العاملة مناك بل ستتعداما المكلُّفين تتَّفيذ المُّمَّمَّةُ مع الاشارةُ الى زيارة "مـسـتـشـفي الصـرفند" ورئيش مجلس النواب الآستاذ أنبيه الى ان الاوامار المشندة قند اعطيت البهم لرفع الألبات المخالفة بواسطة بري الذي سيقيم حفل غداء. وبهذه الزيارة نخطو خطوة الى الامسام في الرافعات وحجزها واتخاذ التدابير

العُلَاقات بين أيطالياً ولبنان".

الفريي في بيان اصدرتُه أمس أثرُّ

فُفي مجلّل الحريات الفردية والعامة

الصميوني" رأت انه "رغم بعض مظاهر التعثر ألتي تبدو في بعض مسارات التسوية البطروحة لمذا الصراع (...) فان المشروع الصهيوني قد حقق نَجلُماتُ مَمْمَةً". وسَجَلَتُ "في الْمَقَابِلُ ليجابيات ملموسة على صعيد حركة المقاومة والاعتبراض في فلسطين ولبنان وغير ساهة عربيةً". وجندت الدعيوة "الى كل الدول العبربيسة والاسلامية وكل رجال الاعمال ألعرب والمسلمين من اجل مقاطعة المؤتمر الاقتصادي في الدوحة (...) لانه يشكلُ غطاء دولياً وعربياً لتطبيع اقتصادي مع الكيــانُ الْصَــمُـيَــونيْ . وشــدت على "ضرورة وضِع استراتيجية عربية شاملة تبلور بديلًا قومياً شعبياً، رسمياً من التسويات المعروضة الطلاقاً من الثوابت التي حددها المؤتمر منذ تأسيسه. كــنَّلك شــبعت على "ضـرورة تنشـيط كل هيئات مقاومة التَطْبُيع في كُل اقطارُ الوطن العربي والتنسيقُ بينُما". ودعت الى "الغــــاء كل الاجــــراءات

"الجديد" زار سعد

اللائسانية واللاقانونية المنخذة في حق

التقى النائب مصطفى سعد امس وفعاً من ادارة "تلفيزيون الجحيد وْلكــد له ۗ "ان المكومــة تَحْـاول تجـاوز القانون بعشم اطلاعها على الملفات القانونية للمؤسسات الاعلامية التى حُجبٌ عَنَها التَرُّخيص ومنها التلَّفزيونُّ

وطَّالب سعد الحكومة بالتراجع عن

اجتماع الكتائب وذكرى التأسيس

اقتصر الاجتماع الدورى للمكتب

جانب العاملين في الجامعة اللبنانية ومطالبهم المحقة.

مواقف للمؤتمر القومي العربي: لا تقدم في مساحة الحريات الفردية

اجِثماَّعها في بيَروت برئاسَة عبد الَّحميدُ المهري سلسلة مولقف حيال القيضايا العربية الدارة.

دعت ألى كشف مصير منصور الكيخيا، والى اطلاق عصام العريان ومحمد سيد حُبِيب المُعْتقلين في القاهرة. ولاحظت "أن مساحة الدريات الفردية وحقوق الأنسان لا تحقق أي تقدم يستحق أن يسجل في مختلف الاقطار العربية". وفي مجال "الصراع العبرين

قرارها باقفال الملف الاعلامي، وبوضع تَقَـُريرُ فَنِي جَـديد يَحَـدُّد مُــُديُّ استيعاب الفضاء اللبنائي للمحطات

السيباسي والمجلس المركزي لحزب الكتائب أمس برئاسة جورج سعادة على شـؤون أدارية وتنظيمية، منما الاستعدادات الجارية لاحياء الدكري الـ71 لتأسيس العزب والاستقبال الذي تقررت اقامته في ٢٠ تشرين الثاني في الصيفي

وآكـدُّ سعـَادُّة وقـوف المـزب "الى

غيث وارسلان استعجلا قرار الشورى: موضوع الشيخة يرتبط بكرامة الطائفة

طالب وزير المفتربين طلال أرسلان والقائم مقام عقل الطلافة الدرزية الشيخ بمجت غيث مجلس الشورى باصدار قراره في قضية مشيخة عُقَل ____ حررت في عصيه مشيخة عقل الطائفة، مؤكدين "لن الموضوع يرتبط بكرامة الطائفة". وكسان الشسيح فسيث زار الوزير

ارسلان في سراياً العائلة الأرسلانية في الشوية الت في حضور عدد من مشايخ الطلاقة، وتخلل الزيارة اجتماع مغلق بين غيث ولرسلان حضره الشيخ سليم خُير الدين. بعد اللقاء قال غيث: "لقد باركنا لعطوفة الاميار بهانا المقار الاثري القديم، الذي قام بترميمه للمحافظة

عليــه وللتـمكن من السكن بين اهله وعشيرته الذين يستحقون كل خدمة وتقدير(س). أن الواقع الذي وصلنا اليه واقع مؤلم جداً، وهو نتيجة الحراف السياسة المسؤولة عن مصير لبنان(س) لذا ندعو الحكوَّمَة لمراجعة حساباتها، ولاتباع سياسة العدل والتوازن للحفاظ عُلَى النعمة(...). وناتقي باثماً مع الاميىر ومع كل المسؤولين والمخلصين ـُاعُليُّــاتُ والشــيْــَابُ في هذه الطائفـق(...) وتأمل من هذه الأصوات الحرة الشريفة سواه في هذه الطاقفة او فَي غَــُــرها أَن تَرْتَفع وتطالب بِحقوقنا المكتسبة(...) وندن واثقون أن القضاء عادلُ ولا يُمكّن أن يُتأخّر في احقاق الدق ووضعه في نصابه".

ورحب الوزير أرسلان بالشيح غيث وقــُال، "بمَــُثنًا في عـَـدد من آلامــور المسـتـجدة في لبنان، ولممما الوضع المعيشي العلم في البلاد ووضع الجبل الاقتصادي والأجتماعي والوَضُع الدرزي والاجـــاف الذي يطاول الطائفـة في عَدد من الامور، ان كان على صعيدٌ الدولة أو على صعيد الخدمات وغيرها

ان البوييل المئوي الاول لتأسيس

الْجَمعية الخيرية المارونية في سان

باولو قد اختتم بعدما كان البطريرك

المَّارُوني الكاردينال مار نصرالله صَفَير افــــــــه مطلع آذار الماضي بزيارة

وقبل اعلان الختام التأمت الجمعية

في قاعة اجتماعات المطرائية المارونية

في ســـان ياولو، في حــضــور راعي

الأبرشية المطران يوسف محنفوظ

ورئيس الجمعية انطونيو شاهين

ونائب الرئيس طوني شديد والاعضاء

الاول في ١١ تشــرين الثــاتي في

ابرشيـة سان باولو المارونيـة، وآلثاني

فَى ٤ُ كَانُونُ الأول في مقر الجمعيةً

الشَّيرية المَّارونيَّة بِرَعَايُّة المطران محفوظ، وذاك تتويجاً لإختتام اليوبيل

المئوي الاول، واستكمالاً لتعزيز روابط

وستقام ايضاً في المناسبة نفسما

حفلَّة تكريميةً للسيَّد الياس انطونيو

الرعبي احد روست سبح والرئيس الفـــفـري العــالي والذي له الفضل في تقديم مركز الجمعية. وقال المطران محفوظ: "أن الجمعية

النيرية المارونية في سان باولو كانت اساساً في خدمة الرعية والجالية

المارونية وأصبحت فيما بعد في خدمة

الرغيبة والجالية والمطرانية، ومناك

تعُــآون تَـام وتوافَق بينُ المطرأنيــة والجاليـة

وهذه الجمعية تأسست في سان

باولو في ٩ شباط، يوم عيد مارّ

مَـارُون، من سنة ١٨٩٧ على يد اولُ

كامَنْ رعية في منه المدينة النوري

وعندما وصلت الى البسرازيل عسام ١٩٩٠، كان قد اصبح للْجمعية مركز

جديد وادارة جديدة، وتابعت التعاون مع الجمعية، وخصوصاً حضما علَّى

مواصلة رسالتها ونشاطاتها وكنت الح

لَكِي تَمِتُم بِالشَّيْبِيةِ وَهِي مُستقبلُّ الإبرشية ومستقبل الرعية ومستقبل

الجمعية، الى ان كالنت سنَّة ٩٩٧٪

سنة اليوييل المدوي لتأسيس الجمعية التي رعاما غبطة البطريرك الكاردينال

يعقوب صليبا من مزيارة.

ولزدهارهما.

الزغبى احد رؤساء الجمعية السابقين

تُتقرر خُلال اللقاء اقامة لدتفالين،

وجاء في معلومات عن الجمعية؛

رسمية وراعوية للبرازيل.

سررياني مع سماحة الشيخ وابلغته لتني سأخذ مواعيد من الرؤساء الثلاثة لبنحث هذا للموضبوع بجبعية ولوضع الامورِ في نصابَها فَي أقربُ فَرَعَةً

للكرامة لا تتجزأ. وعندما اقول ّحفظ كـــرامـــة الدروز اعني ان كل درزي مخلص يجب لن يرضّيه هذا الكلام

🖣 يعقد عند الساعة الثانية مَن بعد ظمر الَّيوم اجتماع فأعليات درزيَّة في منزل الشيخ غيث في الرملة البيضاء

شديد يرفض "ان نكون صفحة مطوية"

الجمعية الخيرية في سان باولو:

زخم جديد بعد زيارة البطريرك

وقـال ردا على سـؤال: "هناك عـدد

بِحُضُور الوزير ارسلانَّ للبُحث في وضع الطائفة الدرزية وقضية مشيخة العقل.

اللقَّهُ: "أن أخُـتُــّامُ الْمُتُـويةُ الاولى

بها غبطة ابينا البطريرك الكاردينال

جمعت ابناء العائلة الولمدة بأبيهم

لتمتين الروابط الكنسية والوطنية،

وترسيخ العلاقات اللبنانية --

البرازيلية، لا يمكن ان تصبح صفحة

مطوية عن صفحات تاريخ الانتشار

اللبنائي، بلُّ نعتبر انها مُنطَّلق أمرحلةُ

جنيدةً من التفكير والالتزام والعمل

وفي هَذَا المجال، لا بد من الاشارة

على تحقيق رسالة الجمعية الانسانية.

الى أنَّ القنصل اللبناني العلم في سان

باولو شربل عون لا يألو جمداً في

ابقاء التراث الحضاري اللبناني المشرق حيياً في نفوس اللبنانيين، وفي

المصافظة على الصنور الاصيلة وأبرأز

خصوصية الانتشار ومويته، ولا يتوانى

عن تُقَديم المساعدة المعنوية الى

الجَمعية الخَيرية وقد اتيح له ان يجعل

من القنصلية المتجددة بروحيتها

وأثلثها جسر تواصل وتوطيد روابط،

لدعم الكيان اللبناني وتقديم العون

الى كل الجمعيات المواصلة الصفّور

خاضعة أمزاج لحد واسياسات هيقة وان يدنا مُمدودة الى الجسميع بدون تُعتَمِب وتقتوقع واتعتزال من اجل تصحيح هذا الذال. ولا ازايد على احد، لكن يجب أن تعاد الأمور الى تصابها وكفاتا استمتار بقضية تمثيل الطلافة الدرزية في عدد من المناسبات ولقد

وبحثنا في الموضوع المتعلق بكرامة قدروز عموماً، وهو صدور قرار مجلس

شورى الدولة في ما يتعلق بقضيا

مَثُيُّتُمَّةَ الْعَقَلَّ، وَلَنْ تَتَرَاجَعَ عَنْ هَذَا

الموضــوع. واقا التــزمت مع سـمــلـــة الشيخ وعـند من القيمين على الوضع للمرزي والفاعليات الدرزية ملاحقة هذا

الموضُّوعُ حـتى لحقاقُ الدق واعادة

الامور الى نصابها، لان قَائم مُقَامُ موقع

يجب أن يحافظ عليه فكرامة الطائفة

الدرزية يحب ان تكون مصونة وغير

من الامور بُحثناها مع سماحته واعلاما محكوم بأوقاتها، واضاف: "موضوع قرار مجلس الاشورى ليس ملك طلال لرسُـــلان، وآقا صَــُدر في أســرع وقت فان يكون ذلك لارضائي. يجب أصدار القرار لارضاء الطائفة الدرزية وحفظ كراُمتُما، وأنا ضمنها كغيري، لأن ويجب آن يتعاون معنا لتصويب

وقَادرونَ عَلَى الانتصار دونَ أي خُطّاً". الله ولبه وحاضره وماضيه ومستقبلا

ويصبح له الاجر والثولب، فيما اصبحت ز طَأَعَـتُـه اليـومُ ثُولِياً والاستَماعُ ال خطابه لتقول له آمین ". وكان مكتب الطقيلي تلقى برقيات تأييد بثتما "اذاعة المقاومة" الناطقة باسم "تورة الجياع". اوضح النائب محمد علي الميس

ما تعرض له في البقاع اول من امس وقال، "كنت مدّعوا لمضور معاضرة طَبِيةَ في بعلبك، وينما كنَّتُ متوجمًا الى المنطقة شامنت عدداً من الاشخاص اشاروا الى بالتوقف فلم اكترث وطلبت من السالق متابعة الطريق. وَاشَاروا ألَّي مجدداً بالتوقف وخَـاْفُ السَّائقُ ان يكونوا مسلَّمين ويطلقوا النار علينا. وعتدماً وصلنا إلى مكان المؤتمر

سئلُّت هل تعرَّضنا لاي شيءٌ فتحدثتُ عن الوقـــائع وتمـــركت على الفـــور الجهات الامنية المفتصة من لبنانية وسورية واتخنت الاجرائات اللَّازمة". وسئل هل اتصل بالشيخ الطفيلى فاجَّاب، "التقيته لدى قيامي بواجبُّ التعزية بالسيدة ندى العسيني وكان اللقــاء وديا وفي الاســاس لا خــلاف

وزارة الاعلام: حريصون على الاخلاق والتذكير بها ضروري من حين الى آخر

في بيان "ان تفاضى المسـووات اللَّامسَـؤُولَ عَن الفلتانُ الخلقي الْفُطيرُ وألمدمر للمجتمع برمته، وعنّم تدرك الاجهزة الامنية من أجل وضع حد له، اضافة الى الكثير من الملقات الاخرى ع__ . الاجتماعية والاقتصلاية والسياسية يثير الكثير من التساؤلات والريبة(...) وبخاصة ان اسرائيل تستعمل كل الوسائل، ومنمسا ترويج البنس والمذدرات لافساد مجتمعاتنا

> وُقال ألن حرية الكلمة والتعبير مصونة لكّل النالَس".

أصدرت وزارة الاعلام امس بياناً عن موضوع "الفلت الخلق" في بعض لتأسيس الجمعية التي كان قد بدأ وسَائلَ الْآعلامِ اللبنائية، والذيّ اثارته فأعليات روحية ومدنية صفير بسلسلة من اللقاءات الكنسية وجــاء ۚ فَّي البّــيّــان، "تابعت وزارة الاعـلام في الاسـابيع القليلة الماضيــة والمدُّنيَّةُ، الرسميَّةُ والشعبية، التِّي

للتصريحات أئتى أنلت بها الفاعليات الروحية والتنقافية والفكرية حول مُوضُوعٌ "الفلتـان الخلَّقيّ" في بعضَ وسـائل الاعـلام اللبناتيــة. وفي هذا الاطار تؤكد الوزارة مرمها على تطبيق قانون الاعلام المرئي والمسموع الرقم ٩٤/٢٨٢، ولاسيمًا للفقرة للثنانيية من المادة السيابعية منه التِّي تنص على ضرورة: التزام المؤسسةً لمترابأ الشخصية الانسانية وحرية الفير ومقوقهم والطابع التعددي للتعبير عن الافكار والاراء وموضوعيا بث الاخبار والاحداث والمحافظة على النظام العام وحاجات الدفاء الوطني ممقتضيات المصلحة العامة، والمانتين عُ٣ و٣٥ اللتين تتعلقان بضرور التقيد بشروط الترخيص والتزلع دفتر الشروط البرمجي المتعلق بتطبيق احكام القمانون المشار اليسه اعلاه وخصوصا ما جاء في الْفظَّرة الرابعة والسلاسية من القُصل الاول منه (احكام عامة) والتي تنص على اعتماد برمجة مدروسة مرنة متحركة بالنسبة ألى ساعات العرض تتوأفق واعمار المشاهدين حفاظا على الاخلاق العامة والرباط الوطني والعائلي، اضاَّفة الى فُــرُض تـُصنيَّـفُ للبـــرَّأمج والافـــلام المؤسسات الاعلامية رسالتها كأدوات فعَّالة في بنا الانسان وتطوير الذوق

وتُسارك في ألقداس المطارنة، غي

وبعـــد الاتبـــيل المقـــدس القى

احد تجديد البيعة في عجلتون

اقامت رعية مار زخيا في عجلتون – كسروان مساء الاحد قداسا احتفاليا في مناسبة احد تجديد البيعة ورتبة تسليم الارشاد الرسولي "رُجه جُديد

بولس نجيم، حبيب باشا، الياس طبي، يوسف توماس، بولس باسيم ومانويل

متروبوليت بيروت للروم الكآثوليك حبيب باشا عظة تعدث فيما عن الارشياد الرسيولي، "وميا رسيميه لنا قداسة البابا يومنا يواس الثاني من خطوط عريضة، تتناول كل جـوانب الحيناة الروحية والعلاقات مع بقينة الكنَّائس والاديان وما يوضعه لنا من البعاد انسُائية روحية اجتماعية ووطنية". ۗ

واوضح نائب رئيس المسعيدة مؤتمر الاوقاف في جاكرتا ينشىء صندوقاً لتثمير الاموال في البنك الاسلامي

ورفع المؤتمر رســالة الى مــؤتمر القَمَّةُ الاسلامُيُ الذي سيتَعقدُ فيُ طهــران بين ٩ و١١ كــانون الاول

ئدنت بـ"العــدوان الاســرائيلي على حرمات المسجد الاقصى وتمويد القدس والاعتداء على المدنيين في فلسطين"، واستنكر "عمليات العنف والارهاب والتقتيل والصاقها بالاسلام الشعبوب التي تصررت من الاتصاد السوفياتي شابقاً، وبالوقوف الى

ومن توصياته وقراراته، "في مجال المحافظة على الاوقاف وتنميتها واستثمارها، قرر المؤتمر الموافقة على خطة ألعمل التي تضمنتها الدراسة التي قدمتُها وزَّارة الاوقاف في دولة الكويت وتعميمها على كل الدول الاعضاء للافادة منها. واستمع البؤتمر الى ورقـة العمل التي قدمماً رئيسُ البنك الاسلامي للتنمية في دور الوقف لتخفيف مشكلة للفقر وتدسين نوعية المجتّمع الاسلامي في القرن المادي والعسسرين، واومى المؤتمر بانشأه

جلبها للومسول الى تطلعباتها

محفظة (صندوق) لتنميت لموال

الوطنية للاعلام" أن المؤتمر السادس لوزراك الاوقناف والشنؤون الاستلامينة اختتم أمس اعماله وشارك فيه معتلون لــ25 دولة اسلامية بما فيما لبنان الذي مثّله مفتي الجمهورية الشيّخ محدد رشيد قباتي. واصدر المؤتمر قرارات وتوصيات

وطعوحاتها".

الاوقاف في البنك الاسلامي للتنمية، وتشميرها وتكوين فريق عمل من البنك الاسلامي للتنمية ومن الوزارات الراغبة في المساممة في هذه المحفظة لدُرسُ الصَّيفة المناسَّبة لعمل هذه

المقبل دعا فيما للى ضرورة للعناية والاهتمام بعند من الشؤون الاسلامية مُنماء "تطوير وسائل العمل الاسلامي واساليب النعوة الاسلامية لتواجة مستجدات العصر وتصديات القرن الصادي والعنشيرين، ونلك بالمناية يبرامج الثقافة الأسلامية والامتمام باللُّفة العربية، لغة القرآن الكريم والسنة النبوية، والاهتمام بالاعلام الإسلامي، والاستفادة في ذلك مما استجد في وسائل الاتصال والاعلام، كالقنوات الغطائية والانترنت، وتنسيق الجمود والبرامج في مجالات رعاية الأقليات والجاليات الاسلامية في العالم والاهتمام بشؤون اللاجئين وتتسيق الجمود لرفع المعاناة عنهم، والدفاع عن حقوق الاقليات والجاليات

ألمسلمة والعناية بقضاياهم وشؤونهم ألدينية والثقافية والانسانية، عبر خطط علميسة مندروسية، لتنفيذُ مشروعات تلبي حلجاتهم الفعلية في غنه ودوة واستشفاء واقساط

الطفيلي: لا تراجع عن اعتراض النواب ومنعهم ومطاردتهم حتى إذلالهم



يعنيك - "النهار":

اكد رئيس مجلس اعيمان بلاد بعلبك – المحرمل الشحيخ صبحي الطفيلي "ان اسلوب اعتراض النواب ومنعهم من دفول المنطقة اصبح مدرسة في ألعمل المطلبي والسياد وسنستمر أي مشروع قطع الطرق". وقال في كلمة امس في حسينية بلدة بريتال: "بعض النواب والوزراء لم يخطئوا معنا ولا نريد اعتراض سبيلهم، أما الباقون فعلينا منعهم وسنشدد المراقب على الطرق

والوقوف في وجه مواكبهم وأرجاعهم، ويمكن ان تواكبهم عناصر قوى الامن الْدَاخَلِّي لَّحَمَّايِتَـهُمْ وَلَكُنَ عَلَيْنَا أَنْ لَا نتراجع عن قرارنا وسنطاردهم حتى اذلالمين، انما نحدر الأخوة من استعمال اي سلاح وسنكمل المسيرة دون دم وأضَّك، "اقبول لَكم نُحنُ "حـزب ولا ارضى ان يختشه احد أو بمسه

بُسَــُوعْ(...) وَمن الخطأ ان يُـمـــبح (الرئيس) الحريري خطيباً على منابر

العام ورفع مستوى الجمالية والرهافة".

اللبنانية كافة أبوجوب التزام القواعد والتقاليد المتعارفُ عليما في المجتمع اللبناتي وعدم المساس بقيم هذا

وتمنت على المراجع المعنيــة "ان تمارس دورها ورفيد وسيائل الاعيلاء بكل ما يمكنها من تغذية برامجها التربوية والثقافية والخلقية والتحتماعية العامة". واعتبرت ان مواقفها "التذكيرية" ضرورية من حبن الى آخر لوضع الامسور في نصباب القسانون والاعراف. واعلنت انما "ماضية في اعداد الاجرائات اللازمة لاستكمال

◄ رأت حركة "التوحيد الاسلامي"

وعلى صعيد آخر دعا امير الدركة الاعلامية غير المرخصة التي اغلقت الى منضمونة من الله ويجب أن تكون

القومي: نهج المظالم والتجويع يصبان في مصلحة التطبيع المذل

السوري القومي الاجتماعي (المجلس الاعلى) آلى "تصّعيد النضألُ لاسقاطُ اتفاقأت آلاستسلام وافشال مؤتمر الدوحة والمشروع الشرق الاوسطي"، ورأى "ان تجويف الصمود الوطني يكون باست مسرار نمج المظالم يـــرن . الاجتماعية لان التجويع يـعب في مصلحة التطبيع المذل الذي تتوخأه اسسرائيل والمراهنون على السلم

عقد المجلس اول من امس دورته السنوية في مركره في رأس النبع وانتخب مكتب الدورة بركاسة شوقي خيرالله، ثم قدم رئيس الحزب انعام رعد تقرير الرئاسة عن الاوضاء السياسية والقومية والمحآية والازمة الاقتصادية والاجتماعية. وبعد مداولات ومناقشة اصدر

المجلس بيانا فيه، "١" في ذكرى صنور وعد بلغور ومئوية الدركة المهيونية العنمرية العبدوانية، يأتي تعشر مشاريع التسوية ليؤكند صواب الاسس العقائدية للحركة السورية القومية الاحتماعية عن أستحالة التعايش بين المشروع الصميبوني الاغتماني العنصري ووجود امتنا وسيائتها على كامل تُرَّابِهَا الْقَومِي(...)

اً - تُوقف المُجلِّس القَّـومي امـام حالة الانميار السياسي والأقتصادي في لبنان الناتجة من نَمْنية المحاصصة وشُخْصُنَّة السلطة والخال الدستوري والاداري واستشراه الفساد، مما أدخل المكم في تناقيضات المشاحنات وذهنية المزارع المتأكلة وشيوع التزلم والمدسوبية، كل ذلك ضُــمنَّ دائرة النظام الطَّائقي الذي يُسلخ لمواطَّنة عن الوطن، وتقلطع مَنَا الْوضعَ المتردي مع ازمة معيشية خانقة بفعت بأكثر الفئات الشعبية والوسطى الى دون المبد الادني من الْكُتُفَاءُ فِي الْحَاجَاتِ الْسَاسِيَةُ مِنْ

وطُال اهمال الممجرين والمناطق الريفية وغلبت للخطة التنموية وانتمج الحكم نهج الرأسمالية المتوحشة التي لا تشــبع من فــرض الرســوم والضرائب غيير المباشرة وكأثم الحكام يتقصدون تعميم التردي والتخلف بفية التمادي في ابتزاز الْفَـقَـر وتُصَفِيق التسلط في كل المستويات. أنَّ تجويف الصَّمود الوطني يكون باستمرئر نهج المظالم اللجتماعية، لان التجويع يصب في مصلحة التطبيع المذل ألذي تتوخأه استرائيل والمراهنون على السلم الاسرائيلي". ودعما البيان الى "حركة فكرية التحدد من

تقافية حول اسس التحرر من المجتمع الطائفي التقسيمي لقيام المجتمع المدني التوحيدي". السعى لتوحيد الحزب قبلالاً "أن الحرب ليس بعقسم ولا مجزأ ما نامت صحة العقيدة مي المعتجم والمناقب تجمعنا. والمجلس القويي يعلن احتضائه بدون تحفظ اي فكرة بناءة وتصرف صادق يؤدي الى جمع الشمل، ولسنا نصم سمعنا قط عن أي مبادرة تنطلق من تجاوز حالة الأنشقاق لبناء سأطة الوددة وأرسائها على ارادة القوميين الاجتماعيين العامة، ونعتبر انما صالحة للمناقشة والحوار".

القومى يتقبل التعازي بقنيزح

اعلن رئيس الدرب السوري القومي الاجتماعي علي قائصو له وقيادة الحزب وعاذلة رئيس المزب الاسبق الراحل الياس جرجي قنيزح يتقبلون التعازي اليوم وغدا ٤ و٥ تشرين الثاني الدالي في "قاعة النمضة"، البريستول، ذلف جامع عملش، من الرابعة بعد الظهر حتى التلمنة مساء جنات..

لو تضامن القوم

باقتراب موعد انتخابات

المجالس البلدية، نرغب في أن

ندحل رأينا بالنسبة الى

القدرات التي تتمتع بما هذه

المحالس للأرتقاء بلبنان الى

اعلى المستويات، فيحا لو

تكأتف الامالي وصفت نسات

مــا من شك، وباعــتــراف

الجميع، أن لننان بلد جميل

للسيامة والإصطياف يتمتع

بطبيعة رائعة وجيال وقمم

خضراء تنددر او تتدرج نحو

أتشاطئ لتلامس رمال بحرنا

الابيض المادئ، اضافة الى

مَنَاحُ مُعتدل دَآفَيُ جِذَابٍ. وفي

الواقع ان اللبنانيين يفــخــرون

ببلدهم، وهم اينمـــا وجـــدوا وحيــــما حلوا يتــغنون بمـنه

النعمة التي صبغما الله على

وطنهم، لينان. وفي العسالم

اليوم نحو خمسة عشر مليون

لبناني يحنّون بشـوق للعـودة المناني يحنّون بشـوق للعـودة

الى مَّذه الطَّبيعة التي نَشأُوا

فيما او التي حدثتهم امماتهم

عنما والمفتمم بحبما

وشوقتُهم لزيارتها. وهذا كله

تراث وطني كسبسيسر يجب

لما تقـــدمــ وفي رأينا ان

مجالسنا البلدية المنتشرة في

كل ارجـــاء البــلاد مي اولى، بلّ

اجــدر من يــــافظ على هذا

التبراث اللبناني العظيم، وهو،

كماً ذكرنا، ارتباط المواطنين

بارضهم بشغف، اذ ان القدرات

اللبنانيــة مي من مــواليــد كل

المناطق دونَ استثناء، ومي في

الحقيقة تتوق لتحديث قراها

ومحنمها من ناحيه تأمين

الخدمات الاجتماعية وشق

الطرق وانارة الشبوارع وغيبر

فلو تضامن المرشحون

للانتخَّابات وتكَّاتف القوم فيّ

قرانا ومدننا في سبيل المصلحة

العامة، تيس آلا، لسارت البلاد

حقاً في طريق الائماء المتوازي

الصحيح ولعم العمل الضلاةً.

جميع المناطق ولجعلنا من البلد

الصفير نموذجاً في هذا الشرق،

فملا فكرنا جدياً في مصلحة

بلادنا اولاً – في قرانا ومدننا –

وندن على عبتبه الانتبضابات

مباح نصر

حامات – الشرون

المرشحين والناخبين.

الذي يطرح تفسِمه رئيساً للبلدية

سيميمن سياسياً وسيجد قوى الضغط

الكَّافيةُ للوصول، مما يعني أن الصراع

الحصآنة التي يتمتع بما النائب والتي من شأنها ادخال البلدية نفقاً مظلها.

علمية على رئيس البلدية، أذ من غير المعدّول أن يتبوأ مركزاً ادارياً والمائياً

مهماً أَشْخَاصَ لا يَملكُونَ مَسْتُوىَ عَلَمياً مـعـيناً على ابواب القــرن الحــادي

والعـشـرين. وأنّا كـانت العــهـة أنّ

والمحسورين، والأحالث التحبه ال انتخاب النواب ليس مقيدا بمذا الشرط، فيطالب الدزب بالتزامه في الانتخابات النيابية وفقاً للتدرج الآتي،

شمادة بكالوريا (قسم ثان) وما فوق

لرئيس البلنية، اجهازة ومما فسوق

وينفي ان يكون هذا الاقتراح يقيّد

الديمُوقَّرُ اطيّةً، عُلَى اعتبار الله يوازي

شرط العمر المفروض للترشح آو

للاجور بعدما تم رفعه من ١٠ ألاف

ليرة آلَى مليون ليرةُ بطريقةٌ عشوائية.

ويقترح الحزب ان يكون ضعف الحد

واعتماد صيعة سملة ومضبوطة كي لا

يُفتح بلب التزوير. ويختم قصير: "اذا عجز المجلس او

الحكومة عن وضع قلقون جديد شامل

وجذري، فيمكن اعتماد قانون ١٩٧٧.

فُمُوَّ مَالَح ولَّا يحتاج الأَّ آلَى بعض التعديلات في آلية الانتخاب والرسوم

وغيرها من الْقضايا البسيطة. وقد ايُّدُ

وزيرُ الداخلية ميشالُ المر هذا الطرح،

وْلْكُنْ قَد يُكُونَ المَطَالَبُونَ بِتَأْجَيْلُ

الْانتخابات تُنْرَعُوا بان قَاتُون ٩٧٧ (

قسديم لامسرار ألوقت وفستح باب

التسويف، فضلاً عن سعيهم الى ربطه

– تسميل اصدار البطاقة الانتخابية

– ربط رسم الترشيح بالعد الإننى

– يدعو الدزب الى فرض شمادة

والمنافسة غير متكلفئين.

"النهار" تعرض آراء الاحزاب في مشروع قانون الانتخابات البلدية والاختيارية (٢) | ماونتن كرر الاشارة الى مشروع اعداد العاملين في الحقل البلدي

"حزب الله": نرفض مبدأ التعيين ونفضّل انتخاب الرئيس ونائبه من الشعب

مُشاركة الشُّعبُّ في الحكمُّ والأدارة، وما نص عليه "الطائف" لجهة بناء دولة للمؤسسات ويعتبر ائما مغصل اساس يمكن أن ينسأهم في أعادة المياه ال مَدَارِيهَا عَبَرَ تَدَقِيقٌ غَرَضِينَ، مُشَارِكَةً أَمْلِيَةً في عَمْلِيةَ الْإِنْمَاءُ وخُدْمَةَ الْأَنْمَاءُ الْمُتَـوَازُنَّ الذِي اقَـرَهُ "الطَلَاف" وترفع التكومة شعاره، وتصحيح التمثيلً الشعبي عبر تصحيح الظلُّ الناتج مَّنَّ مسحبي خبر تصديح العدل النادج من قانون الانتخابات النيلية العام الماضي. وقبل القوص في تفاصيل تعديلات مشروع قانون الانتخابات البلدية الانتخابات البلدية والخنِّيارية الذي اعدته الحكوسة، يشكك عضو كتلة "الوفاء المقاومة" النائب عبدالله قصير في لمكان حصُول هُذَه الانتخابات، ويُعود الى الظروف التي رافسقت ولادة المشسروع المأضي حامًا أُ على "التّرويكا"؛ "انُ ٱلأمور فأ لبنان تخضع لتسويلت وضفوط اقليمية تذرج بعض الاحيان على ارادة مقظم اللبنائيين والقوى السياسية المقتنعة بضرورة حصول الانتذابات الترويكا والتشريعية عندما تكون فاعلة، وتحل خلافأتها بتسويات على حساب المؤسسات إذا كأنت م فككة. وما حسدت في المجلس التيسابي نوع من الامعان في عملية التأجيل. الحكومة طَالِبِتَ بِتَأْجِيلُهَا سَنَهُ، فَاعَطَاهَا الْمِجَلِّس النيابي، طبعاً ليس كله، سنة ثانيـةً

المستقدم. المائلة والمائد المستقدد المستقدد

والمتعارض المتعار

التلفينا سوفس

يصون على الاخلاأ

رئي من حين الهاذ

الأراب والمستور

المستحدد وتصورات

والراب السافهالها

والتعالين والوسوس

€ _ _ ند اسبخ

در بادار الشدايل فقد-🎝 ا

السائدات

والمستعلق الأستنسان

ر ... خان العام

تظالم والتجويع

وندار اجتمال المجمود إلى و من ماسد العطة النبيد . ويريد الراسيالية التينيم

سلب شعبة التعلق ال _ _ سليق النسكام _ سعد دند. ان نسبیه لک والمتدر سندر فلستعول عيون المسلمة الالتنبية

التأثين النقيبي

المدين الدين التوليخ إلى

والمستعلقة هو

سيار المستسامة بعود نطة أو ي

برزد. و مساه صادق بینتی

الله مسئلين من المالي من المالي المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالية المالي المالية المالي

while the bank of

القومي يتقبا

التعازي بقنبن

المن ونسس العزب المدود الدول المدود المدود المدود الدول المدود المدود الدول المدود الدول المدود الم

الإستان والمثلق وتعالى المثان المثان

الإديما سد العامة ويقتر أ الإديما سد والنوار

الشيل ولساجع

سيبين والإست

... الاحيد

واذ يؤكبُد ان الطعن ترفّع عن رغبات بعض المسؤولين الاسلسيين في السلطة ليعطي الدستور حقة، يلَّفت إلى أن المعارضة سجلت في ذلك أتتصاراً عبر أعادة فرضها هذا الموضوع. ورغم نلك يقول، ثمة اطراف في النُّولَةُ لا رغبة حَقَيقية عندها في حصُّولَ مُذَهُ الْانتخــُابِاتُ، ولو كــاتتُّ تؤكد موافقتها اعلامياً. مَنْ هناء لا يمكن تجاوز حال القلق لأن الامور مازالت مفتوحة على التسويات، وقد ندخل في مستساهات بين أعسضاء "الترويكا" تكون الانتخابات البلدية ضحيتُها. في أيّ حال، نتنظر ان يتّم تداولُ المشروعُ تُلخلُ اللجانِ النيّابِيَّة، ليتبيّن اذا كأتت الاطراف الاسلسية في الترويكا" جادة، ام أنها تراوغ لكسبّ

ورئيــــّســا الحكومــة والمجلس اراداً ان يتقلسما مسؤولية قرار التأجيل، فكان

الشعبية او لتفادي لزعاّجها او ولا يرى عـائقـاً دون تجاوز الذرائع الته، شكَّلَت عبقيدة خُيلال مُناقبة سي المشروع الماضي في الجلسة العامة ولم تظهر سابقاً، وخصوصاً لجهة القرى المهسجرة والمناطق للمحتلة وتحسيد المدود العقارية وأستحجاث بلببات جديدة، علماً أن الحزب كان أعدً دراســــة تـضــــّمنت رأيه في مذه التعديلات بعد الاقتراح الذي أتبزته اللجنة الفرعية المنبثقة من لجنة الادارة

والعدل النيائية في نيسان الماضي. لما ملاحظات الحزب على المشروع الجديد، فيفصِّلها قُصير عَلَى الشَّكَلُّ بەكن حصول انتخابات في ١٠٠٠ او ٧٠٠ قُرية بلنياتها مشلولة، وشبه

عُاجِزة، اذا لَم تَتَمَكَن مِن اجْرِائُهَا في كل المناطق. فــتـعطي هذه النطوة صدقية للبولة التي تعتبر اتها دولة مؤسسات وتسعى إلى تدقيق الانمه والأعمار المتوازن والتمثيل الشعبي. ويذلُّك، تَضُفِّي السلطة صدقيَّة على الشُّعارات التي تَرفعها، خصوصاً انَّ الانتخابات النيابية لم تحققها وشعار الانماء المتـوازن اقـتـصـر على بيـروت وحدها ولم يطلول الأطراف. – رسّم الْحَدُود العُقارية للبلدية

واستُ دياث بلنيات جديدة يحتاج قانونا الى مساكتين: رسم الحدود العقارية داخل الدوائر العقارية ومسحهاء وتصعيد حجم الايرانات الممكنة في كلُّ بلدةً أو قَـريْمَ ويمكن

البلبية على اعتبار انما ضرورة وطنية، وَفَقَاأً لَوْ وَرِد فِي الدستُ وَرِ لُجِمَّة

المعنى غير. توفيراً للجهد والمال، وهذا ممكنَ. – التزاماً المقتضيات الوفاق الوطن والمكرس لجتماعيا وسياسياء يؤيد ُّحرْبُ اللَّهُ ۚ تَعِيينَ اعْضَاءُ فِي المَجْلُلُسُ البلنية في القرى المهجرة أنا وافق

ويعتبر إن المسألة تتعلق بتأمين تقاطع مسألتين: التمثيل الحقيقي عبر الُوفَاق الوطني في أن والمد، ولا ماتع أن حصلت عبر انتخاب ثلثي المجالس وتعيين الثلث الآخر، فيصار الى ردم

مجرياتً الانتخابات في الداخل، مما

نرفض تعيين اللجان

ويوضح قصير: "هذا لا يعني حرمان المنطقة المحتلة عملية الاثماء، بل اعطاء هذه العملية آلية استثنائية عبر تفعيل التجمزة والوزآرات والمجالس المهتمة بالموضوع الخنماتي والانمائي لخنمة المنطقة والدضور فيماً. وقد اثبتت التجربة ان الدولة، لذ اتخنت قرارا في هذا الاطار، تنجح في تحقيق شيءً. وما دمنا نعطي الاحتلال صفة استثنائية،

يُجَـيِّب، "هذا الموضوع مطروح المناقشة ولم نتخذ توجها نهائياً بعد

يخفِّفه عنمم من مشقة الانتقال الى

وتمنت العائلات التي لديها معوقين

جسَّدياً وعقلياً على وزارة البلظية

أيجاد حل مقنع لهؤلاء لعدم حرماتهم

حَــقـهم في العـصـول على الهــوية

الجديدة، وذلك لتعذر انتقالهم أأى

واستحدث أمس في مقر سيار الدرك في بعلبك مسركسز أخساص

لاستقبال طلبات الموية الجنيدة، على

ان تقدم الطلبات وفقاً التسلسلُ

الأبجدي. والتحق بالمركز موظفانٍ من

دائرة آلففــــوس و١٦ جندياً من

الجيش، مما خفف الضغط عن دائرةً

النفوس في سرايا بعلبك وحال دون اضطرار المواطنين الانتقال الى مركز

المحافظة في زحلة

خْلرج المنطقة.

إحداث مركز في سيار درك بعلبك

استقبال طلبات الهوية في بنت جبيل



في مركز بنت جبيل.

ويتوافد المواطنون الى هذا المركز مصطحبين معهم الأوراق الخاصة أملُّ الاستمارات، ويتم حالياً استقبال افراد العائلات التي تبدأ بالاحرف "أ" "ب" "ت"، ومن ثم "ت" "ج" الى نصاية تشرينُ الثاني الجاري. على أن تتبعما العائلات الاخرى وفقا للتسلسل

وبشرف المؤمل غليل العصاج والفريق العامل معه على أمن المركز، فيما يمتم الموظف في دائرة النقوس وترك أستسددات هذا المركسز ارتياماً لدى المولطنين، نظراً الى ما

في لُتظار تأمين الشّروط القّانونية في بقّية القرّى (أيّ رسمٌ للحدود وَتُديدٌ الإسراداتس)، يـلـفت الـى اتـه مـن الافضل لجراء الانتخابات دفعة واحدة،

اجراء التخابات وتأمين مقتضيات

المسوّة التي يمكن أن تنجم عن المسوّة التي يمكن أن تنجم عن الانتخابات على المستوى الطائفي، في الانتخابات على المستوى الطائفي، في اي حال، يبقى الامر عرضة للمناقشة ويرتبط بارادة اهالي هذه القري. اما في الشــريط المــدودي، فـــالموقف مختلف لأن المشكلة لا ترتبط بالوفاق الوطني بل بالاحتلال الاسرائيلي. فالحكومة عـلجزة عن التـحكم فر

يجُعلُّ موضوع حصول التخابات في القرى المعتلة غير وارد.

وفى المقسابل، لا يمكن اجسراه اتتخابات خارجها ولو كان ٨٠ في المئة من الاهالي هم خارج الشريط، لأن البعض قد يطعن في شرعيتها على اعتبار ان القانون يقرّض حصولها في النطاقُ البلدي للمجلس. من هناء يرُفض المُزب تعيين لَجلنُ بلديَّة في يرقص سرب ____ الشريط المحتل الطلاقاً من أن تعيين الشريط المحتل الطلاقاً من أن تعيين عضاه يعيشون تدت سلطة الامر الواقع غير مَمكن لَأَنْهم لن يستطيعوا التحرك الا بموافقة هذه السلطة. اما أذ عين اعضاء من خارج المنطقة، فقد يمنعهم الاحتلال من تحول مناطقهم ويعطل تاليــاً دورهم، والخلاصــة ان التعيين في القرى ألمحتلة سياتي بسابسات اكتشر من الابجابيسات، لذا، يدعو الحزب الى ابقاء المنطقة المحتلة على ما مي، والاكتفاء بتعيين

المختارين النين يتمكنون من أناة دورهم دُلَّخُلُّ المُنطَّقَّةُ وخَارَّجُهِمَّاءُ لان طبيعة عملهم تختلف عن مهمة رئيس

--- -- و محصول صحة استنائية، فيمكن التعاطي مع المنطقة المحتلة في شكل استثنائي، علماً لن الدرب يصرعلى مبدأ الانتخاب في هذه القرى عندما تسمح الظروف".

الاستعانة بالجيش والُفَائضُ الْاللري المكنس للقيام بمنه المممة على غرار



بنت جبيل، بعلبك – "النهار": يتواصل العمل في مركز بنت جبيل لاستقبال طلبات الموية الجديدة، والذي اقيم في مقبر مخضر درك

احسان بزي بسير العمل.

ما حصل في الانتخابات النيابية وبطاقة الموية وغيرهما، علماً أن الرسم لا المسجلون في نفوس الضاحية الجنوبية ينظر "صرب الله" الى الانتخابات أو جونية مُثللاً بات عددهم اقل من يتطلب اكثر من ٤ او ٥ اشمر. وفي منا المجال، يؤيد العزب الشاء بلدية القُلطَنين فيمما. وهم معنيون بالموضوع البلدي الذي يتعلق بالشأن الديناني لكل ٥٠٠ نسمة على ما ورد في ليومي. الوضع يختلف عن الانتخابات المشروع القديم، لكن وبعدما طرحت النيابية لكن لا يمكن اتخاد قرار بعد اشكالات أبرزها أن بلنية مماثلة تعجز في المبحا يرفض الحزب التعبين، ولكن عندما يتم من منطلق ان "أخر الدواء الكي" و"ان ثمة قرى ممجرة او عن تأمين أيرادات كلفية، وافق على س حيل بريد رفع العدد الى الالف. وفي أي حال، لا يُتَمْسك العربُ بعدد مُعيِّن، بل يبدى استعداده امتاقشة التفاصيل بغية ان الانتخابات قد تخلُّ بمقتضيات الوفاق الوطني وغيرما. لا نمانع اللَّجوء الشاء مجالس في كل قرية، شرط أن تؤمن اكتفاءها الذاتي، فيتناسب حجم الايرادات مع عدد السكان ومسلمة ورغم أن المنزب لا يرى ماتعاً في عصول انتخابات في المجالس القائمةً،

الاتتخاب عن الشعب

– يفضل المزب انتخاب رئيس المجلس البلدي ونائب مباشرة من الشعب، وهو صُوِّت مع هذا الطرح في المناقشات الماضية. ويبرر قصير: "الانتخاب المباشر يعطي الرئيس قوة لان صلاحياته كبيرة ويمثل ثلاثة اربأع القرار، فيستطيع توجيه امور كثيرة في الُفط المناسب. لَذَا، لا بِدُ مِنْ أَن يكون التمثيل حقيقياً ومنطقياً وواقعياً. أماً الادعاء أن مُذا الأمر مرَّفوضٌ لآنه يخلق حــســأســيــات بين العــاثلات والمرشحين ويمنع بقية المرشحين من ىخــول المجلس البلدي، مــغلوط، لاننا تتطلع الى محلس بلدي منسجم مع ناته وليس الى "صراع ديوك" داخله يعطّل عمله. وفي الاطار عينه، قد يصل الرئيس بواسطة ضغوط وتسويات

الصعداء بعد اختيارهم مرشدين حتى يفلجأوا بأن التسويات اوصات رَّئيساً آخر، علماً ان خـصوصـيات القـرية وعائلاتهم والكفاية العلمية والامكاثأت تؤدي دوراً اسلسياً في هذا المجال .

ُ – يؤيّدُ الحزب الفصّل بين النيابة او الوزارة ورئاسة البلدية الأسباب الآتية: 🌲 منعاً لتغليب موقع على آخر. 🤏 لاعطه امحين الكفيدات والقندرات الفرصة وافنساح المجال

امامها لتعبر عن نفسها. تفائياً لانخال السياسة ملب العملية الانتخابية انطلاقاً من ان التاكب

المنبثقة من لجنة الأدارة والعدل سابقا

من وجوه التعيين كونه يتعارض مع

أهم مبادئ الديموقــراطيــة، وهو

الانتخاب، ويخرقما وتقول الملاحظات

"ان كل حديث عن المعينة مشاركة

السَّلطة في همسوم الادارة المحليسة

المحليثة حبيث يسكنون، وضرورة

مشاركتهم في الادارة المدنية كحق

لهم، يَاعِ تَبِيْرُ أَنَّهُم مُواطنُونُ (مع كُلُّ

مفاعيل المواطنية) وليسوا ناخبين

فحسب، وتطرح العلاحظات تدقيق ذلك

عبر الانتخَاب، تحيث يسمح للمواطنين المسجلين في القوائم الانتـخـايــة والقـاطنين بالتـرشح للمجـالس، ليـتم

48 MONTH CREDIT

MITSUBISHE MOTORS

بقوانين اخرى (اللامركزية والانتخاب) لتمبيع الانتخلات البلندة والدؤول دون اجرائها".

رفض التعيين واقتراح نقل النفوس

فى وقت يؤكد قصير ان التعيين قد شرط أن تتوافر في القاطنين صفة المواطنية الدائمة (نسبيا) وليس يشكّل مسلا من العلول في القسرى أأممجرة اذا وافق الامالي عليه ويشير الى ان العزب لم يحدد موقفه بعد من التعيين في بقية المناطق، يستوقفنا من الملاحظات التي وضعما الحزب على الاقتداح الذي انجزته اللجنة الفرعية

التوطن العرضي. وتقـــّـرح الملاحظات في هذا الاطار اجراً4 مسح سكاني واعتماد البطاقةُ الانتخابية (راجع "لمخالفة الثانية" للملاحظة الاولى في الدراسة). فما الذيّ تَبِدُّل خَلَال اشْهر، وهل بات موقف الدزب يتضمن دعوة الى نقل

النفوسُ؟ يرد قصير: "أنَّ الدِّرْب مَا زال على مُوقَّفَهُ الرافضُ اساسا للتعيين في كلُّ اشْكاله، ُ وقدّ يسلم به انا أيدة اهللي القرى المهجرة مثلا كحل للمشكلة، علما اننا لا نعيش لجوك هذه القرى في شكل تفصيلي والباب ما زال وحيا للمناقشة. وفي راينا، يه مناقشة آلية أخرى غير التعيين بالنسبة الى المواطنين غير المسجلين في سجلات القيد، ومنَّها صيغة نقل النفوس المقترحة في المشروع الاول قبل اشهر. لا تتمسك بصيغة ولددة والمشروع السابق ليس الا ورقة عمل طرحت على الكتلة وتمت مناقشتها، ولا نتبني كل

تفاصيلُما، رغم ان خطوطها العريضة

كانت متطابقة مع وجهة نظرنا".

نتلاج الانتخابات؟".

الثماثي روس ماونتن أن لدى البرنامج مشروعاً تدرسه حالياً السلطات

الحكومية في لبنان ويرتكز على اعداد

العــَاملين في البلديّاتُ وفي الحــقل

وأوضح بعسد زيارته امس لوزير

الدولة لشؤون مجلس النواب الياس

حنا ان هذا الاقتراح مرتبط بالانتخابات

البلدية والاختياريَّة. غير انه اكد ان

البـرنامج ليس هو من يهــتم بهــذه

واشــــــار اأى اته اطلع حنا على

الاصلاحات في المجال الاداري وخصوصاً

على البـرامجُ الموضـوعـةُ في المحـال

البلدي، والعـمل الجـاري تنفـّـيــده مع

ً الوزير حنا فقال لن البحث تناول

المحديد في برامح الامم المتحدة في

لبنان، وانّه اطلع من مـــــاونتن علىّ النشاطات الجديدة امنظمة "الاسكوا".

واشار الى اتضاق على زيارة امنطقة

أقليم الخروب، من اجل التعرف عليها

عن كنتب والاطلاع على حاجاتها

وخصوصاً في حقل التنظيم المدني وجمع النفايات بالطرق الحديثة وتجميل القرى

توطيح من حنّا

جــاعنا من وزير الدولة لشـــؤون

"صُدر عند جرينة "النَّمار" يوم

السبت مُتضمناً في الصفحة السابعة

نص مشروع قانون الانتخابات البلبية

والاختيارية كما اقره مجلس الوزراء في

وابراز المعالم الآثرية والسيادية.

مجلس النواب الياس حنا الآتي:

قَانُونَ تَمَدِّيدُ الْوَلَايَةُ لَمَدُّهُ الْمَجَالُسِ.

الاستحقاق الممم بفارغ الصبرء وقد عبر عن منه الرغبة العارمة بشتى الوسائلُ واذا بالسلطة تبخل تعجيلات على

ان هذه التعديلات من شأنما اذا ومُذَّا مُـا لم يُحْــصل حَــتَى في ظَلَّ السلطة العثمانية. وقد استندت السلطة الى مقولة الاوضاع الاستثنائية متذرعة

بمقتضيات الوفاق الوطني والاحتلال

الى اجراه الانتخابات البلدية والاختيارية بعسيسدا عن اي شكل من اشكال التعيين" سواءً في المناطق المحررة او المحتلَّة، متسائلاً: "لماذا الاصرار على التعيين ومسخ القانون ومخالفة الدستور الا انا كانت هناك خشية من

وأضاف تعليقا على مشروع الانتخابات البلدية: "لما وقد اعلنت السلطة السياسية عزمها على اجراء الانتخابات البلدية والاختيارية وذلك ثدت ضغط الحركة الشعبية العارمة وبعد أن أبطلُ المجلسِ النستوري والشبعب ينتظر مسوعسد هذا

القــاتون لا تفــرغــه من مـــــــــواه الديموقراطي فحسب، بل تشكل عدوانا

صارخا ومتعمدا على حقوق المواطنين وعلى النستور (...) اقرتُ ان تلغي مبدأ الانتخاب وان تبيح السلطة مصادرة قرار الشعب وسلب دوره والغاء وجوده السياسي بالتنالي.

غان مقتضيات الوفاق الوطني ووجود الاحتــلال الاســرائيلي يجب آن يكونا اشكال التعبين الأسباب الأتية: – ان الشــعب اللبناني مو الذي

حنا : لا يضير قانون البلديات تشبهه بقوانين عريقة

جلسته الاخيرة. وجاء في مقدمة النص

ان مسعظم مسلاحظات الوزراء على

المشروع قد ضاعت في مهب الريح

وفي الواقع انها تستأهل هذا المصدء،

وْانَّ اقْتُراَّح تَعليق عَضُوبِةَ الوزيرِ فِي

المجلس البلدي طوال توليسه المنصب

الوزاري مو بند مقترح أمصلحة الوزير حنا، ومو الوزير الوحيد في الحكومة

أن اقتراح تعليق عضوية الوزير في

المجلس البلدي طوال توليه أأمنصب

الوزاري ليس من ابتكار الوزيـر حناً،

فَهُذَا الْمَبْدَأُ مَعْتَمُد فَي الْكَثَيْرِ مِن القوانين وفي مقدمها قانون تنظيم

ممنة المحاملة. وقد طبقه الوزير حنا

عندما عين وزيراً، فعلقت ممارسته

لمهنة المحلِّمأةُ وعلقت عنضويته في

محلس نقابة المصامين، ومو احد

ان اقتراح التعليق مرتكز على اقتناع

تكون لدى الوزيار حنا بأنه من

المستحسن عدم الجمع بين الوزارة

والعمل البلدي، ولكنه من تأحية اخرى،

لا يجوز منع الوزير من ان ينتخب في

بلنيته لمدة ست سنوات بسبب توزيره

غير المعلوم توقيته او مدته، فيستطيع

ان يعود ألى ألعمل البلدي بعد توقفه

مَن اشخال المنصب الوزاري، ومكذا،

فان هذا الاقتراح ليس موضوعاً لشخص

الوزير حنا الذي يعرف جيداً أن التشريع

يتُمُ لَجُميع اللَّبْنَاقِيينَ ولَيْسَ لشَّحْصَ أَوْ اكثر. ولا يضير قانون الانتخابات البلدية

في شيَّ انا تشب ه بقواتين عبريقة

منيف الخطيب: التعيين مخالف للدستور

والانتخابات في الشريط المحتل عمل وطني

كقانون تنظيم ممنة المعاماة

اعضائه، وحل محله الرديف.

الذي يمارس رئاسة بلدية.

يدرك مقتضيات الوفاق الوطني اكثر من السلطة الحاكمة (....) ٔ – ان السلطة تمارس في مسعظم الاحيان الممارسات الذلطئة تحت اسمى الشعارات. وقد اثبتت التجارب ان مقتضيات المصالح الشخصية من الغالبة

دوما على قراراتماً. ان تعطيل العملية الانتخابية، وهذا منا سينحمل في حنال اقترار التعمديلات، ليس سيمآسة مغلوطة وخاطئة تضعف بنية النظام الديموقراطي فُـحـسب، بل أنّه يشكل جـريمة على المستويين الاخلاقي والوطني عبر القضاء على منسؤولية الشعب في تقرير

– ان التعيين مو الغاء للمريات العلمة والخاصة وقضاء على آخر مظمر من مظاهر الديموق راطيعة وحرمان المواطن حقه في المشاركة في الحياة السّياسية (...)

اما على صعيد المناطق التي يحتلها العدو الاسترائيلي، فانتأ تتسائل الا تستحق هذه المنطقة المممة ولهلها الأنتخبابية، الثباني فيضح العبدو الاسرائيلي (....)". للذين يعانون المرارة والدرمان التفتيش

الاسرائيلي لامرار هذه البدعة النطرة. ان هذه المقـولة مردودة، وبالعكس الدافع لبذّل اقصى جُمَّد مُسْتَطَاعٌ لُاجِرُهُ الانتخابات واستبعاد كل شكل من هذا الامر سلفا؟

ونلك بالتبعياون والتنسيق مع الامم أمتحدة واعلان آلألية الكفيلة تحقيق

الخدمة المجانية الى العدو وطمس الوجه الحضاري لشعبنا والغاء دوره مما يساهم في تُكريس الاحتــلال؟ ومن واجب الدولّة في هذه الصال ان تبادر الى اشــراك المواطنين في العــمليـــة الانتخابية كما فعلت في الانتخابات النيابية خارج المنطقة ٱلمعتلة، وان تؤمن نقل المُقترعين على عاتقما ذهاباً وايابًا ألى مراكز الأقتراع في الامكنة الْمَنَاسِبَة بَعْدُ أَن تَجِـرِي الْأَتْصِـالات الدولية لتأمين فتح المعابر والسماح للمواطنين بالضروج في حرية. عندها يشُعر المواطنون بأممية وجودهم وتتعزز الروح الوطنية لديمم ويزياد صمودهم صلابة، وتكون الدولة قـد اصابت عصفورين بحجر واحد، الاول مو اشـراك المواطنين في العـمليــة

حريةً وفي شُكل مضْمون بمعزّل عنَّ ضغوط العدو الاسرائيلي وافرازاته،

♣ في النبطيـة ("النهار")، حـاضـر

الوزير حنا عن "البلديات واللامركزية

الأدارية" السبت الماضي بدعـوة من

مكتب النقسابات والممن المسرة في

حركة "امل"، فاعتبر أن الْصورة البهيَّة

لوضع البلديات على اثرِ انتخاباتها عام

٩٦٢ تشـوهت ورثّت، فــانعكس

النقص البـشــري في تـكوينمــا علىّ

وضع الموظفين والاجسراء وصيارت

مَالْيِتُمَا تُشَكُّو نَقُصاً فَاضْحاً. ورأى أن

الاتحادات البائية اليوم تدق ناقوس

الخطر لأن الاعتمادات المخصصة لها

جعلتها تفقد ثقتها بنفسها وتتحول

من خشبة خلاص، عبئاً على الدوّلة

والبلديات، وقسال ان اللامسركسزية

ألادارية الموسعة باتت ضرورة ملحة

لتحقيق اتماء متوازن من طريق اعتماد

خطة أتمائيسة فسلدرة على تطوير

المناطق، واقترح رفع عدد المحافظاتُ الى ١٢ والغاء القائمقامية والقضاء.

واذ اورد أن الرقطبة الماليسة تكبل

العمل البلدي، اعتبر انها تُساعد في

تصصين التعامل المالي فيها اذا

الناجع هو في ضرورة اجراء الانتخابات

البلدية والاخْتيارية في اسرع وقت،

للبلديات واللامركزية الابارية، انطلاقاً

من أن لللأمركزية الادارية الموسعة

صارت ضرورة ملحة للانماء المتوازن"،

وختُم ان تُقُوية الاطرة المعليةُ يُجُّب

الا تتم على حساب الوحدة الوطنية

التي يضمنها الحكم المركزي.

"فنَحَن نُتطلع الى فَــــُانُون جُــ

وخلص الى أن الحل العاجل والعلاج

مورست بانفتاح.

واذا اصر العدو على ممارسة ضغوطه او رقض السماح باجراء الانتخابات، فُعُندها يسقطُ القناعِ عن وجــهــه ويفتضح امره، وبذلك نؤسس امرحلة جنيدة من الصراع والمولجمة معه (...) فلمانا الاصرار على تقديم هذه

المقبلة؟ وليثق الجميع بأن ما تستطيعه ايدي رئيس المجلس البلديّ واعضائه في كل قرية او مدّينة لا تستطّيعه ايدى السياسيين التقليديين وعيرهم من المســؤولين ومــمــمــا عــلا شأنهم "وُمَا حَكُ جَلَّدَكُ مثل ظفــرك" ... ومــا تزرعــون

تعصدون.

SPECIAL OFFER LIMITED QUANTITIES

GALLOPER 4X4 1997

ENGINE 3000C.C.(161BHP DINM **♦7 SEATERS ◆POWER STEERING ♦ AUT. TRANSMISSION** + AIR CONDITIONING **◆CENTRAL DOOR LOCKS** POWER WINDOWS

◆ ELECTRICAL DOOR MIRRORS

◆RADIO AM-FM + CASSETTE

PHONE: 322523-328910-328911-FAX: 200733-217110

HORCH TABET, MAIN ROAD, PHONE: 498094-498826-498479

ALSO SOLD AT: AUTOTRADE-BCHAMOUN

MASTERCAR-TRIPOLI

SOLE DISTRIBUTOR : DIMITRI MICHEL EID ACHRAFIEH, SIOUFI GHAZALIEH STR. AYCHINAK, MICHEL EID BLDG. - أن المسؤولين عن الامن تحدثوا

عن الامن الوقائي، وهو ضرورة. ومن

قصر النظر عجم اخذ تعابير امنية

معينة، والمطلوب هو ان لا يكون

مناك أشخاص غير مسؤولين في معرض الملاحقة. ومنا هو الاساس

في مَا تقصده ولتأريخه أتصور انّ

احَّدًا لم يتعرض لانسان. لما التَّدُابيرُّ

التي تتخذ في سبيل منع المخربين فنؤيدها طبعاً ومن الضروري تكثيف

الْدُوَّرِياتَ وَالْقَـُّونَ الْامِنْيَــُةٌ لَمِنْعِ أَي

مخرب من القيام باي عمل في لبنان،

وهذا اسر يجب أن يطالب به كُا،

مُــواطن ويمــر عليــه لان لبنان لا يتحمل اي خضات، وكفانا تخريب

آمني ومسرب، اتمنى أن يساعب

سي وحسرب، وصعى أن يتستاعد المواطن في ذلك، وهذا ما يقصده المسؤول الأمني وليس أي شيء كذر. تحدث الوزير المر في اكتبر من مناسبة عن وجود خلايا اسرائيلية

لَرْعَــزْعَـةَ الْأَمْنُ الْدَاخِلَيِ، فَــمَّلُ مَن معطيات لدى القضاء عن وجود خلايا

- تكفي مراجعة الملاحقات التي

تجرى املة المحكمة العسكرية، وكم

خلية قبض عليما نضم مجموعات

وشرائح من المجتمع من كل الأُمناف

مَن فُئَات مَمْنِية وتقافية معينة مي الان موضوع ملاحقة. وتشكل عصابات

وَفَتُاتُ مَخْرِبَةً فَي لَبُنَانٍ، وَهِي دَلْيِلَ كَافَ عَلَى مَا يَقُولُهُ دُولُةَ الْوَزْيِرِ الْمِرِ.

ان موضوع المقاظ على الأمن ليس ليتناوله كل الناس في المناقشة. ان

مُكافَحَة التَّحْريبُ هو موضوع خاصُّ بالاجهزة الامنية والقضاء، والجمهور

يعرف التنائج وماعليه الأمتابعة

أتملأحقات أأتى ثتم أمام القضاء

المسكري، وهي كثيرة. أن الشبكات التي اوقفت خطيرة جداً، ولن تغفو

عينَ السلطات الأمنية والقضاء عن هذاً

الامر، واتمئى على الصحافة مسّاعُـدة

السلَّطةُ السِّياسِية والقَّضائية في

سبيل حماية أمن المجتمع اللبناتي.

"النهار" تحاور المرشحين لمركز نقيب محامي بيروت (٥) عطية: الانتماء الوطني بدل الطائفي

كتبت كلوديت سركيس: اعتبر المرشَّج المحامِّيِّ زغلُول عطيه أن القانون في لبنان سيد نُظرياً. وقال "انَّ الشُّعْبِ اللَّبِنَانِي، أَدَاكُمَا كَانَ أَمْ مِحَكُومًا، لَا يَحَتَّرُم الْقَاتُونَ وَيَخَافُ ٱلسَّلَمَةُ". ودعا الى "اصلاح الدال باعتماد نبط التوجيه لخلق حال ذهنية لدى

تنشر "النمار" أجوبة آخر المرشحين الذمسة لمركز نقيب المحامين في بيروت عن دور النقابة مهنيا ووطنيا وموقعها من السياسة، الى الاجيال الجبيدة في المهنة واكثر ما يقلق المرشح وطنيا. المدامي عطيه من مواليد بينو - عكار ١٩٣٨، متزوج من المحامية صونيا ابرهيم عطيه، مجاز في الدقوق من الجامعة اللبنانية ولَّه دراسات اخرى فرَّ العلوم السياسية في الجامعة الاميركية. محام في الاستئثاف منذ عام ١٩٦٦. عضو سابق في مجلس النقابة لدورتي ١٩٩١ و١٩٩٣. تولي مساؤولية امانة سر صُنَدوَّق التعاونُ لدى النقابةُ، ومثلمًا في مؤتمرات عدة اقليميا ودوليا ومحليا.

آثر المصامي عطيسه عندم تناول الشنأن المهنر للمحادي عبر وسائل الاعلام لأن هذا الجانب بمثابةً حياته الخاصة ورأى في الجانب الوطني ان للنقابة دورا كبيرا في الدياة العامة والسياسية، وقال: "مي سلطة عامة يوازي دورها دور القضاء في احقًّاق العدالة، فالمشَّترعُّ يمنّعُ على الْقَاضي متابعةً النظر في دعوى من دونَ وجود محام. وبالتالي لا بمكن الوصول الى العدالة من دون وجود الاثنين معاً. ودور المعامي لا يقتصر على العفاظ على حقوق الأفراد لان معموم العدالة مطلق ويجب أن تسود المجتمع والوطن".

وميز بين المجاز في الحقوق والمحامي الممارس للمهنة بانتسابه الى النقابة لتدريبه على القيام بمهماته ليصبح محاميا بعد ان تجيز له النقابة. حقوق الانسان

واعتبر ان الحيز الْآكبر من هَذا الشأن يحاكي حقوق الانسان والحريات العامة: "لا يمكننا انّ نتصور عدالة في مجتمع من دون ان يكون لكل انسان حقه في التعبير عن معتقده قولا وكتابة. والميئة الوحيدة المذولة الدفاع عنهم مي النقابة وَّالْمِدَامُونَ". وقال: "انَّ لِمَا الديِّزُ نَفْسُهُ فِّي مجال الاشتراع ويتجلى، وبطريقة غير مباشرة، منذ تأسيس مجلس النواب عبر النواب المدامين، فضلا عن ان من واجب النقابة ان تنتقد كل اشتراع خاطىء وظالم وينافي مبادىء العدالة ويمس بالدريات ألعامة وتدقوقُ الانسان".

أستفلال القضاء ثم تناول السلطة القضائية وقال: "اعتبر اتها مستقلة نظريا بموجب نص واضح وصريح على هذا الاستقلال، وهي احدى ثلاث سلطات دستورية، غير ان المشرع لم ينظم بالتفصيل كيفية ممارسة السلطة القضائية أستقلالها. وعدم وجود هذا النص التوضيحي لا يمنعها من ممارسة هذا الحق. لان الاستقلال حالً عقلية يمارسها الانسان من دون نص، فان هي لديه ويشعر انه مستقل يمارس الاستقلال وان فقد المقدرة على ممارسته، لتبعيته الى هيئة او مؤسسة او جمَّة يَبَـقَى تَابِعا حـتى لو وجـد مئـة نص عن استقلاله فالشرط الاساسي لممارسة لاسلطة القضائية وجود رجال يتجذر الاستقلال في نفوسهم ويؤمنون به. واعتقد أن القضاء اللبناني غنى بمذا النَّوْع مَنْ الرجال. وعلى النقابة ان تشجع القضَّاة على ممارسة استقلالهم بفاعلية وان تسعى وتعمل جاهدة بكل الوسائل الديموقراطية لايجاد نصوص تفصيلية

الشعب تحترم القانون قبل أن تخاف السلطة". واستبعد كل دور سياسي للنقابة. ورأى في معرض منظوره للعلمانية "أنّ لرجال النين الدق في أبداء الرأي في جميع الامور لانهم مــواطنون مـــثل اي مــواطن". وعــد "من يـتــخلف عن واحب الدفاع عن الوطن والحفاظ على استقلاله بمثابة خائن".

الممن الحرة على مستوى المجتمع المدنى قال: "أن وعن دولة القانون قال: "في لبنان خصوصا وفي الســؤال في لبنان البــوم، هل نَلغي الطائفـيــة دول أمركا اللاتبنية والشرق الاوسط وآسيا عموما السياسية آم لا، وهو في غير محله. وفي اقتناعي لم يصل الشعب الى مرحلة احترام القانون. هُو ان الامر محسوم ويجب الفاء النظام الطائفي، اتماً بخاف السلطة ولا ينفذ القاتون الا خوفا وليس كيف ومتى؟ لا شك أن النظام الطائفي المعمول به أحتراما للقانون، بينما نرى ان الشعوب في أوروباً ولا سيما منما الدول الشمالية في تلك القارة في لبنان نشأ في ظرف معين ولأسباب معينة. وبالتالي يجب توافر ظروف مؤاتية وزمان مناسب تحترم القانون من دون خوف السلطة وتنفذه لُالقًاءُ مِنَّا النَّظَامِ. ولا ارغب في استعمال كلمة طوعاً. وفي لبنانُ القَانونُ سيد نظرياً. ولكن ضمن "العلمانية" وان كنت اؤمن بوجوب الفاء النظام هذا المنطق. والشعب اللبناني، أحاكما كان أم محكوما، لاَّ يحترم القانون ويِّخاف السلطة. لُذَّلكُ الطائفي، اولا لان هذه الكلمـة تعني فـصل الدين يجب أن يكون السعى ألَّى سيادة القانون من عن الدُّولة مثلما هدث في اوروباً، وفي لبنان لا شركة بين الدين والدولة وأقعياً ودستُوريا، فالأمرّ طريق العصا والعقوبة. انما بتوجيه الناس وخلق محسوم والدين مفصول عن الدولة. أنما هناك مناخ فكر وحال عقلية لدى الشعب تحترم القانون نظام طائفي لا تمتزج فيه الدولة مع الدين بل يتم قبلٌ أن تُخاُف السلطة. والعمل في الميدان الفكري اكثر من العمل في المجال المعني الصرف باشتراعً عقوبات رادعة، لثلا يسعي المواطن الى الاحتيال بموجب توزيع المناصب في الجميه ورية وفقا على القانون متجنبا العقوبة".

الوطن، وهذا امر بمثابة النَّيانة"ً.

وتددثها تعدياتها المستمرة والمتكررة على ارض

لبنان وشعبه. وتتصل بالسيادة أيضا مُسألة سيادة

القانون النابعة من سيادة الدولة. وهذه تبنى على

قرار وطني مستقل جريء كذلك لا يجوز ان

تعسقة أي لبنائي على ارض لبنان الا السلطات

اللبنانية ووفقًا للقوانين اللبنانية. وهذا مبدأ قاتوني

مسلم به لا جدال حوله. من هنا وجوب الافراج عن

كل لْبِنَانَى معتقل خَارِج لَبْنَانَ لاسباب أو افعال

تمت في لبنان، وبالتالي وجـوب تسليـمـه الي

السلطات اللبنانية ليحاكم امام المحاكم اللبنانية اذا

والسبب الثاني لرفضي التعبير الدنكور انه يشكل نوعا من العداء للكنيسة او رجال الدين، ى المستون الم وهم مواطئون ولهم الحق في ان يبدوا رأيهم في بخلاف شأنما الوطني الشامل في ابعاده والذي جميع الامور كاي مواطن. والسببُ الثالَث والأمم أن بعض الجمات يعتبر يتجاوز السياسة كعمل يومي وفئوي، ليصبح عملا ان اقتراح العلمانية تعجيز للفريق الآخر وبالتالي دَائِما برؤية مستقبلية على صعيد كال الوطن من لِاتَارِةَ حُسَّاسِيتِهِ. وَاقْضَلُ أَنْ اقْوَلُ، بِدِلْ ذَلْكُ، انتَيُّ اقصى الشَّمال الى اقَّصى الجنوب من دون استثنا أريدُ استبدال الانتماء الطائفيّ في لبنان بانتماءً، وطني قومي، بديث تصبح العلاقة قائمة بين اي فسرد من افسراد الوطن"، وقسال أنّ النقسابة تستوعب جميع التيارات الفكرية في لبنان "لانما

تضم أفرادا من جميع الاحزاب والطوائف. وحوار مي اليوم تمر عبر الطوائف وفي بعض الاحيان مذه التيارات يغني الفكر الوطني". ويعتقد المحامي عطيه أنه لا يجوز الكلام على تحكمها العشيرة والقبيلة". الاجيال المديدة موضوع السيادة والاستقلال من منطلق "شوفيني يدعي التمايز او الاحتكار او يدخلنا في مزايدات وفي باب الاجيال الجديدة من المحامين قال: "ان للشباب دورا مهما لأنهم مستقبل هذا العالم. كَلامِّيةَ لا طَائلُ منها. فالدفاع عن سيَّادة الوطن واعتقد ان اكثر من نصف المحامين في لبنان حاليا والحفاظ على استقلاله هما حق لكلُّ مواطن وواجب هم دون سن الخامسة والاربعين. وألاكيد انهم عُليه ويكتسبان بالولادة. وهو ما يعطي مقاومة العدو صَّفة الشرَّعية. ومن يتخلف عن هذا الواجب

سيكونُون فأعلين في كل شؤون المهنة". او يهمل ممارسة هذا الدق هو كالمارب من خدمة واستبعد ان يُؤثر عدد المنتسبين في ذاته على النوعية؛ "ألا أن كثرة العدد عند عدم توافر فرص كَافَية للعمل قد تخلق نوعا من المنافسة أضاف: "يجب التحرك السريع والفاعل مع غير المألوفة. ولمذا الامر وجمان فالمنافسة تولد نقابات المحامين في العالم وخلَّلال المؤتمراتُ احيانا سباقا نحو الافضل بحيث يتمكن المتميز من الاقليمية والدولية لعرض القضية اللبنانية والدصول ربح السباق والتفوق في المنافسة. كُما انها، في على دعم هذه الهيئات لسيادة لبنان واستقلاله. وللنقابة دور فاعل لا بل يكاد يكون حكرا لما في التحركُ لمقافاة أسرائيل امام المراجع الدولية منَّ اجل الحصول على تعويضات للأضرار التي احدثتها يسعى الناس ندو الاقل كلفة".

احبُ أن استعمل كلمة "قلق". قد تكون لدى

طلب النائب العام التمييزي عدنان عضوم من المدعى العام الاستثنافي في البقاع إصدار استنابة قضائية الى النواب للتمديد في البقاع على اثر اعلَان الشيخ مبدِّي الطَّفْيليُّ هذاً

وَّنْكَرُ انْ لا موقوفينَ في حادثي الى ان الامن ممسوك في لبنان. ُسنَّل: "مَا تَوجُه القَّضَاءُ بَعَد مَا

القــانونيــة يجب ان تثبت بواقــهـة اساسية، الامر الذي لم يحمل حتى الان لنبني في ضـوَّدُهـا الاســـِـاب والنتائج القانونية. وفق ما سـمعنا وُنتيجةٌ سؤالُنا بعضٌ النواب نفوا تعرضهم للتهديد، وقالواً أن أحداً "مـاً حكي مـــمم". لُذلكُ يجب ان نتثبت اولا مل حصل فعلا تمديد إو منع الاشخاص؟ فكلُّ فعل له وصفًّ قــآنونی بحــسب نوعــه. بمعنی، اذا حصل تُمديد كلامي فمذه الواقعة المواطن والدولة على اساس القانون ولا تبقى كما لهــا وصف قانوني جرمي مُعين. ومناك تمديد بالمراسلة أو تمديد بالمشافمة بانزال ضرر غيىر محق حتى حدود الفرأسة وهذه الصألة تتطلُّب ادعُّه شخْصياً من الشخص

أُوضًاع اخْرَى، قد تُخلقُ ثدنيا في المستوى، اذْ وفّي سؤاله عن اكثر ما يقلقه وطنيا قال: "لا

مواجسٌ الا انني لست قلقا. صَّديح اننا نعيشٌ فيُّ زمن ردى؛ مقارّنة بايام سالفة، آلا أن هذا الزمن، على عـلاَته، قــد بِكون بدوره افـضلّ من اوقــاتّ سابقة ايضا. الامور لا تقاس بفترة قصيرة في حياة الاوطان والشعوب التي تمر، كما يقول ابن خلدون في مقدمته، بالاطوار التي يمر بها الانسان من طُفُــوَّلَة الى مــراهقــة وشــيــاب فكمــولة وشيخوخة. وهكذا ألاوطان والشعوب الا أنهما بُعد الشيخوخة والموت يولدان من جديد. لست قلقا على أي أمر، أنما علينا أن نسعى ألى أن

عضوم: الامن ممتاز... وننتظر معلومات اكيدة الأجهزة الأمنية للتثبت من تعرض

التفجير اللنين وقعا الاسبوع الماضي. واشار في مؤتمر صحافي عـقـدة امس في مُكتبُـه في قـصـرُّ العدل الى أن النتائج الاولية للتحقيق في الْعثور على الصّحافيّ الاميركيّ مايكل جون هول جثة على شاطنً الروشّة تُدُلُّ علّي الله كان يتعاطى الكمول بكثافة خلال الاسبوع الاخير. وقد عثر في غرفته على قطعة صْغيرة من حشيشة الكيف. وطمأن

تعرض له بعض النواب في منطقة بعليك- المرمل؟ فاجاب: "حتى الآن ندن نفسترض افستراضآ والتسهم ينجم عنه الر نُفُـسيُّ، والقَــاتون يعاقب على ذلك وتختلف العقوبة للاح فيستدعي تدرك النبابة

الذي تعرض للتمديد. اماً التمديد العامة من دون ادعاءً شخصي، لذلك يجب ان نُعرفُ هل حصل تمَّديد أم لم يحصل، وإذا حصل تصديد مشاقعة هل هناك ادعاء شخصي من المتضرر، واذا كان التهديد بالسلاح مل فعُلَّا تُم منا آلتهديد لنبني على الشيء مقتضاه ونقرر التتبير القانُّوني الذي سنجرُيه. ُلُذلك طُلَبناً من النيابة العامة الاستئنافية في زُحَّلَةَ أَصَدار استنابة للتحقُّق منَّ مسألة التمديد ومكان حصوله ومن قام به وخصُوصًا أنّني رأيْت عَلَىٰ تَلْفَـزَيُونَ "أَمِتِيفِي." أَمِس (أَمِس الأُولِ) شَخْصاً يُقَـولُ "نَّذَنَ مَعْنَا

(النائب) ســامي الخطيب من الدخول". لذلك كان طابي أستنابة جميع الاجمزة الامنية. وأعتقد انه خُلالُ ٢٤ ساعة سيتوافر لدينا، ان شاء الله، محضر بواقع الامور بنتيجة هُذَه الاستنابة ويطلعنا على هذه

مصير الاستنابات وسئل عن مصير الاستنابات القضائية التي صدرت قبل اسابيع في موضوع "ثورة الجياع" والتعركات التي يقوم بها الشيخ مبيحي الطفيلي، وهل الاستنابات الجديدة ستلاقي المصير عينه؟ فاجاب: "لا شيء في لبنان ألا له نتيجة. وكأن في سؤالك نوعاً من المحس ان الأستنابأت لم تنفذ. لا. ندن اليوم في صحد متوضوع يرتبط بعثل موضوع "ثورة الجياع" وباشخاص يدعون اليهأ ويحرضون ويشتركون قي مُـوضوع مُعين في شكل عام. وهذا الموضوع مستكامل. نحن لم نَجِــَـرَدُه. وطلبنا في حـينه بموجب اســتنابات قـضــائيــة تـشــمل هؤلاء الاشخاص، وكلفتُ جميع الأجمَّزة الامنيــة تنَّفـيُــدُها. واعــتــقــد انهــا ستستغرق بعض الوقت، ولكن اؤكد الاجهزة الامنية مضطرة الى الرد على تكليف القضاء. واذا تعذر وصولما ألى نتيجة فالمفروض اطلاعنا على هذا البواب، أميا أذا حــصل تلكؤ

فندن نعرف طبعاً ما علينا القيام به

حيال المراجع الامنية، واتصور أنها تقوم بواجبها. اما موضوع استنابات

لم يتناه لي ما ذكرته عن ان الوزير المر واثق. ان القضاء يتثبت

من امور كمده من التقارير الامنية،

وحّتى اُلَان لم يردنا اي تُقَرَّير امني يتناول هذا البوضوع تحديداً. ونحن نرحب بمعلومات دولة الرئيس المر،

ضُوَّلُه لِلتَأكِّدِ مِن صحَّة الواقَّعَة امَّا اذا كــان مناك تأكــيــد من دولة

الرئيس مبني على وقائع من تقارير امنيــة واذا كــانت هذه التــقــارير

موجـودة ولم توضع في يد النيـاَّبةُ العامة فان ثمة مساعة في الامر نحن

في حسن النية ونتتظّر نتائج الاستنابات الجديدة وسند دد من

لاحت البشائر في "الرينغ"

لاحت البشائر في "الرينغ". فبعد شمور من التحويلات واللافتات

والطريق المقطوعة، علا الجسر اليقا ومتينا. واعتبارا من ٢٧ كانون الاول

المقبل، يحسب ما اعلنت "سوليدير" في لافتة كبيرة، سيعود الجسر واصلا

بيروت بعضما بالبعض، وتعود ألى جادةً فؤاد شماب رمجة ما قبل الحرب.

وفي الصورة تعلى حسن، جزءً من الجسر قيد الانجاز.

وَهِي لَنَا بِمِثَـابَةَ اخْبَـارِ نُتُـحَـرَكُ أ

اليوم فهو جديد. ومعلوم ان لكل جرم واقعا وتدابير معينة. واذا ثبتت مسألة تمديد النواب فيان ذلك يشكل جرماً مستقلاً عن الاستنابات ولى المر واثق... ولكن وسئل: يبيدو أن وزير الداخلية ميشال المر واتق من حصول امر ما في البقاع وطلب من النيابة العامة انَّ تتحركُ، فلماذا لا تتحرك؟

هو أتني اصبحت في خانة المجانين.

واستمعت المحكمة الى افادة الدكستــور جــاك بلدي الذي كــان يشارك في معالجة المتمم ووصفه بأنه يعاتي مرض فصام الشخصية وغير مسوَّول عن اعماله. واضاف اته ظل يعالج في "مستشفي الصليب" طوال فترات متفاوتة قبل عشر

والدة المتحم انطوانيت قالت للمحكمة بعدما حدقت الى ابنها جوزف وبكت بمرارة: "يا سيـدى الرئيس، ابني جوزف الله يساعده مجنون، نعم اصبح مجنونا، وماذا تريدني أن أقول. أطلقوا عليه النار وحـولوه عطيلة. وابنتي المرحـومـة ناهدة كانت شرسة الطباع وعلى خلاف دائم مع جنوزف، مما حنول

والمتسهم جسوزف عساد الى

'مستشفى الصليب" يقوى خائرة والام العجملة بالهجوم والعصائب مشت خطواتها عاجزة عن تصمل أثقال مخلفات العائلة التي عصفت بما اقدار الحياة.

عقلياً خلال الدرب وبنتيجتها. عائلة لبنانية اصيب ولدها جوزف

المراقبة مع تناول العقاقير والادوية اللازمة التى تصفط توازنه العطلى

مستشفى باستور واجريت اما جراحة في ١٩٩٦/٨/٨. ومع تتفكك العسائلة والمرض تجدد الضلاف بين جوزف واختله ناهدة الذي طالبها بالسعى الي ايجاد عمل أنظرا الى أن العائلة في حاجـة ألى المال، وكـأن رد ناهدةً عنسفا: "أنا حبرة ولا أريد العبمل وسأعمل لاعادتك آلى مستشفى ألامراض العبقلينة لاتك منجنون ومكانك هناك ولن اسمح باعادتك مرة اخرى الى هذا المنزل". عند ذلك هددها بالقستل وخسافت

> اذ باتت تخشَّى البقيَّا ُ معه في المنزل او حتى النوم. نبوى طلبت من اختما ناهدة ان تنام تلك الليلة لدى صديقتها

وجارتها. سكتت ناهدة على مضض وجلست الى شاشة التلفزيون تفكر

وتشاجرت مع جوزف مجددا فتقدم نحوها وضربها بعنف حتى غابت عن الوعي وسقطت بلا حراك. وتَّدت وطأة المرض والشوف من اعادته الى المستشفى اصيب جوزف

کتب بهجت جابر: تعالج محكمة الجنايات في جبل لبنان بركاسة القاضي حاتم ماض ملف جريمة قتل ارتكبت في جونية وكانت ضحيتها فتاة في العقد ألئانى قتلما شقيقما الذي مرض

الياس يونس بخمس رصاصات عام ١٩٨٧ في رأسه وجسده اطلقها عليه احتمم من دون سبب فنقل الى المستشفى حيث اخضع لجراحات عدة غيرت شخصيته وحولته من فتى قوي البنية ونير العقل ومتفوق في مجال تخصصه إلى شبه انسان يعُّيش في دوامة من الهلع وفريسةً لثوبات عصبية وهلوسة وهذيان وانتهى به المطاف وبعهد ثلاث سنوات من العبلاج المتبواصل الى مستشفى دير ألطيب". وعندما تتحسن اوضاعه الصحية يسمح له بمغادرة المستشفى والعودة الى منزل ذويه والاقامة فترة تدت

فترة معينة، ثم يعاد من جديد الى ساءت علاقة جوزف بأخت الكبرى نامدة واشتدت قساوته معماء وفي خضم هذا الجو الملبد كانت العُاثَلَة فقدت كبيرها الوالد واصيبت الوالدة انطوائيت عيسى بالمرض وتقلت بحورها الى

طالبة منها السماح لها بالمبيء اليما والنوم عندما لانما خائفة من تمديدات جوزف المتكررة بقتلماء

بنوبة لدى مشاهدته اخته نامدة التى اعتبرها منغصة حياته، ملقاة

الطائفية السياسية والعلمانية وفي كلامه على شأن النقابة وبقية نقابات تكون قيامة لبنان في وقت قريب جدا وباأقلُّ

طلب منه ان يريحه من حياته واعطاه ٣٢٥ دُولُاراً وقال له تُخذ هذه الدولارات واسكر بها عن

هذا ما رواه سوری شبه معوق يدعى حـسن علي شُـاهين للنائب العام الاستئنافي في الشمال وليد عيدو مدعيا أنه أقدم على قُتل "صُّديُّقه" يعقوب السنيور بناء على الصاحبه لانه منصباب بمرض نقص المناعة المكتسبة "السيدا"، اضافة الى انه كان يعاني مشاكل عائلية

وكرر شاهين اعترافه مصرآ علي ان يعوقب السنيور الذى وجد قتيلاً داخل سيارته في الميناء قبل ايام، "هو الذي شهر مسدسه وصوبه الي قلبه واحَّد يدي ورجاني ان اساعده في اطلاق الرصاص على نفسسه لاريحـه من عــذابه". واكــد ان يده تشابکت مع ید ضحیته عندما انطلق الرصاص وقضى عليه.

جثتان وانتحار

وافَّادُ انه يُعــرف السنيــور منذ ١٩٦٩ لانه مقيم في طرابلس منذ ١٩٥٨. وروى انه قبل عملية القتل قَـَالُ لَهُ "لَقَـد أمنت لاولادي مبلغاً کبیراً وبقی معی ۳۲۵ دولاراً، خذها

واقتلني وروح أسكر عن روحي". وكلف النائب العسام الطبيب الشرعى تشريح الجثة وأرسال عينة من دم الضحية لمعرفة أذًا كان حقاً مصَّاباً بالسيداً. واحال الموقوفُّ على قاضي التحقيق الاول في الشمال صلاح مخببر مدعيا عليه بجرم القتل قصداً عملاً بالمادة ٥٤٧ من قانون

وتُبين من التحقيق الاولي آلذي اجراه رجال الامن ان السنيور كان اجبرى تأمينا على حيياته لدى شركتي تأمين بنحو تلآتمئة الف دولار وآن شــركــة تأمين ثالثــة رفضت طلباً له للتأمين علي الحياة. كذلك تبين ان حادثاً غريباً تصرض له السنيـور اذ اصـيب مع تسعة اشخاص بعوارض تسمم غَدَائي الى مائدته. ونقلوا جَميعاً الى نيشيفي وانقينوا. ورجيعت التمقيقات التي اجريث في حينه ان يكون هو دس مادة سامة في الطعام ربما "عثيّ وعلى اصحابي".

افلد تقرير امني ان اميل جرجس حرب (٤٠ عاما) وجد جنة تلخل مبنى ممجور لحسين عباس في محلة ضهر الجمل في سن الفيل. وافعاد الطبيب الشرعى جوزف صوتو ان اميل قضى بنوية قلبية مِفَادِئُهُ قَبِلِ ٢٤ ساعة مِن الكشف

اعطاه ٣٢٥ دولاراً ليقتله: "خذها واسكر بها عن روحي"



حسن شامين خلال التعقبق معه

وكنشف انه كنان ارتبط بعنلاقية غرامية مع خادمة سري لانكية لمدة طوّيلةً وهي تقيم في غُرّفة تَقع في البناية نفسما التي تقطنما المفدورة. وقد علم انها تقيم وحدها فأُخُذ يراقب تنقيلاتها طوال اربعية ايام. ويوم الجريمة شامدما توقف سيارتما وتترجل منها حاملة اغراضها، وانتظرها حتى فتحت باب المنزل فاتطلق وراعها وامسك بما فصرختُ، وعندها ضُرِّيها على رأسها بسكين كبير كان جلبه معه لَهِذِهِ الفاية فُسقطت ارضًا، ثم اغلق باب المنزلَ وجـرها من شـعـرها الي غرفة النوم. ورن جرسَ الماتف فأسرع اتيه وقطع شريطه وربط به عنق منتهى واخذ يضغط حتى أختنقت، فجردها من العلى التي كانت تتزين بها وبعثر محتويات المنزل وسرق ١٥٧ دولارا اديركيا و٧٥ الف ليرة لبنانية ومفتاح آلمنزل ومفتاح سيارتها سعيا للهرب بواسطتها.

وبعدما اقفل باب المنزل بالمفتاح رمــاًه في بســتــان وحــاول فـتح باب السيارة ولم يفلح فمرب الى خارج لبنان واعطى زوجته المجومرات ماكثآ عندها عنشيرة ايام، وعباد الى لبنان بعدما غلبه الشوق ألى ملاقاة الفلامة السري لانكية، ولكن افتضع امره، والقي القبض عليه بعد رصد تحركاته. وشتميت أمرأة لنما رأته يحاول الصعود الى سيارة المغدورة ولم يفلح فی فتحما ومرب، وقد تعرفت علیه فوراء فانمار المتمم واعترف

واودع النيابة العلمة في جبل لبنان التي أدعت عليه بجناية القتل عمدا ستّدا الى احكام المادة ٥٤٩ من قانون العقوبات وتقضى بالاعدام.

قاتل منتهی ابو عتمة يعترف بجريمته

اعترف عبد المعطي حسين (٢٢ علما) المتهم بقتل المغدورة منتهى ابو عتمة ذنقاً في منزلها في المنصورية لدى استجوابه أمس طويلا امام رئيس المفرزة القُضائية في جَونيه العُقيد الركن حسيب لطفي ورجاله، بانه ارتُكب جريمتُه قبل ظُّمر يُوم ٨ تموز

وصفته اخته بأنه مجنون فرماها من الطبقة الثالثة

ارضا بلا حراك، فاندفع يلفها يقطاء ويحسملها بين يديه ويخسرج الى الشرفة في الطبقة الثالثة ويلقى بها من هناك فـتــرتـطم بالأرضُ وتموت. واعتبر نفسه منتصرا في معركته مع ناهدة وسيرتاح منها الى الابد. فــُرك يداه وتناول بعض ألعبوب المنومة وشرب الشاى ونام. وفى الصباح استيقظ وارتدى ثيابه وخرج من المنزل ليشاهد جممرة من الناس امام جثّة اخته ناهدة اليابسة والمضضبة بممائصا ولما ســألمم. "من تكون هذه الفـــــّـاة النائمة على طريق؟" صعقوا لتجاهله

وحضر رجال الامن وعلموا بأن في آلامر جريمة بسبب موقف جوزف وتواريه، وأخذوا يبحثون عنه إلى ان قبضوا عليه واعترف أنه كان في حال لا وعي وحمل اخته ورماها وتخلص من مضايقاتها للَّمُـوُّول دون نقله الى مستشفى المجانين. وقُـال: "قتلتُـما والان استُعدّت

اخته. وتابع سيره وكأن الامر لا

ُوقِفَ امس جـــوزف يونس في قفص الاتمام شاحبا وبعجز، وقال: انا قتلت اختى ناهدة ونادم جدا. لا أعرف كيف فقدت اعصابي وضربتها ثم حملتها ورميتها من على الشرفة. كانت تريد اعادتي الى المستشفى وتضطهدني لسبب واحد

كما تعمدت تصنيفي .

حياتنا العائلية ججيماً لا يطاق". والمحكمية قسررت بناء على طلب محامية النفاع مادونا تابت ارجاء جلسة المملكمة إلى ١٩٩٢/١٢/٢ لسماع بقية شهود الدق العام

الوضع الأمنى ممس وأتصور أن النتائج ستكون جيدة. وقيل له أن الأعلام مرأة للواقع، مطّلق وميد ولا خوف على ألامن في لبنانّ. وأتكام من منطلق معـرف فرد: "صحيح. أن الاعلام يتعاطى مع بواقع الامور الموجودة ومن اطلاعى منث اعلامي، بينما القضاء يتعامل مع وقائع قانونية ومادية. فالفرق على التقارير الامنية ومشاركتي فر اجتَّماعات مُّجلس ٱلامنَ المركزيُّ ، كبير من الناحية التقنية. ومذه خــوف على الأمن في لبنان، ولكن الدئر ضرورة (...). النادية مي المهمة في كل قضيةً لأن القَصْاءُ لَا يتعاملُ الا مع وقائع لبنان هم الذين كبروا حجم المخاوف

طلب اصدار استنابة قضائية لاعتراض نواب في البقاع

ضوئما نبري المقتمى.

🛎 ولكنّ وسائل ألاعلام نشرت

صوراً عن هذا الموضوع، وتمسة

يلفزيُوناتُ بنت مشاهد عن الدواجز

التي وضعت في البقاع، وقد تحدثت الآن عن اشتخاص جاهروا وقالوا

منعناء فماذا تنتظر النيأبة العامة

أكرر القول أن ثمة فرقاً كبيراً

بين الكلَّامُ العامُ وآلتقنية الْقانونيَّةُ.

وقد حددت في بدَّ العديث التقنية اللزمة التعامل مع هذا الموضوع.

سرسد سحت مع هدا شوصوع. وبتسلم المداضر يبكن الانطلاق في التحقيق ليبنى على الشيء مقتضاه. ولا يمكن النيابة العامة أن تتخذ

قرارات في المواء، فالتواتر الكلامي

لا يُكْفِي لَبْنَاءُ دعوى ويجب التمييزُ

بين التَّـقنيـة القَـضـادُيـة والكلام

قرر مجلس الاعبيان منع

الوزراء والنواب من غير ابناء المنطقة

مِنْ دُخُولُ مُنطقةً بعلْبُكُ – الهرمل، الا يعتبر هذا القرار قانوناً جرماً؟

- مناك فـرق واسع بين الكلام والتنفــد. قـرأنا هذا الكلام في الصحف ولن تتماون في معالجة الموضوع. سبق أن قلت أن في لبنان

سلطة واحدة وحكومته واحدة وان

قـضـاعهُ واحد. وهذه السلطة تحـُزم

الامر وتقرر. وندن تتعامل مع هذاً

الكلام كما يجبّ. واتمنى أن لا يُكون الاعلام وسيلة للكلام. فلنعالج الامر

فى منطق قسانوني مسعين ومادئ،

. المتداول اعلامياً.

- المرة الثانية اقول لا موقوفين، وكل الذين كانوا في مكان الحادث

ألتوصل ألى معرفة الغاعل وظمور

التتأتج الأخيرة. هناك اشخاص يتم

استماعهم ويتركون ثم يستحضرون ثانية، نحن لا تلجأ الى التوقيف الا

بتوافر معطّيات وادلة وثبوت معين.

ونتُعاطى مع هذه الامور كما تنادون دائماً بالصريات لتكون اللعبية

القانونية السَّدة، فلا يُتم توقيف

على نُمةَ التحقيق الا ضمن معطيات

معينة. هذا امر تراعيه النيابة العامة،

وان وجدت شبمة صغيرة وغير

كَافْيَةُ لتأمين اقتناع معين يُفترض

ترك الشخص بعث تصنيد مكان

وجُوده. نحن نُعمل في مجال هذا

مهم. أذا توصلنا الي نتيجة فستعلن

نَلْرَأُي العالَم، واذا لم تتسوصل الى

الامن في البـــــلاد بدأ يفلت، مل

محيح أن الأمن محطرب لمحدة

الدرجة ؟ أجاب: "أن الوضع الامني في

لبنان ممتاز وممسوك، وانا اتحدى أنّ

يكون أي بُلدُ في ألعالمُ يتمتع بوضعً امني افـضل من الذي في لبنان. فاذا

كانَ الدادثان العابرآن سَيؤثران على

الوضع المني في البلاد ويجهدان الناس يشعرون بان الوضع في

البلاد ممتز، لا أريد أن أقول أنّ

هناك سوء نية في ما يتعلَّق بالتَّوجه،

لكن المسؤولين عن الامن في

وتلي في مسَّمَّهل البلسـة القرار

الظني وَّجاءٌ فيه ان المدعى عليه الرقيبٌ

السآبق مارون خوند كان خلال عام

١٩٨٧ ملمقًا بتكنة الجيشِ اللبناني في

الممصية. وقد أتنسب الى "حراس الارز"

في قرية ماج في منطقة جزين حيث تعرف الى الامين العام للحزب المنكور

المدعى عليه جان صليباً. ويعدما اشتدتُ

الصداقة بينمما طلب جان من مارون

للقوند في اواخر عام ١٩٩٠ العمل معه

أمصلحة أأمخابرأت الأسرائيلية وتزويده

معلومات عن "حزب الله" ومراكز الجيش

داخل المناطق المدررة لقاء راتب شهري

قدره مئة وخمسون دولارًا اميركياً.

ووافق الرقيب مارون خوند على طليه

وبدأ بجمع المعلومات عن نشاط "حزب

الله" ومرآكز الجيش في شرق صيدا

واقليم، التفاح واستمر في تعامله هذا

حْتَى 1997 بِعُدُما نَقَلُ الْيُ الكَتَبِيةَ ٩٦

أبرات الاسسرائيليسة وتزويده

الجيش نقلما هليط مع معلومات استقاها

عَنْ اللَّواءُ الحاديِّ عشر الذِّي اصبح من

عُنْدِهُ، فَضَلَا عَنْ مَعْلُومَاتَ حَصَلُ عَلَيْهَا

من شقيقه العريف وسلم فليزّ خوَّند

والباته المستوردة من طريق المرفأ

بُاعتبار لنه كان يعمل في مصالح الجيش،

ورغبة من ألياس مليط في العصول على معلومات اكثر اهمية اجتمع بالتشقاء

لثلاثة مارون وجرجي ووسلم خلال علم 1991 في مطعم "الشاليه سويس" في جسديدة المن وطلب منهم تكثيف

جمودهم في جمع المعلومات عن الجيش و"حـزب الله" بناء على طلب المفـايرات

الُاسرَائيلية. واستمروا في هذا العمل

وكأن المتمم الياس مليط يصلك

طرقا عنَّة في جنع المعلُّومات المُصلحة

المظبرات الاسرائيلية ويتعامل مع جهات

وفي عام ١٩٩٤ طلب الياس مليط

من المتمم طوني فؤاد شامية العمل مع

المضاورات الاسرائيليسة ألقاء رأتب

خمسمتُهُ دولار لميركي وتجنيد شقيق زوجته المفتش في المن العلم طوني للياس ابوموسي ايضا لقاء خمسمتُهُ

دولار أسركي. وقد أتميميا القرار الظني

بأنمما قبلا العرض وراح كل منهما

يتمل منفردا بالمتهم الياس هليط الذي طلب من طوني شامية بصفته موظفا في

حتى أوائل علم ١٩٩٧ ـ

عدة لمنه الغلية.

لقه رأتب قدره مئة وخمسون دولارا

في محلة الدكواتة.

ـــوك في شكل

. وسئل: ترك الدائثان انطباعاً أن

نتيجة نعلن الامر ايضاً.

التحقيق بصمت التوصل الى موضوع

والشيخ الطفيلي يدعو أأى العصيان وُالثورَةُ والنزولُ آلَى الشُولَرِعِ واقْفَالُ منطقة يعلبك – المرمل لمام النواب والوزراء، واتصور ان ذلك لا يتطلب هذا التحقيق والتعمق في التفسير والتأكد

- نرى في وسائل الاعلام اليوم ان قوى الامن قامت باعمال جيدة ومهمةً في معالجة الاوضاع وعمليات الدمم في المرمل.

كل هذه الأمور متداخلة. هناك قوى امنية مكلفة اليوم فرض الامن وتوقييق المشاغيين ومترتكبي الصُّوانتُ، كلَّ بُلكُ يُشْكُلُ وُحَــُدُةً متكاملة. والموضوع يعالج بمنطق معين ويتطلب هدوء وروية وسنرى ان النتائج ستكون جيدة بانن الله. 🕭 وهلّ نفهم من ذلك ان عمليات الدهم التي تحصل في محيط مكان الكهم الشيخ مبحي الطقيلي مي بداية للتومل الى شخصه، أم ان

توقيفه وملاحقته ينتظران قرارآ قـوى امنيـة من جيش وقـوى امن وامِّنَ الدولة تسعى ألى فَرْضُ الامن. والامن سيفرض باذن الله لا مشكلة اطلاقيا واتصور ال موضوع "ثورة الجياع" يرتبط بمطالب محينة، والنولة تعالج الامر بحكمة وروية، والقضاءِ لا يقصر في القيام بواجباته. ورداً على سؤال قال عضوم: "أن القَـضُـاء لا علاقـة له باحـد ويمارس عمله باستقلال، ولا علاقة له بالخطط السياسية. واناً اتكلم كمرجع قضائي ولا أتكلّم سُياسة. في عملُنا القضائيّ ندرك جـيـداً مـا علينا فـعله عندماً تتوافر المعطيات والقاعدة الصالحة. نريّد الوصول الى نتائج ايجايية ونقوم بواجبنا لدى توافر المعطيات

من المسالم المحرود. اضاف القرار الظني: عندما علم جان صليبا بنقل مارون الى تلك المحلة عرفه بالمتهم الياس ابرميم المليط تحت اسم اللازمة ولا علاقة لنا بأي مرجع آخر. الانفجارات مستعار هو نبيل ناصيف، وطلب منه الاستمرار في العمل مع المليط الذي خصص له راتبا شهريا قدره مثتا دولار 🗣 مل من جـديد على صـعـيـد اميـركي، لقــاء الاســتــمـرار في جــمعُ معلومات عن "حزب الله" في الضاحية التحقيق في تفجير العبوة في الدامعة الاميركية والتفجير في محطة شارل الطوء `

الجنوبية وعنَّ الجيش. ويدأ مــارون بــ"المهــمــة وطلب في __ لا شيء جديداً. وعن التحقيق في العشور على الصحافي الاميركي جثة على شاطئ الروشة قال: "اشعرنا بانتقال النائب متتصف علم 1997 من شقيقه المعاونً آلاول جرجي فليز خوند ومو رقيب امن الكتيبية ١٠٤ الفيمل معية المصلحية العَّام في بيروت وقاضي التُحقيق المعلومـُلُت التي يحـُصلُ عليـمَـا بُحَكم وظيفته لقاء معاش قدره مئتا دولار الاول الى مكان المادث. وقد نقلت المُثَّةَ آلى الجَّامِعِةَ الامْيِركية أُميركي فواقق جرجي على هذا العرضُ وشرع في تزويد شقيقه ملرون كل المعلومات المتعلقة بتشكيلات ضباط لتشريحما وتم سحب عينة من دمه لمعرفةً هل تُناول كحولاً أو مخدّرات. وندن في أنتظار نتيجةُ التُطيل لُنبني على الشيء مقتضاه. فالقضاء لا الجيش واسمه الاشخاص المطلوبين. يُعبَّجل الْأمور- لا يمكنني القول ان وتسلمت للمضابرات الاسترائيلينة هذه المائث انتمار او عرضي او جريمة الآ المعلومات بواسطة هليطأ ولم تكتف لدى توافر معطيات. وعندما نتثبت بذلك وطلبت منه معلومات اكثر اهمية وتلبية لطلبها باشر المعاون جرجي خوتد تزويد شقيقه مارون ملف البريد الخلص من التحليلُ ان الدم خالُ من الكحول والمخدرات يتوجه التحقيق آلى منعى بالكتيبة ١٠٤ الذي تضمن معلومات مهمة عن الجيش وعندما كان يصل يختلف عن المنحى الحالي، ولكن ظواهر الامتور، كتمنا فسمت الملف الى الياس كان يقوم بتصويره التُحفّيعَاتُ، تعل على ان الرجلّ واعادته الى مارون. وقد استمر هذا العمل حتى بداية ١٩٩٥، وقد توقف تعاطى كُمولا في شكل كُثيفٌ خُلالً جرجي عنه خوفًا من افتـضاح أمره، واستعاض بكتابة تقارير خطية عن

اسبوع وضبطت كمية صفيرة من لَّحَشَّيْشُةً فَى غَرِفَتَهُ، وهذا يَجَعَلْنَا نتريث لتعديد الامور.

المحكمة العسكرية رفعت الي ٢٤ ك١ محاكمة متهمين بالتعامل مع اسرائيل

لحدى محطات التلفزيون جمع اشرطة بلشرت المعكمة العسكرية برئاسة "فيديو" عن عبطياًتُ "حيَّزب الله" العميد الركن زيد حلاوي وفي حضور العسكرية، ثم عمل طونى شأمية في ممثل النيابة العسكرية خالد حمود محاكمة الرقيب السابق في الجيش شبكة تلفزيون اخرى حيث طلب منه الياس مليط عام ١٩٩٦ بعدما علم مارون فايز خوند مع شقيقيه جرجي بسفرة الى فرنسا الاجتماع بالاسرائيلي ووسَّام خُـوندُ واليَّاسَ آبرهيم هلْيطُ والصحافي طوني فؤاد شأمية واأمفتش في الامن العام طوني الياس ابوموسى وجاهيا والمتمم الفآر جان فضاو صليبا بجرم الاتصال بالعدو الاسراليلي عبر الشريط الحدودي ونقل معلومات آليه

'مايك" وتداول معلومات معه عنّ وتحديدا تلك المتنشرة في سعد نايل وتعليليا وجلالا وسمل زحلة. وكنان الياس مليط يرسل المعلومات وسس يسس ___ النطيـة واشـرطة الفـيـديو التي كـان يتزودها الَّى جلَّن عليبا للمقيَّم فيُّ جزينٌ بوأسطة سلاق سيبارة كنان يجنهل

وسكل المرعى عليه الرقيب سارون خوند والمعاون جرجي خوند والعريف وسلم خوند عما يقولونه في التهم الموجهة اليهم فنفوها جملة وتفصيلا. الا ان مارون وجرجي ووسام اعترفوا بِاجِتَمَاعُهُمْ مَعَ آلِياًسُ ابرهِيمَ هَلِيطُ فَيْ "شائِيهُ سويس" في الجديدة وبأن اللقاء تم مُصادفَةً وَنقُوا لَن يكون اليلس هليط عبرض علينهم العنمل لمصلحة أسراليل. كناك نفى الثلاثة قبض في ﴿ `

وسأل المدعي العلم العسكري خالد حمود المتهم مارون كم مرة اجتمعت مع الياس هليط في مركز "حراس الارز" في بلدة صاح ا فرد: "ثلاث مرأت أو مرتين"

وسأله القاضي حمود: "أنت عسكري فكيف تسمح لنفسك بالاجتماع به؟". ورد مارون، هذا غلط مني ا نفي وراء نفي ً وقـال انه سُرحٌ من الجّيش بناء على طلبه في علم ٩٩٤ (. سأأت المعامية سيحة حبيب المتمم مارون بوصفها وكياته أذا كان منزله في

صيدون محتلا فرد بالايجاب واعترف جرجي خوند قه فعلا كان يبحث ويتحدث مع شقيقه مارون خلال لقلامها في شؤون عسكرية باعتبار قمها من العسكر، ونفى تزويد شقيقه مارون او اي شخص اخر معلومات. وقال، "قا قُلْتُ المحقق العسكري أنني كنت لتحدث مع اذي مـارّون في أمّور عــسكرية ولم اقل أي كنتب ازوده معلومات عسكرية"." وقاًل "أنا التَّقَيت اليَّاس عليط مرة واحدة في "شاليه سويس" بعدماً عرفني عن نفسه باسم تبيل تاصيف. ولم أكنَّ

اعرَّفه سابقًا. وُسُرِّحَت منَّ الجَيِّشُ فيَّ تاريخ ١٩٩٤/٤/١. -- التتمة في الصفحة ١٨ --

احالة متهمين بخطف في الهرمل على النيابة الاستئنافية

أحال مغوض الحكومة لدى المحكمة العسكرية نُصَّري لحُود علَّى النيابة العامة الاستئنافية في البقاع كلا من حسن مسين علو وحسن على علو اللنين اوقفتهما منيرية المذابرات في الجيشُّ بسّبب اقداممماً مع اخرين على خطف لربعة اشخاص يستقلون سيارة "بعام. ف" ونقلهم بقوة السَّارح بعد <u>تُوْلِّــُيْفُ الَّدِــَيْثُنُ</u> نُّورِسَ عَلَّو هَي ٢٢/٠/٢٢. وكسان المخطوف ون قسد وصلوا الى

ساَحة المرمل في سيارة أسلمِفاً فاوقفهم الناطقون واقتادوهم الى منزل نورس علو حيث تعرضوا لمم بالضرب وسابهم بقوة السلاح. وقد كسرت بد احد المنطوفين.

والمخطوفــون هم: جــورج سكاف وريمون سيدي وقزحيا بطيخ وشقيقه طوني وهم من القبيات وقد اعترضهم الخاطفون لدى مرورهم في المرمل.

٢٠٩ فائزين لدخول معهد القضاء

اعلن رئيس مجلس القضاء الاعلى منير حنين أمس فوز ٢٠٩ مرشدين بالمقابلات لاجارك المباراة النطيـة أدخول معهد الدروس القضائية

وطاقاتهم وموهلاتهم (...)".

واكد ان "العمليات التي ينفذما

المقاومون في السرايا اللبنانية لمقاومة

الاحتَّلالُ الاسْرائيلي ستعلَّن باسْم السرايا اللبنانية امقاومة الاحتلال

الاسرائيلي (...) والشمياء النين

سيسقطون في عمليات السراياً تتبناهم السرايا نفسها، وندن

سنتعامل معهم تماما كشهداء حزب

الله والمقاومة الاسلامية في تحمّل المسؤولية كاملة حيال الشهداء

والجرحى أن سقط شهدا وجرحى أو

آلاسری ان وقع اسری وکذلک حیال

ً واشأر الى أن الدزب سيرعى هذه

السرايا ويعمل على وضع كل

امكاتأته لأتجاح هذه الخطوة وهذا

الاطار، وسيوفر كل اسباب النُجاح

ويبذل جمدا الى اقصى الطاقة

ليكون مذا الاطار مقاوما موفقا

وجامعا وقادرا على استقطاب

ألشباب الليناني واتاهة الغرصة

وخلص الى ان "مذه السرايا لن

تبدأً من الصفر، بل من النقطة التي وصلت اليما المقاومة الاسلامية ليتابعا

الطريق سويا وليتحقق بدمه الشمداء

وتعب المجاهدين والمناضلين

والمقاومين في المقاومة الاسلامية والسرايا اللبنانية لمقاومة الاحتلال

الاسرائيلي، وفي جميع الاطر المقاومة التي تعود او عادت الى ساحة العمل

المقاوم، والمُدف المنشّود هو تحريرٌ

ورداً على سؤال اكد ان "المقاومة

الاسلامية" "ستستمر مستقلة عن

النسراييا لأن هذه المقاومة قائمة

وموجودة كتشكيل وعمل نضالى

غُير "القوات المشتركة"

الفكّريّ السرآيا وما سُمي فُيّ الماضي الـقــوات المشـــتـركــة الـلبنانيـــة –

وميز ُ السيدُ نصرالله 'بين المبدأ

وردا على سؤال عما نقله وزير

الخارجية الروسي يفغيني بريماكوف

عن عملية أسرائيلية واسعة في

الْجُنُوبِ قَالَ: "مُذَا الْكُلُامُ اعتقد ان

بريماكوف سمعه من تتنياهو ونقل

كمخاوف للاردنيين (....). والسُوُّالُ

هل هذا الكلام على سبيل الضفط؟

الارجح نعم، الاسرائيلي امام هيبته

المُعطَّمة في جنوب لبنان والاخفاقات

التي اصابت جيشه فيه هو في مأزق

(...ً) يجب ان نكون جامزين آمام اي

احتمال لتحضير الاسرائيلي لعملية

عسكرية واسعة، ولكن استبعد ذلك

سياسيا لان السياسة الاميركية

والأسرائيلية خلال الفترة الأخبرة،

وخصوصا الاشمر والاسابيع الحالية

تقوم على بذل اقصى الجمد لانجاح

مؤتمر الدوحة، وعملية عسكرية

هذأ المؤتمر وستعطى مبررا لبعض

الدول الْعربية التي مَّا زالتُ مترددة

في مقاطعته، وفي الوقت نفسه نجد

انّ الادارة الاميركية تجمد لابرار نوع

من التعقيدم في المفياوضياتٌ

الاسرائيلية الفلسطينية لاقناع بعض

الدول العربية المترددة". محذرا من

"ان هنا الكلام سياسي وعلى

المستوى الميداني يجب أن نكون

دائما جامزين حتى لانفدر ولا نستغفل".

وتحقيق المدف أن شاء الله".

سمّاها "السرايا اللبنانية" وحدد شرطين للانضمام اليها

نصرالله اطلق "الصيغة المتطورة" للمقاومة: ليست بديلاً من مقاومتنا... وكل امكاناتنا لانجاحها

الاسرائيلُي"، هو الاسم الذي اعلنَ الامينُ الْعَامُ لـ "حَزب الْله" ٱلسيدُ حسن نصرالله انه سيكون الترجمة العملية للصيفة التي اقرها الحزب من اجل تُـوسيعُ نطاقٌ عملُ المقَّاومةٌ، بحيث تستوعب جميع اللبنائيين الراغبين في الانذراط فيهاً. ' ِمِيْنَدُ تُصرالُله شَرطين يجب توافرهما في كل من يريد الانضمام

الى هذه السّرايا وهماً: "ان يكونُ قادرا على المستوى العقلي والتفسي والجسدي على المشاركة الميدانية في القتال (...) وان لا تكون حوله اية شبمات، علاقة أو ارتباط مع العدو الصميوني". لانجاح هذه الخطوة" ويتحمّل "كامل المسؤولية حيال الشهناء والجرحى او

الاسرى وحيال عوائلهم". ونفی نصرالله ان تکون هذه الخطُّوة، التي عمد لها بالخطأبُ الذي القاه في ذكري لربعين نجله ورفيقية، ان يكون الامر تشكيلا لحزب جديد، وأوضح أن آلية الاتمال بالسرايا ستكون عبر ارقام هواتف خليوية (انبعث خلالَ المؤتمر) "حرصا على

أنطلاقة أمينة ودقيقة لهذا الاطار". اعلان عن هذه المواقف اتى خلال مؤتمر صحافي عقده السيد تصرالله قبل ظهر امس في نقابة الصحّافة

واحيط باجراءات أمنينة مشددة اتَّخَذُّها الجُهازُ الامني لَّلحزب قبل ساعات من انعقاد المؤتمر وخلاله. وحضر المؤتمر النواب، محمد فنيش، عبدالله قصير، عبد اللطيف الزبن، والنائبان السابقان محمد برجآوي وعلي عمار وممثل لسفارة الجمهورية الاسلامية الأبرانية. استملالا كلمة من نقيب

محمد البعلبكي رحبّ فيَّها بنصرالله "رمز المقاومة الاسلامية الوطنية" مُشْيِدا بِمُواقِفَهُ "التِي تَمِيزَتُ كُلُّهَا بشجاعة أولي العزّم من الرسل وليمانـمم، فكانت قـ دوة لـكـل

بعضُّ الالتُّهلِّبَات الى جانب عَدم تمكنه

واورنت الرسالة لائحة بأسماء ٨٢

معتقلا عربيا ولبنانيا فى السجون

الاسرائيلية وتواريخ اعتقالهم ومدد

جيمم. قرار للبرلمان الاوروبي من جـمـة لخـرى، افـادت "لمِنة

المتابعة لدعم قضية المعتقلين

اللبنانيين في السجون الاسرائيلية" انما تلقت و لجنة سمى بشارة" نص

قرار اصدره البرلمان الاوروبي ودعا

المعتقل امام المحامين والمنظمات

دون تممة او محاكمة.

من السير من دون عكازين".

أن فيما الاولن واينعت فيما الثمارً. ويمكن هذه الُصيغة ان يكتب لها

سياسيا جديداً . لا نشكل حزبا

واذ اعلن أن الاسم البُديد سيكون "السَرايا اللبنّانية امقاومة الامتأداً، الاسرُلْيَلِي عَدد شرطين ينبغي توافرهما في الراغبين في الالتحاق

الاطار هو اطار مقاومة حقيقية وليست – ان لا تكون حوله اية شيهات، علاقة أو ارتباطُ مع العدوُ الاسرائيلي، وأعتقد أن هذا الشرط مفهوم تماماً

فيه ألى أطلاق سمى بشارة المحتجزة في معتقل الَّخيام منذ تسعة اعوامٌ، واوصى البرامان الاوروبي يرفع هذا القرار الى مجلس وزراء الدول الاوروبية "لاتخاذ التدابير الديبلوماسية والسياسية التي تساعد على تطبيقه' دُاعياً إلى ايداًعه ليضا لجنَّة حقُّوق الانسان والحكومات الاعضاء والحكومة المُقَاومة الاسلامية (...)". ونُددُ ٱلبرامان الاوروبي بشدة بمنع مندوبي لجنة الصليب الاحمر من دخول معتقل الخيام، وطالب بفتح ابواب

اوٌ يقدر عَلَى قَسمة الْعَطْلَةُ أَلسَنُوبِيُّةً اسبوعا للمقاومة وآخر للعائلة. وأيضا سيأخذ الاخوة معلومات تتعلق بمجال الاختصاص فالمقاومة



النسيد نصر الله خَلال مؤتمره الصحافي لمس والى جانبه النقيب البعلبكي. (ابرميم الطويل) المناضلين". ووصف المبادرة التي سيعلنها بآآنها فتكرس لجماع اللبنانيين على اختلاف طوأئفهم ومناطقهم

واحزابهم للاضطلاع بواجبهم في مقاومة العدو". ثم تحدث السيد نصرالله فعرض للظروف التي دفعت الدزب الى اتخاذ هذه الخطوة ً وقال: "نحن نستفيد هنا

من لجواء الاجماع الوطني والتأييد والالتفاف الشعبي الذي لم يسبق له مُثيلُ حول المقاومَّة، نسَّتَفيد ۗ ايضا ۖ من المَاحَ الْكَثير منَّ الشباب اللبناني منَّ مختلف الطوائف والاتجاهات والتيارات والافكار السياسية للمشاركة في أعمال المقاومة، هذا الجو كله يشكلُّ فرصة نعتبر من خلالها ان ما نقوله البرلمان الاوروبي يوصى باطلاق سهى بشارة الأن وما نعلنه يأتي في التوقيت الصديح والمناسب وفي اللحقة

إثم تناول ظروف اختيار الاسم فأشأر الى أنه اختير لكي لا يثير حساسيات قديمة وليكون "اسما فيه للصبغة النضالية والجمادية والميداتية والقُتالية، قَـلا يُنطبقَ علَى حَرْبُ سياسي حتى لا يقال أننا نشكل حزبا

أعلاميا وسياسيا".

الحياة لا ان تكون مجرد فكرة تعرض

"- أن يكون قادرا على المستوى العقليّ والنّفُسي والمِسدي علَى المشاركة الميدانية في القتال، لأن هذا

لَان مِنا الْاطار مِو لْطار مِـقَّاومِـة وبالتالي يجب أن نكون حريصين على أمن متولاء المقاومين وعلى سلامة دركتمم ودقتما وان لا يكون هذا الاطار مستهدفا من ألعدو وحتى نؤمن اقضل شروط عملية وأمتية لعمل مؤلاء المقاومين بما يمكنهم من النجاح كما هي المال بالنصبة الى مجاهدي

اضَّاف: "على مستوى الآلية، يمكن البعض الافتراض اتنا في صدد أعلان مراكز لاستقبال طلبات المقاومين، ولكن لن نفعل ذلك، فبعد أن نكون أعلنا الاسم وطبيعة ومهمة هذا الاطار سوف ندرص على ان تكون جوانب العمل فيه خارج التّحاولُ (...) أننا حريصون جدا على انطلاقة مقيقة وأمينةً لُمِنا الاطار، لنا لن نحدد لَّمَاكُن معلنة حتى لا نضع اتفَّسنا في المصيدة وآلفخ، سوف نذيع بعض ارقام الهاتف الخليوي واي شخص يريد الالتحاق بهذا الاطار عليه الاتصال برقم من هذه الارقام ويرد عليه بعض الاخوة (...) والمدف من الاتصال الماتفي الاتفاق على مكان لقـه مناسب للتـفامم، والاخوة المعنيون بالاستقبال يأخذون الاسم ومجموعة معلومات من مؤملات فكرية وتقافية ووضع صمي ومؤمَّلات عسكرية اي متجموعةً تُفاصِيل يتطلبها العمل مع تحديد الوقت الذي يقدر على اعطائه منَّذا المقاوم بحيث يمكن أشخاصا أن يكونوا حاضرين بكامل اوقاتهم للسرايا اللبنانية، ويمكن أن يكون هذا المقاوم قادرا على اعطاء يومين في الاسبوعُ او ثلاثة آيام في الشَّمر

اعتصامان فلسطينيان في صيدا وصور احتجاجاً على تقليص خدمات "الاونروا"



من الاعتصام في صيدا.

ميدا، صور - "النهار": بدعوة من فُصّائل منظمَهُ التحريرِ الفلسطينية واللجان الشعبية والاتماداتُ في مخيماتُ صيدا وصور، نُفذ اعتصامان امس احتجاجاً علَى تقليص خدمات وكالة "الاونروا". قَفّي صيدا، نفذ اعتُضّام امام

تندد بتقليص الفدمات في المجالات الصحية والتربوية والاجتماعية. ووزع وقد من المعتصمين نص مذكرة أعلن امين سر حركة "فتح في صُمِدا خَالَدٌ عَارِفُ اتَّهَا ارسلت ايضا آلى رئيسي مجلس النواب

مكاتب الوكالة، ورفعت خلاله لافتات

الجمل كلمة شُدُدُ فيها عَلَى أُستمرأر التحرك توصلا الى تحقيق المطالب.

والشخَّميَّات الدينيَّة.

ورفع عدد منهم لافتنات سطالب وأرسل المعتصمون مذكرة الى مدير الوكالة وبعثة اللجنة الدولية للصنيب الاحمر والامين العام للامم المتحدة كوفي انأن. والقى المسؤول الاعلامي "ابو بشار"

ودعوا المسؤولين الى الىسهر على

امن المواطنين والمحافظة على حرمة

بيوَّت الْعبادَّةُ مْن العابثين فيها أيا

كانواء منعا لتصدع الوحدة الوطنية

۳ جرحی

باصطدام على الاولى

وقع صباح امس على طريق عام

صيدا – بيروت قرب جنسر الاولي

(المدخل الشُمَّالي تصيدا) حادث سير

والحادث حصل بين سيارة "رينو"

صيدا ويقودها المهندس جميل شبو

(مَن برجا) وسيارة "نيسّان" متجمةً

الى بيروت ويقودها بيار الملو

وبرفقته زوجته مأري الطوء وتبين

ان سيارة "الرينو" انجرفت عن

مسارها واصطدمت بمقدمة سيارة

"النيسان" اليسرى قبل ان تنزلق

عن الطريق العام وتنقلب الى دأخلُ

بستان البلح وتتحطم واصيب

سائقهآ بجروح مختلفة وكذلك بيار

وعقياته الحامل.

صدا – "النمار":

متعددة.

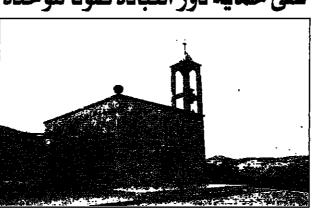
والحكومة والمدير العام لـ"الاونروا" في

لبنان وعند من الوزراء والنواب

رستيني وفي صور، اعتصم جمع من ابناء المنيمات امام مكتب مدير "الاوتروا"،

(احمد منتش)

بعد اعتداء على كنيسة في علمان أساقفة صيدا يحضون المسؤولين



صيدا – من احمد منتش: بتنكار الموتى نهار اللاّحد الفائت، وهو الثالث من نوعه تتعرض له الكنيسةُ

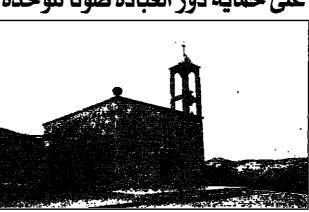
متذ اكثر من عام. وتفقد آمس مبنى الكنيسة النائب الاسقفى لابرشية صيدا ودير القمر المارونية الخور اسقف يوحنا الحلو. وروى ابوكسم لـ"النمار" تفاَّصيل ما حُصَّل، قال: "صباح يوم الاحد حضرنا وابئه البلدة للاحتفأل بميد هذه الكنيسة العريقة والتي يعود بناؤها الى أكثر من مُثَّتي عَام وُفُوجِئُنا بالاواني والاشياء الموجودة على منبح الكنيسة مبعثرة، اضافة الى وجود حجار صغيرة وكبيرة على المذبح وفي ارض الكنيسة وتبين لنا ان مجمولين اقتموا على خلع النافذة الشرقية المواجمة لمذبح آلكتيسة والقوا منما هذه الحجارة، علما ان الكنيسة تتعرض منذ اكثر من سنة لاعتداءات سأفرة منها قطع حبل الجرس والقاء اوساح ونفايات آمام البوابة الرئيسية وأشياً أخرى". اضاف: "كنا نسكت

وعن موضوع المبادلة بين الحزب والاسرائيليين أوضح "ان الموضوعُ لا يزال في اطار المفاوضات والرسائل المتبادلة ولا جديد حتى الان". وسئل ما يكون موقّ فكم أذا منعكم انصار الشيخ مبحي الطفيلي من دخول بعلبك — المرملّ، فأجاب

"ليمنعونا، وبعدما نرى". ولاحقا وزع اعلام العزب ارقام المواتف الذليوية للانتساب الى السرايا وهي: ٩٤٠٩٧، ٥٩٥٧٤٨، .4241.0

🗣 التقى نصرالله الامين القطرى لحزب البعث العربي الاشتّراكي فيّ لبنان الوزير غازي سيف الدين على رأس وفد من قيادة الدزب وعلى الاثر وصف سيف النين منشروع "السّرايا" بأنه الطار وطّني شأمُلّ بعيداً عن الطائفية والمدميية، وارى بعد مذا الموقف انه لم يبق حجة في منا المجال".

على حماية دور العبادة صوناً للوحدة



كنيسة مار الطونيوس في علمان من خارج.

تعرضت كنيسة مار انطونيوس الكبير في بلدة علمان على طريق جون (مطة البرغونية) لاعتداء ارتكبه مجمول، سبق أحتفال ابناء البلدة وكامن رعيتما الخوري عبده ابوكسم

لاعتقادنا ان ما يحصل اعمال صبيانية،

غير ان خلع نافذة حديد جعلنا نرفع الصوت ونطالب الجهات المعنية بتحمل مسؤولياتما وكشف الفاعلين وتأمين الحماية والمراقبة لئلا تتكرر هذه واوضع "أن الاحتفال بالعيد الفي

الذور اسقف العلو قال: "الكنيسة اعيد ترميمها عام ١٩٩٢ بعد تعرضها لذراب والهمال منذ العام ١٩٨٥ نتيجة الحوادث المؤلمة التي حلت بالمنطقة". واكد "ان اجتماعا للمطارنة في صيدا سيعقد لتدارس الوضع واصدار بيان. ولاحقا أصدرت مطرانية صيدا المارونية بيانًا اعلُّنت فيهُ "أن اصحاب السبادة المطارنة جورج كويتر واليناس كنفوري وطانيوس خوري أُسْتَنكرُوا في الْجَتَمَاعِهِمُ الدوريُ فَيُ مطرانية صيداً المارونية مساء (امس): الاعتداء الذي تعرضت له كنيسة مار انطونيوس – علمان.

> الطقس متقلب ماطر الى جيد

التحولات الجوية، التي نرلما اليوم، هي نتيجة تضارب كثل موائية باردة وُمَّارَةً، تَعْطَيُ مُنْطَقَةً شُرَقَ البَحْر المتوسط. وهي شبيهة بما كأنت عليه العام الماضي ابتداء من ٩ تـشرين الثاني وحتى ٢٢ منه. جاءت هذه السنة باكرا ولكن كمية المطر لا تزال أقل بكتير مما كأنت عليه العام الماضي الطقس سيظل متقلبا بين ماطر وصاح آنما سيكون هناك انخفاض في درجات الحرارة ساحلا وجبلا، مع عواصف رعدية قد تؤدى آلى مطول امطار غــريـرة عــلــ السواحل.

في سجل مرصد نقولا شامين ان عي سبن عرصه حود سمين م كمية المطر التي مطلت في الـ ٢٤ الساعة المنتمية في السابعة مساء امس بلغت ٩٠٥ ملم، وبذلك صار مجموع المطر لهذه السنة ٥٤ ملم. يقابله في مثل هذا التاريخ من العام الماضي أ ٦٩ ملم. أما المُعْدِلُ العام في مثّل هذا التأريخ فمو ٦١ ملم.ُ الضَّفط الدوي كانَّ مَّساء أمس ٧٦٠ ملم زئبقاً ودرجة الرطوبة ٨٣ في المئة، ودرجة الدرارة في بيروت ١٧. ۗ

اشطبوا الالقاب الاقطاعية

من المحامي الدكتور محمد ميه ال

الغريب "بما أنه في جلسة مجلس الوزرا؛ في تساريح 1997/1۰/17 ، تـقـرر

"الُّغَاءُ الْأَلْقَابِ المستخدمة في مخاطبة

الرؤساء والوزراء واستبدالما بكلمة

فأنى الفت المجلس الكريم، الى

ضرورة أستكمال هذه الخطوة المتأخرة

باخْرَى تمنع كلُّ الالقاب الاقطاعية في

المجتَّمع اللَّبنائي "بك، أمير، شيخٌ،

باشا". فتشطب من سجلات النفوس

وسبق ان طالبت بذلك ،

مؤلَّفي"الطآلفية والاقطاعية في لبنانً

الخدمات المشتركة

مواطن من بيـروت ســال هل تتضمن الخدمات المشتركة

التي يسددها المستأجر نفات التأمين على العقار،

والاشتراك في مؤسسة كمرباء

لُبِنَانِ عَن مَسْكُنِ الصارسُ، واتعاب معقب المعاملات،

واصلاح المصعبد، وغيرف

واصدر المسلم الكوراء، والتصليحات المختلفة اضافة الى راتب

الحارس عن اربعة عشر شهرآ

سنوياً مع التعويض والتأمين؟

♣ مسحر قانوني أوضح أن العادة العشرين من قانون الايجار الرقم ١٩٢/١٦ المتعلقة بالخدمات والحيانة

١٣- يقصد بنفقات الندمات

المشتركة الواردة في منا القانون ما !

أ - نفقات استملاك، او انتاج

التجار الكمربائي العائد الى سكن

الناطور والمصعد وسائر الاقسام

المشتركة في البناء المفرز وما مو حكمها في البناء غير المفرز. ب – تفقات تأمين المياه الباردة

بما في ذلك المستخرجة من الأبار

الارتوازية والمياه السأذنة والتدفئة

والتبريد ونفقات الصيانة والتصليحات

المتعلقة باجمزتما وتمديداتما

وبالمصعد، ونفقات تأمينه لدى احدى

ج – اجـر البـواب الموازي للحـد

الادنَّى للاجور اضافة الى الزيادات بما

فيما التدرج والضمائم والتعويضات

والسندات العقارية وغيرها.

الصادر عام ١٩٦٢.

[ارداندان (د(

القانونية والاشتراكات المتوجبة للصندوق الوطني للضمان الاجتماعي وتعويص نهاية الديمة ولا بدخل في عدان الاجريدل المسكي وشرح مصدر فانوني فقاد فامين البياد المدردة في المادة اصافة الي مفقات عبانة الاجمرة الذي تؤمن المحمات وتمعيدانها مثل أفقات اصلاح البئير الارتوازية وتصليح

تعديدات المياة الباردة من دون شراً معدات جديدة لمذه الاجمزة. واضاف ان نفقات صيانة المصعد وتصليحه تدخل ضمن النفقات المشتركة، لكن التأمين لدى احدى الشركات ضد الاخطار الناجمة عنه ليس الزامياً.

ولفت الى ان انتاج النيار بعني استعمال المولدات الكمربائية وهو غير ملزم للحستاجر الا في حال الاتفاق على ذلك بين المالك والمستأحر.

سموم الليل

سكان منطقة الفنار يشكون احد المعامل الذي بحرق بقايا الاوسياح ليبلأ حثثى لأيلفت الانتباه، مما يؤدي ألى انتشار الدخان السام في المنطقة فيلوثها ويزعج السكان من دون ان يعرف المسطولون بالآمر، ومذه العملية ليُستُ يوميةٌ، بلُ في اوقات متفاوتة. مصحرٌ في بلدية الفنار افاد ان البلدية رأجعت المعمل المذكور مرارآ في هذا الموضوع وسيتم تدنيره

مشكلة بلا حل؟

مواطن شكا الزحمة من مغرق دير مآر الياس جعيتا نزولاً ألَّى جامعة سيدة اللويزة. واقترح عُـدم مبنَّاسُرة ٱلَّـدُوسُ فَيُّ الجامعة قبل الساعة التاسعة حتى لا يتف الموظفون والتلاميذ في هذه الزحمة.

🗣 مصدر مسؤول عن السبر افاد أنه تم الاتصال بادارة الجامعة المذكورة التي اجابت ان تأحيل العروس الى السَّاعَـه التَّاسَعَةُ ليس وارداً، وان الجامعة ستنتقل الى مكان آخر السنة المقبلة، واوضح ان التنسيق جار بين الادارة ومفرزة سير جونية وأن السير بدأ يُتحَسنُ بُعدماً وضَعْتَ الْمَفْرزة في المنطقة حواحز اسمنت على مسافة مئة متر من المأمعة، وبعد وضع عنصر

من رسائل الشراء

سيدي العميد، ان توصي ببيت العائلة بـ"فب الياس" للكنيسة المارونية لا لحزبكَ أو لفرد، يرشد أنَّي أمَّمية الكنيسة المارونية في المجتمع والوُّطُّنْ. ان بيت اميل أده نمَّى دائماً الدين في القلوب ونزعه من السياسة. وانت كتتّ نائب كُل اللبناتيين، واليوم انتّ ضميرٌ كلُّ لبنان. باسمّي واسمُ ما امثل في المارونية اشكرك واعظم مبادرتك.

نبيل م. رزق الله

ما رأيكم؟

"مان الوقت للتفكير بالمجرة" عنوان لافت لاعلان وفح في احدى الصحف الاعلانية المحانية، يقابله اعلان أخر لنسركة عربية عقارية تدعو الى بيع اراضينا، وذلك في الصحيفة نفسما. من المسؤول عن منه الفضيعة – الكارثة "ا

ما رأي وزارة الداخلية؟ ما رأي الامن العام؟ ما رأي جريدة "النمار"؟ اي عذر للمسؤول الساكت؟

ابرهيم سمعان



رسالة من الارض المحتلة تتضمن معلومات عن معتقلين ية رفعت الي ١١١ اعلنت "الهيئة الوطنية المعتقلين اللبنانيين في السجون الاسرائيلية" جنوب لبنان، الا أن تحركا أيضا مماثلا جعل هذه السلطات تعترف به، وقد انها تلقت عبر ممثلها في سويسرا لمكن تحديد مكانه. – مصطّفى الديراتي: ما زال حتى الآن يعاني وضعا صحيا سيئا نتيجة المعتقل المحرر حسين عبائي رسالة بالفاكس من "جمعية أصدقاء المعتقل

> اللبغانيون في سجون العدو الاسرائيلي. وتضمنت الرسالة التي وردت تحت عنوان "اسرى الدورياتُ مَن لبنان" – ّالشيخ عبد الكريم عبيد، حاولت

والسدين في فلسطين المدتلة" التى

يترأسها احمد حبيب الله، حول اوضاع

المعتقلين العرب ولاسيما منهم

اسلاساني

الداملا الملاسمة فرام

أحاس عليد بالراب

. ـــ د النـــ ن

المعارات المرشي كالمغا

الرازي والراجعا للفحولة

. . . حجم نشرها سو د

ت ۾ مديني وليمه —

والمناب المام فيمات

المسائسة خ

ندلا بدر فكانب

سنسريده كمدنك

ر درد تلاد داده

ساراء المقانس شماد أكثام

المساحث مر

بشى عراء نفي

Francisco de care o con-

أبيد المساح للسلا للاشاء

دين مد سنح من النبوء المدا في مام 144

المالية للمالية

- سنده دکاند فا کار-

سلاد الاسلا

يعطي أنجيلا الأ

ست الفر بالعديقة و سيسر الدر متلابقة عراق

.... غدر التعسخري المن شد"

بريادر فيالله يتعالى

مسد البياء المعالمة

الراسيس الله الم

الحد سيس نبال

متال بسيسة للدس

ن السيد في الصفيد !!"

النائد متمين بنك

تنى النيابة الاستثلة

ريان مستحد التكنية للذار مدون المدود على إلى المدود على إلى المدود على إلى المدود على إلى المدود على المدود على

المسلم على المسلم

E day to be hard

والمنافعة المنطقي المنافعة

المالية ويعلم طوة المالية

رد سر الدسيس طوات

رساد: التعويل في سعانه و از در د عام الداخلان السائدة

the second of the second

ويد ابد العلومي

مريد هم روسامانديها، the state of the land of the l

أ بلوني ودهه في العملة إلى الم الماطلين لذي مرازهم في الما

٩.٦ فائزين

لدحول معمد النه

THE P. P. P. L. العنطيفيول قط المس

في المربل

در بن شار المحيدات

بالمواسمين أفو التجادي

والمراجع والمتحارين

الجمعية زيارته عبر اتصالاتها مع اللبنة الدولية للصليب الاحمر، غير أن سلطات العدو الاسرائيلي رفضت نلك. كنلك لم تنجح محاولات ابخال محامين للقائه والاطلاع على اوضاعه، - حسين محمد المقداد، كان قد فقد احدى ينيه من الذراع وقدميه واحدى عينيه على أثر أتفجار قنبلة بين يديه في القدس الشريف. وحاولت سُلَطَات العدو التعتيم علَى قضيته بعد اعتقاله الا ان التمركات التي قامت بها الجمعية وبعض وسلائل الاعلام المحلية

الُسلَطَآت عَلَى الْكَشف عن وضعه المتدمور. وقد نشرت هذه المعلومات ايضا بعضُ الصحف الاسرائيلية. – علي نعيم: حاولت سلطات العدو اخفائه يعدما كانت قد خطفته من

الدكتور ايلي نصر

اختصاصي في المعالجة الشعاعية من مستشفيات باريس وكندا يعاود معاينة مرضاه الكرام في مستشفى جبل لبنان مركز غاريوس الطبي - بولفار كميل شمعون

ت: ۱/۹۵۵٤٤٤ خليوي : ۳/۲۷٤٧٦٩٠

تتشرف المسئة الوطنية للمعتقلين اللبنانيين في السجون الاسرائيلية

بدعوتكم الى المشاركة في اللقاء التربوي التضامني بمناسبة الذكري السنوية التاسعة لاعتقال الاسيرة المناضلة سهى بشارة

المكان: نقابة الصحافة اللبنانية، الروشة شارع شوران الزمان: يوم الاربعاء الواقع في ٥ تشرين الثاني ١٩٩٧ الساعة

نائب رئيس الجمهورية العربية السورية

هذا الاربعاء الساعة • ٩،٢ مساءً

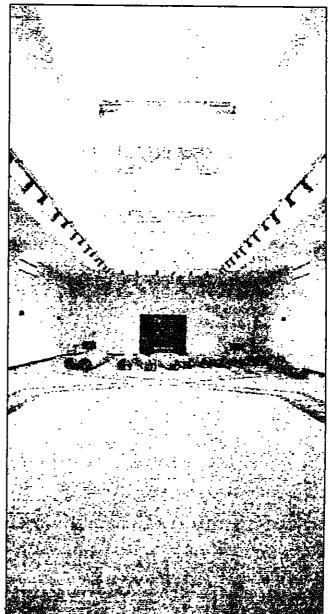




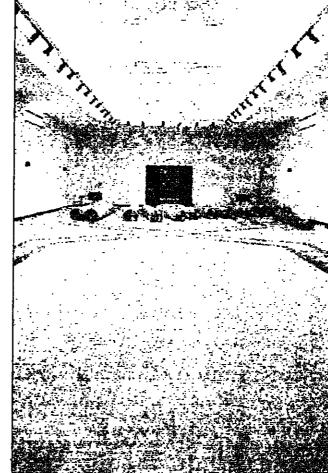
قاعة المؤتمرات تستعيد حلتها تدريجاً.

صار للبنان قصر للثقافة .. فمن يتولاه ؟

"الاونيسكو" يعود بعد شهرين بقاعته الرئيسية وصالاته هل يكرّس متحفاً للروائع التشكيلية "النائمة" في اروقته؟



الورشة مازلات قلامة في البمو الرئيسي.



الاعمال في صلاة المعارض التشكيلية انجزت.



قصر الاونيسكو ولد ثانية فورشة أترميمه التي انطلقت اواكل العلم الفائت شارفت نمايتها. وما مي الا اشمر قليلة حتى يعود مذا المبنى الانيق موئلا للثقافة والفنون والمؤتمرات والندوات. ولُائِنَهُ الأُولِي كَانِتَ عَامِ ٩٤٨ (؛

غيار... وغيار

لاستقبال ألمؤتمر العالمي الثالث

المحاضرات والتظاهرات الثقافية

يستعيد صورته البمية في آنار ١٩٩٨، وتوقع أن تنشط الوّرشة في الباحات الفارجية لاتمامها في تعديلا لبعض المساحات، بحيث يلغى موقف السيارات لملم المدخل الرئيسي ويستعاض عنه بحدائق اضافية تضفى رونقا على القصر.

ماذا بعد الترميم؟ لبنان استعاد اذأ قصره الثقاف بعـد طُّول انتظار. ولكن، ثـمــٰ . ملاحظات أساسية لا بد من التوقف عندها ليؤدي هذا المبنى العريق دوره كماً يُجِبُّ ان يكون، وليتحولُّ فعلا واحة ثقافية وطنية ضاعت في غيامب الدرب وما زالت تبحث عنَّ

انما فرصة امام الدولة اليوم لتجعل هذا المبنى مركزا لاقامة المعارض، او حتى متحفًّا للفن التشكيلي اللبنائي، ولا سيما انه يتضمن قأعات فسيحة مجمزة لهذا الغرض وبأهة كبيرة يمكن استخدامها لعرض اللوحات والمنحوتات.

كذلك، يمكن استحداث قاعات اضافية عبر الاستفادة من المساحات التي تحوط المبنى، بعد أزالة بعض المينانى المتضررة التي تقوم فيها. ومكذًّا، تزداد قاعات العرض او تنشأ حديقة للمنحوتات، تاق اليما دائما اصحاب الازاميل.

سعداء ولكن

المعنيون بالقنون سعداء بعودة قصر الاونيسكو. لكن سعادتهم هذه لن تكتمل الا أنا تعاطى المسؤولون مع هذا الصرح بمسؤولية ووعى، وجعلوه حقا متحفا يستضيف اعمآل الفناتين المنتشرة في العاليريات الخاصة، والمشردة بين قاعة واخرى، تدلم بجمهور اكبر من النواقة يستمتع بمزاياها ويدرك قيمتها.

ولعل المجموعة التشكيلية الضخمة (نَحُو ١٢٠٠ لُوحة ومنحوتة) التي تملكما الدولة هي اولى بالمعروف. فمذه اللوحات التّي تأكلها الاممال واصيب بعضما باضرار مباشرة

'الازرق الكبير" كرمت مشاركين

الياس المراوي ممثلاً بوزير البيئة اكرم شهيب. كرمت جمعية "حملة الازرق للكبير" المشاركين في حملة تنظيف الشأطئ اللبنائي التي تمت في لا (آب ١٩٩٧ ، في حفل اقيم فيّ فندق "سمرلند"، حضّرته السيدةُ رنده برى والنائبان بهاء الدين عبتائي ومصباح الاحدب والعقيد جورج معلوف ممثلاً قائد الجيش العثماد اميل لدود وشخصيات

وامل في "تعميم العملة سنة ١٩٩٨ كتشمل كل المناطق اللبنانية". ئم وزعت شعارات تنگارية على عدد من المساهمين في الحملة وفي مقدمهم شهیب وبري.

الدقيق لمعنى التراث وامميته في

مدينة بيروت ، مشبها البيان الذي

صدر عن خالد بـ حكم الاعدام الذي

قضیٰ علّی الامل في امکان وضع حدّ

للمجزرة الِّتِي تحصلُ في بيروت وكل

والقي شميب كلمة قال فيها "ان

جِمُعيَّة "حُملة الازرق الكَّبير

والجمعيات البيئية الاذرى اكدت أنّ

ألنجاح سيكون حليف البيئيين

سلام: قرار خالد ليس من صلاحياته

سلام "أن القرار الانير الذي أصدره المدير العام للتنظيم المدنى سعد خالد بتحرير المباني التراثية في ببِروت لا يُرتكز علَّى صَلَاحَيَاتٌ مُعطَّاةً له، فالمدم جُمَّد بقرار من وزير الثقافة فوزي حبيش، وهو الَّجُمَّةُ الصالحة الصَّدَارُ قرارُ آخرٌ *. واضاف سلام، في بيان له امس،

ان اكثر ما نخشاه، تحويل ادارات التنظيم المدني اداة تخفي خلفها مصالح المستثمرين العقاريين، واستعمالها سلاحا تفاوضيا للمساومة على التعويضات او تأمين موارد

وتاجع "القول ان المباني التي حُررُتُ الْغِيراَ لا تُشكُّل اهمية تراتيةً هو قول مرفوض، ينقصه الفَّهُم

وتمنى "لو انصبت هموم مديرية التنظيم المدني على التمسك بما اعطاه القُاتون لمَّا بدل المساهمة في مجزرة هدم التراث"، معترفاً بـ"انّ الصلاحيات القانونية للمديرية واسعة في مجَّال الدفاظُّ على التَّرَأْثُ وُوضع الدِّرأسات وتدديد القيود التنظيمية". ورأى أن الصفاظ على التراث والبِيئَةُ المدينية، يجب ان يعالج في 🎓 شمولية بحيث لا تطرح الحلول السريعة التي لا توادي الا الى

تعليقاً على معاناة العبدة في عكار تلوث التربة اسبابه ومعالجته

عكار – "التهار": تعليقا على التحقيق الذي نشر في "النَّمار" في ١٥ تَشْرينُ الأولُ الجّاري وتناول تلوث التربة والمياه في منطقة العبدة العكارية من جراء تسرب المواد النفطية، جاءتنا من المهندس يوسف عبد المسيح دراسة تحدَّث فيها عن ابرز جوانب هذه المسألة، سواه لجَّمة المسبِّبات او لناحية وسائل المعاتجة وكيفية التُخلصُ من التلوث النفطي، وفي ما

يأتي ابرز ما فيها: 'بعد تطور الحياة اليومية، باتت السبارات والطائرات وادوات التدفئة والطلقة الكمربائية، وسائل راحة ورفاه لا غنى للأنسان عنّها. وهي في معظمها تدتياج الى مواد نفطية لتشغيل مصانع أتتاجماً؛ علما أن مراكز صناعة هذه المواد وبيعها

تنتشر في المناطق السكنية. هذه المواد النفطية باتت تتسرب الى الترية، وتاليا الَّى المياه الجوفّية فتلوثها، مما يشكل خطرا على الانسان والبيئة.

ومع أنطلااق حركة الوعي البيئي في الْعُرب، سجل اهتمامً ره صآرم بتسرب هذه المواد الى التربةُ، ووضعت الحكومات قواتين تشريعات تمنع حصوله. كذلك فرضت في حالة حصُّولهُ غرامات مألية بأُهظة، وعقوبات شديدة. في هذا الاطار، اشتبرطت المصارف وشركات التمويّل، قبل دخول أي عملية تسليف لشرة الاراضي أو المشارب العمرانية، الحصول على براءة ذمة سئية لقطعة الارض موضوع القرض و السلفة. وحيال هذه القواتين الدكومية الصارمة، اتجهت المكاتب الاستُشارية المندسية في الدول الغربيـة، الى وضع خُطط وبراميج تنقية لمعالجة المواقع الملوثة بالمولد النفطية؛ بغية تحسين وضعها صحيا وبيئياً. وأضحى هذا الاختصاص فرعا من فروع المندسة وعلما يرتكّز على

قواعد ومباديء. اسباب التسرب

تحقيق بول قطان

تصوير باسكال بودنو

و"طار" بعضها و"لمدي" بعضها

الاخر، تستحق اليوم لُفتة جدية

بعدمًا انتقلت ملكيتما من وزارة

التربية الى وزارة الثقلفة، وما زَالْتُ

ترقد في امدى قاعات قصر

الاونيسكو في انتظار بارقة اهتمام.

لقد آن الاوان لترى هذه الاعمال

القيِّمة النور ويتعرف الناس عليها

للمرة الاولى بعدما تبخر الكثير منها.

فماذا تنتظر الدولة لتسرع في انجاز

الْجردة الدقيِّقة، الَّتي ربما مَي الرابعة

او الخامسة منذ ٩٦٢)، وتحدُّد كلفة

تنظيفها وترميمها، ،وخصوصا ان

قاعأت الاونيسكو باتت شبه جاهزة

من للمرجع؟

تطرح نفسماء من هو أأمرجع الصالح

لادارة قصر الاوتيسكو وجعله متحفاآ

مناك تضارب في الصلاحيات على

هذا الصعيد بين وزارتي التربية

والثقافة. وعدم التوصل آلى صيغة

توافقية بين الفريقين يهدد بشل

الدور الذي يجب أن يضطلع به هذا

المرفق الثّقافي. لذاً، لا بد من ايجاد

ميغة تعاون بين الوزارتين لئلا

يتحول قصر الاونيسكو شحية، ومعه

الفنانون والفن التشكيلي والذوق العلم، وأذا كانت الوزارتان لا

تستطيعان القيام بمثل هذه المهمة

"لاسبياب شتى(!)، فالافضل ان

تتولى لجنة التراث هذا الموضوع،

مستنيرة بتجارب الدول التي تجلُّ

تراثها الثقافي وتصونه في متَّاحف،

بلغت من التطور والاتقانَ مبلغا لا

غبار النسيان يكاد يتلف ثروتنا

التشكيلية، وقاعات قصر الاونيسكو

مى المكان الافضل لابرازها واتقاذها.

فَاتَتُمْزُوا الفرصة ولا تَضِيّعُوا الوقت.

یستمان به

وثمة قضية لخرى بالغة الاهمية

لاستضافتها؟

ونعرض في هذا البحث للجوانب الاسلسية في مسألة تسرب المواد النفطية الى التربة، وكيفية درس الموقع وتقويمه، أضافة آلى وسائل

♦ يمكن اختصار اسباب تسرب المواد النفطية الى التربة كالآتي: _ تعرض خزانات الوقود للصدأ والاهتىراء مع الزمن لانها تكون مصنوعة غالباً من الحديد، وموضوعة مسر تحت الارض. -- امتراك قطع الوصل وتلف قطع

الجلد الضابطة التي توضع داخل قطع الوصل في شبكة التابيب. ُ - تُكَسِّر أنابيب النفط نتيجة المزات الارضية أو الدفر على مقربة مل خزان الوقود اكثر من

– حصول حوانث طارئة كتدمور ناقلة نفط وتسرب حمولتها، او اعمال تنريب في النزائات. – التخلص من النفايات النفطية في طريقة غير سليمة عبر رميما

على سطح التربة. دواعي الاشتياه

 عا هي دواعي الاشتباه بحصول تسرب والخطوات اللاحقة التأكد من حصوله؟ - ً ملاحظة استملاك شمري غير عادى للمواد النفطية، وقد حدث

"الجمُّعية الميركية للنفط"، نسبته بـ0,0 في المئةُ شَهريا. – تسرب الهواء الى اتابيب النفط، والمؤشر الى ذلك مو

لتخفاض الضفط اذا كأنت شبكة الانابيب صغطية، او تقطع عملية الضخ اذا كانت الشبكة تعتمد على المضخّات. – ظهور مواد نفطية في آبار مياه

– وجود مواد نفطية سلالة او غازية في الطبقات السفلي للمباني اوً مجارير الصرف الصحى او التمديدات الماتفية والكمربائية تّحت الارض. وجـود مـيـآه داخل خـزآتات

🗭 مـــا اهــداف درس المــوقــع وتقويمه؟ – التأكد من وجود مواد نفطية في الترية وتحديد نوعما. – تُدبيد مصدر التسرب ومدي انتشار المواد في التربة واتجاه

 تحديد خصائص التربة المؤثرة في تدرك المواد النفطّية. - تُمديدُ مرجة التلوث ومدى

اما عملية تنقية الموقع ومعالجته من التلوث النفطي فتمر بمراحل

عديدة الممهاء جمع المستندات والوتائق والمعلومآت التاريخية المتعلق

اجراء الاختبارات الميدانية والفحوص

المنبرية. - تُحديد اتجاه التسرب ومكامن _ وقف اتتشار التلوث بسحب

المواد النفطية من التربة والمياه الجوفية، بحيث لا تشكلُ خطرا على

السحب، ويتم اختيارها في ضوء خصوصية الموقع وحجم التلوث ونوعه ومدى تأثيره، ومنما: – انشاء خنادق او ابار في الموقع الملوث ثم سحب المولد النفطية بمضخات خاصة ويمكن اعتماد هذه الطريقة ايضا في حال كانت المواد النفطية ذائبة مع تكرير المياه الملوثة وتنقبتها.

وثمة وسائل عديدة للقيام يعملية

– تموئة التربة باعتماد مبدأ تطيير المخلفات النفطية. -- حفر التراب الملّوث وتنظيفه، او التخلص منه بحسب الاصول الْبيئية والقّانونية، كأن يصار الّي تحريكه لادخال المواء اليه او ادخال موادُّ خاصة الَّيه لتتَّفاعلُ مع المواد النَّفَطية وتقضيَّ عليها. — المعالجة السلبية، كالاعتماد على

العوامل الطبيعيّة وللوقت لازالةً تلوث التربة في المواقع النائية".

'المؤتمر الوطني للبيئة"

عرض رئيس جمعية "عالم انسان بلا حُدوداً مرآد النوري مع نقيب المحررين ملحم كرم، برنامج عمل "المؤتمر الوطني الاول للبيئة" في جبل لبنان الذي يعقد في مطعم الامين - الجمعور في ١٦ تضرين للثاني في رعاية وزير البيئة اكرم شهيب.
يتضمن البرنامج "ندوة المجتمع والفاعليات البلدية والأجتماعية والسياسية والبيئيَّة"، "ندوة الاعلام والبيئة"، "تدوة السياحة والبيئة"، ندوة التربية والثقافة والبيئة واندوة الزراعة والتعاونيات والبيئة".

"حقوق الناس"

تمتم حركة "حقوق الناس" منذ تلاثة اعوام بالتوعية للبيئية في مدارس القرى الجنوبية. ويشارك هذه السنة ٢٥٠ تلميذاً من المرحلة الثانوية في تشجير قرى يارون ودبل وعيتنا الشعب، وكانت ساهمت اربع متأرس خاصة ورسمية في تشجير منطقتي رميش وعين ابل خَلَّالُ للعامين الماضيين. كذلك توزع "الدركة" منشورات عن اعداد الارضَ قَبل الزّراعة.

"البيئة": نرفض المساس بصخور طبرجا جاءنا من وزارة البيئة التوضيح الآثي:

"نشرت "النّهار" في عَدّد امس تمقيقاً عنواته "صفور طبرجا البيضاء، مل ينتظرها مصير أسود؟" وخُدمة التقيقة، يمم وزارة البيئة توضيح ما

فِّي تاريخ ١٩٩٧/٨/٨، واستناداً

الى مُّعلومات وردت الى وزارةُ البيئة مفادما ان خليل الشمر يقوم باعمال تحضرية – لردم البحر في منطقة وطى سلام – طبرجا، قضاء كسروان، وهي منطقة فريدة بالنسبة الى الشاطئ البحري والسخور الطبيعية المجاورة، ارسل وزير البيئة كتاباً إلى وزارة النَّقُل وأخر الى محافظة جبل لبنان يطلب فيه وَقُفُ أَعَـِسَالُ الرَّدِمِ، حَـمَلُ البرقمِ َهُ ٢٧١/ب. وفَــــَــيْ تــــــاريـــَـــخُ ١٩٩٧/٨/٢٥ ، افادت وزارة النقل انها لم تمنح اي ترخيص للشَّمَر لاستَتَمَار م تعدم في عربيات المسلم المسل تتم في العقار الخلص الموضوع في تصرف الشمر. اما بالنسبة الى قانونية رخصة البنه ألممنوحة لصاحب العلاقة، فَّان بتما يعود ألى المديرية العامة للتنظيم المدني وبلدية المنطَّقَّة.

وبناء عليه، ارسات الوزارة كساباً لوزارة النقلُ رقمُه ١٥ ٢٧ /ُبُ تاريخ اي مانع من متابعة الاعمال في العقَّارَ ب حص من المصادر على المصادر المرقة القانونية المعطاة من المراجع المعنية، بعدما تأكد وجود ترخيص يحمل الرقم 17 (، مادر عَنْ بَلَدِيةً طَبَرِجَا. وتأكيداً من وزارة البيئة عدم المساس بالشاطئ البحري والواجهة البحرية لاي سبب من الاسباب أرسلت في تأريخ (١٩٧/٩/١)، كتأباً لَّى مَاثِمتَّام كُسِّروان تطلب فيه "الزام صاحب العلاقة التقيد بالتراخيص القانونية وعدم المساس بالشاطئ البدري والواجمة البحرية لاي سبب مُنّ

واستناداً الى كل ذلك، تؤكد الوزارة ومن ضمن صلاحياتما، اتما لن تولُّفق على المساس بالشَّاطئ البحري والواُجهةُ البحرية بصخورها الطبيعية المجاورة، وليست صاحبة الصلاحية في اعطاء ترخيص بالبناء في العقار الخاص بصاحب العلاقة او الغائه".

رخصة البناء في طبرجا قانونية

وجائنا من مالك المجمع السياحر "غروتو دي ماري" المنوي أنشاؤه فيّ طبرُجاً خَلِيلٌ الشَّمْرِ التوضيحِ الآتي: اورد عــاحب مـجـمع الكـوامـاريـنــا" كلوفيس معلوف في التحقيق الذي نشر امسٌ في "النَّمار" عَن صدُّورٌ طبرُّجا انْ ر خصة آلبناء التي حصلت عليها غير قانونية، وهذه المعلومات لا تمت الى الدقيقة لان الرخصة قانونية عتَّة في المئة بالاستناد الى المادة الاولى من المرسوم الاشتراعي ١٤٨/١٤٨ آلذيّ ينصُّ عَلَى ان المبانيُّ المنوى تشييدهًا يتص حتى المنطق البلدي يعطيما رئيس السلطة التنفيذية في البلدية. مع الاشارة الى ان المنشآت التي يملكما معلوف هي اصلا مخالفة تقاتون البناء وقد سُيدتُّ خلال الحرب في شُكَّل غير

- ورد في التحقيق ايضا اتني زرت - ورد في المحتون المنا مي ررب رئيس الحكومة رفيق المدريري، والصحيح انني لم افعل، فلا علاقة منصمة تربطني به علما انني اكن له

_____. - ان البيان الذي اصدره اهالي طبرجا في ١٩٩٧/٩/١٠ يؤيد اقامة المشروع مع الدعوة الى ضرورة الدفاظ على الصخور، واؤكد في هذا الصدد ان هذه الصخور غير تابعة لعقاري بل هي ملك الدولة ولست في صدد التمجم على ملك رسمي".

مشمد علم للمبنى ويبدو جانب من المسلحات التي ستتحول حداثق.

للاونيسكو بعد باريس وطوكيو.

المبنى اليوم يستعد للعودة

وعام ١٩٥٢ اتخذت وزارة التربية من محيطه مقرأ لها. وسرعان ما احتضن المؤتمرات المهمة والتظاهرات الفنية والثقافية الراقية. لكن الأحرب لم تستثنه من غضيما، وخصوصا علم ١٩٨٢ عندما طاولته الطائرات الاسرائيلية بقنابلها، فحولت قاعة

من يقصد هذا المقر اليوم، يلاحظ أن ورشة ترميمه الخارجية انتهت. لكن الجرافات ما زالت تعمل في محيطة، وتُحديدا لمُمة المبنى القديم للمركز التربوى للبحوث والانماء، لأن قطعة الأرضّ قبالته ستتحول موقفا للسيارات اما الورشة الداخلية فما زالت مستمرة لانمائها اواذر هذه السنة، وتتركز خصوصا في قاعة المؤتمرات الكبرى ألتى تم توسيع مسرحها وتنسع لـ١٢٥٠ مقعداً وتصلح لاستقبال الضخمة. في المقابل، تم اثجاز معظم القاعات والمكاتب الموزعة على الطبقات الثلاث، وفي مقدمها قاعتان متراميتان الى يمين صالة الاحتفالات ويسارهاً، يمكن أن تستضيفا في المستقبل القريب معارض فنية أو ندوات ومحاضرات وحلقات حوارء على ما اوضح القيمون على الورشة، وفي الاطار عينه، اكد المهندس المشَّرَف على الاعتمال إن المبني

مؤتمراته أتقاضا.

تَفَضُ عَنَّهُ غُبِلًا البارود والنار وعلا في ارجائه ضجيج التأميل. جدرانه البِيِّضُاه تَنفستُ ۗ الصعدة، وزينتُها مجددا الارزتان الشميرتان. بواباته ونوافذه لم تقب عنها ايضا الارزات

التضخم جعل معدل نموه السنوي ٣٢ ٪ في ٣١ عاماً

الناتج المحلي القائم ١٠٫٩ مليارات دولار في ١٩٩٥ وللفرد ٣٥٠٠ دولار تراجع في تغطية الانفاق الداخلي من ٨٣ الى ٦٥ في المئة

"L'Etat du Monde بعرف كتاب 1998 الذي صدر في خريف 1994 عسن دار La Decouverte فسي باريس، (وهو مجموعة اقتصادية وجموسياسية عالمية تصدر مئذ (۱۹۸۱) الناتج المحلى القائم P.I.B أنه "قياس التَّروات الْمحققة في البلاد في خلال سنة، ويتكون من مُجاميع القُّيمة المضافة المدققة في كل من فروع النشاط الاقتصادي"، آلامر الذي

ليسل من صلاحية

مرواد البنشة

ر المسالة الأ

- حــــ اخت المحــ -

والمتناز النسار التندم

براد المحصوب البادة

المراجعة المتعلمة

. من المائل تصدد الله

والمستعلقة المستلقة الأوا

الله السالي والله الله

- سا خشق اد الله

سند لد سند للبولة

ن در محمد است اس عال که گ

مناديد فلساد بالمناد

المسايف ماعد وتفكي أتحا

الدارين بالمعاني بالماء ال

ال رستسا

بالما العاب

ــــ الداد الطبدي

سان والماسية كارب

ر ير زار المناه المناه الله المناه

الدكة مدن الدكة اعداد الارس صل الرائة

المستقدر بيد بعيدة

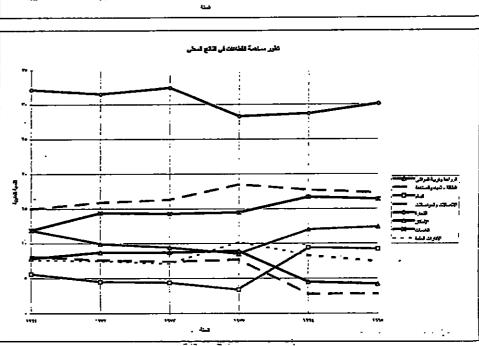
والمساوية وسطا

يوجب بعض التوافق حول هذا من رب المنزل، فإن الناتج المعلي التعديف أذ أن الناتج القروي يتراجئ (يحتسب عمل الذادمة ولا للاستملاك الذاتي، كما استملاك الخدمات غير المسوقة (التربية العامة، والنشاع المننيس) تدخل في قيم الناتج المعلي، في حين ان "العمل الاسوّد" أي غَير الشرعي والنشاطات غير المشروعة (المخدرات...) وعمل النَّسَاء المتزوجات.. لا تدخل في حسابات الناتج المحلي. وهكذا، اذًا تزوجت امرأة تعمل فيُّ خدمة المنزل

يحتسب عمل المرأة المتزوجة). وفي عناصر الناتج المحلي يشمل قطاع الزراعة صيد الأسماك وتربيتها، وتشمل الصناعة المياه والكمرباء وألفاز وألبناء والانتاج للمنجمي. وتشمل الخدمات بقية النشاطات.

في هذا الاطبار أعسدرت ادارة الاحصَّاء المركزي في لبنان، وفي سلسلة الدراسات الاحصائية، تقريرا

ُ هُذًا النمو جه بمعدل سنوي نسبته دولار بالسعر الجاري.



	مليار ايرة مليار دولار						
السنة	التطور الواقعي	التطور بالمعدل الطبيعي	اللطور يمعدل 18—۲۲	التطور بمعدل 35–77	التطور بالمعدل الطبيعي	التطور بمعدل ۲۵–۲۲	التطور يمعدل 12-27
3796	۲,۲	Τ, ſ	۲,۴	۲,۴	1,•26	125	1,•£ſ
1970		£,ST	٤.٤٩	7.0.	1,152	1.177	1,109
1977		0,01	۳,۸۰	7,8ና	1,117	1.52.	1,54.
) 47Y		7,77	٤,1٤	٤,)٧	1.T-9	1,705	1,270
1978	İ	9,77	٤,٥١	٤,٥٢	1,£31	1.240	1.094
1979		75,76	٤,٩٢	8,98	1.057	1,7-4	777,6
194.	}	AP, F (0,57	0,20	7,T£T	3.40%	3,987
1941		55,25	34,0	0,40	1,777	1,415	5,199
1975	SFT,F	17,77	ז,דץ	7,0.	1,915	7,+AY	7.EEY
1977	Y,1.T	79.))	3,48	γ,1.	35•,7	7,777	ና,¥ናና
3481	ļ	07,60	7,07	7,77	5,757	F,EAT	7,
1976	j	77,85	37,4	A,£A	۲.٤٠٢	۲,٧٠٨	T.T39
1441	1	9-,-9	አ. የአ	٩,٢٧	1,401	308,1	T,YE9
1977	ł	114,44	4,74	3.,15	7,747	۲.5۲۱	£,1Y1
1944	1	104,18	10.77	31,-7	7,-17	T.612	137.3
1979	.	5.Y.05	37,15	15,-4	T.fo£	ፓ,ለፐና	0.177
398-		545A	15.77	17,51	T.01)	٤,١٨٩	33Y.0
ነዓልነ	i	773.97	17.4.	18,87	T.YAA	8.009	7,591
7486		3.,483	10,-6	10,44	٤,٠٨٧	£,9YT	Y,111
TAPC	ì	37,17	37. F&	זץ,נד	5.5.9	373.0	Y.411
3486		ATT, A .]	74,71	74,46	٤,٧٥٧	٦(٩.٥	۸,۸-۲
1940	Į.	1.1.1,14	14.27	۲۰.۵۲	0,177	7,205	9,497
1987	Į.	1.202,19	17,17	fr.E¥	8,8TY	YTY	7.84(
1944	İ	35.18.1	17,11	TE.00	3,978	7,777	11,111
AAPC		30,576.7	TO.3A	TA,F?	7,880	ለ. ፕሃና	1 T,£ AY
1989	i	T.T£4,4£	TY, EE	19,57	308,7	٩,١٣١	107
199.	İ	£,£7£,1Y	59,91	55,-5	٧,٥-٢	4,41.	37,790
1991		0,125,19	FF,09	۲۵,۰۰	۸,۰۹٤	17,4,-()A,0Y0
1995	ļ	Y,Y)1.00	To.05	37,47	አ,ሃየና	11,484	דדד,-ז
1997		3.,191,.6	۲۸,٧٠	£3,YA	9,551)5,9f T	11,997
3996	12,955	3. P03.TE	£5,1A	£0,78	371,.1	12,.90	240.01
1990	14.440	17,770	20,97	AA,P3	1.,977	30.TYE	773,87

1988 July 199	19.7	2			ري زارسال البعد العلم المنظم
1990%	199£Z	1995	199£	<u>इंगेस्की</u>	
73,54	Y7,9E	5-,951	14,5-0	الثغاق الباظي	1 K K
17.04	177	7,80.	0,E0Y	diadl	The same of the sa
100,00	1,	TY.TY)	277,77	التكوين للقائم لرأس العال	المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة المسلمة
]		Į.	1	المجموع	التصعيد الله
		1	1	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	
18,98	35,53	14,440	12,997	الناتج للبحلى القائم	3
£5.1A	18,44	11,020	9,953	الاستيراد	
-Y.)r	-o.To	-1,4£9	-1,577	_(التصير)	المواني البيا
100,00	1,	17,771	וור, דו	المموع	ا بر جند رسن :
		حلي القائم	التائع ال		
1990Z	19922	1990	3998	en men	ملحم والمسالح المالية في المالية
	-			القطاع	المالية المالي
16,76	150	۲,۲۳۷	1,4-9	الزراعة وتربي العواشي	
17,02	14.42	7,114	1,704	قزراعه ودربي هوسي الطلقة، إلياء والمناعة	المنافعة الم
i i	9.57	9.20	1,337	المناه ۱۹۵۷	
7,34	5.44	41.	£1Y	•	Since harden and a since harden
1	720	FA.YA	0.617	التصالات والمواصلات	with the state of
2.57	¥3.3	YOT	77.	التجارة ٤٠٣١٤	1 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10
17,77	17.77	5,947	5.035	الاسكا ن 	Made and the second of the sec
Y.0.	A.T.	1.172	1.755	القعهات	Wall wall
-1,17	,7)	-f•¥	-57	الاعارات العلمة	السال السالة
-,,	,,,,		-21	التمنيح (مدخل غير موزع)	يد السادسات والسف
100,00	101,00	144,441	18,497	الميموع	,
	العميل	لِبَاظِيٍّ عسبَ	لور الاستملاك		"حقوق الناس
	1990%	19957	1446	العبدل ١٩٩٤	" معول " المعالم المع
		<u>_</u>			من من المعالم
5Y	r. y	£TE		الإدارات لأعامة	والله المعام المعام المعام المعام المعام المعام المعام المعام المعام المعام المعام المعام المعام المعام المعام
7,74	74.7	1772	727 1722	السلع والخدمات	
A.Eo	A.YF	174		الرواتب	
	9),00	91.54	YAOL	مجموع الإدارات العامة	المصادر العرب العالم المسادر العالم المسادر العالم المسادر العالم المسادر العالم المسادر المس
	17,00	31,16	19107	الاسر ۱۳۲۱۸	مدانس الفرق السنة المدانسة ال
3	3	5-953			د در درسل است
	,,	ויייו	121.0	المجموخ	when the state of
				····	ما مناسب المعاصية المرادة مناول المعاصدة المعادية المرادة المارية المرادة المرادة
					في الماسية الماسية الم
					اللازي الله
					والمراجع المراجع
					مالال المصافح "المدلق مُشيئك ملازة المراكة المدلق الادمس صل الراكة

توازن حسّات النظع والديمات إنيار برزا

حول "وضع المسابات الاقتصادية ١٩٩٤–١٩٩٥ "قما هي التغييرات التي طرأت على بنية ألناتج المدلي القَأَتُم مِنْدُ مَا قَبِلُ الْحَرِبِ فَي لَبِنَانَ

ولغاية الآن؟

الناتج المحلى القائم للأعوام ٩٦٤ (، 1996 , 1996 , 1997 و٩٩٥(. ويلاحظ ان هذه القيمة انتقلت من ۲٫۲ مليارات ليرة لينانية في ١٩٦٤ الى ١٧٧٥ مليار ليدرة لبنَّاتِيةَ في ١٩٩٥ بالسعر الرائج اي

أولا: لقد أدرج تقرير الاحماء قيمة

٢٢.٠٧ في المئة، ومو معدل لا تحققه ای بولة علی مدی ۲۱ علما فی شكل طبيعيُّ، لذا جاءً نتيجة التضخمُ وانميار القيمة الشرائية للعملة الوطنية أزاه ألعملات الاجنبية ومنما الدولار الاميركي الذي سجل سعره ارتفأعا في هذه الحقبة من ٢٠٠٢١ ليرات الى مي المبارد المباتية، اي بمعدل سنوي نسبته (٢٠٤٤ في المئة، اي اقل بُ ٩٠٦٦ نقاط عن معدل نموً النَّـالَج المحلي. وفي حَّين ان ّادارةً الاحصاء المركّـزي "لا تملك حاليا مجموعة مؤشرات الاسعار الضرورية لقياس النمو الحقيقي بالاسعار الثابتة" نَدِدُ أَنْ مَنَا المُعَدَلُّ يَبِلُغُ ٧,٨٩ في المئة سنويا على اساس تقويم الناتج المطي بالدولار الاميركي فيرتفع من ٠٤٢. (مليـار دولار في ١٩٦٤ الي ١٠,٩٦٦ مليارات دولار في ١٩٩٥. ومن 22٠ دولارا للفرد الى ٣٥٠٠

ثانيا: لو استمر نمو الناتج القومى خلال الدرب بدسب المعدل السنوي احقبة ١٩٧٢ – ١٩٧٢ والبالغُ ٨٠,٩٧ في المئة بالليرة و٧٠٠,٩ فيّ المئة بالدولار، لكانت قيمة هذا الناتج في ١٩٩٥ قد بلغت ٤٥,٩٦ ملياً، ليرة فقط لكنما توازي ٥٠٣٧٤ أ مليار دولار. ولو استمر النَّمو بحسب المعدل المحقق بين ١٩٦٤ و١٩٧٢ وهو ٦٠،٦ في المُئَةُ بالليرة و٢٠،١١ في المئة بالدولار لبلغت قيمة الناتج ٤٩,٨٨ مليار ليرة او ٢٨,٤٦٢ مليار دولار بسبب انفشاض سعر صرف الدُولُارِ الاميركي من ٢٠٠٧ ليرات في ١٩٦٤ للي (٢٠٦ ليرة في ١٩٧٢. ثلثنا: لقد طرأت تعديلات طفيفة على بنية عناصر الثاتج المحلي، بحيث

يبدو انها تجاوزت الذلّل الذيّ اعتراها خلال الدرب، لتعود فتستقيم بعده ضمن معايير لا تزال خلضعة للتقدير ويبدو ان تقديرات القيمة المضافة لقطاع الزرآعة والمأشية أعادت حصة مساهَّمته في الناتج القومي الى ١٢٪ بعدما كانت هذه النسبة تراجعت من

٩, ١١٪ في ١٩٦٤ الى ٤ٌ.٩ و٥, ٨ُ في المئـة في ١٩٧٢ و ١٩٧٧ على التوالي، وانخفضت اكثر في النصف الاول من الثمانينات. وما حصل خلال الفترة على صعيد

قطّاع الزراعـة مو اتخّـفـاصُ عـدد العاملين في هذا القطاع منّ نحو ١٢٥ الفا بداية السبعينات الى اقل . مساهمة الفرد العامل في الزراعة ويزيد نصيبه من الناتج المطي. ويبدو على صعيد الصّناعة ان

الترقآم شبه مؤكدة بعدما حقق المسح المناعي الذي أجري في ١٩٩٤ انّ القيمة المضافة في القطاع تساوي ملياًرا و٨٢٣,٩ مليون دولار اميركي وبنه عليه تدددت مساممة الطاقة والمياه والصناعة ينسية ٧٠,٢ في المئة من الناتج المحلي، وبلغت نسبة مسلممة قطاع البناء الذي نشط كثيرا بعد الحرب، ٩٠٣ في المثَّة، في مقابِّلُ ١٥٪ و٦٠,٥٪ مسامِّمة القطاعين على التوالي في ١٩٦٤. كـنلك ارتفعت مسأهمة قطاع الخدمات غير المصنفة

من 1,4 الى 11.2 في آلمئة. وجاءت الارتفاعات آلمحققة في بساهمة هذه القطاعات على حسار تراجع تسبة مساهمة القطاعات الآخرى، اذ تراجعت نسبة مساهمة الاتـصّــال والمُواصلات من ٨٠١ في المئة في ١٩٦٤ إلى ٢٫٨ في المئة في ١٩٩٥، والتجارة من ٢٢٠١ الى ١,٠٦٪ والاستكنان من ٧.٨ البر ٤.٢٢٪ وَالادارات الْعامـةَ من ٧.٣٦ الى ٧,٤٪ـ وبذلك تكون حصة القطاعات المنتجة للخدمات من ١٧.٥

الى (، (٦ في ألمئة. وفي تقنيرات ادارة الاحصاء المركزي، ان التراجع في قطاع النقل والمُواصُّلَاتُ مصطنَعُ وليسٌّ حقيقياء اذَّ تم تقدير نقل الاشخاص فقط من دون تقدير نقل البضائع. والتراجع المقيقي في نقل الاشخاص سجل في قطاع آلنقل الجوي حيث ترلجع عدد القانمين عبره ألى لبنان. كما ان التراجع في النشاط التجاري عائد الي تراجع التجارة الدولية (الترانزيت وأعادة التصدير في المنطقة الدرة والتجارة المثلثة...) وتعزو ادارة الاحصة المركزي تراجع حصة بدلات الايجار في الناتج المعلِّي القائم الى ارتفاع نسبة المساكن غير المشغولة،

وألى بدلات الايجار القديمة أما بالنسبة آلى الخدمات الاخرى فاتما تشمل اصلاح السيارات الخاصة والآلات المنزلية والغنادق والمطاعم وخدمات الاشخاص والصحة والتعليم والخدمات المالية. وتحتل هذه الخدمات

- التتمة في الصفحة ١٨ --

	l		
	ىري	الإنفاق ال	التغيرات في بنية
	Z1990	21972	السلعة
	17.7	12.0	مثقجات زراعية
	I T,A	11	منتجلت تربية المواشي
	7,0	٨,3	طلقة ومياه
ı	3,86	10.1	منتجات السلع الفنذية
	4	11.4	منسوجات وجلود
	11.0	7,7	معادن وآلات ومعدات
	٤.٢	۲.۲	مفروشات
- [11.5	9,7	منتجات صناعية أخرى
i	T,0	7,0	الاتمال والبواملات
ł	7,4	٨,٢	<u>الاسكان</u>
	17,£	11,.	الفيهات
	1	1	المجموع

باسيل بدّل التحالفات وخرج من الجلسة

بياري المعمية ينص في المادة (٢ منه الفقرة الثالثة على الآتي: "تحدد مدة ولاية الرئيس بمدة ولاية المجلس الذي أتتخبه، ويمكن تجديد انتخاب الرئيس لولاية تآنية متتالية

وبدا باسيل بعد ندو اسابيع ثلاثة انه أقنع عنداً كبيراً من المصارف الصغيرة بالموافقة على تعديل النظام لاعادة انتخابه. بيد ان التعديل يحتاج الى جمعية عمومية غير علاية نصابما من بجميد مجويد غير تعيد للعنبه يتمثل ب٧٠ في المئة من عدد لعضه المنتسبين إلى الجمعية اي ٢٢ موتاً من اص ٨٣. وهي النسبة نفسها الصرورية لتمويت، حسب المادة ٤٠ من النظام. وكان علي باسيل أن يؤمن طلبا موقعا من ٢٠ في المئة من عدد اعضاء الجمعية لرفعه الى مجلس الآدارة للدعوة

وبدا باسيل الذي بملك ماكينة انتخابية قوية، مصمماً على ترشيح

نفسه لولاية ثالثة (ثقاسم مع ريمون

عـودة وُلايَّتـه الاولَى)، بـالـرغَّم مَنَ

المعارضة القوية التي واجمته من

مجموعة المصارفُ الكبيرَّةُ، التي اخذتُ

على باسيل نكوله بمقررات لقاء

البريستول، و"تبيش المصارفُ الصفيرة

لحسابه وخاق حساسيات بين كبير

هنا طرحت مجموعة المصارف الكبيرة

فكرة الانسحاب من الجمعية وتأسيس

ناد لها، وحجتها في ذلك، أن نظلم

جمعية ألمصارف الأساسي يتساوي

انتخابياً بين المصارف بغض النظر عنَّ

حجم ميزانياتها، وحجمها في السوق،

وان أامصارف العشرة الاولى التي تبلغ

حصتها في السوق نحو 10 في المئة، هي التي تمول الجمعية عملياً. فمجموع

أُشْتَرَاكُاتَ مُصَارِفَ تُسعة صفيرة في

نيل ُ لائحة المصارف يبلغ ٤٥ مُليونُ

ليرة سنوياً، في حين أنَّ أشتراكاتُ

المصرف للواحدة من المصارف السبعة

مع الاشارة، الى أن حجم ميزانية

المصرف، او حصته في السوق ليست

دليلاً على قُوة المصرفُ او ضُعُفُهُ. وما

بعُتَد بِهُ، هُو مِلاَّةُ المِصْرِفُ وَامِوْآلُهُ

الخاصة وسؤوناته مقابل الدبون

المشكوك في تُدَّصيلما، وادارتُه وما الْيّ سسرـ ـ ـ نلك من شروط. "استعراض قوة"

وفيشلت كلُّ المصاولات في ثني

باسيل عن الجمعية العمومية غير العادية

وتعديل النظام، علماً، أنه كأن شبه

مُستَدِيلٌ على بأسيل بالرغم منّ كونه

الرقم الصّعب في الانتخابات ان يحصل

وكان واصحاً، أن رئيس جمعية

على 15 من ٨٦ صوتاً لتعديل النظام.

المصارف توخى من الجمعية العمومية

غير العادية مدفين: الاول تجديد انتذابه

النَّظَلُّم، والثاني القيام باستعراض قُوةٌ

ليكون النَّاخَبُّ الرئيسي في أبة لَاثَـحة

وكون باسيل من العصارف الكبيرة،

فقد تدسب جيداً لمعنى انقسام

الجمعية؛ في ما أذا اصر على مطلب

تعديل النظام حتى اذا لم يتمكن منه.

لذلك ابدى أستعداداً فورياً لتكليف

روفايل تأليف لائحته الوفاقية انما من

دون ان يصرف النظر عن الجمعيـة

العمومية غير العادية ألا بعد أن يطلع

على تركيبة اللائحة لمعرفة حصته فيماً.

وهذا ما حصل امس، أذ أبلغ باسيل

أُمُوجُودَ في الكويتَ (يعودَ اليـومَ)

روفايلٌ موافَّقته على اللائحة التي تم

التوصل اليما مساء لمس بعد ان تنازل

عن بعض شروطه لا سيما أتسحابه

شخصيآ من الترشيح لعضوية الجمعية

مقابل ادخال ٤ مرشحين فيما هم:

طوني شويري، الدكتور منال مباح،

موريس صحتآوي وماريو سردار. علما

ان الاخير لم يوقع على عريضة تعديل

اركان اللائمة على تعديلات اساسية

سيتم ادخالها على نظام الجمعية

الاساسي بعد ان يتسلم مجلس الجمعية

مهماته في المرحلة المقبلة، لا سيما

لناحية نظام الانتخابات واشتراكات

ويتردد ان اتفاقاً ضمنياً حصل بين

لولاية ثالثة اذا ما نجح في تعديل

الاولى تبلغ ٢٥ مليون ليرة".

وصغير في الجمعية".

الى الجمعيّة العمومية غير العلّدية وفقاً لمنطوق المادة (٣ من النظام الاساسي (الفقرة الرابعة). ومكنا كان. انا قدم باسيل امجلس الابارة عريضة موقعة من 19 مصرفالانعقاد الجمعية العمومية غير العادجة فوافق مجلس ادارة الجمعية ملزماً على الجمعية وحدد ٥ تـُشريّن الثاني (غدا) موعداً لانعقادها. المصارف التي وقعت العريضة: لبنان والكويت، اللبناني السويسري، بيروت لُلتجَارة، "اتتركونتنتُتال بَّنكَ أوْف

ليباقون"، اللبناقي الكندي، ادكوم، "ABN AMRO"، التسميلات التجارية، لبنان والخليح، البقاع، الَّلاتي، الشُرِّكَة المصرفية اللبنائية، "ترانس اورينت"، الوطني الكويتي، الاعتماد المصرفي، الاعتماد الوطني، و"بنكو دي ماكيئة قوية

تمديدا، وعلى عضوية مجلسها هذه

جمعية المصارف تعني القطاع المصرفي، ولو ان الانتساب الَّى الجمعيةُ التي يَضم حالياً ٨٢ مصرفاً ليس لجبارياً. وعندما نقول القطاع المصرفي، نعني انه يمثل مع الوساطة المألُّ والتجارة والخدماتُ ٧٤ في المئة من النائج المحلى القنائم اسأ الاحصالات الأخيرة المتوافرة لمصرف

التي طفى عليها تاريخنا الطابع الخدماتي والمالي والتجاري، فقد لفاد هذا القطاع من التشويمات التي شاجت تلك التركيبة، وتيسر له تشريعات وقوانين ما لُم يتيسُر ليس لغيره من القَطاعات وحسب، بل أي نظام مصرفي في العالم على مستوى المرونة، والتفلت القيود، سواء لناحية السرية المصرفية، او لنلمية حرية انتقال الأموال في أي

بعث المرب، تزايد دور المصارف كقطاع. فكل القطاعات الاقتصائية الاخرى حتى في الخدمات والسياحة والتجارة الفثاثة خرجت مثقلة بالاعباء، الا الُقطاع المصرفي، الذي تمكن من تكييف نفسه في مرحلة التضخم وانهيار سعر صرف العملة الوطنية، فاعاد تكوين رساميله التي كانت مقيمة بالليِّرةَ أساساً، وحقق ارباحاً هائلة. ساعده في ذلك، التشريعات نفسها، لا سيما قأتون السرية أأمصرفية الذى وضع حد أستحاقة للكشف على

المضاريات وسواها. وقطاع النصارف، هو خزان الكفاءات الارحب والاكثر قبرة على أستبعاب المهارات الكفية وخريجي العامعات

فقطاع هذا دوره، لا يمكن ان يكون خارج القرار الاقتصادي والسياسي، لا سيمًا وأن أريابه في عقد مقدس من الملل والسياسة والنَّفوذ معاًّ. فلمَّاذا لَّا تكون المؤسسة الاكثر تمثيلاً له مثل جمعية المصارف طموحا يستأمل

لاختيار عضو مجلس الجمعية النكتور جوزف طربيه رئيساً الجمعية. وتم ذلك فرنسوا باسيل وحضره رؤسك مجالم ادارات وممثلون عن المصارف الاربعة عشر الأولى في لائحة المصارف. وقبل تَبَنَيُّ تَرْشَيْحُ طُربِيهَ في اللَّقَاءُ سُأَلُّ باسيل روفايل ما اذا كان مرشحاً لرئاسة الجمعية فلجاب بالنغي. "اتقلاب غير ابيض"

لكن الامور بدأتٌ في الجأة معاكس بعد اقل من اسبوع. فـ"اعلان النوايا" الذي حصل عليه طربيه جعله يتريث في تأليف اللائحة للتشأور مع المجموعة التيّ اعلنت تأييده ومع المصارف الاذرى التي لم تتمثل في اللقاء. الا أن باسيل عدلً عن قراره وبَّداً في التحرك واعلن رغبته فيّ تَعْدِلُ نظأُم جمَعيةُ الْمُصَارِف الأسلسي بما يتيح له الترشح لرئاسة

انتخابات جمعية المصارف تلخص التنافس

على قطاع رائد في اقتصاد الربع والوساطة



كتب عصام الجردي: للمرة الأولى منذ تأسيس جمعية مصارف لبنان في العام 1909، تبلغ المنافسة على انتخابات مجلس الجمعية المستوى الني بلغته على نحو وضعها امام خطر الانشقاق، الذي اتخذ طابع المصارف الكبيرة والمصارف الصغيرة ولو مصمرت المجروعين بحكم تركيب أن الفرز بين المجموعين بحكم تركيب التحالفات الانتخابية لم يكن قاطعاً وصافياً مئة في المئة.

وأتخذ الميل نحو الانقسام صورة علنية مذه المرة، وكلاماً صريحاً اللَّفُه الى "النهار" اكثر من قطب كبير مقرر في جمعية المصارف، قبل ان يتوصل القُرقاء المعنيون الى حل وسط بتكليف عضو مجلس جمعية المصارف فريد روفايل تأليف لائحة توافقية، واعلانه

ماذا تمثل جمعية مصارف لبنان؟ لماذا اكتست المنافسة على رئاسة الجمعية

ونُسيلة كانتُ بَما في ذَلَك حَرِيةَ اتَّتَقَالُ النقد والبنكنوط مباشرة.

الممنية والموارد البشرية، ومو القطاع

حتى منتصف ايلول الماضي، كان كل شيء يشير الى أن جمعية المصارف او القوى المقررة في الجمعية حسمت امرها فيَّ لقاء الْبَريسُتول الذي عقد في ١٤ ليلول ودعا اليه رئيس الجمعية الدكتور

وتراجع مجموع الميزانية نحو ٢٨٠ مليارا و٧١٥ مليون ليرة، اذ بلغ في نماية تشرين الاول نحو ١٥١١٠ مليارات و٤٩٧ مليونا في مقابل ١٥٣٩ مليارًا و١٢٦ مَليونًا في منتصفه.

(- تراجعت ارقام بند "الذهب" نحو ۱۹۸ مليارا و۲۰۲ مليون ليرة نتيجة اتخفاض ُسعر الأونصُةُ منه للى ٨٥. ١ (٣ دولاراً في نَماية تَشَرَيْنَ ٱلاولَ في مقابلُ ٢٢٥٬٦٥ دولارا في منتصفه، وتُراجع سعرُ صرفُ الدولار منَّ ١٥٢٢.٢٥ الى ٠٠.١٥٣١ أيرة في الفترة نفسهاً. ٢- تراجعت ارقام بند "مَوْجوداًت بالعملات الاجنبية" نحو ١٢٤ مليارا و٩٢٢ مليون ليرة نتيجة تراجع سعر صرف الدولار من ١٥٣٢.٢٥ ألى ٠٠. ١٥٣١ ُ لَيْرةٌ فَي النَّصْف الثَّانيُّ من تَشْرِينَ الاول، وتُدنِّي هذه الموجودات مقومة بالدوَّلار نحُّو ٢٦.٤٩ ملَّيونَ دولارُ مَن نَحو ٢ ملْيارات و٢٤٩.٦٧ مليون دولار ألى نحو ٢ مليارات وهُ ١٧٣, ١٧٣ مليون دولار في الفترة نفسما،

وهثا التغييرات:

وذلك نتيجة تدخل مصرف لبنان في سوق القطع بالُّعا الدولار دفاعاً عن الليرة وُحفاظاً على استقرار اسعار الصرف. ٣- ارتفعت ارقام بند "محفظة الاوراق المالية" نحو ٤ مليارات و٢٠١ مليون ليرة، نتيجة احتساب عائدات هذه المحفظة. عَــ ارتفعت ارقام بند "التسليفات للقطاع العام نحو ٤٢ مليارا و٨٦ مليون ليرة لاضطرار الذِّرينة الى الاستبانة من مصرف لبنان. -ر 0- تراُجعت ارقام بند "التسليفات القطاع المالي المحلي" نحو ٤٣ مليارا و ٢٢٠ مليونا، لاسترداد مصرف لبنان ديونا مستحقة له على مؤسسات هذا

مصرف لبنان في نهاية تشرين الاول:

الميزانية تراجعت ٢٨٠ مليار ليرة

والموجودات تراجعت ٧٦,٤٩ مليون دولار

أظهر البيان الموجز الذي اصدره مصرف لبنان ابس عن وضعه في نهاية

تشرين الأول مقارنا بما كان في منتصفه، تراجعا في ارقام بنود "الذهب" و"موجودات بللعملات الاجنبية" و"التسليفات للقطاع المالي المحلي" وارتفاعا في

أرقام بنود "محفظة الاوراق المالية" و"التسليفات للقطاع العام" و"الموجودات

الَّاخْرَىٰ ٱلمختلفة " و"الْمُوجّوداتُ التّابِيّة المّادية" في بآب الموجودات. وفي

و"المطلوبات الاخرى المختلفة" وتراجعت ارقام بنود "ودائع القطأع العام"

و"فروقات تقويم الذهب والعملات الاجنبية" و"الاموال النَّاصة" في باب

في باب الموجودات:

المقابِّل، ارتفعت ارقام بنود "النقد في التداول" و"ودائع القطاع المالـ

٣- ارتفعت ارقام بند "الموجودات الاخرى المختلفة" نحو ٤٠ مليارا و٩٦

٧- ارتفعت ارقام بند "الموجودات الثابتة المادية" نحو ٥٥.٣٧ مليونا. في باب المطلوبات:

٨- ارتفعت ارقام بند "النقد في التداول" نحو ٤١ مليارا و٢٢٣ مليون ليرة نتيجة ضخ مصرف لبنان مزيدا من السيولة في السوق في معرض دفع الرواتب والاجور للعاملين في القطاع العام. ^ – ارتَّفَعَتُ ارقام بند "ودائع القطأع المالي" نحو ٢٠٧ مليارات و٢٥٤ مليون ليرة، في اشارة الى تكدس السيولة لدى المصارف نتيجة تدني حجم الاكتتابات في سندات الذِّرينة ولتَّفضيلَ أصحابَ الرساميل الأحتفاظ بَّمامشُ كبير من السيُّولة الجاهزة تُدَّسبا للتطوراتُ في هذه المرحلة.

١٠- تراجعت ارقام بند "ودائع القطاع العام" نحو ٨٨٧ مليارا و٦٨٨ مليونا نتيَّجُهُ تزايدُ الأنفاق الَّعامُ وانحسآر الاكتتاباتُ في سنداتُ الْدَرينة (أ- تراجعت ارقام بند "فروقات تقويم الذهب والعملات الاجنبية" نحو ٢٩٢ مليارًا و٢٨٩ مليونًا، نتيجةٌ اتخفاضٌ سعر اونصةُ الذهب من ٢٢٥.٦٥٪ الى ٨٥. ((٢ دولارا وسعر صرف الدولار من ١٥٢١.٠٥ الى ١٥٢١.٠٠

ليرة في النصف الثاني من تشرين الاول. ١٢- ارتفعت ارقام بند "المطلوبات الاخرى المختلفة" نحو ١٥٠ مليارا و٤٠٨ ملايين ليرة. ١٢- تراجعت ارقام بند "الاموال الخاصة" ١٢٥ مليون ليرة. هنا "بيان وضع موجز" لمصرف لبنان:

	بآلاف الله	برات فلبنائية
بتاريخ ،	94/1-/51	47/1-/10
الموجودات		
النوب	4-6,571,7-3.2	£.7.1,474,779
موجودات بالعملات الاجنبية	7AF, AT(, 103.P	9.041111
بحفظة الاوراق المالية	77744,973	EF0.079.AVV
لتسليفات للقطاء العام	141,474,116	179,745,51.
لتسليفات للقطاع العالى العطى	£7,025,1A+	9-,195,271
لبوجودات الاخرى المنتلفة	A70.0(733	200,319,029
لموجودات الثابتة المادية	7,7,074,701	762.257,401
المجموع	10,}}£9¥,T¥.	10,591,61,61
المطلوبات		
لتقد في التداول	1, [40, [40, 4], (1,525,029,245
ودائع القطاع أأسالي	7,7-1,75711	3.492.297.077
وبلاغ للقطاء العام	1.7 270.0-1	FFF.774,AAC,7
فروقلت تقويم الذهب والعملات		
الْجَنِية -المَّادة ١١٥ ق. ن. ت.	£,.40,840,TT1	OFF. SFY, YAT. 3
المطلوبات الاذرى المختلفة	1, 49, 474, 070	3AA, - YF, A3P
الموال الخاصة	717,043,477	71717,477
المجموع	10.31.493.44.61	12.791.717.235

يقوم النهب في ميزانية مصرف لبنان على اساس السعر الفعلي الاونصة.

البريد الوارد يتأخر عن المرسل والمعدل الشهري ٤٣٢٢٨ كيلوغراماً في الاتجاهين

كيلوغراما (٠.٦٦ في المئة) ومن دول الهريقيا ١٤٦ كيلوغراما (٢٠.- في في احصائيات نشرة "ادارة الاحصاء المركزي" تشـمر أب (ومي الاخيرة)، أن مُركَّمة السريد المرسل بلغت

١٥٥٢٢٣ كيلوغراما في الاشمر الثمانية الاولى من السنة، وبمعدل وسطي شــهــري قــدره ١٩٤١٥ وتوزعت الرسائل الواردة بين دول المِقُصَدُ بنسبةُ ٧ - ٤٤. في المِنْة من الدول العربيـة، فبلغتُ ٦٨٤٥١

كبيلوغبراما، ثم الى دول اوروبا ١٤ ڏ٠٠ کَيلوغـرامـا (٢٩.٦٢ في كيلوغراما (١٧.٣٢ في المئة) والى ٨٠٩٢ كَيلُوغُرِآمًا) (٥.٢١ في الْمِثَّةَ} والى دول افريقيا (من دون الدول الْعربية) ٢٧٥١ كيلوغراما (١.٧٢ في المشة) والى اوستسراليسا ٢١٢٢

ودلت الإحصاءات للفصل الاول من السنة على ان المعدل الشهري الوسطي للبريد الوارد هو ٢٨١٢؟ كسيلوغسراساً، اي بنيادة ٤٣٩٨ كيلوغراما عن معدل البريد المرسل. وَمَعَظَم البريد الوارد هو مَن دول اوروبا ۱۲،۲۵ كيلوغراما (۱۲،۲۵ في المئــة) ومن الـدول للعــربيــة ١١٦٨٨ كىيلُوغُىرلما (١٦.٣٦ في المئة) ومن الدول الأسيوية ٢٩٦٩

المثنة) والى دول لميبركنا ٢٦٨٩٥ دولَ آسَيا (من دون الَّدول العربية

كبلوغراها (١٠٠١ في المِنَّة). ويلاحظ ان احصاً ات البريد الوارد تتوقف عند شمر اذار من السنة، نظرًا الى التأخيرُ في توزيع هذا البريد، بحيث يلامظ ان هامش التاخير في الزمن هو خمسة أشهر، أذّ من السمولة تصريف البريد المرسل، بعكس البريد الوارد الذي يتأخر في الفرز والتوزيع، فلا يزاد عبدد الموظفين، ولم يتم بعد تلزيمه الى بعض الشركات الاجنبية كما كان

كيلوفراماً (١٠,١٨ في المثة) ومن

روفايل لرئاسة جمعية المصارف البساط نائبأ للرئيس وطربيه امينأ للسر

الاعضاء.

لجمعية مصارف لبنان بالتزكية في ١٥ تشرين الثاني المقبل مجلس الجمعية من: فريد روفايل، النكتور جوزف طريبه، الدكتور نعمان الازمري، الدكتور مشام البساط، طوني شويري، عبد الرزاق عاشور، غسان عساف، هنري تیان، موریس صحناوی، ماریو سردار، مَصَفَى رَازِيآن والدَّكِتُور ثُنَالُ صُباحٌ. ويفترض ان ينجتمع المدلس المشفب لانتخاب هيئة مجلس الجمعية على النحو

فريد روفايل رئيسا، الدكتور مشام البساط نائبا للرئيس، الدكتور جوزف طربيه لمينا للسرء البكتور تنأل مباح امينا للمندوق والباقون اعضاء. وكان اجتماع عقد مساء لمس في مكتب الازمري الذي قام بدور اساسيًّ في اللائحة الوفاقية حضره، روفايل طربيه، ريمون عوده، البساط، رازيان، عادل القصار، وفيليكس أبو جودة، وتغيب عنه رئيس جمعية المصارف المكتور فرنسوا باسيل الموجود في

بات من المقرر - اذا لم تحصل اتقلابات - ان تنتخب الجمعية العمومية

وعرض روفايل لائحته وحصل توافق عليها بعد ملاحظات ومداخلات من الحضور. اما مصير الجمعية العمومية غير ألعادية التي كان مقررا أن تلتتُم غدا لتعديل النظام الأساسي، فقد تقرر ان تؤجل خلال جلسة مجلس ادارة جمعية

يعد ظمر لليوم. وجاء القرار كمخرج قانوني لعجلس الأدارة، أذ لا يمكنه ألضاء الجمعية العمومية غير العادية من دون عودة موقعي العريضة الذين طالبوا بما. ولأن الوقت مداهم، وفي ضوء التوصل الى . التوافق كان التّأجّيل مخرجا تمهيدا للالفاء لاحقاء

محناوي (سوسيتيه جنرال).

المصارف التي ستنعقد في الرابعة من

ويلاحظ ان المصارف الفرنسية الطابع نالت حصة الأسد من مجلس الجمعية من خلال روفايل (البنك الأبناني الغرنسي)، هنري تيـان (ناسيونال دو باري انتركونتيننتال) وموريس دول امیرکا ۱۳۷۵ کیلوغراما (۹٬۲۵ في المئية) ومن اوستراليا ٤٧٢

اضراب تدذيري لمياه بعلبك – المرمل

بعليك – "النهار" : أعلنت لجنة المتافعة للمستخدم والعمال في مصاحبة مياه تعليك — الهرمل للشفة والري الاشراب التحذيري ليوم واحد غداً، يليه اضراب مفتوح ابتداء من الاربعاء المقبل، بغية تحقيق مطالبهم. ووزعت اللجنة بياناً في المطالب كالأثي: "تسديد الرواتب والمستحقات

المالية المتأخرة عن الاعوام الاربعة الاخيرة، وتسديد مندّة الانتاج والشهر الثالث عشر والمنح العدرسية والنقل اسوة بباقي المصالح".

لوحات عمومية لسيارات اوتوبيس صفيرة

لصدر أمس وزير الداخلية ميشال المر القَرارينَ ٩٩ُ/دَ و٩٠ُ/دَ أَعَظَى بموجبهما لوحات عمومية لسيارات أوتوبيس صغيرة، على ان يتسلَّمُها أصدابها "بعد تسبيد قيمة النفعة الأولى من تمنما وفقاً لما مو معدد في عَقَدُ الآنفاق تطبيقاً للقَرار الرقمُ ١/٢٦٢. د السمسسادر فسي ."1990/1-/51

وأوضح المدير العام للداخلية عطاالله غشام انه على أصحاب العلاقة الواردة اسماؤهم في القرارين الدضور الى مُرّكز مَصَلَحَةً تُسْجِيلُ السَّيِّارِاتُ وَالْاثِيَاتَ فَيَ الدكوانة لاتمأم معاملات الشراء ودف تعنما او النفعة الاولى منه وفقاً للإصول، والنصول على قسيمة تخصيص

... الى اليابان في الوقت المناسب

وصل رئيس مجلس الوزراء رفيق الدريري الى البابان في وقت تشهد "أمبراطورية الشمس الطالعة" تحولات سَيقة، وان لم تكن ظاهرة بعد، في نظرتها ألى دورها الذارجي، وتحديدا الى دورها في آسياً-

فقد أظهرت ازمة البورصات الاسيوية – التي امتنت الى سائر اسواق المال في العالم، ارادة الله ملاق الاقتصادي الياباني بالتحرك أمساعدة جيرانه "النمور" او

وربما بدا طبيعيا ان تتدرك سلطات طوكيو لنجدة جيران لما يمثلون امتدادا طبيعيا لصادرات اليابان وعمقا جغرافيا لعجلتها الاقتصادية. ألا أن الجديد في الأمر مو أن التحرك الياباني جه من دون انتظار قرار مندوق النقد الدولي، احدى المؤسسات المنبثقة من اتفاقية "بريتون وودز" النتيجة الاقتصادية للحرب

فالأتفاقية المنكورة كانت انعكاسا اقتصاديا مباشرا لاعادة ترتيب العالم بعد العام ١٩٤٥ في صيعة قضتُ - من بين أمور لخرى - على اي دور خارجي المهزومين، وتحديدا لليابان في محيطها الآسيوي. اللهم الا اذا مر هذا الدور عبر الذَّاتم الدولي، الاميركي اليوم اكثر من أي وقت مضى، المتمثل في موافقةً

لها في الولايات المتحدة الاميركية، ربما دفعت كلا من اليابانُ واميركا الى اعادة مراجعة الحدود والادوار. فقد اتضح أن "العوامة الاقتصادية" تمنع احتوا؛ أزمة بورصية في حدود جغرافية معينة. فبعد مروب الرساميل من تايلاند واندونيسيا وماليزيا، ما مي بورصة مونغ كونغ تشمد صدمة عنيفة بدورها وتبر سائر بورصات العالم، مهددة بذلك الدلَّقة الفاضلة التي يدور فيها الاقتصاد الاميركي منذ ستة

مندوق النقد الدولي وتعرك البنك الدولي. الا ان الازمة التي تشمدها اقتصادات جنوب شرق

أسياء بعد الركود المتمادي الذي يعيشه اليابان منذ

مطلع التسعينات، والمتزامن مع فورة اقتصادية لا سابق

وأذا كانت النتيجة ان تبادر اليابان الى التحول قطبا فاعلًا اقتصاديا وماليا في المنطقة الأسيوية، فلا بد ان يطاول المنطقة العربية ومعظمها آسيوي، بعض الافادة. ومن هذا المنطلق، يكون الوفد اللَّبناني الذي توجه الى اليابان، وان كان لبنان غير فاعل مباشرة وغير متأثر حتى الأنَّ بأزُمةُ البورْصاتُ العَّالُمية؛ قد وصل طُوكْيو في

في اولويات البرنامج المطلبي للعمال

المقرر في ١٢ الصالي سينفذ في سوعيدَه". عبرض الرغبي امس مع الرئيس سليم للعص اولويّات البرنامجّ

لتداول عدد من القضايا والمواضيع المشُــُـّــركــة بين الاتحــَاد ُوالُوزارةُ. وكانت وجمات النظر متطابقة، فابلغ آلي ان مجلس الـوزراء اتـفـد فيّ جلسته الاخيرة قرارا بتمديد مفعول رسوم آلمنح المدرسية وتعويض النقلُ في القطاعُ الخاص عن سنة ١٩٩٨، كـمـا اجـرى الوزيـر وفي

حضوري اتصالا بالمدير العام للصندوق الوطنى للضمان الاجتماعي عبد الطيم حريبه واستعجله انجأز الداسة الذاصة برفع نسب تعويض نهاية للخدمة. لما بالنسبة الى موضوع الاضراب المقرر في ١٢ الجاري، فلم يبحث مع الوزير حربان، وتم الاتفاق على عقد جلسة مشتركة بين لجنة المتابعة في الاتحاد العمالي العام ووزير العمل تخصص للبحث في للعاملين في القطاع العام، وموضوع أولويات البرنامج المطلبي للاتحاد

ونؤكد ان الاضراب العلم للمقرر في

المطلبي للتصادء ومع وزير العمل اسعد دردان مواضيع آلمنح المدرسية وتعويض النقل في القطاع الخاص ونسب تعويض نماية الخدمة. وتطرق البحث مع الحص الى ابطال مفعول الجدول الرقم ٩ المرفق في الموازنة العامة لسنة ١٩٩٨، وتُحركُ الاتحاد العمالي العام لتحقيق اولويأت البرنامج المطلبي وخطوة تنفيذ الاضراب العام التحذيري ليوم واحد في ١٦ تشرين الثانيَّ، على أَنْ تُليه خطوات تصعيعية اخرى، وتم البحث في أوضاع الصندوق الوطني للضمان الاجتماعي وسلسلة الرتب والرواتب

الى نلك، اصدر الزغبي بيانا جاء

بيان صادر عن بنك عوده ش ٠ م ٠ ل ٠ وفقا للمادة ٢٦٦ من قانون التجارة متعلق بشروط اصدار سندات دين مرؤوسة بقيمة خمسة وسبعين مليون دولار اميركى

يتشرف مجلس ادارة بنك عوده ش م م ال المسجل لدى امانة السجل التجارى في بيروت تحت رقم ١١٣٤٧ وعلى لاتحة المصارف تحت رقم ٥٦ ان ينشر فيما يتعلق باصدار سندات دين مرؤوسة بقيمة خمسة وسبعين مليون دولار اميركي، البيان المتضمن ، وفقا للمادة ١٢٦ من قانون التجارة , المعلومات

١ - اسم الشركة: بنك عوده ش٠م٠ل

٢ - مقدار رأس المال / ٢٠٠٠٠٠٠٠ ٢٧ ٢٠/ ل٠ل٠ (سبعة وعشرون مليار وسبعمائة وعشرون مليون

وقد قررت الجمعية العمومية غير العادية تاريخ ١٩٩٧/٩/١٢ زيادة هذا الرأسمال الى مبلغ / ۲۲۰ ۰۰۰ ۷۲۰ ۳۳/ ل ٠ ل ٠ وتم الاكتتاب بهذه الزيادة وحررت قيمتها نقدا اتفاذا لهذا القرار ٠

٣-المقدمات النقدية المخصصة للرأسمال: /٠٠٠ ١٥٠ ٤٨/ دو لار أميركي٠

٤-مقدمات عينية : عند تأسيس الشركة : مقدمات قيمتها /٠٠٠ ٣٥٠ ل٠ل٠ من أصل الرأسمال الاساسي بتاريخ التأسيس في ٣ شباط ١٩٦٢ البالغ ثلاثة ملابين ليرة لبنانية. وليس هناك من مقدمــات عينيــة منــُذ

٥-تاريخ قرار الجمعية العمومية العادية الذي أجاز اصدار سندات الدين: ١٩٩٧/٩/١٢ .

٦-قيمة الاصدار: اصدار بقيمة /٧٠٠٠٠٠٠ د أخمسة وسبعين مليون دولار أميركي٠ ٧-عدد السندات عند الاصدار وقيمتها الاسمية: /٥٠٠٠/ سند بقيمة اسمية قدرها عشرة آلاف دولار

توزع الشهادات بهذه السندات على ثلاثة فنات : فنة أولى قيمة كل منها عشرة آلاف دو لار أمير كي.

- فنة ثانية قيمة كل منها مانتان وحمسون ألف دو لار أميركي.

فئة ثالثة قيمة كل منها مليون دو لار أميركي٠

٨-شكل سندات الدين: تكون جميع سندات الدين المصدرة سندات اسمية ٠

٩-تحدد الفائدة بمعدل ٨٠٥ بالمائة في السنة عن السنوات الخمسة الاولى أي عن الفترة الممتدة من تاريخ الاصدار لغاية تاريخ ٢٠٠٢/١١/٧، وتحدد الفائدة السنوية بمعدل الليبور لمدة سنة أشهر زائد خمسةً بالمائة عن فترة الخمس سنوات التالية أي اعتبارا" من تاريخ ٢٠٠٢/١١/٧ لغاية تاريخ ٢٠٠٧/١١/٧ .

١-علاوة اصدار: تصدر سندات الدين بسعر ٩٩،٨٨٢ بالمائة من القيمة الاسمية، ١١-تَارِيخَ تَسْدِيدَ الْفَائِدَةِ : كُلُّ سَنَةَ أَشْهَرُ اعْتَبَارًا" من تاريخ الاصدار أي ٧ ايار و٧ تَشْرين الثَّاني من كـل

سنة تلى الاصدار ولغاية تاريخ الاستحقاق •

١٢-استحقاق السندات: ٧ تشرين الثاني ٢٠٠٧ ٠

ويكون من حق بنك عوده، بمشيئته المنفردة ووفقا لاستنسابه، ان يسدد كامل السندات المصدرة، دفعة واحدة، وذلك بعد انقضاء خمس سنوات على تاريخ الاصدار، شرط أن يتم هذا التسديد بالتاريخ الملحوظ لتسديد الفواند أي في ٧ أيار أو ٧ تشرين الثاني من كل سنة ٠

كذلك يكون من حق بنك عوده ش م م ل م ان يسدد كامل السندات المصدرة، بمشيئته المنفردة ووفقا" لاستنسابه، قبل انقضاء خمس سنوات على تاريخ الاصدار، (وبعد موافقة مصرف لبنان)، في حال حصول تغييرات معينة في الضرائب اللبنانية المفروضة على فوائد هذه السندات.

١٣-موعد الايفاء وشروطه: يسدد الاصل بكامله عند الاستحاق بالدولار الاميركي.

١٤-شروط خاصة بايفاء السندات المرؤوسة

 يكون موجب المصرف بايفاء السندات المرؤوسة مباشرا" وغير مضمون وغير مشروط. وتتساوى السندات المرؤوسة المصدرة - لجهة الاسبقية في الايفاء - مع أية ديون مرؤوسة حالية

- يشترط - في حالة تصفية المصرف أو اعلان توقفه عن الدفع (افلاسه) أو خضوعه للصلح الواقى ايفاء سندات الدين المرؤوسة بعد ايفاء التزامات المصرف وديونه، بما فيها ديون المودعين، وقبل ايفاء الحقوق العائدة للمساهمين عن أسهمهم وعن حصتهم في المقدمات النقديـة

١٥ - اصدار سندات دين سابقة : اصدار بقيمة مائة مليون دو لار أميركي استحقاق ٧ تشرين الثاني ٢٠٠١ بفاندة ٣٧٥٪ في السنة.

١٧-نتائج الميزانية الاخيرة المجمعة والمصادق عليها : هي نتائج السنة المالية ١٩٩٦ التي أظهرت أرباحا" مجمعة بقيمة /٣٠٧١٤٤٢٩٠٠٠ ليرة لبنانية٠

١٦ - بند يوجب فائدة محددة تدفع للمساهمين: لا يوجد •

١٨-أعضاء مجلس الادارة وعنوان كل منهم:

جورج وديع عوده، بيروت، الاشرفيه، حي مار نقولا.

ريمون وديع عوده، بيروت، الأشرفيه، حي مار نقولاً •

سعاد حمد الحميضي، الكويت، الصفاة، ص٠ب٠ ٣١٥

جزاع ناصر الصباح، الكويت، الصفاة، ص ب ٢٦٢٧٣

سليم منصور حبيس، جونيه، شارع النعمان، بناية جوزف نعمان

سمير نقولا جنا، بيروت، الاشرفيه، حي مار نقولاً •

مارك جان عوده، بيروت، الاشرفيه، حي مار نقولا.

فرادى شارل باز، بيروت، الاشرفيه، حى مار نقولا٠

جورج عشي، بيروت، الرابية، بنك الاعتماد التجاري للشرق الاوسط ش م م ل .

مجلس ادارة بنك عوده ش٠م٠ل٠

الزغبي بحث مع الحص وحردان

رجوع عنه من دون موافقة المسؤولين عَلَى اولويات برنامجنا المطلبي المتمثلة في تصميح الأجور ورفع الدد الادنى الرسمي للاجر. واقرار سلسلة الرتب والرواتب للعاملين في القطاع العام او

♣ وُمِن صور ("النهار")، ان الاتحاد الوطني للنقابات العمالية، ونقابة ميادي الاسماك في الجنوب اذاعًا بيأناً على آثر اجتماع مشترك ايدا فيه الاضراب التحذيري للاتحاد العمالي العسام، وطالبا الدولة بأن تفيّ بالتزاماتها حيال الصيائين وتدعم قطاع الصيد البحري،

زُيادُهُ الـُــُ في أَلَمِئَةٌ لَهِم. وستلتقي الجمعة المقبل رئيس

جمعية الصناعيين اللبنائيين جاك مرافُ البحث في المطالب العمالية في التظار اجتمأع الصوار الموسع مع المبئأت الاقتصابية برئاسة رئيس اتداد الفرف اللبنائية عدنان القصار ليكون الدوار الاقتصادي العمالي كاملأ شاملًا ومجدياً".

شكاوى مزارعي التبغ في الشمال والبقاع الشمالي

لتقديم مواعيد تسلم محصول التبغ والتنباكُ لَسنة ١٩٩٧ في ٥ (الجاري فاخل وفوداً شعبية ونقابية، وأستمع كحد اقصى ودفع اسعار التبغ والتنباك الى رَكْيُسُ نقابةً مزَّارِعيُّ التَّبغ فيُّ لهذه السنة على اساس مؤشر الفلاء الشمال عبد الدميد صقر وطالبة بان نظراً للى ارتفاع استعار الاسمدة يتدخل نواب المنطقة لدى الحكومة والادوية الزراعية وما يستتبع ذلك من لرفع سقف انتاج التبغ والتنباك آلى القي طن سنويا، وان ينفذ معمل ودعت النقابة في بيانما المسؤولين تصنَّيع التبعُ في القبة في طرابلس

الى الاسراع في الشَّاءُ مصنع التُنْبِاكُ في الشِّمالِ في اشراف ادارة حصر في الشَّمالِ في اشراف ادارة حصر الذي رُمد له مبلغ ٥ ملايّين دولار، قوعدهما بالعمل الجدي لذلك. وفى عكار، عقد المجلس التنفيدي 🕏 وفي البقاع، عالج النائب مروان لنقابة مزارعي التبيغ والتنباك ف فارس معاناة مزارعي البقاع الشمالي، وخصوصاً على صعيد زراعة التبعُّ، الشؤون التي تهم المزارعين بنتيجة الديون المتراكمة عليهم والارتفاء وطالب بتغيير اتواع الشتول المسموح بها لتتناسب مع انواع التربة في الصاد في اسعار الإسمادة والأدوية الزراعيةً وعدم تمكّنهم من سداد الأقَّـسـاط المدرسـيـة عن أولادهـم. وكان فارس استقبل وفدآ زراعيآ واصدر العجلس بياناً في هذا الشأن ناشد فيه الرؤساء الثلاثة التدخل ظل

ووعده بأن ينقل معاناته الى رئيس مجلس النواب نبيه بري.

جابر التقي وفد منظمة "كومىت"

بحث لمس وزير الاقتصاد والتجارة ياسين جابر مع رئيس اللجنة أأمختصّة بالتجارة في الشرق الاوسط في منظمة ^{*}كوميت* البريطانية جون ميل في الاوضاء الاقتصادية في لبنان ولمكانات

واوضح هيل ان البحث تطرق الى "قطّاعُ المّصارف وموضوع التخصيصية

المستوردين والتجار في موضوع الاسعار وهوامش الارباح المعتمدة بالجملة والمفرق، مؤكداً خرورة عدم الاستثقرار الاقتصادي والمعيشي للمستملك اللبناتي والمحافظة فيُّ الوقت نفسه عليّ رُبح معقولٌ للمستورد والتاجر معاً".

"اعمار المدن بعد الحروب" في ندوة علمية

ينظم الاتداد الدولي للمعماريين – فرع لبنان، بالتعاون مع نقابة الممندسين في بيــروت بـين ١٠ تشرين الثاني الباري وُغُا منه ندوة عالمية عن "أعادة اعمار المدن بعد الدروّب"، في لطار مشرّوع منَّتُه ٢

واختصاصيينٌ في التأريخ من البوسنة

وعلى جدول المتلقشة ٦ مواضيع تتعلق بالحداثة والتراث والتغيرات الفضائية والمعايير التي تؤمن تماسك النسيح الاجتماعيّ والتقنيات المستسوردة واليــة وضع حلول

لمشكلات الملكية العقارية. ونقلت "وكالة الصحافة الفرنسية" التي نشرت الفبر عن مدير المشروع جاد تابت "ان مشكلة اعادة اعمارً ألمدن بعد الحروب يتم بحثما للمرة الاولى منذ اعادة اعمار المدن الاوروبية بعد الدرب العالمية الثانية"، مشيراً الى أنما "تطرح بعد ٥٠ عاماً من منظور جديد اكثر وضوحاً .

واعضائها للبحث في المكانُّ زيارة وفد اقتصادي لبناني لفيينا مطلع السنة المقبلة، وفي أقامة اسبوع لبنائي ومعرض للمنتجات اللبناتية في ألعاصمة آلنمسوية وسيلتقي عددا من الفاعليات الاقتصادية النمسوية للبحث في مجال المساهمة في عملية الاعمار وألائماء في لبنان انطلاقاً من الفائدة المشتركة التي ثنتج من عملية

الدفاع عن حقوق المالكين القدامي

اصدرت لمس لجنة الدفاع عن حقوق المالكين القدامى بياتاً اثر اجتماعها برئاسة رئيسها جورج رباحية مما جاء فيه: "الدولة اللبنانية ترفع الرسوم وتزيد الضرائب من اجل تنفسنينة النسزينية وتسأمين استمرارها، لكنها لو أعطت البالك

البدل ألعادل لكانت امابت عصفورين أُ- عدم مذالفة الدستور اللبناني وحماية الملكية الفردية. ب- المصول على ضرائب مدقة

حق الكورة

بشبكة هاتفية عامة

طالب النائب فايز غصن بالاهتمام

لا بد من تأكيد حجم معاناة

الكورة من عياب النطوط الماتفية

وعدم انجاز الشبكة او الاحتكام

للتمييز في التعامل بين المناطق،

بحيث تطرق الابواب في مناطق

لتركيب الخطوط وتستمر معاناة

مناطق اخبری من جبرا عیباب

الشبكآت، ولتَكن سياسة المساواة

هي السسائدة. وتطالب وزارة

المواصلات السلكية واللاسلكية

بالعمل في اسرع وقت لأنجاز الشبكة الجديدة في كل الكورة (...)". اضاف: "نطالب الوزراء بالتحرك

آملين الاً نلقى مزيداً من الوعود وأن

تنجر اعمال الشبكة. كفي المواطن

الكوراني اعباء أضافية يرتبها استعمال

المَّاتُفُّ الدَّلِيوي، وهو في غنى في

الاساس عن أي عبُّ ماليّ في مذهّ الظروف الاقتصادية الصعبة".

محاضرة لباسيل

عن "تحديات المصارف"

يحاضر رئيس جمعية مصارف لبنان

الدُكتورُ فُرنَسُواْ باسْيل بدُعوة مَنَ الجمعية اللبنانية لادارة الاعمال في

مـوضوع "التــحـديات التي تواجــه المصارف اللبنانية" في السادسة مساء

غد، في مقر الجمعية شارع مدام

جويدي يرد

على مطر

رد نائب رئيس الاتماد العمالي

العام، رئيس اتداد نقابات مستخدمی

الجنوب وعماله وليد جويدى على

ركيس أتحاد الطباعة والاعلام حليم

مَطْر "الذي تراجع عن بيان كان اذاعه

واوضح جويدي في بيان اصدره

امس أأن الدركة النقابية لا يشرُّفها

ان يؤيدها شخص مثل حليم مطر،

الذَّىٰ لَا يحق له تَمنيف النقابيين بين

ازلام السلطة وغيرها، لانه يعلم علم

اليقين قوة القيادة الحالية للاتحاد

العمالي العام النابعة من القاعدة

العمالية وليس من المواقف السياسية،

ومطر يعلم والدركة النقابية والعمالية

تعلم من يُشترى ومن يُباع من

النقابيين وبأي سعر (...)".

قبل يوم**ين".**

بشبكة الماتف في الكورة. وقال في

تصريح له لمس:

ومشروعة تقدر بالمليارات والاستغناء عن النين ونفع الفوائد (...)".

سنوات اطلقه الاتحاد. ويشارك في الندوة الامين العام للاتحاد فاسيلي سفوتاس ومعماريون متخصصون في تخطيط المدن من بولندا والماتيا وأيطاليا وفيتنام، الى اقتصانيين وعلماء اجتماع وحقوقيين

اجتماعات غرفة التجارة العربية – النمسوية

غادر امس الى فيينا رئيس اتداد غرف أُلتجارة والصناعة في لبنان عدنان القصار للعشاركة في اجتماعات غرفة التجارة العربية – النمسوية ويغتنم القصار فرصة وجوده فى

فيينا للاجتماع الى رئيس غرفة التجارة

الاكتتابات في سندات الخزينة فاضت ٤٩ ملياراً اسمياً و١٢ ملياراً شرائياً كَالْآتي: - ٢ أشـهـر: ٥٤ مليـاراً و٢٢٢ الفزينة الاسبوع المأضي على فاثض

بلغ أسمياً ٤٩ مليار أيرة لبنانية وشَرائياً ١٢ مليارا، مع استمرار فائدة الُمسِّمُ لِلْفَصَّاتَ الْأَرْبِعِ هِي هِي مِنْدُ

وأفادت مملحة الخزيئة والدين العام في وزارة المال أن اصدار ١٩٩٧/١٠/٣٠ اسفر عن الآتي: – فئة ٢ أشهر، بلغت قيما الاكتتابات ٦٣ ملياراً و٢٦٨ مليوناً و، ١٩ الف ليرة (الفائدة ١٢،٦٨ في

ُ - فئة ٦ أشمر بلغت قيمة الاكتتابات ١٥١ ملياراً و٢٠٢ ملايين و ٨٠ الف ليرة (الفائدة ١٢٠٠٦ في

 فئة سنة: بلفت قيمة الاكتتابات ٢٢٢ ملياراً و٢٧٧ مليوناً و١٤٠ الف ليرة (الفَاتُدَة ١٣.٢٠ فَي الْمُنَّة). ـ فئة سنتين: بلغت قيمة الاكتتابات ٢٧ مُلْياراً و٨٩٥ مَليوناً و٧٠٠ الف ليرة (الفَلَاَّدةُ ١٦،٠٨ ۖ فَي

 فيكون مجموع الاكتتابات ٥٢٦ ملياراً و٤٤٤ مليوناً و١٠٠ الاف ليرة؛ فيَ مُقَابِل ٤٨٨ مَلِيلَرا و٨٤٩ مَلْيُوناً و ٧٥ لك ليرة في الأصدار السابق. وتوزعت الاكتتابات على الفئات

كالْآتي: ١٠,٩٧ في المئة لفئة ٢ أشمر، ٢٦,٢٢ في المئة لفئة ٢ أشمر، ٣٨.٧٣ في الهئة لفئة سنة، ٣٣.٩٣ في المئة لَفَّتُة سنتين

القسائم البالغ ٨٢ ملياراً و٢٧٥ مليوناً و٣٠٢ الف و٥٥٦ ليرة. فيكون الفائض الاسمي ٤٩ ملياراً هِ ٨٧٨ ُ مُليوناً و ٤٠٠ الفُّ ليرة، في مُقابِل فَأَنْضُ ١٥٥ ملياراً و٤٤٧ مليوناً و٤٠٠ آلف ليرة في الأصدار وبلغت القيمة الشرائية للاكتتابات ٥٣٨ ملياراً و٩٥١ مليوناً و١٨٥ ألفاً و٢٩٦ ليـرة توزعت على الفئـات

مليوناً و٥٥٠ الف ليرة.

و ۸۲۰ الف ليرة.

مليوناً و٨٦٠ ألف ليرة،

مليوناً و١٦٠ ألف ليرة بما فيما

سَنُواَت الاُحتياط الالزامي. -- سنة: ٩٦ ملياراً و١٦١ مليوناً

- سنتان، ۱۲۸ ملیطرآ و۱۷۱

يضأف اليها استحقاق فوائد

مليوناً و807 الغاً و197 ليرة. - 7 أشـمر: 120 ملياراً و40. ملايين و٨٩١ أَلفاً و١٤٤ ليرة. – سَنْهَ: ١٩٢ ملّياراً وَالْمُهُ مليوناً

و١٩٨ الفاً و٢٧٨ ليرة." مليوناً و٤٤٨ لَيرة. فَيكُون الفِلاَضُ الشرائي ١٢ ملياراً و٥٨٥ مَليوناً و٥٩٥ الفّا و٩٦٥ ليرّةً، فّي مقابلَ فانّض ١٤٠ مُليلراً وأَ١٦ مليوناً و٢٦٠ الفاً و٧٥٤ ليرة.

فی وسط بیروت

تاتيا والشماع في لحد الشوارع المرممة.

زارت وزيرة الدفاع الفتلندية انيللي

تاتيا على رأس وفد المركز الاعلامي

لشركة "سُولِيْدِيْر"، حيث أُستقبلهاً رئيس مجلس ادارة الشركة، مديرها

ألعام الدكتور تاصر الشماع في حضور

نائبه ماهر بيضون وشرح لما امام

مجسم مشروع أعادة اعمار وسط

بيسروت والمراحل التي تم انبازها.

وكانت جولة ميدانية في الوسط

شأهدت الوزيرة فيه تطور آلاعمال في

ألموقع والمنجزات حتى الان على صعيا

البنية التحتية وترميم المباني القديمة

والمشاريع التطويرية، الى معالجة

مشاركة لبنانية

في المؤتمر العالمي

للمحاسبين

علد من فرئسا وفد خبر4 المحاسبة المجازين برئاسة النقيب موفق اليلغي،

الْبيئة في منطقة النُورْماندي.

تطور الكتلة النقدية ١٧-٢٣ تشرين الاول

استمرار تراجع السيولة الجاهزة بالليرة

اول ۱۹۹۷.	11 تشرین لول ۱۹۹۲	تشرین اول ۱۹۹۲	टींच्छ विर्ध १९९२	يىلر ل.ل.
1				
AAY(1P331 3PP17 (1047 0A17	140) 17031 1747. 16334 1887	PAY(3977(1747) A3417 V-T7	TOY! 13! (3787 A-VTT	M M M M قاعدة التقدية
	TAOSI	TAOS) TAEED	TAOSI TAEED TIYEA	TAOSI TAREO TIYEA TTY-A

- Mi-M2؛ النقد المتداول + الودائع تمت الطلب. Mi-M2 + الودائع الاخرى بالليرة اللبنةية. M2=M3 + الودائع بالعملات الاجنبية. M3=M4 + سندات الخزينة للجممور. القاعدة للتقدية = التقد العنداول خارج مصرف لبنان + ودائع المصارف التجارية تحت الطلب +

ودلاع لاجل في مصرف لينان. الاحمالية M3 ١٩٠٠ (X-اعلنت مديرية الاحصاءات والابحاث الاقتصادية في مصرف لبنان أن الكتلة النقدية في الاسبوع من ١٧ تشرين الاول الى ٢٦ منه تطورت كالآتي: M4 بلغ نمو الكتلة النقدية بمفهومها الواسع 4 أ خلال سنة نسبة ٢١.٢٤٪. وقد سجلت محفظة سندات الخُزينة، المكتتب بها لدى *Ml سجلت السيولة الباهزة بالليرة M، خلال الاسيوع الممتد من القطاع غير العصرفي تدنيا بلغ ٥٨ ١٧ آلي ٢٢ تنشرين الآول ١٩٩٧، سوق القطع: تراجع سعر قطع تراجعا بمبلغ ٦٤ مليار ليرة كتيجة

الدولار آلاميـركي في سوق بيـروت. خلال هذا الاسبوع من ١٥٣٢،٠٠ الي تقلص حجم النقد المتداول بمبلغ ٤٨ مليار ليرة والودائع تحت الطلب يمبلغ M2-M1 بمبلغ ٢٦ مليار ليرة خلال وزيرة الدفاع الفنلندية هذا الاسبوع وبذلك بلغ النمو السنوي للكتلة النقية M2 على مجار سنةً،

> (مقارنة بالتاريخ ذاته من العام المتصرم)، نسبة ١٨.٩٪. M3 لزدادت الودائع بالعملات الاجنبية M3-M2 (بعد تصميح فروقات القطع) بمبلغ ٦،١١١ مُلَّيون دُولار، وبنلك بلغ ألنمو السنوي للكتلة

هيئة ادارية جديدة لنادى القطع

التأمت امس الجمعية العمومية العادية لنادي القطع اللبناتي في مُركز النادي في سن الفيل، في حضور ممثلينَّ لـ٧٦ مصَرفاً.

وأنتخبت ميئة ادارية جسدة للنادي كالآتي: قادي مبارك رئيساً (البنك المتحد الاعمال)، نخله الداج نَائِباً للرئيس، (البنك التجاري للشرق الاننى)، سُعْدُ جمال النين لْمَيناً للسُرّ (البنك السعودي الاملي)، جوزفُ فرنسيس اميناً للمندوق (بنك الكُويت الوطني)، عماد شحيمٌ عُضواً (بنك المدينة)، طوني جبران عضواً (البنك الأملي السُعُودي)، بشيرٌ طرابلسي عضواً (بنك لبنان والذليج)، باسم برَّكات عضواً (بنك الأنعاش)، جماد مشلب عضواً (بنك المفترب). واكد مبارك أن "الميئة الأدارية

الجديدة ستبذل جمّداً حثيثاً في سبيل تحقيق برنامج النادى وغاياته النقدية والمالية ونعمل على تحصينها، وسنكونَ حاضرينَ لمواكبةُ التطوراتُ المديطة بنا".

اتحاد أبو رزق

في ندوة دولية

عن التعاد العمالي برئاسة الياس أبو رزق، الأتي: "غادر عضو ميئة مكتب الاتماد العمالي العام، رئيس اتماد عمال التجارة، جوزف برباري آلى تورينو في ايطاليا لتمثيل الاتحاد العام في الندوة الدولية المتخصصة عن "اعادة تأميل الفئات المتأثرة عبر التعريب والاستخدام وتعزيزه". ويشارك في الندوة مسؤولون

بعد مُشَاركته في المؤتمر العالمي للمحاسبين الذي اتعقد بين ٢٥ و٢٩ تـشـريـن الأول الماضي تحت عنوان "مجتمع المحاسبة في خدمة المصلحة العامة"، والتقى الوفد اللبناتي عدداً من فِي باريس، ووف نقابة خبراً المُداسِبة في كنَّدا وطالبها "بضرورة توحيد الموقف العربي في المحافل الدولية، وخُصوصاً في الاتجاد الدولي للمحاسبين، وإعادة النشاط الى اتحاد المحاسبين والمراجعين العرب للتابع

نقلَيون وحكوميون من دول عَدهَ، وخصوصاً الدول العربية. لجامعة الدول العربية".

بالتعاون مع مؤسسة المثنى للنشر يعلن المركز القومي للحاسبات الالكترونية عن معرض البرامجيات الوطني السابع الذي سيقام من ٢٩ /١١/ ٩٧ الى ٩٧/١٢/٣ في

بغـــداد – العـــراق لمزيد من المعلومات الاتصال على الارقام التالية: (.Y) TT1EV. / (.1) TV.EOT - TY.TIA

اعلان الى شركات الكمبيوتر فقط

A STATE OF THE STA

All the same of th

A min frage - 6.

سِنَهُ ٢٢٠٠٠ تَسَرِينَ لَلْ

سيولة الجاهرة بالإ

سد انس ا على ١٩٩٢ في لب ي

.....

. . . . --:

ورسرد الدفاء الك

في ڊسط برز-

سترادرات فليلالك

المساسي المراجعة المراجعة

المساملة المسلمة المسالمة

حد صدر اداد الشعام

المتعارضا بالمتعارضا الفعاد المتعاد

المالية المتحول المتواط

رور وسندور المفاضر

___ بالب اشاح المعي ته ت ___ بيداند بيدانية فوت

رين البرياة بيد نع الم

و أو و المعتمرات على الراح

الما المالية والمالية المالية

مشاركة لبنالبا

للمداسس

ر المطابعة لي

مناور المرامات

شي المؤتمر

عمد في العبد من الدي العلامة المنافقة

the live have

Charles on a

ما لعظلم لعث يت المسائدة من شعد وتصفح الدونية المنافعة المنافعة الدونية المنافعة

منسوس من من المالية المنطقة ا

Maria Maria

للننسر يعلن العركز المائا

صعرض البواصصيان المانم

هسال على الارقام النالغ

100 461 1 () () () () ()

المدول المدول

الكوي

مرابع المحلمة المرابع

التباريات اسواق القطع والاسجم والمعادن

هدوء واستقرار في بيروت وتحسن الاجواء في الاسواق الخارجية

استقر سعر صرف الدولار الإميركي في سوق القطع في بيروت اول ايام الاسبوع تبعا لابقاه مصرف ابنان هامش تدخله في الاتجامين من دون تغيير بين ١٥٢٦،٠٠ ليرة شرة و١٥٣٦،٠٠ ليرة بيعا ليقفله في آخر العمليات بُسعر وسطي معلَن ١٥٣١,٠٠٠ لِيرَّة، شَأَته مَندُّ الخبيس المَاضَي. في غضون ذلك، مضت المصارف في تداول الدولار

فوق هذا السعر المعلن وعند آلحد الاعلى نهامش تدخل مصرف لبنان الذي نم يضطر الى يبعه به الا نادرا لوفرة العرض الخاص، ومكنا راح يتقلب ضمن نطأق ضَيق بين ١٥٣٥,٧٥ و١٥٣٦,٢٥ ليرة في سوق متوازنة لم يتجاوز حجمها العشرة ملايين دولارً تداولت المصارف معظمها بيعا وشراء في ما بينها. تماسك الدولار

في الفارج؛ اظهر الدولار مزيَّداً من التماسك از4 العملات الرئيسية الاخرى، ولا سيمًا منها المارك الالماني والعملات المرتبطة به اوروبيا، بدعم من ارتفاع وول سُتريت نتيجة تزايد الأقبال على الاسمم رون المركبة عقب القفزة التي سجلتها مطلع الاسبوع المركبة عقب القفزة التي سجلتها مطلع الاسبوع المركبة مونغ كونغ. وكان لاعلان المحمدة الوطنية أمديري المشتريات في الولايات (National Association of Purshasing المتحدية (Managers أن مؤشرها الشهري العام ارتفع الى ٥٦,٠٠ نقطة في تشرين الاول من ٥٤,٢٠ نقطة في ايلول وكذلك اسعار المشتريات الى ٥٥,٩٠ نقطة من ٥٤.٧٠ نقطة في الفترة نفسماً، اتره في دعم الطُّلب على الدولار لمًّا عكسُه هذا التطوّر منَّ غليان اقتصادي قد يحمل الاحتياط الفيديرالي على رفع معُدُّلات الفائِّدة الأساس في الولايات المتَّحدة لدى لجتماع هيئة السوق المفتوحة التابعة له، الثلثاء المقبل. وقد أستمر منا الشعور حتى بعد اعلان وزارة التجارة الميركية ان نفقات البناء Construction

Spending تراجعت بنسبة ١,١ في المئة في أيلول دولارات في مقابل ٤.٧١٧٠ دولارات الجمعة الماضي (وَهُو الْمُعَدَلُ الْاعْلَى مَنْذُ كَـاتُونَ الْأُولُ الْمَاطِّيّ) فَيَ مُقَابِلُ ٢٠، في الْمِنَّةُ في أَبَ، وان المَّاخَيْلُ الْفُرِنيَّةُ في نبويورك، بعدما ثبتت ظمرا بـ2.٧٨٢ دولارات. البورصات العالمية للامبركيين لم ترتفع أكثر من ٤٠٠ في المئة في اتجمت البورصات العالبية الرئيسية صعودا مطلع مقابل أ. • في المئة وكذلك انفاقهم الاستملاكي الاسبوع بدعم من القفزة الكبيرة آلتي سجلتما بورعة الذي لم يتجاوز تدسنه ٢.٠ في المثة في مقابل ٢.٠ مونغُ كُونغُ صَبِلُما والأفتتاحُ ٱلقويِّ لوول ستريَّت. وكان لارتفاع الدولار، الني من شأته تعزيز وضع في المئة في الفترة نفسما، ما ينفي وقُوع الاقتصاد في التضمر ويستبعد تاليا حصول أي رفّع لمعدلات الشركات المصدرة الأوروبية، والاستبعاد حصول اي

> الا أن الاجوا التفاؤلية المحيطة بالبورصات الاسيوية وفي اميركا البنوبية جعلت الاضواء تُسلط على وولَّ متريث وعلى الأسمم الاميركية، الامر الذي عرّز الطلب على الدولار لرَّهُ العملات الآخري، باستثناء الجنيه

> الفَّائِدة حتى بعد عودة المدوء الى اسواق المال في

٠ ٦٧٥٠, (، الجمعة العاضي في نيويورك. — ٦٢٦٥, (مارك الماني في مقابل ٧٢٦٠, (. - ١.٤١٤٥ فرنك سويسري في مقابل ١.٤١٤٥. (. - ١٠٠١٠٥ فرنك سويسري في مقابل ١٢٠١.٥٠. - ١٢٠,٧٥ ين يابائي في مقابل ١٢٠,٧٥. تحسن الذهب والفضة

عنه الجمعة الملضي. وكانت بورصة طوكيو متوقفة عن العمل امس في يوم النقافة في البغان، علما ان مؤشر "تيكي" اقفل الجمعة الماضي على ١٦٤٥٨.٩٤ نقطة.

لرتفاع مؤشر مديري المشتريات في الولايات المتحدة او ارتفاع معدل نمو الكتلة النقدية البريطانية (M4) ينسبة 1.2 في الملة في تشرين الاول بدل 1.1 في المئة بحسب توقعات "بنك انكلترا". الاسترايني والين اليالي اللنين شهدا ايضا اقبالا عليمها، ليقفل في لندن كالاتي، - 1747، اللجنيه الاسترايني في مقابل - ٥٠٨١٠٠ فرنكات فرنسيّة في مقابل ٥٨٨٠٠. 22 في بورصه بريس ٢٠٨١ نظمة الله ١٢٠٨٦٦ تقطة. وجله تمسن وول ستريت الاقوى اذ تمكن مؤشر أد بودونر الصناعي "فيما من تجاوز عتبة الـ ٧٠٠٠٠٠ نقطة بسهولة، فقفز من ادنى مستوى له عند الافتتاح على ٧٤٤٣.٠٤ نقطة الى اعلى على

عادت اسعار المعادن الثمينة الى التحسن بفعل ارتفاء اسعار النفط نتيجة توتر الوضع بين واشنطن ويغدلُد في منطقة للخليج، فاقفلت أونصة الذَّمب في لغدن بــ11.70 دولاراً في مقابل ٢١٤.٦٥ دولاراً الجمعة الماضي في نيويورك، بعدما ثبتت بـ ٢١٢.٥٠

دولارا قبل الظّهر وبـ ٢١٢،٨٠ دولارا بعده. كذلك بالنسبة الى الفضة التي شمدت اقبالا عليما من المضاربين، فاقفلت الاونصة منها في لندن بـ٤.٨٨

- الجلسة الثانية: ٢٠٠٠٠ سهم سوليدير "" و١٠٠٠٠ سهم سوليدير "ب"، الي ٢٠٠٠ سمم من البنك اللّبنائي للتجارة "ج" و • • • 0 سمم من بنك عودة "ج" و 1970 سمماً من بنك ييروت "ج" و1744 سمماً من شركة الترابة اللبنائية و 1041 سمماً من لترنيت. وتراجع مؤشر لبنان والممجر للاسمم اللبناتية بنسبة ٠٨٨٤ في المئة واقفل على ١١٩٥،٢٦ نقطة، ومؤشر ليباتون انفست أLispi بنسبة £7. • في اللَّهُ وافغلُ على ٩٩,٧٩ نقطة، واستقر مؤشر ليباتون الفست لاسهم المصارف اللبنانية على ٢٠٨.٨٥ نقاط

ودائع لاجل بالدولار للمصارف لدى مصرف لبنان

(من ٥٠ مليون دولار وما فوق)

فوائد الدسم وللشراء على السندات التجارية وفقا لتطبيق آلية القرار الرقم ٦١١٦

5...

15,74

Y,O

1.0

طبقا المنكرة الدارية الرقم ١٢٥٥ الصادرة عن حاكم مصرف لبنان التي تشير الى عدم

النظائع (على)

٧٠٠ عنبناً

٦٠٠ منتلفاً

١٥٠ حبيناً

آثارة منتفاً المنتف

٥٠/٥٠ بستوعبآ

۱۱۰۰ مواد غذائية ۵۰۰ مختلفاً

٠٤٠/٥٤ مستوعباً ٢٥٠ خطباً

(منه المعطيات من المعلومات فقط، فوائد الدسم منه معكن أن تتغير في أي احظة).

ودائع لاسبوع ولحد

ودائع لشمر وأحد

ودائع لتلاثة اشمر

ودائع لسنة ولددة

ودائع لسنتين

تسم: ۲۰.۰۰

شراء ،

شره ،

(بالعملة لللبنانية)

(بالدولار الاميركي)

ودائع اسنة ونصف سنة

۲۰ يوما

1 -c YA

۲۰ يوما

المصدر، مصرف لبنان – (مديرية العمليات المالية).

برن تاغلنور اللائقية

البيرية مالطا

بنزرت میدا

بورسعید طرطوس طرطوس ایطالیا

Y, CETYO

7,02770

الفائدة

70,0750-

27.14Va-

Z7,7110.

0YAF3, F%

Z7,097Y0

ልየእየዮ, ኮ∑

T. . . .

17.-1

۱۸۰ یوما

Y. 750

1,750

T-.--

7,4£0T)

1,9£0T1

اً. جارودي ن. ابو رجيلي

1545

رفع لمعدلات الفائدة الألملاية بعد التصريح الذي ادلى

به رئيس البوئد سبنك مانس تاتماير، الرهما في

زيلنة الاقبال على الاسمم والسندات الاوروبية. فكانّ

ان تجامل المتعاملون المعطيات الاقتصادية التي لا

تساعد كثيرا على التوظيفُ في الاوراق المالية مثل

وعليه، ارتفُع مؤشر "الغايننشال تايمس" في بورصة اندن ١٤.١٠ نقطة الى ١٨.٤٠ ٤٩ نقاط، في

حَيِّنَ قَفَرَ مُؤْشَرَ "داكس" في بورصة فُرنكفُورتُ ١٢٧.٢٨ نقطة الى ٢٨٥٤.٠٧ نقطة ومؤشر "كاك ٤٠" في بورصة باريس ٤٨.١٦ نقطة الى ٢٧٨٧.٩٦

٬٬۲۲۷ نقطة، قبل ان يسجل منتّحك البلسة المسائية ۲٬۱۱۱٬۷۷ نقطة، بزيادة ۲۹٬۲۹ نقطة

ايلي قموجي

تراجع سعر سمم سولينير "ب" في أول ايام العمل في بورصة بيروت هذا التسبوع، فيما تقيم من من سادده "" تقرّ سعر سعم سوليدير "أ". وبلغ عدد الاسمم العنداولة ١٣٩٢٨٨ سمماً قيمتها ١٨٢٧٥٨٩ دولاراً، توزعت على

سّي التداول كالآتي: – الجلسة الاولى: TYOST سمماً سوليدير "ا" و١٢٤٨٩ سمماً سوليدير "ب".

:	نین ۱۹۹۷/۱۱/۲	ة البورصة ليوم الاث	۽ رن هٺا حرک		سي المحاول حاملي: - الطلسة الأولى: "TYOST سمماً سولينير "" و١٢٤٨٩ سمماً سولينير "ب".				
N° Coupon Attached القسيمة المربوطة	Price L.L. سعر التثبيت ابال	Last Fixing Date تاریخ آئر تثبیت	Last Fixing \$ آخر تثبیت	Total Supplay الكبية المعروضة	Tetal Demand الكمية المطلوبة	Total Executed الكية المتاولة	Fixing Price سعر التثبيت	Share اسم الشركة	
	21434	31/10/97	14 2/8	197907	54071	37546	14	Solidere "A" (lst Fixing) ا سوليدير " أ " (التثبيت الأول)	
	21434	31/10/97	14	212361	29365	20000	14	Solidere "A" (2nd Fixing) سوليدير " أ " (التنبيث الثاني)	
	21817	31/10/97	14 1/8	47583	53850	12489	14 2/8	Solidere "B"(1st Fixing) سوليدير " ب " (التثييت الأول)	
	21817	31/10/97	14 5/8	47419	52019	10000	14 2/8	Solidere "B"(2nd Fixing) سوليدير " ب " (التنبيت الثاني)	
	32725	31/10/97	21 3/8	48282	11209	2000	21 3/8	Banque Libanaise pour le Commerce"C" "البنك اللبتاني للتجارة "ج"	
	45930	31/10/97	30	5400	19365	5000	30	Banque Audi ''C'' بنك عودة "ج'	
	9856	31/10/97	6 7/16	69602	21370	6925	6 7/16	Banque Beirut "C" بنك بيروت "ج"	
7	2009	31/10/97	1 10/32	29468	112421	9468	1 10/32	Ciment Libanais شركة الترابة اللبنانية	
4	3062	31/10/97	2	34240	17000	15860	·-2	Eternit اترنیت	
4	5359	29/10/97	3 8/16					Ciment Blancs Bearer (الاسمنت الاييض (احامله)	
	10526	22/01/96	6 7/8					Ciment Blancs (Nominal) (السمنت الابيض (اسمي	
	0				_			Uniceramic Nominal (A) (أ) يونيسيراميك اسمي	
	0							Uniceramic Nominal (B) پونیسیرامیك اسمي (ب)	
	2297	31/01/97	1 1/2				•	Uniceramic Bearer (C) پونیسیرامیک ادامله (ث)	

	2297	31/01/9	7 1 1/2							معرامیک اعلامات سیرامیک اعلماد	
وع الاسمم المتداولة	المتعلولة: مجم	أ قينة الاسمم	للقيمة السوقية	٦					Block Trad	اشرة de	مفقات مب
Total Quantity Tra-			Market Capitalizatio	Type Big	تاريخ Date	مة Value ق	و التقي	لكبية بالمدار	Proce Bank	Chare pa	۔ السو
139288		7589	3.105.1393	غرج/Out	31/10/19	97 43000	ю	20000	21 4/8	ى التجارة −C Ble	البتك اللبنة
ف لينان	ارف لدی مصر <u>الفائدة</u>	اللبنانية للمصا	دائع لاجل بالليرة	9	遊						
	7 4		ودلاع ليوم ولحد			()	لاسمية	ة السند ا	الخزينة (قيه	_ سندا <i>ت</i>	
	% %)) % % Tf		ودائع لثلاثة أيام ودائع لسبعة أيام			•	•			ج المناقصة	ــ نتلأ
	%1OT		وصلع المبعد بيدر وماكع الثلاثين يوما		قيعة السند	المردود	غالارة	تعميم	تاريخ	تاريخ	<u> </u>
	711,00	ية 20 يوما	شمادات ايناع لم			على الستد	العسم		الا <u>ستحقاق</u>	<u>-</u> _	بالاشهر
	211.10		شمانات ايناع ام		474£, · ·	17,•4 17,44	17,7A 17.•7	PF06 PF06	1994/T/0 1994/0/V	1997/11/7	7

T T/16/1991 Y/0/APP1 PF01 T-.71 YP,71 1-.P37P ··.3AFA 10.5 17,f. 1994 1994/1./f. 1999/1./T. – سندات خزينة لسنتين (بالمناقصة) تعييم فائدة القسيمة أيمة السند فيمة السند تبخع مرتين في السنة الشرائية الاسمية الاستحقاق الاصنار 1 37. -A 103Y 1999/1-/FA 1999/1-/T- FE تاريخ دفع القسيمة - فيمة القسيمة للسند الواحد 🗣

3.4 1994/2/5. 4-E 1994/1./59 A-£ 1999/1-/FA - عمليات حسم سندات الخزينة لدى مصرف لبنان (لجمهور مصرف لبنان فقط على ان يكون عمر السند ثلاثة اشهر على الاقل) فاثدة المسم المدة من تاريخ الاستحقاق ۲۰.۰۰ ۹ اشهر (۲۷۲ یوما)

> T+. ++ ۲ اشمر (۱۸۲ یوما) T-... ۲ أشمر (۹۱ يوما) قيمة الدسم للسند الواحد الغير سندات فئة السنتين المدة من تاريخ الاستحقاق السعر YY12,.. ۹ اشمر (۲۷۲ یوما) 10-2.00 ٦ اشمر (۱۸۲ يوما)

9505.--۲ اشمر (۹۱ یوما)

لحظ ما يقل عن الوحدة النقدية (القروش والسنتيمات) عند ايراد الببالغ بالعملة البنانية. من دون عمل وسبع بولذر مصافرة هي: "مينرفا" و"جولي انداكو" و"سعد د" و"نور الدين" و"سيدر 1" و"سيلين م" و"كلميليا أيس". وينتظر وصول 21 بلخرة، بينما 10 بلخرة اعلنت انتظار وصولها للمرة الاولى بحسب الأحة

الغرفة الدولية للملاحة دخلتٍ امس مرفأ بيروت ٢٠ بلغرة ناقلة ٢٢٨٧٧ طنّاً، منها ١٨٠٠ (١ طناً شـعنت في ٨٧٠

وغلارته ١٠ بلذرة. وبقيت دلقل الاحواض ٢٥ بلخرة، بينها ١٢ بلذرة جنيدة وسبع بواذر بدر للمصطفى ٢

I = 1				
دومات کابتن دسن کابوز	الوكيل الندري	البضائع (طن)	الباخرة	الرصيف
کیسر ٤	ت غرغور	ركاب	مينرها	٥
ا خورستن اليون	ليدر شيبينغ ح. بطرس	۱۳۰۰ الومیتیوم ۱۵۵۰ حدیداً	البوريتي أمير	Ÿ
اليبا مدينسس	ي. برجاوي	۱۰۰ ماشیة ۲۲ مختلفا	ابنر السلام	Å
نيفين ا	غلوب شيينغ	١٣٠٠ مِحَتَافًا	اسكندر بورغ اليكسي كورتونوف	4,).
نور السلام پيلاغوس	ا أ، قرداني مونامتد نافعانات	۲۸۹۵ مختلفاً ۲۰۰ خشیاً	جولي أتناكو	1.
ا فينسيا	مريتيمز	اه (۲۲ حبيداً	سعد د مدي گلبين ۱	11
بريم بينيد روزان	غولف ایجنسي متز ماریتیم	۲۵/۲۵۰ مستونیآ ۲۰/۵۰۰ مستوعبآ	استدر ا	15 15
سائت جورج	ف خباط	سيارات	سینین م کامیلیا آبس	11 15

الاسواق العالية

	استار السمالات في بيروت الدلدا												
الدولار الكندي	الدولار الاوسترالي	البيزيتا الإسبانية	الكورون الانسوجي	الين الياباني	الغلوران العولندي	الغرنك البلجيكي	اللير الايطالي	المارك الإلماني	الفرتك السويسري	الغرنك الفرنسي	الجنيه لاسترليني	الدولار الاميركي ا	
1-44,40	1-92,5-	9,40	5+1,7+ f+7,7+	15,55 1 7 ,55	744, ·0	£5,15 £7,15	•,A9 •,43	A44	1.¥¥,£. 1.Å1,£.	171,£0 177,£0	· ·	1	الشر4 العبيع
الدراخما اليونانية	الشلن النمسوي	الليرة القبرصية	الريال القطري	الريال السعودي	درهم الإمارات	الدينار الكويتي	الديئار الاردني	الريال العماني	الدينار البحراني	الجنيه المصري	الليرة التركية	الليرة السورية	
۵,۰۰	17£,••	·A, 6PP?	£1A,00	£•7,f• £1•,f•	61.40 64.413	0.TY,A.	110T.0.	· 6797	£-81	££A,1.	1 '	1	الشراء المبيع
استار النّرب والفقة رارس ا													
اونصة القضة	يلو ضة	<u>خ</u>	اونصة الدمب	و الذهب ار ۹۹۵	کیلا عیا	لـ۵۰ بيزوس مكسيكي		الليرة المثمانية	لليرة يرانية		ة الانكليزية باب اول		
Yfo	1	1	£44 £87	101	- 1	۵۷۲۰۰۰ ۵۷۸۰۰۰	- 1	99 •£•••	117··	- 1	115+++ 11 Y +++	, ,	الث المير
		CUR	PENC	Y CP	OSS.	PATE	<u></u>	<u></u>	ت الابت	اسمار	سار ا	ો⊹	
الدولار الكندي	ية النفد بية ECU	•	الفرنك الفرنسي	المارك الإلماني	لير بطالي		الين اليابائي	الفرنك السويسري	الجنيه سترليني		الدولار الاميركي		
TTVO L. 10A£ 1. T£1T	1,09,1 - 11F,7		F(27. · F(01, ·	0A-A.• PF-0,• 1-07,7	•,••	-0f	1711 174	.,99£. 07770 0.1-90	1, To 1, 22, 1 174, P	49 h-	31.1.1 31AA, -	: (6) ₂	كندا حسد الاتحاد الاور قرنسا ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
1,1217 1710.60 AD.AT 1,-119	1,971 1977, 177,1 1,7-4	7. T	547,T) 547,T) 1-,YT -,F2TT	A7, PVP 77, PC 76(A, • 0737, •	٧	-AE		771,1 71,1-11 42,24 -	7,4% 7A00, 1-1-7	T)) fa ;	- PTY, 1 - 0, 1.4 - 04(1, 0		البائيا ايطاليا البابان سويسرا .
·. ٧٦٠٧	1,377		.,191.		:::	r	• . • • ATE	74.4	1,17		- (1.70.		بريطانيا ــ الولايات ال

		_		<u> </u>	<u></u>	يمتر الت	<u>ان</u>	ارتى ا	اسر		· .	35.
	الالماني	مؤشر داکس	U	كي اليابان	مؤشر ن	س البريطاني	نشال تايه	بؤشر فاين	2. الفرنسي	مؤشركاك	ی ا	مؤشر داو جونز الاميرك
	TADE, •¥		مقفلة		اقفال الد	29-7		قفال اليوم				القفال اليوم ٤٠٤٠٢/
	_	لنب الاقفال السابق	_	ر. لسابق ۹۶.		EAET	ابق. ۲۰	لاقفال الس	ابق۲۲۹,۲۰ 🗠 ا		ا لندا	الاقفال السابق ٨٠, ٢٤٤٢
		<u> </u>			<u> </u>				•	<u></u>		
لسابق			السابق	الاقفال			السابق	الاقفال)	(2)	بورصة وول ستري
1,48		PolamidQuaker Ouaker Outs	101.4	111.31	Johns.	gan Co.	14.12	JA (01)	Corning Inc	السابق	الإقفال	
97 50		Schlumberger	13.19	1375	K Man	Ean Co.	54.69	55 NI	Css Corp.	73 00	74,00	Alcos
41.85		Sears Roch	13 f/m	423	Kellng		2094	أشتقا	Cyprus Amax Min.	36 00	36.06	Allied Sign.
34.89	36.24	Sons Corp Adr.	50.75	50.64	Litton	-	52.63	9.35	Deese	3306	33.\$1	Am Brands
34.35		Tandy	49.06	1100	Lockho	ed Martin	100.75	105 81	Delta Air Lines	78 (0)	79.58	Am Express
nn		Tenneco	11164	111 94	Locks	_	9106	1144	Digital Equipment	18'61	16.61	American Tel.
5n 44		Tevace	37.50	37.38	Mallin	ckrodt	×225	15.50	Disney Corp.	575	3,94	Amico
115.64		Texas Instr	50 <u>16</u>	9063	Merck	•	99.55	1025	Eastm Kodak	27.38 82.31	27.38 83.81	Asareo Inc. Atl Richf.
5" XI	55 60 50 63	Textron Time Warner Inc.	67 63 41 Su	69 75 92 19	Memi Mun M		1111	41.56	Estee Lauder -A- Exxon	65.50	80 AF	Au Richi. Avon Prod.
2-u ₁		Ual	12/1	156	Mobil	ining	62.50	64.00	Fina	71.50	7531	Bankamerica Corp.
15 64		Umon Carbide	42.75	4163	Monsa	Pto)	43,64	46.31	Ford	47.88	17 69	Bosing Corp.
61.25	6215	Union Pacific Core	0175	146	Motor		17.77	43.13	G.T.E. Corp.	34 63	30,50	Boise CASC
1131	1106	Unissa	36.00	To my		miconductor	81.19	NI SS	Genl Dynamics	87.75	90,69	Bristol My.
u sp	4 91	US Life Inco Fund	23 19	23,35	NAVIS		10.06	91.35	Griette	9500	96.75	Burlington Northern
15.75	36.58	Usy Marathon Grp.	7.85	28.44	Occ. Po	rroi.	5465	6165	Halliburton	1 1.25	52.25	Caterpillar
A cur	1441	Usy Steel Grp.	12.11	JA_50	Olin		30,51	3151	Hilton	11538	11860	Chase Manh.
71.000		Utd Techno.	25.56	26 (0)	Pac. Ga	B	65 PA	7025	Honeywell	8294	86.69	Chevron
65 00		W.R.Grace	98 140	मा अ	Penny		մ∜ (M	101.65	IBM	35.25	36 13	Chrysler
/12 lu		Warner Lamb.	36.51	37 38	Pepsico)	IEST	1575	INA	125,06	129.38	Citicorp.
]r 11	7, 61	Westinghouse El.	70.75	713	Pfizer		Jus:	2063	Inco Ltd.	56.50 64.75	58.25 46.25	Coca Cola Colgate
Jagar Jagar		Woolworth Xerox	11 75)281	Pharma	kria Up John	15 (11)	46.06	Intl Paper	72.25	72.04	Columbia Gas
9,1	<u> </u>	i veint	15.50	15.56 [Placer	LATINE	.744	7663 [ITT Corp Johns	,		
السابق	الاقفال	•	السابق	الاقفال			السابق	لاقفال	I		ف)	أبورصة باريس (ف
4.77	492	Texan	0.84	0.84	CENTRI	CA	430 00	430700	O.N.A.	السابق	الاقفال	70 27.
10.86	10.56	Thorn EMI	8 75	3 W	Charter		2014100	211900	Oneal	,	•	
15.14	1874	Umlever	111	109	Coass Vi		(סתורים	2(69.0)	Petrofina	102100	1109 00	Accor
146	Un	Unit Biscuits	5.40	8.48		cial Union	4400	457.10	Philips Electronics	X95,00	908 00	Air Liquide
2.5	2 W	Vickers	2.19	2.37	Cookson	Cirp Pk:	2638 00	277100	Pinault-Printemps-R	511.00	511 00	Alspi
	1,14	Vodatone Group	125	1.24	Condunt		13000	415 00	Primagaz	276,00	289.00	American Tel Tel
11_30	0.30	Zambia Cop. Inv.	<u> </u>	276	Courtauk	ts .	585,50	4600	Procter and Gamble	245,00	360.00	Anglo Amer. C. S.A.
	1.	بورصة طوكيو (ي	245	245	Daigery		26 50	26.15	Rochette (LA)	740 00	738.00	Bançaire (cie)
	ن۱	ا بورصه صوحیو ری	n.u.	647	Diune		153000	1530 00	Roussel-Uclaf	11760	122.50	Barrick Gold
18)	ملفلة	Akas Electric	262	264	Ect Plc		205-40	31300	Royal Dutch	30900	206.60	Bayer Aktiengesells
2431	1 1	Bridgestone Corp	i0 15	[0.19	General a		525.00	\$3100	Saint-Gobain	525 00	525.00	BHV
2020		Canon inc	381	3 88	Geni. Ele	cinc C.	(200.00	1500:00	Saint-Louis	394.60	130000	Bic Dealthrooks
linki)	Fuji Bank	13.37 12.78	12.79	GKN Glase		PITUU	61400	Salins du Midi	1450.00 540.00	1450 00 537 00	Bon Marché
290		Fuji Photo Film Hijachi	S 15	8.27	Cranula	c	367.90	265.00	SCOR S.A.	78100	249.00	Bouygues Bq Commerc, Maroc
415g	1 1	Honda Motor	5 36	5.45		umoi Pic	147.50	145.50	5.G.E.	3010 00	3055 00	Carrefour
14.	1 1	Jal	719	7.18		IV. SIME	10 e2	42.10	Shell Transport	250.00	248.10	Casino Gui Per Adp
pili	1 1	Kinn Brewery	298	249	Guard. R		363,00	365.50	Siemens AĞ	32000	319.50	Casmo Guichard-Per
2020	1 1	Macoushta E Ind	533	5.50	Gunnes		153 nu	133 (0)	SKF Aktieb	6300	63.50	CFF
privi		Mitsubishi Corp	3,07	308	Hanson T		114.30	13250	Skis Rossignol	209.00	209,00	Ciments Français
1:31	j	Nec Corporation	1440	14.65	HSBC H		195 00	192.00	Sommer-Allibert	42000	116 00	Club Méditerranée

Kingfisher Land Sec PLC

Legal Gen. Grp. Unyds Bank Pic.

Louris Pic. Lucas Ind. Pic.

National Power

P and O. Pearson Grp.

Pilkington Prodented Corp. Racal Electronic

Names

Rank Org. Reed Inst

Reyter: Revam

Royal Sun

RTZ Corp

Sears Holds Shell

Sumbur

Stebe Pic Skloes

Marks Spencer Microbix Biosystems

ICI PLC STK UTS

Nihon Kagaku San Nip Steel Corp

Sharp Corp Sony Corp Sumitomo Bank Takeda Cham Inds

Simuono Corp

Teshiba Corp Toyota Motor Co

Yanianouchi Plani

Yamarchi Sec-

TOTAL DESTRUCTOR TELEKOM BEUDGH HARROWS Bayer AG Bay Mor Werke Commerz Bank AG Damiler Bene AG

Degrissi AG 107 Babersek St 1220 Dreadner Bank AG Howlist Mr

44000 RWI-DI A AG 17000 Scheinig AG 18005 Steinens AG 1810 Bay Vereinsbank 1435 Di Judhansa AG

Manue anano AG

بورصة فرنكفورت (مارك الماني)

61.40

Nomura Secs Proneer Elec.

14 (O)

8 97

IO 17

0.25 0.65

1.00

13.52

117

1300

4.77

N)1 (N)

158.70 652.00

389 SB

575.00

1.55 4.57

55° 531

847 242 163

640 M

379.00

762 019

14.85 2.000

1.55 2 Mil

Y_3

115

950 1003

51

1550

5.75

Thomson-CSF

Volkswagen AG

Wagons Las Tourism Worms (CIE)

Total

Valloured

ts to Zambia Copper Inves 250 m Zeflidja S.A.

يورصة لندن (استرليني)

Allied Domecq

Assac Brit Foods

BAA Plc

Barclays Plc

BG PLC

Blue Circle

Boots Co Pic

British Acrospace British Airways

British Petroleum

Box Group

B.A T

Bass

Bicc

Sucz Lyon - Des eaux

43000

(1.49)

31700

11040

71400

524 00

2349 (b) 345 (b)

224.00 543.00

(m) 40) 70 05

107400

775.00

490 OT

rin (d)

4440

400.50

1150

337 80

90200

11160

721 00 858,00

519 00

2345 00 358 00

2708 00

3\$1,30 352,00

230,00 552,00

88 9J 365 NO

1085 (in 757 (in

771.00

[60.00

101500

(4), (1)

452 00 18 ft)

Club Méditerranée

Comptoir des Entrep. Crédit Lyonnais

Danone (ex BSN)

Du Pont Nemours

East Rand Prop

Eaux (Gle Des)

ELF-Aquitaine

Esso

Fives-Lille

Galeries Lafayette

General Motors

GTM-Entrepose

Hoechst Akt.

Lafarge Legrand Legrand ADP

Longometal-Afrique LVMH

Metaleurop Mitsubishi Corp.

Mobil Corp.

ICT Ltd Pic

34" en 11" 11 p 22" 31 26 p 12 4 11 p 12 p 12 12 12 12 12 12	ryon Pren- nca flys es in Veta som Volk	wagen Ali who Bank AG	6.46 1.30 4.25 4.16	Street Stat Char Stat Char Streetman State Talk Greet Talk Talk and	ř	50: 45: 45: 45: 45: 45: 45: 45: 45: 45: 45	British Petroleum British Telecom BTR Burmah Oil Cable Wireless Cathury Schweps	130.00 676.40 444.70 115.90 326.00	117.50 Nord-	s Galeries
				<u></u>	<u>ر. ئ</u>	.دت.	<u> </u>	_		
وحدة النقد الإورونية ١٠١٠	اللير الايطالي	الفلوران المولندي	الدولار الكندى	الين الياباني	الفرنك الغرنسي	الفرنك السويسري	المارك الألماني	الجنيه الاسترليني	الدولار الاميركي	
٤.٤٦	7.0	7.57	τ.ο.	۸۲.۰	T,TY	1,0.	۲,۲۸	Υ, • •	37,0	ليومين
٤.٤٥	XF, T	-3.7	AF,7	79	T.05	1,89	7,2.	٧,١٢	70,0	تشمر
£.a.	1.05	T.eT	۲.۸٤	79	T,00	51	7.6¥	Y, T£	۵.۷۰	لـ٢ أشمر
£.0₹	7,19	ן זו.ז	٤.١٢] •.٤•	7,4.	۲,٠٥	וץ,ד	Y.27	0.47	للا اشعر
£.Y3	0.79] £.•f]	2,7)	٠.٤٣	7,94	T.Te	ξ,•γ	Y, CT	0,4)	نسنة
-	-	1 - 1	_	[-	–	- '	f - I	-	PYY.0	له سنوات أ
-	-	-	-	! -	-	-	-	-	194,0	ك١٠ سنوات
-	-	1 - 1	-	-	-	-	-	-	7,195	لـ ۲۰ سنة
			 %		<u> </u>		\			-

	<u>⊱</u> 5,	<u> ، ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ ـ </u>	<u>ر سنت</u>		
السلع الزراعية		العديد	المعادن غير		المعادن الثمينة
الاقفال الاقفال الاففال الاففال الاففال السابق السابق	نیویورگ (بـ۶) کاکلو	السابق	لندن (بهٔ الطن)	الاقفال السابق	لندن (الاوتصة بـ 5) الاقفال
- المول المول المول	ايتول كلةون الاول •	5-15.c. 1992. 1715 1699. 6540 6065.	الألوميتيوم٠٠	717,10 2.AE	النهب ــــــ ٢١٤.٦٥ الفضة ـــــــ ٨٨.٤
الذرة - – ايلول – –	ě.	35Ac 315a.	النيكل		البلاتين
۱۲٬۰۵ ۱۲٬۰۵ آئز	بن فلول	_ (يـ 5 الطن)	ـــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	1	لندن اسعار السكر (بـ 5 ¤
۱۲۸.۷۵ (۱۲۸.۷۵ تشرین التقی ۱۹۱۰۰ (۱۲۹۰۰ ۲۹۱۰۰۰ ۱۹۲۰۰ ۱۹۲۰۰۰ ۱۹۲۰۰۰ (۱۹۲۰۰ ۱۹۲۰۰۰ ۱۹۲۰۰۰ ۱۹۲۰۰۰ ۱۹۲۰۰۰ ۱۹۲۰۰۰ ۱۹۲۰۰۰ ۱۹۲۰۰۰ ۱۹۲۰۰۰ ۱۹۲۰۰۰ ۱۹۲۰۰۰ ۱۹۲۰۰۰ ۱۹۲۰ ۱۹۲	قطن	- ; -		1	كةون الأول ٢١٢,٤٠
۱۹۲٬۲۵ م.۰۵۲ کشون شول _ ۲۰٬۵۵ م.۰۵۰ کشون شول _ ۲۰٬۵۵ م.۰۵۲ ک.۵۶۲ کشون شول _ ۲۰٬۵۰ کشون کشون شول _ ۲۰٬۵۰ کشون کشون کشون کشون کشون کشون کشون کشون	تشرين الاول كانون الاول أنار		تشرين الثانيــــــ• · كانون الثانيــــــ• ·		آذار ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ

With the cooperation of Merrill Lynch

BEIRUT - FEL: (01) 602120/1/2 - (01) 348175 - FAX: (01) 602123

A tradition of trust.

SALES EXECUTIVES

Required for a leading printing press

ABU DHABI UNITED ARAB EMIRATES

Applicants should have an excellent knowledge of the printing industry And should have a good track record in similar positions, or in an Advertising

Excellent knowledge of English language is a must

Only the Right Persons

May send their C.V's, one color passport size picture and passport copy In confidence to:

P.O.BOX: 2584 ABU DHABI, UNITED ARAB EMIRATES

MANAGER

High profile Saudi Company specialising in hand held IT corporate computer solutions, is seeking a salesman experienced in Corporate Sales:

JOB REQUIREMENTS

- Must be fluent in English.
- Good personal and communicational skills.
- A good general technical awareness.
- Must be dynamic and willing to accept a challenge.
- Experience with rugged hand held computers such as

TELXON and SYMBOL is a plus. Car and accommodation will be provided. Please send a covering letter, CV and

Mr Nasim Javid, P.O.Box 2951, Jeddah 21461, SAUDI ARABIA, Fax: (966 2) 682 8801

Saudi Company

Important Saudi Company dealing in Construction Equipments & **Spare Parts Trade is seeking:**

- * Parts Manager with 10 years
- **Excellent Technical Knowledge.**
- * Store Keeper 3 to 5 years
- experience. - Technical Knowledge.

. --

. . . .

photo, to:

- Salesman 3 to 5 years
- experience.

- Mechanical Engineering Backraround.

All applicants should be fluent in English. Please send your application, CV and one

Al Jazirah Group C/O Mr. Imad Kreidieh P.O.Box: 19-5173 - Beirut - Lebanon Fax: +961 - 1 - 867 769

A Reputed International Computer Training Company seeks qualified individuals to fill the following vacancies in Lebanon and Saudi Arabia.

Lebanon

Branch Manager: Responsible for managing the training centre both technically and administratively. The ideal candidate will be a University graduate, preferably in Computer Science with 2-3 years of experience in managing Computer training. Being a Microsoft MCSE and/or a Novell CNE/CNI is a distinct advantage.

Saudi Arabia & Lebanon

Instructors for Microsoft products including Office, Windows95 and Windows NT. The ideal candidate will be a University graduate, preferably in Computer Science with MCP

Please send your CV to:Training Manager P.O.Box: 25134 Dubal, URE Fax: 00971 - 4 - 352 592

in two subjects.

البيع شائيم Dona Maria صالة كبيرة مفروشة مع موقف ٥٥٠٠٠٠ فوق البيسين. ت ١٢/٦٥٢٦٥٠ – ١/٩٥١٤٢٠

ارض للبيع ٢٠٠٠م، طريق ميروبا موقع مطل محيط فيلا. ت سعر \$30 الْمَتَرَّ. للمراجعة ت ٢/٣٢١٥٧٠ ،

البيع شقة ٢ نوم وصالونان وسفرة وخادمة وع حمامات، مار تقلاد التلفون •T/Y•YY•Å

للبيع شقتان الظريف كل منها تباع سندس معرف المرقة

للبيع ارض عمشيت الضيعة ٨٢٠٠مم ٨٢٥٥مم التلفيدون ۱/۲۸۵۵۹۲ قط جوزف او ۱/۲۲۹۹۳۳ مید افراجعة.

شقة سويردولوكس ٢٠٠مهم. ط ؟ بناية سيف غربي السفارة الروسية. الاتصال بالسيت محمد التلفون

شقة ۲ نوم، صالون وسفرة حملمان، مكيفة، بُثَر ماء جُنيدة قرب بيت الاطفال المقاصد الحرش التلفون .T/AGADEA

للبيع ارض في حرة تلبت ١٠٠٠م... + المنصورية طريق عام ٢٠٠٠م... ت ٢/٢٥٤٢٠ – ٢/٢٥٤٢٠

شـقـة على العـضم برمـانا ٢٠٦مم. سحت عنى العصم يرماما ١٦٠مم. منظر خلاب وشاقة ١٦٠مم. قارب مسمات شافى الروم تصلح للسكن والتجارة. الهاتف ١٢/٢٤٤٤٤

قطعــة ارض ٢٢١٨م.م. مـسطحــة ومفروزة `٣ قطع ٠٠٠ أم،، القطعة زرعـون مـار مـوسى والدوار المتن الشــمـالي ٢٥٥ بلا وسـيط ١٨٩٢٥١٤ – ٤٠٧٢٥٥

للبيع او للايجار مستودعان – منطقة نمر الموت – مساحة ٥٠٠مم و٧٠١مم. وعلو ٥ امتار صناعة فئة اولى. الْتَلَفَ _ ون ١٧١ ٢/٢٧٧٠ –

البيع او الايجار مستودع صناعي ١٠٠مم. وشقة صناعية ١٣٠مم. <u>ضبي</u>ـةُ.الْتلفـون ٧١-١١٤ · أ · .T/TE .. EO

للبيع او للايجار صالة عرض مساحة ٥٠ آم.م. حازميـة سنتـر عَكاوي ت ·T/TAATTT

للبيع او للايجار طابق ارضي ومستودع ومحل تجاري مساحة ٥٠٠ ممه. عين الرمانة، شارع متفرع من بيار الجميل. التلفون ٢٩٩٩٣ السيد جان

للبيع او للايجار شقة للسكن ؟ نوم او ٣ نوم وتوابعهما عين الرمانة شارع متـفرع من بيـار الجميل. التلفون ۲۹۹۹۲ السيد جان

ه للإيدار

شاليه موليداي بيتش الجديد ارضي كازون، موقف، مناظر خلابة مطلة على البحر. ت ٢٠٢٢٢٢ ~ ٤٤٨٥٨٥ – P-7646/1 - 107697/T.

للاستثمار شقة ٢ نوم و٣ صالونات وسفرة ومنتفعاتها، رأس النبع ت · 7/15 · E · · • 1/15) YOS للإيجار شقة جنيدة مفروشة في بنا

ضخم منطقة رأس بيــروت شــارع الصيداني مساحة ٥٠ أمم. التلفون ١٨ ٢/٢٤٧١٨ – ١٦/٢٤٧١٨ للایجار روف منطقهٔ فردان ساقیهٔ البنزیر، ۲ غرف نوم صالون، سفرهٔ، ۲ حمامات، غرفهٔ خادمهٔ، تدفئهٔ

مركزية مستقلة مكيف، موقف، مولد مردرت مسحه احتجاء مواحدا المحربائي للبناية، سطح (Terrasse) ١٥٠ م.م. الشقة والفرش في حالة معرفة. الاتصال ١٠٤٨/١٠ -

شقة للايجار تبعد ٧٠مهم. عن بولفار الفجيري طاول ٢ نوم وصالون وســفــرة بدل سنوي ٤٤٥٠٠. ت ٤٢٢٢٨٨/٣٠ بعد الظهر.

تتمة الاعلانات المبوبة والاعلانات الرسمية في الصفحة - ١٨ -

a freshly female graduate for its sales dept. Tel. 03/820468

Importante société à Achrafieh recherche secrétaire présent-able. Tél.: 01/200772 - 321926

Cherchons jeune homme, tri-lingue et PC pour effectuer tra-vail bureau et ventes. Fré-quents voyages à l'étranger (Moven Orient et Europe) re-quis. Tel: 01/335302 - 01/ 335303

Needed English Teachers for KG and Classes. Tel. 03/

مطلوب محاسبة نات خبرة تبيد الكو<u>م بي</u>وتر. الاتصال بالماتف ٢٩/٢٢٧٢

مطلوب لشركــة في الاشــرفـيــة سعرب مسرست في الاسترقيبية سكرتيرة معلوماتية أطرية مع خبرة في المداسبة (لغة فرنسي – اتكليزي) التلفون ٢٤٣٣٤٦ – ١/٤٤٢٠٩٢٠

مطلوب سيدة لادارة سناك/كافيتريا وأنسأت للخدمة Serveuses الغبرة ضّرورية. ملاحظة العمل نمارا فقط في ÄBC هبیه. ت ۲۷۲۰۷۰

مطلوب بالعون وبالعات العمل دواما كاملًا مستوى جامعيا، المظهر جيد للعمر ٢٠ – ٢٠ سنة مع وسيلة تقل. ٤٩٧٠٢٢ معاش ثابت + عمولة.

مطلوب موظفون للتسويق في مجال الطباعة والاعلانات: معاش مع عمولة مع تنقالات الافتخابية لمن لديه ثقافية جامعية. الخبرة غير ضرورية. الاتصال ١/٨٤٠٤٥٤ - خليوي ٢/٢٥٥٤٠٠٠٠ - المقسم

مطلوب فني اختصاصي برادات وجلايات خبـرة سنة واحـدة اللغـة الانكليــزيـة سعه التكليزية مرورية ت ١٢٥٠٢٢ – ٩/١٢٥٠٥٩

יי בובי

محاسب ذو خبرة يؤمن لكم اعمال محاسبة وتظيم معاملاتكم في الضمان الاجتماعي، ضريبة الدخل وزارة التربية وصندوق التعويضات. ت **/AT1EAT

عقارات

للبيع شقة فخمة في عاليه مطل على البدر ۰۲/۷٤۲۰۸۰

للبيع خلو مستودع سفلي ٢٢مم. مرخص لمطبعة الاشرفية التلفون -1/011.

شقة للبيع بالتقسيط ١٢ سنة في مشروع Cap sur Ville عقارالرقم ١٦ مُنْطَقَة مـار روكس Blocz رقم الشقة 25 مسلحتها ١٨٦مم. تقريبا بسعر ۲۰۷٬۰۰۰ دولار امیرکي الاتمكال بالسيحة جوماتا ·1/T·YE··

البيع شقة سوبردولوكس مع فرش او بدونه ۱۸۰مم ٤ نوم، مــالونان وسفرة مطبخ سنديان كاراج عدد ٢ وسرور سبع المنطقة الى زوائد اخرى قريطم قرب السفارة السعودية قبلة بريد شُوران، بناية فلورانس ط ٥ ت ١/٢٥٥٠٦٥ – ٢/٦١٢١١٨

مستودع في برج ابي حيـدر – نزلة بيك آب - ٧٥٠ مترا مربعــا -تسميلات في النفع حتى خمس سنوات + مكتب في شارع اميل اده ١٢٥ مترا مربعا – الطابق الأول – تَسَهِيلَاتَ فِي الدفع حَتَى خُـمُس سنوات. التلفون ٣/٦٤٧٦٩٠

مكتب ١٠٠مم. ط٦ بناية كــورنر سنتر شارع مار الياس، الاتصال بالسيد مدمد، التلفون ٨٦٠٧٧٨

Important Industrial Firm looking for professional sales persons (M&F) Bilingual -Motorized.

We Provide Training: Fixed Salary + Commission + Benefits.

مطلوب لفندق خمس نجوم في دبي موظفين حسب الاختصاصات التالية:

Call for interview (01) 868177 - 868799

١٠- رئيس طهاة في المأرات والماكو لات التراقية. ٢ - مساعدين مطيخ (شَرَقِي - أغربِي) ٣ - كومي السفر ع - شيف دور أن السفرة مع أن ينكون منحر يرجى من نوي الاختصاص الحضور الى بيت الغنان اللبناني مصحوبين

بشهادات الاختصاص وافادات العمل العنياس - نجاء العرائين بينش - بناية نابك كارب كريزرس - الطابق الثابن يوم الشيس في ١/١١/١/١١من الساعة الثانية بعد نظير ولعاية السنة مسا هاتف: ١/٤١٧١٢٩ - ١/٤١٤١٨١



وطريلس منهة الاوقاف هنف ١١٥٦ ١١٥ م. ١٠٠٠



لا تقل عن خـمس سنوات في بيع قطع غــيـــار شــاحنات اوروبي (مرسيدس) وياباني ترسل الطلبات مع كتاب المؤهلات على رقم الفاكس 1/2.7959

مطلوب موظفون نوو خبرة في مجال الكومبييوتر خصوصاً في برامج Corel Draw Word Autocad يرجى الاتصال بالرقم ٢٨١٥٦٣

مطلوب Salesman لديه ســيــــارة

يتنقلُ في جميع المناطق. التلفون ١/٢٥١٤٥١ - ١/٢٥١٤٥١٠ مطلوب للعــمل في مكتب تخليص بضائع، شاب يحمل شمادة البريفيه وْما فُوق ويملكُ سيارة والافضلُّ لَمْن عنده خبرة. التلف ون 2820 --

وظائف

مطعم لامب هاوس يطاب شـيف دو ران مع خبرة، يتَـقن الفـرنسـيـةُ وُالْاَتَكَلِّنْزِيةَ. الْحَمُورِ شَخْصِيا مِّن عُــ٧ بحظ الاتصال ٢/٢/٢٠١٧

مصنع للمواد الغذائية في حاجة الى، الكتروميكاتيكال، المعدات صناعية – الفبرة لا تقل عن خمس سنوات. طريق المطار، خلف محطة الكوكودي معمل جلول. ت ۲/۲۷۲۱۴۱.

مطلوب مصممة ومصمم ازياء ممتازة خبـرة ١٠ سنوات خـأصـة بملابس الاعراس والمناسيات ترسل الطلبات والسيرة الذاتية على فاكس الرقم ٤٤٥١٢٢ دولة الإمسارات العسربيسة المتحدة ابو ظبي.

مطلوب معلم مخرطة مع خبرة لا تقل عن سنتين أمعيم أفي المكلس. التلفيون ٢٥–١/٢٨٠٨٧٤ -

مطلوب لشركة كبرى شاب ذو خبرة لَا تَقُلُ عَنَ خَــمسُّ سَنُواتَ فَي بِيعَ اطلرات وبطاريات ســيــارات. ترسل الطلبات مع كتاب المؤملات على رقم الفلكس ١٩٢٩-١/٤٠ مطلوب Salesman ندیه سیسارة يتنقل في كل المناطق، الاتصال بالهات ١١/٧٠٢٨٥ -

·5/37E)1E

CAREER OPPORTUNITIES CIVILIENGINEERS

(3.733

One of the leading contracting companies in the U.A.E. is offering career opportunities in its Drainage Division for Civil Engineers.

 A.U.B. or ESIB civil engineering graduate, • 0 - 5 years experience

Please send C.V. within 30 days by mail or fax to: The Drainage Division Manager P.O.Box: 45885, Abu Dhabi, U.A.E. Fax: 00 971-2-452328

مطلوب للعمل في المملكة العربية السعودية

أخصائية جّميل (كوافيره – بيدي كير – منيكير)

الشروط المطلوبة:

خبرة سابقة - استعداد للسفر حول العالم العمر ما بين ٢٥ و٣٥ سنة

العمل لدى عائلة معروفة

معاش مغرى بالاضافة الى مكافأت مستمرة السكن والمواصلات والعلاج الطبي مؤمن على أرقى المستويات

تقدم الطلبات لغاية ١١/١٥ ٩٧/١١ بين الساعة التاسعة صباحاً والثانية بعد الظهر هاتف: ۲۰۲۵ – ۱۲۲۷۰۰۸ .

مركز "النهار" للأبحاث والمعلومات

يرغب في الحمول على صور ووثائق تتعلق بفترة الاستقلال عام 1927 وما يتصل بها

يرجى كل من يملك شيئا من هذه الصور والوثائق ويرغب في تقديمها أو اعارتها أو بيعها، الاتصال بالمركز في مكاتبه في شارع روما، الحمراء، بناية فارس، الطبقة الثالثة، أو الاتصال بالهاتف الرقم ٣٤٠٩٦٠/٥ المقسم ٣٩٣ً، السيدة نبيلة بيطار برجي.

WANTED

River Island, a leading UK-based fashion retailer, is looking for motivated young ladies to work as SALES ASSOCIATES in its

shop in Kaslik. Salary packages are highly competitive, with opportunities for career advancement.



CVs should be sent to: P.O. Box: 113/6573, Beirut, Lebanon or by Fax: 01-840593 or for an appointment, call 01-840602 DAREEN INTERNATIONAL CO. L.L.C. S.A.R.L.

Société de Conseil en systèmes informatiques basée en France recherche pour sa filiale à Beyrouth

INGENIEUR INFORMATIQUE

• 1 à 5 ans d'expérience · Pratique des bases de données Connaissances languages: DELPHI - JAVA SQL(ORACLE, INFORMIX....) Connaissance en nouvelles technologies Spécilisé en développement Client/Serveur - Internet/Intranet Salaire selon expérience Envoyer C.V. manuscrit a: Strong Technologies - 161, Boulevard Chourane Tél: (01) 810454/6 - 863824 - (03) 251188

مانيكوريست (مانيكير – بيدي كير) للعمل في الرياض المملكة العربية السعودية

مطلوب خبرة بسابقة

الرجاء ارسال السيرة الذاتية على الفاكس التالى: 01/347645 - 01/745020 عناية السيدة ندى

REQUIRED IMMEDIATELY

MANUCURIST TO WORK IN RIYADH, SAUDI ARABIA

EXPERIENCE IS A MUST

PLS FORWARD YOUR C.V TO THE FLWG FAX: 01/745020 AND 101/347645 ATT: MS NADA

JOB OPPORTUNITIES

Leading Saudi Arabian office equipment distributors has vacancies for the following position

A marketing function for a specialist in either of the following product, copiers, facsimile, computers audio-visual products, filing systems, archival systems, micrographic systems.

The qualifications needed are:

- University Degree in business, economics, computer sciences,
- electronics. - Age: 25-35 years

- Language: Arabic and English - At least three years experience in sales or marketing of one or more of the ahove products

ADVERTISING MANAGER Riyadh

To manage a department responsible for implementing all company media advertisement promotional material production, exhibitions,

- The qualifications needed are: - BA in business, marketing, mass
- communication or advertising.
- Age : 25-35 years. - Language: Arabic and English.

- At least 3 years experience in this field.
SUPPORT ENGINEERS(S) (Riyadh, Jeddah, Al-Khobar)

The function is primarily hardware/software support to sales and technical staff in matters relating to sales and maintenance of office products that link with computers.

The qualifications needed are:

- Age: 25-35 years.

- B.Sc. in computer science, electronic engineering (computers & or telecommunication)
- Language : Arabic & English At least three years experience.

TECHNICAL TRAINER
(Riyadh, Jeddah, Al-Khobar)
The function is basically to train technician on the maintenance of office equipment copiers, fax, printers, and or other electronic equipment. The trainer himself would be trained by the manufacturer.

The qualifications needed are:

- B.Sc. in electrical or electronic engineering
- Age: 30-40
- Language : Arabic and English - Previous experience in field

maintenance of office products at least five years with two years in a supervisory or management function. SALES SPECIALIST

(Riyadh, Jeddah, Al-Khobar)

This is purely sales job of a technical nature. The Job calls for a sales person with a technical background to sell high and office automation products.

The qualifications needed are:

- BA in computer sciences or a B.SC. in electronic engineering.
- Age : 21-30 - Previous sales experience in sales of computers or computer related officeproducts is an advantage.

If intersted please fax your C.V. the attention of The Human Resources Manager FAX No. 00961-1-4059052 Riyadh - Saudi Arabia

spiled for a leading

UNITED ARAB

regionalistic regions be a

imilyledge at the con

i merculd have

Mai postileit

Erchlistic in the contract of

py sout them.

sport state this,

BUDHARI UN

W.

Ligh protect

H_{special sured}

corporate comp

seeking 3 5.45

in Corporate Sale

accept a challe

linghty or the

only time the gret

po . . T

ABU DH

نقطة واحدة للاحتفاظ ببطولة الدوري

سجل البرازيلي روبسون لويس

تيتوف املية الفوز لسبارتاك موسكو برأسه اثر تمريرة عرضية من ألبنيتشيف وانذر العكم سبعة لاعبين خُلالُ المباراة بينهم خمسة من الاثيا وفّي موسكو، تقدم توربيدو

ســـيـاسـكـا. مــــوســكــو ٢-لوكوموتيف نيجنى نوفغورود • ُ كَامَازُ نَابِيرِيجِنِي تَشَلَّنِي ٣– فَأَكِيلُ وَهَذَا تَرتيب فرق الطليعة؛

٤- شـيـنيك يـلروســلافي ٥٢ ۵- لوكوموتيف موسكو ۵۱ الجمهورية التشيكية في المرحلَّة الـ (أ مَّن دوري الجممورية التشيكية، عزز سبارتاً براغ صدارته للائحة وابتعد بفارق

تَسَعُ نقاطُ عن لقرب منافسيه بفورَهُ على مراديتش كرَّالُوفي ؟–١، فيُّمَّا خسر سلافيا براغ الثاني امام تشيسكي بودييوفيتش ١-٢. وفاز سيفما أولوموك الثالث على بوبي

وهنا النتائج: سّبارتا براغ [- هراديتش كرالوفي تشيّسكي بودييوفيتش ٢- سُلّافيا

سيقماً اولوموك آ— بوبي برنو (تبليشي ه— كوتشوك أوبافا -لازنّي بومدانيتش ١- سلوفان

فيكتوريا بلزين ١- بيترا ىرنوفيتش ٥ وهذا ترتيب فرق الطليعة،

مباراة (٢٢–٩). ٢- سلافيا براغ ١٩ (١٨–٨).

۵– یابلونیتش ۱۲ (۱۲–۱۳). سلوفاکیا في المرحلة الـ١٢ من الـدوري السلوفاكي، فاز سبارتاك ترتافا متصدر الثرائحة بفارق خمس نقاط،

سبارتاك ترنافا (- زيلينا • بانسکا بیستریکا (

دونایسکا ستریدا (

، ٥- سلوفان براتيسلاف ٢١

في المرحلةُ الــًا من الدوري الروماني، أستعاد اوتيلول غالاتي صدارة اللائمة بضوره على ارغيش

فلاسكافكار (

کریلیا سوفییّتوف سمارا ۲–

بالتبكا كالبنبنَفَراد ً٢– تيومين

يابلونيتش ٢- افسي دوكلا ٠ فيكتوريا زيزكوف •- بانيك

(- سبارتا براغ ٢٨ نقطة من ١١

٣- سيغما اولوموك ١٧ (١١ –٨). ٤– بيترا درنوفيتش ١٦ .(17-17)

الثالث على روزومبيروك ٢-٠٠

ترنسين -- ارتميديا بيترزالكا • توريس ريمافسكا سوبوتا ٦-

أ- سِبَارِتَاك تُرِنَافا ٢٠ نقطة من ۱۲ میلزاة (۲۸–۱۱). ۲ – افسی. کوسیتشی ۲۵ .(9-77)

(11-(1). ٤- توريس ريمافسكا سوبوتا ١٢

روسيا: نقطة تكفي سبارتاك موسكو

الروسي لكرة القدم، بُفُورُهُ فَيْ المُرْحِلَةُ الـ٣٣ ما قبل الاخيرة على الأنبأ فلانيكافكاز ٢-١ وابتعاده في أ صدّارة اللائمة بفارق نقطتين عنّ لقرب منافسيه روتور فولفوغراد الذى تعادل ومضيفه توربيدو مـوسـكو (–١. ورفيع سـبــارتــاك موسكو رصيده الى ٧٠ نقطة في مقابل ٦٨ لروتور فولغوغراد وسيكون لقاؤهما ألاحد المقبل في فولغوغراد في المرحلة الـ٣٤ الاخيرة حأسمًا أذ يكفي المتصدر التعادل

يبريرا أصابة السبق لسبارتاك موسكو في الدقيقة ٢٠ أثر تمريرة من ساعد الدفاع الدولي دميتري الينيتشيف. وعادل ايغُـوَّر يـآتوفُـسكي لالانيــا فـلاديكافكاز في الدقـيـقـة ٤٧ من زاوية ضيقة بعد لخفاق دفاع الفريق البضيف في تشتيت الكرة اثر ضرية

وقبل انتماء المباراة بثلاث مقائق،

من ٢٦ مباراة (١٥٠–٢٠). ٦- رَوْدُ وَرُ فَ وَا عَدُ وَعَــرادُ ١٨٠ (١٥-٥٤). .(19-22)

experience.

Technical Knowle Salesman 3 to 5 y

experience. Backrground.

Nazirah Group € O

A Reputed in

leban

technically and at

pulversity gradual Computer Scien

وهنا للنتائج، بوخارست (ىياترا نىمت (تيرغوفيشتي (

ساعـد الدفاع الدولي دميـتـري

وهنأ النتائج ونذكر اولا الفريق

۱– سیارتاك موسكو ۷۰ نقطة

يرنو ٢–١.

Mechanical Engi:

anto to:

Fax: + 281 - 1

sideal candidate in distance Dieter White In

, mith 5-3 Gio의 는 대 Javadiud Combrifia is a distinct.

The ideal Caradic

Fax: 00971. L

ستجل المصاجم الحولي اولينغ فيريتينيكوف اصابة التعادل من ضربة جزاء "بنائتي" احتسبها الحكم بعد أيقاع فالبري يسيبوف داخل المنطقة. ورفع فيـريّـتينيكوف هداف الدوري الروسي رصيده الى ٢٢ اصابة هذا

جيمتشوجينا سوتشي ا photo, to: روستسيلماش روستوف •

Ur Nasem J. V. Color SAUDI ACAD A C

şortant Saudi Co pare Parts Trade is

experience. Excellent Technic

Rapplicants should be

P.O.Box: 19-5:73 - :

Cosoft MCSE and

Saudi Arabia Instructors for Min uclading Onics. (1 Windou

P.O.Box. 2513L

البطولات الاوروبية الوطنية لكرة القدم

بات سبارتاك موسكو يحتاج الى ریسیتا آ– رابید بوخارست ۲

ُسلافیا صوفیا ۳- نوبرودجا

زادرز أ

أ – فيعزيف لودز ٢٩ نقطة من ١٤ مباراة (٢٧ – ١). ()T-51) .(5.-)4)

الدائماًركي، تصدر بروندبي اللاثحة بغارق نقطة عن اقارب منافسيه بفورَه على اسد كوبنهاغن ٢-١، في دين حسر سيلكبورغ أأمتصدر مي كين السابق والذي تراجع الى المركز الثاني: على ارضه امام آجي المارموس ١-٢. مستدر الاست بماري مسل على ولفسي. كوسيتشي الثاني على دوكلا بانسكا بيستريكا ع-١، وانتر براتيسلافا

أثر براتيسُلافا ٢- روزومبيروك • بيتريميكس بريفينزا ٢- سلوفان

شملون هومین ۲– باردییوف ۱ تاتران بريسوف ٢- لوكوموتيفا ومدا ترتيب فرق الطليعة،

(١٧–٢٤).

امُّام يُترولول بلويشتي ﴿ ۖ ﴿ ، وَسَحق رابيد بوخارست الثالث مضيفه ريسيتا نُاسيونال بوخارست (– دينامو فوريستا فالتيشيني (-- تشيهلول يـول بــّـروســاني ٠- تـــــينـديــا

وهذا ترتيب فرق الطليعة؛ أ- اوتيلول غالاتي 3°7 نقطة من

وفي الدقيقة ٨٠، سجل بيغور

IOB REQUIRE Must be the at Good personal commune alter A good genera awareness.

تـوربيـدو مـوسـکـو ١ ـ روتـور تشيرنومورتس نوفوروسيسك ١– دينامو موسكو ا زئیت بطرسبرج ۲– لوکوموتیف

: Construction

wavaalua the time

موسكُّو ١ - ، في الدقيقة ٢٨ عبرُ

Must be dyna!

Experience Wi held compatient TELXON and \$ Car and approximate the Please send a cov

hudi Co

Parts Manager with

Store Keeper 3 to

√ase send your opple

alfiled individuals t Sancies in Lebahon

Branch Managari 1

in two su glegge seud Atimi CA:

بيتشتي (-٠، فيما خسر شتبوا بوُخارستُ المتصدر السابق على ارضه

بالكاو ٠- جامعة كرايوفا {

جامعةً كلوج ٣- فارولُ كونستانتا • غلوريا بيستريتا ١– سبورتول شْتيواً بوخارست ٠- بتـرولول أوتيتَّلول غـالاتي (– ارغـيـش

١٤ مباراة (٢١–٢). ۲– ش<u>ــتـــو</u>ا بـو<u>فــار</u>سـت ۲۲ ٤- ئاسىيونال بوخارست ٢٩ (17-11). ۵– ارغیش بیت شتی ۲۱

فى المرحلة الـُـُآً ، من الدوري البلغُّاري، فاز ليفسكي صوفَياً متصدر اللائمة بفارق نقطتين على مضيقه سيارتاك فارنا ٣–١، وليتكس لوفيتش الثاني على لُوكَــومــوتــيُـفَ صــوفــيــاً ٢-(، وسي اس المالمــوفيـا الثالث على اُولمبينك تيتيفين ٥-٠٠.

ومنا النتائج:

ليتكس لوفيتش ٣- لوكوموتيف ر_ سبارتاك بليفن ٦– مينيور برنيك (ايتور فليكو تارنوفو أُ – بوتيف ____ سيارتاك فارنا (– ليفسكي صوفيا ٢ لوْكُوْموتيفٌ بلوفديّف ؟ ۖ ليفْسُّكي کیو ستندیل (ميتالورغ برنيك ١– نيفتوتشيميك

سي أسكما صوفيا ٥ – اولمييك

وَهَذَا تَرتيب فرق الطليعة، َ – ليفَسكي صُوفيا ٢٩ نقطة ، ١٢ مباراة (٢٧–١١). ۲– لیـتکس لوفـیـتش ۲۷ بعدما طرد الحكم مداقعه غيليرمي ٤– نيفتونشيميك يورغاش ١٤

> ٥- سلافيا صوفيا ٢٤ (٢٠–١٠). في المرحلة الـ1٤ من الدوري البولوني، أستعاد فيدريف لودرَ صُدَّارَةً ٱللائحة بفورَه على روش الكاسكودز المتصدر السابق والذي تراجع الى المركز الثاني،

ٌ شُتوميل اولشتين ۱– غورنيك

برر بتروكيميا بلوك آ— زاغليبي لوبين • اميكا فرونكي آ— ليش يوزنان (كلتوفيتش (— اوستروفيتش •

ليجيا فرصوفيا ١- الكاساودز ١

۲– ال ك اس لودر ۲۸ (۲۱–۹). _

٣- ليجيا فرصوفيا ٢٧

٤- اودرا فــودزيــسلاف ٢٢

٥- بولونيا فرصوفيا ٢٢

الدائمارك

أَـب البورغُ ٥– لينفي • أرموس فريماد ٥– ايكاست ٣

يروننبي ٢– أرسمكويتماغن ١

سَيِّلَكَبُورَغُ -- آـجيافمارهوس ٢ وهذا ترتيب فرق الطليعة:

١- بروندبي ٢٦ نقطة من ١٥

۲– افسے۔ کیوینماغن ۲۹

۵- لید ک<u>ویت ماغین</u> ۲۶

نروج

تشلسي الأنكليزي الذَّبيسَ في أياب

الدور الثباني من كأس عاملي

الْكُـوُّوسِ الْأُورُوبِيِّـةَ، فيَّ الْنرجِـةُ

المتأزّة في الدوري الفروجي بغوزه على ايك تونسبرغ ٦-١ أمام ١٦٠٠

متفرج في اياب دورة التصفية.

وكان ترومسو فأز نمابا ٤-٠٠

سبل للفائز فرودفيرمان وروني

لِاَفُهُ فِي الْدَقِّيَةُ تَيْنُ ٥٢ وُ(٧)، وللخاسر فرود بيركلاند في الدقيقة

بقي ترومسو النّي سيلعب ضد

۱– سیلکبورغ ۲۰ (۱۶–۱۲).

3- فليله ٢٧ (٢٦-٢٢).

ميرفولغي ً ٣- فايله ١

ومنا السنئج:

اوب اوىئشي ٢

مباراة (۲۹–۲۰).

.(19-77)

(14-54)

في المرحلة الـ01 من الدوري

وهذا ترتيب فرق الطليعة.

کرلکوف ؟

ومضيفه ليجيا فرصوفيا الثالث ومنا النتائج: الدرجة الثالثة. فَيدزيف لودّز ١- روش شورزوف ٠ بولونيا فرصوفياً ٣- راكوف الاتحاد الدولي "الفيفا" قانون اللُّعبَّةُ تشستوتشوفا • الذي بات يسمح بتسجيل الاصابات غروكلين غـرودزيسك ٢– اودرا من ضربة مرمي. فودزیسالف • بوغون شيشين ٢- فيشلا

ليفركوزن يسعى

الى تدرير امرسون وصل آلی ریـو دو جـانیــرو رودي فُولُر المدير الفُنيَ في نادي بأير ليفركوزن الالهاني لكرة القدم ليطلب من مدرب المنتخب البرازيلي ماريو زاغالو تدرير ساعد الدفأع أمرسون ليـــشـــارك فــي المبـــاراة مع فنسي كولونيا في الدوري الالمائي "البوندسليغه" في 11 تشرين الثاني الجاري، عندما تلتقي البرازيل ويلز

النمائية، عن ٧٠ عاما۔ ُ وقد خاص باور الذي كان يلعب

مدرب استقال وآخر اقيل

ساعده فرنشيسكو فيتال الفريق مست امام بلیر لیفُرکوزن. • اقال نادی شیفیلد ونسدای التكنيزي مدرب فريقه ديفيد بلبت (11-1.) ٣- بوكا جونيورز ٢٤ (١٩-١٠). بعد خسارته امام مانشستر يونايتد ١--١ في الدوري، ذلك أن الفَّريق ٤- روزاريو سنترال ٢١ (١٨-٨). 0- فيليز سارسفيلد ٢١

انتر ميلانو (المتخلف) في ضيافة ليون الثاني من كأس الاتحاد الاوروبي لكرة

اياب الدور الثاني لكأس الاتحاد الاوروبي

جيت (سريسرب, ويلت في غدا في بروك سيل العرليكت البلجيكي وشالكه ٤٠ الإماني حامل الكأس في الموسم الماضي والذي فاز نماياً ١-٠ في للقدم وابرزها فقاء ليون الفرنسي وانترناسيونالي ميلاتو متصدر لائحة الدوري الايطالي على ملعب "جيرلان" وكان ليون حقق مفاجأة في مباراة وهنا البرنامج ونذكر اولا الغريق المضيف ونشير بِّينُ دُوسْينُ الى نتيجةُ الذماب عندما اسقط الانتر حامل الكأس مرتين عامي ١٩٩١ و١٩٩٤، ١- على ملعب "سان سيرو" في مرطة النهاب: مِيلَانُو والدق به خسارتُه الأُولُى مذًّا أودينيزي (ايطاليا) – اجلكس امستُردَلم (هُولنُدا) (٠-١). للموسم في آلمسابقات المختلَّفةُ التى دينّامُ و تبّعليسي (جورجيا) · سبورتنغ براغا (البرتغال) (٠ –٤). يشارك فيما. وعلى رغم تقدم الفريق لقرنسي، الا ان صعوده الى الدور الثالث ليس مضمونا، مع العلم إن كارنسروه (المانيا) – متز (فرنسا) التعادل السابي ٠٠٠٠ يكفيه. وسيعُولُ الانتر مرة لذرى على مهاجمه البرازيلي ليفربول (اتكلترا) – ستراسبور ونالدو الذي سجل اصابة الفوز شد بازما (-- السبت الماضي في الدوري الإيطالي، ومن خلفه الفرنسي يوري

دجوركالييف، مع ان مدافعي ليون شُلًّا

ويستقبل ليفربول الانكليزي

تراسبور الفرنسي على ملعب

'الانفيلد" في ليفربول في مباراة

صعبة، اذ عليَّه تسجيل اربعَ اصلاات

واكثر ليصعد آلى الدور الثالث بعدما

خسر ذهابا ٠-٣. و**سبق استراسبور**

الاسكوتلندي من الدور الاول بفوزهً

عليه نهايا وآيابا بتتيجة ولحدة ٢–١.

وتبدو مممة أتلتيكو مدريد

الاسباني سملة املم باوك سالونيك

أن أخرج الريسييرز علاس

حركتُهماً في المباراة الاولى.

(فرنساً) (۲۰۰۳). لَيونُ (فرنسًا) – اتترناسيونالي ميلانو (أيطاليا) (٢-١). كُرواتياً زغرب (كرواتيا) ٠ لم تي أَكْ بودليسْت (المجُر) (ۗ • – ١)ـُ ُ رِيَّالِ فَالادوليدُ (السَّبِاليا) -سبارتاك موسكو (روسيا) (٠-٢). أَفْ سِي ۗ تَوْنَدُي أَنَّشُكُيْدَهُ (مُولُندا) - آجي أف أرمُّوس (السائمارك) ُ اوفيٰ ليراكليون (اليونان) – اوسير (فرنسا) (۱–۲). باستیا (فرنسا) – شتیـوا بوخارست (رومانیاً) (• ـــ(). ُ لازّيو روْمًا (أَيْطُالِياً) – روتور

فولفوغراد (روسياً) (٠-٠).

اليوناني عندما يلتقي الفريقان في استون فيلا (انكلترا) – اتلتيكو بلباو (اسباتيا) (٠-٠). سالونيڭ بعد فوزه ذهابا ٥–٢ سجلّ منمأ أأمهاجم ألأيطألي كريستيان باوك سالونيك (اليونان) – اتلتيكو مدريد (اسبانيا) (٢–٥). فييرى ثلاث اصابات "ماتريك". وتنتقل لجاكس امستردام ميونيخ ١٨٦٠ (المانيا) – رابيد المولندي الى ايطاليا لبلعب ضد فيينا (النمسا) (٠-٢). اودينيزي وهو متقدم ذهابا ١-٠. اندرلیکت (بلجیکا) – شالکه ٤٠ ويتعين على أودينيزي الذي خسر أُسَام جُـوفَنَــُوسُ أَــُـُكَ فِيَّ الْدورُ الايطالي السبت المِاضي، ان يسجل (المانيا) (١-٠). – الخميس:

بلغ فلامتفو الدور ربع التهائي من الدوري البرازيلي لكرة القدم وأتضم الی کل من فیاسکو یا غیامیا وانترناسيونال واتلتيكو مينييرو وبورتوغيزا، بفوزه على كوريتيبا ١-٠ فَى المُرحَلَةُ الـ16، رافعا رصيده الى اعً نقطة واحتل المركز المامس.

> ومملجمه خايا لاشتباكهما قبل أنتهآء من ضربة مرمى! بات اينيغو ارتياغا اول حارس

استقال اوكتافيو ماكادو من منصبه مدريا لسبورتنغ لشيونة البرتغالي لكرة القدم بعد تعادل فريقه وفارزيم المتواضع أ-١ في الدوري اول من امس. وتأتي استقالته عشية مباراة الفريق مع باير ليفركورن الألماني في كأس اوروبا لابطال الدوري، علمًا أن التاني فَأَزُ ٢-٠ دُمَابِا قِبلُ عُشرة أيامٍ-ويحتل سبورتنغ لشبونة المركز الرابع في الدوري بعد ثماني مباريات بفارق ذمس نقاط عن متصدر اللائدة الفدسي بورتو، وقد طلب مجاس ادارة

النادي مُن ماكلو العلودة عن استقالته، لكنه اصر عليما وسيقود

أصابتين واكثر ليتأهل للدور الثالث في افدالٌ جوفوم (الماتيما) -اقىسىبروج (بلجيكا) (٠--١). الذي ستجرى قرعته الجمعة في

واكمل كوريتيبا اللعبة بتسعة لاعبين

المباراة بعشر دقائق. وصرح رئيس حارس سجل اصابة

يسُجُل أَمابةً مَن ضَربة مرمى عندما سجل من ١٠٠ متر الاصابة الثانية لفريقه رّاسينغ فيرْول في الدقيقة ٧٠ من المباراة مع مارالو في دوري وقد استفاد ارتياغا من تغيير

ودياً أستعدادا لنهائيات كأس العالم. وكان امرسون اتتقل هذا الموسم منّ غنّريمينو البسرازيلي الى ُ ﴾ تُـوفُي هانس باور احد لاعبي المنتخب الالمائي الفربي لكرة القدم الذي احرز كأسّ العالم عام 1906 بتقلبه على المجر ٣-؟ في المبارلة

١٩٥٨)، منها اثنتان في مجموعة الملتيا الغربية في كأس العالم في سويسرا، لكنه لم يشارك في العباراة ضد المجر،

مدافعا مع فريق بليرن ميونيخ، خمس

مباريات دولية من ١٩٥١ الى

خسر فيُّ ثمانيُّ مُباريات منَّ اعل ١٣أ وامتزت شباكه ٢٥ مرة.

كرة القدم الاميركية الجنوبية

البرازيل: فلامنغو الى ربع النهائي

وفي المباراة بين لتلتيكو مينييرو وباراتاً الذي فاز (-٠٠ طرد الحكم حارس مرمى اتلتيكو مينييرو الدولي تافاريل للمسه الكرة عمدا خارج المنطقة. وصرح تافاريل أن الحكم لم يخطئ لأن القانون واضح. وفاز فاسكو دا غاما متصدر اللائحة

وكان دودو سجل خمس اصابات في اللقاء وأونيون سان خوان الاسبوع

كورينثيانس ٠- سبورت ريسيف ١ فيتوريا ؟- سانتوس ٠ لتلتيكو باراتاتزي آ– انترناسيونال ١ کروزیرو ۱- بو**تافوغو** ۲ حوفتتود ا– فلُوميتنسي ا غريميو ١- غواراني ٤ بالميراس ٣- غوياس ٢ براغانتينو ١– اونيون سان خوان بأرتنا (- اتلتيكو مينييرو ، فاسکو دا غاما ۳- باهیا (

٣- اتْـلْتــيُّكـو مـينيــيــرو ٤٤ .(19-79). ٤- بورتوغيزا ٤٤ (٢١-٢٥). 0- فلامنغو (٤ (٢٠-٢٢). الارجنتين عاد ريفر بلاينت الَّى صدارة لائحة

جيمنازيا تيرو ١- فيرو كاريل ١ جيمنازيا لا بلاتا ٣- موراكان ٠ بوكا جونيورز ٠- لانوس ١ اونيــون ســانـتـافي (ــ روزاريـو فیلیز سارسفیلد ۲– جیمنازیا

سأن لورنزو ٣- الدبندينتي ١

أنه سيفسخ عقدي اللاعبين.

بعد طرده من المباراة مع كريسيوماً والتي اسفرت عن تعادل الفريقين

وتألق دودو مهاجم سان باولو مرة اخرى وسجل الصابات الثلاث لفريقه الذي فاز على اميركا ناتال آ-1.

وهنا النتائج ونذكر اولا الغريق المضيف:

(- فاسكو دا غلما (٥ نقطة من ٢٦ ميارات (٥١)-٢٩). ۲– انترناسیونال ۵۸ (۵۵–۲۱).

الدوري الرجنتيني بفوره على بلاتنسي ٥-٢. وسجل للفائز كارديتي (٢) وغالاردو وسورين (٢) في الدقائق ٦ و١٢ و٤٥ و٤٦ و٨٦، وللـفاســر غودوي واليفري في الدقيقتين ££

وهذًا تُرتيبُ فرق الطليعة؛ أُ – ريفُر بَلايتُ ٥٥ نقطة من ((مباراة (٢٨–١٢). ٢- جـيــمئـازيـا لا بـلاثــا ٢٤

.(1:-17)

النادى جويل مالوسيللي بعد المباراة كذلك يتوقع ان يفسخ نادي بورتوغيزا عقد ساعد دفاعة الباراغواياتي استانيسلاو سترواى لانه خلع فأنيللته غضبا والقاها على ألارض

على باميا ٣-١. وسجل له أنموندو اصابتين ورفع رصيمه في صدارة ترتيب المدافين الى ٢٤ اصلبة.

سسي، ومني كورينثياتس بخسارته الخامسة على التوالي اذ فلز عليه سيورت ريسيف أ-·. ويحتل كورينتيانس، اكثر الفرق انفاقا على

شراً اللاعبين، المركز الـ٧٦ من ٢٦.

بورتوغيزا ٢– كريسيوما ٢

وهذا ترتيب فرق الطليعة:

فلامنفو (- كوريتيبا •

وخسر بوكا جوئيورز المتصدر السابق أمام ضيفه لاثوس ٠-١ سجلها كلونيت في الدقيقة ٢٠، في حين صار جُيمَنازياً لا بلاتاً ثانيا بغوزةً على موراكـان ٣-٠ سجلـهـا سـوزا وساتغينيتي ولآفوريو في الدقائق أ أ وًا ع و ٧٦. ومنا الثنائج:

نوخوي ١ نیویاس اولد بویز ۳– کولون ۲ راسينغ كلوب ١– ىيبورتيفو

بطُّ ولهُ ّ الجمعية العالمية للاعبين واضافت التشبكية يانا نوفوتنا وصعب الثلثية ٤٩ نقطة الى رصيدها فصار المحترفين ليحرم الاميركي انجازه. ولم يصمد التشيكي بيتر كوردا في قائمة العشرة الاواثل الا اسبوعا ٣٦٢٩ بعند احترازها بطولة دورة كأس الكرملين للسيدات التي اقيمت وآحدا وتراجع من المركز الثامن الى وصعدت الافريقية الجنوبية اماندا المركز الضامس عشر، فيما خرج كوتـزر الى المركز الثالث للمرة الاولى الروسي يغفيني كافيلتيكوف الذي مندُّ أُحْتَراَّفُها، فَيَمَا تَراجَعَتَ الْتَميرِكَيةَ خسر في الدور نصف النمائي من دورة باريس امام سامبراس، من القَائمة لَلْمرة الاولى منذ فترة طويلة وتراجع الى المركز الدادي عشر. وعاد النمسوى توماس موستر الى

الدورات الدولية في كرة المضرب

صعد الاسوجي يونلس بيوركمان من المركز العاشر الى المركز الرابع في لائحة التصنيف العالمي التي

اذآعتها امس الجمعية العالمية للاعبين

المحترفين لكرة المضرب بعد بلوغه

المباراة ألنماكية لدورة باريس

الفرنسية التي اقيمت في قصر

الرياضة في بيرسي وخسارته امام

الاميركي بيت سامبرآس المصنف اول.

واضأف بيوركمان ٢٩٩ نقطة الى رصيده فصار ٢١٤٢، فيما حصل

سامبراس على 059 نقطة رافعاً

رصيدهُ أَلَى ٤٥٤٧ نقطة فضمنُ على

نَّحوُّ شبه مؤكد انهاءه الموسم في

المركز الاول للسنة الفامسة على

التواتي وهو اتجاز لم يسبقه اليه

سوی مواطنه جیمي کونورز بین عامي

١٩٧٨ و١٩٧٨. ويبقى الاوسترالي

باتريك رافتر الذي يحتل المركز

للثالث برصيد (٣٠٢ تقطة، المنافس

الوحيد لسآمبراس ولكن عليه الفوز

في دورة استوكمولم الآسوجية وفي

سلببراس ايضا.

المتحدة) ٢١٨٩

حتى ٢ تشرين الثاني:

المتحدة) ٤٥٤٧ نقطة.

٢- مُـلِكل تشاتعُ (الولايات

۲- باتریك رافتر (اوسترالیا)

٤– يوناس بيوركمان (اسوج)

٥– غريغ روسيدسكي (بريطانيا)

۲– غوران ایفائیسیفیتش (کرواتیا) ۲۵۲۸

لُا – رَيْتشارد كراييتشيك (مولندا)

٨- توماس موستر (النمسا)

• (– سيرجي بروغيرا (اسبانيا)

دورة استوكمولم

المصنف ثَامَنا للبُّور الثَّاني من دورة

استوكمولم الاسوجية الدوئية

المفتوحة للرجال البالغة قيمة جوائزها

٨٠٠ آلف دولار، بفيوزه في الدور

الاول على الأميركي ديُّفيد ويتونُّ ١-٢، ٢-١، ٧-٢ (١٠–٨).

على الاميركي ريتشي رينيبرغ ٦-٤٠٠

ىورة بوغوتا

احرز الاسباني فرنشیسکو
 کلافیت المصنف اول بطولة کولومبیا

الدولية المفتوحة التي اقيمت في

بوغوتا وبلغت قيمة جوائزها ٢٠٢

الأف دولار، بقوزه في المباراة النهائية

على الاكوادوري نيكولاس لابنتي

ومي الدورة الثانيـة على التـوالى

يحرز كلافيت بطولتما بعد فوزه

بدورة مكسيكو المكسيكية قبل

تسعُّهُ ايام، كما أنها الدورة الخامسة

منذ احترافه علما انه فاز في مبارياته

العشر الأخيرة وفي ١٨ من اصل ٢٦

مباراة منذ خسارته في الدور الاول من بطولة الولايات المتحدة على

ملاّعب "فُلاشينغ ميدوز" في نيوپورك

تألق غرانت ميل في الربع الرابع

لاخير، ففأز ديترويت بيستونز على

مضيعًه نيويورك نيكس ٩٤-٨٦ في دوري الولايات المتحدة لكرة السلة

"أنَّ بِّي أي". ومـو الـفــوز الاول

لىيترويت بيستونز في نيويورك منذ

العبرويت بيسوم في جريورت لا نيسان 1991. وسجل ميل 10 من نقاطه الـ78 في الربع الاخير وليندسي منتر ٢٣ نقطة منها تسع في الدقيقتين الاخيرتين كذلك مرر

هيّل خمس كرات حاسمة وتسع

كرات مرتدة وخطف ثلاث كرات،

في حين سجل كل من باتريك

ريال مدريد وبرشلونة

كرة قدم وسلة

احتفظ ريال مدريد بصدارة الدوري

الاسباني في كرة السلة، اذ فاز عُلَى بـرشــــونــة (٩–٧٢. وســـجــل لــه

اليوغوسلافي الدولي ديان بوديروغا

. ويذكر ان ريال مدريد فاز حتى الآن في عشر مباريات وخسر في واحدة فقط.

ویڈکر ان ریال مدرید خسر آمام

برشلونة مدّمُ در الدوري الاسباني لكرة القدم ٢–٢ السبت الماضي.

زوج الاميرة

عاد الى الفريق

عاد ليخاكي لوردا نغارين الى المنتخب الاسباني لكرة اليد للمرة

الاولى منذ زواجه من الاميسرة

كريستينا، صغرى بنات الملك خوان

كارلُوسَ في ٤ تَشَرِينَ الأول الماضيّ، وقاده الى الفوز على سلوفاكينا

٢٢-٢٢ في قادَشُ في تصَفيات كأس اوروبا.

وسَــجَـلَ اوردا نغــاريــن خــمـس امابات.

في آب وايلول آلماضيين.

.7-7:7-7

وفاز الفرنسي فابريس سانتورو

● تأمل ألبريطاني تيم هنمان

مونيكا سيليش ألى المركز الرابع. ومنا المصنفات العشر الاوليات حتى ٢ تشرين الثاني: ۱– مارتیناً مینغیس (سویسرا) المركز الثامن بُعَد أسبوع في المركز الثاني عشر لفسارته في الدور ربع ٦٤٨٢ نقطة. آ- يانا نوفوننا (المسمورية التحيكية) ٢٦٢٩ الشميائي من دورة باريس أميام آ– اماندا کوتزر (جنوب افریقیا) ومنا المصنفون العشرة الاوائل TT)T 3- مونیکا سیلیش (الولایات المتحدة) ٣٢٩٤

7- أيفًا مايولي (كرواتيا) ٢٩٥٤ .. ۷– ماري ييرس (فرنسا) ۲٤۰۰ ٨- ايرينا سبيرليا (رومانيا) •-- اراتشا سانشیز فیکاریو (اسبانیا) ۲۲۲۲ ١٠ - كونشيتا مارتينيز (اسبانيا)

بطولة الجمعية للمحترفين

رابع لاعب يضمن آلمشاركة في بطولة

الجمعية العالمية للاعبين المحترفين

لكرة المضرب التي تقام من ١١ الى

🗣 بات الاسوجي يوناس بيوركمان

0- ليندساي دافنبورت (الولايات المتحدة) ٢٢٤٨

١٦ تشرين الثاني الحالي في مدينة مانوفر الالمآنية. وهي المرة الاولى يشارك بيوركمان في هذه البطولة، وقد سبقه اليها الأميركي بيت سامبراس المصنف أول للمرة الثامنة، ومواطنه مايكل تشأتغ المصنف ثانيا للمرة السائسة والاوسترالي باتريك رافتر المصنف ثاثثا للمرة الاولى. وضمن البسريطاني غسريع روسيدسكى تسبيا الحصول على البُطاقة الذامسة، في حين يتنافس

على البطاقيات الشلاث الأخييرة

الاسبانيون كارلوس مويا وسيرجي

بروغيرا واليكس كوريتيا وفليكس

والبرازيلي غوستناف كويرتن

مانتيلا والنمسوي توماس موس

والتشيلياتي مارتشيلو ريوس والروسي يفغيني كافيلنيكوف والتشيكي بيتر كوردا، فيما فقد الكرواتي غوران ايفانيسيفيتش والمولندي ريتشارد كراييتشيك املهما في المنافسة لعدم مشاركتهما في احدى الدورات التي تقام هذا الأسبوع بسبب الأصابة. ولكي يضمن احدى البطاقات الثلاث، على كوريتيا بلوغ الدور نصف النهائي من دورة موسكو، وكويرتن الدور تُصف النمائي من دورة

استوكمولم، وكل من كَافيلنّيكوفُ

وكوردا ومقتيلا احراز بطولة دورة

مُوسِّكو، بينما على ريوس أن يحرز

بطولة دورة سانتياغو.

دوري الولايات المتحدة لكرة السلة ليوينغ ولاري جونسون ١٦ نقطة لنيـويـورك نيكس الذي لم يـجـد وسيلةً للحد من تألَّق هيلٌ وهنتر في الُربعُ الاخير. وفي بوسطن، فاز اورلاندو ماجيك على بوسطن سلتكس ١٠٧–٩٦، في ادارة مدربه العائد بعد توقفه ثلَّاث سُنواتٌ تشك والي. وسُجل لغرني مارداواي ٢٢ نقطة منما ست رميّات ثُلاثيّة من خارج القوس للفائز الذي حقق النقاط التسع

للعامر الذي حقق المعام التناوي الاولى في المباراة وتقدم بضارق خمس نقاط بقية الوقت، في حين سجل اللاعب الجديد رون مرسر ٢٣ نقطة وانطوان ووكر ١٩ للخاسر الذي سبق له أن فاز على شيكاغو بولز في مباراته الاولي. وفي سكرامنتو، فاز ميوستن روكتس على سكرامنتو كينفز ٩٣-٧٧ بعدما كان متخلفا ٧١-٩٣ اوائل الربع الاخير، اذ سجل ثماني نقاط على التوالي والنقاط الد؟ أُ الاضمرة في المبأراة، في حين لم يسجل سكرامنتو كينفز أي نقطة في الدقائق النمس الاخيرة، وسجل حكيم اولاجــوّون ١٨ ۖ نـقطُّـة لمُـــوســتن منا ترتيب الفرق: المنطقة الشرقية:

- مجموعة الاطلسي: (- ميلمي هيت ٢-، ۱– نیوجیرزی نتس ۱–۰ ٦- بوسطن سلتكس ١-١ -- المجموعة الوسطى: ۱ **- اتلانت**ا موکس ۲ - · ۲- دیترویت بیستونز ۲-۰ ٦- شيكاغو بولز ١-١. • المنطقة الفربية مجموعة العرب الاوسط: ١- دالاس مافريكس ٢-٠ ۲- هیوستن روکنس ۲-۰ ٣- ميتيسوتا تيمبر وولفز ٢-٠ مجموعة الهادىء؛ ١- اوس انجلس لايكرز ١-٠ ۲– فینیکس صنز آ– ٔ ۳– بورتلاند ترلیل بلایزرز ۱–۱

بيوركمان رابعاً ويشارك في بطولة الجمعية وكسر كلافيت لرسال لابتتي الذي لعب في المباراة النمائية لبطولة كولومبيا للسنة الثالثة على التوألي ولُحُــرُزُ اللّـقب عــام ١٩٩٥، فـيّ الشوطين الاول والتاسع بن المجموعة الإولَى الَّتِي أَنْمَاهَا في 22 دقيقة.

وفي المجموعة الثانية، تقدم الاسباني

الشوط السادس، ثم أنهى المبارأة

بفوزه بارساله بعدما كان متخلفا

•-• أُدُّ. وُفي نَمَائِي الرُوَّجِي، فَاز

الارجنتيني لويس لوبو والبرازيلي

فرناندو مبليفيني (١) على المغربي

كريم العلمي والفنزويلي موريس روآه ١-٦ ، ١-٢.

ترتيب السيدات

🗣 احتفظت السويسرية مارتينا

مينغيس بالمركز الاول في لائمً

التصنيف العالمي التي اداعتها امس

جمعية اللاعبات المحترفات، الا لنماً

. فقدت ۱٤٨ نقطة من رصيدها فصار

عُــُ؟ بعدما كسر ارسال منافسه فر

للغرق الوطنية التي تجرى مرة كُلُّ اربع سنوات بين عشرة من افضل الُفْرِق في العالم، بفورْها الأحد في الجولة التّاسعة الاخيرة على جورجيا (الوحيدة التي مثلها فريق نسائي) 3-٠٠ في حين فازت الولايات
 المتحدة على كازاذستان ٣-١٠.

وكان الفُريقُ الاميركي، بطل العالم منذ 1997، تصدر البطولة الحالية منذ بدايتها وكان يتقدم الفريق الروسي - الذي لعب في غياب البطلين العالبيين غاري كاسباروف واناتولي كاربوف – بقارق نصف نقطة. ومو

فازت كرواتيا على اوكبرانينا ۱۰.۰ جورجیا ۱۰.۵ لبنان أول في جودو العرب للناشئين

روسيا خلفت الولايات المتحدة

بطولة لبنان

بطولة لبنان

في كرة السلة تتابع مباريات بطولة لبنان في كرة السلة للفئات المنتلفة منا الأسبوع

التحدُ ٩ منه:

الايوبي وسمير المادي.

افتتح النادي التقافي الرياضي في برجا – لقليم الضروب متمرجان الاستقلال الذي ينظمه على ملعب كمال جنبلاط في بلدة سبلين في رعاية وزير شؤون المهجرين الذي وتكلم النائب ترو ورثيس النادي

المتحدة بطولة العالم في الشُطّرنج

الفارق نفسه الذي تفوقت به روسيا في الترتيب العام النهائي. وهنا نتائج الجولة التاسعة.

۷– سویسرا ۱۷ ۸- کازاخستان ۱۵ ٩- كوبا ١٤

لمضرب القدامي (- فُيُعِصِلُ جَنَابِرِ الْعَنْيِيزِي صليبا ٦-٢، ٧-٥. كرامة (-٦، ٢−٤، ٢-٢.

> 🗣 وزن 🗚 كيلغ: ١- احمد عبد المولى عقيق (مصر) ٦- حامد زيد الفرج (الكويت). ۲– طلال حرب (آبنان) وسامي معياري (فلسطينُ). ♣ وزن ٨٦ كيلغ: ١ –على زين العابدين (مصر). ۱– عماد کرم (لبنان)، ۲– اصمد شعبان المطيري

> > عصبو وانطوان عتيق، وتألفت اللجنة الاستئنافية من فرنسوا سعادة ومحمود صلاح ومحمد جابر وياسين ووزعت ميداليات وشمادات على

قاد المباريات الدكام حسن ريشا

وطارق غريب وزهير درويش وانطوان

وَهِنَا الْتَرْتِيبُ النَّهَائِي: ١– الصداقة ١٢ نقطة.

خالت الشمعة.

الطائرة وسباقا للضاحية

اللجنة الاستثنافية كالأتي: 幕 وزن ٥٥ كيلغ: ا– ميشال ابوجودة (لبنان). ٢- فرنسوا منير (لبنان). ٣- عدي الامام (فلسطين) ورواد عيسى (فلسطين). 🖷 وزن ٦٠ كيلغ،

٣- احمد دهشة (فلسطين) وجاد فاضل (لبنان). 🗣 وزن ٦٥ كيلغ، ١ – عبد العزيز جعفر (الكويت). ٣- فراس أبُو نادر (لبثان). ٣- شريف محمد (مصر) وفؤاد قرباش (فلسطين). ♣ وژن ۷۱ کیله: ١– شربل بوشبل (لبنان).

٦- يوسف علوان (الكويت).

٦- كريم حمدي (مصر).

(الكويت). 🖷 وزن ۹۵ کیلغ، 1- منصور عتيق (لبنان). ۲– جوزف سامر (مصر). ۳- عبد العزيز العنيزي (الكويت). ♣ وزن ٩٥ وما فوق. ١- رودي حشاش (لبنان). ٦– لحمد محمد سرات (الكويت). آ– احمد محمد ماجد (مصر).

دورة

ناصيف مجدلاني للحرس الجمهوري في ختام دورة ناصيف مجدلاني في كرة البد التي نظمها نادي مار الياس على ملاعبه في مؤسسة ومدرسة مار اليَّاس، فلز مَّار الياس عَلَى الدرسُ الجمموري ٢٨-٢٧ (الشوط الأول

> ٥- الشُّباب مأر الياس ٤ نادی برجا

مثله النائب علاء الدين تروء

احرز فريق نادي الصداقة بطولة لبنانَ لَلناشَئْين في كرة اليد على ملعب نادي الصداقة، بفوزه في مباراته الاخيرة على الشباب مار الياس ٢٥-٢٢ (الشيوط الاول ٥٥-١١). ومو انمى البطولة بلا حسارة. ۲- النسور يعليك ١٠ ٢- الشبابُ حارة صيدا ٦

ويتضمن المهرجان الذي يستمر حتى ّ ٢٣ تشرين التاني مباريات في كـرة القـدم وكـرة السلة والكرة

للناشئين دون ١٨ سنة التي اقيمت في قاعة نادي بودا في الكسليك وشاركت فيهأ مصر والكويت بسرحت حيد سر رسي. واذاع الاتحاد اللبناني للجودو امس النتائح الرسمية للبطولة بعدما تبتتها

الكويت). ٢- اسامة صالح (مصر).

١ – لُبِنَانِ – ٤ ميداليات ذهبية –

۲ فضية – ۲ برونزيتات.

1- الكويت - 1-1-1

T- مصر – ۱-۱-۲

١٨-١٨)، وابناه نبيتون على ابناء الخليح ٢٣-٢٦ (١٤-٠١). وآحتل الحرس الجمموري صدارة الترتيب العام برصيد ٢٠٪ نقطة، يليهُ مَارِ الياسُ ١٩٩، وابناء نبتون

الصداقة

بطل الناشئين

في كرة اليد

7 أ وابنًا الظيّع ٨٥.

٤-- مون لاسال ٦

الاتداد اللبناني للتنس على ملاعب نادي اليرزة كاونترَّي كلوبٌ. في نمائي الفردي فوق ٤٥ سنة، فاز سامي مرفدة على جُورج سحاحة ۶ ـُــــ، ۲ ـُــــ، ۲ ــــ، وكان سَــمانــة تأمل للدور النمائي بفوزه على طوني وَفي نمائي الفردي فوق ٥٥ سنة فاز رمزي عماد على حامل اللقب بول وفي نمائي الفرق فاز نادي التعاطد على نادي البرزة ٢-٠١. تغلب سعيد كرم (التعاضد) على فادي بلدي ٢-٠، ١-١، ونماد شقير (الّبرزة). على نخلة عبودي ٦-٦،٦-١، وكرم وعبودي على شُقير ومرقدة آ–أ ،

🛊 بطولة السيدات للدرجة الاولى: الاربعاء ٥ تشرين الثاني: الساعة ٦.٠٠ مومنتمن بيروت – الكمرباء على ملعب انترانيك ضبية. 🗬 بطولة الرجال للدرجة الاولى: السبت ٨ تشرين الثاني: الساعة ٢٠٣٠ الكهرباء – الهومنتمن على ملعب الاول، الساعة ١٠٠ ٨ بيت مري - الدكمة على ملعب الوردية، الرياضي بيـروت -- اليـبـال زحلة على ملّعبّ

- التنضامن حرادل على ملعب الرياضي، الساعة ٨٠٠٠ ابناء الذليح -الفُوز على ملعب الكمرباء، والتعاسد -قنوبين على ملعب الرياسي، الصداقة

للشطرنح دّورة مفتوحة في الشطريحُ السريع شارك فيماً ٤٤ لأننا قسماً قسمين، مصنفين وغير مصنفين. في قسم المنسفين بلَّع عدد المشتركين ٢٢ لاعبا وأحتل ألمرنعة الأولى عبدو سوموف وببيل ناصر، تم تصدر الاول عقب مباراة في الشطائح الخاطف وحل ناصر ثابياً وحمع كلّ منهما خمس نقاط من ست متكنةً. وتلاهما انطون فسيس ثالثا د ٤. وفائي عيد، رانها ٤. وهمع ستة لاعبين ٢٠٥ وصنفهم كسر ألتعادا كالآتي: ٥- الطوني ابرهيم. ٦- رهيق

ميقاتي ٥ والاخير دون العشر ومو لصغر اأمتبارين وخصته الرابطة سجائزه تشجيعية أضافة الى سدالية وكاس شأن الألنين الأخرين. وجمع أربع نقاط كل من حان

اشرف على الدورة رئيس الرابطة سمير صليبا وامين السر الياس المر والمسؤول عن الشطرنح نمر صليها. وتولى ألتحكيم الياس خيرالله ممثلا الأتصآد يعاونه ماني سيقاني وابلي موليشيان وشمد نائب ورثيس الاتداد الدكتور عمار الذوري حانبا من

رَالَالَاتُ بطلة للعالم في الشطرنج للفرق والولايات المتحدة على كازاخستان وروسيا على جورجيا ٤–٠ وتعادلت كوبا وسويسرا ٢-٢

وانكلترا وارمينيا ٢–١ ومنا ألترتيب العام النمائر أً – روسياً ٢٢،٥ نقطة (البيدالية الدوبية).

٢- الولايات المتحدة ٢٢ (الميدالية ٦- أنكلترا ٢١ (الميدالية البرونزية). ٤- ارمينيا ٢٠,٥ ٥– اوكرانيا ١٨ ٦- ڪرواتيا ١٧,٥

احتل لبنان المرتبة الاولى في بطولة العرب السادسة في الجودو

انتـمت بطولة لبنان في كـرة المضرب لفثة القداس والتي نطعما

برکات، ۷– نسیم صفر، ۸– معن

قسيس ومارون طنب ونعر صليبا ومنح مارون طنب ميدالية تشجيعية لصعر

الساعة ٢.٣٠ التضامن الزوق – الشباب الفبيري على ملعب محمع

الوردية على ملعب الكمرباء.

الرئيس فؤاد شُمَّاب جونية، الساعة

٨.٠٠ انترافيك - مون لاسال على

ملعب الأول، الشبيبية مزيارة –

بطولة الرجال للدرجة الثانية

الاربعاءُ ٥ تُشرين الثّاني. الساعة ٦٠٠٠ احياء الرياضة –

الانعاش على ملعب الكهرباء. الجيش

- الجممور على ملعب انتراتيك. الخميس والسنت والأحد 7 و ٨ و٩ منه: ١١ مباراة. شطرنج بتغرين في افتتاح النادي مع افتتاح نادي الشطريح في الرابطَّة الثقائيَّة في بتعربي، نطمت الرابطة في اشرافُ الاتدادُ اللساني

وفي قسم غير المصنفين بلغ عدد المشتركين ٢٢ أيضا وكأن الثلاثة الاوائل الرقيب الأول عصام عراجي ٥.٥ وليلي حبيقة ٥.٥ ومحمد

فتوني، ٩- هاني عمور، ١٠- المكتور

وقند منتح الشلاشة الاوائل منوائر

طلال عباس.

العباريات.

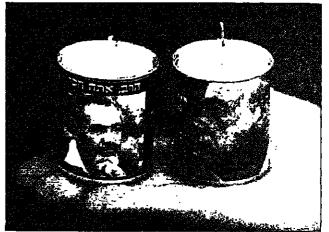
بعد ٣ سنوات على تبرئتهما في محاكمة أولى

الاعدام لاسلاميين مصريين دينا بقتل شرطى

حمد فتحي عبد للعظيم — الى اليمين — يحيي أقرباه لدى احراجه من قاعة المحكمة بعد صدور

الجدل السياسي يشتد في الذكرى الثانية لاغتيال رابين

نتنياهو خسر جولة في الصراع "الليكودي" بتخليه عن إلغاء الانتخابات التمهيدية في التكتل



شــمـتان تنكاريـتان على احداهما صورة رئيس الوزراء الراحل إسحق رابين الذي اغتيل قبل سنتين في تل ابيب وعلى الاخرى صورة الماخام مثير كـاهانا، الزعيم اليميني المتطرف الذي اعتبل فی بیویورک قبل سبع سنوات.

ذكرى رابين

رئيس الوزراء العثمالي الراحل إسحق

رابين، احتدم الجدل بين اليسار واليمين

في شـــأن المســؤوليــة عن الجــريمة.

وتَّتَمِمِ المُعَارِضَةِ الْيُسُارِيةِ نَتَيَّامُو، الَّذَي

كان حينذاك زعيما للمعارضة اليمينية،

بالمنساهُمة في تُغذية أجوَّه الدقَّد ّ الَّتي

أنت في الرابع من تشسرين الثسائي

١٩٩٥ ٌ آلي مــقــتل رابين برصــاص

المتطرف اليمودي يغال عمير، في حين يرد اليمين على ذلك طارهـا فـرضيـة

وشنت صحيفة "هاتسوفيه" الناطقة

باسم للحزب القومي الديني "المفدال"

مجوماً على البسار، مؤكدة أن جاسوسا

في جهاز الأمن العام "شين بيت" ربما

حرَّض عمير على ارتكاب جريمة القُتل

لدساب وزير الذارجية شمعون بيريس

لأنه كان طامعا بمنصب رئيس الوزراء.

وطلب عند من الوزراء، بينهم وزير

المال يعبقبوب نئسان ووزير العلوم

ميخَائيل إيتَّان، إلقاء الضُّوَّءُ عَلَى دور

افيىشاي رفيف العميل الذي يعمل

لحساب "شين بيت" والذي تسلل الى

أوساط اليمين المتطرف وحرّض عمير

على اغتيبال رابين بدل ردعـه. وقـال

إيتان ان "على المعارضة التي تدعي أن

أليمين قام بدملة للتدريض على جريمة

القتل ان تعتذر الأن التحريض على ما

وكأنت ألمحكمة التي قضت بالسجن

المؤبد على عسير وآجنة التحقيق

الرسميـة خلصتا إلى أن القاتل ارتكب

ورد علَّيها زعيم حزب "ميريتس" اليساري يوسي ساريد مذكراً بأن

نتنياهو شارك في تظاهرات رفع فيها

متظاهرون "نعش اسحق رابين" قبل

اغتىلله. وأضاف: "إذا كان ثُمِةً تهديد

حقيقي لحياة بنيامين تتنياهو فهو لا

يأتي من اليسار بل من المجموعات

اليمينية المتطرفة نفسها التي كانت

؛ الى قتل إسحق رابين"

يبدو هو من فعل شين بيت".

جريمته بمفرده

مآس جديدة".

وعشية الذكرى الثانية لاغتيال

خسسر رئيس الوزراء الإسسرائيلي بنيامين نتنيامو جُولةً في صُراع القوى والأجنسة في تكتل "ليكود" الساكم عندما تخلى عن فكرة إلفاء الانتخابات التمميدية في التكتل بعد بروز معارضة

وبنت أمس الاذاعة الإسرائيلية أن نتنيامو قرر آن يرجئ بضعة أشمر البحث في مشروع إلفاء الانتخابات التمميدية لاختيار مرشحي "ليكود" امنصب رئيس الوزراء ولمقساعسد الكنيسست ورئاسية بلديات المدن الكبرى. ومو كان يأمل في تسويق فكرته لكي يرشحه التكتل من دون انتخاب تمميدي إذا أجريت انتخابات عامة مبكرة. وكان مفترضاً مناقشة نص في هذا الشأن الاحد المقبل في مؤتمر "ليَّكُود"، لكن رئيس الوزرا٬ تخلى عن الفكرة بعدما وجد نفسه معزولاً. واوضحت الإذاعة ان جميع السياسيين اليمينيين البارزين مثل وزير البني التحتجة الوطنية أرييل شارون ووزير الدفياع استحق متوردخياي ورثيبسي بلديتى القندس إيمنود أولمرت وتل أبيب روني ميلوانتقدوا الفكرة "غير

الديموقراطية" لرئيس الوزراء. وكان معاونون لرئيس الوزراء لمحوا الشهر الماضي الى أنه يرغب في إلغاءً نظام الانتخابات التمميدية المعتمد منذ عام ١٩٩٦ والذي يسمّح لنحو ٢٠٠ ألف عضو في التكتل باختيار المرشحين للانتخابات النيابية. وقبل العمل بمذا النظام كان اختيار المرشحين مسؤولية الاعضاء الـ ٢٥٠٠ في اللجنة المركزية التي يسيطر عليها أتصَّار تتبيلهو.

'میریتس" یعارض تقسيم القدس

ميريتس اليساري الاسرائيلي الذي يؤيد قيهام دولة قلسطينية فكرة تقسيم القنس جنزين ليكونا عاصمتين لاسرائيل وفلسطين. وصرحت صاحبة الاقتراح النائب ناومي هازان ان الوقسوف علَّى الرأي المقيقي للحزب كان مهماً على عتبةً الاستعداد للشروع في مفاوضات الدل

وبرر زعيم الحزب الوزير السابق يوسي ســـاريد نتــيــجـــة تصــويـت المُندونين، الذَّين تمسك ٦٥ في ألَّمتُهُ منهم بالقدس مدينة موحدة، بأن

توقيت طرحما.

العزب ليس ضد جوهر الفكرة بل ضد

http://www.al-fajer.com الإمترات alfajer @ emirates.net.ae الإمترات http://www.al-fajer.com

للسلام في تل أبيب.

ويتوقع ان تنظم المعارضة بدءاً من اليـوم سلسلة من التظامرات لحــــاء لذكرى رأبين تبلغ ذروتها مساء السبت في الساحة التي قتل فيما خلال تجمع

متظاهرون اسلاميون في جامعة الخليل يشيعون عملية السلام

المائسمين يرتدون مسلابس عسكرية ويحملون نماذُج خُشيية لبنائق آلية في جنازة رمزية لتشييع عملية السلام سارت في حرم جامعة الخليل، ونظم هذه التظاهرة انصار حركة "الجـهـــاد الاســـلامي في فلسطين" في الذكرى التانيــة لاغتــيال امـينما العام التكتور فتحي الشقاقي. وهمل المتظامرون نعشاً كتب عليه "عملية السلام" ووضع عليه غصن زيتون وطعن لحد المشاركين النعش بخنجر بينما كانت مكبرات للصوت تبث تسجيلات لرشقات

من أسلحة أوتوماتيكية. ومد المنظمون اعتلاماً اميىركية واسرائيلية على درج منصة ليدوسها لخطباء من الطلاب عندما يصعدون اليماء ثم احرقوها وسط التصفيق. ورفعت لِأَفْتَةَ فِي مَنِيطَ الحَرِمِ الجَامِعِي كَتَبَ فِيهَا: منفنا تطبيق شريعة الله على الأرض وتدرير ارضناً وَّالقَضَاءَ على اسرائيل .

(و ص ف، رویتر) وفي خــان يونس قطع مــتطاهرون

العلس، وهي الثانياة من حيث العادد في الولايات المتحدة وتضم ١٩٥٥ الف شخص، أن العلاقيات بين استراثيل والسمبود الاميركيين تدمورت إلى أدنى درجاتما.

'لم تكن بهذا السوء مطلقاً''.

في ُهذا للشأنِّ في قرا4ة أُولَى، إلا الها جمدته لاحقاً في انتظار توصل الاطراف المعنيين الى تسـوية. وقـال غـيلفـأند، "لدينا تاريخ طويل من حرية الممارسة الدينية في الولايات المتحدة ومنه نقطة

التي قتل فيها رئيس الوزراء الاسرائيلي الراط استق رابين. والتقى للوفد أبن رايين يوفال الذي

الرئيسية في قطاع غزة لحتجاجاً على

حُـواجـرُ الطُّرِقِ التِّي اقَـلمـهــا المِـيشُّ الاسـرائيلي. واوقف المتظامرون عـشــر

سيـارات في وُسط الطريق الّي تعبـرُ القطاع من شمـاله الى جنوبه في مكان

قريب من مدينة خان يونس حيث مركز مشترك فلسطيني – اسرائيلي للمراقبة

يتمكم في دخول المستوطئات اليمودية

فَي جنوب ۗ القَطَاع. ونظمتُ التظاهِرُهُ التي تفرقت بمدوء "اللجنة الوطنية الاسلامية

للنفاع عن الأرض" التي تضم مجمل

وبمأع البيش الاسرائيلي سلاقي

السيارات الفاسطينيين من أستخدام

مسقّطع من الطريق يمتــد على طول

المستوطنات اليمودية في جنوب القطاع

عندما يكونون بمفردهم في سياراتهم. ويستند هذا الاجسرة الى فكرة ان

الْفُلسطيني للذي يريد تنفيُّـذ هُجُـومٌ

انتحاري ينتقل وحده عادة.

التسامح لدى الشعب اليمودي".

انديك لم يقنع السعودية والامارات بالعدول عن مقاطعة مؤتمر الدوحة

الرئيس الاميركي بيل كلينتون نتعلق بعملية السلام، وسيزور أيضاً البحرين وقطر والكويت حيث يتوقع ان يجدّ وأوضح مصدر ديبلوماسي اته في التنمية في الشُرق الأوسط وشـمالً افريقيا المقرر عقده في الدوحة منا

محاولة لاقناع حكوماتها بالمشاركة ا

محبطة جداً. ويرى اليمود الاميركيون ان هذا القانون ينزع الصفة الدينية عن اولادمم واحفادهم". وتوقع ان "تتراجع

وقالت سارة نتنياهو زوجة رئيس الوزرة للاذاعة العسكرية: "زوجي ضحية حملة استفزازات ليس فقط من جانب مجموعة صغيرة من المتطرفين بل من زعمه المعارضة النين يتبنون بنلك مُوقَفًا لامسُؤُولاً يمكنُ أَن يُؤْدِّي الى

وقال مصدر ديبلوماسي لوكالة "رويتر": "عندما قالت السعودية اتما لنُ تَعَفَّر فَانَهَا أَعَلَنْتَ أَيْضًا أَنَّهَا لَنَ تحَّاول الْتَـأثيـر على دولَّ أخـرى كيَّ تدنو حذوها". وأضاف: "كانت الامارات العربية المتحدة متمسكة ايضأ برأيها بان عُدم احراز تقدم (في مفاوضات

السلام) يجبرها على المقاطعة". وكان أنديك زار حتى الآن مصر واليِّمن والسعودية وسلطنة عمان في مسؤتمر الدوحسة. وزار امس دولةً المارات وسلم رثيسما الشيخ زأيد

بن سُلطان آلُ نُميان رسالة من

زعماء يهود لوس أنجلس يؤكدون تدهور العلاقات مع دولة اسرائيل

المساعدات التي يقدمها يهـود لوس لنجلس الى إسرائيل لان هناك الكثير من أكد زعماء الجالية اليهودية في لوس ويرأس غيلفقد وفدا يضم ٤٠٠ يمودي يقوم بزيارة لاسرائيل تستمر عشرة أيلم، بدأها أمس بزيارة السلحة

وقــال رئيس الاتماد اليـمــودي في لوس انجلس هرب غيلفاند، ان الع**لا**قات ويلقي غيلفائد تبعة التدمور أساسآ على القانون الذي يحصر الشؤون للدينية

بالمتشددين من يمود أسرائيل ويممش دور الحركات الاصلاحية والمحلفظة التي تَسْيطر على حياة البِّهودُ في الولاياتُ

أخفق مساعد وزيرة الخارجية الاميركية لشؤون الشرق الأوسط وشمَّالٌ افْريقيا ملِّرتنَّ أنديكٌ في أقناع حكومتي المملكة العربية السعودية والأمَّاراتُّ العربية المتحدة بالعدولُ عَن مقاطعة مؤتمر التعاون الاقتصادي

محطَّاتُ سَابِقَةً فَى أَطَارَ جَوْلَتُهُ هَذَهُ، أكد أنديك أنه "في حضور هذه الدول سيدرك الرأي العام الاسرائيلي ان مـقــولة (رئيس الوزراء الاســرائيلي بنيامين) نتنيامو بان العرب لا يريدون السلام خاطئة كما سيعزز ذلك موقف جماعات الضغط المؤيدة للسلام في

وَأَفَاد مصدر عربي ان أنديك "حض الذين يقاطعون المؤتمر علي ان يوفدوا نوعاً من التمثيل على الأقل سؤكسدآ ان هذا الطلب مسادر (وزيّرة الخارّجية الاميركية مادّلين)

أولبرايت و(الرئيس) كلينتون". ورجح ديبلوماسيون غربيون ان توفُّدُ ٱلكويتُ الى المؤتمر مــســؤولآ برتبـة وزير دولة على الاقل. لكنُّهُم لاحظوا ان واشنطن تحبذ تمثيلاً على مستُوي وفَّدها الَّذي من المتوقع ان ترأسه أولبرايت.

🏶 في القبيس أعلن اتصاد الصناعات التسرائيلية أن أكثر من ٣٠ مسؤولاً تنفينياً في الشركات الاسرائيلية سيعضرون مؤتمر النوحة. الخارجية ديفيد ليفي.

ونقلت عن مـصـرفي في الرياض أن بيل كلينتون بالملك فهد بن عبد العزيز. وامتنعت "بوينغ" عن التعليق على ما نشرعن صعوبات تعانيها المملكة لتسميد ثمن الطلارات

حذر من الاخطار المحدقة بدولة اسرائيلٌ بسبب تعثر مسيرة السلام مع العرب وقال ان "القاتل لم يقتل ابي فمسب

بل فَتَل المسيرة التي كانت ستوصلنا في النهاية الى السّلام ". وأضاف: "تدن اليوم نواجه اخطاراً متزايدة. وكل ما ناضلنا من لجِله نحن اليهـود الديموقـراطيين من حرية الايمان والسلام والامن في شوارعنا وحدودنا ينمار". وخاطب الزائرين قائلاً آتنا اذ نرحب بكم في اسرائيل، نطالبكم بالتنضمام البنا لبنأه استراثيل أقوي وأفـضَل. فلنعـمل مـعـاً من اجل تعـزيز

ورجح الناطق الرسسمي لشسؤون

نسبة الاقتراع الَّى نحو ٨٠ في الْمَنَّة من الناخبين المسجلين، معرباً عن ثقته بـ"وعي الاردنيين لابعاد مشاركتهم في تقرير مستقبل وطنهم". ورحب بأي أشخصية اعتبارية او منظمة دولياً للاطلاع على سير العملية الانتخابية، من دون صَّفةً رقائِيَّةٍ" قائلًا: ان "الأردن لا يرحب بالرقابة لَأن شروطهَّا لا تَنطُّبق عليه". واشار للى ان "سفراء عشر دولً اوروبية، وممثلين لفرع المنظمة العربية لَحَقُوق الْأَنْسَانُ في الْأَرْدِنُ، سِيرُورُون مراكنز الاقتراع، بصفة اعتبارية لا

واتمم الناطق بأسم "الاذ المسلمين جسميل ابو بكر الحكومة بالسعي الى تزوير النسبة، مشيراً الى أن "اللُّوضاع الاُقْتُصادية المترديَّة التي يرزح تُدت وطأتها المواطنون لن تدفع بهم الى صناديق الاقتراع، بعد تبوت فشُل التجربةُ ٱلنيابيةُ فَي الاردن التي سلهمت الحكومات السابقة والدالية فيَّ تهميشهاً، واعتبت على ادوارها الاشتراعية وموقعها الدستوريِّ. وُجَدَد ا-"النمار" التسرام "قسواعيد الاخسوان المسلمين والمعارضة عمومآ مقاطعة الاقتراع، مُثَلِّماً قَاطَعت الترشيح".

"الاحْوان" يُخُوضُون الانتخابات على رغمّ قـرار تنظيـمي بطردهم من عـضـوية الجماعة للشهر الملضي.

العربية الصاكسة لا ترى أن هناك

مصلحة في التقارب لانما في العمق لا

تعبر عن مصالح شعبية وليّس لديما

في أي حَالُ، لا يَوْدِي مشهد الحياة العامة في الاردن بأن شيئاً ممماً

الانتخابات النيابية الاردنية اليوم بين حماسة الدولة ولامبالاة المواطنين سيدعل اليوم. فقد الصرف الناس الى شؤونهم المعيشية، وارتفعت فوق

الاعمدة والجدران في الميادين العامة والساحات اعداد متواضعة من لافتات

المرشحين وملصقاتهم وشهدت البلاد

مناظرات محدودة بين المرشحين، في ظل لجماع العشائر الكبيرة وخصوصاً

ويرى كشير من النافس ان لا

جدوى من الذهاب الى صناديق الاقتراع

ويعتقد بعضهم ان لهم ما في الدنث

مو قبرار الحكومية تعطيل العمل في

الاقتراع. ويقول مصطفى عبد السلام الذي يَعْمَلُ سَأَنْقَا أَنْ عَائِلَتُهُ لَيْنَظِّرُ

الحَبِرُ والطعام، وليس المجلس المقيل"،

واكد أنه "لن يقترع لأن النيابة منصب

عَشَـلاري، لَا عَلاقَةَ لهُ بِهِمُـوْمِ الناسُ

ومشكلاتهم اليوميـة". ألا أنَّ الطلابــةُ

سُمَاءُ قَطِيدُهُ أَنَّ شَكِدَتُ عَلَى أَنِ

"المشاركة في الانتخابات واجب وطّنيٌّ وقالت انها "ستنتخب مرشح عشيرتها

حتى يساعدها في فرصة عمل بعد تذرجها من الجامعة". واعتبرت المدرسة

خولة المجلَّلي ان "الاسلاميين على حق

في مقاطعتهم الانتخابات". وقالت أن "الدكومة تفسل ما تريد، وسجاس التواب لا حول له ولا قوة". واضافت،

أشكراً للحكومة على العطلة، لاتفرغ

وتتبع مخيمات اللاجئين الفلسطينيين

وحقوق مسلوبة". ويقول المرشح عن مخيم البقعة في شمال عمان محمد

رأفتُ، وهو عضو سابق في اللخوان المسلمين : "تحن اردنيـــون من اصل

فاسطينيَّ، وحلولٌ قُضيتنا ٌ مؤجَّلة في

التظار قرار دولي. ومع تلك فنحن غير متصاوين مع اشقائنا الاردنيين في الوظائف العلمة، والتعليم، والخدمات المحية". وأبلغ الى "النهار" إن "خدمات الصحية".

البنية التحتية سيئة جداً، وحقوقنا

ضائعة بين الحكومة الاردنية ووكالة

غدوث اللاجئين الفلسطينيين

وتشفيلهم". واكد رفض اللاجئين

التوطين مع تمسكهم بضرورة تطوير

ومنذ بداية الحملة الانتخابية في العـاشـر من الشـهـر الملضي، لوحظ

تراجع لأفت للشعبار السبياسي،

وخصوصا المناهض لأسرائيل، الذي

كانِ طَاهِرة بارزة في انتخابات ١٩٩٣،

قبل سنة من توقيع معامدة السلام.

وفي المقابل، طفت شعارات معيشية،

تُركِّـزُ علَى "حـقــوق أَلمواطنيَّن في الوظائف العـامـة" و"مــواجـهــة زيادة

الأسـعــار" التي ارتفـعتُ الى ٥٧ ۖ في

المستحر سي بر المئة منذ العام الماضي، بعدما رفعت

الحكومــــة الدعم عنّ بعض السلع

الاساسية كذلك طألبت الشعارات

بـ رفع رواتب الموظفين في القطّاع

المئلة من ألقوى العاملة في الاردنّ.

وثمة شعّارات تُدعو الى تعديّل بعضُ

التشريعات المتعلقة بالمرأة والطفل

ولخبرى تؤكيد الومينة الوطنيية

وُضرورُةً "مُحارِية الفُسَاد" وايجاد حَلول

لـُ الْفُقَر والبطآلةُ"، وكانت عَاصْفة مُونَّةً

ضربت البلاد اواذر الشهر الماضى

اتلفت كثيراً من اللافتات؛ فيما لزالتُ

السلطات لأفتات لمرشحين يساريين

كتب فيما "لا لمعاهدة الأذلال مع

أسرائيل" و"صراعنا مع اليهود صراع

الاستراتيجية الاردنية الدكتور مصطفى

حمارنة البرود الشعبي حيال الانتخابيات

الى "الاحوالُ الاقتصادية السيئة آلتي

تشمدها البلاد، بعدما تفاعل الردنيون

يقعكاس ليجابي لمعاهدة السالام مع

اسرائيلُ علَى وأقعهم المعيشي". وقالُ

لَّ النَّهُ لَرِّ أَنْ أَلْعَشَائِر تَقَوَّد الْوَاقَعُ

السياسي في الاردن، بينما تغيب المعارضة التي تعيش ازمة لا تقل عن ازمة الدكومة، وتغيب معما البرامج

الحِقيقية الاصلاح، على حساب ارتفاع

شأن الشعار الانشائي واستمرار ثفاقم

مفهوم للمصلحة الوطنية بل هي تعبر

عن مصلحة النظام في أن يبقي

واوضح أن الانظمة تفضل الانفلاق لئلا

تُفَـقَـد سيطرتهـا ولمـذا نرى ان

المضمون الحقيقي للسياسات العربية

وقال المكتور حيدر عبد الشافي

كبير المفاوضين الفلسطينيين سابقا

ان "تنامى العلاقات العربية سياسيا

وأقتصانيا وثقافيا جاحة ماحة

للمجتمعات العربية تحتاج الى تحول

سموقراطي". واستدرك ال هذا لا يعني أن نرهن تطور العسلاقسات

بتحقيق الديموقراطية فقط بل علينا

باستمرار ان نبحث عن نقاط التلاقي

فَى ان أَنتظَّار الومــــول الى وضع

لكن مسير مسركسز الدراسسات

الاسيوية في القامرة البكتور محمد

السيد سلَّيم دعا الى عـم انتظار

تحقق الديموقراطية لتحقيق التكامل

العربي -العربي. وضرب مثلا دول

المجموعة الاسيوية "التي حققت منذ

عام ١٩٦٧ خطوآت كبيرة في اتجاه

التكامل على رغم غياب الديموقراطية

ولفت محدر مصمح البحوث

والدراسات العربية في جامعة الدول

العربية احمد يوسفّ احمد الى ان

"مَنَاكُ مركة مِتَأَرَّجِعة بين التَضَامِنَ

والصراع في العلاقات العربية اذ ان

النظام العربي يتضلمن امام الخطر

الفارجي لكنه يعود الى صراعاته بعد

زوالُ مَّذَا النظر ولا يسوي قضاياه".

في كثير من دولما".

هو الامن لا تحسين منافع الناس".

لسليطرآ على الارض والناس

وتجرى الانتخابات بموجب قانون

وعسزا مسدير مكتب الدراف

" الذي يستوعب نحو ٨٠ في

وأسنسات ألعامة والخاصة يوم

البدوية على مرشح ولدد

عمان – من باسل رفايعة: يتوجه اليوم نحو ١٠٥ مليون نلخب ارِينِي مُسَجَّلُ إلى صَالِيقَ الْأَفَّـتـراعِ لاختيار ٨٠ الأباء من ١٥٤ مرشحاً يئمم ١٧ امرأة لمجلس النواب الثالث عشر في تاريخ المملكة، والثالث منذ عودة الحيَّاة الْحَيَّموقراطية للى البلاد علم ١٩٨٩. وهذا المجلس سيكون الاول، بعد ثلاث سنوات من توقيع معامدة السلام الاردنية – الاسرائيلية عام ١٩٩٤ والتي لا تزال تولجه معارضة شبيدة وخصوصاً من القوى الاسلامية

واكمآت الدكومة استعداداتما

التي تقاطع الانتخابات

الاشتراعية.

الرسمية وميأت ٢٦٨٩ صندوق اقتراح في ١٣٧٢ مركزاً في اتحاء البلاد يعملُ فيما ١٥ الله موظف واعلنت قبل يومين حال الطوارئ في صفوف الجيش والمن العام، ونشرت نحو عشرة آلاف شُرطّي في مراّكز الاقتراعُ لمواجّمة اي حـأدث، وخـصـوصـاً في ظل التنافس العشائريُ الذي يُشتد فِّي منَّاطق البدوُ في اقـصى الشـمـال والجنوب، بعـدمـا بقعت مقاطعة جماعة فالاخوان المسلمين" واحزاب يسارية وقومية العشائري الى الواجمة السياسية، الى حد يتوقع المراقبون أن يكون المجلس المقبلُ اشيهُ بمَبَاسُ مَحْلَيَ، يمارسَ دوراً خدماتياً على حساب مهماته

وبعيما توقعت الدكومة اقبالا كثيفا نظراً إلى تسلم ٨٠ فَى الْمِئْـــة مّن الناخبين بطاقاتهم الانتخابية، تعمدت مجدداً لَّجْرَاهُ "اتتخابُات شفاَّفة ونزيهة". مجددا بجراح سنديف سماس وحريف وقال رئيس الوزراء النكت ور بعد السلام المجالي للصحافيين امس ان حكومته "ملتزمة الحيلا حيال سير العمليــة الانتخابيــة، لتـــثــد لكلّ البشكُّكين صدقيتُها ونزاهتُها ۗ، فيّ اشارة الى اتهامات المعارضة للحكوماً بأنمًا "بدَّأت اجراء التـزوير من خـلَّال عشرات الآلاف من البطُّقُلْت المكررة في قوائم الناخبينَ، فضلاً عن وجُوَّد الارىنيين على "الاقــبــال عُلَى صنَّاديقٌ الاقتتراع وفاء للوطن وقائده الملك حسينً". وُحذر من "التّحريض على مقاطعة الاقتراع تحت طائلة العقاب

الىُ تَنك، استمر الاعلام الرسمي في شرح عملية الاقترأع والتعريف بحقوق الناذب والمرشح، ودعسا المواطنين للتوجه الى صناديق الاقتراع، سعياً الى لَّتِبَاْتَ صَّعف الْمُعَارِضَةُ في الشَّارِعُ الاردني الذي غاب عنه العمل الحربي منذ ١٩٥٧ الى ١٩٨٩.

الانتخابات مازن العرموطي ان تصل

انتخابات ١٩٨٩ بلغت ٢٢ في المئة اصل ٥٤١ الف تاخب حــــملوا على البطاقة الانتخابية. وفي انتخابات ١٩٩٢ ﴿ بِلَغَتَ ٦٩ فِي الْمِئَةُ مِنْ لَصِلْ ٨٢٢ اللَّف نلخب. وفي المرتين شارك "الاخـوان المسلمون" وحصلواً في الاولى على ١٦ مقعداً، وفي الثانية على ٢٢.

ومعلوم ان اربعة أعضاء من

ومبرى استحبوب بموجب فيفون "صبوت واحبد لكل ناخب" الذي حل محل نظام "الوائح المتعددة الصوت" في انتخابات 1997، ويتألف مجلس الآمــة من مــجلس النواب المنتــخب ومجلس الاعيان الذي يختبار الملك حسين أعضاءه الله ٤٠.

اساس لعلاقات عربية سليمة

بعد ثلاث سنوات على صدور حكم يبرائتهم، قضت محكمة امن الدولة العليا – طوارىء في القاهرة باعدام اتنين من خمسة اسلَّاميين دينوا بقتلُ شـرطي عـام ١٩٩٣ على أن تصـدر حكمها على الاثنين الأخرين في الاول من كانون الاول، أما الصَّامس فقد

حكم بلعبامه ورقيقاً له، لمس.

وكان الداكم المسكري، اي رئيس الدولة أو رئيس الوزراء نيسابة عنه، طالب باعادة المحلكمة في القضية . وجلس المتهمون الاربعة في قفص الاتمام ورديوا اناشيد دينية قبل ان ينظل القاضي. و دين محمد فتحي عبد العظيم (٢٧ علما) ومحمود مصطفى سليمان (٢٤ عاماً) بالقتال المتعمد وبحيارة اسلحة ونخائر و بالانتماء الى تنظّيم "الجماعة الاسلامية"

المحظور في مصر-واستـقـبل ذوو المحكومين الحكم بالدموع، في حين احتج المحكومان اللذان نفيا ما نسب اليهما معتبرين ان الدَّكم ليس عادلاً، قبل ان يصيَّداً معا: "حسبي الله وتعم الوكيل". وقال عبد العظيم بعدما لفظ القاضي المستشار صلاح بدور الحكم: "الحكم غير عادل على الاطلاق. القضية

اخدت براءة في دائرة اخرى اننا ننفى

وبهنين الحكمين يرتفع عدد احكام الاعدام الصادرة على استلاميين متطرفين في مصر الى 201 حكما نفذ ـًا مُنْذَ ١٩٩٢ حين بدأ الاسلاميون حملة مسلحة لاقامة دولة اسلاميــَةَ في مصر ادت الى سقوط المتشَّدنيِّن و رجال الشَّرطة.

التـ مم ندن ضـ د العـمل المسلح!. في حين قال سليمان : "الحكم قضاء الله

ي _ ى سيس ، سحم عماء عله ولكن حكم بدور ظالم طالم (...) لست عضواً في أي جماعة. واعتبر معلمي الدفاع سعد حسب الله "الدكم شسيديا". وقال: "لقد الله "الدكم شسيديا". وقال: "لقد الله "الدكم شسيديا".

الله اللغم البرائة الى الإعجام وهذا غير منطقي". واضاف ان المحكمة برأتهما عام ١٩٩٤ بعدما اكد شهود

انهما لم يرتكبا الاعتبداء على نقطة "

الشرطة في قرية سلمون في محافظة

سوهاج، في صعيد مصر. وكانت المحاكمة انعقدت مجددا

للنظّر في القضية في ١٠ ايار المأخي. واحكام محاكم امن الدولة غير قابلة

للاستئناف، غير أنه يمكن المتعمين

التـمـاس الرأفـة من رئيس الوزرا

الطواريء المعمول به في البلاد.

بصفته الملكم العسكري بموجب قانون 🍇

انباء عن طلب الاكراد مساعدة صدام

الامم المتحدة تتهم الفصيلين المتنازعين

بممارسة "التطهير السياسي" في شمال العراق

اتهمت الامم المتحدة لمس يؤدي الى معاناة اضافية لجميع سكان شُمالُ العراقُّ. الفصيلين الكرديين اللذين يتنازعان وتدور معارك متفرقة بين الاتداد السيطرة على شمال العراق بممارسة "التطهير السياسي" عبر ارغام أكثر من ١٠ الاف شـــَخص على إخـــلاء منازلهم في الاسابيع الثلاثة الأخيرة.

الوطني الكردســـّـاتي" الذي يتــزعمــه جُلَالٌ طَالِبَانِي وِ"الحَّرْبِ النَّيْمُوقُـراطي الكردستاني" الذي يتزعمه مسعود البارزاني في شمالُّ الْعراق منذ ١٩٩٤ وصرح الناطق باسم النشاطات اوقعتً حتى الان اكتشر من ٢٥٠٠ الانسانية للامم المتحدة في العراق قتيل، ويخرج شمآل العراق عن سلطة اربك فيالت انه "على رغم تأكيدات زعماء الحزب الديموقراطي الكردستاني بغداد المركزية منذ عام: ١٩٩١. والاتحاد الوطني الكردستاني لأحظنا ار في غَـُضُـون نلك، افعادت أنبـــه عدد النازحين يزداد تضخما منذ ١٣٪ تشرين الاول" الماضي، تاريخ تجديد المعارك بين الفصيلين. واضاف أنه المساعدة على ترتيب وقف للئار ف "على أسأس ملاحظات الامم المتحدة المستقلة بمكننا القول أن ما بين سبعة وثمانية الاف شخص نزهوا فى الاسبوعين الاخيرين وربما كان هذا العدد قد وصل الى عنشرة الاف".

صحافِّية أن الغُصيلين المتقاتلين طلبا من الرئيس العراقي صدام حسين المنطقة. وتأتى هذه النطوة المفلجئة وسط تزايد التوتر بين العراق والامم المتحدة بسبب قرار القيادة العراقية منع الامياركيين العاملين في اللجنة الخاصة للامم المتحدة المكلفة ازالة اسلحة الدمار الشامل العراقية من دخول العراق. وكشف مستؤولون اكرادٌ ، رفضُواٌ ذَكُر اسمائهم ، أنْ كُلّا المزبين اوف مبعوثين الي صدام طالبين مساعدته وهي تأتي ايضا غداة النحاء الذي وجمَّة نائب رئيس مجلس الوزرا العراقي طارق عزيز الى البارزاني وطالباني ألبدء بمصادئات سلام تؤدي الى عودة شمال العراق ألى سيادة ۗ الحكومة المركزية.

مناطق النزاع والنين يغسأدرون منطقتهم بعد تعرضهم التهذيد والذين يطردون جسديا". على ان "هذه المصارسات الاخسرة تستمعف خصوصا نساء مقاتلي الفصيلين واطفاًلهم . وهذا الوضعً

وأشـــار الى ان "هذا الاسلوب يمكن

وصفه بانه تطهير سياسي يستمدف

والاطفــــال". وأوضح أن "النازحين

ينْقسمون ثَلاثُ فَئَاتُ: الفارينُ مِنْ

عُلى الأخص المسنين وآلنس

الشرطة الجزائرية تمنع تظاهرة للمعارضة

الجزائر – و ص ف – منعت شرطة مكافحة الشفب الجزائرية ليس حزب التجمع من العرام — و س حــ — المحارض من تنظيم اعتصام يومي ينظمه منذ أسبوع في ولحتجز رجال الشرطة نحو ٥٠ ناشطا من هذا العزب بينهم نواب ورئيس الحزب سعيد سعدي، على جزء صغير من الرصيف أمام مقر التجمع الذي رفعت عليه الأمّة كتب فيما: التجمع من لجل التقافة والديموقراطية فلاز (في الانتخابات) والسلطة والتبع الوطني الديبوقراطي لموص". وصرح سعدي : "الرئيس (اليمين) زروال أثار ازمة خطيرة للغاية (...) من غير المعقول اخلاء الشوارع لمنع المواطنين من التعبير عن رأيهم"، ولاحظ أن "الحكم اختار، ويا للاسف، طريق المواجمة والفوض".

ويا الاسف، طريق المواجهه والقوضي . وندحت سبقة أحزاب طعنت في نتائج الانتخابات المطية الاخيرة أمس بـ"العمل الاستغزازي" منا واكدت "مواصلة حركة الاعتراض السلمية والمسؤولة والموحدة في اطار الدق المشروع والدستوري في المعارضة، فيما أعلن التجمع من لجل التقافة -ما السبقة المقروع والدستوري في المعارضة، فيما أعلن التجمع من لجل التقافة -والنَّيموةراطية عَزَّمَهُ عَلَى تنظيمُ مُسيَّرة يشاَّرك فيما نوابه (١٩ نالباً من لصل ٢٨٠ في الجمعية للوطنية) اليوم ومواصلة اعتصنماته اليومية. من جمّة أخرى، نشرت الصحف الجزائرية ان عشرة اشخاص جرحوا الاحد في الفجر قنبلة من صنع يدوي في احد اسواق ستاوايلي قرب العاممة.

اصوليون هاجموا مسجداً في الخرطوم

الفرطوم — و ص ف، رويتر — نشرت الصحف السودانية ان شخصين قتلا وان عشرة آذرين جرحوا في هجوم شنه اصوليون اسلاميون على مسجد "اتصار السنة" في وك ميداني على مسافة ١٨٥ كيلومترا جنوب شرق الفرطوم، بعد صلاة العشاء، وقالت أن المملجمين اعمله في تنظيم "التكفير والمجرة" ومي منظمة اصولية تعتبر وعست بن مصحبه عن المنظم المنطقين المنط

لتكومة السودانية و"البيش الشعبي لتمرير السودان" بعد ظهر أمس في العاصمة العربية : الكينية نيروبي. وقال مصدر قريب من الثوار أن المفاوضات يمكن أن تستمر الى ما لا نَمَايَةُ انَا لَمْ يَحْصَلُ تَطُورُ ذَوَ مَفْزَى فِي مُواقَفُ لِلطَّرِفِينَ. ويسعى الطرفان الى أنماء ١٤ سنة من الحرب الإملية التي بدأت عام ١٩٨٢ عندما حمل العقيد جون قرنق السلاح هـد سيطرة الشمال العربي المسلم على الأجوب ذي. الغالبية من المسيحيين والحيائيين، وتشير تقديرات غير مؤكدة الى ان مليون شخص.

٦ قتلي في معارك شمال مقديشو

مقديشو – و ص ف– قتل اربعة مسلمين و مدنيان في معارك في منطقة بداهاته معليسو - و س حال العاممة المومالية مقديشو مساء الاحد المعارفة المعارفة مقديشو مساء الاحد المعارفة الم وتعرف المعلود على استحدها، حيها الرساسات، بين معالين من استير موس المؤيدة للرجل القوي في شمال مقديشو على معدي محمد، وعشيرة موادلي تقويدة ازعيم المؤتمر الوطني الصومائي – حركة السلام"، المقيد عبر هاشي عدن. والفصيلان المعنيان متحالفان في اطار "المجلس الوطني الانقاذ" الذي يقم ٢٠٦٠ تنظيما، والمفترض أن يعقد بحلول نماية تشرين الثاني مؤتمراً في بوصاعرة تداليف حكومة موقتة.

وُتَفْتَقُرُ الصومال التي حكومة معترف بما منذ اطاحة الرئيس الراحل محمد سيلة بري



افتتاح القمة الأولى لرؤساء دول البلقان

سيميتيس يدعو الى تنحية الخلافات المزمنة ويلماظ يشدد على تفادي حادث يتطور الى نزاع



الرؤساء ورؤسه الحكومات لدول البلقان لدى افتتاح القمة في جزيرة كريت امس.

واصفاً للبلقان بانها منطقة يخشى كثيرون الاستثمار فيماء رأى رئيس الوزراء اليونلني كوستاس سيميتيس ان الوقت قد حان لتنحية الخلافات لأمزمنة والتي طلاما اغرقت المنطقة قد من التحية الخلافات المزمنة والتي طلاما اغرقت المنطقة

وقال في افتتاح القمة الاولى لدول جنوب شرق اورويا امس في جزيرة كريت، "منطقتنا، بالنسبة الى كثيرين،

ويشارِك في القمة المكرسة للبحث في احياء "مجال بلقائي" وخصوصاً للنظر في الخلافات الاقليمية وتُحديثاً النزاع اليوناتي التركي، الى سيميتيس، الرئيسان اليوغوسالفي سلوبودان ميلوسيفيتش والمقدوني كيرو غليغوروف وأربعة رؤسا للوزراء هم الالباني فاتوس ناتو والبلغاري ايفأن كوسيّوف والروماني فيكتور تشيوبا والتركي مسعود يلماظ، فضلاً عن

واشار سيميتيس الى "اتها المرة الأولى كما اعتقد يجتمع رؤسه الجمهورية ورؤسه الحكومات لدول البلقان معاً ومنّ المتلحة، دول البلقان التقتُ كُثيراً من قبلُ، لكن ذلك كان فَيْ المحافل الدولية وعقب مواجمات وحروب وكان المدف مو حلّ



السامل الشاعل في الم

مضطربة وفي حال من عدم الاستقرار. انهم يرون اخطاراً ولذلك يحتفظون بمسلفة. انهم يخشون مقاربة أمور منطقتنا وهم يرسون أسس سياستهم المتعلقة بمستقبل اوروبا". وخلطب رؤساء الدول والحكومات الداهرين قائلًا أنه حان الوقت لتغيير الانطباع السائد عن البلقان بأنه "منطقة

مُساَّعُد وَّزيرُ الفَارُجِيةَ الْبُوسنِّي مَيمُّوفيل مالباسيتش.

لجل المشكلات الاقتصادية والاجتماعية وسياسات التنس

والشمسيلين المتنازور

سيأسى فىشالالا

السمارية الندارين

سن الاراكشام

.... بيا لسائلك

... السال ونشف

..._ پېسانىيىد دى ئۇر

أأتيرا الرواعدات

ال الراعاتيان تلك

ماده و الله المواد الماد

تحاث والمعارضة

وراج المتحارض بعضاجات

مراد الديد سف فلدونغ

والمراجعة المتعادلة

William and

والمستعدد الإعباد للوائد

الإستوال المستوال الم

الماسية الماسية

في نحرطوم

to be the same of

A SECOND

a decomposition of the second

The second section of the section of the section

عدد المدادة ا

الما يسم العظم الإصلا

حد. اطاعد الرئيس الراسل يعن م^{ي.}

، يه يه السر الي ند

فيشيد التاكم

 $f_{\rm S} = 11$



رئيس الوزراء اليوناني كوستاس سيميتيس — الى اليسار — مرحباً بنظيره التركي مسعود يلماظ في افتتاح القمة الأولى لدول البلقان.

تقطع الطرق وتشل الحركة التّجارية في فرنسا الاقتصائية والاجتماعية"، خصوصا ان الشركات من انكلترا الى ايطاليا

صّبلدا لازَّالة حواجز اقيمت علَى جسرُ أوروبا واملم مصلَّفي النقط في ريشتيت

الحركة عبر العدود

ارياس سألفادا الدكومة الفرنسية أأى تأمين حرية الدركة لسائقي الشأهنات الاستباتيين. ورأى المفوض الاوروبي

وشؤون اذرى. سيارات خامـة تسير بين الدواجز من الشاهنات على الطريق السريع ٦٦٠ قرب فيلغرانش -

القمة الاقتصادية لجموعة الـ ١٥ في كوالالمبور

سوهارتو يدعو الامم المتحدة الىإدارة العولمة ومهاتير يهاجم "امبرياليي" أسواق المال

دعا الرئيس الأندونيسي سومارتو الدول النامية الى ان تبذل جمودا "عاجلة" للمساعدة على استقرار الاسواق المالية واقترح ان تتولى الامم المتحدة إدارة ظامرة عولمة الاقتصاد. وقال أمس في كوالالمبور أمام المشاركين في القمة الاقتصادية أمدموعة الـ ١٥ التي صارت تضم ١٦ دولة بعد إعلان قبول عضوية كينيا رسّمياً، إن "التقلبات الأخيرة الحادة في أسواق المال وأسعار الصَّرف أزالت الانجاز أتُّ الاقتصادية والاجتماعية في الدول النامية". ورأى أن الأمم المتحدة "مي المنظمة الدولية الوحيدة القادرة عي ضمان العدالة في العلاقات الاقتصادية بين الدول"، ولاحظ أن "مذا الاجتماع يتيح انا فرصة تبادل وجمات نظرنا في هذا الشأن. وعلينا ان نتعاون بطريقة فعالة لتحقيق استقرار أسواقنا وأن نحدد على الفور الوسائل الأكثر فأعلية للحد من آثار الأصَّطرابات النَّقدية على اقتصاداتنا". وشدد على أن عوامة الاقتصاد "يجب أن تدار بطريقة تخفف تأثيرها على

وشن رئيس الوزراء الماليزي مماتير محمّد الني نستفيف بلاده القمة هجوماً عنيفاً على "الأمبريالية الجديدة" في الأسواق المالية، متوقعاً أن تؤدي الى "تضال جديد من أجل الاستقلال". وانتقد "فوضى النظام التجاري العالمي الحالي" وأعمال المضاربة التي يلجأ اليما "المفاوضون بالمال" النين يسعون الى الاثراء على حساب الازدهار الاقتصادي للدول النامية والذين يسببون "الفوضى والفقر". وحدَّر من أن "نظاما تُجارِياً عالمياً تسويه الفوضي ويسعى فيه الأقوياء الى مصلحتهم الخاصة، قد يؤدي إلى خسارة القليل الذي حققناه بنيلنا استقلالنا أخيرا". وقال: "بعد عقود من العرق والدموع والكد (...) وبعد تُسجيلها أعلى نسب النمو طوال سنوات، ذهبت كل جهود دول جنوب شرق آسيا هباء". وأكد أن نظام القطع الحالي "غير عادل ويفتقر الى الأخلاقيات". وحمل على فئة من المستثمرين الأجانب الذي يأتون بأموالهم الى الدول الْعَقيرة "لا لِأَقَامة شركاتً صناعية تهدف الى التصدير وإيجاد فرص عمَّل بل الاستثمار في مجال المضاربة". وأبرز ضرورة تعنيد "قواعد جنيدةً وعَّادِلَةٌ ۚ لَتَحقِيقَ تُوارُن ۚ فَي وجه ۗ قَوى السُوق ً. ودعا البنك الدولي وصندوق النقد الدولي الى "إلغاء كـامل" لديون

الدولُ لَّاتُي يِثَقُلُما الاقتراض. وأبدى نائب الرئيس الهندي كريشان كانت تخوّفه من تقلبات السوق وتحدث عن "حلَّجة الدول النامية إلى نوع من العزل يقيها أهواء السوق وتنبنب أسعار الصرف بين

وحذّر رئيس زيمبابوي روبرت موغابي من خطر التهميش الاقتصادي الذي تواجمه افريقيا بسبب نقص الاستثمارات الأجنبية والديون الضخمة. وعزا ذلك إلى العوامة التي تكشفُ عيُّوبُ ٱلاَّقتصادات الضَّعيُّفة والتِّي لَم تَجَّن الدولُّ الفقيرة فولئدها بعد.

الرئيس المصري حسني مبارك في سيارة "كانسيل" الماليزية الصنع

وقال رئيس للبيرو ألبرتو فوخيموري ان عولمة الاقتصاد تشكل "تعدي اندماج" لدول أميركا اللاتينية. وأشار إلى ان "الأزمة المالية الاخيرة في البورصات تعوق نمونا وتُفرض علينا تعزيز قطاعاتنا أأمالية أكثر وإيجاد اليات دولية لمواجمة مشكلات عدم الاستقرار النقدي بطريقة فاعلة".

وصدر عن القمة في ختام اليوم الأُول بيان دعا صندوق النقد الدولي والبنك الدُّولي إلى "البحث في التطورات الاخيرة في أسواق الصرف من أجل تنظيم أعمالها في الشكل المَلائم". وأضاف أن رؤساء الدول والوزارء في الدوَّل الـ ١٦ ﴿ "سيكلفون وزراء المال وحكام المصارف المركزية والسلطات

المعنية الأُخْرَى درس الأمر ووضع التوصيات اللازمة". يذكر أن مجموعة الـ 10 تأسست عام 1990 لتعزيز التعاون بين الدول النامية، وهي تضم، إلى كينيا، الارجنتين والبرازيل والجزائر والسنفال وأأمكسيك والهند وأندونيسيا والبيرو وتشيلي وجامايكا وزيمبابوي وفنزويلا وماليزيا ومصر

(رویتر، و ص ف، أ ب)

اذ ردد امام مستمعيه مقطعاً من أوبرا صينية. وقَالَ :" أتني مقتنع باته عبر

الجهود المنسقة للحكومتين وللشعبين

ستدخل العلاقات الاميركية – الصينية

مرحلة جديدة من النمو السليم

ويدت ملاحظات الرئيس الصيني

وينت محمدت مرحس مسيى كانما ترمي الى تقديم صورة عن المستقبل الذي تتطلع اليه بيجينغ وتقلّل تأثير التظامرات التي طارحة

في تنقلاته لتوجيبه انتقادات الى

السياسة المينية في ما يتعلق بالتيبت

ويون وسوق المسان. وأعلن انه " في القرن السادي والعشرين، ستبني المين ديموقراطية قوية (...) والإمة الصينية ستحقق

المين تجددها (...) والسألة التايوانية

وبعّد اجتّماع مع مسؤولين في شركة

"جنرال موتورز" قال جيانغ خلال مأتبة

غُداً ۚ أَن تُدسُين العَلاقاتُ بينَ الصين

والولايات المتحدة يجب ألا تحول دونه

"خَلَافَاتِ لا يمكن أن تسوى في الوقَّت

الداضر(...) أن الذلافات بيننا يجب ان

تعالج في شكل سليم وباحترام متبادل". وحضر المادبة رئيس "نيوز

كوربوريشن روبرت موردوك ورئيس

اَرُكُوْ مَايِكُ بُولِينَ وَرِئْيِسَ

ارحسو مسيت بوطيي وركيس الوكسحينتال بتروليوم" راي اراتي ومخرج الاوبرا بيتر سيللرز ومالك "لوس انبلس دودجرز" بيتر أومالي. وفي النبارج كنان مستظاهرون يمتفون "التيبيت حرة"، وأحرقوا تلاتة

أُعلام مُينية، فيما أرثدى أخرون زي

جنود صينيين ومم يقلدون مملية

اعتقال رهبان تيبيتيين طلوا وهمومم

بصباغ أحمر الإشارة آلى تعرضهم لعنف

ىموي وكنمات.

كومبيوترات وأجهزة فضائية.

جيلتغ للولايات المتحدة

حيال تايوان لم تتغير .

ستسوى في النماية".

المشكلات الناجمة عن تلك المواجمات. لكنما لم تجتمع قط للبحث في سبل التوصل الى تعاون افضل من أجل السلام والاستقرار في المنطقة". وتمثلُ هنّه القمة التي تنظم في احد فنادق منتجع إيا بيلاغيا القريب من ميراكليون، مناسبة اعودة بلغراد الى السلحة الدوليّة في الجتماع مخصّص لموضوع مختلف عن الازمة اليوغوسلافية، وكذلك لاول زيارة يقوم بما مسؤول تركي

لليُّوتَانُّ مِنْذُ زَارِهِا الرئيس تَورغُوتُ اوْزالُ علم ٩٨٩ (ـ وينتظر المراقبون اللقاءات الثنائية التي ستعقد على هامش الجلسات المغلقة، وابرزها اجتماع سيميتيس ويلماظ الذي يجري في اجوا من التوثر ساهمتُ في تَأْجَيْجُها اخيراً عوانت بحرية وجوية سببها المناورات العسكرية في بحّرُ

واعلن وزير الخَارجية اليونائي تيودوروس باتفالوس، في ختاُم جلَسنَّة العملُ الأولى، أن تَّركياً سَتُنظم قبل الُقمَّة فيَّ حزيران ١٩٩٨ في اسطنبول لجتماعاً لوزراء الخارجية لدولُ البلقان. وقال ان المشاركين اتفقوا على تنظيم لقاطت دورية لوزراء التُجارة والاقتصاد والنقل والاتصالات "من اجل تطوير البنى التمتية الضرورية" في المنطقة. واوضح أن "اجواء جلسةُ العمل الاولى كانت مفيدة لبناء البلقان الذي اعرب جميع

المشاركين فيها عن تأييدهم له".

وكان يلماظ أبلغ الي الصحافيين في الطائرة التي نقلته الى كريت، أن اشتباكاً يمكن أن يقع عرضاً بين الطائرات التركية واليونانية. وثمة احتمال لنشوب نزاع مسلح في أي لمظَّةُ، لأَنْ الْطَلَارَاتُ تَقُوم بِعَملِياتُ اعترَاضٌ. وقالُ انْ "المدف الأول للقائي سيميتيس سيكون منع وقوع حادث يمكن ان يتطور الى نزاع مسلح (...) ان اليونانيين يقومون بَعْنَاوِرَاتُهُمُ الْخَلْصَةُ فِي مُنْطَقَةَ نَقُومُ فِيهَا نَحْنُ أَيْضًا يُمْنَاوِرَاتً". ويتزامن اللقاء مع ثلاث مناورات عسكرية في بحر ايجه والبحر المتوسط وشمال قبرص يجريها الجيش التركي

وسيس ميوداي. وفي هذا الاطار، دعا الرئيس التركي سليمان ديبيريل في اسطنيول الى "التحلي بضبط النفس" في ايجلد حل للخلافات "المساسة" بين تركيا واليونان.

من جهة اخرى، نفى كل من القبارصة الاتراك واليونانيين ما سبق لمصدر عسكري تركي أن أعلنه عن تبادلُ للنّار بيّن قوات الجانبين عند النّط الفاصل بين شطري الجزيرة في وقت متأخر من ليل الاحد — الاثنين. وصرح الناطق باسم الحرس الوطني (الجيش القبرصي اليوناني) اندرياس كاريديس آنه "لم يحصل أي اطلاق نار في منطقتنا والما اطلقت خمسة او ستة عيارات نارية في قطاع

يبعد ٥٠٠ متر داخل المنطقة التي تسيطر عليها القوات وباً؛ في بيان صادر عن الاجمزة الامنية القبرصية التركية لنه "لم يحصل تبادل للنار (...) ما حصل كان بعض العيارات التحذيرية التي اطلقها جنود اتراك بعدما شامدوا ظلا ربما كان ظل حيوان".

وبلجيكا واسبانيا تستخدم الطرق

رسيعة الفرنسية لنقل بضائعها. وقدر كينوك أن يكلف الاضراب فرنسا ودولاً

لخرى ١٠٠ مليون ايكو (١١٤ مليون دولار) وان يعرقل النمو الفرنسي، فمن شبه المؤكد ان يزيد الاضراب مشكلة

البطالة التي تعانيماً فرنسا تفاقماً، وان

يطرح تعنيآ كبيرأ لرئيس الوزرة

الاشتراكي ليونيل جوسبان، ذلك اقه

الاضراب الأولُ المهم َ يواجهه منذ وصوله الى السلطة في حزيران الماضي،

الشركات والنقابات مقترحا خفض

٨٠٠ فرتك من الرسم على كل شاحنة

لتخفيفُ الضَّغطُ عن الجانبين. إلا ان

اعضاء من ائتلافه اليساري أتمموآ

الاتماد الفرنسي للنقل وُمُّو الاتماد الرِئيسي لارباب العمل في قطاع النقل

وقال رئيس لجنة العلاقات الاجتماعية

في الممعية الوطنية كلود بارتولون:

"آتَّنَا تَتَعَلَّمُلُ مِعَ أَرِيابِ عَمَلُ رَجْعَيِينَ لَا

يعرِفون ملايا يريدون ان يقولوا في

شأن العمال". فيما اتهم الامين العام

للحزب الاشتراكي فرنسوا هولاند ارباب

العمل بمعاولة تخريب برنامج الحكومة

اليساريةُ ، قَائلًا :"أرباب العملُ يفعلُون

كل ما في وسعمم كي لا يفعلوا

ويطالب سائقو الشاحنات براتب

ثابت مقداره عشرة آلاف فرنك (١٦٠٠

دولار) لـ ٢٠٠ ساعة عمل شمرياً

ويتفيير في عدد ساعات العمل الفعلية

بما في ذلك وقت تحميل البضاعة

وتغريغها. ويتهمون أصحاب الشركات

بُعدم التزام أتفاق تمَّ العام الماضي. أما

مؤلاء فيؤكدون آئمم وفوا بالتزاماتهم

بموجب الاتفاق السابق بما فيما جعل

سن التقاعد السائقين ٥٥ عاما وزيادة الاجور وخفض ساعات العمل ويرون أن

المأمش الضّئيل من الرباح الذي

يحققونه سيختفي انا استجابوا

في روماً ، اعلن سائقو الشلطات

الإيطاليُّونَ الاضرابُ طوالٌ الاسبوع

الجَّارِي ، ٱلأمر الذِّي يهند بمزيد من المشاكل للحركة التجارية البرية في

وجاعت الدعوة الى الاضراب احتجلجا

على ما سماه سائقو الشادنات فشأ،

الحكومة في تلبية مطالبهم باجراء

مفاوضات في شأن عقود العمل

(أب، و ص ف، رويتر)

للمطالب الجديدة

بالتسبب بالأضراب

وقد حاول جوسبان التزام الحياد بين

١٠٠ الى ١٣٥ حاجزاً لسائقي الشاحنات

الفرنسية ١٢ يوماً العام الماضي والدق اضراراً كبيرة ، أقام سأئقو الشَّاحَناتُ الفرنسيون حواجز أمام خزانات النفط وأقفلوا الطرق العامة، ما سبب رحمة سير خانقة وأثار مخاوف من نفاد الوقــُود في المُحطَّات، بـُعـد فــشل المدادثات في شأن الرواتب ومواضيع اخرى نات صلة بظروف العمل أول من أمس بين شركات لَلْشاحناتُ ونُقَاباتُ

وانتيشرت المواجز على الطرق السريعة في المدن الفرنسية الرئيسية وتلكُ المؤدِّية الى الحدود مع اسباتيا، وكنلك حول محطات الوقود في المناطق وذرانات النفط في الأقاليم والمصافي. وقد تدخلت قُوى الامن

قرب ستراسيور في شمال شرق البلاس وامتــدت زحمة السيــر في شرق العلصمة مسافة ستة كيلومترات على

وقدر زعمه نقابة عمال النقل ب ٠٠ (الى ١٣٥ عـدد الحولجز التي اقيمت حتى صباح الاتنين، اذ بدأ الأضراب رسميا العاشرة ليل الاحد بتوقيت غرينيتش. وقد إقيمت هذه الحُواجز في شكّل يحدّ من مرور السيارات الناصة ويوقف الحركة التجارية ، مع السعي الى تعطيل هذه ودعا وزير التنمية الاسباني رافلييل

لَلنَقَلَ نَيْلُ كُيِّنُوكَ أَنَّ الْأَصْرَابُ ۗ قَدَّ يكون مؤثراً جناً من الوجمتين





سور – سون في وسط فرنسا، لبس.

اكد ان الصين ستصير ديموقراطية في القرن الـ ٢١ جيانغ أنهى زيارته للولايات المتحدة

بالاطلاع على احدث تكنولوجيا اميركية

الرئيس الصيني جيانغ زيمين في لقاء ونُحُو الَّف صَيْنِّي وَصَيْنِيَ لَمَيْرِكِّي في لـوس اتجلـس لـيـل الاحــد ان بـلاده ستقترب اكثر من واشنطن بعدما



نائب رئيس شركة "ميوز البكترونيكس" ستيفن د. دورفعان – الى اليمين – يشرح للرئيس الصيني جيانغ زيمين خُصُلامي الكَّمر الإصطناعي "انش اس ٢٧٦" خلال جولة له على مصنع للشركة في إيَّل سيغوندو في ولاية كالبغورنيا. وبنا من اليسار رئيس شركة "جنرال موتورز"

السد العملاق على نهر يانغسى يثير قلق القرويين الصينيين

مضائق جبلية عند منابع الياتغسي. وعندما يفلق مجرى اليانغسي جزئيا يوم السبت لينه اعظم سد في العالم، سيتدفق طوفان الى المسار المحدد ليدفن مئات الألاف من البيوت والمزارع والمصانع في

الآن بيوتهم على ضفتي النمر• وستجبر جموع لَدْرى على مفادرة اراضي جدودها التي ستغرقها بحيرة هائلة طوَّلها ١٠٠ كيلومتر قرب يشائغ في اقليم هوبلي الأوسط ومن المنتظر أن يرتفع مستوى النهر ما بين ٢٠ و٤٠ سنتيمترا في البداية ويجبر ٤٠ الفا أخرين على اللجوُّ الى أراض مُرتفعة في نَمَاية السنة

وأثار الاجلاء القسري لعائلات عن ديارُ اسْلافها، قلقا عَمْيَّقا في الصينّ حيث تبجيل الجدود يرقى الى مرتبةً الفضيلة ويخشى مكام المين الشيوعيون غضب الشعب ويسعون الى نقل رسالةً حب وتعاطف الى المواطنين. وتبرز وسائل الاعلام الرسمية رئيس الوزراء لي بنغ يصلفح مبتسما سكلنا في التُقَلِّيمِ وَقَالٌ لَائبٌ مدير مكتب اعادة التوطين أوو هيشيو: "حَلُّ مَسْكُلُهُ أعادة التوطين أمر حيوي .

ويندد معارضون للمشروع بعملية أعلاة التوطين على أهما خرق لحقوق الانسان، قال دأي جينغ المعارض القوي المشروع ان السد سيسبب بالتأكيد اضطرابات آجتماعية". ويذكر أن السلطات الصيئية فرغت مظرا على كتاب الله داي عام ١٩٨٩ وعنوانه

"يانغسي ... يـأنْغـسُي" ووصفُ فـّــه المشروع بأنه فيل أبيض. لكن مسؤولين يقولون ان المشروع

على نمر ياتفسي جيائغ، وضعت لافتة حمراء ضخمة عن زلزال منمر. "خط طوفان تلاثي من ارتفاع 1۷۷ مترا" تحذير مرعب واعلان لأكبر هجرة قسرية في زمن السلم في التاريخ لاعادة توطين آرا مليون نسمة من أجل اخلاء مساحة لبنه سد عملاق على ثلاثة

وقد ترك ندو ٥٠ الف شخص حتى

سيدفع باقتصاد العين الى للقرن الدادي والعشرين وان اعلَّة توطينُ سكانُ الْمُنطقة سَيْتُمْر مَزيدا من الازدمار. ومن

اجل۲٤٠ مليار يوان (۲۹ مليار دولار) مى التكاليف الأجمالية للمشروع سيخصص مبلغ ٥٠٠ مليار بوان (١٢ُ

مليار دولار) التعويض السكان الذين فقدوا بيوتهم لبنه بيوت جديدة وطرق وشبكات مياه وكمربك كما تمارس السلطات ضغوطاً على شركات تاجمة في الاقاليم الساطية المزدهرة لفتح مصانع في مناطق اعادة التوطين وتأمين فرص عـمل، وقـال أوو تبحن واتـقـون من قدرتنا على انجاز المهمة التاريخية". وعلى رغم تسليمهم على مضض بأن السدِ سيجلب الفير للمين، فان عدداً كبيرآ من سكان منطقة بانغسي يشكون من كل سيء أبندا من أسعار بيوت حجرية بديلة وشقق جديدة الى فساد المسؤولين المحليين المشرفين على

وكأثث الافكار التي تضمنما خطاب

جيانَعُ في لوس أنجلس مصابعة لتلك

المشروع. وقال لي شينغوان وهو قبطان سفينة للرحلات النمرية: "التعويض لا يغطي الاموال التي الفقتما على تجديد

رسي . وفي قرية غويما في اقليم سيتشوان قالت غوو غينغمو ومي مزارعة بطاطا انما مصلت على 10 الف يوان (١٨٠٠ دولار) يُعويضاً لبيتما القديم ومساحته ٨٤ مترآ مربعاً والمبلغ غير كاف لشراء بيت جديد رحب مزود الكمرياء والمياه النقية، ويشكو مزارعون فتزعوا من لذعب الترَّاضي الزراعيَّة الَّتِّي تَنتَح اجودُ انواع البرتقال في الصين من ان الارض الجنيئة المنصمة لهم قليلة النصب ويعترف غاو شينموا رئيس بلدية مدينة والغشيان التي تتبعما مناطق

شاسعة خصصت لتوطين ثاثي مزارعي البانغسي بان الارض المستصلدة أقل جودة بعض الشيء". فقد حددت قطعة أرض مسلَّمها ٧٧٠ . مكتار (١٢٥ . ٠ فُدانٌ) لكل مزارع في المناطقُ الجديدة. لكن المساحات المتاهة لا تكفي ويسعى المساولون إلى حل مذه المشكلة. ويعترف مؤلاء ايضا بانه سيكون من الصعب على المزارعين الرحيل عن اراضي اسلافهم. وقال شي هيونيون احد مسؤولي التعليم في مقاطعة وانغشيان: "اعتاد المزارعون الدياة في أرضمم ولا يريدون الرحيل، أنها ليست مشكلة مال.

أنها مسألة مشاعر".

أول رئيسة للوزراء في نيوزيلندا؟

ولينفتون – أب – بعد سبع سنوات على توليه السلطة ، اعلن رئيس الوزرا⁴ التيوزيلندي جيم بولجر امس نيته التني عن منصبه في نماية تشرين الثاني الجاري ، بدل مواجهة معمعة محتملة في سبيل تولي القيادة اليوم. وجاء في بيان له اثر مفاوضات ليلية ضاغطة مع منافسته ، بحسب الشلاعات ، وزيرة النقل جيني شيبلي ، انه سيتنجى عن رئاسة الوزراء وقيادة الحزب الوطني تمهيدا لـ "انتقال منهجي" الى قيادة جديدة الاختلافية.الامر الذي يعني ان شيبلي ستتنجب زعيمة للحزب في مؤتمر حزبي البوم وتاليا رئيسة للوزراء لتكون بذلك المرأة الدولي تتولى هذا المنصب في نيوزيلندا. وكانت شيبلي خيرّت بولجر في وقتْ سلبق امس بين التندي بعدوء أو مواجمة خسارة فوضوية وربعاً مناة في التحدي على قيادة البلاد. يذكر أن المرشحة لرئاسة الوزرا مي ابنة قس وام تثلاثة أولاد ، اشتمرت بقطعما الدَّعم عن الفقراء وزيرة للشؤون الاجتماعيَّة في الدكومة الاولى لبواجر-

تخلية ابن الرئيس الكوري الجنوبي بكفالة

سيول – و ص ف ، ي ب – اطلقت السلطات الكورية الجنوبية بكفالة امس تيل الرئيس كيم يونغ – سام المحكوم عليه بالسجن بتهمة الفساد. وكان كيم ميون – شول (٣٧ عاما) اوقف في ١٧ ليلر العاضي وحكم عليه في ١٣ تشرين الاول بالسجن ثلاث سنوات وبفرامة تبلغ ١٠٥٧ مليون دولار بعد اداته باستفلال النفوذ والتمرب من الضرائب. ووافقت محكمة في سيول على طلب معلمي كيم الابن تخليته بكفالة في أنتظار روحكمة الاستثناف وبثت شبكة التلفزيون الكورية الجنوبية "يونهاب" ان المحكمة الاستثناف وبثت شبكة التلفزيون الكورية الجنوبية "يونهاب" ان المحكمة رأت اله لا يمكن ان يبقى كيم ميون — شول معتقلا نظراً الى تدمور وضعه الصحي. ومن المفترض ان يلازم بقل له في مدت القترة وان يعلم السلطات بالرحلات التي تُستمر اكثر من ثلاثة ايام أو الرحلات الى خارج البلاد التي يقوم بما. وَّكان نَجُل الرِّكيسَ الكوريُ الجنوبيِّ دين في اظَّر فَضيحة مَّجَمُوعَة "مانبو" التي تطاول منذ كانون الثاني الماضي، رجال سياسة وآخرين في وسط رحال الاعمال.

حكومة وحدة وطنية في برازافيل

كينشاسا – و ص ف – اعلن بيان بنته الاذاعة الكونغولية امس ان الرئيس الكونغولي دوني ساسو نفيسو ألف آلاحد حكومة وحدة وطنية تضم ٢٦ عضوا ويتولى فيما المقربون منه حقائب اساسية. وستكلف الدكومة الجديدة ادارة المرحلة الانتقالية بعد تولى ساسو نغيسو السلطة واقصاء الرئيس السابق بأسكال ليسوبا في تشرين الأول الماضي. اما مدة العملية الانتقالية و طرقها فستحدد في اجتماع عن الوحدة والديموقراطية يغترض ان يدعو اليه الرئيس قريبا.

تخذيسر

ان مؤسسة فيليان، صاحبة براءة اختراع غطاء منفد مجور ملون Regard Coloré بموجب القرار الصادر عن وزير الاقتصاد والتحارة رقم ١/٧٠/ات، تحذر اياً كان من القيام باية عملية تقليد للغطاء المذكور، ان لجهة الموديل أو لجهة اللون، تحت طائلة الملاحقة القانونية، لاسيما الجزائية منها.

مؤسسة فيليان

تبين انه توزع في الاسواق جريدة تحمل اسم «المحرر نيون» يهم مؤسسة هشام ابوظهر الصحفية مالكة امتياز جريدة «المحرر» التي تصدر في لبنان ان تعلن ان لاعلاقة لها بتلك الجريدة التي اعتمدت ذات الاسم احتذاء وخلافأ للقانون والاصول. تبعأ لذلك تحتفظ مؤسسة هشام ابوظهر الصحفية بحق مقاضاة كل من له صلة بالاعتداء على حقوقها أو تبين انه قام بتقليد واحتذاء اسم جريدتها «المحرر»



الاسرائيليون يجهزون الاقنعة

وأفـاد مـسـؤول اسـرائيلي رفض نكـر اسـمـه ان واشنطن ابلغت الى

اسرائيل ان الاجتماع مع كلينتون

مرتبط باعراز تقدم في المعانثات

ونشرت صحف أسرائيليـة ان

اسرائيلُ تعتقد إن البيتُ الابيضُ

يحجم عن اتخاذ قرار بعقد الاجتماع

في مناورة للصُفطُ على تتنساهم

للموافقة على تقديم تنازلات في هذه

وفي الزيارات السبابقية لرؤسياء

وزراء أسرائيليين للولايات المتحدة

كُأنت المصادثات في ألبيت الابيض

جزءا مهمأ منها وأديطت بتغطية

وسئل ناطق باسم مكتب نتنياهو

هل طلبت اسرائيل عُقد اجتماع مع

الرئيس الاميركي، فأجاب: "لم يتّقررّ

وسيزور نتنياهو الولايات المتحدة

من ١٦ تشرين الثاني الي ١٩ منه

لحضور مؤتمر سنوي تزعمه اليمود

الاميركيين في الدياتابوليس وسيزور

وسيقوم أولاً في ١٢ تشرين

الثاني بزيارة رسمية تستفرق اربعة

ادام لبريطانيا تشمل اجتماعات مع

رئيس الوزرآء البريطاني طوني بليـرّ

ووزير الشارجية روبن كوك ورجال

وصرح الزعيم الفلسطيني ياس

عرفات أن التزام أسرائيل اعآدة نشر

قـُولتهـا فَى الْصُـفـة الغُـرييـة ووقفُ

الاستيطان اليـهـودي سـيكونـان في

للِفْلسطينيـة التي تجرى في واشنطن.

وأكد ان المحانثات بجب ان تتناول

"قبل أي شيء أخر الانسحابات

الاسراكيلية ثم مصادرة الاراضي والبناء

في المستوطنات". وأضاف الله بمُجْرِد

تسوية مأتين المشكلتين يصير من

الممكن البحث في مسفساوضسات

فلسطيّنية - اسرأتيلية مشّابهة

لمفاوضات كمب ديفيد التي أدت علم

٩٧٩ الى معاهدة سلام بين مصر

واسرائيل. وسئل عن احتمال أجراً

محادثات عأى غرار محادثات كمب

سفيد، فأجَّاب؛ ۚ أَلَم لا؟ ولكن وفق

جُدُول الاعتمال ذاته والأطار تَناتُه".

♦ في الرياض تحدث الملك فـمـد

بن عبد العزيز آل سعود في الجلسة الاسبوعية لمجلس الوزراء السعودي

"عن عدد من القضايا الرامنة اقليمياً

واسلاميأ ودوليأ وفي مقدمها عملية

الْسلام في مُنْطَقَّة الشرق الاوسطَّ،

مجدداً تنديده بالاعتداءات الاسرائيلية

المتواصلة على لبنان". وافادت وكالله

الانباءُ السعوتيةُ "و اسْ" ان الرياض

لكنت "اهمية تدريك عملية السلام

لانجاز التقدم المطلوب وفق مقررات

الشرعية النولية ومرجعية منزيد".

◄ الحكمة العسكرية

– تُتمة المنشور في الصفحة A –

رر<u>ــــم</u> المسوقة ضدة وأكد أنه لا يعرف الياس

مليط الذي سبق ان التقاه مصادفة مرة

في "شالية سويس" وباسم نبيل ناميف. وقـــال، "أنا لم اكن على اطلاع على

عـدد الآليـاتِ المسـتـوردة للجـيش من

طِرِيقَ مِرفِياً بِيرِوت، لأن عملي لم يكن

اما المتمم الياس ابرميم مليط فأكد

الإفلادة التي كأن أدلى بها الى قاضي

من الآخُوة الثلاثةُ خُونَد بالتعامل معه

وتزويده معلومات لاسرائيل في مقابل رواتب شــهــرية بالدولار. وانســاف انه

شاهد مرة مارون خوند في مقر "حراس

الارز" في جزين وخيل اليه أنه ربعا يكون

لتَسَبُ أَلَى هَذَا الْدَرْبُ. وقال: "تعرفت على الصحافي طوني

شامية وكان يعمل في التلفزيون وطلبت

منه تزویدی معلومات باعتبار آنه ینتمی

ووسلم خوتد نقى جسيع التهم

واستبعد نجاح محادثات واشنطن.

منب المصابئات الأسرائيلية

اعملل بريطانيين وزعماء يموى

ايضاً مدينة لوس انجلس.

التي بدأت في واشتطن أمس.

المحادثات

اعلامية كبيرة.

بعد عقد اجتماع

◄ المحادثات الثلاثية بدأت بخلاف على الأولويات

 تتمة المنشور في الصفحة (– دغط لكى نضع كُل ألاممية والتركيز على أعادة الائتشار وعلى الاستيطان. هم (الاسرائيليون) اتوا بوفد من ١٨ شخصا مثل الكثيرون عنهم كل اللجان التتعظلة في الداّذان التي لم يحصل فيها تقدم. ندن لا مأنع لدينا من تطبيق ما حا في اللحان لكن نريد التركيز على المواضيع التي تقرر البحث فيما وعقد اجتماع واشنطن وسألت "النهار" شعث هل يقبل

الجانب الفلسطيني باحتضار رؤسك اللمان كما ثريد واشنطن، فأبداب: مناك جمد مكتف في موضوع الارض وقال انه ستجري مصادلات ليل الَّاتَنيْنَ (لمس) في مُــوضــوع اعـــادّةٌ الانتسسار الذي كان قد أثير في الصباح. واصاف أن الدانب الفلسطين "لم يرّ أي تفسأتسيل عن الموقّفُ الاسرائيلي في هذا الشأن. لقد قالوا انمم يستعدون لمناقشته ومو موضوع ممم وان لا محرمات في أي موضوع. ولكن لا نستطيع الحكم بعد^ة. وأكسد أن السحث تركسز الاثنين

وسُوف بتركز اليوم (الثلثاء) علي موضوع الارض و"نريد ان نسمع شيئاً يمثل تُقدماً في مذا الشأن (...)". أن ورفض الوفيد الفلسطيني لدى

دخوله مبنى وزارة الخارجية الاميركية حيثُ عقد الأجُّتماع الثَّلَاثي الادلاءُ بأي تصسريح. لكن وزير النسارجيي الاسرائيلي ديفيد ليفي تحدث وافاض مما نُفع سـفـيـره في واشنطن الى مـــاولة انصاء "المؤتمر الصـــافي المصغّر" مع الصحافيين عند محجلً الوزارة ولكن من دون جدوى. ُ وتُعليب قُــاً عَلَى جُــو التّــش

الفلاسطيني بامكان التوصل الى نتيجّة من اجتماعات واشنطن ابدى ليلفي استياً ٥ من نلك وقيال: "أنَّا كَانَّ مناك مدف منا لايجاد دراما فان منا لا يخسم اي طرف. وفي الوقت ّذاته . بـ ــرـــ وحي الوقت ذاته لدى جميع الاطراف ما يخسرونه من هذه الدراما".

وشدد على التبادلية قائلاً: "ان حكوّمة اسرائيل مصممة على القيام بكلُّ جهد لتُقدم العملية. وهذا يتطلب بالطبع التبادلية الضرورية. فنحن لسنا في وضع طرف والطّرف الأفسي تُحبِّب لكل طلب. ان تطبيق الاتفاق يتطلب من الطرفين العمل على القَضَايِا معاً مع نية احراز التقدم". وسئل مَلْ يبحث في اعادَة انتشار القوات الاسرائيلية، فاجاب: "سوف

وزيرة النارجية الاميركية مادلين أولبرايت تتوسط أمين سر اللجنة التنابذية أمنظمة التحرير الفلسطينية محمود عباس (ابو مازن) – الى اليمين – ووزير الفارجية الاسرائيلي ديفيد ليفي قبل بده الاجتماع التلاثي في منى وزارة الفارجية الاميركية في واشتطن امس.

نبحث في كل القضايا. لكن هذا لا الاهادية الجالب. وسيكون أمامنا اسبوع طويلُ".

يعني ان موقف طرف معين مقبول تماماً لدى الطرف الآخـر. لذلك تأتي الوزيرة قلقة الى هنا بدعوة أميركية ونحترم وبدا ان الذلاف على جدول الاعمال المبادرة الاميسركيية ونأتي في إطار

ترجم بمجيء وفد فلسطيني مصغر الاتفاق الذيّ تُوصَّلنَا الَّيَّةُ مَّمَّاً مَعُ ولَّنَا عَنَمَا خَرِج لِيفِي بِعَدَّ الاجتماعُ قال: "يبدو إن زملائي الفلسطينيين الفلسطيئيين ونأتي مع النية المسنة المطلوبة وسنفعل كل شيء لنحصل يمتَّاجُونَ أَلَى ٱلتَّشَاوْرُ مع رئيسَمَم على الُحد اللقصى من النجاح". وتساءل "هل الجانب الفلسطينر وأمل أن أرى رؤسساً؛ ٱللَّجَسان الفلسطينيين يعملون هنا". مستّعد للوفاء بكل التزام من التزاماتة وقال الناطق باسم وزارة للخارجية بموجب الاتفاق بما فينمنا محاربة الأرماب وتفكيك بنيته التحتية؟". الاميركية جيمس روبن ان "وزيرة الذارجية قلقة لأن الوفد الفلسطيني

لم يُكن في مـوقع للبُـحث في بعض قـضايا المرحلة الانتـقـاليـة المتـعلقـة وبعد الاجتماع الثلاثي مع وزيرة بالمطار والمرفأ والمنطقة الصناعسة الضارجية مادلين اولبرايت والذي سبقه اجتماع تناثي بينما وبين "ابو وامسور اخسري. وهم يعملون على حل مــــازن" الذي بـتــــراس الوفـــ هذه المشكلة الآن لمحاولة الحصول على مزيد من المفاوضينُ من السلطَّةُ الفلسطيني، خَرج الوف الفلسطيني ووصف الجُّلسـة مَع اوليــرايت بأنهــا الفُلسطينية من اجل القيام بذلك وهذا ما رُكز عُليه السفير روس كُانت الحابية. وعقد ايضاً اجتماع ثلاثى برناسة أأمنسق الاميركي جُموده في السَّاعةُ الاخيرة (ــــ) وَلَكنَ الخاص لعملية السلام السفير دنيس حالما نحل هذه العقبة الاجرائية سيكون الموضوع محاولة الجمع بين التقدم في قضايا المرطة الانتقالية وصرح عبريقات باسم الوفيد الفلُّسطيني: "لَقَد بدأنا بتــبــادل وخصوصا المطار والمرفأ والمنطقة اهتماماتناً. نمن نعود ونؤكد ضرورة الصناعية والممر الآمن بين غزة وللضفة تطبيق الاتفاقات بأمانة وبنقة الفربية، والعمل على مسألة طريقة وخصوصا تطبيق اعادة الانتشار ووقف التـوصل من هنا آلى مـفـاوضـات آلدل الدائم، وبين هاتين المسألتين هناك الاجرانات الاحانية الجانب بمآ فيها سبر. النشاطات الاستيطانية (...) ان عملية اصعب مسألتين: مسألة مزيد من اعادة الانتشار لَلْقُوات الاسرائيلية في السلام لن تعود الى مسارها الطبيعي الضفة الغربية ومسألة الوقف الموقت اي كيف تضمن عدم حصول اعمال من جاتب واحد خلال التعجيل في المصادثات في شائن قصاياً الدلُّ

واعتبر روبن ان عدم احضار رؤساء اللجان كان "مُقصُّودا"، ولكن لمُعرفة ما أذاً كان عدم أحضارهم لتوجيه رسالة قــال "ســالوا الوفـــد الفلسطيني .

موردخاي

في غيضون ذلك (و ص ف، أب، رويتر) بدأ وزير الدفاع الاسرائيلي اسحق مــوردخــاي زيـآرة لواشَنطَّنَّ لاجراء محادثات أمنية مع نظيره الاميسركي وليم كـوهين، يتـوقع أن تتركز على المطالب الامنية الاسرائيلية في أي اتفاق للسلام يوقع مع سيوريا، على رغم ان مسسؤولين عسكرية سرية بين اسرائيل وسوريا

الأمنية التي سنبحث فيها معاً. وإنا سعيد للفاية بالاجتماع بكومين. وأنا واثقَّ من اتناً سُننجح في التَـدَرِكُ مُعاً الى الامام. وهذا يكفي اليومِّ.

زيارة نتنياهو

حـمـة اخـرى، من دون أن يعني ذلك عدم التغيير، اذ خص انفاق الأسـر سنع المعسادن والآلات والمعسدات والصَّناعة والخدماتُ بنسبُ من الزيادة في حصة كل منها. يبقى أن تستطيع ادارة الاحصاء المركزي تحديد الناتج المحلي القائم والناتج القومي القائم من دون اللجوء بيل كلينتون. الى تقديرات، وهو ما تقوم به حالياً.

من خلال المسائل الاجرائية واللقاَّاتُ والمصافحات والرمزيات ومنه حقيقة. المطلوب الآن هو التطبيق الدقيق والامين على الارض وخصوصا في ماً يُتعلَقّ باعادة الانتخسار والاجرآءات

على صعيد العملة الوطنية ومعدلات

التضخم العالية في تكوين بنية

نسبته ٢٢.٨٧ في المئة، وقد أرفعت

حصة الاستملاك على المواد للفذائية

لارتفاع اسعارها دن جهة ولتقييد

قَدرة ألاسر الأنفاقية على غيرها من

◄ التضخم جعل معدل نموه

روس ٓهذه الّمرة.

 تتمة المنشور في الصفحة ١١ – مركزا أهم مما كَانَت في السابق بسبب الزيادة الدادة في كلفَّة خدمات الصَّحَة والتَّعليم والخدماَّت المالية. ولم يطرأ تفيير يُنكر على رواتب العاملين في القطاع العام وأجورهم والتي بقيت ٤ٌ.٧٪ رغم عدم التناسق في تُطورها بمسب الادارات، فقد أنم تصميح أجور الجيش والعاملين في التربية وفي بعضٌ المصالح المستقلَّة، ولم تقوُّمُ سائر الادارات هذه الاجور بعد...

ولقد شكلت قييمة الناتج العملى القاًكُم نسبة ٦٤.٩٥ في الْمَلَة منْ الموارد والسلع في حين شكلت قيمة الاستيراد الصَّافيُّ (بعد تنزيل قيمة لصادرات منها) ٣٥٠٠٥ في المئة. ويلاحظ ان حصة قيمة الانتاج المعلى قَد تراجعت من ٦٩ ٨٢ في المئة عامَّ ١٩٦٤ لتتقدم قيمة الصادرات أكثر. في المقابل تراجعت نسبة حصة الاستَملاكُ من ٨٫ (٨ الي ٧٦.٤ في المئـة من الانفـاق الداخلي، لحـــــاب التكوين القائم لرأس المال الثابت الذي يتألف من السلع التجميزية التي

العلمة التي تنفذ خلال السنّة. الاستهلاك الداخلي لقد أترت التقابات التيَّ حصلت

تشتريما شركات الانتاج والادارات

العامة ومن قيمة المباتي والاشغال

الاستملاك الناخلي بين العام والخاص، فَفِي الوقت، الذيّ ارتَّفَع النَّفاق العآم من ١٩٦ مليسون ليسرة لبنائيسة في ١٩٦٤ الى ١٩٦٨ مليارا في ١٩٩٥، اي بمعدل سنوي نسبته ٢٣,٤٤ في المُئــة (أعلى من مـعــدل نمو الناتح المحلى ٣٢٠٠٧ في المئة) ثبتت حصةً التجميزات (السَّلع والخدمات) على ٢.١٪ وتراجعت نسبة الرواتب من ٣,٢ الى ٤.٢٪ في الفترة ذاتها. اما استسمالك القطاع الخاص في الولايات المتحدة. المكون من استملاك الاسر فقد ارتفع من ٢,٨٥٦ مليــار ليــرة الى

ومسرح لدى ومسوله الى واشتطن

وفي القــدس أعلن مكتب رئيس

الوزراء الاسرائيلي بنيامين نتنياهو ان الاخير سيسافر آلى الولايات المتحدة في وقت لاحق من تشــرين الثــاني

الى "حُرَّاسُ الارزْ" وقدم لي معلوماتُ كنت بدوريّ انقلُمُا الِّي جَانٌّ صليبًا. ولكن الجاري ولكن لم يتقرر بعد ما اذا كانَّ لم اكن اُعرف الى من برسّلها "درّاس الارز" أو مانا يفعلون بما". سيجري محادثات مع الرئيس الاميركي وُقِـالُ مليطُ اللهُ ينتسي الى "حراس رر - ... وسأله المدعي للعام خالد حمود، "لم تكن تعـرف ان "حــزب حــرس الارز" محلول في لبنان". فـرد العتــمم بالنفي. وقال: "علمت اخيراً.

FUTURE

INTERNATIONAL

الملاحقات لعالاقاته مع المضابرات الاسرائيلية وتعاونه معما على نطاق وقَّالَ المتهم مليط: "كنت لتسلم الاموّال من جان صليباً والفعما الى كلُّ من تعاونت معه". 🗣 هُل تعرف ضابطا اسرائيليا يدعى

ورد البدعي العّلم المسكري ان الدرّب

حل و ابوارز * أوحق قضائياً وحكم عليه

بالسجن غيبابيا ومولا يزال قيد

مارك ويقيم في فرنسا؟ 🗣 مـاذا طلبت من المفـتش في الامن للعلم طوتي اليأس ابوّموسى؟ ` طلبت منه تزويدي معلومات عن تحركات المنظمات الفلسطينية في البقاع. 🤻 كم قيمة المبالغ التي قبضتها من

- آتاً لم اقبض من اسرائيل بل من جان مليبا ولا يمكنني تدبيد قيمة وتَّفَى طوني فؤاد شامية تهمة التعامل

مع الياس مليط او المخابرات الاسرائيلية وقَّالَ: "أَمَّا صَحَافِي وَرَثِيسِ تَحَرِيرٍ، وَمَرَةً وسل. قــال لي البــاس هليطً وقــد عَـرُفَ اتَي سـأسافر الى فرنسا ان لجـتمع مناك بصحافي فرنسي وقد يساعـدك في مهمتك وهناك التقيت شخصا ولم استطع فهمه فتركته. ولن ازود طوني مليط اشرطة تلفزة او اي شيء، وكلامة كله كنب ولا محة له، وأنا قَعت بعملة شد أسرائيل لاها باشرت بناء مستوطنة في بلنتي راشيا الفخار، لانني لا أقبل هذا الامر اطلاقاً".

وقالً اخيرا المفتش في الأمن العام طوني الياس ابوموسى ان الياس مليط طلب منه مساعدة للحصول على اخراج قيد ثم جواز سفر وانه لذذ منه في مقابل ذلك التعرفة المطلوبة 100 دولارا، وثقى تممة التعامل معه في جمع أي مسعلومسات امصلمسة المفسّلجرات الاسرائيلية

شنه ود الدق العنام لم يحتضروا، فـقـررت المحكمـة، بالاتفـاق مع وكــلاء الدفاع نصري المعلوف وسيدة حبيب وسسميسر سليم وانطوان سسابا وعلى المصري، رصف النظر عن تكرار جلبهم ورفعت البلسة الى ٢٤ كالنون الاول المقبل للمرافعات ومطالعة المدعي العلم العسكري خالد حمود.

-- تتمة المنشور في الصفحة (− حل الازمة.

ثلتزم تنفيذ القرارات الدولية.

ترمي آلَى نَزِعَ فَتَيَلَ وَضَعَ غُطْيَرٌ جَداً . شأن الوضع في العراق.

من المنظمة للدولية.

المنظمــات وضــمن لتـفــاق واضح". ﴿...) ان يأتي موفد من الاميركيين

حتى عندما استعمر".

وفي هذا الاطار اكسد أمس وزير الخرَّجِيَّة العراقي محمد سعيد الصحاف التفتيش يتجسسون لكساب

لنفسه بالانقسام بسيبه".

◄ فتيل التوتر يقارب الانفجار

ودعــا الرئيس العــراقي في وقت سابق المس الى حوار مع الأمم المتحدة لتسوية الازمة في شأن نزع سلاح بلاده، مقترحاً استقبال موفد اميركي

ان صدام شدد في المقابل على أن لجوء الولايات المتحدة الى القوة أن يدفع العبراق الى العبودة عن قبراره طُرد لَمفتنُشين الأميركيين العاملين في اللجنة الخاصة. ونقلت عنه أن على الأَمم المتحدة ان "تُبدأ حوارا يُمنفُ الى تصديد حقوق العراق وواجباته بوضوح"، وان التزامات العراق حيال لامم المتحدة يجب أن تبرم "بطريقة تَخَلُّو مِن أَي الْتَبِأُسِ أَوْ غُمُوضٌ ۖ مَن لجل رفع "كَـلمل" للحظر المفـروض على العسراق بدءً بالعظر النقطي، وأوضح لن يعض الدول "قدمت وعودا (العراق) وترابعت عنما (...) أن الوضوح الذي تريده الآن الما هو من وأضاف انه مستعد لهذه الفآية لأستقبال وفد من الامم المتحدة يضم عضواً أميركياً وقال: "لقد اقترحنا حتى

ملي تسميع من البياة النامة بأنهم تصرفوا دائماً تصرف المستعمر المحتل وهذا مرفوض"، وان "العراقُ ليس مستعمرة وارادته أيست بلا فُعَلُّ أَو قَيْمَةً (...) وشعبَ العراق دافع عن استقلاله وخلق استقلاله

أن قرار طرد الخبراء الاميركيين تُمَـــُـــُائِيَّ"، ووصف مؤلاً بُلتَـمَمُ 'جواسيس' ، وقال في مقابلة إجرتها معه اناعة "مونتي كآرلو" ان "الكُثير من الاعضاء الاميركيين في فرق الاستخبارات الاميركية ولدينا الادلة

سياسة حكومتهم وليس قرارات الامم

في غضون فلك، تظلمر أمس الاف

من العراقيين في بغداد التنديد

بالولايات المتحدة والمطالبة برحيل

الغَبْراءُ الاميركيين. وهتف المتظاهرون

الذين احتشدوا امام مكتب برتامج

النمم المتحدة للانماء الأميركان برا برا

والعراق بلاد حرة" و"بعثات التفتيش

علمين أميركيين ودانسوهما قبل ان

من جمة أخرى، قالت وكالة الإنباء

العبر الله الله الرئيس العُراقي كلُّف

امس نجله البكر عـديّ الاشرافّ على

منظمة "فحائيي صحام" في حال

حصول مواجمةً مسلحة مع ألولايات

المتحدة، واشارت الى أن قُرار صدام

جه بعد رسالة وصلته صباحاً من عدي

التمس فيها "ألمشاركة مع فُدائييّ

صدام دفاعا عن العراق وشعب العراق

العظيم وأمن العسرب من عساديات

الموقف الاوروبي

وصدر أمس موقفان اوروبيان،

فرنسي والماني، بدا أولهَــمُــاً ۖ أقلُّ

وصرح الناطق باسم وزارة الخارجية

الفرنسية جاك روميلمارت انه "يعود

الى مَــجَلسُ الأمْنُ أَن يِقَــرر الىَّ أَي مدى تحترم القرارات التي اتخذها

منذ أنتماء حرب الذليج عام ١٩٩١،

معتبراً ان المجلس وحدة مخول "اتخاذ

القرارُات التي تعليمًا الظروفُ والطجة الى المحافظة على سنطته" بلزاء تحدي

العراق الامم المتحدة في مجال نزعً

اسلحته المحظورة. وأعلنَّ تأييد بلادة

لقرار الامين أأعام للامم المتحدة

لرسالٌ وفد خاص يُضم "شخصيات بارزة" الى العراق، آملاً ان يصل هذا

الوفد في الساعآت المقبلة آلى بغداد

"لمُحاولةً تسوية المشكلة". وذُكر ان

ارسالُ هذا الوَّفد يستند الَّي الْهَادَةُ

التاسعة والتسعين من ميثاق الامم

المتحدة ألتي تضول الامين العالم

للمنظمة الدولية أتنبيه مجلس الامن

الى أي قضية يمكن أن تعرض الأمن الدولي للخطر".

وفي يون، رأى وزير النارجية

اللماني كلاوس كينكل أن قرار العراق

منع الأميركيين في فريق تفتيش تلبع

للأمم المتحدة من دخول موقع أسلحة

"استُفزاز" لكل المجتمع الدولي. وندد

"بشدة برفض العراق مجدداً التعاون

من دون شروط مع بعثة نزع السلاح

التابعة للامم المتحدة"، معتبراً ان

موقف صدام حسين "ان يؤدي ألاّ الى

دفع بلاده الى مزيد من العزلة". وقال

الن صدام حسين بسياسته الانعزالية

هذه لا يضرُّ الا شعبه الذي يعاني":

مؤيداً بدوره جمود الوساطة للأمين

العام للامم المتحدة. وخلص الى انه

"يجب أن يتخلى العراق عن اعتقاده

الخاطئ أن المجتمع الدولي سيسمح

تشدداً من الثاني

تتجسس لدساب أميركاء ومزقوا

الجزائري الاخضر الابرهيمي والاسوجي يانُ اليُّـاسـون ُوالارجُنتَـيِّنيُ اميليــوَ كارديناس، املاً ان يتمكن الوفد من

الا أن الناطق باسم البيت الابيض الاميركي مايكل ماك كاري صرح ان الدارة ألميركية تدعم مبادرة انان لكنمَــا ترفُضُ فكرة أي حـــُوار مع السلطات العراقية التي ينبغي ان

وفي وقت لأحق لوضح الناطق باسم ألامم المتحدة أن الفريق الدولي الذي سيزور بفناد "ليس لنيه ما يتــُفــاوض عليــه مع المســؤولين لُعراقيين ۗ وَأَن * الجهودُ الديباومُأسيّةُ وينتظر أن يصل اعتضاء الوفند مساً، اليوم الى بغداد، وبدأ مجلس الامن الساعية ٢٢٠٠٠ يتوقيت غرينيتش ليل امس مشاورات في

صدام والحوار

وأفادت وكالة الانباء للعراقية "واع"

لكي يستمع آلينا ونستمع اليه".

(أب، ي ب، رويتر، وص ف)

العرَّاقُ مَنْدُ لطلُّقُ نُحُوِّ لرَّبِعينَ صاروخًا ٤ شركات اوروبية للتنقيب عن النفط

وترسة في القنس.

القدس ∼وصف− قالت

أمس صحيفة "ينيعوت لحرونوت"

ان الاسرائيليين تدفيقوا في الأيام

الأخيرة على المراكز الحكومية لتوزيع

الاقتعة الواقية من الفاز بسبب الازمة

وأوضَّدت أنَّ نُحُـو سِتَّـة ألاف

شخصٌ يتحققون يومياً من اقنعتهم

أو يبعلونها بنماذج جعيدة ولم

يتجاوز هذا العدد الألفين الشهر

واضافت أن أكثر من مئتي الف

اسرائيلي لا يملكون من هذه الاقنعة التي وزعها الجيش على السكان،

فيتَّما أيملك عشراتَ الالاف اقتعة

وينخشى ألاسرائيليون الاسلحة

الكيميائية التي يمكن ان يستخدمها

تحتاج الى صيانة لتصير فاعلة.

الدادة بين العراق والامم المتحدة.

مجموعة تضم أربع شركات نفطية اوروبية بقيادة "ريبسول" الاسبانية، عَقَداً لَلتَتَقَيب عن النفط وانتاجه في

وأوضحت "ريبسول" في بيان صُدَّرُ عنها أمس في منريد، انها تنير هذا الكونسورسيوم الذى تبلغ مشَّاركتها فَيه ٢٦٪ والذيَّ يضم شركات "أو أم في" النُمـــُســويةُ (٤١٤٪) و"توتال" الفّرنسية (٤٤٪٪) و"ساغا" النروجية (٢٦٪). وقالت أُن العقد يشَّمَلُ مجموعتي حقول تبلغ مساحتها الإجمالية ٢٣ الف كيلومتر مربع تقع في منطقة مرزوق في شرق ليبيا قرّب عقل تستثمره مُجموعةً شركاتُ بقيادة "ريبسولُ"

أعلَّان قَصَلَتْي ملار عن المحكمة البتنائية الثانية في جيل

لبنان/ بعبدا والناظرة بقضايا الافلأس

يقتفى حضور المدعى عليهم شركة

كسبار اصفماتي وشركاه المثلة بانهيل

اصغماني وكسبار اصغماني وافاك اصغماني

وتلك بالنعوى العقاسة من بنك الاعتماد

اللبنائي شهل المسسجلة تحت الرقم

٩٧/٧٤ او أرسال وكيل قانوني عنكم

مضور الجلسة المعينة في الساعة العاشر

من يُـوم الاثـنين الولقـع في ٩٧/١٢/٨

وعليهم لتخلذ مدل اقلمة شمن نطاق المحكمة

وُالا يعتبر عُلمها مُقَاماً مختلراً يجري التبلغ به

تبليغ استثنائي

رقم الدعوى: ٩٧/٢٧٢

أتطوان ضامر) في بيروت بناية الكونكورد ــــّ

الطابق السابع السيدة جلن شارتوت فوشيه

ارملة بوضوص تكفوريان او من يعثّلمـــا

لتسلم استمضار الدعوى الرقم ٩٧/٢٧٢

تاريخ ١٠/٤/١٠ وجلست ١٩٧/١٢/٨

بالدعوى المقامة من أمينه صيدائي ورفاقما

والرامية الى سقوط حقما بالتمديد القانوني

وعسدم توجب أي تعسويض الوارد في الاستحدار في العقار الرقم ٢٩٩– الميغي. وذلك خـلال مشـرين يومـاً من تاريخ هذا

الاعالان واتخاذ محل اقامة همن نطاق المحكمة والا سيتم ابلاغما بقية الاوراق

والقبرارات والاحكام بواسطة التسعليق على

اعلان بيع

عادر عن باثرة تنفيذ شميم

السند التنفيذي، كشف مساب وعقد تأمين تاريخ ١٩٩٠/٢/١٥.

تاريخ التنفيذ، ٩٩٤/٢/١٩ رقم للدعوى

ُ تَارِيخِ فَقَرَارِ، ١٨/٠/١٨ تَارِيخِ مِصْرِ

تريج سربر الدجسز ووصف العسقسار والتستسمين،

العبقيار المطروح للبسيع، ٢١٧ مسزبود

مساحته ٦٠٠مم. ارض مشجرة زيتون

عليها بنه من باطون مع سقفين ودرج

يؤدي الى سطح البناءُ وطابق ثلني مع ٨٤

عَلَمُودَ للطَّالِقِينَ قَلُولُ وَالْتَلَيِّ مِعَ ١٦ عَامُودَ للطَّابِقُ الْارضِي وعمار /٨٧٥/ حجر باطون.

حدوده إجتوبا طريق وشرقا ٢٤٢ وشمالا

التخصين، ١٦٦٨٥٢١. الطرح المقرر

٠٨.٧٩٥٧ كنا. الطرح البناسية فن،

الصقار المطروح للبسيع: ٢١٩ مسزيود

مساحته ۱۰۰مهم. أرض مشجرة زيتون. حدوده: جنوبا ۲۱۸ وشرقاً ۲۵۱ وشمالاً ۲۰۷ وغرباً ۲۰۷.

التنشين، ١٢٠٠٠ دا. الطرح المقبرر

موعد المزايدة، يوم الجمعة الواقع في

شروط المزايدة، على الراغب في الشيراء

ان يودع قيمة الطرح المنفض أو كفلاة

مَصَرَفَيَةً فَي قَلْمَ دَالْرَةَ التَّنْفِيدُ فِي شَحِيمٍ

ولتخاذ محل اقلمة له ضمن نطاق الدائرة.

وأيداع كلمل الثمن خلال ثلاثة أيلم تلي

الاحالة بالاضلفة الى ٥٪ رسم الدلالة "

٩٩٧/١٢/٥ ألساعة العلبية عشرة صباحاً

٩٦٠٠عاً، الطَّرح المِنْفض ٢٦٨٠يـاً.

امام دائرة تنفيذ شحيم

التكليف ١٦٢٧

مرفة الرئيس محمد مازح المتغذ، بنك المدينة/ الاستناذ ميشال

كأتبة محكمة التوجب

سارية الطبى

بيروت في ١٩٩٧/١٠/٢٠

تدعو محكمة التوجب (غرفة الرثيس

اسلبة شبس كدين

حسب آلاصول.

التكليف ٢٦١٩

ايوان المحكمة.

التكليف ٢٦٢٦

.497/7

۲۱۸ وغرباً ۲۱۲.

Lify937.fo

من الْفازُ على السكان. 'الموساد" بحمّل نتنياهو تبعة فشل محاولة اغتىال خالد مشعل

بالستياً، كلها تقليدية، على اسرائيل

خللال حرب الذليج، واوقعت هذه

المــواريخ اضــراراً في تل ابيب

واستفرت عن جرح عنشرات

الاشسنساص، ووزعت السلطات

الأسرائيلية آنذاك مُداتاً لقنعة واقية

القــــدس – و ص ف – بث التلفـزيون الاسـرائيلي الحكومي ان رئيس جماز الاستخبارات الاسرائيلي الأ الموساد" داني ياتوم حـمل امس رئيس الوزراء بنيامين نتنياهو تبعة فُشَلُ مِحَاوِلَةَ أَغْتِبالُ رئيسِ المِكتب السياسي لحركة المقاومة الاسلامية "حماس" خالد مشعل في عمان في ٢٥ ايلول الماضي.

ونقل عن يأتوم الذي كـــان يتعنث أمام اللجنة الفرعية للخارجية والأمن في الكنيست، ان نتنياهو هو الذي اختار مشعل هدفا لعملية الاغتيال من خمسة أهداف مقترحة. واضاف انه كان قد اختار هدفاً أُخر، لَّكن وزير الدفَّاع اسحقٌ موردخايٌ ورئيس جـمار الامن العام "شين بيت" عامي ايالون وافقا نتنياهو على خياره. واكد أن قرار اغتيال مُشعل لتخذه تتنياهو وموردخاي وايالون

ويذكر أن وزير الدفاع الاسرائيلي يؤكد هتى الان أنه لم يستشر في

وأوضح رئيس "الموســــاد" ان فشل العملية يعود في جزء منه الى ان عميلاً ذا خبرة من "الموساد" خاتته اعصابه وقرر مواصلة العملية على رغم ان الموقف لم يكن يسمح بالجازما على أكمل وجه

الافتلاسينة شنمتر افتلاس كنارو بوغنوس كشيشيان ولرجعت تأريخ توقفه عن الدفع الى تَماتيةٌ عَشَر شهراً سَابِقَةَ لِتَارِيخَ صدورً الحكم وعينت عضو المحكمة الاستأذ كريم حرب قاطيآ مشرفآ على قلتغليسة والاستأذة لودي مسعود نادر وكيلاً لها. على الدلائنين وامسملب الحبقوق البيات

زار طابق تاسع تلفسون ۲۵۷۱۹ من تاريخ النشر.

و- ٢٥٧٢ع ونلك بمعلة خمسة عشر يوماً رئيس القلم التكليف ٢٦٢٩

تبليغ مجمول المقام

رقم الدعوى ٩٩٧/٣٧٢٤

ان محكمة أيجارات بيروت القاضي صباح سليمان قررت بتاريخ ١٩٩٧/٥/٣٠ دعوة المدعى عليه جلال مشالي او من ينوب عنه قلاونا العضور الى قلم المحكمة لتسلم نسفة عن الاستحضار وجميع اوراق المعوى المقلمة من محمود لحمد ارزقي بوكالته عن زوجته ملجدة تميم الرامية الى اسقاط حقك من

ملجده مديم فرميمه في اسماط حملت من التعديد القانوني والخلائك من الماجور الواقع في العقار الرقم ١٧٧٠/ رأس بيروت كما ندعوك لحضور جلسة ١٩٧/١/٩٩١. ندع التبليغ بعد عشرين يوماً من تاريخ النشر وكل تبليغ في قلم المحكمة يكون النشر وكل تبليغ في قلم المحكمة يكون صحيحاً بأستثناء الدكم النمائي

التكليف (٢٦٢)

ركيس القلم فوزي مطر

لمانة السجل التجاري في بيروت بيع مؤسسة نشرة اولى

البسلام؛ شـركــة نوني ليـيــان شـمل. بشخص رئيس مجلس الادارة مديرها العام السيد الطوان كتانة مركزها بيروت الاشرفية - شارع سليم بسترس. الشاري، شركة نوني شميل. بشخص المساوي، سرحه حربي سرحي بي المسيد رئيس مجلس الادارة مديرها العام السيد طولي سائمة مركزها الاشرفية شارع سليم بسترس ملك الصافع.

موضوع البيع، مؤسسة شي نوني الرقم /١١٨٦/ / خلص كالانة في العقار الرقم /١١٨١/الاشرفية الاقسام ٢٢/١١/١١ (١ – ب - ج - د) و ٢٢ ملك جانيت المالاخ. ثمن البيع، تسعمية وخمسة وتكانون الف دولار اميركي بكلفة عناصرها لمؤسسة المادية والمعنوية باستثناء فرع الألعاب

تاريخ العقد ١٩٩٧/٤/٥. تاريخ التسبيل، ١١/٢ (٩٧/ ي في بيرر رياض توتيو رياض توتيو

> منكمة رأس بعلبك للمننية تقدم السيد اليّان مهنا باستدعاه انه بتساريخ سنة ١٩٢٧ توفي المرحسوم مسهنا مخول ممنا واندصر ارته يزوجته مريم البيطار وبأولاده هرجس ودرويش ومن ثم توفيت المرحومة مريم البيطار والحصر ارتما بولديما المنكورين اعلاء ثم خلال سنة ١٩٤٢ توفي المرحوم درويش عازيا وانحصر ارته بشقيقه جرجس وفي سنة ١٩٤٥ توفي جرجس ممنا والحصر ارثه باربلته لطيافة وباولاده بنما وهم شفيق ورليق وشفيقة ثم خَلال سنة ١٩٤٨ توفيت العرجومة لطيفة والتصر ارثما باولادها شفيق ورايق وشفيقة ألماملين لما ان زوجها جرجس ممنا النتوفي قبلما وفي تأريخ ١٩٨٥/٩/١٦ توفيق الرَّدوم شفيق ممنآ والصمر ارته بارملته وسيلا داوود

وباولاده منمــا وهم، طاليــوس – اليــان – بهجات – لطيفة – ليلى – جقيت – مريم نسطنطين دون الغير. فعلى من أه اعتراض أن يتقدم باعتراضه لدى محكمة رأس بطبك في مملة خمسة 🔍 عشر يوماً من تاريخ قنشر.

20.00

رئيس الظلم

زمير للمجار اعلان اقلاس السكمة البتعاليَّة الثانيَّةَ في جبل لبنان |

ءأمور التنفيذ

office or both. very

•)/TT9£1•

مطلوب ارض لمشروع تجاري مسلحة تقريبية ٦٠٠,٦٠مم – ٢٠٠٠,٦مم. في منطقة جونيه – الكسليك، الماتف

كرسيّ، يوفيه + حَزاتة للفضية Desserteg السعير ١٢٠٠٠. ت

Good for consul residence, 09/600291 (12 noon - 6 p.m.)

في اول غزير للايجار مكتب ٣ غرف الطريق العبسام (۲/۲۵۶۲۲ –

التباريس للإيجار محل ١٥٠مم. مالح Mini Market غاليري، بنك "باستثناء مطعم" ١٩٦٩، ٢/٢٢٩٦٩ -

Voiture de Collection Mercedes 500SL noir cuir Beige full option m.87 30.000\$. Tel.: 03/664662

Swedish cleaning & main-

-1/417413

اعلائات رسمية در

النلطّر في قضايا الأحوال الشخصية ُ في تاريخ ١٩٩٧/٤/٢٢، تقدم المدعو فادي نبيه جوزف بدوي المولود سنة ١٩٥٥

ونه المحكمة خلال مجلة شمر من تاريخ

وحمامان صالح لعيادة ممن حرة على

tainance Co. fully equipped. Incl. office furniture & trailer 9.500:-\$ 03/641808

للبسيع براد حسديث، (Salad Bar) وطاولة عمل (Stainless Steel) حالة جيدة ١/٣٣٥٦٧٩

الفبيري، صفير المدث. التلفون

Lancia Delta HF Turbo mod. 95, black, full options low mileage, excellent . Condition Tel. 03/722922

التكليف ٢٦١٤

رقم قدعوی ۹۷/۲۰۱۹ مادر عن القلامي المنفرد المدني في بيروت

1/119887

-T/TYY . 0)

situated in Tripoli. Tel. شقة فنمة ٥٠ أم.م. تصلح مكاتب

مطلوب بناء جامز او قيد الانجاز يصلح لمدرسة منطقة قصقص، الشياح،

متف قات

على ذلك"، وشدد على انهم "ينفذون

عيادات وشركات كمرياء ٢٤/٢٤ مواقف موقع مميز الاوتوستراد منتخل اتطلياس. للمراجعة ١٢٩٤ (٩٠/٩٠

سيارات

شقة للايجار في الاشرفية شارع ساسین. ت (۱۱(۲/۲۰۶

-)/47)7)7

غرفة طعام حفر سنديان ستيل اسباني طاولة ٢٠٢٠ × ٢٠١٠ – ١٢

رئيس القلم

سَـجُلُ ٩٦٨/الرمــيُلُ من هذه المحكمــة واستدعه طلب فيه تصحيح الخطأ الحاصل أى أسمه، بحيث يصبح اسمه فادي جوزيف بدُّوى بدلا من فادي نبيه جوزيف بدوي اي بحُنْفُ كلمة نَسِه من قيده. فْكُلُّ مِنْ لَهُ مَصَّلَحَةً فِي الْاعْتَرَاضُ أَوْ لَهُ ملاحظات على هذا الطلب، التقدم به امام

نشر منا الاعلان. التكليف ٢٦٠٥ محمد رمال تبليغ فقرة حكمية صلارة عن غرفة المحكمة الابتدائية الاولى في جبل لينان بعبدا. يبلغ الى نمى سبع فرنسيس المجمولة المقلم بنلك بدعوى القسمة المقلمة من بربارة المعلوف ورفاقما بالرقم ٩٧/٨٧٠ صدر قرار

في تُـارِيْخَ ١٦/٠/١/١٩٩٧ أَلْـرَقْـم ُ ١٩٩٧. بقض باعتبار العقار ١٥٦٨ الشوير غير قابل للقسمة ألعينية بين الشركاء وبيعه بالعزاد العلني بين العموم.

عبد خلیل أعلان قضائي مادر عن غرفة المحكمة الابتدائية الاولى لي جسبل لبنان – بعسبسنا، في تاريخ ١٩٩٧/١٠/١٥ قــنم المســتــنتي عليم للبستاني ورفاقه استدعاء سجل بالرقم ٩٧/٢٠١٤ يطلبون بموجبه شطب اشارة الدعسوى الرقم ٦٨/٥ مسدورة بالرقم ٧٠/١١٥ مَقَلُمَةٌ مَن رَامِزَ الْمِشْرِفْيَةُ وَرِفْلَقَهُ هد سعيد البستاني بورم تعد على عقار عن محيفة العقار أأرقم ٢٦٧ منطقة الأمراء

الشويفات كل من أديه اعتراض أن يتقدم

به الى قلم المحكمة خلال عشرين يوما من

التكليف ١٦١٢

وثيقة تبليغ اوراق مدنية قرقم ۱۲ ۵۱/۹۷ صادرة عن محكمة التجارة في بيروت (غُرفةٌ الرئيس سلَّيَ منصَّورُ)ٌ طالب التبليغ، البنك اللبناني للتــجـارة شمل. وكيله الأستاذ عبده لدوّد المطلوب تبليغهما: جورج طانيوس غاتم

الأوراق المطلوب تبليغها: استحث ومربوطاته تاريخ ١٩٩٥/١٢/١٦. بالدعوى المقامة عليكما من طالب التبليغ وموضوعها الزامكما بدفع /٢٥.٢٥٠٠٠/ لَيْرَةُ لَبِنَائِيةَ وَ/٢٠٤٠٢٠ [٣] دولارا الميركيا البستحقة حتى ١٩٩٥/١٠/٢١ بالتكافل والتضاءن مع باقي المدعى عليهم مضافآ اليما الضوائد واللوادق بالمعدل المصرفي حثى النفع الفعلي، والمكم عليكما بثبوتٌ الدين وتدويل المجز الاحتياطي الى حجز تنفيني وطرح العقارات المحجوزة للبيع بالمزاد العلنيء وتدريككما الرسوم والمصأريف والثفقأت والعطل والضرر، مع الاجتفاظ بكافة الحقوق. فيقتضي هضوركما بالذات او من يمتلكم

· نقولا طثوس غلام المجمولاً للمقلم.

قانونأ بموجب سند مصدق لتسلم الاوراق والا تجري المسلملات بمقكم سندأ الماُدة

الاختبار الجديد للقوة بين بغداد وواشنطن مو في حقيقته اختبار المتغيرات في المواقف الدولية... من جانب الحكم

واشَّنطن استقرت منذ وقت طويل على صيغة تركّ

الحصار لمفَّاعيله، والتمسك بالتطبّيقُ الحرّفي للقرارات الدولية، مما يعني وضّع بغداد أمام خيارين، الاختنّاق البّطيّ، وانا كأن فرض القرارات الدولية الخاصة بحرب الذليج تطلُّب اجماعًا دُولياً فإن رُفع العظر يتطلب اجماعا بدوره؛ ليَّ

ان واشتطن تملك مفتاح أقهاء العظر أو استمراره، أيًّا يكنُّ عدد الدول المدبنة لرفعه. من الطبيعي اذا أن تأتي المبادرة لإنماء هذا الوضع من العراق. ومقياس التوقيت العراقي هو بالطبع نضج المواقف الدولية، ليس لحل مشكلة المفتشين الدوليين، وإنما لإيجاد مذرج من المأزق برمته.

والمعانسة المالية

المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية الماري المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية المارية

شناساد" بينا ز

ننعة فشارطا

أخفيال خالاعل

المستنون

والمراجع والمتشارين

وعد والمنتقد عسفة في

والمساه أحوا

رافو الشبيب بإز

والمستارين

والمراث أأوال فتنسه النافي

والمراء المعالم المعالي المعالى

محاجب الإراء ليست

المالية بتعافران

المحالية المحقق المالية

والراب سيد خلامه و

المواري والمعط فأبيه عافيه

والمراجب للما سنوح

يوسيون بحي وشقالة

يوران والمصارخ

نبلدج محمجل للطة

مشتر بالعد بشرة

1997 A. J. J. J.

ساديت المتوادلات

المحد أدلي شاحا

. . سب و بينا لو بينا

والمستراط فالمتاثث برأته

المسلوطة المعارضة

ب درن سلبو در قدنت ا

سنا لنه ثغار

ن، و السمار الما أن لوج

and the state of the con-

,------ ..d_

٠, ٣٠٠٠٠٠ A Company of the Comp

the way in

A 7

المساعة المساد

the barrens

Maria Caral

and bound of the same

when when

and the last and

ways and wready have a fire,

Manager State Stat

and the start of t

والمدار الله المحلمة المسائلة المدارة المسائلة المدارة المسائلة المدارة المسائلة المدارة المسائلة المدارة الم

Man 1942 9 19 miles

ا معمد المحمد المعمد ا

هاستاند دون العبر هاستاند الدراء هاس من الدراند الدراء

د علی من از ایسانشر نو مه ایسانششد داس، طلطه او نورد، صفیتحد داس، طلعه ا

--- <u>--</u>

77. Andrea Land

111 54-11-1

. . _ _ ترشولسات

المناجب المناجب

· --- ن کے ندانونے

معر مسلسل لاراني

س الله الملائد

المندان فالماسي

المسأعة المؤبلتي

المنا الأمار

المنسانين

-

المستوسسان

المُواقَّفُ الدُّوليةُ قطعت ولا شك شوطا كبيرا منذ حرب "عاصَّفة الصَّحَراه". فعماً الولايات المتحدة وبريطانيا واسرائيل لم يعد أحد يبدى حماسة لاستمرار الحظر ضد

ربي. ليس معنى ذلك ان الدول المعنية باتت مؤيدة للعراق ومولَّقَفَّه؛ أو آنها تَتَجَّلُهل خُطَر عونته الى مسلَّكه السابق حْيِالُ جِيرِانَهُ معنَاهُ أَنْ هُذَهُ الْدُولُ لَمْ تَعَدُّ مَقَتَنَعَةُ بِالْعَلَاجُ المُتُبِعَ لَمَا يُفترض انه خَطر داهم. `

فُععُ أَنْ فَرُنْساً وروسياً والصين تعيد التأكيد دائما على ضرورة تطبيق قرارات الأمم المتحدة الا انما ترفق ذلك بالدعوة الى عدم استعمال القوة عند خرقها من جانب بغداد. وَاضَافُتَ قَلَى ذَلَكَ اخْتِرا بعداً مهما عندما اعتبرت ان من صلاحيات الأمم المتحدة وحدما بحث العقويات المناسبة لمواجمة الذروقات العراقية.

لكن هل تكفي الدساسيات المنتلفة لدى حلفه "عاصفة الصحرآء السابقين لخوض معركة نلجحة تنمي العقوبات؟ بين ١٩٩٠ وُ١٩٩٦ تُطورت سواقف فيرنسا وروسيا والصين، من صدمة التهيار السوفياتي الى المبادرة التحدي الولايات المتحدة في عدد كبير من الملفات. لكن ذلك يبقى دون القدرة على اتَّماء المعاتَّاةُ العرَّاقية. وأشنطن تريد من العقوبات اطأحة النظام في بغداد. وهذا

بالتأكيد ليس مطلب العواصم الدولية للفاعلة الأخرى. فَهَذه العواصم ترغب في تطبيق القُرارات الدولية مع ابداء الاستعداد لقبول استمرار النظام. وبين الموقفين يقع كل المأمش الممكن للتحرك العراقي فمل ترى بغداد مذا المامش؟

همى حرى بعدد به المسلم. المراقب للموقف العراقي لا يجد ما يوحي بالقدرة على استغلال التناقضات الحقيقية بين العواصم "الطيفة". والمفتاح هنا قضية الأسلحة. طالماً بقي الغموض محيطا بقضية ازالة "اسلحة الدمار الشامل" العراقية طالما نجحت واشنطن في اعادة العواصم

العليفة الى "بيت الطاعة" كلمًا اقطعت أزمة بين بغُدادُ وواشنطن.

ُ وَلَنَ الْعَرَاقِ لا يَفْصَلُ بِينَ قَضَيْتَيَ الْأَسْلَحَةَ وَاسْتَمْرُارُ النظامِ فَإِنَّهُ يَخْدُمُ بَطْرِيقَ غَيْرَ مِبْاشَرَ الْمُدَفُ الْأَمْيِرِكِي بِإِبْقًا لكُن هل يمكن التخلي عن الاسلحة ويستمر مع ذلك

محمد ابرهيم

يريد تدقيق اي سالام مع البلدان

العربية، بل أنه لا يزال متمسكا

بنهج العدوان وبضم الاراضي العربية

بالقُّوة وترك اسراكيل في عزلة عن

محيطها وهو الذي رفض حتى فكرة

للسوق ألشرق ألاوسطية فلمأذا

الاصرار على دُعُوتهُ لَمضُور مؤتمر

الدوحة الذي يحرج المسؤولين

حيال ذلك كله، وبدلا من وقوف

العرب في جبمة واحدّة لمولَّدِهُ مَّذَا

النطر العنصري، نرى من المؤسف

ان تعمد دولةً عربية للى توجيه

النعوة الى أسرائيلَ لحضور مؤتمر

اقتصادي يعقد على اراضيمًا اذً ان

دعوة أسراقيل لعضور مؤتمر الدوحة

من شأته تطبيع العلاقات معما

وتعزيز وجودها في قلب الفليج العربي وكنلك اعطأة تتنياهو براءة

نمنَّهُ عَنَّ الجرائم التي أُرتكُبُها

ويرتكبها بحق اللبنانيين والسوريين

والفلسطينيين وذلك على رغم

استمرار اسرائيل في احتلال الرأضي

العربية في جنوب لبنان والجولار.

وفلسطين ورغم استمرارها في

تنفيذ مقططها لتمويد القدس. كما

ان حضور اسرائيل لمؤتمر الدوحة

لنلك، واتقانا للكرامة العربية

وللتضامن العربي وحفاظا على

المقوق العربية، نتاشد الاخمة

المسؤُّولِينَ في قطر لسحب الدعوَّة الموجمة الى اسرائيل لعضور هذا

المؤتمر، كما ندعو الدول العربية

البتردية الى اتخاذ قرار صريح بعدم

وأنَّهُ بِمُولَجِهَةً تَلكَ، وفي عصرنا

الذي تقوم فيه التكتلات الأقتصادية

الاقلّيبية كالتعاد الاوروبي والتكتلّ

الاقتصادي في الاميركتين وقيام

المجموعة الاقتصادية في شرق آسيا،

وبمواجمة التحديات آلتي يحملها

ألقرن الحادي والعشرون ينبغي

الاستُصْفَائةً مِن تَصِارُبُ الْكِتَالَ

الاقتصادية الاقليمية والعمل بجد

لبناه سوق عربية مشتركة تبدأ بما

العربية الدرة الكبري.

آ– تعقيق مشروع المنطقة

؟– تعسين طرق المواصلات

ووسطلل الاشمسال بين البلدان

أآ وجوب استثمار الاموال

العربية في ألبلدان العربية علما بأن

عائدات ألدول الغربية المنتمية

لمنظمة اويك تبلغ ١٢٠ مليار دولار

سنويا، ولا يستثمر مَنْ مُدَّه

العائدات في البلدان العربية سوي

موالى عشرة في المئة فقط في حين ان تسعين في المئة من منه

التَّلَّدَاتَ تَضَعُّ فَيُّ اقْتَصَادَ الْكَثَلَ الاقتصادية في أوروبا واميركا

المشاركة فيه في حال أتعقاده

بعضور أسرائيل

من شأته اضعاف التضامن العربي.

القطرىين؟

الاستعمارية غير المحدودة

ثانيا، ليس محيدًا إن القضايا المتعلقة بالمصالح المانية

أسملُ حلاً من تلكُ المتعلَّقة بالمسائل الروحية. وعلى سبيل

المثأل فلن الحرب الباردة بين اميركا والاتداد السوفياتي ومو

صراع مادي لم يحل نتيجة تسوية وتفاهم بل بسبب قفراط

احدُ المتنافِّسينَ ومو روسيا ومزيمته بل نجزم ان الصراعات

التاريخية والداخرة ذات البعد الدينى – ومنما الدروب الصليبية

– نفع اليما جشع المانيين وتوقعم الى السيطرة على السلطة

والمال مستغلين أنلك الدس النيني والعصبية الطائفية لدى

بُسطَّه المؤمنينَ حتى ان كاقوا في مواقع لامونية او افتائية

عليا، ولولا هذا العامل الاستعماري الجشع أما اصطدم أهل ديانة

توحيدية بلذرى لان الايمان بالغيب – غير المادي – بما يمثله

نصير الأسعد

"التيّ تَنطلق في خُطاباتها منْ مواقّع خارج الدولة"، أنها هي

نفسما السيرة علاقات طالفية ، والأمر المركزي عنده تمثله

الدعوة الى تُصويب الرؤية الاصلاحية بالتركيرُ على "رؤية

لَا نَّشُكُ لَحْظَةَ بِلنْ غَايةَ الاستاذ جماد الزين لم تكن الدفاع

عن الدولة "كما هي الآن"، وقد قال ذلك يَنْفَسَهُ، اتما عَلَيْتُهُ

كأنت تظمير المشكلة في المجتمع اللبناني وابراز حجمها اذ

لاحظ محقآ أن المسألة الطائفية السياسية تغزو المجتمع

اللبناني بكل موافقه، وانه لا يجوز تـالياً اغفال هذا الامر بأى

حال من الاحوال. وعليه تفترض أن ما قاله الاستاذ جمادً

الزين، يقع في بلّب "التحريض" الإيجابي على قراءة هنا المعيد، وبمنا المعنى نفترض أيضاً أن الدجج التحليلية التي

اوردها في سياق هذا التحريض الايجابي، كانت موطَّفَة بهدفًّ

تَعْبِينَ "الْقَضِيةَ" آلتي يريد أَهَا أَن تَعَظَّى بالانتباه، أكثر مما هي

لحكام مطلقة لا تقبل النقاش. ولأن "القضية" : طائفية المجتمع

اللبنائي، مممة جداً فضلاً عن كُونُما حقيقية وصحيحة، ولانّ

الْجِتَمَّاد" الاستاذ الزين يجب ألا يمر به مرور الكرام، فقد

وجدتًا من المناسب المسلَّهمة في هذا النقاش بعدد من الافكار

ألَّتي تعتبرها رئيسية، قضية بهذًّا الحجم من الاهمية تستحق أن

تَنْقَش، وَمِبِلُدِرة الإستاذ الزين إلى افتتاح المِنْاقَشة مشكورة

تفاقم طائفية "الدولة" وطائفية "المجتمع" معاً

في اعتقادنا بالعمق، يعدّ تسّجيل الموافقة على أن طائفية المجتمع مسألة حقيقية وفعلية، أن المشكلة الكبرى للتي

يواجهها لبنان اليوم بعد الطَّائفُ أي بعد الحرب، هي أنَّ

الْدُولَةُ" بِاللَّتِ أَكْثِرُ طَالُافِيةَ مِمَا كَانِتِ قَبِلَ العَامِ ١٩٧٥ ، وَانَّ

"البجتمع" هو أيضاً لكثر طائفية منا كان قبل العام تفسه، لأنَّ

الحرب لطلقت المنان بعلهة للانقسام الطلافي (والمذهبي). والتنكير فقط، نقول اتنا نستعمل هنا مصطلح "الدولة" بشكل

مُتعلَقُلُ ونقصد به - عمداً - عمداً متعلقًا من الاصعدة بما في

نلك صعيد "النظام السياسي". الفكرة الاولى التي نطرح أناً تقول أن المعضلة الكبرى التي

يواجمهاْ البلد هي في تغالُّه طائفية "الدولة" و"المجتمع" فيَّ

نٌ واحد وبالتوازيّ. وما نشير إليه بالضبط منا مو الَّتي: بينما

كانت 'النولة' على قلد به 'تسوية ١٩٤٢' ثم 'تُسوية

١٩٥٨"، ترتَّكُرُ إلى التباسات طائفية معينة، فان "الدولة" على

قاعدة "تسوية الطائف" انما تتأسس على صفاء أو تبلَّر طائفي

ومن دون التباسات، وبينما كان "المجتمع" في الحقبة نفسها

أرتئاداً عميقاً عما كان قد بدأ يراكمه من مقومات حداثة ندو

لُون من الولن "المأسّسة الطائفية". ونسارع في هذا المجالُ

الِّي القَوْلِ أَنَّ الالتباسات الطلافية عُمن "الدولَّة" السابقة كانت

مفتوحة على لمكان تحقيق انجازات أو لنقل اصلاحات، وبهذا

المعنى فإن التجربة الشهابية خصوصاً كانت محاولة اصلاحية من

ضمن هذهَ الالتبآس وان كَانت قد توقفت عندٌ حدود… بينماّ

الصفَّة الطائفي في "الدولة" الدالية يقطع الطريق على أي

الدازات او اي مُحاوِلُت اصلاح على في الحدود الثارية، وثمةً "رغبات" اصلاحية لم يكتب لما ان تنطلق. كما نسارع الى

القول ان بدايات التشكل الاجتماعي الدديث قبل الدرب الذي

لخترق ألبنية التقليدية، اتلحت في حينه بروز استقطاب عابر

الطولاف والمناطق مما كان يؤشر في حينه الى امكان افتتاح

مسار متعاكس مع المسألة الطَّلَافية.. بينما التمأسس الطلَّفي

الرامن في المجتّمع يعلن أن الطَّلَافية سيدة الاحكام وأنّ

ماثًا تُحاوِلُ من خلال هِذَا الكلام أن تقول تعديداً؟

رسم الصفاء الطائفي، والتوازن الطائفي الدقيق، تجري محاولة بنه "دولة" الطائف أو "نظام" الطائف، ويحمل على

المشاريع الملاحية غير واقعية فعلا

دِ ارماصات تشكل حديث، انا مو بعد الطائف برتد

تلمیك عن كونها في محلما تماماً.

المجتمع واعتباره المحورات

١٢ ملياراً... من دون الدوحة

طارق شماب

وقفنا طويلا امام الغاية من دعوة اسرائيل الى حضور المؤتمر الذّي سيعُقّد في الدوحةُ بين ٢ (ُ و1/ تشريـن الثـاني المقـبل، وتساطئا لمصلحة من يعقد هذا المؤتمر؟ فلم نجد سوى جواب واحد هو ان المستفيد الوحيد من عقد هذا المؤتمر في ظل الظروف الحالية هو اسرائيل.

والمؤلم إن البعوة محمت الـ، اسرائيل لُحضُور هذا المؤتمر وعلى رأس السلطة فيما بنيامين نتنيامو أُلنَّي لم يسأتُ الى السكم في الثلاثينات زمن ازدمار الانظمة النازية والفاشية بل جه في خاتمة القرن العشرين التي شمدت زوال آخر نظلم فمل عنصري هو النظلم السابق لجنوب افريقيا

كما أنه لم يأت فقط حاملا التعاليم التلمونية والصميونية العنصرية، بل جله يطبق هذه التعاليم على الارض في عصر الطناح الإمم والشعوب بعضما على البعض

وانطلاقا من سياسته العنصرية اقدم نتنياءو على نسف جميع الاسس التي اقرها مؤتمر مدريد وجرت على أساسها المفاوضات بين بِعُضُ الدولُ العربية واسْرائيلُ في سبيل تدقيق سلام عادل وشاملُ في المنطقة. كما استمر نتبياهو في احتلال

الجولان وجنوب لبنانُ وقَي شنَ العدوان على الاراضي اللبناتية المحانية للمناطق المحتلة وكذلك على تلَّك الواقعة في عمق الاراضي اللبنانية وصولا إلى ضواحي العاصمة بيروت ومدينة بعلبك وكنكك استمر في اعتقال اللبنائيين ووضعهم في ستقلات شبيمة سسقلات النازيين من دون اي محلكمة.

كما تراجع نتنياهو حتى عن تنفيذ بنود أتفاقات أوسلو ومي التفاقات التي كانت عقدتها حكومة اسرائيل السابقة مع السلطة الفلسطينية برعاية الولايات المتحدة، علما بان النكول عن منه الاتفاقات مخالف للاعراف الدولية

وأكثر من نلك أستمر تتنباهو في أغتصاب الراضي العربية في فلسطين باقدامه على اقامة مستوطَّنَاتُ جبيعة في القدس الشرقية وسواها واصراره على ذلك على رغَّم الانتقادات الموجمة اليه من بعض المسؤولين الاوروبيين وحتى الميركيين.

أَنْ ذَلْكُ كُلُهُ يؤكد بأَنْ تَتَسِامُو الني ينتمج نمجا عنصريا منطرفا لا

مناقشة لقال محمد سيد احمد: "السيحي العربي..." الغرب لا دين لهُ أَ والقومية العربية اطآر جامع للاديان

من وعد المي بجنة عرضها السموات والارض لا يشكّل موردا للتنافس السلبي خلافا للمادة الضيقة بأرضها وممالكها الشيخ حسن حماده ومشتميلتما حيث مي محط التخاصم والنَّزاع حتى الرمقُ الاخير.

ثالثًا، ان الطابع الايندولوجي للصحوة الاسلامية لا يبتعد مطلقًا عن التمادي في التقوى بل هو عين التقوى وصرف طالعنا الكاتب محمد سيد لحمد من مصر بمقالة تحت عنوان: العدالة وارادة التحرر والعيش الانساني الكريم لكل أفسأن، وعليه فإن هذه الايديولوجيا لا تشكل اي تمديد حيال ركيزتي موقع المسيحي العربي في عالم اليوم حيث يُنطلق كمقدمة أولَّى مصورا الصراغ القلام اليوم صراعا بين الاسلام واليمونية وثانية مظهّراً حالةً لَّلتأييد الديني والعلطفي المسيحي لليهود فتكون الموية المسيحية العربية، فالاسلام لا يعارض القومية العربية ا التنيجة الحرج الكبير لدى المسيحي العربي في ددوله طرفا في الصراع العيني المستعر ويكون الحل اعتبار القومية العربية غيرُها انا ما ارتكزت الى أسس العدالة الانسانية وُهُو لَا يضطمد مطلقا الاديان بل يحترم حرياتها افرادا وجماعات لبنبولوجيا لا زالت تشكُّلُ أطارًا أصيلاً وحضاريًا لربط كل العرب وطقوسا وعبادات وعادأت رابعا: أننا أذ نؤكد ثانية رفضنا النافية الطائفية للصراع ياً تكن ديفاتهم. الدادّر بين الاستكبار والصميونية من جمة وشعوب منطقتنا مُنّ واتنآ اذ نورد ملاحظات عدة حول العقالة لاسيما العقدمات

جمةُ الْخُرِي، نَجِزَمْ بِأَن مَأْمَيِّتَهُ هِي الْلَمْدَافُ الاستكباريةُ التي أسسما الكاتب نبدي عدم مملَّعتنا من حيثٌ المبدأ اعتبار القومية العربية كاطار يجمع كل النيان في مواجمة المشروعُ والاستعمارية الطامعة بالسيطرة عأى شعوب عالمنا العربى والاسلامي في هذه البقعة الفنية بالموارد الطبيعية والموقع الاسرائيلي الغربي. أولًا؛ لاَ نعتقد أن الصراع في "الشرق الاوسط" امتداد الاستراتيجي لذلك لا نجد أي موجب للحساسية العسيحية حيالً السراميني المعلق و سبب المعاومة الاسلامية في لبنان المراع الدائر حاليا لاسيما في عصر المعاومة الاسلامية في لبنان وفلسطين اذ ان الاسلامية هنا ليست رمزا للصراع الديني بين لصراعات لزلية حول مسائل روحية وايعانية بقدر ما مو صراع محوره الاستعبار ومحاولات الميمنة واخضاع الشعوب، لا تنكر ان الاسلام واليمودية، بل دلالة على خلفية المقاومة الفكامة الاستكبار العالمي ركز ولا يزال لاعطاء المصراع بعداً دينياً الأسيماً والثقافية ومرتكزاتها الجملاية التي تقوم اساسا على غاية بين السلام من جمة واليمونية من جمة أخرى حاشيا ورا اليهونية عاطفة مئات ملايين المسيحيين الفربيين وتأيئيهم اسمى ومّي الدفاع عن كل المظلوميات ومواجمة كل لنواع الظلم الى أي ديَّن أو مَّذِهِب اقتمى الطَّالم أو المظلوم. وعليه فاتنا ودعمهم، ويـا للاسف، فان شراكح واسعةً من المسلمين البَّروا ندَّعُو أَلَى أَطَّارُ أُوسِعِ وَاشْمِلُ وَاقْوَى مِنْ أَطَارِ الْقُومِيَّةِ الْعَربِيةِ ~ الى اللعبة الاستعمارية الخطرة وعاشوا الصراع حقيقة دينية وعصبية طائفية مبتعدين عن مقارعة العدو الحقيقي ومناجزته مع اتنا نعترف بوجود الخلفية الدينية القابلة والمساعدة على التصادم مع ٱلمحافظة عليَّما – كسيماً ونحن في زمن العوامة والقرية العالمية، ندعو ألى اطار جامع يتُخذُ من الاستضعاف ومقاومة لاسيماً لدى اليُمود وأن كتاً نَعتقد أن مجرد هذه الخلفية ما الاستكبار العالمي محورا له. كلنت لتنسبب بمدًّا للصَّراع الاقليمي والعالميُّ بعيداً عن الأطماع

ولتتحد في هذه الجبهة العريضة كل القوى المظلومة والمسحوقة ومسلوبو الحرية والكرامة الانسانية ولتكن المسيحية وُلْمُسِيْحِيُونُ أَتَبَاعُ ٱلمُسَيِّحِ (ع) المحطم للميكُلُ عَلَى رؤُوسَ الطَّالْمَيْنَ، فَي مَقَدَّمَةَ الصَّرَاعُ وَمِن رواْدِه وَقَادَتُه آلَى جُنَّبَ لخوتهم المسلمين ومن يشآة من آتباع الديلنات والمتأمب والتيارات المتنوعة وليعلم المسيحيون اللبنانيون والعرب وغيرهم ان ای خطر یمکن آن یتصدهم هو خطر الاستکبار المجرم ووسوسته لمم لمعاداة اخوتهم المسلمين أو ابقائهم على حذر مُنْهُم لَفَصَلَهُم عَن مَحْيَظُمُم الْطَبِيعِي أَسَتَبَقَاءُ لَمَم في دَائَرَةُ الفتنة الاستعمارية البغيضة، ونُحْنُ كلنا ثقة ان المسيحيين المستضعفين اناً ما انطلقوا في رفضهم للغرب كنظام مستكبر لا دين له سيتبوأون الموقع آلمتقدم داخل الاطار الجامع بما لأ يقل عن موقعهم ذاخل القومية العربية ولا مبرر مطلقا ان يعيشوا حال الاحباط او الغبن أو المامشية بل الكُرامة والعزة والعنفوان والمواطنية الصادقة.

مناقشة لـ "المجتمع اللبناني اكثر طائفية من دولته"

مسؤول ثقافي في "حزب الله"

من الالتباس الى الصفاء الطائفي

الابد، ولا يتشكل أصلاً. أنه بلا مبالغة صراع شبه يومي يدور بين أركان "الدولة" و"النظام" ونشهد فصولاً متتلية منه عند كل استحقاق سيلسي أو اداري. وهذا معناه في رأينا ان في كواليس "الدولة" أو "النظام" يدور صراع أهلي يومي، وهذا معناه أيضاً أن "الطائف" الذي كان الممر إلى أنمة الدرب التحديد المدرد إلى المها الدرب التحديد المدرد التحديد المدرد التحديد المدرد التحديد المدرد التحديد المدرد التحديد المدرد التحديد المدرد التحديد ا تدت عنوان "المبتمع اللبناتي اكثر طلافية من دولته"، كتب لنت عنون المجمع البيمي المحر للمحيد من لحرب الزميل المحدق جماد الزين في صفحة "قضايا النمار" ثالاثة تعليقات تسلط الضوء على الفكرة المتضمئة في العنوان وتركز عليها. دعا الى "لحداث نقلة في نعط معالجة المُسألة الْطَلَافَيةُ السَّياسية في لبنان باعتبارها مُّسألة طلاَّفية المجتمع لا الدولَّة الطَّلِّغُيْةُ الَّا بِمَا الدُولَةُ هِي الْأَخْيِرِةُ لِتَعْكَاسُ لَلْتُقَافُةُ لِلْسِياسِيَةُ الطائفية للمجتمع". أذ شدد - بحق - على أنه لا يمنف الى الدفاع عن الدولة "كما هي الآن"، أبرز في المقابل نقطتين تُرد في قُوله "يبدو أن الدولة لا تزال متقدمة" عن المجتمع... أي اقلَ طائفية منه... بصفتها مسرح تعايش". وعلى هذا الأيقاع، مض الزميل الزين ناقداً معالجات التذبُّة السياسية اللبنائية التي "ركّزت على الاصلاح السياسي أي ما هو نظرياً اصلاح ضد طائفي باخل الدولة"، ومسجلاً على هذه النخب

... وَلا يِقِفُ الامر عُند هَذهُ الحدود. فَالصَّراعِ الذي الشرنا اليه في "الدولة" وعلى "الدولة" ينعكس انعكاساً مباشراً على "لَمَجتَمَّع" لذَ يحاول – هذا الصراع – أن يقولب "المجتَمع" ويجعله مفككاً ومقسماً، ما دون الاندماج الإجتماعي والوحدة المُجتمعية... ما دُون الحداثة التي كان قد بدأ يراكم عناصرها في حقبة ما قبل تَعْجُر الحرب عام ١٩٧٥. واذا كِأن صحيحاً تماماً القول بأن "الدولة" اتعكاس لـ "المجتمع"، جرياً على القول سبة المول بدل المولة المسلس من العبدة " الدولة" المكاس المأثور "كما تكونون يولّى عليكم". أو أن "الدولة" المكاس للمجتمع على اعتبار أن مجتمعاً مقسماً في امتداد الدرب ومضاعفاتها ينعكس على "الدولة"، فالصحيح أيضاً أن "المجتمع" اتعكاس لـ"الحولة"... أي ان الانعكاس مو في الاتجاهين وليس في اتجاه وحيد. وفي هذا السياق بالتحديد، نقول كما أن اخطر ما في الامر هو أن لا "دولة" في لبنان بل "فكرة دولة"، فان لا "مجتمع مدنيا" في لبنان بل مجرد "فكرة مجتمع مدني" أو "مجتمع مدني بالفكرة".

ينَّتُج عَنْ مَنَا الكَّلَامِ أَنْ لَا "الدُّولَة" اليوم مي "مسرح

عن اللبنةيين لو الدوار الوطني اللبناني العتيد. فكرة اولى تقول أن المعضلة مي في تفاقم طاقفية "الدولة" و"المجتمع" في أن واحد. فكرة تاتية تقول أن 'الدولة القير موجودة الا بالفكرة وأن "المجتّمع المدني" موجود الا بالفكرة أيضاً... وتلك هي اهم الافكار في رأينا التي يجب أن تضاف الى النقاش الذي افتتحه الاستاذ الزين وأن

مدعوة الى قرَّاءَ هَذَا الوَّضَعُ "المعقدُّ" قولٌ صحيح تَملماً، أي أن الاصلاح مطلوب في "المجتمع" وفي "الدولة". وتقصد أن مُعمةً بنه "مجتمع مدني" متعاقل مندمج في مهمة رئيسية حقاً تعاماً كما بناء العولة المدنية الحديثة". وبصراحة كلية نقول أنه على قاعدة ما هو قائم الآن، فإن المعادلة هي: لا علاجٌ للمسألة الطائفية الا بمزيد من الطائفية... بينما بالعلاقة مع ما ينشده لبناتيون كثر من حداثة، وتحديث، يبدو أن ذلك مرتبط ارتباطاً وتيقاً بناسس كتلة ابنائية مختلطة عابرة الطوائف تأخذ علَى علتقما الآجتماد لتجعل قيام "المجتمع المدني" و"الدولة المدنية" أمراً ممكناً... والا سيستمر "التشاطر" الذي تحدّث عنه الاستاذ جهاد الزين في مقالته بين دعوة الى "الفاء الطلافية السياسية" لا يُخْفَى، خصوصاً في غياب الكتلة اللاطائفية، أن أمدافما طائفية، وبين دعوةً إلى "العلمنة" للمروب من "الُّغَاء الطائفية السياسية" وَهِي طَأَتُفَية أَيضاً.

مُسؤوليَّة "ثا" أن نظرح المشكلات والقَّضايا الصَّيحة وان لم نكن قَادرينِ على التَصَعدي لـ "الدلُّ" خصوصاً عندما يكُونُ الدلُّ مطروحاً بصفته مادة أجمد طويل النفس من جانب تبارات لا طائفية أي تبارات مختلطة تطرح قضية عامة، هي قضية الكيان والدولة والمجتمع معاً... قضية الدباتة على انقاض

معيد "الدولة او "النظام" عراع مفتوح لتشكيل هذا التوازن الطَّلَافَي – المَنْمَبِي الدِقَيقِ النَّتِي لا يَتَّشَكَل مَّرةً ولحدةً وَالْيَّ

الاهلية، ليس وُسيلة سكينة اهليّة بالفّعل. غير ان اخطر ما نود التأشير عليه، هو ان هذا الصراع اليومي المفتوح، يؤدي الى فرط "الدولة" وَلَيْسُ إلى بِنائِمُا لانهُ يُستحيلُ بِنَاؤُها على الأساس المشارُ الَّيه، عِلْماً أن مناك في "الدولَّة" من يعتقد بامكان اقامتما فعلاً ويحمل هذا المم. ومن هنا نصل الى المجتمع بلُّ المُهم - والنظير معاً - إن "الدولة" لا تُقوم كصعيد في لبنان، وان الاصح أن يقال أن ليس في لبنان اليوم "دولة" بل "فكرة دولة" او "دولة بالفكرة". بين "الدولة" - و"المجتمع" انعكاس في الاتجاهين

تعايش ، ولا "المجتمع" مو كفلك في ظل أسيادة" الصراع الذيّ قد تدبلتا عنه. على أن اخطر نتيجة يمكن أن نصل اليماّ هي أن لبنان في وضعه الرَّاهنَّ بلا أُدولُهُ ۗ ولا "مُجتَمَع مُدني، لا يعدو كونه مجرد "كيان" كما قال الاستاذ جهاد الزّين، ولكن مع الاضافة الأثية: كيان... حرب املية... مكذا ومن دون أي تَمْوِيلَ، مِمَا يَسْتَدِعَي أَضَافَةً مِذَه الْمِسْأَلَةِ إِلَى النَقَاشُ الْمُنْشُودُ

"الدولة" تنتقل من الالتباس الطائفي الى الصفاء الطلافي فكرة ثلاثة تقولُ ان-"المجتمع" يرتُّد من بدايات تشكُّلُ اجتماعي حديث الى المأسسة الطَّائفية. فكرَّة رابعة تـقول ان

لناك، فأن القول أن النذبة التي تطرح الاصلاح السياسي،

اولي ولكن بجبيةا.

وبعد، كانت منه محاولة للانطلاق من الافكار التي طرحها الاستاذ الزين، من لجل "دفع" المُّوضوع لكثر فْأكثر، ولا يخفي إن من جملة ما نطمح آليه إن ينَّصبُ النقاشُ حُولُهُ مِو "اتَّفَاقُ الطائف" نفسه كَعامَل مسامم في المعضلةُ التَّى نعيش. ادبينا إن نعطي الاستاذ جماد حدَّه في أن يخمُّع كُلِمة للتقاش، وأملنا أن نكون قد ساممنا في شكل

رؤوف عياس سجل التدرر الاجتماعي.

> اتفقت "النمار" مع مجلة "الملال" الشهرية المصرية بشخص رئيس تحريرها الزميل مصطفى نبيل على النشر المشترك لبعض المقالات. عدر المسرب جس مسارت عياس منا مقال للدكتور رؤوف عياس والتشكل الطبقي في العمد نفسه... مذا المقال يتضمنه العدد الجديد من "الملالُ" الذي يصدر اليوم في

عندما ينكر اسم النديوي اسماعيل، تقفز الى الانمان – غالبا– السلبيات التي شابت حكمه، من وقوع مصر في ربقة الديون، والأزمة المالية التي لخنت بخناقها قبيل نماية حكمه، ثم الملية التي تحتب إليني بدأ به العبد التنازلي التحدّل الاجنبي الذي بدأ بعد ثلاث سنوات من اقصاء اسماعيل عن النكم، وقد يقترن بناك الصور الباهتة لذلك الحاكم اسرافه في انفاق المال العام وتبديده لثروة البلاد من اجلَّ تحقيقُ مبد شخصي مُزعُوم. ومن الأنصاف ان نشيسر الى ان صورة

سمَّاعِيل لم تتشكل على هذا النَّحو على يد ثورة يوليو واعلامها ونظامها التعليمي، ولكنما ترجّع الَّى أَدبّيات المركة الوطنية الْمصّريّة منذ العقود الاخيرة من القرن التاسع عشر، التي حملت اسماعيل مسؤولية وقوع مصر في براثن الاحتلال البريطاني. واستمرت حتى عمد أبثه الملك محمد فؤاد الذي بذل جمدا كبيرا في تحسين مورة وألده في التاريخ. بتشجيع بعض الكتّاب الاجانب والعرب على ابراز الجوانب الايجابية المهملة في عصّر والدّه، فُكُان كُتَاب كرابيتس "اسماعيل المفترى عليه" والايوبي تاريخ مصر في عمد الخديوي اسماعيل باشاً وقُصَّاوي اسماعيل كما تصوَّرهُ الوثلاق التاريخية. ومحمد صبري السريوئي والامبراطورية المصرية في عهد اسماعيل". وغيرهم من الكتاب والمؤرخين الذين كتبوا بالفرنسية والانكليزية والعربية ليقدموا الوجه الأخر لعصر من أهم عصور مصر الدعيثة غير ان تلك الكتابات لم تشجع الا قليلا في تحسين صورة اسماعيل التي استقرّت في اذهان البصريين، باعتباره المسؤول الاول عن تُميئة مصر للوقوع ندت الاحتىلال

ُ وَاليُّوم، بعد ١١٨ عاما من نماية حكم اسماعيل، يجب علينا ان نعيد النظر في تلك السنوات الست عشرة التى حكم فيمآ مصر (١٨٧٩–١٨٧٩)، لترى ما لصَّاب مصر َّخَلِالما منَّ خير او لحق بما من ضرر دون اعتبار لتلكّ الصورة الباهتة التي لازمت تاريخ الرجل. من اجل هُممُ أَدقَ لتاريخناً الوطني وبعث الوعي بالتاريخ

فقد شمد عمد اسماعيل تنمية اقتصادية حققت نماحا بارزا في مجال الزراعة. ولخفاقا كبيرا في ميدان المثاعة، فالعصر كان عصر التوسع ألامبريللي بعد نضج الرأسمالية الصناعية في أوروباً. وَلَلْتَنْمِيةَ آلَتِي سَعَى اسماعيل الَّى تدقيقها تمت في اطار الليبرالية الاقتصادية النسبية التي فرضت على مصر عند نماية حكم محمد على. وفي ظل زمن رؤوس الاموال الاجنبية على مصر الذي بدأ منذ عمد سعيد وتاليا كان النجاح في قطّاع الزراعة مطلوبا لخدمة مصالح لرأسماليَّة العالميةُ التي كانَّت في حاجة الىَّ المواد الاولية وخصوصا القطن المصري بقدر حاجتها الى فتع السوق المصرية امام مُتَتجاتها الصناعية، ومن ثم كان الفشل نميب محاولات

اسماعيلُ لتحقيق التنمية في مجال الصناعة. التوسع العمراني وكان للتتمية التي شهدية مصر في عمد "التعميد التعميد ا سماعيل اثر بارز على التطور الاجتماعي الذي بدأت بوادره قبيل نماية عمده. وبرزت بصورة

واضحة حتى جاءت الحرب العالمية الاولى وما صاحبها من تفيرات لتفتح صفحة جديدة في أَفَلًا شَكُّ أَن العمرأَن المضري الذي كان علامة مميزة لذاك العهد كان له مردّود اجْتماعي بارز،

التطور المديني في مصر: "طبقات اسماعيل"

بعلير العصر. وكُذلك كلن شأن الاسكندرية، وانشئت مدينتا بورسعيد والأسماعيلية. وتوسع ثفر السويس، وساعد مد شبكة الخطوط العديدية لربط الصعيد بالداتاء واطراف الدلتا بالقاهرة والاسكندرية، على نوو بعض المدن الاقليمية مثل طنطا وكفر الزيآت والمنصورة والمنيا واسيوط وغيرها عن مدن الاقلليم.

فتوسعت القاهرة وفق تخطيط عمراني نموذجي

كذلك لعبت مشروعات الري الكبرى كترعة الاسماعيلية؛ ترعة الابراميميّة وشُبُكّة التّرع الاخرى دوراً معماً في إتاحة الري الدلام، وزيادة الانتاج الزراعي زيادة رأسية وافقية، استفرد بما ملاكُ الاراضيُّ الزراعية. فكان لدلك كله اثر ملموس على المجتمع الريغي خصوصا وعلى التطور الاجتماعي في البّلاد عَمومًا.

وكُان إقدام المسماعيل على الفاء الرق متغيراً ممماً في بنية النخبة التركية الداكمة التي كانت تَجدد دمَّا مِنَّ حتى نَمَاية عُمَّد سعيد واوائُّل عمد اسماعيل باستيراد العناصر التركية والشركسية للخدمة في سلَّك ضباط الَّجيشُ ومراكز الإدارة، ما كان له اثر كبير على تكوين النخبة الداكمة. فتح الباب تدريجياً لاندماجها في اعيان الريف من المصريين على ندو ما سنري. وإن كان الفه الرق لم يَقْض نَمائياً على أُسَتَخَدَّام الرقيق الاسود في الخُدمة المنزلية، فقد ظلت التجارة السرية في الرقيق الاسود قائمة على رغم أنف القانون حتَّى التسعينات من القرن الماضيّ.

فإذا اردنا ان نرصد التطور الاجتماعي الذى برز نُتيجةٌ التغيّراتُ التي نجمتُ عن المشروعاتُ التنموية التي ادخلها آسماعيل، والذي بدأت مؤشراتها في عمده وتجلّت بشكلٌ وأنع عن نماية العقد الأول من القرن العشرين. لن نبد مجالاً في هذا العقام يتيع لنا رصا كاملاً لذلك التطور. ومن تم فلا نجد مفراً من الاشارة الى ابرز ملامح ذلك التطور.

النخية الحلكمة

كاتت النخبة الداكمة حتى عمد اسماعيل، تعيش على هامش المجتمع المصري وتتكون من افراد الاسرة الداكمة وكبار الموظفين الاتراك من ابناه آسيا الصغرى وأتراك تونس والجزائرة والشركس: والاكرأد، والأرمن والشوام، النين كان يجمع بينمم التمسك باللغة التركية باعتبارها لغة النخبة وبالثقافة والعادات التركية. وكانوا ينظرون الى المصريين نظرة المتبوع للتابع والسيد للمسود. ويعتبرونهم – ممما علّا قدرهم –ّ مجَّرد "فلاحين" تُطَقُواً لَخدمتهم، وعرفوا باسمُ "الذوات" او "الَّذُّوات الْمعتبرين" وكان انتساب بعض كبار الموظفين المصريين اليوم (مثل رفاعة الطمطاوي وعلي مبارك وحفنة ممن أتيحت لمم فرصة التعليم في عهد مدمد علي وارتقاء بعض الوظائف الكبرى) بعد تشريف لا يُعظى به الله

من يؤدي خدمات كبيرة الدولة. وبدأت مؤشرات تسلل البصريين الى هذه النَّذِيَّةُ مِنْدُ عَمَّد السَّماعيل، الَّذِي تَوسَّعُ في تَعيين ولكن مذه العناصر المصرية التي تعلقت بانيال بعضُ العائلات التركيّة، نَجُدت في كسر حدة لتعزال الذوات، وحملت اليهم دماءً جديدة، مما ادى آلى ايجاد روابط وصلات اجتماعية بين الاتراك وعائلات الاعيان المصريين من كبار

ولم يكد القرن التاسع عشر يبلغ نمايته حتى كَانْتُ تَلَكَ الْفَئَةُ قَد انْدَصَرِتُ فَي أَسَرَةً مَحْمَد علي بغروعها المختلفة، وبعض الفأثلات التركية التي ظُلْتُ بمنأى عن مخالطة المصريين، وسَاعَد على ذلك انقطاع سيل العناصر التركيبة والشركسية بعد ألفاه تجارة الرقيق على نحو ما رأينا، كما أن الفناصر التركية والشركسية (من

للَّدورِ الذي لعبوه في الحياة السياسية. وشاع التنذر على الاتراك والسخرية منهم بين عامة

الاحرار) التي كانت تقبل على المجرة الى مصر طلباً للعمل في خدمة اسرة محمد علي لم تعد

تفعل ذلك منذ الاحتلال البريطاني، وخاصة ان

الوظائف الحكومية الكبرى في عُمدِ الاحتالال اصبحت من نصيب الاوروبيين عموماً والانكليز

خصوصاً، والجهت سلطات الاحتلال الى اسناد

الوظائف المممة للى عدد من الشوام (وخاصة

الموارنة) والى الجيل الجنديد من أبناء اعيان

وبمرور الزمن اتسعت مساحة الوجود المصرى

في النَّخَبَةُ وارَّداد شعور الاعيان بمصريتهم نتيجة

المصريين الدين تلقوا تعليمهم في سوريا.

الطبقة الوسطى وادى نبو المدن ولزدهارها في عمد اسماعيل والعُقود التّالية لَهُ، ألى نَشوٌّ طبقة وسطَّى ممرية تركزت في المدن، ضمَّت إولئك النين تحدّروا من أصول ريّفية. ونالوا حظاً من التعليم في عهد محمد على مكنهم من أن يجدوا النفسهم مكانآ في أجهزة الحكم. واتصلوا بالثقافة الغربية من خَلال البعثات التُعليمية، أو من خلال كتابات من قدموا للمجتمع العربي وتُقَافِته لَقَرَائِهُم (مثلُ كتابات رفاعة الطَّمطأويُّ وُعلى مباركُ وغُيرُهما)، والى جَانَب مؤلاءً كَانَ مناك المماجرون الشوام النين قامت على اكتافهم الصحافة والتجارة والادارة. وبعض اعيان الريف النين جنبتُهم ألمهن الجديدة، والاحياء الاوروبية الطراز في الغامرة والإسكندرية، فأُفَّامُوا فيما. وُاتنمَّتوا تَعريبيّاً في مجتّمع المدينة اعتماداً على ربع اطيانهم. مما كان له انعكاس على البيات العقود الاخيرة من القرن الماصيّ (كتَّاباتُ عبداللهُ النَّديمُ فَي الْأَستَأْنَةُ وحديث عيسى بن مشام المويلديّ، والاعمال المسرحية في الربع الاول من القرن العشرين. وأ

على سبيل المثال). وما كُلَّد القرنَّ التاسع عشر يبلغ نمايته حتى كانت العناصر المتقفة من أرباب الممن الدرة كالمدامين والممندسين والآطبأك تتصدر قيأم الطبقة الوسطى. وكان مولًا؛ في الفالب من أبناءً الاعيان وكبار الموظفين النين اعتنى نووهم بتعليمهم في المدارس بمصر والذارج لتأميلهم لتولى مناصب الدولة. فقام بعضمم بممارسة الممن الدرة، بينما التحق البعض الأخر بوطأنف الحكومة وكلن مؤلاء يعبرون منذ نهاية القرن الماضي عن مصالح سكان العدن رغم أن بعضهم جاءواً من اصول ريفية ويستون الى زيادة فاعليتهم من طريق المطالبة برقع مستوى التعليم وجعله متلحا لقطاع لكبر من أبناء الشعب. ومن ثم كلن اهتمامهم بانشاء الجابعة المصربة والمطالبة بتوسيع حقوق الانتخاب، ومنع الامة

دستورا على النمط الليرائي الفربي. وزاد من التماسك النسبي لتلك الطبقة الجديدة، وعيما الواضع بخطورة الوجود الاجنبي في مصر الذي كان مآثلًا أمام العيان من خلالً تَدَفق المهاجرين الاوروبيين على المدن المصرية، وسيطرتهم على قطاع التجارة والبال في حماية الامتيازات الاجنبية. وَلكنما لم تُتخَذ لَّحركتما منحى ثورياء فأكتفت بالنضال السلمي ضد الميمنة الاجنبية مستندة الى حشد قطاع جماميري محدود ورائما تعثل في الحرفيين وصفار التَّجار والطلابُ (على نحو ما فعل الجزب الْوطنيّ بزعامةٌ مُصطفى كَاملٌ ومدّمد فريد).

كان للتغيرات التي شهدها قطاع الزراعة في عهد الذبيوي اسمأعيل اثر بالغ على المجتمع الريفي، فعلى رغم مساوئ نظام المقابلة فانه ادى (في نماية المطاف) ألى دعم حقوق الملكية الفردية للارض بعد انقضاً؛ عصر أسماعياً، كَتَلُكُ ادى التَّوسع الكبير في زُراعة القَطَّن وتدويل النظام المدَّصوليَّ الى التَّخْصيص في أُنتاج ٌ القَطن الى ﴿ حدوثُ تُركز ۖ في ملكيةُ الأرضَّ، فاتسعت الملكيات الكبيرة، وتأكلت الملكيات الصفيرة نتيجة عجز الفلاحين عن سداد الديون الربوية التي قدمها لهم المرابون الاجانب، فوضَّع مؤلاء ايديمم على مساحات كبيرة من اطيان صفار الملاك بيعت في الغالب لكبار الملاك.

لم نخرج من حال الحرب

افق سیاسی جدید فی لبنان (۲)

شارل شرتوني

و) تتم عودة الممجرين الى مناطقهم ضمن ظروف وشروط غير مؤاتية من الناهيتين السياسية والبنيوية. ان غياب مجلس وطنر لاعادة المهجرين يتولى تنظيم شؤون العودة على اساس موضوعي ومتكافئ وبعيداً عن وصاية الاطراف السيأسية قد كيسره تعيين لسيد وليد جنبلاط وزيراً مسؤولاً عن شؤون الممجرين، وعملية تجانب ملف الممجرين بين مراكز القوى وسياسات الاستتباع. إن جعل ملف

في ما يأتي الطقة الثانية الأخيرة من مقالة

ب حسيد المحتور شارل شرتوني صول لبنان ما بعد الطائف:

الممجرين وسيلة تعزيز للنفوذ السياسي والمالي قد كسر لهم مرتكزات المصالحة الوطنية. ز) اعلاة تُنظِّيم الاعلام في البلاد على قواعد تجمع بين حرية المبادرة الآعلامية والضوابط البناقبية والمهنية والقانونية والثقافية والوطنية الواجبُ اعْتَمانَها في هُذَا الْمَجَالَ، انْ تَـٰقَلِّتُ وسائل الاعلام من الضّوابط التي نكرنا قد التي الى واقع تثاقف همجي اساء الَّى حد كبير الى التوازن الاجتماعي والسياسي والنفسي والقيمي. علينا أعلية بناء السياسة الإعلامية على اساس حرية التعبير والتنظيم واحترام الحقوق الانسانية والمواطنية على حد سوا١٠ الامر الذيّ يؤدّي الَّى منع احتكار الدولة لوسائل الاعلام على غرار ما يجرِّي في الدولُ التوتاليتارية؛ كما انه بمنع من جعلُمًا أَدَّاهُ في خَدِمُة سيأسات العال ووسيلة تسويق لفيم مجتمع رأسمالي متودّش يجعل عن

المالَ قَيمة اجتماعية بديلة. ج) لقد بلغ تنمور دالة حقوق الانسان في لبنان حداً خَطَراً بِنبِيُّ عن تدوّل تُدريجي للبلاد نحو واقع دكتاتوري مؤسسي يشابه آلى حد كبير المحيط الاقليمي العربي. أن المحاولات النائبة للسلطة اللبنانية في مجال تقليص الدريات الاعلامية والتجمعية تتوازى مع اضعاف مبدأ فعل السلطات وتطويع السلطة القضائية لمصالح دوائر الدكم وسيباسات النفوذ المتضاربة أن تراجع المقومات القانونية والمدنية لحقوق الانسان تستتبعه سياسة أرماب وقمع منظمة مدفعا تثبيت حالة من عدم الامان النفسى والاستسلام لارائة دوائر النفوذ في الدكم الدالي؛ إن سيأسأت التوقيف الاعتباطيّ والاعترافات الملقنة والمغبركة وتسخير اجمزة

المخاط على التوازن بين المجموعات المكونة لا تربطهم ايـة رابطة سكنيـة أو تراثيـة أد انسأنية بالبلاد. ٢) مراعاة القدرة الاستيمانيا للبلاد من حيث تنامي أأمسافة بين عدد السكأن ومساحة الارض. لا تتحمل الارض اللبنانية فائضاً سكانياً يضاف آلى اعباء استيعابية بنيوية. ٤) تشكل مشكلة اللاجئين الفلسطينيين عبثآ كبيرآ التوازن الديموغرافي والسياسي والاقتصادي

ي) تطّوير العلاقات مع الدوار الإقليمي على قاعيَّةُ تَسْيِتُ الواقعِ الجيوبُوليتيكي الاقليمي من ضمن منظور توافقي قائم على أحترام سيلاة الدول المعنية ومسأعد على تسوية النزاعات الثَنَائِيةَ والدَّاخَلِيَّةُ على نحو ديموقراطي، لأ على اساس قمع المويات الاننية والحقوق على تنوعها. عدا عن ضرورة وضع تصور مشترك أمواجمة مشاكل الانمه والديموقراطية وحقوق الأسان والعمالة التوزيعية في كل دول المنطقة. أن الابقاء على سيأسات السيطرة الفئوية والقمع وتجاهل الحقوق الاتنية والتقافية والإجتماعية وآلدينية سوف يؤدي الى تكريس دوَّامات نزاعية منافية لابة سياسةً سلم او أنماء في المنطقة يرتبط واقع العلاقات بين لبنان وسوريا بتسوية النزاع الأقليمي بالاضافة الى ضرورة توصيح الالتباسات النظيرة الناشئة عن تتأمى سيأسأت النفوذ السورية التي تُمعن في

على أساس التفاهم واحترام السيادة العتبادل وفصل الملقات والشؤون واعتماد سياسة

التوافق في مجالات التنسيق والثعاون.

الامن والجيش والقضاء في حدمة سيناسة الارهاب المعتمدة قد اودت الى تنامي الطلاق بين المجتمع والدولة وارساء حالة من الحذر

ط) اعادة النظر في سياسة التجنِّس المعتمدة حالباً ونلك من ضمن ضوابط متعددة. ١) للبلاد. ٢) المحافظة على موية البلاد الممدّدة بالبخال مثات الالوف من المواطنين الجدد الدين على مستقبل البلاد وذلك من ناحية تأثيرها على والاجتماعي في البلاد. تتطلب مذه المشكلة . اقليمياً متعافلاً مع العل السلمي في المنطقة وفلك على اساس عودتمم الى أرض الانتساب (فلسطين) والمساعدة الدولية على إتمام هذه العودة من ضمن خطة المائية متكاملة.

الإضعاف البضطرد للكبان المقوقي والسياسي والانساني للدولة اللبنانية. فلا بد لُلحل السلمي ان بساعد على تقليص الاعتبارات الامنية التي تبرر سوريا بواسطتما نفونها الاستثنائي، وتالياً ندخل مرحلة التعاطي الإيجابي بين الدولتين؛ هذا المصار مو وحده كفيل بتنظيم العلاقات بينهما

ك) أن ولوح مرحلة الدل السلمي أمر بالغ الاممية لانه قادر على أنماء حالة الطوارئ التي تعيشها للبلاد منذ اكثرمن ثلاثين سنة، أن انهأه النزاع العربي – الاسرائيلي على مستويلته التُناكِية والشَّامِلة، مع مَا يُحْمِلُه مِنْ فصادا أَسِيهُ وسيأسية واقتصادية واجتماعية عالعه ومحمدة، سوف يؤدى الى مرحلة حديدة فوامها وصع تصور اقليمي مشترك لمعالدة مشاكل المنطفة العقيقية ألثى نوردها كالاني تثبيت العدود بين المتخاصمين على اسس توافقية؛ حل ديموفراطي وتوافقي للنزاعات الاتنبة؛ ومسائل التمييز الديني الاتني والجنسي – تحديداً التمبير تمدّ النسبة – الأمينة، النبطة الاقتبطادي والتكنولوجي، التقمقر الاجتماعي وتنامى الفقرآ، هزالة السياسات الاجتماعية وغياب سياسات العدالة التوزيعية؛ المشاكل التفاقية الناشئة عي عدم فـممّ وسـو، تطبيق الحداثة. مذه ميّ المشاكل الدقيقية التي ينبعي على المنطقة معالجتها وليس كما يُقَول الْنعض، مسألة السلام هي مسألة تطبيع ديوبولينيكي موقت، وتقاسم اسواق بين كيانات تؤخل المواجهة مع

تَفْتَرَضْ مُشَارِكَتِناً في السَّياق السلمي وصع روزنامةً عمَّل لبنانية تساعد على تركيز مسارّ تطبيعي للبنان لا يتنافى ولا بتسابق مع المسارات التطبيعية الاقليمية المفترصة. تبطلق مقاربة العل في جنوب لننان من منا الافقّ الْقَلَيْسَ الْوَاسَعُ الذي يرمى فيما برمي اليه، ايجاد علول توافقية امشاكل لمنية اساسية كالتي تعيشها هذه البنطقة. يهدف هذا الحل الى أنها؛ الوضع الاستثنائي في جنوب لبنان الذي جعل من تلك المنطقة بائرة تصادم تتوسلها السياسات الاقليمية البتواجمة منذ ثلاثة عقود.

بعضما البعض آلى طروف اكثر ملاءمة.

لم يتم الخروج من حالة للحرب في لبنان كما يتمياً أو كماً يُوحَى البعض به. لُغَد انتمت النزاعات المسلّحة وبقي ان نركز قواعد السلام على أسس سياسية وأجتماعية ووطنية متعارف عليها. تعمد السياسات العالية الى نكريس دوأمات النزاع للمفينة في بنية المنطقة وألبلاد بالاضافة الى سياسات الميمنة المتصادعة والسائرة في كل أتجاه يوحب الذروح من حالة الدرب الافذ بخبارات وأستعجادات حبيق والتعاطي مع اوضاع وقيم جديدة ليس افلما المسار السلمي الأقليمي وتبدلات للثقافة السياسية في العالم والتَّغييرات البنيوية في عالم الاقتماد والعبل والتقنية. ترداد الادوار، تليين عضلات، غيرة بين امرأتين، مصالحات، لفظ الاحرف

كُمَّا بِقُتُضِّيهُ المسرح، كُلُ ذَلْكُ اخْتَنَا

المؤلفات الانبية للغة الفرنسية.

منه عَـدة تربوية تسمل العبـور الى

أَلْمُسرمينة؟ او ما يجسري في

نحن في ايار ١٦٢٤ في فرســاي، الملك لويس الرابع عشر سيـصل في

ساعات قليلة لحضور تحفة موليير

"الميرة ايليد" حين موليير في أوج مجده وفرقته معه يعدان العدة

المحف من العمل اكتّشاف حداة

الممثلين في زمن موليير ونمجه وبعض المقاطع الشميرة من مؤلفاته.

لا شَّك ان العرض رؤيا لفتان كبير

وفي الاحصاءات ان أينان هو الاول

بين بلدان الشيرق الأوسط في

استيراده الكتب والمجالات ألفرنسية

أما مكتبة مدرسة الدكمة فوفرت

"ليحياتيك لويس ماشيت" قناعـة

ألكتب تمحورت حول مواضيع اربعة

رئيسية قصص وروايات، مغامرات

وروايات بوليسية، طبيعية وحيوانات،

أكتشافات علمية وتقنية. وفي زاوية

والارائك الملونة الى طأولة لمن يريد

وهذه القاعة المتمددة على اربع مئة

(- الشـــراذط المصـــورة، ٢-

الوسائل السمعية – البصريّة، ٣-

ِ وِمن اِهداف *<u>مـيــدياتي</u>ك لويس

هلاسيت"، برامج حيّة للاطفال حول

كتاب، تشجعهم جوانبه النسلية على

متر مربع، منقسمة الى ثلاث سلحات،

من القاعة فسحة فرشت بال

خُلُوهَ للمطالعة والبحوث.

افلام توثيقية وخيالية.

رئيسية يسمل منما الوصول الى

ألكتب المعدة الاستعارة.

. . .

عرف ان يسلي جمهور ذلك الوقت

للمثول امام الملك الشمسء

ويضحكه ويربيه في أن.

فؤاد الحاج الذي صار مطراناً: كلمة الله ينبوع حياة تغلغل

اهنأی یا کاریتاس بکهنة ثلاثة تبواوا رُّئاستك فاختيروا ليكونوا اساقفة ورعاة ورؤساء في كنيسة

اولهم كان المطران بولس مطر، وتانيهم المطران سمير مظلوم. وثالثهم المطران فيؤاد الصاحء رفيقي في اكليريكية غزير، وزميلي في الكمنوت، الذي انتخبه مُجمعً اساقفة الكنيسة المارونية مطرانا على ابرشية طراباس خلفاً أمثلث الرحمة، معلمي، المطران جبرايل طوبيا.

المطران الجديد المنتخب عرف منذ صغره "أن كلمة الله ينبوع حياة" (مزمور ٢٥/٠) فتفلق فيه، ونضحت، وانتحت، واعطت ثمارا يانعة لنيذة شمية وعديدة.

ستُل القديس توما الاكويني عمن قديس، وآخر عالم، وأخر عادي لكنه فطن، فأجاب ما ترجمته: "منّ كان قديسا فليصل الجلكم، ومن كان عالما فليعلمكم، أما من كان فطنا فلبتكمكم وينبركم".

وكأي بمنه الصفات الكريمة تمسمت كلما في "الانسان غير العادي" الاسقف البديد، فلنسمع به مصلياء ومعلماء وحاكما ومدبرا حكيماء اليست مهمات الاسقف والكامن: التقديس والتعليم والتدبير؟

المطران الجديد غرف من معين السيد المسيح، ومن ينبوع الكنيسة، ما يمكّنه أن يقدس الكنائس والرعبايا التي نستـوكل آليـه، اذ من فيض ما في القلب يتكلم اللسان، ويتلألأ في الكنائس والنفوس كاملا

حُسَّ كنيسة المسيح الجامعة. أعطى الاساقفة سلطانا واسعاء لمذا تطلب منهم مسؤولية عظيمة. على الاسقف الجديد أن يتذكر قول بولس الرسول الى تلمّينه تيّطسُّ: "على الاسقف ان يمتم بتعليم كلمة الايمان، ليستطيع أن يعزّي بتعلمه الصحيح، وان يوبخ النين يقاومون"

حـفل تكريم للمـغـتـرب وآلاديب

الكاتب قائسم بسمة في مقرها في صور بعد توقيع كتابه "الإلماسة

السوداء" في حَصَ ورارة

الثقافة والتعليم العالي طُوني شَمِعُون وممثل وزارة المغــــــريين الملحق

الاغترابي حسن حجازي ورئيس

الدركة الثقافية بلال شرأرة والنائب

السابق يوسف حمود ومفوض الاعلام

في كشافة الرسالة الأسلامية قلسم صفا وقيادات من حركة "امل"

ومنيري منارس وهيشات تربوية

النشيد الوطني اللبنائي افتتاحا ثم

الصحافي حسين حجازي مرحبا

بالمضور ومعددا مميزات في الكتاب

وكونه رواية متكاملة الفصول زاخرة

العاليُّ، فاعتبرُ أن المؤلف أختـصرُ

مفزى الرواية بين الماضي والمستقبل،

اعطى للكلمة حقما وللقلم رائحة

ثُم كَلمــة وزارة المغــتــربين من

حسنُ حجازيَّ عُنْ المغتربُّ ٱللَّبِناتيَّ وطموحه في أصقاع الارض قائلًا لو

بالعلطفة نحو للوطن الام والى شمعون ممثل وزارة الثقافة والتعليم

وتقافية واندية وجمعيات.

قاسم بسمة في "الألماسة السوداء"

وهي تعرف صوته. يُسلُّم على القطيع، ويحفظ الاغنام. يقول سفر المثال: "اجتهد في معرفة وجوه غنمك، واجعل قلبك الَّى قطعهاتك (٢٢/٢٧). بتكيف وفق حالة نعاجه (تكوين ١٢/١٢

يجب ان يكون عطوفا على الثعاج،

يعرف اوضاعها، ويعرفها بأسمائها،

و١٤) و"يحملها على ذراعيه". واذا وجد الراعي ضائعا، يقول السيد المسيح، "يحمله على منكبية فرحاء ويدعو الاصدقاء والجيران ليفرحوا معه" (لوقا ٥/١٥).

فلیس من عــبث اذن، بت ماحب كـــــُـاب الرؤيّاء الكهنَّة والاساقفة في الكنائس السبع النين وجه اليهم كلام الله، كواكب مقامة فُوق منائر (رؤيا الفصل الاول).

الميناة اثر يبنقى ونكبر طيب فالطوبى للمطران الجديد لأته سجل في حَيَاتَه الكِبْيَرَة مُواقِف مشرَفَةً، وماتر حميدة، وغلّف رسالته الخيرة بِشَغَافُ الْقَلْبِ وُنُورِ الْعَيْنِ فُدُوِّنِ فَي سجل الكنيسة والوطن رائعات تذكر فتُشكر!

فيا رفيقي بالامس، وسيدي اليومَّ، عُرفتك حازما جَازَمًا، حتوتًا عطوفًا، مقداما جريئًا، نصلي كي يوفُـقك الله في الرسَــالة الجـّديدةُ التي انتــدبتك لهـا الكنيــســة كي تستطيع مواحمة الزمن الصعب سنف السلطة وحجة اللسان.

ألا أرفع يمينك وبارك قطيسعك

"أيما الراعي والمدير الحكيم"، يا من لم يزدك التاج اعتزازا بل ترى فيه اكليل الشوك على رأس سيحك، ولم تر في الصواباً الاعتصا الرعاية، تهش بها على المارقين من الدين ولبنان، متخطيا ذاتك في كلُّ ما يعين الآخرين ويساعدهم. كثير الصفح، واسع الصدر، عميق الرؤيةً، بعيبُدُ النظرُّ، طاهرُ القلبُ،

الكثير... ألا أكمل العطاء.

الربية. التمنت على الكثير، فأعطيت ألأب الدكتور سمعان بطيش

مغترب يكتب حلمه منذ الصغر اقامت الحركة الثقافية في لبنان كان للقمر طريق لوجدنا لبناتيا ذاهبا اليهُ. حل الليناني في كل ارض وعامر الى العديد من البلدان. واختتم ممنئا المؤلف باسم وزارة المفتريين ومديرها هيثم جمعة. ثم كُنْمة الجامعة الثقافية اللبنانية

> للكآتب ولاسلوبه الادبي المميز. كما توالى على الكلّام صاحب دار الكتاب للنشر عبده لبكي الذي تحدث عن اسلوب المؤلف في الكتسابة الانسائية العميقة في قضية اللبنائيين المفتربين ميينًا كم هم في حاجة الى

في العالم من محمد على العبدالله

الذِّي تصدت عن الصفأت الاصيلة

والى عضو الميئة الثقافية سعيد الصياح وكلمة عند فيها الانباء والكتَّابُّ في المهجر. كما كانت قراءة للكتاب لعضو الميئة في المركة الثقافية الدكتور علي حجآزي وقال ان "الألماسة السُّوداءُ عنوان للصراع المرير وسط التيارات المتشاحنة

مختاما كلمة المؤلف قاسم بسمة الذي اعتبر اتجاز الكتاب كأن عنده افضَّل من جمع ألالماس وان الكتاب حلمه منذ الصغرُّ. والى توقيع.

ت: PYPP?7\7. - ۲470YF\7. - 477Y77\7. - 714.37\7.

en français

fête jacques prévert

Beirut Hall - Sin el-fil, Beyrouth.

mission

culturalle

francaise

Organise par la Mission Culturelle Française,

du 30 OCTOBRE au 9 NOVEMBRE

les éditeurs, les libraires et les disquaires francophones du Liban.

Tous les jours de 10h à 21h. Noctumes : vendredi et samedi jusqu'à 22h.

et en musique 97

Lire

English is our Business احصل على شهادتك من جامعة OXFORD نعلن عن بدء التسجيل لدورات OXFORD الجديدة في اللغة الانكليزية وBUSINESS ENGLISHLII ابتداء من ٥ تشرين الثاني ١٩٩٧ يومياً بين الرابعة والثامنة مساء في مدرسة القلبين الاقدسين – السيوفي.

أي كلمَّات تُباري الايام. أم تلك الشجرة التي تسقيما حنايا المستحيل. لماناً وحدما الضدُّ والصُّدِّ عارقة تميل الشارَّات. بينَ الفتكُ والشموَّة. المدى هو المدى، يا للظلال، عندما السؤال مرخَّة سارية تُلمساحّة

الصمَّاء. يا لفوفها العقيم،، تخلع حرير المرادا، ينتتما حفيف النداء في خضاب ودائعك، كيف تبراً من مسرى بتغضَّن. تدق للقفزات بدرا ينوب. وتعرف الضلوع من قواربها. تدخل الغياب. ينطق بي. الجدران خواتم. الشمقات تتدلى غيبوبة شلال محجوبً. وتلك الورود الغَّائِية رعَشَاتُ تَتُكِيسٍ في الخاصرة وثَاقًا يسكر

اللَّهَفَّةُ كَنَّ لَا يَنْفُجُرُ كَشَفَ الْاتْتَظَارِ. تَتَنْشَقَ الْذَّكَرِّي يِنَايِعٌ فَرَّحٍ مَثَّقُوبَةً، تصير عند الغروب اشجارا ماكنة، ليست عيناي البدءُ. يدَّاي وحيدتَّان، أَهُ لُو تعرف كيف يصير الصوت قفارا. ينجلى بئر الفام يرفع نجمة تمتلىء بصدراء كي لا أبكيك، ومَّما صَرِحْتك، تعال، في حزن ينعم بي. في حزن سريرته أَنَّا. غُوى حَلَّم يزْحَفُ عَلَى زَجَاجِ ارتيابي. حَادُ مِثْلُ خَنْدِرٌ لَهُ طَّعَم غَيْماتَ مَرَّة من بخار الروح، كم مرة ثاه، عندما أنت تجري مجرى دمي. اخاف يدي. لنَّمُوصُ أَحَلُامُكُ. يَمِنْحَنِّي حَيْنَ يَشَاءَ، بِمَانَا يَقْرِقُ ٱلْوَهُمِ؟ ۖ

منذ مئة وخمسين علما قدمت على

مسرح مارون نقاش مسرحية "البخيل"

لمولييّر، اولَ عرضُ مسرحي غربي في

وحيّن يتسنكسر لبنان هذا الصبث،

تَقَدُم فُرِقَة (Culture Frac) الفرنسية

وفي نطأق "جولة في المدارس" وبما

سيكون تجهيز المكتبات اللبنانية، عملا

مستوحى من فكر موليير ومسرحه

جان – ہاتیست یمثل مولییر لأجل

في قاعة مونتان للمركز الثقاف

الفرنسي قدمت امس الفرقة وقوامها

المرسي مست من مرا موليير دافيد نيفروني في دور موليير وايلودي سيفي في دور ارماند بيجار وفنسان لنماردت في دور لاغرانج

وايمانويل دوبوي في دور كاترين دي

بري، مسرحا من القرن السابع عشر

في اخراج كـزافييـه أولوڤي. وقبل

اسَّتَقَرَّهُ هذا العمل المقتيس من

خرافة موليير الفنية بالفكامة،

والمقالب، واسلوب مفرجه كزافييه

لولوڤي في بسط موليير من خلقية

مسرحه، حيث الممثلون في ورشة

تصضير وتبرج وترداد مطاطع،

وسجالات ومصالحات وقلق قبل رفع

أستارة بساعات، تدول كزافيية

لولوڤي الى مقدم لحدث ثقافي في

نطاق القراعة بالفرنسية. ففي حضور

سفير فرنسا دانيال جواتو وممثل

وزارة التربية اللبنائية، كان توزيع

الجوائز على الضائزين في مسابقة

مُولِيُبُر الَّتِي نَسَقَتُ ضَّمَن بِرَنَامِجِ "جولة في المدارس"، واحتوت اسئلة

غيفارا الابن ورفيق الدرب بوريغو

واورلندو بوريفو، رفيق درب تشي في كوبا وانفولا وبوليكيا والبنك المركسزي ووزارة الصناعية في أعطاء صورة صُلَّدقَةً عن تشي. احدهما ورثه في الشكل والطباع والشخصية، وآخر عأيشه وخبره من قرب وشأركه في كلُّ مراحُلُ نَصَالُه، وتُشَرِّبُ افكارُهُ وألامه واحاسيسه، فأذا بنشي يحضر

> تركيزت الاضواء على ارتستو. لم واحلامه وهواجسه، فأصبحنا أمام

الاعمار والاحجام، في هذه الزحمة كان على ارنستو وبوريَّفو أن يصلا ألى الناس بنـشي الحقيقي وليؤنيا المممة التى اتتنبأ نفسيهما لما، ومي دعم قضية المعسقطين اللبنانيين في السجون

اللقاء الاول كان في المؤتمر

التي تَجعلني جديراً بَهذا اللقب". كانت هذه الكلمات تثبت أن الابن سر ابيه. ارنستو لم يدع فضلاً اعتبر هدي. كيان المبدف واضحاً له، ومُّو دعم قضية المعتقلين، وكان يعرف ان اهتـمـام الناس به نابع من كـونه ابن تشي. هذا الامر لم يزعجه، كما لم يدقعه الى الغرور. لم يكثر الكلام ف غير محله، كان دائماً قلبله صادقاً ومبأشراً. لذلك لم يذكر للحضور اله والقتَّال منَّاك، ولم يذكُّر شَيئاً عُن عمله في مجال الكومبيوتر. لم يتحدث عن هوآياته كما يفعل سياسيونا

الجنوبي ومحلتها "الطريق" و"المدى" حفلاً أدييًا تحية للشاعر العراقي الراحل محمد مهدي الجواهري يشأرك فيه الشعراء والانباء سعيد عقل ومحمود امين ألعثالم وادونيس وحنا مينة والسيد محمد حسن الامين وعبد الرحمن منيف وعبد الوهاب البياتي وجابر عصفور وسعدي يوسف وجوزف حرب ومحمود درويش، الساعة ٠٠٠٠٥ مساء الجمعة لا تشرين الثاني في قَاعَةَ عَـصام فارس، مقابل نائي متخرجي الجامعة الأميركية في بيروت.

كأنهما خضعا للعقلية اللبنانية المضادة وفنانونا وطِبالونا. ولم يتحدث عن أُخر كُتلبُ قرآه او عن تأثير الحداثة على الفكر وميكاتيك السيارات، او عن آلامه واحراته ومعاناته كما يفعا، مثقفونا. واهم من نلك أنه لم ينمق

بوريِّفُو بَجُولَتُهما فَى المناطقُ الْلَبْنَاتِيةَ. يستقبلان بخطابات المرحبين الثوريين لتي يصعب على الصحافة اختزالما، لأنها فارغة من المعنى والمضمون رغم ترابط للجمل. ويرد ارنستو الابن بلغة بسيطة الكلمات والاسلوب، وأضحة المعنى، وبدعمه للقضاما العادلة في العالم ومنها قضية المعتقلين. والنخبة الثورية في شعبناء وكانت حاضرة في الممرجانات واللقاءات ترفض ان تسمع بآذائما، أن التطور

البيولوجي الذي تُحدث عنه داُروين لُمُ يصبها بعد فهي تسمع من خلال لمراضها وعقدها وعصبياتها القبلية وعُجزها الجنسي. فأنا بشخص ينبري، بُنفسُية الانثى التي تلبط الشاب لُكِي تثير لهتمامه، لانتقاد لرنستو لأنه تشكيلة من "التشيبات" تلائم كل رضيُّ أن تكون معه سيارَّة مرافَقة. واذاً باخر يتــفلسف عن الحـراف أرنستو عن الماركسية، ومو الَّذي حـاول خطب ود احــدی الفــوانِي فيّ

كــوبا بثــوب تمنه ٤٠ دولاراً واذاً بآخرين وجمودهم لحشر مضحأت الجرائد بمقالات تدمل على الابن للذي الصقوا به صفة المدلل بغير حق. تتواصل الجولة ويتنازع غيبهارا وبوريفو شبح المعادلة اللبنائية وصيغة ٦ و٦ مكرر، زارا الجنوب والبقاع، انن عليمما زيارة بيروت. ولئـلا تفـمم زيارتهما بطريقة خاطئة علىهما مراعاة

عليهما زيارة قصور اكبر من التي كان ستلكما بأتيستاء باسم الاشتراكية وحقوق الانسان. مكذا أراد منظمو الزيارة والشعب العنبد" (بتصرف عن زياد الرحباني) وقتُ لا يُتحملُ غيفًاراً ويوريغُو أي تبعة، الا أنهما ارادا "دعم قضية عاملة"، وارتضيا ان يكونا جنديين في معركة لم يحسن القيمون عليها

مشاعر المسيحيين وزيارة جونيه كما

قيادتها. فبدل ان يكون الرمز الذي يمشلانه لكبر من معادلة العقلية ألسائدة، طوع هذا الرمز ليناسبها. سلفر ارنستو الابن وبوريغو مباح واستطاعا أن ينقذا تِشي من الاوحال التي راكم تسما ألاف السنين من "الصَّضَارة" والشركات العقَّاريةُ والارجح أنهماً في طريقهما الى كوبا كــاتا يلعنان الســاعــة ويـفكران في تطوير ليديولوجي للامميسة بحسيث

تستثني هذه البلاد

جمال واكيم

مفوضو الاشبال لقاء عام

اقامت عمدة التربية والشباب في الحزب السـوري القومي الاجـتـمـاعي لقـاء عـامـآ لمفوعي الاشـبـال، حضره ١٥٠ مفوضاً مصرحي من المنفنيات والمناطق كافة. ورأس اعمال اللقاء عميد التربية والشباب مُبِدي ياغي في حضور مدير دائرة الاشبال مغيد عبد الذالق واعضاه ميثة الدائرة والمقوضين العامين للاشبال في المنفذيات. اجرى المجتمعون تقييما شاملا لنشاطات المخيمات للتربوية التي نفخت خلال العام ألدراسي أأمنصرم ومدى تحقيقها للاهداف التربُويةٌ والاعداديةُ المقرَّرة تلَّملُ مع جسم الاشبال في الحزب بعد المتاقشة اقرت خطة وبرنامج للعسسلم النراسي ١٩٩٧ – ﴿ ١٩٩٨ وَبنوده الرئيسية.

دورة ثالثة في التثقيف الصدي

في رعاية عضو "كتلة الوفاء المقاومة" حي رحية عمو حدث توجه تمعاومه التلاب الدكت ور حسين الحاج حسن، القامت الهيئة الصدية الاسلامية احتفالاً في حسبنية مدينة المرمل مع أتتماء الدورة الثالثة من سلسلة دورات الرسول الاكرم في التشقيف الصحي في حضور الاطباء المشرفين على الدورة ومدير الجمعيـة الخيرية في المرمل وفأعليات وعدد من

سي. تلاوة كسريمة وقسرائة الفسانسة لروح

فقيدة الاعلام الاسلامي واللبناني الزميلة ندى المسيني، ثم كلمة النائب الماج حسن هنأ فيها المشاركات في الدورة وشكر الاطباء معتبراً "مذَّه الدورات خدَّمة للمجتمع اللبتاني واي مجتمع يحاول تحصين نفسه من الامراض يجد ادارة لا تهدم به، صحب من التفايات في شوارع المرمل الا تعيجة لتأخر دفع المستحقات المقررة للعَمال المضربين واشار الى ان مثلُّك سلفة خزينة تقررت للصيلتة وألمسلخ والانارة والتسويضات داميا السلطة القضائية والرقابة للى معالجة هذا الموضوع ومعاقبة أأمسؤول آذا ثبتت مسؤوليتم واتتقد محاولات البعض تصوير للمرمل معروفون أدى الجميع وهم قلق

أأى كلمة المبئة الصحبة القاها نائب المدير العام النكتور محمد دهيئي دعا فيها للى العزيد من التعاون لرفع المستسوى في المسرمل وكل المناطق متوجما بالتحية للى الاطياء والمشاركات في الدورة، والقت كلمة المدَّدَ في بعن

تلك الشجرة يسقيها المستحيل

كي لا أبكيك. وهما صرختك. يلامسك يلقوت ظلامي. تشعل الليل. فقط

كلامه كما يفعل "ثوريونا". ويقوم أرنستو غيفارا وأورلندو

> يكن يهم وسائل الاعلام عمق الدنث بقدر ما كان يهمها تعقيق "خبطة صحافية". وبمنطق السوق السائدة كان ارنستو ابن غيفارا مادة دسمة. اما النَّاس، وبمنطق "الخلافة" و"الابن سر ابيه "فساتهم ارادوا ان يكون لرنستُو الابن نسخة عُن تشي. والطامة الكبرى ان تشي الذي ارادواً ارنستو على مثاله هو عير تشي الحقيقي. ألبس كل واحد شُخص تُشي اوّهامُه

الصحافي الذي عقب في نقبة الصحافة.". ورداً على اصرار الحضور على مناداته: تَشي غيفارا قَالُ ارنستُوّ. "اسمي ارنستو غيفارا". والدي اسمه ارنستُّو تُشي غَيفارًا، تُشيُّ لقبُّ اطلقه الكوبيـون عليه في المكسيك، وأصبح مع الوقت يعبر عن الصفات والمبادئ التّي حملها. أنا أطلب منكم الا تنادوني بتشي غيفارا لأننِي لا لحمَل الصفاتُ

تحية للجواهري

يقيم المجلس التكافي للبنان

مطر وجوانو ولان وترحاب بالعلاقات والهبة في ذاتها "ميدياتيك لويس هاشيت" في مدرسة الحكمة

الفرقة الفرنسية حاملة فرنكوفونية وكتب

موليير في المقصورة وزحام التمثيل

يشهد نتائج المسابقة بين المدارس

المسابقة توزعت على المدارس

اللبنانية في آونة واحدة، بغيـة اعطاء

ىغُق فَـتِي لَلْفُـرِنكُوف ونيــة، والفكرة

عدرت عنّ الممثلين في الفرقة (Cul-)

(ture Frac التي تتجول بالكتب بين

المدارس وتوزع الكتساب ونفيسسا

بعد الاختبار الجيد الذي احرزته

"جـولة في المدارس" في مـآلي العـام

١٩٩٦ هوذا لبنان أختير شريكا في

هذه المسابقة. "فالثقافة الفرنسية في

هذا البلد حاضرة ومرغوبة. ألى كورُّ

ابنان يحتفل هذا العام بمرور ١٥٠

سنة على عرضه مسرحية "البخيل'

على مسـرح مـارون نقـاش" يقـول

الفرنكوفونية بمعناها التبادل

والمشاركة اثمرت كتبا وجوائز. فكل

تلميذ فرنسي وقع على كتلبه المفضل

مدية لتلميذ لبنانيّ. ومؤسسة هلشيت

قدمت في هذا آلاطار سبعة آلاف

كتاب تغطّى بمجموعها ثلاثين مكتبة،

وكلما مصنّفة من الاساتذة اللبنانيين

لَّتَمَالًا الثَّغرات التِّي تركتما الحرب في

والفرقة المسرحية أن تكتفر

بتقنيم مسرحها "جان باتيست يمثل

موليير لأجل ابتسامة من الملك

الشمس" في بيروت بل ستتنقل الى

المدارس بين بيروت وجبيل وطرابلس

وأربع عنشرة فتناة وفتى واحد

فازواء وصعدوا آلى المسرح يتسلمون جــوُائَزَهُم ضَـمَن تَـصــفـيَـق المدارسُ الداضرة المشجع.

المدارس الأكثر عوزا.

وعندقت ويعليك وميدا.

ثلاث فتيات نلن الجائزة الاولى من

ربيعية مكارم، وليال شكور ورأمونا

جُعيع، والجَائزةُ رحلة الى بأريسُ في

شمر كانون الاول حيث تستضيفهن

الكوميدي فرانسينر في مقصورات

الممثلين ثم تدعوهن الى عــرض

موليير، تعبر حواراته أبيات من

"تارتوف" و"محرسة النساء" والنص

كما كتبته أيمانويل دوبوي (وهي أيضا

ممثلة) حي، حديث، يرينا من موليير

الدرامي بانبا جندا، وفي دورً

كاترين بري نامح شخصية فُوارَّة مُنُ

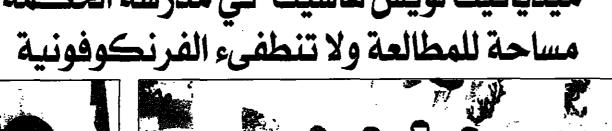
يجري عرض المسرحية، تمارين،

في مقصورة الملابس والماكياج

الفلازين قاموس فرنسي عن دار

المحسنين --- --- "مقالب سكابان" لموليير-

شخصيات موليير.





عملها نشرا وتعميما للثقافة في

البصرية، فكان مساء امس احتفاله

في مدرسة الحكمة (الاشرفية) حيث

دشنت "ميدياتيك لويس ماشيت"

في مكتبة المدرسة في حضور مطران

بيروت بولس مطر وسفير فرنسا

دَّاتِيالُ جُواتُو وجاكُ لان تَأْكُب رِئْيس

مؤسسة "هاشيت" ومُديرها العام.

والنُّواب: جميل شماس، بماء الدين

عيتاتي، محمد يوسف بيضون، تمام

بوسليمان، ميشال فرعون، المطران

ممثلا لقائد الجيش ونقيب المحررين

ملحم كدرم ورئيس الرابطة المارونية

وردب مدير المكتبة ألأب فادى

عبدالنور بالحضور وشكرهم ونوه بعمل 'هاشيت' التي قدمت جهودها من

اجل تثقيف تلامينذ لبنان الصغار

للى كلمة للمطران بولس مطر ومما

"في مناسبة تنشين جناح مكتبة

الاطفآل التابع لمكتبة الدكمة العامة

واغتته مؤسسة هأشيت الفرنسية

بمؤلفاتها العديدة والمتنوعة، يسعدنا

ان نعلن بأن التــعــاون الوثيق بين

المؤسسة ومعاهد الحكمة لتشجيع القراءة في لبنان يصود تاريخــه الى

١٩٩٢ وتتطور بعده ألى الشراكة

الحقة منذ ١٩٩٣. فلكم أيما السيد

لان وللادارة المركزية في باريس من

مناسبة لليوم ومناسبة الأقراءة

بالفرنسية وبالموسيقى" في "بيروت

هول" تندرجان في سياق جمبود

الدكومة الفرنسية اصياء واغناء

وما مكتبة الإطفال اليوم الاحلقة

تعيدنا بالناكرة الى علاقتنا الثقافية

التأريخية الى النصف الثاني من القرَّن

التلسع عشر والى المعهد الماروني في

روماً الذي عنه انطلق التــلامـيــدُ الىّ

فرنسا ليكملوا ثقافتهم ويعودوا آلى

وتطويرا للغرنكوفونية في بلاد الأرز.

خلال شخمكم كل تدية وتقدير.

ابي نادر والعميـد الركن هشـ

بيار حلو ورؤساء مدارس بيروت.

ــلام، جــاك جــوخــادريـان، شـــاكــر

المجالات المكتوبة والسمعية

المطران مطر والمطران ابي ثلدر وجواتو ولان وحلو وسلام وبيضون وعيتاتي وكرم. "كثفت حضورها في لبنان من العام 1990 واثرت مكتبة الحكمة بما لا الكتاب جسر بين البشر، يسقط لبنان ليفتحوا فيه المدارس والمعاهد التي أنمت التراث بالقيم الرومية الحدود، يوحد الفكر، قيصبح الانسان مواطنا عآلميا غير محدد بموية هذا والأنسانية قيم النيموقراطية وحقوق يقل عن عشرة الاف عمل بين كتب الكتاب، المضروب بالآلاف رعته دار ووسلال الصالية من فيديو الانسان. ولا تنسى فضل مجيء الاباء "ماشينت" الفرنُسَيةَ ليتمحور حول

لان معبرا عن سروره بعونته الى لبنان وكان فيه ايلم عزه وها هو فيه حين أستتب الامن وحل السلام وتصَّدث عن اواصر الدَّخُوة بين لبنان وقرنسا منذ عصور وعبر التاريخ وعن التُعَلق بين البلدينَ الَّذِي توطَّدُه لَفَّةً مشتركة هي الفرنسية ومن النلدر ايجاد بلدان اتفتحت على الفرنكوفونية ومافظت عليها كما لبنان بعدد ألكتاب الفرنكوفونيين الذين ساهموا

وتدعث عن تطور ماث تأسُّيسما في العام ١٨٢٦ الى اليوم وعن دورما في تقديم وسلال تُردُ الِّي تَلَامُ عِنْ هَٰذَا البِلْدُ حَبِ القَّرَاءُةُ، وخَّاصـة ٱلقصص الْجميلة في رفَّقة أبطال من اعمارهم يحفرون خيالهم للغد عبر كتب من مثل الكونتيسة دو سيعور وبابار وجول فيرن وكارولين وغيرها من الكتب التي تزاوج فيها الكلام مع الصورة لتشفيدية احسلام

والى كلمة السفير القرنسي داتيال

الدكمة شريكا لما مذه المؤسسة اللبنانية المارونية التى خرجت العديد من قياديي مَنَا البِلَّدِ والَّتِي انْفتَـعْت على جميع اللبنانيين من كل المناطق والاديان، ومكذا عسبسرت عنّ الُفرنكوَّفونية الصحيحة التي هي جــزًا من لبنان ومويتــه فـــلأته قرنكوفوني فهو مختلف عن سائر البلدان وفرنسا ستساعدة دائماً

وتقوم مؤسسة "ماشيت" بدور

فَعَالَ فَي دَعُمُ الفَرِنَكُوفُونِيةً لَذَا فَمَى

اليعسوعيين والآباء اللعازاريين في القرن الثلمن عشر. وبعد سنة ٨٦٠ رادت كنيسة فرنسا من خلال مؤسساتها الرهبانية الرجالية والنَّسائيـة تأتي الِّي لَّبِنان وْمنه الى الشرق حاملة مشعل العضارة والثقافة الى كلمة نائب مدير "هاشت" جاك

فى تطور الاىب الفرنكوفوني.

جوأتو، ممثئا "هاشيت" بلدّتيارها للجميع، نلك ان الغرنكوفونية تشكلً للمحافظة على هذه الفرنكوفوئية."

اقسرب الى مـزاجـهم. أن الاوان لأن يكون الكتـــاب بين ايـديـهم و ميدياتيك هاشيت خمتهم بقراءات عُابِقَةً بِالتَسلِياتِ اما الرسالةِ الإمم ألتى تبثما السدياتيك فمي التحبب لَى لَلْفَةَ القرنسية، وأكثّر سكان ييروت يتكلمون لغة مولبير.

يِنْدُ أَنْ مُؤْسِسة "ماشيت" والدكمة

يتعاونان معا في نشر المطالعة في

لِّبَانَ مُنَذُّ العامِ ١٩٩١ٌ. تعاون وطيدٌ

وَجَدِي اسفر عن ولادة "ميدياتيك

لُويسٌ هاشيت مُذَّه الجزيرة وسط

مكتبة واسعة تبلغ مساحتها ٢ الاف

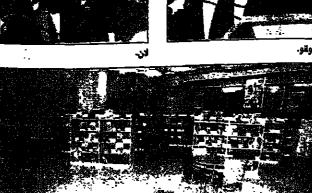
متر مربع، ويأمل منفذوها أن تصبح

عاجلا مادة ضرورية للفتيان والفتيات

ُ واولاد الحرب لم يجدوا في الكتاب

ساواهم. فشاشة التلفزيون كانت







فريد شهاب:

نبيع الوطن احلاماً

اشكالاً اخرى لجوائز من خارج اطارتا. ما مي؟

يفدو نموذجاً وفكرة لتسويقها في بلدان اخرى.

مل يتطور الاعلان مع ثقافة البلد؟



الاعلان، ثامن الفنون يتحدث عنه صُنَّاعُه في لبنان:

فی فراش حکیم.

ألان بريناس،



فن حيادي مستقل في عالمه الذاتي أم متطفل على الفنون عامة، يجاري بريق أفكارها، يصاُّمر الملمها وبراعة خلقها، يضيف من ينبوعه مهارة الحجة وطرافة تأميلها في الزمان والمكان؟ يبرمة لا تتعدى الثواني يحسّم الرسالةُ، موضّباً بالته الذكية، الدندّة، الزاخرة بالفكاهة، والأثارة، يتلقاه المستهلك المدمن كما المشكك المزمن كل باسلوبه وميوله مكتمل الصفات الجمالية، متعدد النزعات

قد يكون المكتب، ذلك المكان الذي يشغل فيه صلحبه فكره، وعصارة

ابداعه، المنبه الى شخصيته والمدخل الى الدوار. جلت بالنظر فاستوقَّفته الجوائز

العديدة التي استحقتها مؤسسة شهاب وحمصي للاعلان (HETC)، منذ اعوام، لانتاجها المحلي (جائزة الفينيكس) والعالمي (بروكتر اند غامبل) وعلى جدار مقابل

ليتوغرافيتان أرينيه ماغريت الرسام السوريائي الميتافوري. ﴿ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ الْمُعَالِمُ ا * فريد شماب اعتدا رؤية جائزة الفينيكس في المؤسسات الاعلاية الجديرة

في استّحقاقها. لكني الاحظّ الى جانب الكّمية المستحقّة من الجوائزُ اللبنانيّة.

- أنها جائزة "بروكتر أنَّد غامبل" العالمية والرفيعة المستوى. والمفروض

- الثقافة طبعاً ومرونة الدجة والنصوح المولود من الخبرة. ومن النصوح خروج

عن ثقافتنا لنحدق جَيِّداً إلى ما يجري وراء حَدُودها دونما التخلي عنما. ويقينيَّ اليوم أن الاعلان في لبنان تخطى بوتقة ثقافة البلد مما يجعل مصمي الاعلان

عندماً شرعت مؤسساتنا في صناعة الاعلان كان لبنان في ذروة ازدهاره

الاعلان لا يتطور مع الثقافة، لكنه يترجمها. أنه خلاصة ما جمعه وطن من

معرفة واسلوب حياة ورهافة جمال وفكر وثقافة. ابنا الاعلان هم ابنا الوطن. وتالياً يبيعون هذا الوطن احلاماً وآمالاً، على العامة استيعابها، فمصمم الاعلان

يدرك مع الإحتبار اليومي للسلعة والمجتمع، ما يتوق اليه الشعب، عبر ﴿ نَفَسِيتُهُ

ويصبح العمل بمثابة تعارين على صعيديّ الابداع والاسلوب، تختزل بلحظات

قيمٌ بِلد وملامحه، نلاحظ مثلاً أن الاعلام الأميركي يَختصر نموذج شعب لميركا،

فَلَنْقاً بواقَعيته عملياً في تعاطيه مع الحياة، بينما الأعلان الاوروبي اكثر انطباعية،

– ثُقَافَتنا الَّخَلِطة غير القياسية، نجد رواسبها في اعلان مجين، يتراوح بين العامي والنخبوي. الاعلان الجيد في مفهومي يتكل علَّى المستوى الثقافي وقوة

الخلقُّ. يوم اقلَّعْنَا في مجال الاعلانُ قررنا أنَّ تكون مؤسستنا وكالة افكارُ وخلق

ثقافي. ومن جملة قُرِاراتنا اعادة النظر في مفموم الاعلام. فنحن مرصودون لبيع

الطمِّ والْعَنِياتُ وتالياً عَلِينا القيامِ بعمل أعلاني، دُعائي، غير قائمٌ على العمولةُ التي تزال من رسالته. وبكلمة مختصرة، ان نصنع افكاراً لا اموالاً. لذا تناولنا

لمَسَأَلَة كفن قائم على قواعد واضحة من الثقافة والاستقامة والاستمرارية، مم

اتعاطى مع الآلة لا كبديل من شيء الكومبيوتر يساعدني على اللحاق بافكاري. لأن الكتابة لم تتساو بوماً بما ولكن في شكل عام، الكومبيوتر فتح

أهل استطاع الكومبيوتر بمؤثراته الهاثلة ان يطفى على ثقافة الاعلان؟

اسفر عن فلسفة استطاعت مع الوقت ان تغير مفعوم الاعلان وصياعته.

آفاقاً أبداعية كبرى لمصممي الاعلان كما للسينما والتَّلفزيون.

رمزي نجار:

الفن الثامن

رسي الاصطباعات أن أسارة

المساولة

المساور المنسو والمتلادك

ما معند سريد المعند ال

سيسلمك فويس بالأساء

أوالمسا المنافرات للأوال

سيدسد فيعشى وبالياس

ساملين للسماء سام

مناعة فسنست شارة

نت انبلد با الى طابلة م

سنددات للمناه وتغيد

المحاشة والمعدث ر الديمة التعسنة غ_{وا}ة راي معسمت الى تلاد س

-

المعاقد السبب

ينفلانست ومان

عياسه وساس

المنط لتم ركيسي المسيدة . المنط

. . . . السعد: الاستثارة

والمخططات جامزة لأن يصبح ۖ "الالدورادو"، بلد الَّذَمُبُ واللَّحَاثُمُ الكَبْرِي

وُّمهرجاتات بعلبكُ كانتُ على مَّدى اعوَّام ألعنوان الكبير لنَّموه. لكن الارادة

التجريبية شائت للبنان حرباً فتوقف فيها الازدهار ومعه الثقافة.

وتربيته، فيقدم اليه طموحاته باسلوب ابداعي مفصلاً على قياسه.

لاستحقاقها إن يتوصل الاعلان في ترويجه سلعة ما، أن يضاعف في مبيعها، وانَّ

🗣 ما مي العناصر الاساسية التي توفر الرؤيا الجيدة لصناعة الاعلان؟

الاعلان هو ابن القنون الكبرى وطرفه مبلول ببصرها الواسع: غنائي،

🕏 مل هو علم انساني؟ - بل علم اجتماعي كالتاريخ والجفرافيا والاقتصاد، واقعي، دريص على عدم

اختصاصك ادارة الأعمال. فكيف جعلت من الاعلام مادتك؟

🗣 من هم الشعراء النين وسعوا رقعة الابداع لديك؟ لقد تأثرت فعلاً بالمتنبي، وبودلير ورامبو ولورد بايرون، ثقافات مختلفة، لنَما الرؤية واحدة: الأثل



مصطفى أسعد:

عْلَى رَفَ مَنْ رِفُوفَ المكتب ميدالياتُ فُضَّية دَمَعْتُ بشَّعارِ الجيش اللبناني.

وعند اسفلها شكر خاص من قائده. مصطفى اسعد يعتبر أن الاعلان ما عاد مقتصراً على سلعة تباع وتشرى انه فن الأتصال بين الناس. انه العلاقة الدينامية التي تتدخل في أيصال مواطّنيته. ارفض الوّجه الأستعراضي للاعلان، معرفتي له لا تتناول الفنّ دون الاخلاق ولا العبارات الشعرية الطنَّانة من دون الرسَّالة، بيد اني اتعامل مع الموسيَّقي والفنون عامة في شكل غير مباشر. يوم لحتفلنا بذكرًى العشرينُّ على علاقة بوبلي غرافيكس مع نستله، دعونا الموسيقي عبد الرحمن الباشا ليحيى لنا العيد، وجعلنا من لوحة علية نيدو وباقة القرنفل ستين ليتوغرافية مرقَّمَّة، اهدينًا الرقَّم الاولُّ مؤسسة نستَّله. هكذا اشجع الموسّيقيُّ والرَّسْم في شكل يقّنعنيّ، وجودناً في عالم الاعلان العالمي سأعدنيّ على حملٌ علم لبنان واعادة اعتباره اليه من الحرب وبعدها. هكذا نشأت الخدمة العامة معلياً يومياً، شُعار اعلاني في الصحف، في أن واحد قمنا بحملة للجيش ليشعر كل

 لكن للقسم التحريري في المؤسسة والقسم الفني ابتكاراتهما
 وخيالهما فكيف عسى الرجل العلمي، يتقبل الغنون الجذابة، المتيرة للطم؟ – يتطلب الاعلان أو فن الاتصَّال لوثة من الَّجنون ليشرقُط. الشباب مميزون في هذا المجّالُ. اسّعى الى فهمهم ومماشاتُهُم في جنونهم، احب الذين يصنمونني بمبادراتهم وتصوراتهم

فُلنَقَلَ انكُ اكْثَرُ توجَّها نحو الحملات الوطنية منها الحملة المروجة لسلعة. من جديد". نحن اليوم في زمن الاتصالات، والاعلان ليس سوى وسيط لها.

 بين الفنون السبعة، الاعلان ثامنها. او مو خلاصة للسبعة. انه فن البلاغة ومسرح الفصاحة، في بياتها شعر ومن ارضيته موسيقى وفي تكامله سينما او تُلفزيونَ. للدخول الَّى الاعلان الجيد ينبغي على صائعه امتلاك هذه الفنون في شموليتها. المفكرون المعاصرون مقتنعون بأن الاعلان هو ناكرة جميعً الحضارات. فلو زالت الحضارات من الوجود واراد العالم احياءها مجدداً بديناميتها البيولوجية لا بد له من الاعلان، هذه الذروة الكروموزومية اذ في ذاكرتها ألوراثيةً أحياء لجميع الفنون والمضارات. فما نُراه اليوم في محتبرات الاستنساخ يفسر رسالة الاعلان، بخولنا هذا في مفموم علم الاعلان وفلسفته لا يلغي شعاره التجاري. ففي برهة لا تتعدّى الثواني يقنعك الاعلان ويؤجج فيكُ الانفعالات، هذا مو التحدي.

القلموس وصف الاعلان بكلمات: انه فن تطبيق عملية تُفسية على الشعب

ُ الْكَاتُبِ ٱلْفَرِنْسِي لِنَدرِه مالرو اعتبر ان "الاعلان الناجح مو الذي يلعب

مباشراً أو ميطناً علنياً او ايمائياً والمحور واحد: لغة الاقناع.

من اجل غاية تجارية.

على ارتكاسات شرطية"

تجاوز عتبة الواقعية والشرود في الخيال ومن قيمه الاساسية احترام القيم الاخلاقية. نباح اعلان، في ان يكون علاجياً واقياً. لله اداة شفاء.

- في اختصاص علم الاتصال (MASS CONNUNICATIONS) حرك الموروثُ فيِّ الكلمة، عياقة قولما. انا قارئ، شعر ومسرح وموسيقى ومدمن السينما. فُلكم وجدتني منجنباً الى الفنون عامة ولاسيما الكوميديا ديل آرتيَّ، في شكلُماً العبثيَّ، الى رسالتها الأنَّسانية. وُجاءً في الاعلاَّنَ، ليُختصَّر كل ذلك في ثوان والسماح لي بكسب حياتي بكرامة. لأن الآداب والفنون بجمالها واهميتها سوق لها. الأعلان ادب حديث يؤمن لصانعه مكانة اجتماعية

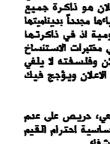


فن الاتصال

من اللوحات المعلقة على جدران مكتبه نستدل الى بعض من اخلاقية مبدأ الاعلان في مؤسسة PUBLI-GRAPHICS. علية حليب نيدو تحولت اناء احتوى على باقة من القرنفل. لوحة فنية تجمع بين السناجة الفطرية والايمَّاءُ الحِدْقة حققها القُسمِ الفني احتفاء بمرور عشر سنين على علاقةً لا غبار عليها بين شركة نستلة العالمية و"يوبلي – غرافيكس".

لبناتي بأنه جزء من جيشه. وبأن له دوراً في مجتمعه ليكون كُلُ فردُ "أناً

- هذًا هو اقتنَاعيّ. عام ١٩٩٠ وللمرة الاولى في تاريخُ الصحيفتين الاميركيتين، "نيويورّك تايمز" و"الانترناشيونال هيرالد تريّبيون"، اعددنا فيهما ملحقاً من ثماني صفحات عن لبنان المنبثق من رماده. يومها وزعت الصحيفتان مليونًا وسبعَّمتُة الف نسخة في العالم تحتُّ عنوان: "لبنان المولود





رواسبها العميقة في إعلان يتأرجح بين العامي والنخبوي

استعراضي، حواري، هزلي، ايهامي، في رسالته قصص حب، سر ديمومتها

قطرةٌ من هذا أو مجةٌ من ذاك ومشاريع عمرانية ازدهارها في رغوة من

هذه أو مضغة من تلك وأجيال صحيحة بفضل كوب من ذلك، وفكر سليم

الأعُلانَ في لَبْنَان يضامي بآليته ونوعيته وابداعه الاعلانات الغربية. فالى

and the commence of the same series

الفكرة الَّابدأُعية وَّطَفَّت احْدِثُ الوسَّائُلُّ التكنُّولُوجة لخدمة رونقه وَّرسالته.

مؤسسة "تراست للاعلان العديث" يدور على ثلاثة محاور؛ الان بريغات الرأس المخطط الساهر على الرسالة ووصولها الى المستهلك، غابي نصر الصحافي في "الاوريان لوجور" والذي أستعار من فن الصحافة اداة تـفنن لصوع نصّ اعُلَاني. وَدَاليَّدا عَقَلَ المندِرةَ الفنية، تَدير الفكرة وتراقب المشروع. – الان بريناس: الاعلان هو فن الفضول. نحن نعمل لفن سطحي اتما في الاتجاه الصديح، وبثقافة افقية واسعة تشمل اكبر قدر ممكن من الموضّوعات منّ "التيك او تاكُّ"، ألى النبيذ مروراً بحفاضات الاطفال وغيرها. منذ ربع قرن واتا اتعاطى هذه المهنة، اعترف لتي لم لضجر منها يوماً لشمولية المواد والأدوات التي

تعتويماً من معرفة ادبية وتشكيلية وموسيقية. ينابيع وحي تتفجر في افق

- غلبي نصر: لخلق الكلمة، احررها لكن "ألان" هو منفذها الفني يتشخصها صورة او فيلماً، يربط بين الصورة والكلمة، انطلاقاً من تصور ملموس اكتب نصي. هنا نعمل على ثلاثة مستويات

مهنتي الصحافية ساعدتني على كتابة الاعلان. انه تحرير بصيغة الوقت المحدد. لكن الناّحية الجنّابة تكمن فّي مرحلة التفتيشّ عن العبّارَة الاقوى والافعل تلك التي تبرز السلعة وتظمرها. أما الصحافة فممنة اعلانية حيث الاعلان في العنوان. ـُ - ألان بريناس: مع فرق شاسع وهو ان الصحافي يتوجه الى داته عندما يكتب بينما يفكر الاعلاني بالآلاف. الإعلان يفسد صاحبه، يشوش فكره يعتاد خصيه لأن الغاية مباشرة لا تتحمل لفاً أو دوراناً. غابي لا يزال يتمتع بنداوة الذلق، اما انا فامنطقه، اتناول نصاً كتبه ولروح استخرج منه مواد

 غابي: الناحية التجارية في الاعلان تحدني رغم أنما لا تبارح فكر الصحافي على عقل: تخرجت من "الالبا" في الاعلان منذ ست عشرة سنة، لم يكن يومها الاعلان وصل الى ما هُو عليه اليوَّم من تَّقنيات تسمل تَنفيذه وترويَّجهُ

ومنذ احد عشر عاماً اعمل لدى تراست مديرة فنية. الحقل خصب لأنه يجمع كلُّ الفتون معاً. فما من يوم يشبه الآخر. وما من موضوع يقلد سواه. اعلان المصارف يُختلف عن اعلان الجوارب والمطاعم. في الخلق تجدد، ومعايشة لثقافاتُ مثيرة سمعية – بصرية، تصوير، الوان، موسيقى، تنقل الخيال من حالته التَّجْرِيدِيةَ الَّى العالم الملموس. مهنتي فن يشمل كل الفنون، انما تجعل مني

- ألان بريناس: فنانو الاعلان كثر، يقومون بابتكارات رائعة على جميع الاصعدة. لكن المشكلة تكمن في الوسلال السمعية – البصرية التي تذلل من رسالة الاعلان، بالكم المائل الذي يمر خلال السمرات. المقياس العادل لا يسمح بأكثر من تماني دقائق من الاعلان، مقابل ساعة من البث. في فترات الاعياد ترتفع الابرة الى نصف ساعة من الاعلان مقابل ساعة بث. هنالك ما يعرف بأدبيات الأعلان. يبدأ بالفكر ثم بألمنفعة ألتى ستؤمنها للزبائن واخيراً في طريقة تَقَدَيْمِهُ عَلَى شَاشَاتَ التَلْفُرْيُونِ والاناعاتُ والصَّحْفُ حَتَّى لا يَشْعَرُ المَتَلَّقِي



مطالعات

"بنا؛ حضارة جديدة"

لألفين ومايىدى توفلر

الذي مُدرُ علَم أُ٩٩٤ً عنَ

"مؤسسة تيرنر للنشر" في

اطلنطا واثار ضجة كبيرة لا

تقل عن سابقتما التي

احدثما كتأبمما الاول

"صدمة المستقبل" الذي

صدر علم ۱۹۲۰، ترجمهٔ

الى العربية سعد زمران،

وصنعر من دون نکسر ألناشر. واللافت أنه في

ترجمته العربية ينسب الى

الفين توفلر دون هايدي

يقوم الكتاب على رؤية للعالم مفادها

اته، ولاسيما الدول المتقدمة، في الطريق

الى صنع حضارة جديدة تعتمد اساساً على

النمـو في المعلومـات، وطرق تـوزيعـهـا

ومذا ما يعبر عنه بـ"الموجة الثالثة"

(عنوان احد كتبهما السابقة) التي تجلب

معما طريقة جديدة للدياة، وتقوّم على

الملط جنيدة في القصنيع، شكل العائلة،

وتنظيم المعلومات، وعلى اشكال جديدة

للمدارس وشركات المستقبل تختلف جذريآ

فالتوجة الاولى هي الزراعية، والثلبية هي

الصناعية، وفي الدول النامية ما زال طابعً

الموجة الاولى يسيطر بجانب الموجة الثانية. لما في الدول المتقدمة، وعلى سبيل المثال

في أميركا، فإن القطاع الزراعي لا يشعل

اكتُر مَن ٢ في المئة من عُدد السكان. والطابع العام مو طابع الموجة الثانية، طابع

الصناعات الضغمة، وما يترتب على ذلك من

انتاج ضخم، واسواق كبيرة لتصريف الانتاج.

توفار، وهما زوجان۔

عما مي عليه الآن.

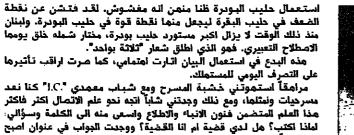
الاعلان والمسرح

مروان نجار:

الاعلانات اليوم؟

 انها الكتابة المخصصة لخدمة الاستراتيجيا الاعلانية. انها ذات اهمية كبرى في ايصال الرسالة الى المستملك أولُ مؤسس لمَّذه الكتابة المعروفة بـ"COPY WRITING" هو العرحوم مختار شمله. كَان مدرسة عفوية في استفلاله اللغة العربية واللغة الشعبية في توظيفهما في خدمة الاعلان، بعبارةً واحدة، بتصور واحد، كان يقلب عادات السيدات المستملكات، ومن مآثره هذه "بقرا عالبيت؟ خود كليم" ولم تكن ربات البيوت يومها العتدان

رجل المسرح لطالما سند الاعلان بكلمته، ما هو دور الكلمة في



لذا بات جزءاً مسلياً من برامج اللفزيون بل اكثر منما مذاقاً وخيالاً واقل

تَفرقة: الاعلان سلطَّة في الاقْناعُ وأَجتَهادٌ مسْتمر الى المنَّافَسة الفضليُّ.

الفينيكس جائزته كمّا الاوسكار في اميركا والسيزار في فرنسا.

صَناعه في لبنان يتكلمون حول كيميائيته وسبله ووسائله وانتاجه.

متجدد، متطور، ديموقراطي يحاكي طبقات مجتمع بأسرها دونما

منها رتاية.

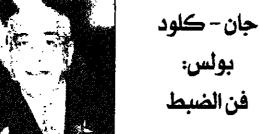
لي شعاراً؛ ان نفعل في وجدان الجماعة لتسيير المسلك اليوبي. "المجال الأعلاني مو أهم مدرسة، تتفرع عنما اتجامات عديدة ويعود كل منها الى السلعةُ التي قيد التُرويج. فهُناك السلع التي تتطلب فن الاقناع ومي تتعلق بالمواد الّتي يستملُّكُمّا المرء لحاجاته اليومّية ومنالك فَن الحلمُ لترفُّ الانسان كالسيارة والسيجارة والكنول الخ...

تحقيق مي منسي

 ثمة دقة صارمة على كاتب الاعلان العمل بمقتضاما. ما مي؟ – تعرية الكلمة من الزخرفات والرّسم. فَالْتُواني القليلة تَّفرض رسالة بكاملها، تعلمت ان الكلُّمةُ ليستُ فَقَطْ براعةً لُّغويةً، بل انْ تَحَفَّر في الوجدان بحيث توجه اليد الممدودة على رف السوبرماركت، على الكلمة الولوج الى حميمية الفكر وتتسمع الى متطلباته.

وعلى كاتب الكلمة الدنر من كسر اسطورة السلعة بشعارات قد لا نصل كما يجب، فكم من المرات لعبت الحجة ضد مصلحة السلعة والكتابة الاعلانية مخصصة كما سبق وقلت لاستراتيجيا الاعلان. تجعل محقق الاعلان يراعي ثقافة كل مجتمع عبر شخصية الصنف التي تملي قيمتها الاجتماعية. من رجل المسرح – أي أنت – تعلم من الاعلان سلوكاً؟

– قطعاً. بفضله تعلمت أكتشاف طبائع الناس في استهلاكهم اليومي، العادي. استعلمت عن الصابونة التي يحبُّون الاغتسَّال بها والغدَّا، الذَّي يحبونَ تناوله. تعرفت الى ذهنياتهم وتصرفاتهم مما سهل على صناعة شُـخْصُياتيَ على الْخَشبةَ بميولُهم ونزَعاتُهم واطوارهم. الْاعلانُ علمني الانخباطية وديناميكية الكتابة المسرحية لم يعد المشهد مطاطاً، بل سريعاً



بولس: فن الضبط

من المندسة المدنية إلى ايارة برامح التلفزيون، فالاعلان وابتكاراته، ومن ثم عودة الى التلفزيون مديراً عاماً لتلفزيون لبنان. جان – كلود بولس أستمواه التلفزيون منذ بداياته فالتزم البرامح واعلاناتها حيةٍ، تبث مباشرة دون سايق تصوير. التلفزيون في بداياتِه عِلمِني فن ضبط الاعلان في اطار البرنامح في بته

المباشر. الأمر كان دقيقاً جداً لأن البرامج الدية مهماً قيست بالثواني لا تستطيع ان تؤمَّن دقة البرَّامح المصورة كما الدال اليوم. اطلقت في تلكُ ٱلآونة اعلاناتُ كَثيرة في برنامجي ألمباشر LETS HAVE A PARTY ولمست التأثير الكبير الذي فعلَّه الأعلان بالجممور. فبأقل عدد من الكلمات خلقتُ الشعار وقربُحة بثَّهُ الرسَّالة وصلت بُسرعة. 🕏 أُولُم تَفكر بعدُ تركك التلفزيون في العودة الى المندسة؟

 كأن من الصعب علي العودة الى الحجر بعدما استحود الانسان كل اهتمامي. رأيت وجَّمه في البرامج والاعلانات أذ سمَّلت على التواصل به، الانكباب علَّى حاجاته ومقاسمته نُشوَّة الاشياء او "فيروساتها". ولا أغالي أن قلت أن تأثيرً الاعلان على الجماعة يتواصل في أن واحد مع تأثير البرنامج التلفزيوني ويفعلُ فيهم بأقل وقت ممكن. 🗣 كيف يُجد الانسان ميله الى كتابة الاعلان وتعضيره؟

- منالك عوامل عديدة في تشابكها تؤثر في المرء. منذ سن المراهقة، انجنبت الى الاعُلانُ ابتكر اسكَّتشات واخترعُ شعارًات. تُعمقت فيَّ هذا العلم بالمراسلة ومع الوقت ادركت انه الوسيلة الوحيدة لكسب المال. مديت إبيع افكاري حتى أسست شركتي الذامة أثناء الدرب حيث الدادة تصبح امراً وافعاً. ♣ أي فن من الفنون يخدم اكثر من سواه؟

- الأعلانَ في شَكَلَهُ النمائي فنّ مكتّمل الصفات. انه فيلم، انه ملصى، تَصميم اغنيةً، كلُّ ذلك نابع من المُفنونُ لكن كيف الوصول الى صَفوة الغنون، منَّ غير ثقافة وإلمام في ثقنية صياغتها. فالاعلان نطرية واضحة، محدده تعطلن من قاعدة البحث والدرس قبل ان تبلغ مرفأها. لكنه ليس هذه الصورة الجدية فحسب، انه حفنة جنون في الابداع التصميمي والتصويري، لولاه لما اشتعل الخيال ولما اكتست اللحظات المحدودة في الزمان والمكان بالطم الجسل. منا في مُدمّ الدال تبرز قيمة الفنان المبدع الجاعلٌ مِنْ سُلِّعُدُ عاديدٌ، تدفة فنية تُتلقاما الَّذاكرة بعد الدواس الذمس وتحتفظ بما طويلا.

على جدران مكتبه صور كاريكاتورية وشعارات يلفتني احدها: "وكان الله يحب المعلنين". لما جوائز الفينيكس فعلى رف خاص بها تشير الى قيمة الخلق في جديته وظرافته. شركة "سأتشي اند ساتشي" للاعلان تدوي عدداً من المصممين والخلاقين

اسبوع الفيلم العراقي

الناجمين، نختصرهم هنا برأس العرم رمزي نجار.

بعد توقف قسري، منذ فرض المظر على العراق، عاد "اسبوع الفيلم الروائي العراقي" ليستأنف فعالياته. وقد اعلنت هيئة السينما والمسرح العراقية الاستعداد لاسابيع ثقافية لافلام من تونس، والمغرب، وروسيا

وفاة المخرج الاميركي صموئيل فولر

توفي المذرج الاميركي صموئيل فولر في منزله في لوس انجلس عن ٨٦ عاماً. من اعماله "قتلت جيسي جيمس" (١٩٤٩)، "ستيل هاملت" (١٩٥٠)، "ميريلز ماروديرز" (١٩٦٢) ، "عنف في بارك روي" (١٩٥٢). ولد فولر في آب عام (١٩١١ في ورسيستر

معوثيل فوار الى اليعين ولي مارڤن اثناء تصوير احد الافلام.

للتلفزيون، منها: "الدلوعة"، "غزل البنات"، "الا خمسة"، "الشايب اما يدلع" لنجيب الريحاني، و"الفتي مصران" لعبد الرحمن الشرقاوي، و"العرضحالجي" لمخائيل رومان، و"سكة السلامة" لُسعدُ الدين ومبي، و"ليلَّي والمجنُّون" لصلاح عبد الصبور، و"بنات الريف" ليوسف وهبي، و"عيلة الدوغري" لنعمان عاشور، ومن المسرحيات العالمينة: "الزيارة"، "كارمن"، "ملك سيام" و"المفتش العلم".

مسرحيات الى التلفزيون

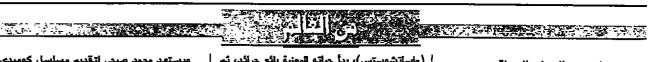
محمد صبحي يستعد لتقديم مسرحيات عالمية

ومصرية للتلفزيون المصري تعرض قبل تصويرها

عمل محرراً في جريدة.







ويستعد محمد صبني لتقديم مسلسل كوميدى (ماساتشوستس)، بدأ حياته المهنية بائع جرائد، ثم جديد بعنوان "سلسبيل"، يكتبه مهدي يوسف ومحمد صبحي، ويخرجه احمد بدر النين. وضع فولر سيناريوات افلامه كلماء وكتب

التطبيع في السينما

بدأ المضرج المصري ليهلب راضي تصوير اول فيلم يعرض لعملية التطبيع مع اسرائيل، ويحمل عنوان "ظل الشهيد".

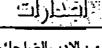
ايام المجد

اتَفَقَ المَفْرِجِ المَصرِي مَحْمَدَ راضي مع محمود ياسين ليقوم الاخير ببطولة فيلم "أيام المجد" الذي ينتجه التلفزيون المصري عن انتصار تشرين وحرب الاستنزاف. ويشترك في البطولة حسين فعمي، احمد زكي، يسرا، ميرَفت آمين، آلمام شامين، فاروق الفيشاوي ورغدة.









من الادب الضاحك

"مكلمخانة" من الادب الضاحك لدازم هاشم، صدر حديثاً عن "الميئة المصرية العامة للكتاب". وهُوُ حكايات سأخرة تَضخُمُ السلبيات وتكشفها، يوجّه فيما المُؤلفُ سمّامه ضد الْمعارساتُ الاجتماعية والسياسية، مُتنقلاً من عالم الجزارين الى عالم السينما ائي اوروبا الموحدة.

الفكر الشرقي القديم

صدر عن "دار المداية" في القامرة كتاب جديد للدكتور جمال المرزوقي يتناول فيه "الفكر الشرقي القديم وبدايات التأملّ الفُلْسُفِيِّ". ويعرض الوالف لُلفكر والعقيدة في مصر القديمة وحضارة الرافدين والبونية وبدايات الفلسفة المينية "مثبتاً عنصرية للدعاوى الغربية التي تدعي ان تلريخ الفلسفة والتفلسف بدأ مع اليونانيين".

حياة موتسارت واعماله

ضمن سلسلة "اللف كتاب الثاني" التي تصدرها الميئة المصرية العامة الكتاب صدر كتاب يتناول حياة الموسيقي الالماني نولفغانغ لماديه موتسارت واعماله. تأليف الويز جرايتر وترجمة الدكتور عادل الدمرداش.

سيرة الثقافة المصرية

"فوق العياة قليلاً" رواية جديدة لسيد الوكيل، صدرت عن "ميئة قصور التقافة" في القاهرة. يجمع فيما ما بين الانب والدياة داخل شخصية شاعره العدالي الذي يحاول الوصول الى لغز الدياة عبر ردمات النص ومشاكله، حيث تتحرّك شخوص وسط مقامي الشقفين وبين شَخْصيات معروفة. مما يحمل النصُّ سيرة لحيأةً الثقافة المصرية ومقاهيها التي تدور على مقاعدها القديمة حوارات الفكر والفن والنميمة.

بناء حضارة جديدة

ويعارن المولفان ما يحصل بناء حضارة جديدة الآن من صراع بين الموهة التأنية والموجّة الثّالتة، بما حصل في ألمانسي هيئما جهة اخري.

ادى النصادم بين الموحتين الاولى والثانية آلى ازمات داخلية خطيرة، وايضاً على الصعيد العالمي صراع بين سأب الاراضسي والصناعيين من جمة، وصراع بين الدولُ الكبيرة كانكلترا او المانيا للسيطرة على العالم من

وأهم سنمات الموحية الثالثة بناء المجتمعات، تفتيت الكتل وانشاء نظام متقدم للمعلومات يعتمد على التطور المائل في الحاسب الآلي وانظمة الاتصالات، والمواد الجديدة، والتطور في انتاج الطاقة. وُالْدُراية الفَّنية المُتقَدَّمَة، والمقرَّفة اثتى تُعملُ على توفير الوقت والمكان سواء في أماكن التخزيرُ، أو في وسائل النقل أو في

عصرنا، ظهور معسكرين اساسيين دي المجتمع احدهما ينتمي ألى حضارة الموحة الثانية، والآخر الى حضارة الموحة الثالثة. الاول يتشبث اعصاؤه بتكريس انفسهم للمفاظ على سمات الموجة الثبانية، امأ الآخرون فيرون أن المشكلات الاكثر الداما مي الطَّاقة والَّدربُ والفقر وتدمورُ البيئة وتُّفكك العلَّاقات الإسروبة، ولم يعد حل هذه المشكلات مبكناً عبر الثورة الصناعية.

سرعنة التنوزيع والاتمال بين المنتج والمستهلك هُنَّهُ المعرفة التي تَقودها واست. التعقول البشرية. ومكنًا يدل رأس المال البشري محل رأس المال البنكي. واكتر التطورات السياسية اهمية في (منشال طائل)

والنتام مأدبة غداء في مقمى

المرغبان وسط الغبابة حبث القر

مسَّؤُولٌ قُرية الاطفال في كُفرحي -

البترون جوني ياسمين كلمة شكر

مبادرته ودعوته الى المنطقة الجمعلة

ناقلا اعجاب الاطفال، خاصة لانهم

وقال: "كثيسة لبنان حبة خردل 🥊

وخميرة العجين وهي مدعوة المحافظة

والشَّمَادة لقَّيْمَ الانجيل بحرية التعبير

والرأى وحرية المعتقد. مسؤولية

المسيحيين في لبنان بحسب مضمون

الارشــاد الرســَـولي هي ان يطبـعــوا

بطَّلِعِ حضارة المحيَّة شُؤُونَهم الزَّمنيةُ،

السيِّاسية والاقتصادية والتشريعيَّة،

يزورون عكار للمرة الاولى.

كلية الاعلام والتوثيق

بدأ التدريس

وفي الفرع الثاني، التى مديره جورج فرحا كلمة رحب فيها بالطلاب الجدد

باسم رئيس الجامعة الدكتور اسعد نياب

وعميد الكلية التكتور أسعد التادري

وَّاسَاتُنَّةُ الفَّرَعُ، مَشَنَّدًا عَلَى الْانَصْبِأَطُّ

والزامية المضور واعدا يتوفير الاجواء

الاكاديمية الملائمة لمزيد من التحصيل

والانتباجية ولن الاعبائم مو وجه لينان

وفي الفُرعُ الاولُ توافعُ ٱلطلابُ الى

برم الكلية ودعاهم مدير الفرع الدكتور

علي رمال للى تطبيق الزاميـة الحضـور

اسم عمر فروخ

على مدرسة

بناء على اقتراح منذ ٥ أيلول ١٩٩٧

من الدكتور حسان حلاق ودعم وتبن من

مُجلس أمنَّه وقف البسر والاحسَانَ في

يسروت، اصدر وزير التربية والشباب

وَالْرِيْلَهُمْ جَانِ عُبِيْدٌ قَرَارًا فَي ٢٩ يُشْرِين

الول ١٩٩٧ يتشم لطلاق اسم "ثانوية

عمر فروخ الرسمية للبنات على ثانوية

الدرج الرسمية البنات – منطقة حامعة

بيروت العربية، تقديرا انتاجه الفكري

الْفَـُزُيرِ الذِّي خُلفَهُ الرَّاحَلُ في مياديِّنُّ التربية والتعليم والتقافة والفاسفة

وابدى مسجلس أمناء وقف الب

والتربوية في بيروت تقديرهم وشكرهم

لمبادرة وزارة التربية في تكريمها للعلم

مهرجان الاستقلال

في اقليم الذروب

في رعلية وزير شؤون المهجرين وليد جنبالاط معتالا بالنلاب عالاء الدين تروء

افتتح النادي الثقافي الاجتماعي – يرجا اس ممرجان الاستقلال الرياضي لاندية

القَـرّى وَٱلْبِلدَّات في اقليّم الَّذَـروَّب، في

النشيد الوطني، ثم كانت كلمة النائب

ترو قال: "(ـــ) دورة الاستقلال غير

المنجز والذي سيستكمل بتحرير الجنوب

والبـقــاع الفــربي من رجس الاســـــلال

الُمهيوني بالتكاملُ والتُنسيقُ مع الشقيقة

سوريا، عندها يصبح الاستقالال نلجزا

فرحون ومسرورون بمستقبل البلدء متمنيا

وعندها نمتفل بعيد الاستقلال وندن

ووجيه رئيس النادي الثيقافي خيالد

الشُمّعة تحية آلى الوزير جبالاط وشكر

تواب جبهة النضال الوطنى لتاييدهم

الأندية الرياضية في أقليمُ القروب،

حضور شخصيات سياسية

مجدداً النجاح لَمْذُهُ الدورة".

والاجتماع والتاريخ والاسب

علي بردى

في لبنان نُسُبةً ٧. ٢ في المئة من القوّة

العبربي، الا إن الطريق منا زأل طويلا

لزيانة محسلركة المرأة في الصياة

السياسية ومثع القرارا وهثآك مجلس

النوآب اللبنائي عَيث ثَلَاثُ سيداتُ منَ اصل ۱۲۸ نائبا كما تضم المؤسسات

مديرًا عاما وأحدا من النساء في وزارة

وان مؤشرات الامم المتحدة شددت

على تُقَــُويةُ المرأةُ من الناحــيــتين الاقتصادية والسياسية كشرط لعملية

التنمية، وان المساواة في "الجندرة" من

الابعاد المهمة للتنميسة البحشرية

الى كلمة الوزير حميد، قبال ان

قضايا مممة طرحت في نماية هذا

القبرن، تهدف إلى إعادة التوازنات

للمجتمعات الانسانية. واضاف أن "توازن

الدياة القائم على تكامل الجنسين الرجل

اليوميّ وللى الانضباط والمتابرة.

وقال: "أثنم المؤتَّمثون على صُورة لبنان".

🖷 ابراج (ت: ۲۹۲۱۹۲): ١ - أُمَّتْزَاع الوجه (العنف المتقاطع بين الوجوه والأقنعة إن تبويات وتبيات في كوريمرافيا للمواجمة الأسرة للمذرج جون وو، مع جون ترافولنا ونيكولس كيدج). ؟ - كون إر (ئيكولاس كيـدج يغامر كاسيا عنيفا ضد خاطفي طلارة نقل السحناء، تشويق ولمات ومؤثرات من

النفرج سايمن وست). ٢ – "تسعة أسابيع ونعف: عشق في ماريسي" (جزء ثان من المغامرة الإبادية مع سكي رورك وانبي إفرهارت). أجي أي جين" (ديمي مور تنتمي الى البحرية المبركية مجلدة وتقارع الرجال تساوة في ادارة المذرج ريدلي سكوت). د - "بِتْقِيسَ وباتَمْيِدُ [الشَّفْصِينَانِ التلفزيونيتان المرسومتان لصممور العراهقين، في شريط سينمائي لهم).

"باقمان وروبن" (جــز، أخــر من مغامرة نظل الشريط المرسوم، وهذه المرة مع جورج كلوني وقال كيلمر وأوما تورمان، إحراح حويل شوماخر). ٧ - "أوستن ياورز" (مغامرة جلسوسية كومينية ذات نبرة يارودية. مع مايك مايرز، اخراج جاي رواش). ٨ – "ذاك الشعور القديم" (بت ميدار ودنيس فارينا المطلقان يجتمعان ثاتية سيمُن الماصي، في الكوميديا العلطفية

٩ – "ابغال الى أبغال" (مفامرة الفتر، المندي في المدينة كالت في باريس، ومي في الاعادة الاميركية انتقلت الى نبويورك، مع تيم ألن والصغيس سلم ١ - "زفاف صييني المفصّل" (جوليا

لرواح لأرجل الذي تنبه وتنفشى مصارحته، مع ترملوت مولروني وكنامينرون نياز، ي بي مرسول. مرضية ١٠ التسمكم في الرحلة" (التشويق الفاءل الذي كلن ماضياً في للبياص المصنئح والمندفع لصحى في مذاً الجزء الشاني على منن المركب السيامي، مع ساندرا بولوك ووليم داهو، اذراح يأن

بالنوين وووبي غسولنبرع، إخسراج روب

شاهين يصوغ من التاريخ ومن صجد الانطس وشخصينة إبن رُشد رسالة التسامح والدب ذات الصدى في الواقع المالي، مع نورِ الشريف ومحمود حميدة وليلى علوي وَأَخرين). ٥ – خارجاً الى البحر" (الثنائي الكوميدي

الراثع والنّر ماتو وُجاك لمون في لقاّه أخر، في البارة مارتا كوليدج). 😝 الحمرة (ت: ٣٤٢٠٤٤): "كون إر" (راجع برنامج أبراح). 🙅 الدورادو (ت: ۲٤١٧٢٣): "آخر الرَّجْلُ الْوَاقَعْينَ" (حرب العُصابات الاميركية في الاربعينات يحييها عنيفة ودمنوية قناتلة للمفترج والتبر هيل، مع بروسٍ ويليس وكريستوفر والكن).

ر "المصير" (راجع برنامح إسباس). * إيليت (ت: ٢٨٦٠٤٨): ١ – "آنسر الرجسال الواقسفين" (حسرب عنيفة ودموية قلقلة المذرج والقر هيل، مع بروس ويليس وكريستوفر والكن). برنامح اسباس).

٤ - "أشباح من الماضي" (راجع برنامح البرية (ت: ۲۲۰۱۵۷): "خارجا إلى البحر" (راجع برنامج اسباس). 4 اميانماد

(A: XATAYF\T.): - "نظرية المؤامرة" (مِلْ غيبسون للسائق للبسيط يقدم في مؤامرة خطرة. لكن الَّى جَانِّـه جُولِياً روَّبرتسَ المحامية للشابة، إخراج ريتشارد دونر). ا ٢ - "مستمنّ الدب" (مغ رايان ومساتيسو بروديريك إلتّقيا في مصيّبة فقّد التبييين فولنت القصة العنينة بينهما، إخراج غريفين بيون).

٢ – "عطلة فيغاس" (كوميديا مساية مع تشيقي تشيس في مُدينة القمار، إذراج ستيفن كيسار). 🎝 آمپير (ت: ٢٢٨٨٠٦):

اسبرا، ﴿ برودواي (ت: ٣٤٥٢٩٤): "العزيرة الزرقاء" (إروتيكي من ايطاليا). ﴿ بلاثيت – الزوق (ت: ٣٢٢٢٢٢١)؛ أ - "إنتزاع الوجه" (رأجع برنامج أبراج). ٢ – "أوسستن يساورز" (راجع بسرنساميج ٣ - "بيڤيس وباتميد" (راجع برنامح

٤ - "باتمان وروين" (رلجع برنامح أبراج). ه - "جي آي جين" (راجع برنامج ابراج). • - "كون إد" (راجع برنامج ابراج). • بالنيت - طرابلس • النيت - طرابلس (ت: ۲۶۱۱۹۱۱):

ر – "إنتزاع الوجه" (راجع برنلمج أبراج). ٢ – "صراح" (رعب قس كراقن المادف هد سينما الرعب نفسماً مع مجموعة من "تسمة أسابيع ونمف، عشق في

باریس" (رابع برنامج آبراًج). • سان ایلی (ت: ۲۰۲۲): أ - "خارجا إلى البحر" (راجع برنامح ٢ - "المصير" (راجع برنامج إسباس).

٣ – "أشـبـاح من العاضي" (راجع برنامج 🕰 سارولا (ت: ۲۲۰۰۵۷):

١ – المصير" (راجع برنامج إسباس). ۽ فاندوم (ت: ۱۹۹۲عع). " - "إنتزاع الوجه" (راجع برنامج أبراج). ٢ - "كون إر" (راجع برنامج أبراج).

• فريواي

امبير)۔ ٤ – "فجريه" (الصعيقات السوداوات التربع تدفعهن الحاجة وللقهر الى السرفة، والإخراج لغاري غراي).

۾ کسليك (ت: ۲۰۹/۹۱۶۵۰۲): أ - "ذاك الشعور القديم" (راجع برنامح

٢ - "إنتزاع الوجه" (راجع برنامح أبراج). ٣ – "نوار" (ڤرتبقو" للمعلم ميتشكوك 🛊 كوليزيه (ت: ۲٤٢٩٦٢): "زفاف صيدقي العفضل" (راجع برنابع

(ت: PT3ATY\(+): ١ - "إنتزاع الوجه" (راجع برنامج أبراج). ٢ - "كُونْ إِرْ" (راجع برنامج أبراج). ٣ – "أوستن پاورز" (رلجع برنامح ابراج). ٤ - "جي آي جين" (راجع برنامج ابراج). 0 – تسعة اسابيع ولعف: عشق في باريس (راجع برنامح ابراج). ٦ – "ذاك الشعور القديم" (راجع برنامع

🕏 لاساجيس (ت: ٥٦٢٠٠٦): ١ – " راسبوتين" (الشخصية التاريخية للرامب الروسي الطعون في إحياء مع ألن ريكمان وغريقاً سكاكي). r – "فَجْرِيَه" (راجع برنامج فريولي). r – آخر الرجال الواقفين" (راجع برنامج

ه کلاس سالیناس (ت: ۰۲/۵٤۰۹۷۰): أعصير (راجع برنامج إسباس). ٢ - "خارجا إلى البحر" (راجع برنامح اسباس). ٤ – "أشـــاح من العاضي" (راجع برنامج

وحريس وعوصه ٢ – آخر الرجال الواقفين" (راجع برنامح

(بغامرة لاهنة وطريفة مع جيناً بيفس). ٤- "فجريه" (رلجع برنامح فريواي). € لي ُدُونَ، قُرْدَان ٌ (ت: ۲۹۲۱۲۲):

"مــــدمن العب" (راجع برنامح ٢ – "مُـارِجا إلى البـمـر" (راجع برنامج 🕏 مارینیان (ت: ۲۲۵۲۸۷):

انتزح

🛎 مسرح قصرالبيكاديللي، - "مرّيبة با أوادم" امروان نصار، بطولة 🖷 مسَّرح "سيــزرس بالاس" (فندق زَيْجِنَسَيٌّ بِٱلاَس – ت: ٠٩/٩٣٤٩٠٠). - ليللي اسبانيا (من الاربعاء الى السبت). ¥ أريّسكو بألاسٌ (ت: ٧٤٥٩٠٦/٧) مُونتُريالً – الدمراء (ت: ۲۵۲۰۰۹)

- مسرحية "الديليير"، بيبقالنا وجودكم. مسرح جاندارك: 🗣 مسرح المدينة، "زواريب"، تعثيل رفيق على احسد،

كليمنمو (ت: ٢٧١٩٦٢/٢/٤) تأليفٌ ممدوح عدوان، أخراج روجيـه عساف. ۸.۳۰ مساء کل خمیس وجمعة المتراضف 🛊 متحف جبران خليل جبران (.1/TV11TV:-1

🕏 "ايبروف دارتيست"،

– جيس حتى ١٥ تشرين الثاني.

الصغيرة، لأنما عادة تكتسبها أترافقكُ في الامور الكبيرة. 🖣 الأسَــــد (٤٠ تموز – ٢٦ أب): لا تنظر الى الاصغر منك سنا كأتمم عديمو

 ♣ العــــذراء (٤٤ أب – ٢٣ ايـلول). يتوسم الاهل فيك فيرا، فلا تعبط عريمتهم بلموك وطيشك البائمين. نضبت وتشرع في التنفيذ

والاصدقاء. الاجماع يشير الى انك على 🛊 البـــــدي (۲۲ ك١ – ۲۰ ك٦)، تطلعاتك جيدة ولكنما مكلفة. عليك اجراء المسابات الدقيقة قبل المباشرة.

ساعة النساب، فلا تتأخر في تقنيم كشوفاتك ونيل المكافأة.

(ت: ۲۰۹/۹۳۷۰): أ - " في النب والترب (من سيرة الكاتب لرَّنست معنفولي بعض ما عات في المربُ وحيه الأولُ الْكَبِيرِ لَلْمَمَرِضَةَ. رومنطيقية عنبة وناعمة من المفرج ريتـشـارد اتنبـورو مع سـاندرا بولوك

۽ لاستيه

؟ - "قــبلة الوداع المســالى الطويلة"

أ - "نظرية النؤامسرة" (راجع برنامح

(- "الْأَرْبَعَ أَضُولَ" - مسرحية للصفار

يُفتح من التاسعة الى الذامسة بعد الظهر کل يوم في بھري.

التباريش، الأشرقية:

- أيلي كنفأن حتى £ا تشرين الثاني. 🛊 "اجيال"، شارع عبد العزيز ،

 "اليس مغبغب"، جادة شارل مالك: الاشرفية: - امیلیو طراد ٌحتّی ۲۱ تشرین الثانی۔

العسمل (٢١ افار – ٢٠ نيـ سسان)؛ حيسك يقونك في اتجاه أيجاد العل لمشكلة مستعصية وتسر بالتتائج. 🗣 الثـور (٢١ نيـنسـان – ٢١ ايار): تتقدم في عملك وتحقق الكثير من طموحاتك أنا بقيت واتقا من نفسك

رــــــــــ # المــوزاء (۲۲ ايار – ۲۱ حــزيران): تملك الكثير من الافكار البناءة القابلة التنفيذ. اينك التعامل مع الاخرين بتعال

🗣 السرطان (۲۲ حزيران – ۲۲ تموز): لا تكنب على الاصدقة حتى في الأمور

الفهم، لأن وأحدهم سيساعنك في امر

♣ الميـــزان (٤٤ ايلول – ٢٢ ت.(): فكرة تجول في خاطرك منذ زمن تراما 🖚 العـقـرب (٤٤ تـ (– ١٦ تـ٢)؛ لا تتفاض دائما عن مساوئ شريكك لأن نلك يزيده فسادا الى ما لا تدمد عقباه **≉ القـــوس (۲۲ ت۲ – ۲۱ ك۲):** تناقضات في علاقتك مع الامل

الداو (٢١ ك٦ – ١٩ شباط)، دقت

♦ الحوت (٢٠ شــبـاظ – ٢٠ اذار): يجب ابعلا المزاح في بعض المواقف لاتما تتطلب جدية لتجأوزها

عقل لبناني أيحتاج الى تأشيرة؟

صار اللبناتي يحتاج الى فيزا للدخول الى لبنان! مواطنُ لبناتي دفع المله دُم قلبهُم حتى علموه في افضل الجامعات في فرنسا، في "البوليتكنيك" والغرائد ايكول"، وكان تجاحه باهراً، فتنازعته اكثر المؤسساتُ الاوروبية مقدمة افضل العروض للعمل. لَان للدول الْرَلْقَيَّة المتحضرة، السابرَّةُ اغْوار العلَّم على هذا الكوكب الازرق الجميلٌ، ثمَّ فَي فَضَاءَ القمر لَلفضي وللكوكبُ الاحمر، وربما في بقية الاجرامُ السماوية. هذه الدول تسعى للى الادمغة، تحترمها اولاً فتحتَّمُنها وترعاما وتوفر لما كل اسباب الراحة والرخاء، ثم تمعن في الاحترام فتُوطِنها،

طبعاً، التوطين عندهم غيره عندنا، والتجنيس عندهم غيره عندناً، هم يبحثون عن ألعقُّل المفكِّر الراسخ في العلم لتوطينه وتَجْنِيسه. أما عندنا فَلَلَامِرَ فَلَسَفَّةَ آخَرِي تَعْجَزَ كُلِّ ٱلْمَضَّارِاتُ عَنِ ٱلْاَمْلُطَّةُ بِمِارً هذا المواطن اللبناني تأل الجنسية للفرنسية، وبقي لبنانياً اصيلاً لم "يتفرنس". يزور لبنان كلما سنحت له سانحة، فأهله هنا، واقرباؤه

من شُدة احترام الدول – المتحضرة طبعاً – له، يستقبلونه بالترحاب وبالانتناءات. لان جواز سفرنا صوفته الدمراء من كثرة ما عصف يبلاننا، وِّتَأْثَرِتَ بِلادِ اخْرَى بِالْعَصِفُ، حَمَلُ هِذَا الْمُواطِّنَ جُوارُ الْسَفَرِ الْفُرنْسِي وَزَار الولايات المتحدة الميركية وبعض لبرز جامعاتها كهارفارد وكولومبيا وسُواهما، وكذلك زار التكلُّترا واليلِّبان وكندا والنمسا وكوريا الجنوبية، في كُل مُكان كَانَت له تَدية وترحيب حار. حَين بِّأَتِي الى لَبِنَانَ، كَانَ يَكَفَيُّه أنه يحمل هويته اللبنانية الخضراء الجميلة، يبرزُّها فيدخل الى بلده مرفوع الرأس مطمئن البال.

مِنَا البَوَاطِنِ اللَّبِناتِي نَمِب مرة أَلَى بِلَد عربِي في رحلة عمل، وعندما ابرز جواز سفره الفرنسي، على غير عادة، نمب رجال الامن وعادوا أكثر من مرة، سُأَلُهم: مَا الحكَاية؟ فأجلَبه أحدهم: مكتوب على الجواز الفرنسي "مولود في في المرة الاخيرة، عاد هذا المواطن اللبناني الى لبنان. وكعادته كل عام

حملٌ بطلقَة الْمُوَيِّةُ اللبنانية مع الْجُوارُ الفرنسي. فقال له رجال امن: "ليسُ في لمكانك ان تبخل"؟ سأله: "لماذا؟" اللبنانيين يكابدون القمر ويقاومون محاولات الاذلال. احدهم قص عليه حكاية التجنيس، وان حكامنا من جنس الملائكة. ناس لم تطأ لقدامهم، ولا اقدام آبائهم، ارضناً.

يصطفون لنيلُ لَلجنسية اللَّبنانية، لا ادَّن ولا مستور.

وُلبنائيونَّ يحتاجون الى سمات دخول. "يا مهاجرين ارجعوا. غالي الوطن غالي!"

المرأة نشداناً للمساواة والرجل حميد وماونتن وموريسون: صورة لبنانية

فى رعاية وزير الشؤون الاجتماعية ايوب حميد، افتتحت امس ورشة العمل تي بعن نسبة ، ، ، عي است من معود العاملة وتزيد النسبة التي كان عليما العام ١٩٢٠ ومي ١٩٠٥ في المئة". وقال: "أن المؤشرات الاساسية في لبنان افضل من المؤشرات في العالم البنان افضل من المؤشرات في العالم التقليمية الاستشارية عن "الجندرة" (المسَّاواة بين الرجَّل والمرأة)، في حضور المدير العام للوزارة نعمت كنعان، ومنسق انشطة الامم المتحدة في لينان روس ماونتن".

بداية كلمة المسؤولة عن برنامج المرأة في التنمية في برنامج الامم المتَّحدة الانمائي في نيـويورك سابه مـوريسـون، قـالت ان منف الورشـة تُعَزّيز طُاقّات العاملين والعاملاتُ في برنامج آلامم المتحدة من اجل القيسام بمبادرات وشحد الادوار آلى ما يؤدي الى تسميل التعاطي وتنشيط عملية التفاعل بين العامالات على موضوع

مأوئتن واشــــار مـــاوئتن الى ان المرأة تعـــالي في لنحـــاء العــــالم الفـــقـــر والتـــــــــــاف والمشاكل الاجتماعية. وأن التمييز بتجلى في اوجه عدة من الحياة بدءا ِّبَالوظيِّفة والتربية والدعم الغذَّائي في الرعانة الصحية".

اضاف: "ان الاحصاءات لظمرت ان نسبة ٢٥ في المئة من سكان ألعالم العربي عاشواً حال الفَقر بين ١٩٨٠ و١٩٩٠ وكان معظمهم من النساء كما لهرت الإحصاءات ان انخراط المراة ا التعليم الابتدائي في العالم العربي وصل الى نسبة ٧٨ في المئة العام ٩٩٢ (فيما تراجع الى نُسبة ٤٤ في العِنَّة في الصفوف التناتوية ولغت الى تبنان حيثً تبقى الصورة أكثر لمعانا مع تسجيل تقدم خلال العقدين الاخيرين"، معتبرا ان انضراط المرأة عاملة في التعليم الابتدائي كان بنسبة ٩٦ في المئة العام ٩٦ وسُّجل تُراْيِدا بنسبة ٨ٌ٧ في المئةُ العام ١٩٧٠ فيما سجل تعليم المرأة

البالغة تراجعا بنسبة ٤٣,٣ في المثّة

ألمام سبعين الى ١٧،٨ في المثَّة عام

والمرأة لا بد أن يكون قائما في اسلس عملية الذلق، وأن اختلال هذا التوازن على مر العصور لا بد من ان يكون من عـمل الانســان ومن فـعله ومـيله الى الاندراف وتعديه على قواعد الطبيعة". لاعادة التوازن ببن الرجل والمرأة ينشط في العالم. المبادرة لتطبيق كل ما يساعد على المساواة. ويعد أن شكر برنامج الامم المتحدة للاتماء في بيروت وماونتن لعقد

الورشــة، قــال أن اللوزارة تتـــابع كل موضوع او خطة أو قَـضَيّة "تَصَبّ في خَلِقَةً التَّقَارِبِ بِينَ مَـوَقَـعِي الرجِلُ

م. واضحاف ان لبنان ارسی قسواعید مشاركة المرأة في المواقع الاملمية".

مؤتمر دولي فرنكوفوني آخر

والاذن والحنجرة صباح انس في مؤتمر صدافي في مقر نقابة اطباء لبنان الإعلان عن المَّؤْتَمَّرُ الدُولِي الفرنكوفُونِي لَلاذُن والانف والمنجرة الذي سيعقد أعتبارا من صباح الدميس ٦ تشرين الثاني في مجمع البورتيميليو في رعاية رئيس الجـمـمـوريّة اليـاسُ المّــرَاوي. وتَكلم رئيس الجمعية اللبنانية ورئيس الجمعية في اتحاد الاطباء العرب الدكتور ملجد ابرهيم: "ما نحن اليــوم، نلتــقي على الرض لبنان مع الدول الفرنكوفونيــة الناطقة جزئيا او كليا باللغة الفرنسية لَنَوْكِد لَكُلُّ الْإِخْوَة الْمَقْيِمِينَ عَلَى ارض لبنان والدول الشقيقة والصديقة، اننا بدأتا خطوة الالف ميل، وبدأتا باستعادة لتفاس لبنان من رئتيه بين الخلفقين، الشرق والفرب على الصعيد الصحي،

واضاف: "ولبنان يخطو اليـوم خطوة

اليه المشار اليه

الانتكال بين

الصروف في كل

سرورآ بكل

خ ح ت

في ليتان والعالم°. وبنوع خاص في اختصاص الانف والاذن والحنجرة وجرآحة العنق، وعلى صعيد

ت | ب | ۱ | ب | ت | ث | ج | ح |

ص ن م ق ف غ غ ف

اعداد: جورج الاسمر

ش ص ض ط ف غ ع ظ ط ز ظ

اه-ان|ظ|ط|ض|ص|ف

م ان احد او ال احد اك اق اق

الجمعية اللبنائية لاطبأء الانف والاذن والمنجرة بمباركة الدول الفرنكوفونية والاتحاد العربي لجمعيات الانف والأذن والعنجرة، في رعاية الرئيس المراوي، والان يستمر هذا العزم، والارادة، وَالقَّوةَ، من اجلُ الوصولُ الَّى المَّدَف الأساسي، وهو ليسُ فقَطَّ تعزيز هذه الجراحة فحسب، وانما تعزيز الانماء الصحي والوفاء بالالتزام الادبي والانساني

القرنكوفوني للاذن والإنف والحنجرة الدكتور انطوان نعمة "ان المؤتمر هو

السلاس الذي يضم البلاد الناطقة باللغة الفرنسيـة والذي يمحف الى توثيق العلاقة بين الزملاء". وتكلم الدكتور بسلم طبش عن القسم العلمي في المؤتمر ثم الدكتور

سميل طعمة عن القُسم الترفيهي. والنكتور عبريال شامي عن التنظيم الَّذِي تُوزعُ على لَجْنَتِينَ.

الدورة امِّين ابو عياشٌ والدورة حـتى السبت ٨ تشرين الثاني.

مدرسة قدموس في احتفال

وحشد من الَّاهالي.

نقابة الأدلاء

في اليـوبيل الفـضي لتـأسـيس اخـويـة العـيل بلا ننس في كــفــر مسّحون – جبيل رأسُّ المطرانُ الراعي قداساً احتفالياً في كنيسة مأرعبداء عاونه المونسنيور بولس نصرالله والاباء: يوسف مرمج وشربل شليطًا وفَّادي النَّوري حضَّرة الْمحاَّمي جان حواط ومختار البلدة ملحم متى

في منطقة عكار امضى ثلاثون

طفــُـلا من قـــرية "اساوـاس" في

كفرحي البترون يوما يبثّيا طويّلا فيّ

الغابات والاحراج أمنطقة اأمرغان في

القبيات وبين معالمما ومواقعما

نظم الجولة مجلس البيئة والتراث

في القُبِيِّاتُ في اطار تشاطأته

السنوية الدائمة للحث على حساية

البيئة والطبيعة وثرواتها. ورافق

الاطفال رئيس مجلس البيئة عارف

قديح الذي استقبلهم في ساحة

القبيآت وقّادهم في جولة سيرا للى

دير مار شليطا الآثرى عند مدخل

غابة المرغان لينتقلوا بعدها الى برج

مراقبة الاحراج الني انشىء حديثا

حيث قدم قديح شرحه تفصيلا أبادة

القبيلت وثرواتها وما تشكله الطبيعة

بكل مكوناتها من اهميــة لبــقــا

الانسان. داعيا الجميع الى التعاون في

المحافظة على الطبيعة واعادة التوازن

اليها. وشدد على دور التربية في

الإثرية والطبيعية.

وحشد من المؤمنين". بعد الانجيل القي المطران الراعي كلمة عن مسيرة الاخويات واماثتما للتجدد والالتزام والطلاقتما في زمن تطبيق الارشاد الرسولي لتكون رجاء جديداً للبنان في ضوء عيش أعضاء

الاخويات قيم الآنجيل والمحبة". وراًى المطران الراعي في سياق عظتــه: "أن كل الانظار تشجــه الى لبنان فهو رسالة للشرق وللفرب، وهو حبة خردل صارت شجرة كبيرة، هنا ألوطن وفدت اليه شعوب كثيرة بحثا عن كرامتها الشخصية وتحقيق ذواتها وعن ملجأ للدرية وعن مورد الْعَيْشُ، هَذَا في الماضي اما اليوم

لغة انكلىزىة في المكتبة الوطنية

في اطار التعاون بين المجلس التقافي للبريطاني والمكتبة الوطنية في بعقلين ومكتب ألتسريسة والتسعليم في الجسبل، أَفْتَتَحْتَ صِباحٌ امسٌ في الْمُكْتَبِثُةَ الْوَطَنِيَّةَ دورة تدريبية مكتفة امعلمي مدارس الشوف الرسمية منما والخاصة، حولُ أمنمجية تعليم اللغة الانكليزية وفقا للمناهج التسربوية الصديثية". ويتسولى الدكتور مارتن كوتازي. ونصدت في الافتتاح مدير المكتبة الوطنية أسعد ملاك ورئيس مكتب التربية والتعليم في الجبل الور ضــو وممثلة المجلس الثـــقــافي البريطاني السيدة مريان عبود ومنسق

صور – "النهار": تكريماً الأسرة التعليمية في مدرسة ومعهد قدموس اقيم احتفأل حضره أضافة الى الجماز التعليمي والاولياء النواب علي الخليل وميشال موسى والمدير العام للريجي ناصيف سقلاوي وقائم مقلم صور حسين قبلان الى ممثلين لمدارس المنطقة

تعدث رثيس المعهد الاب فيلبب يزبك بنوها بالنتائح التي حققتها المدرسة في الشمادات آارسمية مشيدا بالاسرة التعليمية داعياً اياها الى المزيّد من الجمّد لظق جيل صاعد مثقف بندمج في الوطن فيرفده بالعطاء والمعرفة علحا على دور وزارة التربية في تنمية قدرات المعلمين وعلى ضرورة تماسك المدرسة الضاصة وتفاعلها مع المدرسة الرسمية.

في انتخابات نقابة الأبلاء السياحيين في لبنان فاز: يزيد مخايل محفوظ نقيبا، هيثم فواز تائبا للرئيس، محمد ومبي امينا للسر، جان كلود حواط لمينا

ئسخة – مطبوعة

نلك – تعزية –

-يب

الكلمة: عاصمة عربية

مطبوع – يجمال

محط أنظار مختلف البلدان ومي البلاد

روزنامة الجامعة الاميركية فی بیروت

فیکفی ان ندگر ان نصف الشعب

جاءنا العدد الجديد من روزنامة البامعة الاميركية في بيروت ومي ملخص نصف شــمــريّ للنشــاطّاتُ الجامعية المزمع عقدها خلال النصف الأول من شمرٌ تشرين الثاني. في المحتويات بالتسلسل الزمني محاضرة عن "الاقتصاد" وحفلة موسيقية على الكَّلارينيت والفيولونسيل في ٤ منه ومحاضرة عن "التراث اللبناني" تلقيما اللايدي كوكرن ومغل الاستقبال السنوي لقسم الكيميه وحفلة على الارغن في الاسمبلي مول الاربعاء ٥

ويتميز الجمعة لا تشرين الثاني بتسميته "يوم الجواهري في لبنان" تقديرا للشاعر العربي الكبير الراحل محمد معدي الجواهري ويعقد لقاء يشارك فيه عدد من الشعراء المعروفين في قاعة عصام فارس. الاثنين ١٠ منه يقدم مركز البحث السلوكي في الجامعة محاضرة عن "الاسلام" للدكتور ريتشارد بولييت، وفي ١١ منه تقام في الاسمبلي مول حفلة موسيقية يؤديما شوكو

ايساواكى على البيانو وجونكو شيرا عَلَى الْقَيِّنَارَةَ، ومَعَاضَرَةَ فِي الْمَنْحَفُ عن "سكان لميركا الإصليين". في ١٢ منه حفلة على البيانو، ثم عرض لفيلم "قصص الرعب والعار" لأنتونيا كاتشيا ومناقشة للفيلم، وفي ٥ أ منه تقام حُفئة توزيع جوائز لمؤسسة اتماء في الاسميلي مول

والاحد ١٦ منه يقام برنامج للصغار في المتحف. ً اضافـة الى معلومـات عن كــتب جديدة صادرة عن الجامعة ومؤتمر عن التابية الشركات في لبنان بين ١٣ و١٤٤ تشرين الثاني ومعلومات عن ود: تسريل بين الملابية ألتي ستَجري في ١٩ تشرين الثاني. يعكن الحصول على الروزنامة من

مكتب الاعلام والعلاقات العامة في

الجامعة وبالبريد الالكتروني.

ابحث عن هذه الكلمات واشطيما في كل الاتجاهات؛

تبقى لك لدرف عدة تؤلف بالتوالي كلمة السر.

سحه – مطبوعه – من – ديوانه راً ي ا ن ف ث م د ي

ن ع ق

ل

العربية التي تضم ثروات كبيرة، او افريقيا آرض الذهب او آسيا او اوقياتيا او الفيليسبين، وهناك شذميات فكرية توجهت الى لبنان التعبير عن رأيما الدر بعدماً منعت في بلدانها، ومناك الكثير من شخصيات اقتصادية ورجال الاعمال ام لبنان هرباً من التأميم والتسلط، هناك الكثير من رجال السياسة اتوا الى هذا الوطن الصغير بعدما قيدت حرياتهم، فالغرب نظر الى لبنان

أطفال من "أس. أو. أس" بيئيون

يتعرفون الى المرغان خطوة خطوة

اولاد "أس. أو. أس" في زيارة غابة المرغان والقبيات،

تعليم الاطفال والجيل الجديد روح

البيئة كخطوة اولى لوعى اجتماعي

شأمل لهذه المسألة في لبنان الذي

تعرضت بيئته وطبيعته آلى شتى

الاطفال النين طالبوه برحلات اخرى

الراعي يحدد لبنان ورسالته المفتوحة

والانجيل كتاب روح وحياة

فلبنان مع كل ازماته الاقتصابعة

الى مناطق لبناتية جديدة.

انواع التعسات.

لايصَّال تُقَافِته الى الشرق والشرق نظر الى لبنان لينفتح على الغرب". واعتبر المطران الراعي "انه لهذه السينودس وكرر غير مرة ان هذا السينودس هو للشرق الاوسط، لأن كنيسة لبنان تتحمل مسؤولية الوجود المسيحي في الشَّرق

ليس لأنَّ الأنجيل كتأب سياسي أو نظلم اقتصادي بل لانه روح وحياة، يتضمن ويعتبر ان كل شيء من ثقافة وسياسة واقتصاد وغيره هو في سبيل كرامة الانسان وقيمه، فألانسان له كرامة وقيمة تُفُوقَ كل وختم المطران الراعي داعياً الى "المُحافظة على حَضَارة المحية في

قديمات ثانوية مار مارون عائدات انضماما الى رابطة ترعاها الرئيسة

للرابطة، سوزان البعيني، زينه الشعار درويش، نورما عيسىَ عرب، دوللي فرح شعبان، دينا الفاضل رعد ورندة ابو شقرا علاف. بعد النشيد الوطني اللبناني افتتاحآ ونشيب المدرسة، رحبت الأنسة سُوزان البعيني – بأسم الميئة التأسيسية – بالمشاركات واشارت الى المرَّاحلُّ بغيثُ المصَّول علَى العَّلم والغبر بتأسيس الرابطة التي تهدف أَى "جُمَّع السَّملُ وتَقُوية الرَّوابط بين

> به والعمل على تقدمه". واشارت الاخت ســركــيس الى النتائج التي حققتها المدرسة في امتحانات الشهادات الرسمية فقالت، هي السنة الخامسة والستون لمذا الصّــرح الكبــيــر، وانتن بلّا شك حريصات على الاطلاع على ما الت اليه

موقعها العلمي والتربوي لتبقى دائمأ مناًرة علمية وتُربوية وحضارية. أهذه السنة نعيد لمدرستنا سنتها الضامسة والستين ونضيء شموع

مجتمعنا اللبناني وبيئتنا العربية ولكي يلبي هذا الوطن الدعوة الالمية ان يكون نورآ لمذه المنطقة وعلامة

> طرابلس – "النهار": بعدما نالت العلم والذبر (٩٣/أـد) عقدت جمعية رابطة قديمات ثاتوية مار مارون لراهبأت العائلة المقدسة المارونيات في طرابلس جمعية عمومية في قاعة مسرح العدرسة، في حضور الأم الرئيسة الاخت مارى سيليست سركيس وعند من القديمات، أضافة الى عَضُواتَ الميئة التّأسيسية

الجميع لأنكاء روح التعاون والمدبة،

والعمل على استكمال رسالة المدرسة علَى افْضَلُ وجه، انْطَلَاقاً من سـعي الانسان الدائم نحو الافضل. ثم القت الاخت ماري سيليست سركيس كلمة المدرسَّة، وقالت، ان المدرسَّة حــفظت لكن في زواياها أجمل الآثار الطيبة ولحلى الذكريات العذبة. واليوم تغمر السعادة قلوبنا، وكم نحنُ سُعيدات بلقائنا من احببن مَّنَا الصَّرَح الترَّبوي وكبرن في ربوعه فاشرق بعضل محبته اهن وغيرته على ثقافتُمَّن وبناء شخصيتُمن، وكم نما

وعلا شأنه بتواتر رعايتمن واهتمامهن

مريــــــ مــدرســتكن في يومنا هذا ومــا هو

الُّخَامَسَةُ وُلاستون، وما زالت في ربيع عطائما وبماء تجددها، وانتن تعلمن ان الخمرة كلما عتقت طابت ولنت، وان الجواهر كلما قحمت لزداد لمعاتما وبريقهاً. ومؤسساتنا هي اليوم من المؤسسات التربوية الهامة في الفيحاء في هذه المدينة العريقة، تضم ١٦٠٠ طألبة، وبدأت تستقبل عنصر الصبيان في المرحلة الانتحائبية سنةً ف وربما سمعتن بنتأئج طالباتنا في الشَّمادات الرَّسميـة لمـنه السنة، صداها في اذهانكن نتائج مميزة. وهذا بغضل جمود المعلمين والمعلمات نوي

الكفاية، وأكثر معلماتنا من قسيات المدرسة، وهذا فخرنا ورأسمال هذا جآءت نتائج التفوق والنجاح مئة في المئة في فُرع الفُلْسَفَة، ومثَّة في المُّئَّة في الرَّبِاضِّيات، و٩٩ فَي المِئَّةُ في العلوم الْآختبارية، ونالت حمس وعَــشــرون طالبــةً في الشــهــاداً المتوسطة معدل جيد جدآ وجيد

المراحل، وتحديد برثامج الرابطة. ذكرى ابو الحسن

ثم جـرى بحث وتشــاور في آفــاق

دعت رابطة أمل ابو المسسن الى احياء الذكرى السنوية الرابعة لقياب الفنان نبيه أبو المسَن، ظمر الاحد ٩ تشرين الثاني في المركز الأجتماعي،

في البرنامج كلمات لوزير الاعلام باسم السبع ومستشار وزير الثقافة طوني شمعون ونقابة ممثلي المسرح والسينما والاذاعة والتلفزيون في لبنان يلقيسما رضوان حسزة ورئيس آلكونسرفاتوار الوطني الدكتور وليد غلمية والاديب جورج جرداق والشاعر سارون كسرم والفنآن ايلي صنيسفسر ورابطة آل أبو المسن.

ويقدم الغنان جمال ابو المسن

- نسب العبار. ٥- الاضطراب -- مطر شعيف ال- مشقة - علية - هيا، ٦- علمة - اعبيته إ-تغـر – سبور الالجـــة. ٥– لزوم وسطُ الطريق – كسر. ٦– نبتدى، ٧

بالامر. ٧- جمعاً - سب. ٨- فاقه

٩- حَقِيقَتُهُ (الشيء) - طلب

لرعن. ¥- نبهته ۸- رق - بر. ۹- المراط - هر.

الشبكة الرقم ١٢٢٧٦

1 - غيلم - بقار. آ- مغمورة - لذ. ٦- غمرات - عمل. ٤- مر - رفراق. ۵- تمايه - قري. ٦- لية -

السابقة: يوردو ﴿ - اب لا - عقرما ١٨ - العقرعة. ٩- رنل - البدر.

تحيةً للفنان الراحل.

افتيآر فـقــا العين – غـاوي. ٣- قـطع ــ نعسين وتزيين. ٤- عاصفة بدرية

تيأسوا. التقافة تبقى لأصمابها،

وتشع بين يدي مبدعيما، حقا وحبا

وجاءتي يوما موظف لحيه في كلية

التربية، قال لي: "احتفظى بمنَّه

البطَّاقَـة من تعـأُونيـة الموظَّفين. ان

التعاونية ستضمن صحتك في

المستَشَفيات بنسبّة تسعين فيّ

استغنيت حالا عن بوليصة التأمين

العادية وخبأت البطاقية في الملف

المؤجلُ. وسبب ذلك قد يكون الني

من اسرة كثر فيها الاطباء، فأتكلت

عليهم. غير أن معظمهم اختار الهجرة

طمعا بنوع من الصحة المعنوية وتجنبا

أن قدر الجسد ليس كله بيدنا.

ندعمه بالرياضة والعفة الغذائية، لكن

الارماق يغلبه لحيانا كثيرة ومعه

الذيبات، اصبت بنوع من المبوط ارعب

لهلى وبضضل طبيب يحينا ادخلت

وبسَّرعَـة الى قسم الطوارئ. وقربي

مرهقة متعبة، افكر بتاج الصحة الذي

مديقتي الغالبة الشاعرة باسمة يطولي سألتني: "اين بطاقة تعاونية

الموظَّفين؟ نسّيت الملف. شغلت من

حولي في التفتيش عنما والعلامة

صورتي ألملصقة عليما مع الاختام

والتسوآقسيع والارقسام الالكتسرونيسة

لكثني اجمل الذريطة للوصول الى

التعاونية. اعانني صديق وفي. كاد

طلبی ان پرفض لُولا تأکید طبیبی ان

حالتن طارئة. وكاد طلبي ان يمتر

بعبد أن تصاعبت التميينات

والمساجلات بين اصحاب المستشفيات

والوزارة. وشطّر طلبي. اذ ليس من

حُقّي كاسّتاذة (برتبةً بروفسور فيّ

الظلُّ) ان انخل غرفة مرضى فيَّ

وَالْفرقُ الْمَانِيُّ عَلَيَ انَ اتَّدَمَلُهُ. ثم

تجعلك طلبي بعد أنتظار الصديق

ساعتين لانجآز المعاملة ولصدور قرار

يمنحني تغطية علاج يومين في الدرجة

وتذكــــرت يوم دخلت ام

المستشفى كانت جارتها مسؤولة في

مكتب وزير. امي في الفرفة العادية،

والجارة في جناح غارق بالورود والزوار

والمَّبَأُمُلَاتُ وَتَذَكَّرَتُ ٱلْمَرِيْضُةُ فَي بُأْبُ قسم الإشعة ترفع يديما بالدعاء،

تقول: "نجنا يا رب من تدكم الصلكم

وأيضا تذكرت الاب المنكسر ابن

اللحـام الذي رزقــه الله طفــلا قُلبــه

مضروب بشرايين مسدودة. العملية

والبالون والاقامة فاتورتها اربع

وعشرون مليون ليرة، وهو لا يملك

منها اربع وعشرين الفًا. الطفُّل ينتظر

في المستشفى، وأبن اللحام يجمع من

هنًّا وهناك ما يسـد رمق قلقـه دينا

في غرفة المستشفى حيث اقمت

اربع ليال قرعت بابي مفتشة الضمان

تطلب المعونة. قالت عرفتك، انت

فعلانة. وفعرجت بعجها محقت

المساعدة منقوصة، وكنت اظن ان

الاستاذ الجامعي يتمتع بحصانة خلقيته

المساواة في الحرمان تجمع الاكثرية

عندنا. ارجو أن يكون لمنه المساواة

اساس يدفعنا إلى المطالبة بالمساواة

في الكرامة والدريةوالصحة والارادة

طويلة حكايتي، لكنما من غير

احبكم، لذلك سأكتب اليكم قريبا

في المــوامش حــيث صــار مكاننا.

سأُحدثكم عن ازمات الانسان المؤمن

والساذج والطيب في وطنكم الغالي".

نور سلمان تستقبل

دعت الدكــــورة نور سلمـــان آلى

حضور حفل استقبال مع صدور كتابما

الجديد "الوجد يكتبني"، من الساعة

٥.٣٠ هتى ٨٠٠٠ منّ مساء الجمعة

١٤ تشـرين الثباتي في دار نقـابة

توقف المستشقيات عن استقبال

المرضى المحسوبين على وزارة الصحة؟

ومل استعبار الدواء مبراقينة؟ ومل

أنطلَّق المكتب الوطني للدواء؟ والى

متى شباب لبنان يعيشون في ظل

الضائقة والقلق والذوف على المصير

ويفتشون عنِّ فرص للعمل شبه

مُفقودة فيلجأون آلى أدمان الكحول

وتدنث عبد الرحيم شاتيلا باسم

أهللي منطقة يرج أبي حيــدر فنوه بمؤسسات المؤتمر الشعبي،

ثم القت مسايا ياسين كلم

المتنهيات وتبعما نجم الذي قال: "ان

هذه الدورة واحدة من مثأت لقامها

الاتصاد وتصدف آلى تعميق الوعي

الصحي والاجتماعي بين فـــُـات مجتمعنا".

والمفترات؟".

فتيات أتممن دورة اسعافات

تور سلمان

وصدقيته وهو معلم الاجيال.

وحقوق الاصلاح والتقرير.

ايها الاعزاء

ومعونات كفتات المائدة.

عاشت الصحة الوطنية!

الدرجة الأولى في المستشفى هذاً.

مريضة كانت تبصق دما لم تدخل.

كاد يزحل عن رأسي.

لأوجاع الرأس في المستنقع اياه.

وخيرا وجمالا.

القنصل في رومانيا

قلم الرئيس نبيه بري منذ مدة قصيرة بزيارة رسمية الى رومانيا تكالت بالنجاح وأينعت ثمارها وترددت اصداؤها الطيبة التقويم ميزان العلاقات الاقتصادية أو لتوطيد الأواصر التقافية بين البلدين. والمعروفُ عن رومائياً قما عريقةً في تلزيَّخَما، واتما اعطت اوروبا

والعُالم العديد من كبار المفكرين والادباء، ومنهم من وضع الكتب عن لبنان حيث صورته ضمن لطارها للصحيح، وفي المُقدمة أوجين يونسكو. ووصل الى بيـروت بّعـد هذه الزيارة قنصًل لبنان الفَـضّريّ في مـدينة كونْسَتَقَرَا ٱلكِبِيرَةَ الاستَادَ شربلَ مارون، وأنسنا بزيارته في دَّار نقابَة الصَّحافة حَيث اسْتَقبله التقيب مُحمد البَّعلبكي وعدد من اعضاء مجلس

وتداولنا مع القنصل مارون الشؤون الوطنية والاقتصادية والثقافية والأَجتَماعية والمهجرية التي تربط روماتيا بلبنان، كما تناول الحديث شؤون اللبنانيين المقيمين في رومانيا، وفهمنا منه أن الجالية اللبنانية من انشَطَّ الجاليات في رومانيا ومن اكثرها عطه واخلاصا ووفَّه من خلال مسلكها القانوني الاجتماعي ومساهمتها في نهضة رومانيا. ومدينة كونستانزا تقع على البحر الاسود وهي تعتبر المرفأ الرئيسي وعلى شواطئها تجمعات بحرية وسيلحية ومصحات استشفائية يقصمها

الناسُ مَن كُل البلدان طلبا الانتجاعُ والصحة.

العظر في

ويستان أوأمطي

المنطقة المناسطة

را مند المدارية

المستعدية

والمستوشون

أأصيبها والأواج

.:1 ----

سننسب والمعملان

سددر شايد السي

والمستعلق المستعلق المستعلق المستعلق

فنعر أضائه وهي المستدكي

سار سارون عالد

صد ترعاها الربا

ن ان ان الم<mark>نظومة</mark>

المستناد الاشتعادات

يراني سائك ملاج

بالمراضي المطلق وقفه

وتدري والمشاخطة

رياست المنطوب

_أن سانح التحق باد

ريد المن المستولية المقالم

التناه الاستطاع عقا

المسادر طاسا الم

ساوست لعال هده ا

ئار شدان بشد ونشله د

دکری ابو الت

رسد ، النف اعل الد ف

ريا ليكارن السنياة الله

سيد أن النحر الله

سے شبان فر ال<mark>د</mark>ی

أحداسك محلاحة

روار سيستان الطلاعلي

بريس بندار للطولة

الاست حدث ال

وروسية المتعار معالم لا

المساع المساء

well with the

للمال الراطل

ري. الوسم ^{[- ۱۹}۲۹]

الإسامة واللهاب

في بتقييا

لته المفتوحة

وعَملُ القَنْصل شَرَيل في المقلِّ للبحري وينوع خاص في مؤسسات اصلاح البواخر، ومو يعتبر رجل اعمال بأرزاً، ألَّى كونه صَّاحبُ مكاتب ووكالات بمرية في بيروت. وبناً عمله في روماتيا منذ عشرين سنة، كما لَّهُ صاحب مؤسسات تجارية تعنى بالشؤون اللبنائية. واشتهر القنصل اللبناتي الفخري الاُستاذ شربل مارون بأعمال الخير وتقديم المساعدات وفتح أبواب القنصلية امام جميع اللبناتيين الموجودين في رومانيا وعددهم تدنى في الاحداث، وعددهم اليوم بالألاف سرُّنا ما سمعناه من حُضرة القنصُّل عن المرِّياتُ عامـة وعن حرية الصدافة بصورة خاصة في رومانيا، وكيف لا ينشرح الصدر عندما يسمع

اللبنانيون ان حُرية المحاقّة والاقلام تامّة وان حرية انشه وسلال الاعلام على الواعما تامة ايضا. ولا يسعنا الا تتمتم بالقول أن مستوى رومانيا الثقافي مرتفع جدا، وإن اوضاع الحياة الاجتماعية مرتَّفَعة كذلك، وَهنَا لا بد من الاستشهاد بما كان يقوله لنا أستافنا المعلم ألمرحوم فؤاد أفرام البستآتي ونحن على مقاعد المدرسة ان جامعات رومانيا تضاهي بمستواها الجامعات الفرنسية. فاضل سعيد عقل

حقائب وقرطاسية على خطوط التماس من "أمل" الى الجنوب والبقاع

بمبادرة من رئيسة البمعية اللبنائية لرعاية المعوقين السيدة رنده بري وتصاوناً مع مـؤســســات "لمل" التربوية وكعلاتها كل علم اذ تقوم بتوزيع الحقيبة المدرسية والقرطاسية على طلاب المدارس الرسمية لاسيما التي على خطوط التماس، وزع النائب علي خريس كمية من الصقائب والقرطاسية على طلاب مدارس قرى والمرسية والمنصوري ومجدل زون

وتشمل الدملة قبرى القطاعين الاوسط والغربي ومنطقة الثبطية واقليم التفاح والبقاع الفريي ومنطقة الهرمل بما يزيد عن حمسة عشر الفآ حقيبة مدرسية.

وشارك في حملة التوزيع مفوض النفاع المنني في كشأفة الرسالة الاسلامية حسن حمدان وقيادات كشفية وتربوية من حركة "أملّ" الى ممثلين لجمعية المعاقين. وقال النائب خريس: "بمبادرة من السيدة رئده برى ومؤسسات "امل"

التربوية نقوم بمذه الفطوة لاسيما

على قرى التماس التي نعتبر مجرد

الطلاب في مدارس خطوطَ التماس وزعت هنةً الحصص علها تساهم في مُـساعـدة الطلاب في ظل الاوضـاع الاقتصادية الصعبة وهذه المبادرة الكريمة التي ستشمل قرى التماس في الجنوب والبسقساع الفُسربي اتت بتوجيهات من الرئيس نبيه بري.

التعليم فيمها اسلوبآ من اساليب

المقاومة، واتطلقت الحملة من هذه

القبرى التي ضبحت ولا تزال وصولاً

كل عام، وأتنا في أمس للحاجة تعزيزاً

وطالب النائب خريس وزارة التربية

وشكر مدير مدرسة القلبله عبد

الكريم حسن السيدة بري ومؤسسات

"أملُّ" التربوية على اللفتة الكريمة بما

ترمز اليه من احساس وسماع للوجع

والصعوبات لدى اهالي الجنوب، وهذا

خير دليل على نمسك الجنوبي بارضه

ووطنه. وقال رئيس مؤسسات "أمل"

التربوية الصاج خليل حسدان: ان

مؤسسات "أمل" التربوية وبعد

مشاهدتها النقص الداد في تجهيزات

الوطنية بتعزيز المدرسة الرسمية

الى كل المدارس. والحملة ست

ومساعدة للمدرسة الرسمية.

بالكلار والتجميزات.

مستوصف طب أسنان للوحدة النروجية



شوفائي وكيلفيد خلال التعشين.

بنت جبيل – "النمار": في بلدة المبارية (قضاء حاصبيا) بشنّ مستومف لطب الاسنان بنته الوحدة النروجية العاملة في المنطقة تعاوناً مع اهالي البلدة. وحضّر الحـفل طبيب الآسنان النروجي اريك كيلفيلد وطبيب قضاء مرجعيون النكتور أنطوان فرمود ممثلاً وزير الصحة، ولادكتور أتطوان شوفأني ممثلا كلية طب الاسنان في الجامعة اللبناتية ومستؤولُ البّرامج الصحيـة في لَّيونيسَيْفَ الْدَكْتُورِ علي الزين الَّي

من الامالي. والقى الدكتور كيلفيلد كلُّمة أشأد فيها بالتعاون القائم بين الوحسدة وكليسة طب الاسنان في الجلمعية اللبنائيية منذ العام ١٩٩٢، متحدثاً عن البرامج الارشادية والوقائية التي تزاول حالياً في ثماني مدارس في منطقة حاصبياً والتي ستنشمل قريباً محارس بلدتي كقرشوبا وشبعا. ويؤمل أن يسد هذاً المستوصف حاجة المنطقة التي تعاني مشاكل صحية في سلامة الاستان.

قائمقام حاصبيا و ليد الغفير وحشد

شرکة بیبی ستار ش.م.م. المتزانية العمومية عن أعمال سنة 1997

سنة ١٩٩٦ ل.ل. 34.44.731 الموجودات الثابئة (بعد الاستهلاك) 11-,271,977,72

المفزون بتاريخ ٢١/١٢/٢١ ١٩٩٦/ للرجودات المتداولة

مجموع الاصول

نتيجة الدورة للالية

مجموع الخصوم

المطلوب المتداولة

الينوك الدائنة

الغصوم

راس المال

الاصول

08, £1V, VYE, .. AY, TO1, EYY ... النقد في الصندوق ولدى البنوك 44.17V,3PY,PAY

سنة ١٩٩٦ ل.ل. 1..,...

(1,177,797,79) YAV, E.O. 970, 1. T .- YO . 0 \ A . 0 V

777,177,377,777

السيدة ديزيريه ماري لحود جزار اللدين المقوض الاستاذ انطوان كليم ضاهر مفوض المراقبة

نور سلمان إن حكت: الجامعة متى "استنقعت" فأصحاب الكفايات ضحايا

الآداب فيها.

المكافحة في سبيل العلم، حتَّى ارتقتُ في معارجُه الرتب والدرجات حتى صَّارت استانة بدرجة بروفسورة في كلية التربية في الجامعة اللبنانية، يوم كاتت هذه الجآمعة على ابهى صورة، ويوم كان الوطن على غيار ما مو اليوم من "استنقاع"، اذ في أجمل عسورة نور سلمسان تكتب اليسوم لـ النَّمَارِ * شـمـادة يعـتـمـرما الالم. والدكتورة نور سلمان، سليلة للعائلة البيروتية التي تفاتت في سبيل الأخرين، ولاسيما الوائدة، "أم كل الناس"، زهية سلمان، نور حملت في الايام الصعبة اللقمة آلى أفواه الاطفال الجائعين. ولكن ماذا عساها تفعل اليوم، والحال كما هي من الطقات المُفْرِغَةُ الضَّاتِقَةَ في هذا الزمن من المحاصصة والمخاصصة، سوى هذه الكلمات – الرسالة المعبرة ابلغ تعبير: "أيما القراء الاعزّاء اتمنى عليكم ان تقرأوا سطوري لأتني اؤمن بتنقياسم

الاوجّاع وصَّوَّلًا إلى نوع من الرجه، ومنه آلى نوع من الخلاص. ِ واسمحوا لي ان اتخطّي تواضعي واقدّم اليكم نفسي حرصاً على وحدة الموضوع في سطوري التي قد تُبدو طافَّحة بالاستطراد، لكنَّما في الحقيقة تدلُّ على ترابط الاوجاع، وعَلَى ثبات الطقة المفرغة الخانقة حول نفوسنا وعيوننا واعناقنا.

أَتَا الموقعة ادناه نور سلمان، كاتبة وباحثة واستانة جامعية برتبة بروفسور. وهذا لقب يحتفظ به عادة برر—رر. لملقـات الجامعة الداخليـة. كـمـا اتني رئيسة الهيئة الوطنية للطفل اللبناتي وجسم عيسة رعساية الطفل اللبناني ومستشارة للمجلس النسائي اللبنائي وُعضو او مستشارة في عدد منَّ المجالس الثقافية المحلية والعالمية.

نَلَتُ شَمَادَاتَي الْعَلَميْـةَ في كليـة بيروت الجامعية، والجلمعة الاميركية، وجامعة القديس يوسف بدرجات الْتَـفَوَّق. والتَـفَوَّق مَّذَا ۖ اعتبره واجباً لتحسين نوعية العطاء والخدمة العامة. نشــَأت في بيت تسكنه ممــوم الصحة للعامّة بيت اب طبيب ولمًّ جامعية حال جمالها دون متىابعة تدصيلها العالي في حقل الخدمة الاجتماعية. فعوضت عن ذلك بالعمل الاجتماعي البنه. تفتحنا بين شكاوي الناس واوجاعهم. حملت لمي وبتشجيع غير عادي من والدي لواً حقوق النسبان منذ اكتبر من نصف قرن وعلمتنا آن المدور والإساس هما حق الانسان في الصحّـة الجّـســد والمعنوية، بَدَّا بالطفل وأمله وامَّل

كاتت امي ايام العتمات المتتابعة تلتحف معطَّفها الاسود وتمسك بيد

كلِّ واحد منّا بدوره الى الاحساء تقول لي: كفاك "فجعنة" وسمنة، لا "شُوكولًا" ولا بوظة مكللة بالكريم الابيض المجــدول. الفلوس الان لمن يحتاج اليما". وتحملني اكياساً. القطن لأم وليسد والحليب لأم علي، والدوك لأم جـوزف. والالعـاب لدور الحـضـانة لمجانية التي زرعتما واخواتها في كل لبنان.

كانوا يطوّقونها بالشكر. تقول لهم: "هذا من مال الله وقد كلَّفني ان احمله اليكم. يبـقى عليَّ انا أن أشكرً الله على خلك".

وكنت اسالها: "ألا يسمع الله شكُولِنا؟" فتقول: "الله منا وقد لا يسلم عك كل لحظة، لكنه يرى كلُّ شيء. فاطمئني". وما زلت مطمئنة انه معنا شاهد على هذا الذلل آلذي يضربنا ويظلمنا ويصفر كراماتنا". ارادت زهيــة سلمــان ان تد حقوق الانسان (طفلا وامرأة واباً واماً

وعـــجّـــوزاً) على الارض لا وراء منابر الاحتىفىالات والمؤتمرات المخصيصة والمدصَّصة. ما زلت انكر جانساتي معما في ضوء قنديل الكاز تبمعً اوراقآ وملغات خلال السنة العالمية للطفل، وتجمّع اوراقاً وملقات وتتمنى على الرئيس سايم الحص أن يضمُّها الى ملقساته في طريقسه الى الامم المتحدة ليوقع باسم لبنان شرعة حقوق الطفل، وحفظناها غيباً، كما حفظُنا غيباً نُداءاتُها الى الامم المتحدة ومؤسساتها تحقيقا لحقوق الطفل الْمَقْدَسَةَ نَصَاً وَفَعَلاً وَاوَلَمَا حُقَّهُ فَي الصحة. واستقبلنا معما الأب بيارً، وانديرا غاتدى، وباندرا نايكا، والام تيريزا واسمعتنا على لسائهم ايمانهم

بَدُقُوقَ ٱلطفل وحُصوصاً حُقَّه في لكننا كنا في بيتنا مسكونين بمموم الوطن، الصعوبات كثيرة، والعقبات متَّزايُّدة والعشُّلأرياتُ مُغرُوسةٌ في

قـَالَت لنَا زَمِيَّة: "الصعوبات تَولُد الابطال"، صحيح... قولما أما كفَّاناً استيراداً للابطال من الشرق والفرب سلم قلمك العزيز يا بول شاوول: ان تشي عَيفُ أَرا العظيم ليس بطل قيامتنا، وما معنى هذه العكاظيات فُـوق ارضٌ تطلب ابطالما هي من قلبها هيّ، كما تقول الشأعرة الصديقة هدى التعماني، العمل الاجتماعي اسكنته انا ساعات

كثيرة من ايلمي مع نخبة من الناس وهو ايضاً يكشف الفريطة الاجتماعية التي من امتداد، ويا للسف، للدريطة بيةء والهساعنات المواقع محصد

مذمَّمة، والطائفية عنوان ثابت حاولت أن اطرق أبوأب مؤسسات الامم المتحدة بجماعاتها وخبرائها ومشاريعها ومؤتمراتها. يا ليتما كلما تتموّل فعلاً للى منقذ حقيقي فعلى أو الاجتماعية بتجرد وموضوعية وعلى مسافة متساوية مع الدميع. ان هذا المستنقع اللبناني ما زال يفتش عن

أيها القارئ العزيزء اخترت العمل في الجامعة اللبنائية وانا من خارج اسْرتها، لأنني اعتبرها جامعة الوطن. تعملت سوء التصنيف والمعادلات

نور سلمان، الانسان اولاً، ثم

ولم اقل هذه المراكسز لا بمرسسوم

والموظِّفين. وكسان هُمّي تُنْشَسْيط الدهنية الموضوعية والعلمية وتشجيع الإبداع، وكان همّي كرامة أهل التربية

لبنان. اي حلم هذا! لم أثلَ من الجامعة في موقع، لا في المؤتمرات ولا في المناسيات ولا في الاسفار، لم تنشر لى الجامعة كُتَاباً ولا بحثاً. كنت وما زلَّت أنشرها على نفقتي الخاصة. لم تشتر الجامعة نسخة واحدة من مؤلفاتي. لم تدعني الجامعة الى مناسباتها الادبية والفكرية بصفتي استائة اديبة، لكُنني في ظروف كثيّرة كنت كالترجمانّ المُطلَفُ القل نصوصاً من الانكليـزية الى العربية أو بالعكس، كُما كنتُ أعدًّ ليعض المسؤولين خطيهم باللغة

التـقـصـيــر والاضطراب والذلل في الجامعة اللبنائية، وادركت أن أصحابً الكفادات العصامية سيظلون هم الضحايا ما داءت الجامعة امتداداً للمستنقع، بدل ان تشمخ حصناً للفكر

الدر وللحقيقة الفاعلة والقادرة. تقرّر فيه حلّ كلية التربية ودمجّ اقسامها لما في كلية الأداب او فيّ كليـة العلوم، ونَّلك بلجـمـاع اصـواتّ المسؤولين في مجلس الجامعة ومعهم عميد الكلية نفسها وبقي صوتي المعارض وحيدا حملته حزينة الى البيت، وحنجرتي تقطر دماً من كثرة كلامي المدافع عن الكلية صوتي الوحيد لم يكن يتيماً.

طلابي للماجستير والدكتوراه احرضهم على التغيير والاصلاح والتطوير. ننقد معاً المنامج ونحاولٌ تقنيم البنيل حبرآ على ورقءا وعندما تفتح ورشة المناهج اجد نفسي مع المتقرجين وينلم لقب البروفسورية السادح في الملفِّ المطويِّ. لكن جلمعات كثيرة في اوروبا وأميركا

افريقيا وجامعات الولايات المتحدة.

المروب القارغ. ليما الاعزاء، من ازماتنا اعاصير تقطع ناكرة الوطن والتاريخ والانسان. من ازماتنا ان الثقافة والابداع مصادران لأرباب المواسم. سأحدثكم قريبا عن واقع الثقافة في وطننا المسكين لبنان، لا | الصحافة اللبنانية، الروشة.

توزيع الشمادات

والثقافية والاهل.

أحتـفل "لتحـاد الشــبـاب الوطني"

وهيئة الأسعاف الشعبي بعدد من

الفتيات اللواتي اتممن بنجاح دورة

للاسعافات الاوليَّة، في مركز ألميتُة،

برج ابي حيدر، وحضّر المُنسّق العام الميئة عماد عكاوي ورئيس "اتداد

الشباب الوطني" عبدالله نجم وعدد من

الاطباء والشنصيات الاجتماعية

النشيد الوطني فتعريف بعمل

الميئة منذ تأسيسما خاصة ايام

للمام على الميئة كمال شاتيلا وقال،

"تتـــــزامن هذه الدورة مع ظروف

ومعطيات وأوضاع لا تحسد عليما"

وسأل أمل حق آلاستشفه والطبابة

متوفر للناس بحده الادنى خاصة بعد

الدرب وخلال الاعتداءات الاسرائيلية. وتكلم عكاوي ناقلا تحيات المشرف

غير المقنعة لبعض للشمادات، ومثما شُهَّاداتي. وتُحملتُ فقر التعويضَّات -وشغلت مركز عضو في مجلس ألجامعة ممثلة للاساتذة وعضو في مجلس كلية التربية ورئيسة قسم

ولا بقرار سياسي ولا بتوصية زعيم فزت بالاجماع في انتخابات درة حتى السنة الثالثة اذ خسرني زميني العزيز اجماع الاصوات بثلاثة اصوآت حرّة كان همّي الطلاب وحقوق الزملاء

وكان همى ايضاً وايضاً شقابة المنامج خدماًة الأنسان التمضة في

الانكليزية في المناسبات الدولية. لا

بأس، لا بأس. ولقد اكتشفت منذ سنوات عوامل

انكر مؤتمر فندق البوريفاج الذي

اذ رفض الوزير انمون رزق القرار وبقيت كلية التربية... وبقيت آدا بين اسلانتما وطلابماء احبُّهم كلُّهم واتمنى لو ان الكلية هي كلية للتربية بكل ما تستحقه من دور وفعل وموقع.

تتوجه اليّ بطلب استشارات اقدمها

خدمة للعلم في كلّ مكان. ونتسمني على الاعسلام ان يلملم "الاعلان هو الاعلام!" لا... لا... ليس هذا هو الأعلام كلما تعلمناه في استنديوات باريس واوروبا وشمال

الاعلام في الدولة التي هي نامية في التخلُّف، يجب ان يلتزم الخسارة المادية وصولاً أي الارباح المعنوية والانسانية والوطنية وهي الاساس في خصوصية الاعلام ليس العوامة قدراً منزلاً لا يمسّ. ايمـا الاعـزاء، تفـرجـوا على منابر

الحقيقة لمام اعينكم المغلوب على امرها. "ألو نعم"، "ألو نعم"، وبعدها تتخبّط في حفر الربح الصغير وفي المذر الذيّ ينشف القلب والفكر. أين المعلمــون الكبـــأر، وأباطرة الثقافة والتراث يمتغون: كفى كفى!... الله من غير الصحيح ان الجمهور يريد هذا التسطح وهذا

اتتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه عزيز حليم آبو عراج زوجته فوزية عساف سأوم أولاده هليم أبوعراج وعاكلته وعادل لبوعراح وعلكلته وليما زوجة لأعقيد الركن شارل للفرزلي

يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة المآنية عشرة قبل ظمر اليوم الثلثاء ٤ تشرين الثاني في كنبسة سيدة الانتقال للروم الْكاتوليْك في الأشرفية – اتشيناك شَارَعُ الفزالية، ثم ينقل جُثمانه الى مسقط رأسهُ مشغرة – البقاع الفربي حيث يوارى في مدفن العائلة. الاجتماع في صالون الكنيسة ابتداء من

الساعة التاسعة تقبل التعازي يومي الاربعاء والذميس ٥ و٦ منه في منزلُ الْفَقَيْد في الاشرفيةُ شارع زُحيل قرب مأوى العجزة للروم الارثونكس

زوجة الفقيد مرتا وليم يعقوب ولداه الياس وعلالته ووليم بئاته سيدة وسيلفانا وصونيا وسلمما ينْمون بمزيد من الاسى فقيدهم الفالي

توما سمعان توما المتنقل الَّي رحمته تعالَى لَمِس الاثنين ؟ تشرين الثاني. ينقل جثمانه الساعة العاشرة صباح اليوم الثلثاء ٤ منه من منزله في التحويطة فرن الشباك الى مسقط رأسه برتي حيث يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثالثة بعد لْظَهْرُ فَي كُنيسة القَديس توما. تَقْبَلُ التَعَازِي غَمَا الاَرْسَاءُ ٥ منه في

منزله في برتي ويوي الخميس والجمعة آ و٧ منه في منزله في التدويطة فرن الشباك خلف معمل ضومط بناية سماحة الطابق أظرجاه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا.

فناعة النور وتلفزيون البنار ينعيـان بمزيد مَن التسـليم بقضاء الله وقدره المنيعة الاعلامية السيدة ندى الحسيني والدها المرحوم السيد عدنان التسيني زوجما معمد رضا المملجر ولنها حبيب

وفى هذه العناسبة تتقبل اسرة الاذاعة والتلفزيون التصازي برحيلها يومي الثلثاه والاربعاء ٤ وه تشرين الثاني من الساعة الثالثة حتى الخامسة بعد الظَّمر في قاعة الجنان قــرب ثانوية البـتــول غــرب طريق

انتقلت الى رحمته تعالى الاحد؟ تشرين الثاني الفأسوف على مبلها أنصاف محمود مرعي والنما محمود مرعي (مدير بنك مصر ولبنان – فرع شتورة). تَقْبِلُ التّعَارَي فَي مَنزلُ والد الفقيدة في

تب الياس ايام الثاثاء والاربعاء والذميس أ الآسفون آل مرعي وقمر وعموم لمالي

اتتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليما اليس خليل كامل لرملة للمرحوم توفيق الياس للعبر اولادها جورج والياس وعائلته وليلى لرملة المرحوم يوسف جمشان ينعونها بعزيد من الاسى. تقبل التعازي يومي الثلثاء والاربعاء £

و٥ تشرين الثانَي في منزل الفقيدة في لاشرفية شارع سليم عبد المادي ملك الرجاه اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. بعزيد من التحمليم بقحضاء الله وقدره لتتأكد من اتني المريضة الصالحة التي 🖟

الحاجة سعاد الفقيه ارملة المغفور له مفتي بعلبك العلامة الشيخ سليمان اليحفوفي تقبل التعازي يومي الثلثاء والاربعاء ٤ وه تشرين الثاني في حسينية مدينة بعلبك للرجال، وللنصاء في منزل العلامة الشيخ سليمان اليحفوفي في بعلبك. الرجاء اعتبار مذه النشرة اشعارا خلصا. الأسفون آل اليحفوفي والفقيه وعموم

انتقل الى رحمته تعالى المأسوف على

الرائد في الجيش اللبناني سيمون نعيم سعيد زوجته جوزفين عبدو العرجا ولده جماد

أُسْقَاؤُه الجنرال حنا سعيد وكبرم الله سعيد وانطوان سعيد شقيقاتة ايغون زوجة حنا الحاصبات والعرصومة سعدى وأيلى ارملة العرصوم لياس جليان وهند زوجة طاقيوس نعرا جأؤهم ينعونه بمزيد من آلاسى تغبل التعازي يومي الثلثاء والاربعاء ٤ و٥ تشرين الثانَي في منزل الفقيد في القليمة، ويومي الجمعة والسبث ٢ و٨ منه

الْجَعِيتَاوِي مَلَّكُ مِنْرِي الشَمَالَيْ. الرجَّهُ اعتبار هذه النشرة اشعارا خاصا. انتقل الى رحمته تعالى المأسوف عليه

جان خليل ايوب زوجته عبلأ ولداه راشيل وروي وست رسين وروي اشقاؤه حجيب وايلي وطوني وسلوى ارملة المرحيوم فالرس أيوب وليلى زوجة الطوان عربجي وامال زوجة ايلي أبوسليمان وفاديا زوجة ريشار ايوب وعلالتها

ينعونه بمزيد من الاسي. تَقَبَلُ التَعَارُي يُومِي الثلثاء والارساء ٤ ود تشرّين الثانّي في منزل سَقيقُتهُ سلوى ليوب في الاشرفية – الشحروري قرب المدرسة الرسمية للصبيان بناية حبيب الداح.

والدة الفنقنيندة ليلى السنوري لرملة المرحوم جورج سيميونيدس شُقِيقُماً الْمُهَنَّدِسُ أَيِلِي سيميونيدِم يتعيان بمزيد من السي فقيدتهما ماري جورج سيميونيدس تقبل التمازي يوبي الثلثاء والربعاء ٤ و٥ تشـرين التــاتي في منزل والدما في النقاش تلة سرور خاف مطعم البركة بناية سييما الرقم ٤.

بهزيد من التصليم بمشيشة الله وقدره نئعى آلام الفاضلة العرجومة المأجة فأطمة أحمد للعلائلي ارطة العرجوم حسن محمود اليمن وللدة الصناعي سميح حسن اليمن والداح غازى اليمن

بُنْهَيْفَةً مِمهِ على وعز البين. تقبل التعازي يومي الثلثة والربعاء ٤ وہ تشرین الثانی۔ الرجة أغتبار هذه النشرة اشعارا خاصاً. الأسفون ألّ اليمن والعلائلي.

موظفو معامل بسميح حسن اليمن وأولائه بنعون الام الفاضلة الحاجة فاطمة احمد العلائلي ارملة العرجوم حسن محمود اليمن تغمدها ثلله برحمته واسكنها فسيح

المآج معمد عارف الحاج المعاون الأول المتقاعد في الامن الكباخلي اولاده الشبيخ عسارف رئيس ديوأن المحكمة الشرعية السنية العليا والمردوم الحمد وعبد الناصر المعاون في قوى الأمن الداخلي وعبد المسلام النقيب في الميش

صمراه عاطف العاج وعزت خانبي تقبل التعازي اليوم الثاثله ع تشرين التَّالَيْ في منزلُ الْفَقَيْد في برجا شُـأْرُعُ الفتحات ويوم السبت ٨ منه في المركز الاسلامي في مُسجد عائشة بكار عُقب صلاةً العصر أأى صلاة للعشاء.

اتتقل الى رحبته تعالى

اولاد الفقيدة جورح وعائلته

وسمير وعاثلته (في العمجر)

وُبِشَارُةً وَعَلَالِتِهِ (فَي الْمُعَجِرُ)

والياس جرجس كنعان وعاثلته

كتمان واولادها (في المهجر)

(في الممجر)

بونس واولادها

وسميرة زوجة لمين الريحاني وعلالتما

ومدى زوجة حبيب عبده وعاثلتها (في

ومعى زوجة ملحم اسود وعاثاتها (في

شقيقاها غابى جرجس كنعان وعاثلته

أولأد شقيقها المرحوم اسعد جرجس

شقيقاتما سلى ارملة البرحوم توفيق

وماري اربلة البرحوم مسعود كحالة

وتمام لزملة المرحسوم استعسد بالحسيت

اولاد المرحومة ليندا نجم مزهر وعاكلاتهم

ايفون جرجس كنعان

الثاني في منزلها في المنصورية ملك جوزف

الرَّجَهُ اعْتَبَارُ هَذَهُ النَّشَرَةُ اشْعَاراً خَاصاً.

ألاستأذ مخايل الحاج عبيد

ابناؤه المهندس جـان والمهندس لعـيل والدكتور الفرد وعلالاتهم علالة ابنته المرحومة بماء زوجة المرحوم

الدكتور انور عهيد، المندسة جنان ورباب وسناء ونورا وعاثاتهن بنتاه الاستانة جانيت زوجة المعندس نزار

والممتنسة روز زوجة المعندس مسين

ري اشقاؤه ابرهيم ويعقوب وشمس ولولو

وعموم عاقلات الداح عبيد وطالب وعبيد

يُنْعُوله بعزيد من الاسى. يحتفل بلاصلاة لراحة نفسه الساعة التالثة

بعد عُمر لليوم الثلثًا؛ ٤ تشرين الثاني في

كنيسةُ القُعيسة مارينا في أميونُ حيّ

تُقبل التعازي يوبي الاربعاء والاحد د و٩

منه في منزله في أميون حي السرايا ويومي الجمعة والسبت ٢ و٨ منه في منزل ابنه اميل

عبيد في النقاش قرب مستشفي العين

والألَّن وكَّنيسة مار منصور. الرجاء اعتبار مذه النشرة اشعاراً خاصاً،

أتتقل الى رحمته تعالى فقيدنا الفالى

جوزف حنا قصاص

اشقاؤه أرملة للمرحوم الياس قصاص

ودياب قصاص وعائلته وماري ارملة المرحوم ميشال شربل وعائلتها وعائلة المرحوم كرم

قصاص وجآئيت ُ زوجة يوسُف نبر وُعالَّلتها ُ وعموم عبائلات قيصاص وشيربل ونعر

ينعونه بمزّيد من الاسي. يحتفل بالصلاة لراحة نفسه الساعة الثالثة

بعد ظمر اليوم الثلثاء ٤ تشرين الثاني في كنيسة مار الياس في جسر الباشا.

تقبل التعازي بعد الدفن في صالون الكنيسة ويومي الاربعاء والذميس 6 و1 منه

في مَنزل شَقيَّقه دياب قصاص في جسر

لبَّاشاً مِلْكَ يُوسُفَ بِدُرانِ الطابقِ الثَّالَيِّ. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً.

قبول تعاز

علي مغنية الذي قضى في دادث سير مؤسف والده كفاح مفنية

اذواله عأي والممندس حسن وحسين

يومي الضيس والجمعة ٦ و٧ تضربن

الثلثي في منزل عمه القاض الشيع محمد في صور حي الاثار للنسسة من السساعة التاسعة حتى الثانية عشرة وللرجال من

بده الداح الصد رشيد جابر عمامه محمود والمهند

الساعة الثالثة حتى السابعة مساء

الأسفون آل مغنية وجابر.

على والقانى الشيخ مصد

يتقبلون التعازي بفقيدهم المأسوف على

ابنه الشيخ لدمد مفنية

وحلو ويونس وقمير والذوري وكلاس وعكر

انتقل الى رهمته تعالى عميد علائته

ينُعــونُ بِمَزِيدٌ مَن الأسي فــقــيــدتهم

ارماة المرّحوم ذَلَيل عَنطوس عَيكُسُ تقبل التعاري اليوم الثلثية £ تشرين

وماتيل زوجة ايليا سعد وعاثلتما

عاثلة المرحومة اليس طاليوس ديأب

انتقلت الى رحبته تعالى العأسوف عليها جميلة بولس راضي ارملة المرحوم حارس يوسف قطون اولادها وديع وسامي وجوزف وبول وبيار وجناكلين ولغلين زوجنة لمين ابي حبسيب

تقبل الثمازي اليوم الثلثاء ٤ تشرين التباتي في منزلها في عين الرمانة الشيباح خلف مفرزة سير بعبدا ملك حنا رزق الطابق

زوجة الفقيد سلوى فليحان اولاده عبدو ووديع وشربل وقمال زوجة جرجس عازار وكريمة زوجة الياس الزغبي سة زوجة اليناس الأسمر وتريز زوجة بولس الزغبي ونداة ينعون فقيدهم الغالي المرحوم

ُ جُرجُسُ طنوس المُيْبِي يحتفل بالملاة لراحة نفسة الساعة الثبالثة بعبد ظهر اليوم الثلثه ٤ تشرين الثسائي في كنبسسةً مُسار يوسف في بيتُ تقُبل التعازي يومي الاربعاء والخميس ٥

و٦ منه في منزله في عين عار. انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها مآري اسعد العلم زوجة حبيب بيب عساف أولادها الممندس منري

والمكتور بيار والاب يوسف والب انطوان بئتاما ايفيت زوجة الياس بوسابا وتريز زوجة ايلي شاكر أشقاؤها سمعان العلم والعقيد أنيب أتعلم وسعدى زوجة موسى عسلف وكفى زوجة الياس الداج وأقطواتيت زوجة بطرس مخول

الثلثة والنمف بعد ظمر غد الاربعاء ٥ تشرين الثاني في كنبسة سانت ريتا في

وعاثلة المرحومة فيوليت زوجة فريد

تقبل التعازي قبل للدفن ويومي الثلثة والاربعية ٤ و٥ منه في صبالون كنيسية سلات ريتا في درج تأبت، ويومي الدميس والجمعة ٢ و٧ منه في صالون كنيسة السينة في سن الفيل.

لتتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليها نسب عبدو سليمان ارملة المرحوم ونيع ملحم ولكد اولادما فؤاد وديع واكد وعاثلته ومدى رُوجة عبدو للدكاش وعائلتها وبدوية زوجة منير سليسان وعائلتها (في المجر) والمرحومة مآرى زوجة ميشأل سليمان واولادها ينعونها بمزيد من الاسي. يحتفل بالصلاة لراحة نفسما الساعة الثنآثة وألنصف بعد ظمر اليوم الثلثاء ٤

تشرين الثاني في كنيسة مآر جرجس في تقبل التعازي قبل الدفن وبعده في صالونات الكنيسة ويومي الاربعاء والنميس د ولا منه في منزل ولدها فــــوّاد على اوتوستراد فيطرون الطريق العام في ملكه بناية سامي جائد. الرجه اعتبار هذه النشرة لشعاراً خاصاً.

انتقلت الى رحمته تعالى المأسوف عليما جميلة ملحم عكاوي لرملة المرحوم ابرهيم ملحم داغر اولادها المرحوم تسامي داغر وعبائلته وماتى داغر وعائلته ونلجي داغر في المهجر

ابتتما أمال داغر ينعونها بمزيد من الاسي. حتفل بالصلاة لراحة نفسها الساعة التالثة بعد ظهر اليُوم الثلثاء ٤ تشرين الثاني في كنيسة سيدة العناية قرب ملعب

أتقبل التعازي في صالون الكنيسية احتداه من الساعة الثنانية عشرة ظمراً ويومي الاربعاء والفميس a و1 منه في منزلها في الاشرفية شارع مستشفى الروم ملك جوزف

عطالله الطابق الرابع. الرجاء اعتبار هذه النشرة اشعاراً خاصاً.

نکری سنتین

تصادف اليوم الثلثاء ٤ تشربن الثاني نكرى مرور سنتين على غياب المرحوبة اسعاف سليم عبدالفتاح شبلاق الرملة المرحوم نايف نعيم شبلاق اولاد الفقيدة ممينات ورلى وصافينار وخليل يرجون كل من عرفها وأحبها لن

اعسلان

صادر عن الاعتماد اللبناني شمل.

يعلن الاعتماد اللبنائي ش.م.ل. عملا بأحكام التعميم الرقم ١٤٩٦ تاريخ ١٩٩٧/١/٢٨ عن بيع العقارات الرقم ١٧٠٥ و١٧٠٦ و١٧١٠ و١٧٤٤ من منطقة حمانا العقارية وذلك عن طريق المزايدة العمومية بالظرف المختوم وقد تددد موعد فض العروض يوم الاثنين الواقع في ١٩٩٧/١٢/٨ الساعة التاسعة صباحا في المركز الرئيسي للمصرف في الاشرفية – بناية صوفيل - الطابق الخامس - دائرة الشؤون القانونية.

على الراغب في الشراء الاستحصال قبل موعد المزايدة على دفتر الشروط الخاص من المصرف في مركزه الرئيسي المحدد عنوانه اعلاه والتقيد بكافة مندرجاته واحكامه

الاعتماد اللبناني ش.م.ل.

S NIVER LINES GREEK SOUTH AMERICAN LINE

DE L'AMERIQUE DU SUD ANNONCE L'ARRIVEE DU NAVIRE

SERVICE DIRECT ET REGULIER

M/V PELAGOS voy. 3

A BEYROUTH LE: 5.11.97 MM LES CONSIGNATARES SONT PRIES DE FAIRE LES FORMALITES NECESSARES POUR LE RETRAIT DIRECT ET INMEDIAT DE LEURS MARCHANDISES FAUTE DE QUOI CES MARCHANDISES SERONT DECHARGEES A QUAI QUI À DECOUVERT À LEURS FRAIS RISQUES ET PERILS

POUR TOUS RENSEIGNEMENTS S'ADRESSER AUX AGENTS SCANDINAVIAN NEAR EAST AGENCY S.A. (HENRY HEALD & CO. S.A.L.)

IMM. BUROTEC. 1 TETAGE . RUE PASTEUR . MEDAWAR BEYROUTH . TEL: 585676/7/8.FAX: 585679 TLX: HEALD 42364_44953 LE . B.P. 64_BEYROUTH

 $\mathcal{R}_{\mathcal{U}_{\mathcal{C}_{\mathcal{G}_{0}}}}$

قر شرة النعار

لحقوا الكذاب حتى... واشنطن ؟!

سافر الوفد الفلسطيني آلى محادثات واشنطن على متن التشاؤم الذي غلَب على تصريحاتً بِاسْر عرفات، واليأسّ الذي سيطر علَّىٰ

لماذا اذاً يُذهبُ مُحمود عباس الى لقاء ديفيد ليفي في واشنطن اذا كانت القيادة الفلسطينية مُقتنَّعة بان المفاوضات التِّي بَدأت أحس هي مجرد تصييع وقت، لا بلُّ انها محاولة استلحاقية لتجميُّلُ صورة نتنياهو المفاوض الفلسطيني حسن عصفور ابلغ هيئة الاذاعة البريطانية أمس، ان الفلسطينيين "يحضرون" مفاوضات واشنطن كي لا يقال أنهم

قاطعوا وان اسرائيل كانت مستعدة لتقديم تنازلات ولكنهم تخلفوا يبدو الامر للوملة الاولى تطبيقا للمثل الذي يقول "الحقوا الكذاب"، فالمفاوض الفلسطيني يتبع الكانب الاسرائيلي حتى واشنطن. ولكن، في ظلُّ مَمَارِسات تَتَنيَّاهُم ٱلَّتِي جعلت من التَّسُّوية نُوعًا من الَّادْعَان أُو التوسل، يمكن أن بصبح كلام عصفور تطبيقاً للمثل الذي يقول "عنر

في أي حال يريد عرفات من مفاوضات واشنطن ان تعطيه امرين: [] وقف الاستيطان الاسرائيلي الذي لن يتوقف وقد تعاوز اخيرا ايرفينغُ موسكوفيتُز الى كيركُ دوغُلاسُ الذي يريد دعم الاستيطان في

اقبح من ننبٌّ، بمعنى آنه انا كان الأنخراط في مفاوضةً نتنيأهو ننباً

واضعا فأن الذهاب آلي واشنطن لمفاوضته وسط الظرف الرامن هو

□ قيام اسرائيل بالانسحاب وفق ما تنص عليه خطة المرحلة الثانية من الانسحابات التي يفترض ان تخلي الريف الفلسطيني، ومو امر أن يحصل لأن المندوب الاسرائيلي ذهب الى واشنطن ليـفـاوض

بحص دن سندوب الاسراليني دهب الى واستعن التعاوض الفلسطينين على جلدهم أو "ليبيعهم من كيسهم" كما يقال! ولا ندري أذا كان الامر عمليا يشكل مفاوضة أو استهبالا صريحا، عندما يعرض ليفي على عباس المعادلة التي تقول: "توافق اسرائيل على ابطاء حركة الاستيطان مقابل تأخير عملية الانسحاب"! أي اتها تقدم لهم معادلة الحصول على صفر، فاذا أخلوا تأخير الاستيطان خسروا الانسحاب، وانا كسبوا الانسحاب خسروا الارض في مكان آخر. ثُمُّةً ما يعيد الى الاذهان هُنا حكاية اقتسام الجبنة وان أُختلفت القُردة وتنوعت، ولكن من المؤكّد ان عرفات لن يحصل في النهاية من خُلال مُفاُوضاتُ واشْنَطْنَ لا عَلَى وقَفُ الاستيطان ولا علَى بدَّ الانسحابات

المتأخَّرة عن موعدها المقرر اصلا. ربماً لأن اللعبة التفاوضية لا تتسع لاكثر من رابح واحد هو اسرائيل: حيثٌ يبدو واضحاً أن واُسُنطن ترغب في ضَحَ مقَدار مَن ضباب التَفَاؤُلُ عشية مؤتمر الدوحة وذلك عبر الايحاء بان التسوية تحقق تقدما.

اقصى ما يمكن ان يحصل عليه الدفاوض الفلسطيني في واشنطن موافقة ليفي على عدم تعرض ياسر عرفات وعائلته الى التقتيش والخضوع الى اجراءات الامن (الاسرائيلية طبعا!) في مطار غزة الذي يفترض ان يفتح يوما من "ايام الدشيش"، كما يقال! لمذا الدقت ملفات المفاوضات التفصيلية بجدول اعمال مباحثات واشغطن خلافا لجدول الاعمال الذي ينص على امرين: الاستيطان

و سؤال استنسابي ختامي: هل يكفي الاعراب عن التشاؤم لتغطية كل هذا الاذلال؟ وهل يبرر الاعراب عن اليأس، ابتلاع كل هذه المهانة؟ والى راجح الذوري

الرجوع الى العافية والزواج



لاري كينغ وزوجته الجديدة شون ساوزويك في حفل تجديد الزواج الذي أقاماه في بيڤرلي هيلز بعدما تعافى لأريّ من عملية القلب المفتوح. والزوجان السعيدان يتوسطان الاصدقاء: الممثلة بيقرلي دانجيلو والممثل ألَّ واروبس المسيدان يورسن المسار، والممثلة جين فوندا وزوجماً مؤسس شبكة "سي ان از." التلفزيونية تيد تيرنر. (اب تيليفوتو) ان ان" التلفزيونية تيد تيرنر.

أمير مفلس مقتدياً بالأميركي تيرنر 'يهب" الامم المتحدة مليار دولار!

من بورنيو يعيش في المتقى، وفود مؤتمر للامم المتحدة في ملبورن يوم

الجمعة الماضي حين اعلَّن أنه سيقدم

منحة مليار دولار آلى برآمج المنظمة

وجأعت تلك المنحة المزعومة بعدما

المعروف انه يقدم مليار دولار

سوى اسرتهً في اوستراليا. تقول شقيقته أنا فان الدك ان

اعلن تيد تيرنر رجل الاعمال الاميركي

مساعدة للامم المتحدة. لكن الموية

الحقيقية "لصأحب السمو الآمير الَّحاج محمد الساغوف فان الدلُّ" لا يعرفما

شقيقها الذي يعرف باسم "بيب فان الدك" يتصور أنه أمير "ومذا لا يجعله

اميراً". أما شُقيقه جون فقال: "اذا

كأن معه هذا القدر الهائل من المال

فليرسله لنا. انه مدين بسبعة الاف

ونقلت الصحيفة المحلية عن اسرة

الاميرِ المزعوم قولها أن بينَّب فشَّل

كعامل يناء، وسافر الى الخارج قبل

١٩ علما مخلفًا وراً و زُوجة وسبعة

اطفال، ولم يتسن الاتصال بالامير

المزعوم للتعليق على التقارير.

اما كارلوس موريرا رئيس مركز

التنمية والتجارة التابع للامم المتحدة

ومو يعلن عن هبته، فلم يقبل التنازل

الذيّ حابط فان الداد بكل التقدير

بسمولة عن امل حصول المنظمة

الدولية على تلك المئمة السخية.

وقال موريرا: "أن المسؤولين في

مؤتمر التجارة والتنمية التابع الامم

المتحدة واثقون من شخصيّة فان

مدير التحرير التنفيذي : أدمون صعب

: راجح الخوري

. جورج ناميف

: جماد الزين

: سحر بعاميري

بول شاوول

جوزف نصر

شوقي ابي شقرا

ملبورن – رويتر – دارت شكوك على رجل زعم انه امير اسيوي سابق تعهد يتقديم مليار دولار الى الأمم المتحدة لمحاربة الفقر، وكان تردد امس اله رجل اعمال أوسترالّي فأشل. وَادهش الرجلُ الذِّيِّ كان يرتدي جلبابا ابيض ووصف نفسه بائه آمير

عضها الكلب في مكان حساس و"خدش حياءها"

القامرة – وص ف – تقدمت مدرّسة شابة الى شرطة قصر النيل فى وسط القامرة ببلاغ ضد كلب وولفُ اتممته بالتعرض آما و"خدش حيائما"، وفق ما أكدت صحيفةً "الاخبار" الحكومية المصرية امس. وقالت الصحيفة ان المدرسة التي لم تكشف عن اسمماً قالتُ أن شابًا ميسورا تبعها داخل سيارة اثناء سيرها في وسط القاهرة، ثم فوجئت بالكلب يقترب منها أثناء محاولتها الابتعاد عن السيارة ويعضما في مكان واضآفت المدرسة ان الكلب ارتكب فعلته وانطلق مسرعا الى السيارة نفسها آلتي انطلقت مسرعة مبتعدة

وطلبت النيابة فتح تعقيق فوري واحضار صاحب السيآرة التي سحلت المدرسة رقم لوحتما

مؤسسها ١٩٢٢: جبران تويني

تصدر عن "النهار" شــمل.

رئيس مجلس الادارة: غسان تويئي

http://www.annahar.com.lb/

المدير العام: جبران تويني

رئيس التحرير : **انسي الحاج** مجلس التحرير

يبثة وتراث

منتسات

محليات سياسية

عربيات ودوليات

المدير المسؤول

سبلوماسيات وقضايا

فرسان ولو ضؤل الحصان



العاملون في المزارع هم الأنسب لهذه المهمَّة".

باريس – وص ف – عمد سبعة

المتهمين بالتسبب بمقتل الاميرة ديانا

باريس، شطب فقرات عدة من كتاب

بعنوان "قتلوها" يروي تفاصيل موت اميرة ويلز، لان الكتاب "يطعن في

ولم يبد القضاء الفرنسي تأييده

نطلب المصورين ورأى ان الفقرآت

المحددة "تتدرج في اطار جدل عام

الصَّدافة"، وانها "لا تظَّهر البَّصورين

بمظمر المذنبين في الوقائع التي ألت

ألى اتهامهم في بداية ايلول بالقتل

ولسف وليم بوردون محامي احد

المصورين الصحافيين لان تكون

الْمُؤْلُفُةُ مَادِلِينَ شَالِسَالَ "طَلْتُ فَي

هذاً الكتيب" بينما بدأت الصحافة ۗ وبعد "فترة من العداء للمصورين

السينمائية المصرية ليلى علوي ان

تلازم الفراش اسبوعين لاصابتما

بتمزق حاد في اربطة الرقبة وفي

باريس للاحتفال يبدء عرض فيلم

الفنانة المصرية ان الاطباء امروها

في باريس قبل اسبوعين.

بالراحة التامة حتى نتمكن من نزع

حمالة الرقبة التي وضعما لها الاطباء

وفِّي أنتظار شفاء علوي توقف تصوير

الشُورَى الايراني قانوناً جُديداً يسمح

برفض اعطآء حق رعاية الاولاد الى

الوالدين او الى واحد منهما اذا تبين

وجود تمديد معنوي او جسدي

وأفادتُ الصحف الايرانية امس ان

هذا القانون الذي تم تبنيه الاحد

الماضي اقر وقت نشرت الصدف

الإيراقية اذبار العديد من حالات

العنفُ ضد الأطفال وكانَ تصعيد

الضغوط على السلطات ألايرانية

ويرغم القانون الحديد السلطات

القَصْائية على التدخل عندما "تكون

لصلعا على اتخاذ أجراءات.

العمود الفقريّ من الزلاقما ومي في

وعلم لدى شركة الانتاج التى تديرها

غير المتعمد والأمتناع عن مساعدة

شخص في حال القطر.

حول طريقة عمل بعض اتواع

من مصوري المشاهير التسعة

قرائن برائتهم"

الى الطلب من قَاصَ فرنسي في

ويبدو ان الفرسان لا يبالون بسخرية البعض من صغر سنهم وطراوة

طلبوا من القاضي حذفها

ليلى علوي انزلقت في باريس

تفكر في الطريقة التي تعاملت بها

فأكثر عن اسقاط للدعوى" التي

الجمعة المقبل.

رفعتً اثرً الحادث الذي أودى بحياة

الامبرة ديانا وصديقها دودى الفايد

وسأتقمماء ويتخذ القاضي قرارا يوم

واشارت محامية دار ستوك للنشر

الى أن مؤلفة الكتاب التي تناصر تحرر

المرأة تقول أن "الاميرة تَّكاتت شحية ا

حياتها ألخاصة، وكذلك الصحافيون من

وطلبت شابسال من "زملائها ان

الرجال. فوالدها كان يُفضَل صبيا،

وزوجها طلقماء وعشاقها خانوهاء

واصدقاؤها كشفوا بعض اسرار

الرجال والمصورين الذي انتهكوا

يدعوها تكمل عملها كما تدعمم

"لا تُتَهُم الرجِالُ فقط بل ملَّكة

يَقُومُون باعمالهم"، وانها في كتُابها

مسلسل "التوأم" الذي يعدَّه المذرج

مجدي ابو عميرة للتلفزيون المصرى

وينتظر شريف عرفه شفاء علوي

ليضا للبدء بتصوير المشاهد الخاصة

بها في الفيلم الكوميدي "اضحك

عشان الصورة" مع احمد زكي.

وكانتٌ ليليّ علويّ توجّمت رغم

معرجان فالنسيا السينمائي

اصابتها من باریس آلی فائنسیا فی

اسبانيا قبلُ عَشَرةُ ايام للمشاركة َّ في

الذي قدم لما الشعار الذَّمبي تقديرا

لعرضه خلال شمر رمضان.

التي تولَّت اصدار الكتاب، آن فيل،

مع هُذه ُّ المسألَّة ويجرِّي الحديث اكثر

الفرسان الشبان على أحصنتهم الصغيرة حجماً في نادي فو تو تورف في مدينة تشي مين الـقيتنامية. وهم يعرفون ان مهنتهم تعتمد على مة المسلم الدقيقة شأنهم في ذلك شأن عارضات الازياء. فركوب الاحصنة القيتنامية الصفيرة حجماً يعتمد على شبان في سن المراهقة،

وتقُولَ تُرَّانَ قَانَ نَفْيًا مُساعدة مدير الميدان الوحيد حيث تجري هذه

مصوّر و ديانا أمام تهمة كتاب إنه "شعب الشمس والريح" في حرية مع حيوانات وأسماك

عام ١٩٨٦ اختاروا لهم علما بالإلوان

الدائرة القطبية الشمالية وتعرف باسم النامر" تخرج من عزلتهاً وتنفتح على العالم الخارجي. ويشكو زعماؤها تهم الشعب المنسي. ويقول هؤلاء ان حقوقهم كسكان اعليين لم تلق سوى التجامل لزمن طويلًا لا من السلطات فحسب بل من

مدلس شعب السّامي في مقابلة في جوكموك شمال الدائرة القطبية الشمالية "سادت سياسة في اسوج لزمن طويل تجعل السامي يخجلون من انفسمم. كان من السهل دوبان شعب السامي في التيار الرئيسي للسكان خاصة في المدن الكبرى، لانثا بيض ولسنا أقزامًا او من الجنس

كثيرون من شعب السامى اختاروا

---وسكن السامي براري شما*ل* أسكندينافيا المنعزلة وشبه جزيرة كولا منذ عصور سحيقة. وكانت حياة الشعب تعتمد على حيوان الرنة كغذاء ووسيلة مواصلات وتجارة. قبل الفى عام كاتوا يعيشون في فنلنَّدا الدَّالية، وفي المناطق الساَّحلية

الراهية وهي ايضاً في ازيائهم الشعبية الأحمر والازرق والاصغر والاخضر. ولمم ايضا نشيد وطني خاص بهم. وشعب السامي لا يريد دولة مستقلة بل يريد مزيداً من الدرية وتوحيد الصفوف. قال باير "أمم قضية تشغلنا مى اتنا شعب واحد منقسم الى قال لأرس اندرس باير نائب رئيس

وللسامي برامانات محلية في اسوج والنروج وفتلندا، ولكنما مجرد هيئات اُستشارية لا تتمتع بأي سلطات. ومجلس السامي هو الميئة الوحيدة المشتركة بين السامي في الدول المختلفة ويعمل على تعزيز التعاون بين هذه السلالة في اسوج والنروج وفتلندا وروسيا. وفّي ١٩٧٥ أنضُم مجلس السامي الى المجلس الدولي للشعوب الاصلَّية.

وكما مو الدال مع شعوب اصلية أَخْرَى، فَانَ كُلِّ أَرَاضِي السامِيِّ ومواردهم الطبيعية ملك الدولة في اسوج والنروج وفنلندا بمقتضى ميدأ قَاتُونِيَّ يُنصُّ عَلَى ان كُلُّ الْاراضِي غير المزروعة تعتبر من ممتلكات الدولة. وقالت بيرجيتا كوليوك مديرة مؤسسة الصناعات اليدوية لشعب السَّامي ومقرها كوجموكٌ "الطقس هنا

في الشَّمال اكثر يرودة وصعوبة من طُقس الجنوب. والجنوبيون يستغربون ثقافتنًا". هنا في الشمال ليس لدينا الكثير سوى مبيد الحيوانات والاسماك وتربية الرنة. ويتحتم علينا ان نحافظ عُلَى تَراثناً واسَلُوبنا في الحياة. نريد قوانين تدمي حقوقنا". بليندا غولد سميث

(رويتر)

على خليح بوثنياً والمحيط الاطلسي في رقعة تمتد من وسط النروج الى آلبدر الابيض، وأثناء عصور الاستعمار من القرن الخامس عشر الى السابع عشر، تقهقر السامي شمالا الى المنطقة التي ـي حمد الى المنطقة التي يعيشون فيما حاليا. وهم اقلية عددها ٧٠ الفاً.

ورغم لمجاتمم المختلفة يقول باير ان السامي يجدون انقسهم آلان شعبا

شلالات فيكتوريا هادرة وأجنبي يقفز ولا يبالى المحليون بهذا الجنون

هناك محليون يعبرون الجسر على شلالات فيكتوريا بين زيمبلوي وزامبيا ولا ادنى اهتمام إذا قفز اجنبي مجنون وهو يصرح في شلال نمر زامبيزي

وسلع أخرى هذا المنظر الفريب لسياح يْقَفَرُونِ الَّي الماء، ولا يُحمِيهُم من

اعتدت على غريمتها يوم عرسها

كاتبيرا – رويتر – تبخر حلم جاكلين مارتن الاوسترالية بالزواج وخطيمها الذي مجرها فجأة من اجل اخرى، ودفعها الكيد الى الاعتداء على غريمتها في حفل عرسها. وأعترفت جَلكلينَ (٢٩ عاماً) املم محكمة في كانبيرا امس، باتما اضطرت الى التنكر في هيئة رجل حتى تتمكن من حضور حفل العرس والاقتراب من العروسين لالقاء دلو من روث البمائم على العروس. وذكرت انها كانت تستعدف في

ويقولون انهم اعتادوا في ذهابهم وايابهم وهم يتاجرون بالملح والصابون

في دروة جولة في افريقياً الجنوبية. ويتقول مطيون كثيرون انهم لا يرون اي أثارة ويدهشون من رسم مقداره

ألاصل خطيبها للسابق ولم تتمكّن الا

من العروس. وتطالب العروس بتعويض قدره ١٩٢٢ دولاراً عَنَ التلفُ الذي لدق بثوب الزفاف.

لتجربة خطرة في المنطقة الواقعة بين زامبيا وزيمبابوي. وليس هذا كل ما يفعله السياح

الاقل تنمية.

فالسّياح يتدفقون سنة بعد سنة لرؤــة

هذا الاقبال يسبب مشلكل في احد أهم

الشلالات منذ اكتشفها الببشر

البريطاني ديقيد ليقنفنستون علم

هذا الحبيل ينصب الشميل في المقر المعالم السياحية في افريقيا ألمفر المكان وتعرض الطبيعة البكر في

المنطقة أمدانير. وقال ديقيد تشابمان رئيس مجلس السيلحة: "شلالات فيكتوريا تظل

مشكلة. مكان بريد الجميع الذهاب

اليه. لم يصلُ الَّي درجة التشبع بعد ويجب ان نتوخي اقصى الدنر".

ألمساقط سنويا وتفضل السلطات

محميات طبيعية، عبئا على البنية

التحتبة.

فنائق جىيدة.

المحلية اغراعهم بالذهاب الى مقاصد

ويشكل ٢٠٠ للف سألح يقبلون على

اخرى مثل حضارة زيمبابوي القديمة او

وزاد عدد الزوار اربعة امثال في عشر،

ومن المتوقع اطراد الزيادة الى ضعفين او ثلاثة اضعاف للمعدل الحالي خلال

____ بـــــــــــ ويلاحظ لن زلمبيا التي لا تريد الاسراف في تطوير المنطقة رفضت خطة لاقامة

شبكة للتلغريك مجاورة للمساقط

رودد العقد التالي، وفنادق البادة الثمالية كاملة العدد دائماً ويجري حاليا بناء

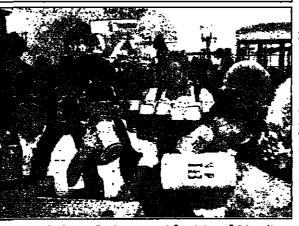
الأجلاب النين يخرجون من مفامرات اخرى مثيرة آلى شلالات فيكتوريا التي اصبحت نقطة جئب للزوار الاجائب تساعد على انعاش السياحة في زامبيا

الاختفاء بدون اثر سوى طوق ضخم من

ويلقي شجعان انفسهم في اعلى قفزة مائية في العالم (١١١ متراً) من الجسر ١٠٠ دولار اميركي يدقعه زبلان اجلنب

بدلو من الروث

ورغم شمرتما فان شلالات فيكتوريا أو متلفستها شلالات نياغارا على الحدود بين الولايات المتحدة وكندًا، لا تعتبران الْكُبر أو الاعمق لو الأوسع بين المساقط الملأية في العالم.



أنا الغريق في البيرة

زبائن حانة "مومبراهاوس" في ميونيخ عاصمة مقاطعة بافاريا الالماتية في الملابس التقليدية يحتفلون بعرور مئة عام على افتتاح الدانة، في إطار مُعْرجانَ الْبيرة السَّنويّ. انه الْعيدُ الَّذي تحتفل به المقلطعة في مثلٌ هذاً

حقوق للطفل الايراني والمطلقات

خطر تتيجة اهمال او عجز اخلاق ومن بين حالات مذا "العجز" الأخلاقي عُددُ البَّرَّلِمَانِ "انمانِ الكحول والمخدرات والميسر، الى الفساد الاخلاقي وممارسة البغاء". وتضم اللائحة ايضآ الامراض العقلية اضافةً إلى "ارغام الطفل على ممارسة نشاطات غير اخلاقية مثل البغاء والتسول والتمريب ويعتبر القانون البديد ايضا تطورا غير مباشر لصالح ألنساء المطلقات اللواتي يطالبن بمساواة حقوقهن

صحة الولد الجسدية والمعنوبة في

بحقوق أزواجهن السابقين في ما يتعلق يرعلية الاطفال.

الرسمي "مختبر الدفع النفاث" Jet Propulsion Laboratory التنبع لوكالة "تُلْسا"، في مدينة باسادينا القريبة. ومحاولاتك سدى اذا أم تحجز للزيارة قبل شهرين على القل، ذلك ان هذا المركز الذي يجنب ألاف الناس من انحاء العالم لا يستطيع ان يفتح ابوايه للزوار مثل اي مركز علمي آخر في الولايات المتحدة لأسباب أمنية. وتعتاج المسالة الى تعقيق مسبق في المؤيات وتعضير معلومات قبل السماح للقادمين بدخول مقر الادمفة البشرية التي تشحذ الادمفة الالكترونية الضفعة في الفضاء الشاسع. أن علماء "مختبر الدفع النفاث" في باسادينا ورا؟ كل معمات الغضاء سُذ رحلات "أبولو" الى القمر في السَّتينات ألى ألَّمركبةٌ "كاسيني" التي سرب بربر من سمر من المسيد من الربي المريخ المريخ المريخ المرورا المريخ المريخ المريخ المريخ المريخ المركبة "غاليليو" التي تدرس حاليا المشتري، و"يوليسيس" التي تدرس الشمس، ومركبات كثيرة اخرى تجوب الفضاء الى تلسكوب الفضاء الضخم "هَابُلُ" الذي يلتقُط مُورًا بالورامية لكواكب في بدُّ تكوينها ومجرات ابعد من مجرتنا بحثا عن حدود هذا الكون اللامحدود.

يَعْمَلُ فِي مَرْكُرُ الَّدِفْعُ النَّفَاتُ ٥ أَلَافُ مُوظَفَّ بَيْنُهُمْ ٢ أَلَافُ مَن كِبَارُ العلماء في الفيزياء والكيمياء والجيولوجيا وكل اشكال العلوم المتطورة المتطورة التي تصب كلما كالاتمار في محيط الفضاء الكبير. يقول هؤلاء في منشورات صادرة عنهم من أدباء وفلاسفة مفكرين: "ندن لا نسأل ما منشورات المتحدد مِعفَ ٱلطيور في الفتاء، فالفتاء فرحمم مد خلقواً. ويجب الا نسأل أماذا العقل البشري يجمد لفك الفاز هذًا الكون".

ديدية على دروب الكون

اذا كانت تثيرك أخبار رحلات الفضاء لاكتشاف الكواكب والنجوم وتابعت بشغف رحلة المركبة "باث فليندر" وسيارتها المتنقلة على سطح المريخ في الاشمر الماضية، ووجدت نفسك في مدينة لوس انجلس على

الساحل الجنوبي الغربي للولايات المتحدة، لا يمكنك الا أن تسعى لزيارة مركز وكالة الفضاء الذي يحرك كل هذه المهمات الخارقة، ويحمل الاسم

ملايين يقولون التفاحة وقعت. ووحده نيوتن سأل أمانا؟" "رجل بفكرة جديدة هو رجل مختل الى ان تنجع فكرته". يقدم عالمنا مصدرا لا نمائيا للتحديات والاستلة الباحثة عن أجوبة ما هو أصل هذا الكون؟

- كيف بدأت الدياة على الارض؟ – ملّ من حياة في كولكب بُعيدة؟ للاجابة عن السؤال الأول يدرس العلماء الدرارة المتبقية (الاشعة تدت الممراً) الناتجة من الانفجار الكبير "بيغ بانغ" لولادة هذا الكون. يقيسونها في سبر غور غيوم الفاز والغبار حول الكواكب والنجوم والأجابة عن السؤال الثاني تنطلق من فهم فيزياء النظام الشمسي

وكيُّميكُما فِّي منهُج يقودُ الى فهُم تَاريخ الارض والوجود البشريُّ ويتناول السؤال الثالث رغبتنا للملحة في معرفة: هل نحن وحدنا في هذا الكون أو ثمة حياة في كولكب بعيدة؟ أ

يقول العلما في مختبر "الدَّفع النفاث": مَنُ تَطيئهم للمَّعلوماتُ الواردة من المركبات البعيدة أن لا دليل على حياة الخرى قائمة اليوم، لما الأبحاث فأثبتت وجود مياه جارية قوية قبل بضّعة مُلاّيين من السّنين على سطح المريخُ واَختفت السّبابُ لَا تزال

وُثُمة دلائل على وجود مياه مجلدة حاليا في القطب الجنوبي للقمر، ومحيطات مياه تحت طبقة جليدية في القمر "اوروبا" التابع للمشتري. وَدَلاثَلَ عَلَى وَجُود بِحِيرات مَجلَّدةً عَلَى سَطحَ القَمْرُ تَيْتَانَ الْتَابِعِ لَكُوكُبُّ زْحل، واحتمالُ وجود ٌحركة أمطار غازية هناك سيسعى المسبار الذي

سْيمِبطُ عليه مَنْ الْمَرْكِبة "كلسيني" بعد اربع سنوات للتأكد منها. هذا هو الانسان. مذ وجد على هذه الارض يستكشف بيئته. الاطفال يدبدبون نحو أشياء جديدة. والبدو الرحل يبحثون عن مواقع جديدة. والبحارة يبحثون عن اراض جديدة وانظارهم ليلا آلى النجوم. والعلماء يُواْصلُونَ أَلِيدَتُ بُوسائِلُ جَدِيدَةً وَلا يِزَالُونَ يَدْبِدَبُونَ فَي دَرُوبُ الْمُعَرِفَةَ. المعرفة، المعرفة، أمي غريزة في الانسان ام صراع للبقاء؟ أنه السؤال

مي ضاهر يعقوب (لوسُ الجلسُ)

للم عاملة من النبورات

IISTOIRE DU SUR MESUR

"Oranges fraîchement Pressées"

La saison des oranges "Valencia" touchant à sa fin. Kassatly Chtaura informe sa clientèle que la saison des oranges "Novel" (أبو صرة) "vient de commencer.

S'agissant d'un produit à 100 % naturel et riche en Vitamine C, il est tout à fait normal que la couleur et le goût du jus évoluent comme ceux des fruits suivant

Kassatly Chtaura vous assure une qualité inchangée et authentique.

Kassatly Chtaura 01-423626/7 - 01-398454/5



Personalization, logo engraving on silver, crystal and porcelain. Special corporate prices.

Manasseh

Christofle Baccarat LALIQUE BERNARDALD

ACHRAFIEH, 270 Sélim Bustros St.: 01. 217733, 337137, 218555 PAVILLON CHRISTOFLE HAMRA, Subbagh Centre: 01. 353480, 349074 PAVILLON CHRISTOFLE KASLIK, Debs Centre: 09. 640019. 640778

اللدارة والتحرير؛ دار التعاونية الصعفية؛ شارع عصرف لبنان – ص. ب. ١١/٢٢٦ – بيروت / لبنان – تلغون؛ ١١/٢٥٠ – خلكس ١/٢٥٣٧٠ - الانتاج؛ البطايع التعاونية الصحفية؛ شامل – المدير العلم وليد تويني – شارع مصرف لبنان

مكاتب المناطق: • طرفاس – شارع التل، مي التل، • طرفاس – شارع الجبيزات، مجمع طرفاس، تلفون/فلكس، ١١/٤٢٦١٠ – ٢/٢٠٩٠٠٢ – ٢/٨٩٦٢٢٧ -ه عكار - تلفون: ٣/٦٩٠٧٧٠ - ٣/٦٢٨٦٩٦ - ميدا - شارع رياض الملح، عن التكرمان، تلفون/فلكس: ٣/٢٢٤٠١٥ - ٣/٢٢٢٧٠ - ٣/٢٢٢٠٠٠ • النبطية – تلفون، ٦٦٥ (٧/٧١- -٢/٦٦٢٧٠ • صور – تلفون: ٣٠/١٤١٠٦- ٩٧٨(١٦/١ • جزين – تلفون، ٥٦٥٠٥٢٥ · ه الشوف - تلفون، ١٥/٥٠٠٤٤ - ٥/٥٠٠٤٤ ، مقسم ٣٦٢ ه الشويفات - تلفون: ٣٠/٤٣٢٤٤ - ٢/٢٤٢١٤٤ ه زطة - تلفون ٨/٨٠٤٥٦٥، ه بعلبك – حي القامة، شارع عبد للطيم العجار، تلفون/فلكس، ١٨/٢٧١٧٤٤ - ٢/٨٧٦٠١ ه البقاع الفريح، واشيا – طمبيا – تلفون: ٢/٦٤٢٥٠ - ٢/٨٤١٢١٠ ه البقاع الفريح، واشيا – طمبيا – تلفون: ٢/١٤٤٥٠-المكاتب الدولية: • القامرة – تلفون: ٢٧٩ -٢٤٠٩ - ١٠-٢ • محقق – تلفون: ٢٢ (٣٦٢-) ١٦٠- (١٦٠٠-عمان - تلفون: (۱۲۱۲۲-۱-۱۲۴ - فاکس: ۱۱۲۲۲-۲-۱۲۴

ريتشارد ميرز

 FRANCE: 35, rue d'Artols - 75008 Paris - Tél.: (1) 42.25.83.55 -- Fax: (1) 45.63.85.02 U.S.A.: Contact M.E. - 529. 14th Street, N.W. - Suite 1122 - Washington, D.C. 20045 - Tel.: (202) 783 0337 - Fax: (202) 783 0326

الأعلانات: برس ميديا – تمام • الاشرفية، بناية ميديا سكر – العكاوي – عيب المار / 1 ويروت/عثر تلفون - ١/٥٢١٠٠ - - ١/٥٢٠٠٠ فكس : ١٦/١/٥٢ و العداء بالدة فقد . _ وقد رود و مرود تطون: ١/٥١١٦٠ - ١/٥٢٧٠٠٠ - فلكس: ١٢٥٢ (٥٦ ١/٥٠ العبرا، بالبة فارس - تطوي: ١٠٥٠ (٥٠ العبرا، بالبة فارس - تطوي: ١٠٥٠ فلكس، ٨٦٤٧٧١ (• ه طرابلس، شارع عزمي – بناية عوده – تلغون، ٣٠٤٤٤٤١ -التوزيع: الشركة البنانية لتوزيع الصحف والعطبوعات شهبل. – شارع المعماري – صهب ٢٠٨٢/١٠٪ تلفون: ٢٠٠٨/١٠- - ١٧٢٦/١٠ - غلكس، ١٥٥٤٢٦/١٠ - ٦٨٢٢٢٢١٠

ص. بـ ۱۱/۲۲۲ - نيروت/لبنان - تلفون ۱۲۲۷۹۲۲ - ۱۲۲۷۸۷۲ - فلصن، ۱۲۶۹۸۲۰ من coprint@annahar.com.lb

> الاشتراكات ترويع شرمهم بناية مينيا سنتر – الاشرفية العكاوي – بيروت/لبنان تلفون - ١/٥٦٢٥٥٥ - فلكس ١٩٢٠ ما tarwii@annahar.com.lb